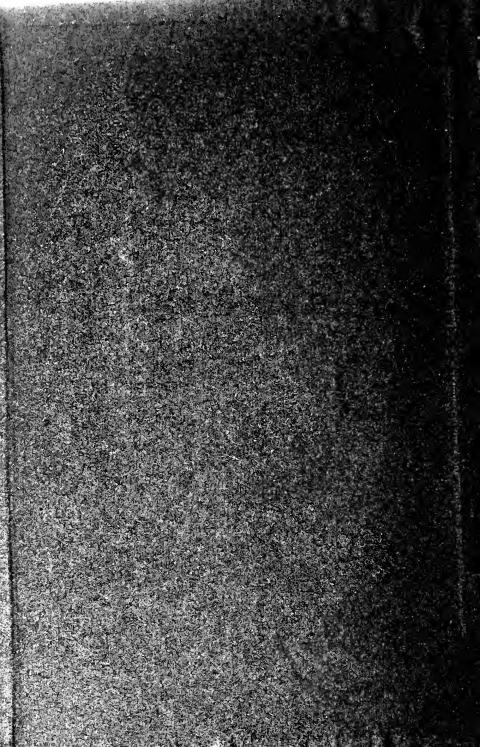


YTTERENIAU HO GTMOROT YRARELI







Henriette Gräfin Egloffstein Nach dem Gemälde von Joh, Friedr, Aug. Tischbein Ende des 18. Jahrhunderts

Log

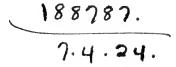
# Alt = Weimars Abend

Briefe und Aufzeichnungen aus dem Nachlasse der Gräfinnen Egloffstein

Herausgegeben

nou

hermann Freiherrn von Egloffstein



Einband nach Holzschnitt von Benno Eggert Coppright 1923. C. H. Beck'sche Verlagsbuchhandlung Oskar Beck München

188787.

Seiner Majestät dem König Serdinand von Bulgarien in dankbarer Anhänglichkeit ehrfurchtsvollst gewidmet Das Leben eines Menschen ist sein Charakter Goethe, Italienische Reise

### Dorwort

Der Plan zu dem Werke der Pietät, das dieser Band um= schließt, ist ausgegangen von dem früheren Eigentümer der darin enthaltenen Briefe und Aufzeichnungen, meinem im aus dem Leben geschiedenen Detter, Grafen Friedrich Leopold Egloffstein. Seiner Anregung, mich ihm zu unterziehen, habe ich gern Solge geleistet. Was mich dazu be= stimmte, war einesteils die günstige Aufnahme zweier kleinerer Deröffentlichungen, die ich dem schriftlichen Nachlaß unserer ge= meinsamen Derwandten entnommen hatte, anderenteils die Erwägung, daß ich als eines der wenigen noch lebenden Mitglieder des in den Überlieferungen Weimars festgewurzelten Zweiges unseres Geschlechtes sowie mit Rücksicht auf meine frühere Tätig= keit im Dienste seines Sürstenhauses und auf meine langiährige Beschäftigung mit dessen Dergangenheit die mir gestellte ehren= volle Aufgabe nicht ablehnen dürfte. Zu deren Übernahme hielt ich mich um so mehr für verpflichtet, als ich glaubte, durch die Herausgabe der in Frage kommenden Samilienpapiere der Ge= schichte des spät= und nachklassischen Weimar eine nicht unwichtige neue Quelle zu erschließen.

Don ihrem Vorhandensein wußte die Goetheforschung bereits durch das Programm des Gymnasiums zu Lyck in Ostpreußen von 1889, worin Dr. Johannes Dembowski unter dem Titel "Mitteilungen über Goethe und seinen Freundeskreis" eine Reihe von kürzeren und längeren Itaten aus dem Briefzwechsel der Gräfinnen Egloffstein abgedruckt hatte, der damals noch im Schloß Arklitten nicht allzusern von Lyck aufzbewahrt wurde. Als Gymnasialprogramm ist Dembowskis Derzöffentlichung nicht im Buchhandel erschienen; ich hielt es daher für selbstverständlich, die von ihm mitgeteilten Briefstellen in meine

Sammlung aufzunehmen. Das erschien mir auch deshalb notwendig, weil sie der Herausgeber — abgesehen von etlichen bei ihrer Wiedergabe ihm untergelausenen Irrümern und Mißverständnissen — der Masse des Stoffes planlos und willkürlich entnommen hatte, wie sich bei näherer Prüfung an der Hand der vorliegenden Arbeit leicht erkennen läßt.

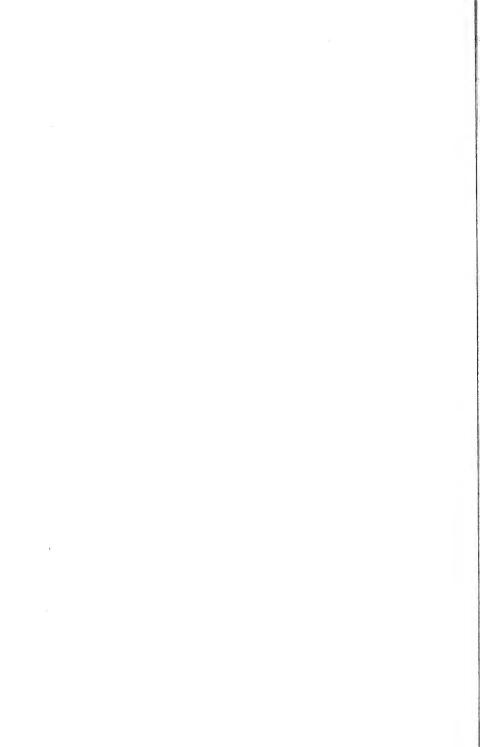
Daß ich diese den Vertretern der Wissenschaft und den Freunden Altweimars als eine hoffentlich willkommene Gabe darbieten kann, danke ich meinem Verleger, herrn Geheimrat D. Dr. Oskar Beck, der den Wert des geistigen Vermächtnisses meiner heldinnen erkannt und sich trotz allen in der Not der Zeit begründeten ernsten Bedenken entschlossen hat, es der Öffentlichekeit zu übergeben: eine Tat, für die ich ihm auch an dieser Stelle meine sehr aufrichtige Erkenntlichkeit aussprechen möchte. Sie gilt ferner allen denen, die mich bei meinen Studien gefördert haben, ganz besonders herrn Professor Dr. Max hecker in Weimar, dem genauen Kenner des Zeitalters unserer großen Dichter, dessen wertvolle Ausschlüsse aus der Fülle seines Wissens mir nach mancher Richtung hin sehr erwünscht gewesen sind.

Würzburg, im Januar 1923.

Der herausgeber.

# 3 n h a l t

Erstes Buch.	Mutter und Töchter	1
Zweites Buch.	Weimar nach den Befreiungskriegen	74
Drittes Buch.	Cändliche Stille und Hofleben	183
Diertes Buch.	Am Ausgange der großen Geister	263
Fünftes Buch.	Im Zeitalter der Epigonen	431
Anmerkungen		581
Register		599



# Erstes Buch Mutter und Töchter

1

Unter den deutschen Edelleuten, die in der Zeit unserer klassischen Dichter durch den Ruhm ihres Beschützers Carl August von nah und fern angelockt wurden, in bessen Dienste zu treten, sind auch mehrere Mitglieder des zur frankischen Reichsritterschaft gehörigen Geschlechtes von Egloffstein zu finden. Ein Zweig der Samilie ist damals in Weimar heimisch geworden und seitdem von einem Menschenalter zum anderen bis auf die neueste Zeit dort ansässig geblieben. So kommt es, daß im Jusammenhange mit der Geschichte des weimarischen hofes und der in seinem Bannkreise lebenden großen Geister auch ihr Name genannt wird. Dor allem hat er dies dreien seiner weiblichen Trager, der Gräfin henriette Egloff= stein, späteren grfr. von Beaulieu-Marconnan, sowie ihren Cochtern erfter Che, den Gräfinnen Caroline und Julie, zu danken. Wie verschieden sie auch voneinander gewesen sind, sie dürfen sich alle drei, jede in ihrer Art, zu den denkwürdigen Frauen des alten Weimar zählen.

Junächst haben wir die Mutter, henriette, ins Auge zu fassen. Ein Kind meiner Urgroßeltern, des markgräflich brandenburgischen Kämmerers Carl Ludwig Frhrn. von Eglofsstein und seiner Gattin Sophie, geborenen Freiin von Thüna, ist sie am 6. Juli 1773 auf unserem gleichnamigen Stammsit in der fränkischen Schweiz zur Welt gekommen. Über die ersten neunzehn Jahre ihres Lebens sind uns aussührliche eigenhändige Aufzeichnungen von ihr erhalten, die ich bereits an anderer Stelle zum großen Teile veröffentlicht habe. Wie sie darin erzählt, versebte sie ihre Kindheit, abgesehen

von vier Jahren, die sie bei einer Stiesschwester der Mutter, Frau von Breitenbauch, auf deren Gute Bucha im nördlichen Thüringen zubrachte, in der fränkischen Heimat. Die Erziehung, die sie von der frühzeitig verwitweten Mutter erhielt, brachte es mit sich, daß sie schon sehr bald in das hosleben hineingezogen wurde. Mit sechs Jahren nahm sie teil an einem Kinderballe, den die von ihrem Gemahle Carl Eugen geschiedene Herzogin Elisabeth Friederike von Württemberg, geborene Markgräfin zu Brandenburg, Friedrichs des Großen Nichte, auf dem unweit der Stadt Bahreuth gelegenen, von ihrer Mutter Wilhelmine erbauten Lustschlosse Santaisie, ihrem Wohnsitze, veranstaltete. Nach ihrer Konsirmation wurde die Dreizschnsährige an dem damals glänzenden hos in Ansbach aufgeführt, aber schon einige Zeit vorher war sie in Erlangen bei der mit meiner Urgroßmutter nahe bekannten Markgräfin Caroline, einer anderen Nichte des großen Königs, täglich auszund eingegangen.

Ihm selbst, den sie glühend verehrte, sollte sie noch wenige Monate vor seinem Tode ganz unverhofft in das strenge Auge blicken. Sie sah ihn aus nächster Nähe vorbeireiten, während sie, mit der Mutter auf der Rücksahrt vom Besuch eines in Berlin lebenden Oheims, des Generals von Thüna, nach Franken begriffen, in Potsbam am Stadttore von der Wache angehalten wurde.

Anderthalb Jahre später, im Herbst 1787, begleitete Henriette meine Urgroßmutter aufs neue nach Berlin. Diesmal war die Reise unternommen worden, um den Nachlaß des inzwischen verstorbenen Generals zu ordnen. Für das junge Mädchen gewann sie besondere Bedeutung dadurch, daß ihm auf dem Heimwege Gelegenheit geboten wurde, Weimar und seinen Musenhof kennen zu lernen.

Der Gedanke, in der thüringischen Residenz längeren Aufenthalt zu nehmen, war meiner Urgroßmutter dadurch nahegelegt worden, daß kurz zuvor ihr zweiter Sohn Gottlob nach beendetem juristischen Studium dort auf ihr Betreiben eine Anstellung erhalten und dann eine sehr liebe ältere Kindheitsgespielin Henriettens, Carosline von Ausseh, geheiratet hatte, deren Mutter, in zweiter Che vers

mählt mit einem Herrn von Tettau, wiederum mit ihr selbst innig befreundet war. Ihrem Zureden gelang es, meine Urgroßmutter zu bestimmen, bei dem jungen Paare, dessen Wohnung Raum genug für sie und ihre Tochter bot, einige Zeit zuzubringen: ein Entschluß, der von Henriette mit Freuden begrüßt wurde.

Wie gern sie später an die damals in Weimar verlebten Winter= monate zurückdachte, ist ihren Jugenderinnerungen zu entnehmen. Daß sie sich dort bald wohl und heimisch fühlte, war übrigens kaum zu verwundern bei den ehrenden Aufmerksamkeiten, die der erst Dierzehnjährigen von allen Seiten widerfuhren. Gang besonders tief empfand sie die Beweise des Wohlwollens, die Bergogin Anna Amalia, die eigentliche Begründerin der Größe Weimars, ihr zuteil werden ließ. An demselben Empfangstage bei hofe, wo henriette ihr vorgestellt wurde, stand sie auch dem regierenden Herzogspaare gegenüber, und ebenso lernte sie bei diesem Anlag auch Charlotte von Stein, Goethes Freundin, kennen, die, eine Verwandte ihrer Mutter, sie gleichfalls sehr gütig empfing. Überhaupt hebt hen= riette rühmend hervor, wie sehr die in der weimarischen Gesellschaft herrschende "Urbanität der Sitten" dazu beigetragen habe, ihr dor= tiges Ceben schön und erfreulich zu gestalten. "Ich bewegte mich", schreibt sie, "ohne 3wang in der Gesellschaft jener berühmten Männer, welche Weimar zu einem heiteren Musensitz umgeschaffen hatten, nachdem die kindische Scheu beseitigt war, welche mir ihre Namen einflößten. Früher glaubte ich, folde Menschen mußten sich gang anders als gewöhnliche benehmen; nachdem ich mich jedoch überzeugt, daß Wieland, Herder, Knebel, Einsiedel usw. ebenso wie wir übrigen gingen, standen und sprachen, dabei auch weder Essen noch Trinken verschmähten, stellte sich die behaglichste Butraulich= keit zwischen uns ein, und ich fühlte mich von ihrer Nahe nicht mehr belästigt, im Gegenteil hochgeehrt, ein Mitglied des Kreises zu sein, wo sie als Sterne erster Größe glangten."

Sie ganz an Weimar zu fesseln, war der lebhafte Wunsch ihres Bruders Gottlob und seiner jungen Gattin, ein Wunsch, in dem

beide durch die Bewerbung mehrerer der dortigen herren um henriettens hand noch bestärkt wurden. Daß es henrietten an Derehrern nicht fehlte, wird man leicht verstehen, wenn man sie sich zu vergegenwärtigen sucht, so wie Madame Diet, die Vorsteherin einer Pension in Erlangen, der sie eine Zeitlang anvertraut ge= wesen war, ihre Pflegetochter in einem uns erhaltenen Brief an meine Urgroßmutter aus dem Jahre 1786 schildert. "Fräulein Itta", schreibt sie, "entwickelt sich täglich vorteilhafter und berechtigt uns zu den schönsten hoffnungen, da bei ihr Körper und Geist den Jahren voraneilt und bennoch eines mit dem anderen gleichen Schritt hält, so daß dies dreizehnjährige Mädchen für eine voll= endete Jungfrau gehalten und bewundert wird. Wer sie sieht, ift von ihr bezaubert. Die Regelmäßigkeit der feinen Züge, die Ceben= digkeit des Ausdrucks, welche ihrer Physiognomie einen ganz eige= nen Reiz gibt, die schlanke, hohe Gestalt voll Anmut und Grazie in jeder Bewegung, der holde Zauber fröhlich scherzender Unbefangen= heit, wie ich ihn noch nie in so hohem Grad bei irgendeiner jungen Derson gefunden, machen Ihre Fraulein Tochter selbst in meinen Augen, die sie boch stündlich seben, zu einem Gegenstande, den ich nicht ohne Wonne betrachten kann. . . . " Seitdem mochte henriette an Gewandtheit und Sicherheit im Auftreten noch fehr gewonnen haben. Wie reich die Natur sie mit Schönheit und Liebreiz bedacht hatte, dafür zeugen auch andere Zeitgenoffen ebenso wie mehrere Bildnisse namhafter Künstler, die wir aus ihren verschiedenen Cebensaltern besiten.

Unter den Freiern, die sich ihr in Weimar näherten, wurde von ihren Geschwistern vor allem der mit Gottlob Eglofsstein eng befreundete, auch aus Franken stammende Frhr. von Wolfskeel begünstigt. Die heirat mit ihm scheiterte jedoch an dem Widerstande der Mutter, denn diese hatte schon anders über die Hand der Tochter verfügt. Unstet und seit dem Tod ihres Mannes fortwährend durch Geschäfte aller Art in Anspruch genommen, schien sie niemals Zeit gefunden zu haben, sich mit Henriettens Eigenart etwas näher zu besassen und auf ihre

wahren herzensbedürfnisse einzugehen. Trok der dringenden Warnungen der verständigen Madame Diet trug sie daber kein Bedenken, in das Schicksal der Tochter einzugreifen, so wie sie es in ihrem eigenen und ihrer Samilie Interesse für gut hielt. Band in hand mit der Rücksicht darauf ging der mütterliche Ehrgeig, den der damalige Obmann des Geschlechtes, Graf Albrecht Dietrich Egioff= stein, zu heller Slamme angefacht hatte. Er gehörte der Linie des= selben an, die im siebzehnten Jahrhundert in Oftpreußen anfässig geworden war, und durfte auf eine glangende Caufbahn im Beere Friedrichs des Zweiten guruckblicken. Seine Verdienste wußten der große König und dessen Nachfolger gebührend zu schätzen. Soeben erft hatte der lettere ihn durch Ernennung zum Generalleutnant und Gouverneur von Königsberg sowie, zugleich mit seinem Bruder und deffen Nachkommen, durch Erhebung in den Grafenstand ausgezeichnet. Seiner Samilie bewahrte Albrecht Dietrich, wenngleich von deren altem Stammlande durch weite Entfernung getrennt, doch treue Anhänglichkeit und hegte den sehnlichen Wunsch, deren beide Zweige, den frankischen und den preußischen, durch eine Beirat einander wieder näher zu bringen. Zu dem Zwecke hatte er einen großen Teil seines bedeutenden Dermögens gur Gründung eines Majorates verwendet und, da er selbst keine Kinder besaß, seinen Neffen Leopold, den ältesten Sohn seines Bruders, zum Erben ein= gesett. Mit ihm sollte Benriette, deren Taufpate der alte Berr war, vermählt werden.

Auf diesen Gedanken ging meine Urgroßmutter mit Freuden ein und bemühte sich, ihre Tochter beizeiten für ihn zu gewinnen. Durch deren Abneigung dagegen ließ sie sich in ihrem Dorsahe nicht beirren, sondern fühlte sich vielmehr angesichts der Huldigungen, die Henrietten in Weimar dargebracht wurden, zu doppeltem Eiser angetrieben. Ja, nicht einmal der geheime Plan der Frau von Stein, Henrietten mit dem damals von Weimar abwesenden Goethe zu verbinden, ein Plan, von dem diese nichts ahnte, konnte die Nutter, troß aller ihrer Bewunderung für den großen Dichter, be-

wegen, ihr Ziel aus den Augen zu lassen. "Sie beschloß," erzählt henriette, "mich unverzüglich von Weimar zu entführen, obgleich die Wege durch Eis und Schnee völlig ungangbar gemacht waren und noch immer die strengste Kälte herschte. . . . Trot der Vorstellungen und Bitten aller Freunde, die eine Reise nach Franken in der rauhen Jahreszeit ernstlich widerrieten, . . . mußte ich Ende Februar 1788 meinem Jugendparadies sowie seinen teuren Bewohnern Lebewohl sagen."

Wie schmerzlich sie den Gegensatz ihres Lebens in Erlangen zu dem in Weimar empfand, blieb ihrer Mutter keineswegs versborgen, doch ließ die gestrenge Frau, unbekümmert um den Seelenzustand ihrer Tochter, auch jetzt kein Mittel unversucht, um sie ihrem Willen gefügig zu machen. In der Tat erreichte sie, ehe noch das Jahr zu Ende ging, das gewünschte Ziel, die Vermählung der Widerstrebenden mit dem ungeliebten gräflichen Vetter.

\* \*

An seiner Seite kehrte Henriette im Sommer 1791 zu einem kurzen Besuche nach Weimar zurück. Er bildete den Ausgangs= punkt einer Reise nach Italien, zu der meine Urgroßmutter hen= rietten und ihrem Gatten die Anregung gegeben und die Mittel gewährt hatte. Sie brachte dieses für ihre Verhältnisse bedeutende Opfer, um die Gefahren abzuwenden, die dem häuslichen Frieden ihrer Tochter vom andauernden Müßiggange des Schwiegersohnes drohten, der kurg vor seiner hochzeit aus dem preußischen Kriegs= dienst ausgeschieden war und in Erlangen, dem Wohnsike des jungen Daares, ohne jegliche Beschäftigung lebte. Zu dem Umweg über Weimar hatten sich die beiden teilweise in der Absicht entschlossen, dort von der Herzoginmutter, die eben erst von einem längeren Aufenthalt in dem gepriesenen Cande beimgekehrt war, sich Empfehlungsbriefe für Rom und Neapel zu erbitten. Freundlich und wohlwollend, wie schon vor Jahren, zögerte Anna Amalia nicht, dem Wunsche der Reisenden zu willfahren, sondern "erschöpfte sich",

wie henriette berichtet, "in guten Ratschlägen und Warnungen hinsichtlich der bevorstehenden Reise, wenn diese sich wirklich noch bis Rom und Neapel ausdehnen sollte. . . . Was mich jedoch am meisten rührte, war der Umstand, den sie mir jetzt, zu spät, anvertraute, sonst würde mein Schicksal eine ganz andere Richtung erhalten haben. Sie gestand mir nämlich, daß von dem Augenblick an, wo ich ihr zum erstenmal vorgestellt wurde, der Wunsch in ihr aufgestiegen sei, mich zu ihrer zweiten hosdame ernennen zu können. Meine schöne Stimme sowie überhaupt die Anlage zu vielen Talenten, die sie später in mir entdeckt zu haben glaubte, gaben ihr die Überzeugung, es könne ebenso ersprießlich für mich, als angenehm für sie sein, wenn ich sie nach Italien begleitete. Daher wollte sie meiner Mutter den Antrag machen, mich zu ihrer hosdame zu ernennen, als sie zufällig von dem heiratsprojekt unterrichtet wurde, das man für mich entworsen hatte. . . ."

Die mit Weimar begonnene Reise, auf der es an interessanten Erlebnissen und auch an Abenteuern nicht fehlte, dauerte bis zum Juni 1792. Nach der heimkehr brachten Graf und Gräfin Egloff= stein nahezu drei Jahre in Franken, und zwar wieder vorwiegend in Erlangen, zu. Dort verkehrte Benriette auch mit Goethes ehe= maliger Braut Sili von Türckheim, die durch die Stürme der Revolution aus ihrem Wohnorte Straßburg vertrieben worden war und nach manchen Irrfahrten in der kleinen frankischen Stadt neben vielen anderen Emigranten eine Zuflucht gefunden hatte, Silis Jugendgeliebter war der jungen Gräfin damals noch nicht perfonlich bekannt, denn ihr erster Besuch in Weimar fiel, wie wir wissen, in die Zeit seiner italienischen Reise, beim zweiten aber war sie ihm wegen seines Verhältnisses mit Christiane Dulpius absicht= lich aus dem Wege gegangen. "Junge — folglich unerfahrene — Frauen", bekennt sie in ihren Aufzeichnungen, "verzeihen dergleichen Abweichungen von der Bahn der Tugend und Sittlichkeit selten oder nie. Wie hätte ich hierbei eine Ausnahme machen follen, da ich in meiner Unschuld glaubte, ein solches Verbrechen könne durch kein, wenn auch noch so großes Talent und die eminentesten Geistes= gaben ausgeglichen werden." Don diesem jugendlichen Dorurteile war sie mit zunehmender Reife zurückgekommen und mochte auch nach allem, was ihr Lili über ihre herzliche Liebe und dankbare Derehrung zu Goethe gestanden hatte, gern bereit sein, ihn gerecht und milde zu beurteilen, als sie ihn endlich 1795 in Weimar kennen lernte. Wenn sich gleichwohl in dem bekannten von ihr entworfenen Bilde seiner Persönlichkeit eine große Enttäuschung kundgibt, so beruht es doch auf genauer Beobachtung und häufigem Verkehr, denn henriette war jest nicht mehr als flüchtiger Gaft, sondern für längeren Aufenthalt nach Weimar gekommen. Bur Freude meiner Urgroßmutter, die auf den Eintritt ihrer Söhne in Carl Augusts Dienste so hohen Wert legte, hatte 1794 deren jüngster, August, mein Grofvater, das preußische Beer verlassen, um einem ehrenvollen Rufe des Herzogs zu folgen; sein Bruder Gottfried tat später das gleiche, und so verlegte die Samilie ihren Wohnort allmählich gang nach Weimar, wozu fie sich auch durch das besondere Wohl= wollen des Hofes angeregt fühlte.

Als henriette den klassischen Boden der Musenstadt wieder betrat, hatte deren Ruhm seinen höhepunkt erreicht. Sie sah sich dort von einem Kreise umgeben, der "in der schönen Sorm die schöne Seele" als das Ideal menschlichen Wesens verherrlichte. Sür die huldigungen, die die hier vereinigten erlauchten Geister ihr darbrachten, blieb sie natürlich nicht unempfänglich. Indem sie ihrer Eigenliebe schmeichelten, boten sie ihr gleichzeitig einen gewissen Ersah dafür, daß sie in ihrer schon zu Ansang so freudlosen Ehe auch später kein Glück gefunden hatte. Selbst die füns Kinder, die sie dem Gatten im Laufe der Jahre gebar, vermochten nicht, die beiden so grundverschiedenen Eltern einander näher zu bringen. Die nach Selbständigkeit ringende Natur henriettens konnte sich dem ihr aufgezwungenen Manne, dem sie sich geistig überlegen sichlte, nicht unterordnen und mußte infolgedessen das Leben an seiner Seite mit der Zeit als drückendes Joch empfinden. Wohl

folgte sie ihm, als er, 1796 von seinen Standesgenossen zum Ritterhauptmann des Kantons Steigerwald erwählt, sich wieder in Erlangen niederließ, im nächsten Jahre nochmals dahin, doch litt sie unter dem unerquicklichen Derhältnis seelisch und zuletzt auch körperlich so schwer, daß sie sich im Frühjahr 1800 entschloß, es zu lösen und mit den Kindern nach Weimar zurückzukehren. Nach mehrjähriger Trennung wurde die Ehe, von deren Unhaltbarkeit sich zuletzt sogar ihre Stifterin, meine Urgroßmutter, überzeugte, im Sommer 1803 durch gütliche Übereinkunft geschieden.

Am 18. April des folgenden Jahres ging Henriette eine zweite heirat ein mit dem hannoverschen Forstmeister Carl Frhrn. von Beaulieu-Marconnan. Er war ihr acht Jahre vorher in Nürnberg zum
ersten Male begegnet und hatte schon damals eine tiese Neigung
zu ihr gefaßt; seinem beharrlichen Werben aber konnte Henriette
um so weniger widerstehen, als sie die Gefühle ihres Verehrers je
länger desto lebhafter erwiderte. Allerdings mußte sie ihm ein
Opfer bringen, das ihr schwer genug fallen mochte: die Cosreißung
von Weimar, der Heimat ihres Herzens, doppelt teuer durch die
Erinnerung an die von Goethes und Schillers Freundschaftsbunde
verklärten, unvergeßlichen Tage, die sie teilweise miterlebt hatte.

Die Nachrichten, die wir aus jener Zeit bis 1804 über sie bestigen, sind dürftig genug. Sie beschränken sich, neben ihren vom Frhrn. Carl von Beaulieu-Marconnan, einem Nessen ihres Gatten, veröffentlichten Niederschriften zur Geschichte des klassischen Weismar,<sup>2</sup> auf einige Briefe und poetische Widmungen. Soweit diese letzteren Zeugnisse allgemeineres Interesse besitzen, mögen sie hier ihre Stelle sinden.

Anna Amalia an henriette

Weimar, den 1. November 1797

Der kleine Abgeordnete [Henriettens Sohn Carl, der, am 25. Okztober 1795, dem Geburtstage der Herzogin, geboren, von ihr und Carl August aus der Cause gehoben worden war] hat mit aller

seiner kindlichen Graziosität die freundschaftlichen Wünsche, die seine entfernte liebe Mutter mir hat zukommen lassen, feierlich überreicht. Mit Liebe und dankbarem herzen ist er auch empfangen worden, wie Sie, liebe Jette, leicht denken können. Angenehmer wäre es mir freilich gewesen, wenn Sie hätten Augenzeuge sein können von den Empfindungen, wovon mein herz durchdrungen wurde, als ich Ihr liebes Andenken empfing, doch habe ich hoff-nung, daß ich diesen Winter noch mündlich Ihnen sagen kann, wie sehr ich mich geschmeichelt fühle von Ihrer Freundschaft.

Hoffentlich wird auch mein teurer Herr Gevatter Leopold nicht vergessen haben, daß er seiner Frau Gevatterin Hand in Hand versprochen hat, daß Sie den Winter bei uns zubringen, und da ich noch immer meinen treuen Gevatter treu und redlich gefunden habe, so wird er auch in diesem Stücke treu und redlich an seiner Frau Gevatterin handeln. Amen.

Ceben Sie wohl, liebe Jette, ewig werde ich die Ihrige sein Ihre aufrichtige Freundin und Dienerin Amelie.

#### Anna Amalia an henriette

Tiefurt, den 26. Juli 1802

Liebe Jette, Dein lieber Brief, wie Du kannst leicht denken, hat mich in meiner Einsamkeit unendlich gefreut, denn die Stimme der Freundschaft gibt ein neues Leben für die Hinterlassenen und die beste Nahrung für Herz und Seele. Ich fühle den ganzen Wert da- von und danke Dir, liebe Jette, tausendmal für Dein Andenken.

Ohne stolz zu sein, so schmeichele ich mich doch, daß hier in meinem Tal meine gute Jette vicileicht sich besser finden würde als in der steisen Welt; wir leben hier ruhig und wissen nichts von der Welt und erwarten mit stoischer Geduld, was uns das Schicksal bringen wird. Die Nachricht von der Ankunft unsres Gottlob3 in Condon wird Euch sehr gefreut haben so wie mich; ich kann es nicht leugnen, ich war etwas ungeduldig über das gänzliche Stilleschweigen, hoffentlich kommt er bald wieder zu uns. Der Amie

wartet mit Schmerzen auf Gottlobs Hiersein, denn er kann nicht mehr bei uns aushalten, obwohl Wieland bei mir sehr vergnügt ist. Zweimal bin ich bei der dicken Mama<sup>5</sup> gewesen, das Haus geställt mir gut, besonders das Schlafzimmer der Caroline.<sup>6</sup> Dein Bruder Christian,<sup>7</sup> dem ich fast so gut bin als dem Gottlob, hat mich recht glücklich gemacht durch seinen kurzen Aufenthalt. Sage ihm von mir recht viel Schönes sowie der lieben Caroline, die, wie ich gehört habe, soll sie in Voilen und Astern umherziehen, als wollte sie der Nime. Kraps eine Schmach antun.

In der besten Erwartung, Euch bald wiederzusehen, bleibe ich indessen immer Deine aufrichtige Freundin Amelie.

Коңевис ап henriette Ohne Datum (wohl zu Anfang des 19. Jahrhunderts) Зит Vorsingen

Uns winket im Cenze des Cebens Der Freude süß duftender Kranz, Die Kreise des fröhlichen Strebens Erheitert der Hoffnungen Glanz.

Drum auf und bei freundlichen Scherzen Die Pfade mit Blumen bestreut; Es lebe auf ewig im Herzen, Was mild uns der Augenblick beut.

Im Tanze der flüchtigen Stunden Entschwinden zwar Jugend und Lust; Doch wenn sie auch lange verschwunden, hebt sanst noch Erinnrung die Brust. hold winken uns blumichte Reiben,

Doch fesset die Rose den Blick. Sie lasset zum Sinnbild uns weihen, Der Jugend entfliehendem Glück!

Dom Hauche des Cenzes geboren Sinkt bald sie entblättert ins Grab, So pflückt auch die Nächste der Horen Der Jugend Blume uns ab! Wenn einstens im Winter des Cebens Nicht Tänze, nicht Spiel uns erfreun,

Nicht Tange, nicht Spiel uns erfreun, Dann muffen [!] am Siele des Strebens Erinnrung noch Rosen uns streun!

Caroline von Egloffstein an henriette

Ohne Datum; wohl vom herbst 1804

... Ich schreibe Dir von Tiefurt, wo man Deiner gerne gedenkt und Dich berglich grüßt. Die Vorstellung des Gök von Berlichingen dauerte bis um 11 Uhr, und Deine arme Cara-lina konnte kaum mehr auf den Rohrstuhl sigen, ihre Gebeine waren, wie die Davids, zerschlagen. Ein Wort über das Stück; es ist nicht mehr das alte deutsche Stück, welches wegen seiner einfachen Deutschheit so geachtet war, der Geist des Shakespeare ist hineinverwebt, und es hat eine ausländische, dabei moderne Tendeng bekommen, es hat Szenen bekommen, welche vortrefflich sind, aber durch das Ermüdende der Sänge verloren gehen. Gestern war Apollo9 hier und sagte, er würde es in zwei Teile teilen, und es wird nun besser geben, auch umgibt ein Sternenkrang seitdem mein haupt, denn als ich einige Stellen lobte, erhob sich Apoll und kufte die Stirn, welche so fein und gart sentierte, und das fühlte, was nur die gartesten Seelen fassen könnten — seit diesem Tag glängt meine Stirn, wie das Angesicht Moses, und aus angeborner Milde ziehe ich die crochets statt Decke tiefer in die Augen, um die armen Sterblichen nicht zu sehr zu blenden, die fée oben wurde schmerzlich dadurch verwundet. Um aber auch Dir ein Wort des Trostes zu sagen, muß ich Dir melden, daß Er auch Deiner mit huld gedachte, es bedauerte, daß Du der Aufführung nicht beiwohntest, und mir sagte, daß die Seinheit und Liebe, mit der Du die Natürliche Tochter aufnahmst, ihm nie aus dem Sinn kommen würde und es den Dichter freute, für solche garte Seelen zu schreiben. Ich hoffe,

Du bist mit diesem Brief zufrieden, er ist mehr wert als der Freimütige, 10 welcher zu seiner Zeit gewiß gut über den Gög schimpfen wird, und die elegante Zeitung, welche ihn bis jett noch nicht loben kann.

Wir haben heute Spiel und Souper, der plaisirer 11 aus Dresden ist hier, und Du weißt wohl, ein freundlich Gastrecht waltet zwischen uns und jenen Bewohnern des deutschen Italiens. Das häßeliche Wetter wird uns bald aus dem sieblichen Tal vertreiben, welches mir leid tut, denn seit Du nicht mehr die Esplanade zierst, lebe ich lieber hier als dort. . . Adieu, teure Gesiebte, möchten die Hannoveraner mich nicht Dir vergessen machen, den Riva sie in Mißburg muß ich mir schon gefallen sassen, grüße ihn und die Kinder.

Anna Amalia an Henriette13

Weimar, den 1. September 1804

Worte sind zu wenig, Ihnen, liebe Jette, meinen innersten Dank fühlbar zu machen, daß Sie an meinen alten und verjährten Geburtstag noch denken wollen, der nichts weiters Merkwürdiges in sich hält als den Wert, den meine Freunde darauf legen, und der mir dadurch erst schätzbarer wird und Ihnen unvergeßlich bleiben wird, da Ihnen der himmel an diesem Tag selbst glücklich gemacht hat und Ihnen einen lieben und hoffnungsvollen Sohn schenkte; geben Sie [ihm] in meinem Namen einen zärtlichen Kuß, begleitet mit tausend Segen und Wünschen, daß er möge zunehmen in allem Guten und Schönen.

Wir sind hier sehr beschäftigt mit arrangieren, auch zuweilen mit derangieren, auf die Ankunft des jungen Chepaares, 14 das erwartet wird in einigen Tagen. Alles ist in Bewegung, die Kaufeleute haben nicht Beine genug, um in die Häuser zu lausen, die Schneider schwitzen, man hört nichts anders als von gestickten und ungestickten Kleidern, von Tunika, Juiven und Talaren und dergleichen mehrern, daß auf einige Zeit bei uns die leidige politique verschwunden ist, und nichts als Fröhliches hören, wie glücklich

wäre man, wenn man nie mehr davon hörte; doch bei allen fröhlichen und trüben Umständen, womit die Zeit stets wechselt, so bleibt meine Freundschaft, die ich für Ihnen, liebe Jette, stets habe, immer die nämliche und kennt keine Zeit.

Meine Empfehlung an Herrn von Beaulieu und denen Kindern viel Liebes, und verbleibe stets

Ihre aufrichtige Freundin Amelie.

Es ist das lette Schreiben der Herzogin, das sich in Henriettens Nachlasse findet. Meine Großtante sollte Carl Augusts Mutter nicht wiedersehen. Am 10. April 1807 schied sie aus dem Ceben, über-wältigt von dem schweren Schicksale, das kurz zuvor Weimar und mit ihm auch das Haus Braunschweig, dem sie entstammte, in die Niederlage Preußens hineingerissen hatte. Der Herzogin Ende schilzdert Caroline von Egloffstein, eine ihrer Getreuen, die dabei zugegen war, der Schwägerin in folgenden schlichten Worten:

Weimar, den 23. April 1807

... Wie schnell und unerwartet der Tod uns diese edle Frau entrissen hat, wird Dir Dorette15 erzählt haben; ihr Tod war icon, fanft und edel, sie starb mit vollem Bewußtsein, noch eine Stunde vorher sprach sie, obwohl schwach, doch in vollem Zusammen= hang mit dem herzog und der herzogin, nahm teil an allem; als sie weg waren, legte sie sich zurück, schlief sanft, huschke16 sagte, eine Stunde solchen Schlaf, und sie ist gerettet (denn sie hatte während der Krankheit wegen husten nicht schlafen können). Wir gingen mit huschke zu Tisch, er stand auf, sah nach, und sie schlief noch fanft, als eine halbe Stunde vorüber, fah er abermals nach, sie schlief noch, allein sie erwachte nicht wieder - die Goechhausen17 wurde drei Tage vor ihrem Tode krank, und sie sah sie nicht mehr, auch Einsiedel18 war sehr krank, an derselben Krankheit wie die Herzogin, die Stein, Fr. v. Knebel<sup>19</sup> und ich waren, nebst ihren Frauen,20 Huschke, Starke21 und Ziegesar22 allein zugegen. Als ich nachhause kam, überfiel es mich mit Brechen, und ich glaube, daß dies sehr gut war, obgleich der Husten sich wieder einstellte. Nette<sup>23</sup> hat mit den Hosdamen Riedesel<sup>24</sup> und Isabelle,<sup>25</sup> nebst der kleinen Staff,<sup>26</sup> bei dem Paradebett gestanden, und auf diese Art ihr die letzte Ehre erwiesen. Der Herzog ließ mir wissen, daß ich mir aus dem Nachlaß der Verewigten etwas wählen sollte. Ich nahm Briese über die Humanität von Herder, ihr Lieblingsbuch, wo sie viel unterstrichen hatte; als ich es ausschlug, fiel mir die unterstrichene Stelle aus:

Der Menschen viele machen sich das übel Noch größer als es ist. Dem starb ein Sohn; Dem eine Mutter; dem, beim Jupiter! Gar ein Derwandter. Nähm er's, wie es ist, So starb ein Mensch. Das ist an sich das übel. Nun aber rust er aus: "Das Leben ist für mich Kein Ceben mehr! Er ist dahin, ich werd' ihn Nie wieder sehn!" Er sieht den Unglücksfall Allein in sich und häuft auf übel übel. Wer alles mit Dernunst betrachtet, wie Es an sich selbst, und nicht für ihn nur sei, Empfängt das Glück und hält das Unglück sern.

In Traurigkeit sein selbst noch Meister sein; Dies ist's, was mich erhält und was den Menschen macht.

Wohl hat sich dies bewährt, in ihr bewährt, denn ihren Schmerz über die Zerstörung ihres Hauses, den physischen und moralischen Tod ihres Bruders, die Vernichtung so vieles, konnte sie kaum ertragen — und doch verbarg sie es, galt oft für unempfindlich, weil sie schwieg; war ich allein mit ihr, so öffnete sie mir ihr Herz, weil sie auf mein Mitgefühl rechnen konnte!! Doch ich breche ab, Du kanntest sie ja. Man soll sehr hübsche Aussähe in ihrem Schreibtisch gefunden haben, über politische und andere Gegenstände, teils noch unkorrigiert, und noch nicht geordnet. Ich sende Dir ihren von Goethe verfaßten Lebenslauf! — . . . .

2

Dier Monate später, Ende August 1807, sah henriette gum ersten Male nach ihrer zweiten Verheiratung Weimar wieder, das, nach der Schlacht bei Jena von Napoleons siegestrunkenem beer ausgeplündert, die Spuren der Schreckenstage des Oktobers 1806 noch deutlich an sich trug. Sie begab sich dahin, um von ihrer sterbenden Mutter Abschied zu nehmen, die, wie Anna Amalia, an Ceib und Seele zusammengebrochen war unter der Cast jener furcht= baren Zeit. Wenn sie und die Ihrigen deren Not in ihrer ganzen Schwere empfinden mußten, trug allerdings meine Urgroßmutter selbst nicht geringe Schuld daran. Hauptsächlich waren es unvorfichtige Güterspekulationen, zu denen sich die wenig geschäftskundige Frau — wie sie glaubte, zum Wohl ihrer Kinder — verleiten ließ und durch die sie Samilie in Schulden stürzte. Sehr verhängnis= voll wurden ferner für diese die Kriegsdrangsale, unter denen ihre fränkischen Liegenschaften seit 1796 durch Jahre zu leiden hatten, und nicht minder der Einsturg der alten Staatsformen in Deutschland, der mit dem Untergange der meisten kleineren Reichsstände auch die Aufteilung der bisherigen freien Reichsritterschaft samt ihrem Grundbesitz unter die habgierigen mächtigeren Nachbarn herbeiführte. Der egloffsteinische fiel 1806 an Bayern, und da dieses sich eben anschickte, in seinem Staatsgebiete die Sideikommisse aufzuheben, so erschien bessen fernere Erhaltung und demgemäß die ganze Zukunft des Geschlechtes in Frage gestellt, zumal als man die Kündigung einiger von meiner Urgroßmutter auf ihre neuerworbenen Güter geliehenen größeren Kapitalien befürchten mußte. Daß die drohende Gefahr abgewendet wurde, war nicht am wenigsten dem Einschreiten Carl Augusts zu danken, in dessen Macht= bereiche mehrere der genannten Besitzungen lagen. Kraft landes= herrlichen Privilegiums ließ der Herzog auf Bitten der Brüder Hen= riettens unterm 23. Juli 1808 an das Hofgericht in Jena ein so= genanntes Inhibitorium ergeben, worin untersagt wurde, im Salle

von Schuldklagen eigenmächtig, ohne seine Erlaubnis, gegen die Samilie Egloffstein vorzugehen. Eine weitere Erleichterung wurde ihr drei Jahre später von seiten der Krone Bayern zuteil, indem es zweien ihrer Vertreter durch unmittelbaren Vortrag beim König Maximilian I. in München gelang, als Ausnahme von der Regel den Fortbestand ihres altehrwürdigen Sideikommiskondominates und dessen Bestätigung zu erwirken. Trot alledem blieb jedoch ihr Wohlstand auf lange Zeit vernichtet und die Lage ihrer einzelnen Mitglieder sehr gedrückt.

Das gemeinsame Miggeschick warf seinen Schatten auch auf das fernere Leben der Frau von Beaulieu und ihrer Kinder. Für diese zu sorgen, hatte sich zwar Graf Ceopold, der nach der Aufhebung der Reichsritterschaft aus Franken nach Norddeutschland gurückkehrte und als Obermundschenk in den preußischen hofdienst trat, bei der Scheidung ausdrücklich verpflichtet; da aber der Grund= besit in Oftpreußen, den er einige Jahre zuvor geerbt hatte, durch den Winterfeldzug von 1806 auf 1807 ebenfalls fehr hart mit= genommen wurde, so war er, obgleich an sich ein zärtlicher Dater, gar nicht in der Cage, die gegebenen Zusagen auch nur annähernd zu erfüllen, zumal da er von seinem neuen Amte keinen Gehalt bezog. Wohl ermöglichte ihm seine am 5. Oktober 1804 geschlossene zweite Heirat mit einem Fräulein von Viereck, den Sohn zu sich ins haus zu nehmen, für die Töchter hingegen vermochte er nur wenig zu tun. Die zweite, Jeannette, hatte die Mutter bei der Schwägerin Caroline in Weimar gurückgelassen, die drei anderen hingegen, Caroline, Julie und Auguste, waren ihr ins Sorsthaus zu Misburg bei hannover, ihren neuen Wohnsig, gefolgt. Ihnen allen bemühte sich der Dater einstweilen durch Derforgung mit Stiftspräbenden zu helfen, doch wurden dadurch die Kosten ihres Unterhaltes kaum notdürftig gedeckt. Dafür aufzukommen, reichten auch henriettens Mittel nicht aus, denn ihr zweiter Gatte war fo wenig wie sie selbst in glanzenden Verhaltnissen, das Elend in seinem heimatland aber nicht minder groß als im übrigen Deutsch=

land. Wie sehr sie sich damals einschränken mußte, geht daraus hervor, daß sie im stillen durch seine Handarbeiten ihr Einkommen etwas zu erhöhen suchte.

Mochte indessen das Schicksal henrietten auch schwer genug ge= prüft haben, so war sie doch wenigstens in den auf Carl von Beaulieu gesetzten hoffnungen nicht getäuscht worden. Sie fand in ihm einen liebevollen, zartfühlenden Gatten, mit dem bequem zu leben war; er paßte sich dem Wesen der um mehrere Jahre älteren Frau vortrefflich an und wußte auch die herzen der Töchter, die sie ihm in die Ehe brachte, bald gang für sich einzunehmen. In feinem Samilien- und Bekanntenkreise wurden die jungen Gräfinnen ebenso wie ihre Mutter aufs beste empfangen. Geistreich, anziehend, interessant und, obicon über die erste Jugend hinaus, noch immer sehr schön, dabei mit dem Nimbus einer Freundin der Großen von Weimar umgeben, erlangte henriette auch in der hannoverschen Gesellschaft eine diesen Vorzügen entsprechende Stellung. Ihr länd= liches Beim gestaltete sich jum Mittelpunkt eines sehr regen schöngeistigen Verkehrs von etwas preziösem Gepräge. Nach dem Muster der vor Jahren von Goethe ins Leben gerufenen cour d'amour bildete sich jest in Misburg ein Minnehof, an dem sie, als Königin, trok der ernsten Zeiten mit der heiterkeit und Grazie der Welt= kinder des achtzehnten Jahrhunderts das Szepter führte. Ihr zur Seite standen Beaulieu als Statthalter — eine Rolle, die das ehe= liche Verhältnis der beiden treffend kennzeichnete — und die Töchter als Pringessinnen. Hofpoet war einer der Freunde und Alters= genossen Beaulieus, August Kestner, der reich und vielseitig begabte, feingebildete und empfindsame Sohn von "Werthers Cotte".1

Seine Huldigungen galten besonders Henriettens dritter Tochter Julie, die, am 12. September 1792 geboren, von klein auf die Blicke aller, die ihr begegneten, durch ihre Schönheit und ihre auszgesprochene künstlerische Anlage gesesselt hatte. Die letztere führte ihre Mutter darauf zurück, daß sie gerade damals, als sie dieses Kind unter dem Herzen trug, in Italien voll jugendlicher Begeistes

rung all das Erhabene und Schöne in sich aufnahm, das Natur und Kunst wetteifernd ihr darboten. Die bestimmenden Kindheits= eindrücke empfing Julie, bei deren Taufe der Dater neben anderen berühmten Zeitgenossen auch Cavater zu Gevatter gebeten batte. in Weimar, wohin sie im dritten Cebensjahre von den Eltern mit= genommen worden war. Da das damalige egloffsteinische haus an der Esplanade dem bescheidenen Palais der herzoginmutter gegen= über lag, konnte das merkwürdige Kind dem Auge seiner Bewohnerin nicht lange verborgen bleiben, "die", dem Zeugnisse Carolinens, der ältesten Schwester Juliens, gufolge, "von ihrem Balkon aus stets nach ihrer kleinen Römerin lauschte -", wie sie dieselbe nannte - "und das holde Kind stets an ihrer Seite sehen wollte, weil dessen Schönheit und reiche Begabung sie mit wahrem Enthusiasmus erfüllte. Daher kam es auch, daß die kleinen Bleistiftzeichnungen, welche Julie schon im sechsten und siebten Jahr entworfen, von der herzogin sorgfältig gesammelt und verwahrt, nach deren Ableben unter ihren kostbarften Juwelen und Perlen, .zum Erstaunen ihres Sohnes, vorgefunden wurden. Öfters, wenn sie Julien auf ihren Knien liebkosend schaukelte, hörte man sie ausrufen: "O warum lebt kein Raphael mehr, um Dich zu malen und Dein Cehrer zu werden!' Und nicht allein für Jeichnungen war die Kleine begabt, sondern ebenso für Poesie, und so lieferte sie eine poetische Erzählung von wahrhaftem Interesse, ohne richtig ichreiben und lesen zu können."

Der allseitigen Ausbildung dieser von der Natur ihr verliehenen reichen Sähigkeiten stellte sich leider frühzeitig ein ernstes Hemmnis in den Weg. Durch eine schwere Erkrankung am Scharlachsieber wurde nicht allein ihre Lunge sehr angegriffen, sondern auch
ihren Augen großer Schaden zugefügt. An einen regelmäßigen
Unterricht, so wie sie ihn sich wünschte, war daher nicht zu denken.
Seitdem sie mit der Mutter und den Schwestern in Misburg lebte,
wäre er ohnedies kaum möglich gewesen.

Bei der großen Liebe, die Henriette zu ihren Töchtern hegte, be-

mubte sie sich an ihrem Teile mit nach Kräften, ihnen den Derlust der geistigen Anregungen, die ihnen Weimar hatte bieten können, einigermaßen zu ersegen. Als welterfahrene und zugleich in den Vorurteilen ihres Standes befangene Frau hielt sie es allerdings nicht für geraten, die in immer steigendem Mage hervortretenden künstlerischen Reigungen Juliens irgendwie zu begünstigen. Ihr Talent durchbrach indessen siegreich die ihm gezogenen Schranken. "In der Natur", erzählt die Schwester, "ward sie zur Candschafts= zeichnerin, deren damalige Leistungen man noch jekt mit Verwunde= rung auschauen muß, übte sich in Poesie, Musik und Sprachen ohne die nötigen Cehrer, nur unter Angabe der liebenden Mutter, und vereinigte damit noch die größte Teilnahme für die häuslichen Ge= schäfte, für Kochen, Waschen, Nähen sowie für die Aufsicht über die Küche und gehörigen Hausbedarf. — Erst im Winter 1809 auf 10 ward ein flüchtiger Aufenthalt in hannover zur größeren Entwicklung ihrer merkwürdigen Eigenschaften wirksam, und erwarb sie sich durch ihre Deklamation sowie durch ihr großes Talent zur theatralischen Darstellung, zum Tanzen und zum Gesang einen allgemeinen und ungeteilten Beifall. . . . "

Den von Caroline überlieferten Nachrichten über Juliens Kindsheit und erste Jugend stehen neben anderen Zeugnissen Gedichte, Briefe und Aufzeichnungen des "Hospoeten" zur Seite, die uns Kunde geben von ihrer bezaubernden Erscheinung ebenso wie von dem edlen Empfinden und Streben ihrer kindlichereinen Seele. Der treue Verehrer fühlte sich ihrem Wesen verwandt; er war daher beglückt, auch bei ihr Verständnis zu sinden, und seine Wonne kannte keine Grenzen, als sie ihm im sogenannten Julienhaine bei Misburg an einem heiteren Sonntagmorgen des Sommers 1810 in frohem Kreise nach dem Vortrag einer seiner Dichtungen, wie einst Prinzessin Eleonore dem Tasso, einen Corbeerkranz seierlich aufs Haupt setzte.

Wenn übrigens nach seinen Worten Julie die "allgemein Angebetete" war, so vermochte doch, wie wir später sehen werden, ihre

Persönlichkeit trot alles Glanzes, der sie umgab, die Gestalten ihrer Schwestern nicht in den Schatten zu stellen. Welch hohen inneren Wert eine jede von ihnen besaß, konnte niemandem entgehen, der Gelegenheit fand, sie kennen zu lernen. Die jüngste, Auguste, 1796 geboren, war, wie Kestner am 28. Dezember 1809 seiner Schwester Charlotte schreibt,3 damals "noch gang Kind": eine garte Knospe, die sich erst allmählich, in der Schule des Leidens, voll entfalten sollte. Der hofpoet hatte, als er kurz zuvor von einem längeren Aufenthalt in Italien beimgekehrt war, sie und Julie bei der Mutter angetroffen, dagegen weilte die schon zwanzigjährige Caroline, von den Ihrigen Line genannt, in Weimar bei ihrer gleich= namigen Tante, der Gattin des hofmarschalls Gottlob von Egloff= stein, deren Obhut grau von Beaulieu, wie wir wissen, bereits ihre zweite, 1791 geborene Tochter Jeannette anvertraut hatte. Infolge seiner dienstlichen Obliegenheiten sowie auch zur Wahrung der Samilieninteressen mußte er oft verreisen, und da sie selbst keine Kinder besaß, die der Schwägerin aber wie ihre eigenen liebte, war ihr deren Gegenwart doppelt willkommen.

Aus den Briefen, die Line während des Aufenthaltes in Weimar an ihre Mutter und Julie schrieb, fällt manches Streiflicht auf das damalige Leben und Treiben der dortigen Gesellschaft; zugleich sind sie aber auch wertvoll als Bekenntnisse der jungen Berichterstatterin, die uns von jeht an immer mehr beschäftigen wird.

## Cine an Julic

Freitagmorgen, am 11. August 1809

... Kannst Du Dir es denken, Giulia? Vorgestern abend habe ich getanzt! Das Schießhaus hat angesangen brillant zu werden; der hof war draußen, und wir auch. Erst sahen wir Kagen- und Marionetten-Komödie, dann machte ein Pferdchen, dann drei hirsche und dann ein Pudel seine Kunststücke. — Nachdem dies alles vorbei war, kamen die Menschen dran und tanzten. Es waren nur vier herren von unser Gesellschaft — aber dann wurde die Ko-

lonne länger durch andere hübsche Leute. Der russische Vorsänger, der großfürstliche Sekretär, der Leibarzt Schwabe, dito — die Frau von Goethe - die Pringeß Carolinet und die Großfürstin selbst, die dreimal tanzte -- und ebensoviel tanzte ich auch. Mich amüsierte dies närrische Bufammenstellen so verschiedener Menschen, die sich gang traulich die hand gaben, gegen die sonstige hoheit und Entfernung, -- gang unendlich. . . . Wenn ich aber jest denke, wie meine Frivolität mit Eurer Angst und Sorge absticht, und wie eine Entfernung von 28 Meilen zwischen uns liegt, die keine Ahndung, keine augenblickliche Nachricht verstatten, - o liebe Julie! wie schwer wird es mir da ums her3.5 . . . Noch habe ich Dir nichts vom Prinzen Bernhard gesagt.6 — Nimm es nicht übel, mein Kind! — Aber wenn ich einmal anfange, höre ich so bald nicht wieder auf; das ift ein allerliebstes Männchen geworden, der alles Lob verdient, was man einem so jungen Blute machen kann. Höf= lich und freundlich und freundschaftlich in Gesellschaft, und tapfer wie ein großer held im Seld. — Er hat keinen Sehler, als daß er nicht gerne tanzt — was denn nun freilich gewaltig ist! Nicht wahr Julchen? . . . Den Krieg hat er satt und betet um Frieden. - Denke Dir, am 6. Juli, wo wir so heiter und glücklich waren, war eine der fürchterlichsten Schlachten.7 Und während wir so vielen überfluß an Effen und Trinken hatten, ist der arme Pring vor hunger und Durst beinahe umgekommen. . . . Cante gruft schönstens; sie laboriert noch an einer Indigestion vom vorgestrigen großen Wolfskehlischen diné!!" . . .

## Cine an henriette

Freitag am 25. August

Mein letzter Brief, vom Montag, war recht traurig. Heute will ich Dir wieder von andern Dingen erzählen; man fängt schon an, weniger davon zu sprechen, man sucht es zu vergessen — was sind doch Menschen für bewegliche, veränderliche Dinge! — Montag blieben wir still zu Hause — außer daß ich am Abend spät mit

Isabellen, und dann noch später mit Frau von Stein, eine Promenade durch den Park im Mondschein machte; Frau von St. ist sehr gnädig gegen mich; sie läßt Dich tausendmal grußen und liebt Dich mit großer Zärtlichkeit. Ich darf hoffen, in ihrer Gnade fester zu werden, denn am Sonntag bei Hofe zog sie mich für den ganzen Abend zum tête à tête auf ein Sopha im runden Zimmer, und den Montag abend war sie noch viel freundlicher auf dem Spazier= gang. — So viel hiervon, da Du mir vorzüglich anbefohlen, niich in ihre bonnes graces zu sehen, welches ich durchzusehen hoffe. Dienstag morgen war ich mit der Caute gur visite bei der hofdame Fritsch,8 die uns ihre schönen Sachen zeigte. Der Schmuck ist herrlich, - aber nicht von Perlen, sondern von den schönsten Brillanten; — ein kostbares Halsband, lauter große pendeloques in Ringen, einen Pfeil, die schönste Arbeit, um ihn auf dem Kamm, vorn in den haaren und als halstuchagraffe zu tragen — herr= liche Ohrenringe von Brillanten mit zwei Birnen von langen, dicken - ein kostbares fermoire von Rubin und eine lange, zier= liche Kette von Malachit, einem grünen, ruffischen Stein, in Gold gefaßt. - Das halsband allein ist auf 8000 Caler, sage acht = tausend Caler tagiert. Don den Kleidern schweige ich; sie hat fünf Samtkleider, acht reiche, gestickte — und der himmel mag wissen, wie viele hundert andere Kleider. Die schönsten points haben sie von der Großfürstin erhalten; die Schals kostet jeder 1400 Taler Des is a Pracht!! - aber der guten Constance kleidet es auf ihrer schiefen Gestalt sehr übel; übrigens mag ich sie gerne leiden, sie ist freundlich und heiter und hat den jargon de société und läßt sich gut necken. — Dienstag abend war der hof und wir alle wieder auf dem Schießhause, wo es gang brillant zuging; der Erbpring ift Schützenkönig geworden, und gab dem gangen Schützen= korps eine große Fête. . . Alle unsere schönen Damen tangten mit Bäcker- und fleischerburschen, mit eleganten Unteroffiziers und steifen, alten Schügen, echte Bürger, nach altem Schrot und Korn; man konnte das Cachen nicht laffen über die närrischen

Figuren, und doch mußte ich mich über die wahre Fröhlichkeit der Ceute freuen. — Der hof ging schon um 10 Uhr, aber was zum hof gehörte und der herzog und die Prinzen blieben und sahen ein Seuerwerk, das man abbrannte, und welchem die Tante und ich wohlweislich aus dem Senster zusahen. Um 1 Uhr fuhren wir in einer warmen, hellen Nacht zu hause, um am Mittwoch morgen wieder früh aufzustehen und nach Erfurt zu sahren. Salks suhr mit uns und sorgte redlich dafür, daß wir unsere Eungen sparten, indem er die seinige tüchtig in Bewegung setze. Ich mag ihn gerne hören, denn er weiß so viel, und man darf ihm nur eine Frage vorlegen, so erfährt man in einer halben Stunde so viel, als man in mehrern durch das Eesen nimmermehr erfahren würde.

In Erfurt fanden wir alte Bekannte aus Hannover — Einen der preußischen Dickköpfe, wie ihn Dater nannte, den gan = 3 en, herrlichen Ingersleben 10 und seine Frau, die Eltern der Frau von Reck. . . .

Den berühmten Thümmel11 habe ich nun auch gesehen; kleiner, eingeschrumpfter Mann, der recht artig gegen Damen ist, weiter weiß ich noch nichts von ihm. Müller12 trat galant mit Dersen auf und führte überhaupt die Konversation — das nahm Salk sehr hoch auf, und als wir im Wagen wieder safen, schrie er, wie Müller immer gesprochen, und nur er gesprochen habe -, auch ließ er ihn nicht als Dichter passieren. Nun ist es sehr komisch, die beiden gegeneinander zu sehen. Müller war gestern hier und sprach wieder gegen Salk, und wenn sie zusammen sind, sind es doch gute Freunde. — Der arme Müller wurde aber zu früh aus seiner suffen Freude von seiner holden Chegattin geriffen, die gar bald Anstalt zum Sortgeben machte, und zwar mit übler facon. und der arme - Sokrates ift Müller nicht, aber seine grau quali= fiziert sich zu einer eifersüchtigen Xantippe. . . . Wir wissen nicht, was wir von Krieg und Frieden glauben sollen; der Waffenstill= stand ist bis zum 1. September verlängert — ach, wenn es doch Frieden gabe!! -

... Mit der Hönning<sup>13</sup> geht es besser, seitdem sie von dem Tod ihres Mannes bestimmt überzeugt ist; Isabelle nimmt sich ihrer fortdauernd sehr an, und ich glaube, sie sucht diese Gesellschaft gerne, um ihre eigene Traurigkeit mit der armen Hönning ihrer zu vermischen!

.... Don Madame Schopenhauer<sup>14</sup> habe ich Dir noch gar nichts gesagt. ... Ich stehe bei ihr in ungemein gutem Kredit, und sie liebt mich unendlich, weil — weil ich Dir so ähnlich sehe und sie immer an Dich erinnere. Mich dünkt, dies muß Dich zu lachen machen, oder auch beschämen, daß Du so wenig an ihr gefunden hast und sie so viel an Dir. . . .

Das Klavier von der Wangenheim ist so schlecht, daß ich mich nicht überwinden kann, Sonaten darauf zu spielen; ich werde aufs Schmaruhen zu meinen guten Freunden gehen und herumspielen, wo ich ein Wiener Fortepiano sinde, die hier häusig sind; die Isabelle, die Baumbach, 16 die Spiegeln<sup>17</sup> haben herrliche Instrumente, — und die Ceute sollen mir nicht umsonst gut sein. Ich könnte ein kostbares Wiener geborgt bekommen, aber meine Vernunft hält mir die Hand, da ich monatlich 2 Taler Miete dafür zahlen soll; da kauft man es ja beinahe ebenso leicht. . . .

### Line an Henriette

Freitag, am 1. September 1809

.... Du wirst nun wohl auch meine Briese mit den traurigen Nachrichten erhalten haben. — Gottlob, daß unser Onkel August glücklich durchgekommen ist; so oft ein Regimentsbote kömmt, so erfüllt sich die Stadt mit neuen Wehklagen. . . . In unser Gesellschaft vergißt man jett schon diese schreckliche Katastrophe, und es gibt viele Ceute, denen es die Nerven angreift, davon reden zu hören; für mich ist es immer neu und schrecklich, und selbst das viele hören und Sprechen hierüber stumpst mein Gesühl nicht ab; wie wäre das auch möglich? —

Unter den gemeinen Ceuten gab es eine Menge Erscheinungen,

die alle eingetroffen; eine Frau hörte ihren Sohn, eine andere ihren Mann rufen, eine dritte fah ihren Mann zweimal wirklich vor sich - und alles dies waren Zeichen, denn die Menschen kehren nicht aus der Erde guruck! . . . Wir haben vor ein paar Tagen der Frau von Goethe en cachette durch das hinterpförtchen im Garten einen Gegenbesuch abgestattet, und forgen nun, daß es niemand erfährt. O närrische Leute, o närrische Welt! Goethe kömmt erst im Oktober guruck; der erste Teil seines Romans: Die Wahlverwandtschaften ist schon gedruckt, an dem andern schreibt er noch. — August Goethe kömmt auch bald zurück. 18) . . . Der hof ist heute nach Jena, und morgen geht unser Abonnement an. . . . Isabelle abonniert neben mich hin und gibt das Billett an Nette; ich gehe einen Tag um den andern auf ein paar Stunden zu ihr, um auf ihrem Sortepiano zu spielen; auch werde ich meine Musikstunden bei ihr nehmen; überhaupt vertrage ich mich sehr gut mit ihr und liebe sie recht berglich. . . .

## Sine an henriette

# Montagmorgen, 11. September 1809

Das Puhen war mir so fremd, und da kam Isabelle und tat das übrige. Da wurde es denn recht hübsch, denn sie versteht es!! — Die Herzogin blickte gnädig auf mich hernieder — und die Großfürstin war sehr holdselig. "Comme vous voild grandie!" — unser einer bleibt in seinen alten Tagen immer "klein"! — Der Erbprinz hielt mich eine halbe Stunde sest, um von Dir zu sprechen. Die Hosdamen mißsallen mir sehr. . . . Die Marwihens19 haben eine gemeine fatale Tournüre und werden mir nie gefallen — und nur einen Engel zähle ich unter diesen Menschen — ein holdes, liebes Mädchen —; Mll. de Boissen, erzogen, — seit zehn Jahren ihre Mutter nicht gesehen hat, von der Großfürstin hierher gebracht und nun morgen mit einer Derwandten nach

München zu ihrer Mutter reisen wird. — Diese ist es, die mir auf den ersten Blick zehn andere Blicke abgenommen und dann nach einem viertelstündigen Gespräch den Wunsch abgenommen hat, sie immer hier zu sehen, um einen herzlich en Umgang zu genießen. — Beim Abschied sagte ich ihr: Je suis dien aise de vous n'avoir pas connu plus tôt — mes regrets seraient infinis!! — und sie war so gerührt und gut; ohne hübsch zu sein, hat sie einen Blick, der gleich einnimmt.

... Beinahe hätte ich vergessen, Dir die wichtigste Bekanntschaft zu nennen, die ich gemacht; — Professor Reinhold aus Kiel,21 der berühmte Philosoph und Schwiegersohn Wielands; ganz dessen Ebenbild in Kleidung und Profil; ein Mann von heiterer Caune, großer Gesprächigkeit und der interessantesten Unterhaltung von politischer und literarischer Seite. — Seine Frau ist stille, scheint aber recht gut zu sein und läßt ihn immer allein sprechen. . . .

#### Line an Julie

Dom gleichen Datum

Wielands Geburtstagsfeier war rührend und fröhlich zu gleicher Seit; ich hatte einen Ehrenplat bei Tische zwischen Günther²² und Präs. Fritsch,²³ und als der Rundgesang und das Küssen losging, zierte sich die andere Nachbarin von Fritsch, die Müllern, und Fritsch ließ es auch bei mir dabei bewenden. Nach Tische wurde ich aber von Müller bei Wieland verklagt, und da mußte ich mich erst von Wieland und dann von Fritsch küssen lassen. . . Ich hatte aber einen großen Strohhut auf, und der wurde mehr als ich geküßt. — Doch Nette schreibt auch davon, und ich will daher schweigen, aber komisch war es, wie sie ihren Nachbarn so gravitätisch in Ordnung hielt, daß er es nicht wagte, ein gleiches zu tun; — es war Arthur Schopenhauer! Kennst Du den holden, so weißt Du auch, wie lächerlich es war. Prinz Bernshard verherrlichte das Fest durch seine Gegenwart und als wir seine Gesundheit tranken — dem jungen helden heil — und als

gleich darauf das Reiterlied gespielt wurde, ein schauernd rührens der Moment — kannst Du Dir ihn denken??

Im Gegensage zu Linens heiterer Stimmung bei der Wieland= feier war ihr eigener Geburtstag, der 2. November 1809, an dem sie das zwanzigste Lebensjahr vollendete, durch tiefen Kummer ge= trübt. Ihre Schwester Jeannette ober Nette, wie man sie allgemein nannte, die bei jenem Seste den werdenden großen Philosophen — als Courmacher wohl eine etwas komische Sigur — mit solchem Erfolge daran gehindert hatte, sie zu küssen, erkrankte im Caufe der nächsten Wochen und starb am 8. Oktober nach kurzem, aber schwerem Leiden, als deffen Urfache von den Arzten ein Geschwür im Gehirn festgestellt wurde. Daß auch sie sehr liebenswert gewesen sein muß, beweist die Teilnahme, die, dem Zeugnis ihres Oheims Gottlob zufolge, ihr Tod "von dem Gerinasten bis qu unserer hobeit soer Groffürstin Maria Paulowna] und den Durch= lauchten" hervorrief. Der allgemeinen Trauer um die grühver= blichene hat der Dichter Johannes Salk in warmempfundenen Ter= zinen Worte verliehen. Sie sind in Ettersburg entstanden und lauten:

hier wo ich mich in stilles Ceid versenke, Frägst Du mich, Freundin, ob ich Dein gedenke? Richt bitt' ich, mich durch solche Fragen kränke.

Der heil'ge Schmerz — Dich kam er zu verklären, Ich aber muß der Welt noch angehören:
Und darum weih' ich Dir die bittern Jähren.

Wohl ist von Deinem Leben, Deinem Lieben
Im dunkeln Leben selber umgetrieben,
Ein stilles Bild dem Freund zurückgeblieben.

Denn seh ich Blumen stehn: so denk ich eben:
So still und ruhig auch versloß ihr Leben:
O wär sie da, uns einen Kranz zu weben.

Du holde, wußtest mit so leisen händen
Die Blumen stets zum schönsten Kranz zu wenden,
Ja, unter Blumen sehen wir Dich enden.

Antwortet mir, Ihr holden Trauerbirken:
In welchen paradiesischen Bezirken
Wird nun ihr Engel himmelsblumen wirken?
Wo Du auch seist — von welchem Stern entzücket,
Dein Aug' auf unsern Schmerz herunterblicket;
Derschmähe nicht, was Dir ein Freund jest schicket:
Der angehört, wie Du, den Todesmächten,
Die Perle, Dir gezollt nach Menschenrechten,
In Deinen heil'gen himmelsweg zu slechten.

Ganz verzweifelt gebärdete sich Nettens Pflegemutter, die hofmarschallin, über den Verluft der geliebten Nichte. In Anbetracht des gunstigen Einflusses, den Dine auf den Gemutszustand der Tante ausübte, entschloß sich die tieftrauernde Mutter, den Bitten ihres Bruders zu entsprechen und in einen längeren Aufenthalt ihrer Altesten bei den Verwandten zu willigen, was dieser unter den obwaltenden Verhältnissen kein geringes Opfer war. "Die Cante", schreibt sie Henrietten am 13. November, "schwätt so gerne und so viel, und ist nicht eber stille, bis sie schläft." Dabei fühlte sie mehr denn je das Bedürfnis nach Zerstreuung, und Line konnte nicht umbin, sich ihm angupassen, wie wenig sie auch dazu auf= gelegt sein mochte. "Dreimal", schreibt sie in demselben Briefe, "gehe ich in der Woche richtig ins Theater, die übrigen drei Abende bringt die Cante immer richtig auch in Gesellschaft hin, und den Sonntag müssen wir nun auch wieder an hof schlendern — da sind die sieben Abende untergebracht."

Ihr Mißvergnügen hierüber und die wehmütige Erinnerung an die Entschlafene vermochten jedoch auf die Dauer dem Frohsinn der Jugend und dem Beispiel ihrer Umgebung nicht stand zu halten, was schon bald darauf ihre Briefe erkennen lassen.

# Line an Julie

Weimar, Freitagmorgen, den 24. November 1809 . . . . Dienstag hatten wir auf dem Stadthaus ein herrliches

Konzert: zwei Waldhörner — das Rührendste was sich denken läßt! Ich wollte, Du hättest es gehört. Frau von hengen = dorff, 24 die auch vierzehn Tage lang für das Leben ihres Söhneleins25 gezittert hat, trat zum erstenmal wieder hervor und sang — wirklich unendlich schön! — Morgen ist Don Juan, da macht aber die Jagemann die Donna Anna. . . Wie steht es denn jeht mit Deinem Geschmack, liebe Julie? Was für Farben liebst Du und welchen Kopsputz ziehst Du vor, hüte oder Mühen? — Es gehen hier eine Menge hübscher Moden herum, und wenn Du nur ein Wörtchen gesagt hättest, so würde ich Dir auch so etwas dergleichen mitgeschicht haben. . . . Bis jeht haben wir schwarze Mühen getragen, zur halben Trauer aber sehen wir jeht, von schwarzem Samt mit weißem Musselin oder Krepp umwunden, Turbans auf.

Wie freue ich mich auf Deine Zeichnungen, beste Julie! . . . Ganz herrlich wäre es, wenn Du eine Szene oder ein paar aus den Wahlverwandtschaften zeichnen und mir mitschicken tätest, — ich dächte Ottilien mit dem Kind auf dem Arm — Luciane in ihrem wilden Spiel, oder wie man Ottilien tot sindet — oder sonst eine andere Begebenheit aus dem Buche müßte Dir recht hübschen Stoff geben. Und wie groß würde Goethens Freude sein, denn der müßte es freilich sehen! — Wenn es Dir nur irgend möglich ist, so tue es; Goethe liebt sein Werk sehr, und wenn er nun gar eine solche Zeichnung, und so bald, zu sehen bekömmt, so wird seine Dankbarkeit für die holde Künstlerin und sein Vergnügen ganz ohne Grenzen sein. Ich bitte Dich — versuche es doch!! — Der Mama dient zur Nachricht, daß der zweite Teil der Eugenie<sup>26</sup> auch bald an das Licht des Tages erscheinen wird — mich dünkt, das wird sie freuen. . . .

# Line an Julie

Weimar, am 3. Dezember 1809

. . . Die Cante läßt Euch sagen, daß sie heute in ein Stück ginge, welche älter als sie und doch noch nicht von ihren Augen

gesehen sei. Das Milchmädchen soll uns heute ergöhen<sup>27</sup>—ein uraltes Stück!!—... Morgen blüht eine große Freude für uns— französische Marionetten sind hier, die liebenswürdigsten Geschöpfe von der Welt, welche Mosières und Regnards Stücke<sup>28</sup> aufführen— Du kannst Dir denken, wie unsere kleine Welt Weismar in Bewegung ist, und wie wir uns ergöhen werden. Gestern habe ich einmal den hof geschwänzt und bin bei der Niedecker<sup>29</sup> in einer kleinen Gesellschaft gewesen, wo die Schardten,<sup>30</sup> die Mimi und Wolfs<sup>31</sup> waren. Der Abend ging lustig hin, ich machte Musik, und dann lachten wir viel und ließen alle Theaterstücke durchspassieren, wo wir lobten und tadelten und unsere protégés ershoben—, ensin es war ein närrischer Abend, den wir hindrachten, und das war gut!—

#### Line an Julie

Weimar, am 8. Dezember 1809. Freitagmorgen

. . . . Am Weihnachtsabend bleibe ich diesmal im Dunkeln, kein Lichterglang soll vor meinen Augen schimmern, und die Freude lasse ich meinen Freunden, ohne teil daran nehmen zu wollen. — Wie könnte ich es auch, wie möchte ich es? Die Verblichene, die mit mir sich freuen wollte, ruht jett so fanft und still! Du kannst das nicht empfinden, meine Julie, denn Du bist nicht allein geblieben — aber ich, die ihr gefolgt war, um ihr Leben zu erhalten und mit ihr zu genießen, ich stehe nun allein und im Dunkeln!! — Glaube indes ja nicht, daß ich bereue, hier zu sein; ich fühle im Gegenteil täglich, daß meine Gegenwart nühlich ist, und so bin ich denn ruhig und zufrieden und lebe in der hoffnung, daß ihr es auch seid. Es geht hier unfer Leben gleichförmig fort; neues gibt es nichts, aber das gewöhnliche ist gut. Goethe ist krank das ist das einzige Satale, was unter uns Sensation macht. Gust el studiert in Jena, aber kömmt nun vor Weihnachten nicht herüber, ich habe ihn noch nicht gesehen. Die Mama lamentiert, daß er nicht gerne tangt, das ist aber etwas Altes für uns! . . . 3ch suchte

Madame Wolf mit meiner Liebenswürdigkeit zu bestechen — um Wanda von ihr zu erhalten, was mir denn auch reüssiert ist; ich verspreche Dir, einige Stellen daraus abzuschreiben, denn wenn es im Lesen sich ebenso hält wie im Aufführen, so ist es bestimmt das beste der Wernerschen Stücke; den guten Mann<sup>32</sup> werde ich nicht zu sehen bekommen, denn er ist in Rom. . . .

### Line an Julie

Weimar, Sonntag abend, den 10. Dezember 1809

Bier, meine beste Julie! sende ich Dir einige Kleinigkeiten für meine Mutter, die ich Dich bitte, fein zierlich neben Deinen Geschenken zu placieren - oder im Sall sie zu spät kommen sollten, mit einigen Lichtern zu übergeben. Hoffentlich ist das Mützchen und die Schuhe dem lieben Kopf und Süßen gerecht, für die ich es bestimmte, und nächst dem dazugefügten Band auch nach dem Geschmack der besten Mutter. Gerne hätte ich eine kleine Stickerei vollendet mitgeschickt, die ich für sie angefangen, aber der himmel weiß am besten, wie es hier zugeht, daß ich so wenig arbeiten kann; ich tue übrigens nichts und liege so recht auf der faulen haut. In Gesellschaft ist es hier gegen den guten Ton, zu arbeiten, vor= züglich bei Goethe wird man gescholten — da unterlasse ich es denn. . . . Beiliegender Brief an Gustchen ist von Ottilie Pogwisch, die nach unfrer Beschreibung und ihrem Bilde eine un= beschreibliche Liebe für Gustchen bekommen hat. So oft sie zu mir kömmt, muß ich ihr das Bild zeigen. Es ist ein kluges und doch so naives Mädchen, daß man in einer Minute eine ältere Person und ein jüngeres Kind zu hören glaubt. Sie ist ebenso alt wie Gustchen - oder vielmehr vier Wochen älter; - mache doch, liebe Julie, daß unfre Schwester ihr antwortet, damit Ottilie recht glücklich wird.

Ich bin recht liebenswürdig und lege für Dich und Mutter zwei Blümchen bei, die ich diesen Morgen von Goethe bekommen habe. Teilt Euch darein und hebt sie auf, denn wer weiß, ob ihr jemals

wieder welche von ihm bekommen werdet, da er recht elend aussieht und einmal schnell von der Erde entrückt sein wird.

Die Morgenkonzerts sind gar zu hübsch, man hört immer die hübschesten, neuesten Sachen. . . .

### Cine an Julie

Montag, den 14. Dezember 1809

.... Gestern haben wir endlich unste holden Marionetten gesehen und sind noch davon bezaubert, daß wir ganz unklug darwiber werden könnten. Derwandlungen und Dekorationen sind im höchsten Grade bewunderungswürdig, und der kleine arlequin ist zum Küssen liebenswürdig; er ißt und trinkt wie ein Mensch, raucht sein Pseischen — liebt seine colombine und bezaubert als protégé der Frau alles, was ihm in den Weg kömmt — im vollsten Sinne des Worts. — Der Großfürstin hat es sehr gut gefallen, und wir dürsen hossen, daß die lieben Figürchen länger hier bleiben. . . . Mittwoch kamen unste Gesaugenen zurück; die armen Ceute! — aber ihre Gesangenschaft soll doch erträglich gewesen sein. Sie bleiben so lange, bis es bestimmt ist, ob unser Bataillon zurück kömmt oder nicht; es steht noch immer in Cinz. . . ."

3

Die letzten Zeisen deuten, wie schon frühere Bemerkungen in Linens Briefen, darauf hin, daß, während der weimarische Hofkreis sorglos-vergnügt in den Tag hineinlebte, die Welt in Flammen stand und Carl Augusts Landeskinder unter Napoleons Sahnen im fernen Lande schwere Kämpse zu bestehen hatten. Mit den Truppen der übrigen thüringischen und der anhaltischen Fürsten zu einer Brigade vereinigt, gehörten sie dem Armeekorps an, das dazu ausersehen war, den Ausstand Tirols gegen die verhaßte baperische Herrschaft zu unterdrücken, und bildeten einen Teil seiner Vorhut bei dem für den Ausgang des Feldzuges entscheiden Dersuche,

sich durch den Engpaß des Eisack unterhalb von Sterzing Bahn zu brechen. Nach heißem Ringen gelang es den die umliegenden höhen haltenden Tirolern am 4. und 5. August 1809, die vorzückenden Truppen gegen Norden zurückzudrängen. Die Aufgabe, ihren Rückzug zu decken, war dem weimarischen Bataillon überztragen worden; bis zum späten Abend des 5. August hielt es in der Talenge, die seitdem die Sachsenklemme genannt wird, den Seinden stand, wurde aber schließlich von ihnen überwältigt und gesangen genommen.

Die Vorgänge in Tirol verfolgte niemand mit größerer Spannung als die in Weimar lebenden Mitglieder der Samilie Egloff= stein. War es doch einer der Ihrigen, henriettens jüngster Bruder August, der die thüringisch-anhaltische Brigade befehligte. Bei den letten Kämpfen durch einen Steinwurf verwundet und nur mit Mühe dem Tod entronnen, schwebte er in beständiger Gefahr, seine junge Gattin Isabelle aber, die mit einer kleinen Tochter in Weimar zurückgeblieben war, erschien deshalb des Mitgefühles ihrer Anverwandten um so würdiger. Gang besonders mochte sich Augusts Nichte nach dem jähen hinscheiden der Schwester zu der nur um wenige Jahre älteren grau hingezogen fühlen. Sie fah in ihr gunächst eine Leidensgefährtin, denn Isabelle bangte nicht allein um den Gatten, sondern betrauerte zugleich einen in der Schlacht bei Wagram gefallenen geliebten Bruder. Aber auch abgesehen von dem ähnlichen Schickfale wurde sie Linen nicht gleichgültig ge= wesen sein, denn man konnte - es sei mir als ihrem Enkel ge= stattet, dies zu bemerken — an einer Persönlichkeit wie der ihrigen kaum achtlos vorübergehen.

Als älteste Tochter des Grafen Gottsried Waldner von Freundstein, eines Bruders der durch ihre Denkwürdigkeiten aus dem letzten Drittel des achtzehnten Jahrhunderts bekannten Baronin Henriette Luise Oberkirch, war Isabelle 1785 auf dem Schloß Ollsweiler im Elsaß geboren. Ihre Mutter entstammte der fränkischsthüringischen Samilie von Stein-Nordheim und gehörte zu den näs

beren Verwandten Charlottens von Kalb, deren jüngere Schwester, Wilhelmine von Marschalk, überdies meines Urgroßvaters erste Frau gewesen war. Aus ihrer Kindheit erinnerte sich Isabelle noch deutlich an die Greuel der frangofischen Revolution. Sie und die Ihrigen hatten darunter viel zu leiden gehabt: in Bauernkleidern mußten sie eines Tages das Schloß verlassen, lange blieben sie in einem Dorfe versteckt; um der Guillotine zu entgehen, bekannte sich der Dater eine Zeitlang zum Kultus der Dernunft, Isabelle aber mußte mit ihren Geschwistern in holzpantoffeln um den greiheitsbaum herumtangen. Späterhin, nach Errichtung des Konfulates, beschloß Graf Waldner, im hinblick auf die militärische Caufbahn seiner heranwachsenden Söhne der aufgehenden Sonne Bonapartes sich zuzuwenden. Um seinen Zweck zu fördern, brachte er ein Opfer, das ihm, dem stolzen Edelmanne, schwer genug fallen mochte: er verlobte die vierzehnjährige Isabelle mit einem der Helden des republikanischen heeres, dem General Jean Rapp, der sich der besonderen Gunft des ersten Konsuls erfreute. Sie hatte ihn kaum flüchtig gesehen, als ihr aber der Dater eines Tages sein Miniaturbild an goldener Kette mit den Worten um den hals hängte: 'Tiens, porte cela, tu es la fiancée du Général Rapp', wagte die Kleine als ge= horsame Tochter nicht zu widersprechen. Kurg darauf stellte sie der Dater ihrer künftigen Schwiegermutter, einer Obsthökerin in Kolmar, vor, wobei sie ebenfalls gute Miene zum bosen Spiele machen und der Alten artig entgegenkommen mußte. Ihre heirat zerschlug sich jedoch: woran sie scheiterte, ist uns nicht überliefert; wir wissen nur, daß nach einiger Zeit der Dater zu ihr sprach: "Rends-moi ce portrait, tu n'es plus la fiancée de Rapp" - worauf sie sich desselben gleichmütig entäußerte, ohne zu fragen, wie alles gekommen sei.

Nicht allzu lange danach schloß der seit 1799 verwitwete, noch jugendliche Graf selbst eine neue Che, die beiden ältesten Töchter aber, Isabelle und Diane, brachte er zu ihren Verwandten nach Deutschland. Er entschied sich für Weimar, wohin inzwischen zwei

seiner Schwägerinnen geheiratet hatten, während eine entserntere Derwandte, Abelaide von Waldner, schon seit der Vermählung der Herzogin Luise zu deren Hosstaate gehörte.

Die Jürstin zögerte nicht, auch Isabelle in ihren persönlichen Dienst zu nehmen, Diane aber wurde gleichzeitig zum hoffräulein ihrer Schwiegertochter, der jungen Großfürstin Maria Paulowna, ernannt, eine Wahl, bei der wohl ebenfalls alte Samilienbeziehungen mitsprechen mochten, denn eine der ältesten Bekannten ihrer Muteter, der verwitweten Kaiserin Paul von Rußland, geborenen Prinzessin von Württemberg-Mömpelgard, und deren spätere Oberzhofmeisterin war Baronin Oberkirch, die Tante der Schwestern Waldner, gewesen. Ohne Zweisel zeugte deren Empfang am weimarischen hose sür den günstigen Eindruck, den die zwei munteren, anmutigen und eleganten Elsässerinnen erweckten. Es dauerte auch nicht lange, so waren sie beide verlobt, Diane mit herrn von Pappenheim, einem Kavalier des erbprinzlichen hoses, den sie im Sommer 1806 heiratete, Isabelle hingegen mit meinem Großvater, dem Major August von Eglosssstein.

Dieser letztere war, wie schon erwähnt, 1794 aus dem preußischen Dienst in den Carl Augusts übergetreten. Der herzog hatte sich den fähigen jungen Offizier, der seine Laufvahn noch unter Friedzich dem Großen begonnen, von dessen Nachfolger ausgebeten, um sein Truppenkontingent nach preußischem Muster umzubilden. Mit hingebung widmete er sich dieser Aufgabe und nahm auch 1796 am Feldzug in Westdeutschland ehrenvollen Anteil. Die daraussischenden Jahre brachte er in Weimar zu, voll Eiser und Pflichtztreue in seinem Beruse, daneben aber auch, gleich den übrigen dort lebenden Mitgliedern der Familie, sehr empfänglich für den Zauber des reichbewegten geistigen Lebens jener Tage. Er vertieste sich, wie manche Auszeichnungen von ihm beweisen, in das Studium der schönen Literatur. Ein stets willkommener Gast im Tiesurter Kreise der herzoginmutter, gehörte er nicht minder zu den Erwählten, aus denen Goethes cour d'amour sich zusammensetze. Ebenso bez

teiligte er sich an den beliebten Maskenzügen und dramatischen Darstellungen der weimarischen Gesellschaft, wobei seine edle, ritterliche Erscheinung sehr zur Geltung kam.

Isabellens Herz zu erobern, konnte ihm nicht schwer fallen. In der Richtung seiner geistigen Interessen dem geliebten Manne zu folgen, war sie allerdings nicht imstande. Gegenüber der schwärmerischen Verehrung, die dem großen Dichterpaare sonst in der eglofssteinischen Familie gezollt wurde, pflegte sie sich im Alter, wenn von ihnen die Rede war, kühl und nüchtern zu äußern: "Vous vous exaltez toujours de Goethe et de Schiller," bemerkte sie dann, "moi qui les ai connus, je vous assure, que c'étaient les hommes les plus ennuyeux du monde . . . Les soirées de Goethe étaient d'une raideur, d'un ennui" — gewiß ein offenes Bekenntnis, wenn auch nicht gerade das einer schönen Seele.

Wie in bezug auf Bildung und Geschmack, war Isabelle meinem Großvater auch sonst in vieler hinsicht sehr unähnlich. Die Verschiedenheit ihrer Naturen gab sich schon an manchen äußeren Merkmalen deutlich zu erkennen: er eine männliche Schönheit, hochzewachsen, schlank, ernst und gemessen in seinem Wesen; sie kaum mittelgroß, etwas korpulent, mit unregelmäßigen Zügen, dabei lebhaft im Sprechen, energisch in Gang und Bewegungen. Wenn sie troß alledem im ganzen sehr gut zu ihm paßte, so erklärt sich dies wohl hauptsächlich daraus, daß sie — 'the 'Commander-inchief's Lady', wie Thackeran sie in seinem vanity sair's nennt — in hervorragendem Maße zur Soldatenfrau geschaffen war.

Don dem ernsten Chestande, der sie erwartete, erhielt sie schon als Braut ein Dorgefühl im Augenblick, wo mit der Schlacht bei Jena für Weimar die Zeit der Prüfungen begann, der erst die Dölkerschlacht bei Leipzig ein Ende machte. Als im Herbst 1806 der Krieg mit Napoleon ausbrach, befand sich mein Großvater gerade auf einer größeren Reise, die ihn in die Schweiz und nach Paris geführt hatte. Er kehrte eben noch rechtzeitig zurück, um sich in aller Eile die erforderliche Ausrüstung für den Seldzug zu be-

schaffen. Isabelle ließ es sich nicht nehmen, das Ihrige dazu beis zutragen: sie verkaufte einen wertvollen Schmuckgegenstand, von dessen Erlöse sie ihm ein Reitpferd verehrte, das er notwendig brauchte.

Nach seinem Scheiden durchlebte sie eine Reihe von drangvollen Tagen. Am 10. Oktober war das preußische Hauptquartier in Weimar eingetroffen; mit ihm König Friedrich Wilhelm III. und auch Königin Luise, die den Gemahl ins Seld begleitet hatte. Sie reiste, da die Seindfeligkeiten ichon begannen, am 13. ab, um fich über Naumburg a. S. nach Berlin zu begeben. Unterwegs wurde sie jedoch angehalten und zur Umkehr gezwungen, denn die von ihr eingeschlagene Strafe war bereits von den Frangosen besett. So kam sie am Nachmittag unfreiwillig nach Weimar zurück. Als sie jum Tee bei der Bergogin im Schloft erschien, traf fie unter dem eiligst versammelten Hofstaat im Vorzimmer auch Isabelle. Sie bat die junge hofdame, ihr doch eine haube zu leiben, da sie unfrisiert sei und sonft den hut nicht abnehmen könne. Isabelle willfahrte dem Wunsche der Königin und erhielt ihr Eigentum am nächsten Morgen wieder, nachdem jene schon sehr frühzeitig, diesmal aber auf der Erfurter Strafe, Weimar wieder verlaffen hatte.

Noch waren kaum zwölf Stunden seit ihrer Absahrt in westlicher Richtung vergangen, als von der anderen Seite her, nach gewonnener Schlacht, der Strom des feindlichen Heeres sich plündernd über die unglückliche Stadt ergoß. Was die herzogin Luise deren Bewohnern und dem weimarischen Sürstenhause damals gewesen, mit welcher Seelenstärke und ernsten Frauenwürde sie dem stolzen Sieger entgegengetreten ist, brauche ich nicht zu wiederholen. Als sie am Nachmittage des 15. Oktober den Korsen im weimarischen Schloß erwartete, stand ihr ebenfalls Isabelle zur Seite, die über die Ausschreitungen des Heeres, in dem ihre eigenen Brüder dienten, ganz empört sein mußte. Beherzt und temperamentvoll, wie sie war, hatte sie schon vor dem Eintressen des Kaisers aus freien Stücken getan, was sie konnte, um ihre Herrin zu unterstüchen in

dem Bemühen, den Gewalttaten ein Ziel zu setzen. Einer der ersten französischen Generale, dem sie begegnete, war Rapp, "qui" — nach dem Urteile der Herzogin — "se conduisit très-grossièrement". Ihre Hosdame versehlte nicht, dem Candsmann und ehemaligen Bräutigam über die Roheiten seiner Soldaten gründlich ihre Meinung zu sagen, und sorderte ihn als Mann von Ehre auf, ihnen Einhalt zu gebieten. Damit gab sie sich indessen nicht zufrieden, sondern verschafte sich auch Zutritt bei dem bald nach Rapp in Weimar erschienenen Großherzoge von Berg, Joachim Murat, dem sie über die Plünderung der Stadt die leidenschaftlichsten Dorwürse machte. Sie ging, wie er gleich darauf dem Kanzler von Müller erzählte, so weit, dem Schwager Napoleons ins Gesicht zu sagen, sie schäme sich, eine geborene Französin zu sein, da das zügellose Betragen der französischen Soldaten den Namen Frankreichs entehre.

Ihre aufgeregte Stimmung war um so begreiflicher bei der Sorge, in der sie um den Verlobten schwebte. An der Schlacht bei Jena hatte er im Stabe des Fürsten Hohenlohe teilgenommen und war auch, wie sie dann erfuhr, verwundet worden, wodurch er sich ge= nötigt sah, beim Rückzuge der Preußen in Magdeburg zu bleiben. Kaum wiederhergestellt, wurde er von Carl August, der nach Na= poleons Sieg aus dem preußischen heeresverband ausgeschieden und, gleich den übrigen sächsischen Herzögen, dem Rheinbunde beigetreten war, nach Berlin berufen, bald darauf aber unter Ernennung zum Obersten und Brigadier mit der guhrung der 2800 Mann starken Infanteriebrigade beauftragt, die den erneftinischen höfen oblag, für ihren Zwingherrn ins geld zu stellen. An ihrer Spike marschierte er nach Dommern, wo er an der zwei Monate dauernden Belage= rung der Sestung Kolberg teilnahm, die von Gneisenau und Nettelbeck heldenmütig verteidigt wurde. Nach dem Abschlusse des Tilfiter Friedens rückte Egloffftein junachft in Stralfund ein, mußte aber später mit seiner Brigade die Inseln Wollin und Usedom besetzen. Erft im Dezember 1807 führte er sie, durch Sahnenflucht und verheerende Seuchen sehr geschwächt, in die heimat zurück.

Die Briefe, die er während dieses Feldzuges von seiner Braut erhielt, geben ihrer Sehnsucht nach dem entfernten Geliebten beredten Ausdruck. "Gestern", schreibt sie ihm u.a. am 1. Juni 1807, "als dem 31. Mai war es der Geburtstag von Prinz Bernhard. Die Bergogin gab ein dejeuner im großen Saal und die gange weimarische Jugend war dabei. Ich hatte den Auftrag, die Gesellschaft in Bewegung zu setzen und zu amusieren. Es war hart! Bei hasche= männchen und Blindekuh wurde angefangen und dann folgten alle die unschuldigen Spiele, die Du bei Reußens5 auch wohl mitgemacht hast. Der Spaß dauerte von 1/210 bis 1 Uhr. Ich hatte es satt und bin heute noch sehr mude davon. Dein Bild war mir so gegenwär= tig, teuerster August! ich sahe Dich überall mit Deinem oft so finsteren Gesicht, das sich auch nie vor mir aufgeheitert hat! -Wie ging es Dir, mein August, in der Zeit, da ich hüpfte und lachte und dem Anschein nach vergnügt war? - Dielleicht warst Du in Todesgefahr oder hattest sonst ein Leiden! Dieser Gedanke verließ mich keinen Augenblick und doch mußte ich heiter scheinen! Mein Leben ist nichts wie 3wang und Verstellung! - -Adieu Geliebter, courage et constance, voilà notre devise. O könnte ich Dir doch fagen, wie gärtlich ich Dich liebe! Isabelle.

- P.S. Der herzog sagte mir neulich, es werde ein Amazonenkorps errichtet, ich würde zum Oberst davon ernannt, und das Seldzgeschrei wäre: Liebe gegen Liebe! Dies ist ein sehr delikater Gezdanke."
- 17. Juli. . . . Der französische Kaiser ist heute in Dresden erwartet, wo unser Herzog sich seit gestern auch befindet. Auf den Sonntag sind 300 Pserde für S. M. hier bestellt; ob sie sich hier aufhalten oder nur durchpassieren ist noch unbestimmt. Dianens Kind ist glücklich getauft worden, Deine beiden Brüder und ich haben's aus der Taufe gehoben.
- 20. Juli. . . . Der Kaiser soll heute abend kommen und niemand weiß, wo einem der Kopf steht. Der Herzog hat den Kaiser ge-

sprochen und S. M. hat ihn sehr gut empfangen. Hätte er ihm zum Beweis seiner Gewogenheit sein Kontingent wiedergeschickt, so wäre es besser als leere Worte. . . .

7. August. . . . Heute morgen um 5 Uhr, da ich noch im tiefsten Schlafe lag, wurde ich durch einen Stiefelgang geweckt, ich hatte keinen andern Gedanken, als daß Du es wärest, aber es war — der brave Ferdinand. Ich war der Ohnmacht nah in der hoff-nung, daß es mein August sei, doch hat es mich unendlich gefreut, meinen Bruder gesund wiederzusehen. Indem ich Dir schreibe, liegt er auf meinem Bett und schläft, seit sieben Tagen reist er Tag und Nacht. . . .

Dom 10. August. . . . Die Herzogin, vor ihrer Abreise hat mir ein sehr schönes présent gemacht, und was sagte sie mir dazu: je vous prie d'y mettre les lettres d'Egloffstein pour que mon souvenir se mêle à vos plus chères pensées. — Hat man je etwas Hübscheres gesact? . . .

Dom 31. August. . . . Wir sind alle in Jubel über Zettens und Juliens Ankunft. Don dieser habe ich Dir nichts gesagt, und sie ist doch sehr merkwürdig, denn ich glaube, seit die Welt steht, hat man nicht so ein Mädchen gesehen, sie hat eine sehr schöne Sigur und ist im ganzen ein liebliches Wesen. Jette hatte eine Miniatur in Medaillon von Dir und schenkte es mir. Es ist, Gott weiß, durch welchen Pfuscher gemacht, aber ich trage es immer an dem bewußten goldnen Kettchen. Das Bild ist schlecht, doch Du sollst es sein, und drum liebe ich es. . . .

Den 19. Sept. ... Deine gute Mutter hat mich auf ihrem Sterbebett als Tochter gesegnet, hat mich Deiner würdig gefunden, hat mir Dein Leben und Glück anbesohlen. Wie heilig und teuer sollen mir ihre lehten Worte sein! . . .

Einige Monate nach meines Großvaters Rückkehr, am 5. Mai 1808, fand seine Dermählung mit Isabelle statt, und es folgte jeht für das junge Paar eine Zeit ungetrübten Zusammenlebens. Wäh-

renddessen hatte Isabelle von neuem Gelegenheit, Napoleon zu begegnen, der im Oktober des Jahres von Erfurt aus als Gast am weimarischen hofe war. Er beehrte die junge grau, als sie ibm voraestellt wurde, mit einer Anrede, über die, sehr bezeichnend für seinen Con im Verkehr mit Damen, henriette von Knebel in einem Brief an ihren Bruder vom 12. Oktober 1808 berichtet: "Verschiedene Personen", schreibt sie, "haben die artigsten Sachen wiederholt, die er der Obersten Egloffstein gesagt hätte, davon auch keine Silbe wahr ift. Hier ift, was sie mir felbst gesagt hat. Sie stund da mit Frau von Spiegel, die er fragte: Ces dames sont-elles danseuses? - Frau von Spiegel antwortete: Pour moi, Sire, j'ai dansé, mais Madame d'Egloffstein ne danse pas. — Er fragte darauf: D'où êtes-vous? — Sic: De l'Alsace. — Er: Qui êtes-vous? — Sie: Je suis née Waldner. — Er: Waldner? Je me rapelle ce nom. Rapp m'en a parlé. Je ne vous aurais pas cru si vieille. Vous ne devriez pas avoir au de là de vingt ans? — Sie: Je les ai passés. — Er: A présent je vois ce qui vous vieillit, und so ging er weiter."

Nur wenige Monate später, im Märg 1809, kurg nachdem sie dem Gatten ein Töchterchen geschenkt hatte, wurde sie durch den Ausbruch des Krieges mit Österreich wieder von ihm getrennt, und sie täuschte sich, wenn sie hoffte, daß das Ende des Kampfes, bei dem er sich so rühmlich hervorgetan hatte, ihn in ihre Arme zurückführen würde. Bei einer Abendgesellschaft am hofe, zu der sie geladen war, wurde der Ahnungslosen von Carl August er= öffnet, daß die von Egloffftein befehligte Brigade nicht heimkehren werde, sondern geraden Weges von Österreich nach Spanien marschiere zur Verstärkung der dort stehenden frangösischen Truppen. Um Isabellen zu ermöglichen, ihren Mann vorher noch einmal zu sehen, bot ihr der Herzog an, anstatt eines Kuriers nach Mann= beim zu reisen, wo die Brigade den Rhein überschreiten sollte. Rasch entschlossen ging die junge Frau auf diesen Vorschlag ein und machte sich im Dezember 1809 mit ihrem Töchterden in einem herzoglichen Reisewagen unter sicherer Bedeckung auf den Weg,

wobei ihr Carl August wichtige Depeze und außersem mündliche Weisungen für den Gatten erteilte. In Mannheim angelangt, verlebte sie mit ihm noch eine kurze Zeit, dann gab sie ihm das Geleite bis nach Straßburg, wo sie sich von ihm trennte. Während sie mit der Kleinen im Elsaß zurückblieb, setzte er sich an die Spike seiner Brigade, um sie in das Cand ihrer neuen Bestimmung, nach Catalonien, einem ungewissen Schicksal entgegenzuführen.

\* \*

Unterdessen herrschte in Weimar auch weiterhin reges geselliges Leben. Vor allem gab die Verlobung der Tochter Carl Augusts, Caroline, mit dem Erbprinzen Friedrich Ludwig von Mecklenburgschwerin Anlaß zu frohen Festen. Sie gipfelten in zwei glänzenden Maskenzügen, am 30. Januar und 16. Februar, den Geburtstagen der Herzogin und der Großfürstin. Zu beiden hatte Goethe die begleitenden Verse gedichtet. Im ersten, der sich aus Gestalten der romantischen Poesse zusammensetzte,6 wirkte Line Eglofsstein als Jägerin mit, worüber sie der Mutter berichtet:

Freitag am 23. Februar [1810]

Ich bin Dir bis jest die Erzählung unserer kostbaren Derslobungs- und Geburtstagsseste schuldig geblieben. Daher ergreise ich denn heute die Seder, um in meinem Kopse die Erinnerungen vergangener Herrlichkeiten zusammenzusuchen. Der Himmel weiß, wie oft ich Julien zu uns gewünscht habe, recht mit eigner Selbstverleugnung — weil ich überzeugt bin, daß die Jägerin dann nicht mir, sondern ihr zuteil geworden wäre, und mir das denn ein Herzensjammer gewesen wäre, weil mir die Jägerin nicht gegeringes Vergnügen machte. . . . Goethe hatte denn auch seine Freude an meiner Freude, er nannte mich nicht anders als seine schlanke Jägerin, und den Namen werde ich auch wohl von Weimar mitsortnehmen; Fritsch<sup>7</sup> war mein Jäger — was sagte da unser Freund? — aber es kann alles nichts helsen, denn bei uns war

kein liebenswürdigerer Jäger zu finden, und er tat sich nicht wenig darauf zugute — . . .

... Nach dem 30. Januar verlebten wir einige Tage ohne Feste, weil die Prinzen umher einige Besuche machten, und die noch übrige Gesellschaft gar emsig an einem russischen Aufzug kochte, der der Großfürstin zu Ehren sein sollte. Wie die Prinzen zurück waren, hatten wir noch einen Ball, und dann wurde der Maskenball ordentlich reguliert; um es voller zu machen, wurden aus allen Kollegien bis auf den Sekretär und vom Theater alle — Schausspieler gebeten — alles aber sollte nicht ohne Charaktermaske sein, und Mönche, Nonnen und Tabaros sämtlich verbeten. — Die Bürgerlichen hatten dies spätere Bitten sehr übelgenommen, sagten beinahe sämtlich ab und alle unter dem Vorwand, es sei zu spät, um noch Masken arrangieren zu können; — das war Verschmach — doch wurden noch einige wie Bertuchs, Salks 2c. herüber zu einer bessern Partei gezogen, die doch noch kamen.

Unterdessen sahen doch gewisse Ceute mit einigem Unbehagen den Anstalten anderer zu neuen Masken zu und hatten gar keine Cust, diese zweite Redoute, die so glänzend und herrlich sein sollte, in demselben Anzug durch zu bleiben; — da war eine Königin, eine Prinzessin, eine Tugend und eine Jägerin, die in ihrem Anzug gewaltig geniert zum Tanzen waren, und gern einen leichten Anzug zum Umzug gehabt hätten. Aufs Geratewohl sich umzuziehen hätte keine Bedeutung gehabt und wäre lächerlich gewesen — da wurde nun gesonnen und gedacht — Goethe mußte helsen, Riemer mußte wieder zeichnen —, hilfe, um unsere Quadrille vollständig zu machen. —

Nun kam der große Tag; der Saal war hinlänglich gefüllt mit bunten Masken aller Art, denn außer der Herzogin, den beiden Oberhofmeisterinnen und der Frl. Knebel<sup>10</sup> war alles in Masken=anzügen — ein herrlicher Anblick. Unsere beiden jungen Prinzes=sinnen<sup>11</sup> hatten sich ganz egal gekleidet in die Tracht der altdeutschen Kaiserinnen zu Kaiser Karl V. Zeit; — das schönste Kos

stüm was je mein Auge sah: roter Samt mit Hermelin und Gold, unbeschreiblich weite, hängende Ärmel, goldne, nehartige Baretts mit Perlen gestickt, und einen goldgestickten, glatt auf Brust und hals anliegenden und um das Kinn starkgefältelten Kragen.

Die Pringen waren: als ungarischer König, der unfrige, und die Mecklenburger der älteste12 als Karl V. und der andere13 als heinrich IV. — die Prinzen aus Rudolstadt waren als Polen in den russischen Aufzug getreten — Goethe, Marschall,14 hohen= thal15 und Bibra16 als — Tempelherren, aber welch ein Abstand die andern waren zum Totlachen, und Goethe stand da wie ein Gott!! - Riemer hatte sich zu einem Phrygier gemacht, Salk kam maskiert als Niemand, nach dem alten Holgschnitt, und machte Spage, die niemand verstand, - der herzog [Carl August] als ruffischer Leibkutscher, der Onkel Gottlob als Krimscher Tatar, der Dichter Thümmel17 als Sterndeuter, der Minister Thümmel18 als Aaron, die herzogin von Gotha19 hatte sich inkognito mit drei andern Gothaer Damen und einem herrn in schwarze Nonnenkleider gewickelt und in dem Saal in eine Ecke gestellt - doch wurden die herrschaften neugierig, verfolgten sie und zwangen sie, sich zu demaskieren; sie waren bei Ullmann abgestiegen und gingen gleich nach der Redoute wieder fort.

Wie nun alles versammelt war, zog der alte, schon gesehene Aufzug zu der einen Tür herein und stellte sich wieder in die alte Ordnung, wie auch die alten Derse wieder von den Dichtern gesprochen wurden. Wie wir weiter ziehen wollten, öffnete sich die andere Türe und der russische Aufmarsch kam unter russischem Gesang — der Gesang aber kam von oben von guten Chorschülern gesungen — von der Präs. Fritsch<sup>20</sup> als Schamanke [Zauberin] gestührt, herein und in einer Fronte auf die Herrschaften zu, wo die Frau von Fritsch ein Goethesches Sonett, an die Hoheit gestüchtet, deklamierte. — Während dessen hatten wir uns (der alte Auszug) in einen abgerissen Zirkel verteilt, und wie der russische Auszug an uns vorüberzog, füllten sie gleich die Lücken aus, und

die beiden verschiedenen Nationen standen als ein Ganzes in einem Kranz da. In dem Augenblick erschien Spiegel<sup>21</sup> als russischer Kuzrier und überbrachte der Hoheit in einem zierlichen, gemalten Kuvert die neuen Gedichte.

Nan löste sich der Kreis von selbst und der Tanz begann. Ein paarmal tanzte ich noch mit meinem Jäger — dann begannen ungeheure Treulosigkeiten. Die Prinzeß Herlinde verließ ihren gesliebten Rother, um mit dem tanzlustigen Herrn — die Tugend Recht ihren Riesen, um mit einem Spieler, die Jägerin ihren Jäger, um mit dem Herold, und endlich gar die Treue, um mit einem vorshergehenden Russen — alle achte endlich ihre ersten Kostüms, um in den bunten Trachten verschiedener Italiener wieder zu kommen. Unsere Herren waren egal mit Netz und Jacken kostümiert, nur waren die Farben nach den Farben ihrer Damen genommen — die Damen aber hatten alle verschiedene Kleidung. . . .

4.

Wie in diesem Sestberichte, spiegelt sich auch in Linens späteren Briefen aus Weimar, wo sie noch mehrere Monate blieb, die Sehn= sucht des sie umgebenden Kreises wider, über den Freuden der Ge= selligkeit die Sorgen und Nöte des Tages etwas zu vergessen. Das gleiche Bedürfnis wie in Ilm-Athen machte fich an anderen Orten, 3. B. in der verarmten hauptstadt des tieferniedrigten preußischen Staates geltend. Dorthin war Julie Egloffftein ein Jahr barauf der Einladung ihres Daters gefolgt, der fie in die Welt führen und ihr zugleich ermöglichen wollte, ihre vielseitigen Anlagen auszubilden, wobei er auch im stillen hoffte, ihr durch seine guten Beziehungen eine Stelle als hofdame zu verschaffen. Willkommene Gelegenheit, sich an der Seite seiner schönen und interessanten Tochter öffentlich zu zeigen, bot dem stolzen Vater ein Kostümball im Opernhause, den auch die meisten Mitglieder der königlichen Samilie besuchten. "Die große Seete", schreibt Julie darüber am 27. April 1811 nach Misburg, "ist nun vorüber, und ich um einige Duhend Bekannte, einige Duhend Bemerkungen und — ein schönes Kleid reicher!! . . . Der Papa hatte wenig zu tun, aber — viel Angst. Er konnte sich keinen deutlichen Begriff von meinem Kostüm machen, stundenlang saß er bei mir im Kabinett und sah zu, wie ich's machte, frug nach allem, tadelte, lobte, gab seinen guten Rat, genug, war sehr mit meinem Anzug beschäftigt. Als er fertig war, hatte er seinen vollen Beifall und dennoch ist er gewiß nicht ohne einiges Herzklopfen mit mir in den Wagen gestiegen — die Meinung der Menschen war ihm zu wichtig!! —

Daß seine Angst sich in Freude verwandelt hat und seine Erwartung übertroffen worden ist, freut mich doppelt, da er so viel Geld ausgegeben und wahrlich weder Weg noch Wetter gescheut. Ich war aber auch eine der besten Masken. Mein Kostum war gang etwas Neues und hat sehr viel Sensation gemacht. Der gute, aber etwas eitle herr Papa trägt diese Sensation auf meine Person über - und ist nicht wenig stolz darauf. . . . Denkt Euch, welche unerhörte huld und Gnade mir widerfahren!! — Die alte Erzeilenz (Gräfin Doß)1 hat mich in eigener, hoher Person sämtlichen herr= schaften vorgestellt. Ich erkenne diefe Ehre, fühle aber wohl, daß sie eigentlich dem herrn Papa, nicht mir gilt, denn unter uns gefagt, ich glaube, die Alte ist halb und halb in ihn verliebt! Die alte Orange? sprach lange mit mir, erkundigte sich nach der Mutter, nach Weimar und mehreren Dingen. Die armen, kleinen Pringef= jinnen dauerten mich recht, sie sind so verlegen und wissen nicht, was sie sagen sollen. Müßte ich alle die schönen Komplimente und himmlischen Verbeugungen gabien, die ich jenen Abend gemacht, so kämen wohl einige hunderte heraus. Übrigens hat mich das Sest sehr amusiert, und ich komme mir nun erst als eine völlig erwachsene und formierte Person vor, seit ich an einem königlichen hofe präsentiert bin. . . . In den Prinzen Wilhelm3 bin ich sozusagen etwas — verliebt. Ich habe fast noch nie ein solch interessantes, herrlich gutmütiges Gesicht gesehn! und dabei die originelle Tracht der Haarc — die dicken Locken um den

Kopf — schade, daß seine Gestalt nicht etwas größer. Ich habe mir vorgenommen, ihn zu zeichnen, und, damit es nicht zu gesfährlich wird, die Frau daneben. Prinzeß Wilhelm<sup>4</sup> war neulich wahrhaft schön; in einer echt altdeutschen Rittertracht.

Das Cokal war herrlich, prächtig, unvergleichlich schön!! Der weite Raum, von so viel tausend Lichtern erhellt und von dreimal tausend Menschen angefüllt — in der einen Rundung die Cogen, voll all der geputzten Herren und Damen und in der Mitte die herrschaftliche Coge, in der Gestalt eines Zeltes, vorne mit rotem Samt und Hermelin ausgeschlagen und angesüllt mit lauter Ordensbändern und Sternen, und vorne die Prinzessinnen, sitzend, alle in echt altdeutscher Tracht — wist ihr, wie mir das Ganze eigentlich vorkam? wie ein Turnier aus den alten Ritterzeiten. Zum Tanzen din ich gar nicht gekommen; zweimal herumgewalzt, das war alles! Trotzem habe ich mich allerdings herrlich amüsiert. Schon die vielen neuen Gesichter und die verschiedenen Physiognomien, und diese in so sonderdaren Trachten — und dann war man recht artig und freundlich gegen mich — das trägt wohl auch zum Amüsement bei — . . .

... Heute habe ich meine erste Tanzstunde genommen. Denkt Euch, Ihr Lieben, Eure Julie sernt den Schwaltanz! und somit wird denn einer meiner größten Wünsche erfüllt. Der herr Ribe — so heißt mein Lehrer und ist Solotänzer auf dem hiesigen Theater — gibt mir alle mögliche Hoffnung, eine recht gute Schwalztänzerin aus mir zu sormen. . . Auch in der Gitarre habe ich Unterricht bekommen. Ein Franzose namens Perrier soll ganz vorztrefslich Stunden geben. Ich sernte ihn bei Weitsch kennen, dessen Frau sehr brav spielt und erst seit kurzem Unterricht bei Perrier genommen hat. Papa machte alles mit ihm ab, und vorgestern hatte ich meine erste Stunde. Jugleich ist es eine vortrefsliche Übung im Französchen [!] und sast so gut wie wenn ich doppelten Unterricht bekäme. . . .

Diesen Abend gehe ich in Sanchons mit dem Großtantchen."

Neben dem Tanzen, der Musik und dem Theater wurde auch das Zeichnen keineswegs vernachlässigt. Juliens Lehrer darin war der Hosmaler und Rektor der Akademie der bildenden Künste Friedrich Weitsch, einer der angesehensten unter den damaligen Berliner Künstlern, dessen Lehrmethode jedoch seine Schülerin, so sehr sie ihm auch persönlich zugetan war, nicht befriedigen konnte.

Sur die Absicht des Vaters und seiner herzensquten, wenn auch etwas trockenen zweiten Frau, der berlinisch sprechenden, mir und mich verwechselnden "Mama Nannn", ihren Aufenthalt in der Resideng angenehm und nugbringend zu gestalten, zeigte sich Julie, wie ihren Briefen zu entnehmen ist, sehr empfänglich. Was sie aber wahrhaft beglückte, war Graf Leopolds Anerbieten, ihn im Sommer 1811 nach Franken, wohin er im Interesse und auf Kosten der Samilie zu reisen vorhatte, zu begleiten. Erklärte er sich doch ihr zu Gefallen bereit, einen Umweg zu machen, um ihr die Möglichkeit zu geben, Dresden und die böhmischen Bäder kennen ju lernen: eine Aussicht, die ihr, besonders um der Kunstschätze der fächsischen hauptstadt willen, höchst verlockend erschien. In beweglichen Worten bittet sie die Mutter, ihre Justimmung zu dieser Reise nicht zu versagen und den sie beseelenden Drang in die gerne richtig zu verstehen. "Es ist wahr," schreibt sie am 23. Juni, "ich habe ein Streben, hinaus, in die Welt, ins Leben zu kommen aber nicht, um mich in den Gesellschaften herumgutreiben, um mich zu amusieren, bloß zu tanzen und zu lachen — nein! sondern um alle die Talente, alle die Sähigkeiten, die ich in mir fühle, auszubilden, und das nicht, um damit zu glänzen — ach wahr= lich nicht! nur um dies gewöhnliche, feichte Leben mir felbst und andern erträglich und angenehm zu machen - und jett in der Idee: vielleicht einst mein Brot damit zu verdie= nen. Berlin ift eine große Stadt, und man hat hier taufend Gelegenheiten, tausend Mittel, durch seiner hände Arbeit Geld zu verdienen, ohne daß die Namen in Erwägung kommen, was zu vermeiden doch immer angenehm ist, so lange es geht. Ich werde

hierüber Erkundigungen einziehen und mir Adressen geben lassen, vielleicht ist mein hiesiger Aufenthalt uns dann auch hierin nicht unnütz gewesen."

Wie zu erwarten, hatte henriette gegen die geplante Reise, an der auch ihr heranwachsender Sohn teilnehmen sollte, nichts einzuwenden. Ehe Julie mit dem Dater und dem Bruder Berlin verließ, mußte sie sich auf Wunsch des ersteren noch malen lassen. Der Name des Schöpfers ihres in Pastell ausgeführten Bildnisses läßt sich nicht mehr ermitteln. Daß ihm sein Werk nicht mißtungen ist, dafür scheint vor allem der Beisall zu bürgen, den die junge Gräsin selbst ihm spendete, die sich, wie sie der Mutter versicherte, dem väterlichen Willen nur ungern gefügt hatte. "Wenigstens habe ich es soweit gebracht," bemerkt sie, "daß ich weder in einer tanzenden noch in einer deklamierenden Stellung abgezeichnet werde, nein, ganz schlicht, nichts auf dem Kopf und nichts an als ein weißes Kleid mit einem schrägen Bausch vorn über der Brust und hinten um den Nacken einen etwas stehenden Kragen. Voild tout."...

Wenn Graf Ceopold Wert darauf legte, die Erscheinung seiner Tochter durch einen geschickten Künstler im Bilde verewigt zu sehen, so ist dies wohl zu begreisen bei dem Aussehen, das sie zu seiner Freude, wie überall, wo sie sich zeigte, so auch in Berlin erregt hatte. "Seit dem Maskenball", gesteht sie der Mutter, "erzhielt ich den Namen eines schönen Mädchens —! Daß ich es nicht bin," fügt sie hinzu, "weiß niemand besser als ich selbst, und daß ich hier dasür gegolten, wird mich mein ganzes Ceben hinzurch nicht um ein härchen breit eitler machen, aber da ich nun sah, daß alle Augen auf mich gerichtet waren, so sühste ich wohl, daß ich nun doppelt auf mich achten müßte, — . . . So abgemessen, so ruhig, so solide hast Du Deine Julie wohl lange nicht gesehn, als wie sie in der Loge saß, auf der Promenade ging, unter den Linden spazierte, oder überall wo sie sein mochte. In den lustigen wie in den traurigen Stücken, mein Lachen wie mein

Weinen, alles machte ich immer ganz still und ruhig vor mich weg; weil ich mich der Regeln erinnerte, welche Du mir noch auf den Weg gabst. . . . Ich habe sie befolgt und dafür die Freude gehabt, zu hören, daß man mich und manches an mir zwar tadelt, aber rate einmal was? — den zu vielen Anstand, die zu große Würde, die zu wenige Verlegenheit, das wäre alles unpassend und unmöglich für ein Mädchen von achtzehn Jahren, und der Nachsatz war dann immer: ich müßte auch wohl schon älter sein —; ich hosse, liebe Mutter, Du bist mit diesem Tadel zusrieden?? wenigstens gilt er mir niehr, wie ein Cob aus solchen Mündern."

"... Ich gehe reich mit Güte und Liebe beladen von Berlin hinweg. Alle, die mich haben näher kennen lernen, — ich darf es Dir wohl sagen — sehen in mir das Ideal eines edlen, gebildeten Mädchens: ein Lob, das nicht mir gebührt, sondern Dir, geliebte Mutter. Es ist wohl das Geringste nach so manchen kummervollen Stunden, daß Du nun Deine Kinder von lauter guten, edlen Menschen geehrt, geliebt und geachtet weißt."

Eine der wohltuenoften Erinnerungen, die Julie von Berlin mit hinwegnahm, war die an ihren Empfang in Charlottenburg bei der edlen Pringessin Wilhelm von Preußen, die unter den Frauen des hauses hohenzollern in jener Zeit am meisten verdient, sich der Königin Luise an die Seite zu stellen. "Die Prinzeß", schreibt Julie, "verlangte meine Zeichnungen — oder vielmehr mich zu besehen, denn, so habe ich es aus der Kalbe ihrem eignen Mund: daß meine Zeichnungen nur die Nebensache, meine Person aber die hauptsache beim Ganzen sei, und sie die Zeichnungen nur gum Dorwande gebrauche. Du kannst Dir denken, ob der Papa sich geschmeichelt fühlte." Nach langem Widerstreben machte sich Julie endlich eines Tages im einfachen Morgenkleide — da alles übrige schon eingepackt war — mit ihrer Zeichenmappe auf den Weg zur Pringessin. "Die Kalb", ergählt sie, "brachte mich nur bis ans Dorzimmer, da ihre herrin mit mir allein sein wollte. Sonderbar kam mir der Kontrast vor, sie, die königliche hoheit, stand verlegen,

und ich, das unbedeutende Mädchen, ohne Verlegenheit ihr gegen= über. Anfangs wußte sie nicht recht, was sie mir sagen wollte, im Cauf des Gesprächs aber verlor fie bald jede Spur diefer Der= legenheit, und ich fand so viel Liebenswürdigkeit, so viel Natür= lichkeit, so viel richtigen Verstand, so viel feines Gefühl, daß ich gang bezaubert war, die herrliche Marmorbuste, gleich einer zweiten Galathee, plöglich belebt zu sehn. Es waren herrliche anderthalbe Stunden, welche ich bei ihr zubrachte. Cange habe ich nichts so Idealisches gesehn, als diese schöne gurstin in ihren schönen fürst= lichen Umgebungen. Die stille Rube, die königliche Würde in ihren Zügen, ihrer Gestalt, ihrem gangen Wefen, und dabei die geschmackvolle Einrichtung, die ordentliche Unordnung in ihren Jimmern, der Kunftsinn, die Liebe zu allem hohen und Schönen, die Wohnlichkeit, welche darin herrscht, die Weiblichkeit, fast möchte ich sagen, das jungfräuliche, welches einen daraus anspricht - kurz alles, alles zusammengenommen hat ein herrliches, freundliches, schönes Bild in meiner Seele gurückgelassen. . . . Hofdame bei ihr zu sein, dächte ich mir als das Angenehmste mit unter allen Derhältnissen, wenn die übrigen Umgebungen und die übrigen Derhältnisse der hofdamen nicht so traurig wären."

Sehr bald nach dieser Audienz, am 13. August 1811, reiste Julie mit Vater und Bruder nach Dresden ab. "Mutter, liebe Mutter," schreibt sie über den letzten dort versebten Tag, den sie ausschließzlich dem Besuche der Gemäldegalerie gewidmet hatte, "welch ein Genuß! Noch jetzt kann ich nicht ohne freudigen Schauer daran zurückdenken! Ach — und als nun endlich der Abend dieses seligen Tages herankam und ich nun scheiden mußte aus diesem Heiligtum der Kunst, — — liebe Mutter, wie beschreibe ich Dir die Empfindung, mit welcher ich nun langsam die Windeltreppe hinabstieg, die ich mit so freudigem Entzücken erst betreten hatte. — Als ich nun wieder in meinem einsamen Immer war, da habe ich geweint, recht herzlich geweint, und so kindisch dies auch jedem scheinen mag, der nicht gleichen Enthusiasmus für die Kunst besitzt.

so weiß ich doch — Du, liebe Mutter, freust Dich, daß Dein Kind über so etwas weinen kann und Du begreifst es auch!"

Die Erinnerung an Dresden umschwebte Julien auf ihrer ganzen ferneren Reise, die sie über Teplitz, Karlsbad, Banreuth und Nürnberg zunächst nach dem alten Samiliensitz in Oberfranken, von da aber nach München führte. "O mein Dresden, mein liebes Dresden!!" ruft sie in einem von Banerns Hauptstadt an die Mutter gerichteten Brief aus, "ich kann noch jetzt nicht ohne Entzücken daran denken. Welche stille, ferne Heiterkeit, welche Heiligkeit, möchte ich sasen, da mein ganzes Wesen erfüllte! mir war immer, als würde ich auf Wolken getragen und als gehörte ich nur noch halb der Erde an! — Hier wandle ich recht gemütlich zu Juß und betrachte alles mit viel ruhigeren Augen."

An Zeit fehlte es ihr nicht, denn nur langfam und mit Mübe vermochte ihr Vater die Bestätigung des altehrwürdigen Samilien= statuts durch königlichen Machtspruch, derentwegen er sich nach Münden begeben hatte, durchzusetzen. Da er durch die hierzu erforderlichen Schritte den größten Teil des Tages über in Anspruch genommen war und seine Cochter in der fremden Stadt nicht gang sich selbst überlassen wollte, batte er eine ibm empfohlene junge Frangöfin, Mademoiselle Bousquet, beauftragt, ihr täglich Gesellschaft zu leisten und Sprachunterricht zu erteilen. "Am frühen Morgen", erzählt Julie der Mutter, "erhebe ich mich aus den gedern, und gleich nach dem gruhftuck und meiner Toilette ergreife ich eine grammaire," worin ich Wörter und Redensarten überlese, die ich am Abend zuvor gelernt. Gegen neun Uhr erscheint meine kleine Bonne, und nachdem wir erst ein bifichen zusammen geplaudert, beginne ich meine Cekture, nachher diktiert sie mir, oder ich mache einen Auffatz, gegen elf Uhr geben wir zusammen aus, entweder spazieren oder in die Bildergalerie. Die Stadt", schreibt sie, "ist nicht groß, aber äußerst lebhaft. Es ist ein ewiges Regen und Bewegen, wie ich es noch nirgends getroffen. Die Bauart wird hier sehr leicht getrieben, und wenn es so fort geht, wird München in

Zeit von ein paar Jahren unter die größten Städte gerechnet werben. Herrliche Kirchen sind hier, schöner als in Dresden, doch soll die Kirchenmusik nicht so herrlich wie die Dresdner sein; künftigen Sonntag denke ich mich selbst davon zu überzeugen. Die hiesige Akademie ist sehr interessant, auch Nymphenhurg, wo der König im Sommer residiert, ist recht hübsch." Ihr Hauptaugenmerk galt auch hier der Galerie. "Es herrscht darin eine große Ordnung und eine Reihenfolge," bemerkt sie, "welches dem Studierenden viel Freude gibt. Diele, viele herrliche Sachen sind da, große Meistersstücke, jedes in seiner Art vollkommen, aber — es sehlen die Correggios, es sehlen die Raphaels, die in Dresden meine ganze Seligkeit ausmachten — und nach meinem Gefühl lassen sich diese beiden Sammlungen gar nicht vergleichen."

Auch der Besuch der Galerie wurde für den Sprachunterricht nutbar gemacht, "um damit ich", wie Julie schreibt, "auch hierin profitiere und neue Ausdrücke lerne. Mittags gegen eins geht Made= moiselle nach haus und ich, von dem Bedienten begleitet, in unsern Gasthof zurück. Während dem Effen wird wieder nichts als Gallisch geplaudert, denn ich habe die Konvention geschlossen, daß in meinem Jimmer kein Wort Deutsch gesprochen werden darf; da die Herrens nun bei mir effen, so muffen sie wohl frangösisch plappern, sie mögen wollen oder nicht. Um zwei kömmt meine kleine Bousquet wieder, so lang die Herrens da sind, wird noch Konversation gemacht, nachher aber nehmen wir unfre Arbeit zur hand, segen uns recht hübsch wöhnlich ans Senster, und dann muß ich ihr erzählen, was wir am Morgen zusammen gelesen. Gegen sechs Uhr mache ich Toilette, und dann fahren wir miteinander gu ein paar guten Bekannten von Papa, oder ein paar Bekannten der Mamsell Bousquet, ober - ins Theater. Das aber selten, mein frangösisch Plaudern kostet den Papa täglich einen Gulden, und obgleich es im Grund sehr wenig ist, macht es in jezigen Zeiten doch recht viel. Sehr glücklich trifft es sich für mich, daß man hier in München fehr viel, ich möchte fast sagen, nichts als französisch spricht. Die Menschen, die mich hier kennen, wissen alle, daß ich's erst lerne, und haben Nachsicht mit mir. . . . ."

So suchte Julie, während ihr Dater mit Gifer und Erfolg für das Wohl der Gesamtsamilie sich bemühte, ihre Zeit ebenfalls gut und nugbringend anzuwenden. Mit ihr und den beiden männlichen Mitgliedern des Geschlechtes, die ihm bei seiner Arbeit zur Seite gestanden hatten, kehrte Graf Ceopold, als das gewünschte Ziel glücklich erreicht war, nach Franken gurück, wo der dem bestehen= den Berkommen gemäß für den Berbit 1811 anberaumte Geschlechts= tag die Träger des Namens Egloffstein von nah und fern in der altersgrauen Wasserburg Kunreuth bei Forchheim, dem sogenann= ten Testamentshause der Samilie, zu gemeinsamer Beratung, aber auch zu beiterer Geselligkeit vereinigte. Der Frohsinn der Jugend, die hier in großer Zahl vertreten war, forderte trot der schweren Zeit sein Recht: "In München lebte und webte ich blok im Französischen und in Kunreuth bloß den tollen Streichen!" schreibt Julie an ihre Mutter. Weder Zeichnen noch Schwaltang und Gitarrespiel werden hier von hier gepflegt. "Tangen tun wir wohl und fast alle Abende, aber wie? - singen tun wir auch, aber was?" -

Auch sie stimmte ein in den Ton der "dande joyeuse", die sie umgab, indessen, gesteht sie, "überfällt mich doch nicht selten, ja oft in den lustigsten Momenten eine unendliche Sehnsucht nach meinem lieben Misburg." Am 18. November konnte sie endlich den Heimweg antreten. Während Bruder Carl zur praktischen Ersternung des Forstwesens in der bewährten Fachlehranstalt zu Schwarzenberg am Steigerwalde zurückblieb, reiste Julie mit dem Dater über Bamberg zunächst nach Weimar. Dort blieb sie noch kurze Zeit bei Onkel und Tante, dann aber eilte sie, von einem treuen Diener begleitet, weiter nach Misburg, wo sie das Weihsnachtssest 1811 wieder im Kreise der Ihrigen feiern durste.

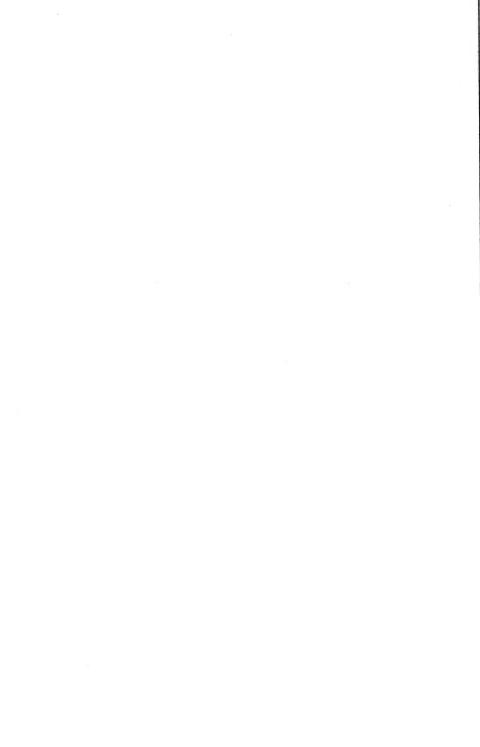
5

Schon wenige Monate später finden wir fie, mit Mutter und Schwestern vereint, wieder in der frankischen heimat. Die willkurlichen Umgestaltungen der Gebietsverhältnisse, die Napoleon im Laufe des Jahres 1810 in den hannoverschen Landen vorgenommen hatte, brachten es mit sich, daß Beaulieu von der königlich west= fälischen Regierung, deren Beamter er geworden war, seiner Stellung in Misburg enthoben und zum forstinspekteur in dem Städt= den Uelzen am Rande der Tüneburger Beide ernannt wurde. Mit ihm in diesen entlegenen Ort überzusiedeln, erschien für die Seinigen aus gewichtigen Gründen ebenso bedenklich, wie für ihn bei seinen geringen Mitteln der Verzicht auf diesen Posten. Nach langem Widerstreben entschloß er sich daber, ihn anzunehmen, henriette hingegen und ihre drei Töchter verließen, nach schmerglichem Abschiede von dem Gatten und väterlichen Freunde, die ihnen liebgewordene Gegend und begaben sich für den Sommer 1812 nach Egloffstein, wo ein großer Verwandtenkreis sie freundlich empfing. Den darauffolgenden Winter brachten die vier Damen in Nürnberg zu, im Frühling 1813 aber kehrten sie auf den malerisch gelegenen Samiliensitz zurück, um dort die Entscheidung des neuentbrannten gewaltigen Kampfes um die Herrschaft über Europa zu erwarten, dessen Ausgange die ganze Welt mit Spannung entgegenblickte.

Unter den Zeugnissen, die wir von dem Tun und Treiben unseres Kleeblattes während der in Franken verlebten Zeit besitzen, stehen obenan die Candschaftsskizzen der Gräfin Julie, aus denen sich sozusagen von Blatt zu Blatt das allmähliche Reisen ihres in der Stille des Candlebens sich bildenden Talentes verfolgen läßt. Als Cehrer stand ihr damals Christoph Jakob Wilhelm haller von halelerstein zur Seite, ein seinsinniger, geistreicher Künstler, peintredessinateur en portraits et paysages", wie er sich nennt. Er war in hilpolistein, ganz nahe von Eglofsstein, zu hause und vermochte das her Julien um so mehr auf den mannigsaltigen landschaftlichen Reiz



Henriette von Beaulieu Marconnay mit ihren Töchtern in Egloffstein Getuschte Federzeichnung von C. J. W. Haller von Halberstein aus dem Jahre 1815



jener Gegend hinzuweisen, der ohnedies eine verwandte Saite in der jungen Schwärmerin berührte. Deren Inrische Stimmung tritt uns nicht allein aus ihrem Skizzenduch entgegen, worin ihre und der Ihrigen Cieblingsplätze verewigt sind, sondern offenbart sich auch in schwungvollen Versen, für die sie zu ihrer Freude an der musikalisch empfindenden und gebildeten Schwester Line sogar eine Tonzsetzein besaß. Wie glücklich diese sich deren Stil anzupassen wußte, läßt die von ihr herrührende Melodie zu dem Preisliede "Burg Eglofsstein" erkennen, worin Julie ganz im Geiste der Romantik das Schloß ihrer Väter und ihr Geschlecht besingt:

hingelagert auf des Berges Rücken In der Abendsonne mildem Strahl, Senkt mein Blick mit innigem Entzücken Sich ins tiefe, waldbekränzte Tal. Jartes Spätrot färbt den Felsengipfel, Purpurglut spielt um der Eichen Wipfel; hehr und ruhig, wie ein holdes Bild, Liegt vor mir das liebliche Gefild. Dort, wo auf des Felsens höchster Spihe Meiner Ahnen Stammbaus sich erhebt.

Meiner Ahnen Stammhaus sich erhebt, Und gleich einem kühnen Wolkensitze über schauerlichem Abgrund schwebt — Läßt die Sonne noch im Niedersinken Ihre letzten Strahlen freundlich blinken. Alte Burg! wie lebhaft mahnst du mich An die Zeit, die schon so lang entwich. . . .

Eine anmutige kleine Tuschzeichnung von Haller aus dem Sommer 1813 stellt Henriette mit ihren Töchtern dar in einer Felsengrotte unterhalb des Schlosses, von der man die Aussicht über Berg und Tal genießt. In so beschaulicher Ruhe wie auf diesem Bildchen darf man sich allerdings die Minnekönigin von Misburg mit ihren Prinzessinnen nicht immer denken. Die Zeit war zu ernst und ihre Tage zu bedrängt, als daß sie nur ihren Neigungen hätten leben

bürfen. Wohlweislich war Julie, als sie 1811 in Berlin und Mün= chen weilte, darauf ausgegangen, sich und den Ihrigen unter der hand ein Absatgebiet für feine weibliche Arbeiten zu verschaffen: "Was ihr macht," hatte sie nach Hause geschrieben, "verfertigt im altdeutschen oder spanischen Geschmack. Das halstuch, was ich von Linchen habe, hat in Berlin sehr viel Sensation gemacht." Dieser Wink war gewiß nicht unbeachtet geblieben. Ihn in der Stille des Eglofssteiner Aufenthaltes zu befolgen, mochte den Damen je länger desto willkommener sein, schon um ihre Gedanken von der traurigen Gegenwart abzulenken, denn das Jahr 1813 brachte ihnen neue schwere Sorgen. Carl Egloffftein, der nach Dollendung seines Cehrjahres auf dem fürstlichen Forstinstitute zu Schwarzenberg nach Norddeutschland zurückgekehrt war, eilte, als Preußen sich gegen Napoleon erhob, zur Sahne, um als freiwilliger Jäger dem Dater= lande zu dienen; gleichzeitig bildete Beaulieu, der sich in aller Stille von ülzen zu dem ruffischen Reiterführer Tettenborn nach hamburg begeben hatte, dort gur Befreiung hannovers von der Fremdherrschaft ein freiwilliges Jägerkorps,2 wofür er geächtet und seines Vermögens verluftig erklärt wurde. Weber von ihm noch von Carl hatten henriette und ihre Töchter monatelang die geringste Nachricht erhalten: um so größer war der Jubel der ge= ängsteten Frauen, als gegen Ende Juni beide eines Morgens in aller grühe gang plöglich in Egloffftein erschienen. "hundertundfechzig Meilen", schreibt Julie ihrer Freundin Luise von Marschall in hannover,3 "hatte der geliebte Beaulieu zurückgelegt — denn er war, um den gewöhnlichen Weg zu vermeiden, durch Preußen und Böhmen gereist — bewirkte unserm Carl Urlaub und reiste unauf= haltsam Tag und Nacht, den kurzen Waffenstillstand benukend, um acht Tage in unserer Mitte verleben zu können. Acht Tage! welche Ewigkeit voll unendlichen Glücks schien uns damals dieser kurze Zeitraum — ach und wie schnell war er entflogen!! — —

. . . Es war am frühen Morgen, als sie von uns schieden. . . . Wir standen oben an den Senstern und ließen die wehenden Tücher

als letztes Cebewohl, im Winde flattern. . . . Jeder hufschlag der Pferde führte sie weiter und weiter von uns hinweg, und wir mußten es sehen, wie der Raum wuchs, der die Geliebten von uns trennte. . . . hier will ich schließen, herzens-Luise, denn was ich Dir noch zu sagen hätte, wäre ja bloß eine Schilderung trüber, schauriger Tage."

Auf den Sommer des Mikvergnügens sollte, dank den bald darauf über Napoleon erfochtenen Siegen, für Julien und die Ihrigen ein um so froherer Berbst und Winter folgen. Die Kunde von der Dölkerschlacht gelangte am 23. Oktober nach Egloffftein und nach hannover, hier wie dort gab sie die Anregung zum Gedankenaus= tausche mit den fernen Freunden. Tags darauf, während henriette die Seder zu einem Brief an den getreuen Hofpoeten ansetzte, schrieb auch dieser seiner Gebieterin, um ihr die Freude der hannoveraner über die Niederlage des Korsen und das Ende der Fremd= herrschaft zu schildern. Ein weiteres Schreiben ließ er am 10. November an sie abgeben, das sie noch mehr beglücken mußte durch die darin enthaltenen Mitteilungen über Beaulieus und ihres Sohnes Ergeben. Jener, der am 25. August an der unteren Elbe mit seinem Streifzug wichtige Vorteile über die Franzosen davongetragen hatte, war vom General Grafen Wallmoden, seinem Oberbefehlshaber,4 auf die Nachricht des Sieges bei Leipzig beauftragt worden, die Städte Celle und hannover zu besetzen. Die lettere erreichte er am 25. Ok= tober abends und hielt bei Sackelschein seinen Einzug.5 Wie glanzend und herzlich er und seine kleine Schar von der Bevölkerung empfangen worden waren, vermochte der Freund henrietten kaum in Worten auszudrücken. Gleichzeitig konnte er ihr, auf Grund eines Briefes des Grafen Ceopold an Beaulieu, auch über Carl Günstiges melden, obschon er zum Arger des Vaters in einen Ehrenhandel verwickelt und bei einem daraus sich ergebenden Zweikampf, allerdings nur leicht, verwundet worden war.

Kestners Bericht erweckte in Henriette den Wunsch, sobald als niöglich zu ihrem Manne zurückzukehren. Im Caufe der nächsten

Monate sehen wir sie und ihre Töchter auch wieder mit ihm vereinigt, und zwar in Göttingen, wohin er, zum Militärkommansbanten der südhannoverschen Candschaften ernannt und mit der Bildung eines Scharsschüßenkorps aus diesen Gegenden, im besonderen aus dem Harze, beaustragt, Mitte November, mit Kestner als Adjutanten zur Seite, seinen Standort verlegt hatte.

Nach der langen Trennung erfreute man sich in der kleinen Universitätsstadt um so mehr des heißersehnten Wiederfindens. Auch hier sah sich Beaulieu, wie in hannover, sehr herzlich aufgenommen. Die angesehenen Kreise der Stadt ehrten ihn auf alle Weise, von den jungen Ceuten aber, die sich um ihn scharten und als frei= willige Jäger bei ihm einschreiben ließen, wurde er aufrichtig geschätzt und geliebt.6 Gang besonders innig gestaltete sich sein und der Seinen Berhältnis zu einem unter ihnen, dem nachmals berühmten, leider so früh verblichenen Dichter der "bezauberten Rose", Ernst Schulge.7 "Am 8. Dezember [1813]", erzählt dieser in seinem Tagebuche,8 "engagierte ich mich bei dem Beaulieuschen Jägerkorps, das hier errichtet wurde. Ich wurde durch meine Gedichte meinem Thef bekannt und gewann den herrlichen und ausgezeichneten Menichen zum Freunde. Er ist ein durchaus großmütiger, ritterlicher und deutscher Charakter, tapfer bis zur Verwegenheit, leidenschaft= lich und aufbrausend, ehrbegierig ohne Chrgeiz, rastlos, beinahe unruhig tätig, patriotisch und für die gute Sache alles wagend und aufopfernd, milde und freigebig beinahe bis zur Verschwendung, frei, offenherzig und stolz auf seinen eigenen Wert, aber zugleich voll des tiefsten Gefühls für die Liebe, für die Menschlichkeit und für alles Schöne, der bitterste Seind aller Barte und Ungerechtig= keit, unbefangen, fröhlich, äußerst gefällig und ohne Ansprüche. — Mit ihm lernte ich zugleich den Geheimen Kanglei-Sekretär Keftner kennen, der während Beaulieus hiefigen Militär-Gouvernement Abjutantendienste bei ihm versah. Er verbindet mit manchen angenehmen Talenten alle vortrefflichen Eigenschaften des Bergens und ift, eine kleine Eitelkeit abgerechnet, der liebenswürdigste

Mensch von der Welt. . . . Er sieht es gerne, wenn man ihn in manchen Stücken mit dem Taffo, dem er ähnlich feben will, vergleicht. Bu dieser Ahnlichkeit gahlt auch feine ftille Leidenschaft gu Beaulieus zweiter Stieftochter, der Gräfin Julie Egloffstein, die sich freilich wohl mit einer Eleonore von Este messen barf. Nach einiger Zeit wurde unser Birkel durch die grau von Beaulieu und ihre drei Töchter erster Ehe, die Gräfinnen Caroline, Julie und Auguste Egloffstein, erweitert. Die Beaulieu ist eine in jeder hin= sicht bedeutende grau, von mittlerem Alter, groß, majestätisch und noch immer schön. . . . Die Töchter gleichen der Mutter in mancher Rücksicht, so hervorstechende Eigentümlichkeiten auch jede einzelne hat. In Caroline offenbart sich die schönste harmonie des Cebens und der Kräfte. . . . Der bloße Anstand wird bei ihr zur Grazie, weil er weder felbst gefesselt, noch andere zu fesseln scheint. Ihr Wig verwundet nie, und ihre Teilnahme ift fo keufd, daß fie immer wohltut, nie peinigt. Ich weiß nicht, ob der Verstand bei ihr Ge= fühl, oder das Gefühl Verstand ist. Julie ist genialisch, schwärmerisch, glübend, äußerst regsam, phantastisch und leidenschaftlich. Sie hat bewundernswürdige Talente und vielleicht mehr geistige Dorzüge als ihre Schwestern, aber ihr Umgang ist weniger wohltätig, weil sie immer spannt, ohne zu befänftigen. Ich möchte Caroline zur Freundin, Julie zur Geliebten haben. — Auguste hatte sich noch nicht gang ausgebildet, fie wurde von plöglichen Eindrücken noch zu mächtig hingerissen, aber unter einer ewig kindischen gröhlichkeit verbarg sich doch bei ihr ein starker Geist.

Mit diesen herrlichen Menschen geriet ich in die genaueste Versbindung und wurde ganz ein Mitglied der Samilie. Ja, es schien mir sogar, als ob Augustens Verhältnis zu mir leidenschaftlicher zu werden anfange, als es sein dürfe."

Durchaus im Einklange mit den herzlichen Beziehungen, die der junge Dichter in Göttingen mit Beaulieu und dessen Samilie ansgeknüpft hatte, stand die treue Wassenbrüderschaft zwischen ihm und dem verehrten Vorgesetzten während des Kampfes um das von

Davoust verteidigte hamburg, zu dem das neugebildete Bataillon noch im März 1814 herangezogen worden war. Mit seinem Befehlshaber teilte in deffen Quartier Burtehude henriette die Beschwerden des Lagerlebens.9 Eine beherzte Gefährtin ihres Mannes, forgte sie zugleich als mütterliche Freundin für die Bedürfnisse der Krieger, der gesunden wie der verwundeten und kranken, denn da infolge des Elbdeichbruches die Gegend weit und breit überschwemmt war, befanden fie sich durchaus nicht in beneidenswerter Cage; besonders hatten sie unter dem kalten Sieber schwer zu leiden. Bei ihrem Bemüben, das Cos der Tapferen zu lindern, wurde frau von Beaulieu von Keftner, der ingwischen wieder gu seiner ge= wohnten amtlichen Tätigkeit nach hannover gurückgekehrt war, aufs tätigste unterstütt. Wie er sich schon in Göttingen ihrer und ihrer Töchter mit unermüdlicher Gefälligkeit angenommen hatte, so bot er auch jest im Derein mit anderen hilfsbereiten Personen in der hauptstadt alles auf, um ihren Ansprüchen gum Besten des Jägerkorps durch Leib= und Bettwäsche wie durch Charpie ju ge= nügen. Nicht minder suchte er den persönlichen Wünschen seiner Gönnerin, wo er nur konnte, zu entsprechen: er berichtet ihr über das Befinden der in Misburg zurückgebliebenen drei "lieben Pflanzen", er kummert sich ferner um die Geldangelegenheiten des Ehe= paares Beaulieu, er mietet endlich für dieses und die jungen Damen eine passende Sommerwohnung im Bade Rehburg nordwestlich von Hannover.10

Inzwischen war hamburg am 30. April 1814 von Davoust den Derbündeten übergeben worden, worauf mit deren Truppen auch Beaulieu und seine Gattin, beide hoch zu Roh, in die befreite Stadt ihren Einzug hielten. Der letzte vom Seinde geräumte Ort in der Umgegend hamburgs, das hannoversche harburg, wurde am 3. Juni von Beaulieu besetzt, der nunmehr seine militärische Aufgabe als erfüllt betrachten konnte. Nach vorübergehendem Aufenthalt in Rehburg brachte man den herbst und den Winter wieder gemeinsam im stillen Misburger Forsthause zu. Dem Zusammenleben seiner

Bewohner sette allerdings Napoleons Slucht von Elba und der dadurch bewirkte Wiederausbruch des Krieges sehr bald ein Ziel. Auch jetzt 30g Beaulieu, abermals mit der Errichtung eines Jägerskorps beauftragt, in den Kampf. Nachdem dieser dann durch die Schlacht bei Waterloo am 18. Juni im wesentlichen beendet worden war, erhielt er das Kommando einer Reservebrigade, womit er die Sestung Ath im südlichen Belgien sieben Monate hindurch besetzt hielt.

Währenddessen war er von seiner Behörde zum Gberforstmeister in hildesheim ernannt worden, eine Beförderung, die den für alle Mitglieder der Samilie Beaulieu-Eglofsstein gleich schmerzlichen Abschied von ihrem idnslischen, eichenumrauschten heim bedeutete. Unter Juliens Gedichten sind mehrere, die bezeugen, wie ungern sie es verließ. Eines davon trägt die Ausschrift, Der letzte Abend in Misburg' und schließt mit den wehmütigen Versen:

Ad — zum Entbehren ist der Mensch geboren Und bittrer Schmerz solgt jedem Erdenglück — Doch geht dem Herzen nie, was es geliebt, verloren — Erinn'rung bringt es ihm verschönert stets zurück.

Tags darauf, am 27. August 1815, siedelte Frau von Beaulieu mit ihren Töchtern nach hildesheim über.

\* \*

Einer der Besucher Misburgs im letzten Frühling, den die vier Damen dort verlebten, war Ernst Schulze, der zwar zu Beginn des Krieges dem früheren Dorgesetzten seine Dienste angeboten, dann aber, hauptsächlich wegen seiner Kränklichkeit, doch nicht am Kampse teilgenommen hatte. Mit Line und Julie stand er seit den Götztinger Tagen in Brieswechsel; er empfand die Gesinnungen, die ihm von Beausieus Angehörigen entgegengebracht wurden, doppelt wohltuend, da ihm die unerwiderte Liebe zu Adelheid Tochsen, die Tochter eines Göttinger Prosessor, schweren Kummer bereitete. "Don Eglofssteins", bemerkt er, könnte sie lernen, wie man die größte Vertraulichkeit mit dem seinsten Gefühl für Sittlichkeit und

Anstand verbindet. Caroline hat mein Jägerlied<sup>11</sup> ganz reizend komponiert und Julie eine Reihe Zeichnungen aus dem Zauberzing entworfen, die der Geheime Rat von Müller Goethen vorzgelegt und worüber er einen sehr interessanten Bericht eingesschickt hatte, der Goethes und des Hofrats Meyer Urteile wörtlich enthielt."<sup>12</sup>

Seinem früheren Dergleiche zwischen den beiden Schwestern entsprechend kennzeichnet der Dichter unter dem Eindruck des letzen Zusammenseins in einem Brief an Tine die Eigenart der Freundin mit folgenden Worten: "Es gibt manche Musik und manches Gesticht, die man alle Tage mit demselben Vergnügen anhört, und dazu rechne ich das tempo grazioso und moderato, worin das seinsund tiessinnige Gedicht Ihres Lebens komponiert ist. Gleich weit vom wilden und oft leeren Presto und vom seufzenden und mondsschichtigen Adagio gleitet es gar rein und lieblich dahin, von Zeit zu Zeit durch ein Allegro scherzando oder wohl gar durch einige allerliebste Capricci unterbrochen, und die Spieserin ist wegen ihres schönen Anschlages und richtigen Taktes so sehr des allgemeinen Beifalls versichert, daß sie gar keiner überraschenden Manieren und Künsteleien, keiner Triller und Doppelgriffe bedarf, um ihren Dortrag geltend zu machen."

Die Frage, ob ihr Äußeres zusammenstimmte mit dem tempo grazioso e moderato, das nach Ernst Schulzes poetischer Auffassung den Grundton ihres Cebens und Wesens bildete, wird eine neben anderen Porträten uns erhaltene, leicht angemalte Zeichnung von der Hand der vorübergehend mit ihr nahe befreundeten Malerin Luise von Menern-Hohenberg beantworten können, wenn sie auch erst einer späteren Zeit angehört. Sie stellt Linen dar als eine hohe, schlanke Gestalt von einfach-natürlicher, aber vornehmer Haltung, das Gesicht umrahmt von dunklen Locken, die Züge regelmäßig, die Stirn hoch und edel gebildet, das Antlit belebt und beherrscht von freundlich-ernsten braunen Augen, deren "Blick voll Treu" und Güte" im Einklange steht mit dem liebenswürdigen Aus-



Caroline Gräfin Egloffstein Nach dem Leben gezeichnet von Luise v. Meyern-Hohenberg 1854

druck des feingeschnittenen Mundes. Alles in allem betrachtet dur= fen wir sie uns nicht als eine blendende Schönheit wie Julie denken, wohl aber als eine fehr anziehende, einnehmende Erscheinung, das Abbild ihrer harmonischen, ausgeglichenen Perfonlich= keit. So betrachteten sie die näher wie die ferner stehenden Zeit= genossen; ihnen allen hatte der Dichter aus der Seele gesprochen.

Bur Beit, wo er jene Beilen niederschrieb, stand Line vor einem bedeutsamen Wendepunkt ihres Lebens. Die Großfürstin Maria Daulowna hatte sie aufgefordert, als hofdame in ihren Dienst gu treten und sie gleich im Berbst 1815 für einige Zeit nach Rugland zu begleiten. Ihre Wahl war auf keine Unbekannte gefallen und bätte keine Würdigere treffen können. Neben den übrigen Eigen= schaften, die sie der Großfürstin empfahlen, dürfte auch ihre musi= kalifche Begabung ins Gewicht gefallen sein, denn diese besaß Maria Daulowna selbst in hohem Mage, wie ihr schon Schiller in seinem huldigungsgedichte preisend zugerufen hatte. So bildete die Kunst von Anfang an ein ideales Bindeglied zwischen den beiden Frauen, und in diesem Bewuftsein mochte sich Dine immerhin ermutigt fühlen, dem ehrenvollen Rufe der gurftin zu folgen. Daß sie es mit leichtem herzen getan hat, ist gleichwohl nicht wahrscheinlich. Schon lange zuvor, am 18. April 1810, batte fie Julien, für die der Dater damals die Ernennung gur hofdame bei der Königin Luise erhoffte, geschrieben: "So eine Stelle ift kein Glück, aber vielleicht ein Amusement: erhältst Du das huttensche Stift, so schlage es ja aus, dann lebst Du unabhängig viel besser als im Dienste der Könige." Ihre Meinung hatte sich seitdem wohl kaum ge= ändert; indessen mußte sie sich jest, wo sie über die erste Jugend hinaus war, doch fagen, daß fie als armes Edelfräulein vernünftigerweise das ihr gemachte Anerbieten nicht ablehnen dürfe. Sie entschloß sich deshalb, darauf einzugehen, und reiste am 22. Oktober 1815, nachdem sie mit den Ihrigen das Abendmahl genom= men hatte, von hildesheim nach Berlin, um dort die künftige herrin zu erwarten. Das Geleite dahin gab ihr die Mutter mit v. Eglofistein, Altweimar

der Schwester Auguste, während Julie bei einer befreundeten Dame in Hannover zurückblieb. Ihre Wohnung in Berlin nahm Frau von Beausieu — bezeichnend für jenes Zeitalter der Wahlverwandischaften — im Verein mit den Töchtern bei ihrem geschiedenen ersten Gatten. Über die Beziehungen zu ihm und Gräfin Nannpsowie über die sonstigen Eindrücke jener Tage, wo Preußens Hauptstadt im Triumphe neuer glorreicher Siege schwelgte, gibt das nachsfolgende Schreiben Linens an Julie nähere Auskunft.

Am 2. November 15

. . . 3ch foll Dir erzählen, während die beiden Mamas in schöner Eintracht zusammen ausfahren und für mich einkaufen; der kleinste Sohn und die kleinste Cochter13 sind mitgefahren, jedes zu seinem Dergnügen, und mich beglückt es, Gustchen so unaussprechlich selig zu sehen. . . . Die Großfürstin ist am Sonntag bier eingetroffen, und am Montag sprachen wir die henckel14 und Fritsch,15 erstere sehr freundlich, lettere artig und kalt, von allen Seiten strömten mir weimarische Briefe und Notigen entgegen, und meine greunde haben sich erschöpft in Liebe und Treue und den Beweisen ihrer Sorgfalt; der Arzt16 und der Chatoullier (Sekretär)17 der Hoheit sowie Bielke18 kamen gleich zu mir und boten wechselsweise ihre Dienste und ihre Sorgfalt für mich auf; ich finde so viel Wohlwollen, daß Ihr für mich vollkommen ruhig sein könnt; meine Gesundheit erhält sich gleich stark und ruhig, und mit Gottes Schutz gehe ich den neuen Weg meines Lebens. . . . Am Dienstag waren wir endlich morgens zu der hoheit gerufen, und sie war freundlich, und sprach sogar natürlich und menschlich gut vom Berzen - ich hoffe ihr gerne folgen zu können! -

Wegen dem Geld steht es doch ziemlich gut; die Hoheit gibt der Fritsch 300 — mir aber 500 Taser — und bar, und monatliche Zuslage, die auch ansehnlich sein soll; dies ist sehr generöse gegeben, und der Dater gibt 400 Taser und ist unendlich gut, und alse Derhältnisse so wunderbar geebnet und einsach, daß es mir jetzt ist, als könnte es gar nicht anders sein; wenn die beiden Mamas sich um-

armen, und die eine für die Kinder der andern sorgt und ihnen schmeichelt — Du glaubst nicht, wie rührend und ich möchte sagen — überirdisch mir die Freundschaft dieser beiden Frauen scheint. — Nannn ist ein herrlich edles, treues Herz!! —

Papa hat mir heute eine kleine goldne Uhr und Mama Nannn eine Kette dazu geschenkt — das macht mir sehr viel Freude, aber ich weiß nicht warum — ich beneide Gustchen um die Seligkeit, die sie über einen neuen hut empfindet, den ihr Papa geschenkt — und so verkehrt ist das Tun und Empfinden des Menschen; die Zeit ist aber stets die bessere, wo Kleinigkeiten uns erfreuen, wo sie uns beglücken können.

... Gestern sahen wir verschiedene Ausstellungen, und vor allem die sieben Bilder der Korsenfamilie, herrlich gemalt, was uns sehr interessierte; nun, Mama und Gustchen werden Dir genug erzählen. Gustchen war vorgestern in einer großen Oper im Opernhause, hat Ballet und alles Schöne gesehen, und amüsiert durch ihre Freude die ganze Gesellschaft. ... Nun höre — Souqué<sup>19</sup> habe ich gesprochen, Onkel Otto<sup>20</sup> brachte ihn mir —; er ist ein schöner, ans genehmer Mann so lange er — nicht spricht; aber dann will sein süßes Zischeln ganz den guten Eindruck verdrängen, und es ist — scheint es mir — ebensogut, ihn nicht gesehen zu haben; Gustchen schilt zwar auf mich, aber ich kann nicht helsen; ob ich seine Frau besuche, weiß ich nicht. . . Es gibt hier so viel Spekstakel, daß ich Gott danke, nicht noch obenein das alles mitmachen zu müssen, und es ist recht menschlich von der Sürstin, mir diese Zeit noch zu lassen. . . ."

\*

Die der neuernannten Hofdame gegönnten freien Tage dehnten sich wider Erwarten zu mehreren Wochen aus, denn sie erkrankte am Nervensieber, das die aus dem Kriege heimkehrenden russischen und preußischen Truppen in Berlin eingeschleppt hatten und von dem sie sich nur langsam wieder erholte. Infolgedessen konnte sie

erst zu Anfang Dezember, lange nach Maria Paulowna, die Reise nach Rufland antreten. Einschließlich eines mehrtägigen Aufent= haltes in Königsberg nahm sie vier Wochen in Anspruch. Am 28. Dezember hatte sie endlich ihr Ziel St. Petersburg erreicht. Ein größerer Gegensat ließ sich kaum denken, als der zwischen den einfachen Verhältnissen, in denen sie bisher gelebt, und dem Glanze, der sie jest im Winterpalast umgab. Er vermochte sie jedoch nicht zu blenden oder ihr die heimat zu ersetzen. Der weite Raum, der diese von ihr trennte, trug vielmehr im Vereine mit der langen Dauer des Aufenthaltes in Rufland dazu bei, Linens Sehnsucht nach den entfernten Lieben noch zu erhöhen und das geistige Band zwischen ihr und ihnen noch fester zu knüpfen, wie sich aus den an sie gerichteten, in ihrer großen Mehrheit schon vor Jahren von mir veröffentlichten Briefen ergibt. Verglichen mit denen aus den Jahren 1809/10 zeigen sie, wie sehr Dine seitdem gereift war und sich vertieft hatte. Sie besigen aber noch ein weiteres unleugbares Interesse durch ihre lebendige Schilderung der Menschen und 3ustände am ruffischen hofe zu jener Zeit.

Daß man, wie überall, so auch hier mit der Wahrheit am weitesten komme, empfand sie sehr angenehm, denn sie war gewöhnt, ihre Meinung stets offen zu bekennen. So machte sie auch aus ihrem Mißvergnügen über die immer mehr sich verzögernde Rückreise nach Deutschland kein Hehl, sondern gab der Kaiserinmutter, die ihr gegenüber darauf anspielte, die ebenso seine wie schlagsertige Antwort: "Il est certainement dien pardonnable d'avoir le mal du pays," — worauf Ihre Majestät nicht umhin konnte zu erwidern: "que ceci la rendait encore plus intéressante," wie Line nach hause berichtete.

"... Anbeter habe ich hier auch, d. h. Huldiger, liebste Julia," erzählt sie ein anderes Mal, "aber alle in den gesetzten Jahren von 60, 64 und 70 Jahren." Einer unter ihnen war Maximilian Klinger, Goethes Landsmann und Jugendfreund,<sup>21</sup> der Dichter von "Sturm und Drang", der, bereits in jungen Jahren vom Schicksale

nach Rufland verschlagen, dort bekanntlich im Militär= und Staats= dienste eine hohe Stellung erreicht hatte.22 "Klinger und ich", schreibt Line, "sind nun auch die besten greunde geworden." Don den Gefühlen des alten herrn für Maria Paulownas hofdame zeugen seine Briefe an sie, deren frühester vom 19. August 1816 datiert ift. "Möchten, verehrte Gräfin," lautet er, "diese Zeilen dazu dienen, mich in Ihrem freundlichen Andenken zu erhalten. Diesen Wunsch werden Sie mir wohl gestatten und auch gang natür= lich finden, da ich vermuten darf, Sie möchten wohl durch unfre Gespräche voll Zutrauen und Vertrauen wahrgenommen haben, welchen hohen Wert ich auf Ihre Achtung legte. Und nun kann ich Ihnen auch geradezu sagen, daß ich Ihrem liebenswürdigen, gebildeten Geiste, Ihrem offenen, natürlichen Betragen und Ihrem reinen deutschen Sinne viele angenehme Augenblicke verdanke. Ich bitte Sie, die Freunde in Weimar zu grugen, von denen wir uns so oft unterhalten haben, und ihnen zu sagen, daß ich für sie in eben den Gesinnungen lebe, die sie vor vierzig und mehreren Jahren in mir erkannt haben. Und dann an Goethe! — Das muß ich Ihnen überlassen, da Sie mich gehört haben über ihn. . . . " Natürlich versäumte sie nicht, sich dieses Auftrages zu entledigen. Da sie auch fernerhin mit Klinger in Briefwechsel blieb, so wurde sie ihm und Goethe, die einander im Caufe der Jahre gang fremd geworden waren, fortan zum Bindegliede. Mit Recht durfte sie sich daher in einer späteren Aufzeichnung rühmen, "daß ihr das blück beschieden gewesen sei, beide Freunde wieder treu und liebend zu vereinigen".

Nach der ihr auferlegten Geduldsprobe war sie um so glückslicher, als zu Anfang September 1816 die ersehnte Heimfahrt endslich angetreten wurde. Am 25. dieses Monats traf Maria Paulowna mit ihrem Gesolge in Weimar ein. Line fand dort ihre Schwester Julie, die Tags zuvor von der entgegengesehten Seite her angekomsmen war und bei der inzwischen verwitweten Tante Caroline Wohsnung genommen hatte, um in Zukunft dauernd mit ihr zusammens

zuleben. "Freude über Freude, liebste Mutter," schreibt sie am 26., "jest erst lag uns in ein lautes Diktoria ausbrechen und ein fröhliches Coblied fingen - jest, nachdem ich die geliebte Cine blu = hend - wohl und beiter in meinen Armen gehalten und die Tränen der Freude von ihren Wangen geküft habe - . . . . Tant= chen und ich waren just im Begriff, ins Theater zu wandeln, als jemand gestürzt kam mit der Nachricht: eben sei die Großfürstin berein! - Wir hielten dies für ein falsches Gerücht, - gleich darauf aber flog das kleine Luischen, Ifabellens Töchterchen, frohlockend und blaß vor Freude in die Ture, mit einem Zettel ihres Daters, der uns die Ankunft der Hoheit verkündete - - denkt Euch unsere überraschung -!! - Ungeduldig und zitternd vor innerer haft riß ich die kleine Cante mit mir fort, durch die holprichten Strafen der Baftille zu - dort, eben als wir um die Ecke biegen wollten — trat Spiegel mit einer Dame am Arm uns entgegen -- fie erblickend und mit dem Schrei und fluge des Entzückens auf sie zustürzend - war eins. - O meine liebe, liebe Mutter, es gibt köstliche Wonneminuten im Leben, und die Freude des Wiederschens wiegt doch jegliches Weh der Trennung auf!... Dein Geist schwebte in diesem Wiedervereinigungsmoment segnend über Deinen Kindern, geliebte Mutter - wir fühlten seine Nähe in dem abendlichen Lufthauch uns umwehen und traten geheiligt - voll unaussprechlichen Sehnens nach Dir - aber fromm und froh und freudig in die dämmernden, stillen Räume, in denen von nun an unsere Line leben und weben foll. . . . O nur einen ein= zigen Moment hattest Du Zeuge sein -- nur einen einzigen fluch= tigen Blick hättest Du berüber tun follen, um Dich an dem Aus-

Wie sehr Frau von Beaulieu bedauern mochte, auf ein Wiedersschen mit Line nach deren langer Abwesenheit fürs erste verzichten zu mussen, so aufrichtig freute sie sich gewiß, ihre älteste Cochter fortan mit der zweiten am gleichen Orte vereinigt zu wissen.

Wenn sie sich entschloß, auch diese in die Ferne ziehen zu lassen, so geschah es nach reislicher Überlegung, weil sie das Opfer zum Wohle des geliebten Kindes für unbedingt notwendig hielt.

Unter den Derehrern der schönen Julie war einer, dessen Gestühle sie von ganzer Seele erwiderte: der junge Reiterossizier Friz von Dachenhausen, der, mit Beaulieu nahe verwandt, gleich ihm als Kriegsfreiwilliger das Schwert ergriffen und sich, hauptstächlich im Feldzuge von 1815, aus rühmlichste hervorgetan hatte. Bei seinen Beziehungen zu Juliens Stiesvater verstand es sich von selbst, daß er in Misburg freundschaftlich verkehrte, und es konnte nicht ausbleiben, daß er mit der jungen Gräfin allmählich sehr vertraut wurde. Dor allem ihr Lieblingszimmer im Forsthause, das trauliche "grüne Stübchen", schloß manche teure Erinnerung an "Albano" in sich, wie sie ihn nach dem helden des Titan von Jean Paul, ihres Lieblingsromanes, nannte. "Hier war's" dichtete sie beim Scheiden von dem kleinen Gemache,

hier war's, wo einst der Liebe süher Klang, Der Sehnsucht leises Slehn, von seinem Munde In der Begeist'rung heil'ger Weihestunde Mir tief zu dem erweichten herzen drang.

... Doch, muß ich auch den Ort, wo wir uns fanden, meiden, Treibt mich ein rauher Sturm aus meiner Heimat fort — Kann mich doch nichts von seiner Liebe scheiden, Die blüht und lächelt mir auch wieder freundlich dort!

Jum ersehnten Ziele konnte sie jedoch leider nicht führen, denn Dachenhausen besaß so wenig Dermögen wie seine Geliebte. Aus diesem Grunde glaubte ihre Mutter, bei aller Wertschähung seines Charakters, die Derbindung mit ihm nicht begünstigen zu dürfen. Ihre Bedenken dagegen setzte sie in einem sehr liebevollen, einzgehenden Briese vom Mai 1816 dem jungen Mann auseinander, der sie, wie seine Antwort beweist, wenn auch schweren herzens, als begründet anerkennen mußte.

Nicht an letter Stelle machte sie die Rücksicht auf Juliens zarte Gesundheit geltend, die, wie sie hervorhob, den mit einer so besicheidenen heirat verbundenen Sorgen, Entbehrungen und Anstrensgungen nicht standhalten würde.

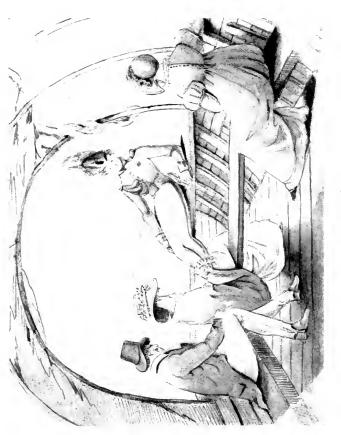
Dieser Einwand erschien durchaus gerechtsertigt, denn ihr Bestinden ließ gerade damals viel zu wünschen übrig; besonders hatte sich das seit der Kindheit ihr anhaftende Augenübel neuerdings wieder verschlimmert.

Ihm durch eine wirksame Kur abzuhelsen, lag henrietten dringend am herzen. Sie entschied sich für den Gebrauch der heilquellen von Wiesbaden und begab sich am 2. Juli 1816 mit Julie, Auguste und dem inzwischen schon längst aus Brabant zurückgekehrten, ebenfalls sehr erholungsbedürftigen Gatten von hildesheim dahin, begleitet vom hofpoeten Kestner. Gleich seiner angebeteten Prinzessin litt auch er an den Augen und hatte schon im Jahre zuvor den berühmten Kurort aufgesucht.

Dort hoffte man Goethe zu finden, der die beiden letzten Sommer in Wiesbaden gewesen war und auch in diesem Jahre zu kommen vorhatte. Er blieb jedoch aus; dahingegen war von Weimar Caroline Egloffstein erschienen, die Schwägerin Henriettens, deren Obhut sie Julien hinfort anzuvertrauen beabsichtigte.

Für die letztere sollte mithin die Badereise zugleich als Umweg nach Weimar dienen. Daß sie Carolinen dahin folgen möchte, wünschte die Mutter zunächst, um sie der Berührung mit dem hoff-nungslos geliebten Jugendfreunde zu entrücken, aber auch aus ansderen naheliegenden Gründen, die ihr gerade diese Stadt geeignet zum Wohnsitze für sie erscheinen ließen.

Als gehorsame Tochter fügte sich Julie ihrem Willen und ihrer Einsicht. Im September 1816 schied sie, an Leib und Seele geskräftigt, von den Gestaden des stolzen Stromes, den sie beim ersten Anblick seines glänzenden Wasserspiegels mit Jubel begrüßt hatte. Wie die Bäder ihren wohltätigen Einsluß auf das körperliche Bestinden der Leidenden nicht versehlten, so wirkten auch die reize



Carl, Julie und Juguste von Egloffstein mit Angust Kestner Getuschte Federzeichnung von Julie von Egloffstein auf der Rheinfahrt 1816

vollen Candschafts- und Städtebilder, die bei mehreren teils während der Kur, teils im Anschlusse daran unternommenen Rheinfahrten<sup>23</sup> von Heidelberg bis abwärts nach Köln in buntem Wechsel
an ihr vorüberzogen, erfrischend und erheiternd auf ihr empfängliches Gemüt, wenn sie auch das Bild, das sie im Herzen trug, nicht
daraus verdrängen konnten. Es fragte sich, ob dies den Eindrücken
des neuen Cebens gelingen würde, das in Weimar für sie beginnen sollte.

# Zweites Buch Weimar nach den Befreiungskriegen

1

Nach dem Empfange, der bisher beiden Schwestern Egloffstein überall, wo sie sich zeigten, zuteil geworden war, ließ sich leicht voraussehen, welch' eine Aufnahme Ilm-Athen ihnen bereiten würde, als sie im Herbst 1816 gleichzeitig zu dauerndem Aufenthalte dort erschienen. Wohl hatte sich in der Musenstadt manches verändert, seitdem einst ihre Mutter strahlend in jugendlicher Schöne sie be= treten hatte, aber ein hauch des Geistes jener Tage wehte ihren Töchtern doch entgegen. Noch waltete zum Segen des Candes Carl August seines fürstlichen Amtes. Das Ansehen, das er schon damals bei den Zeitgenossen besaß, war noch erhöht worden durch seinen ehrenvollen Anteil am Befreiungskriege, der ihm eine nicht unbeträchtliche Gebictsvergrößerung und seinem hause die großbergogliche Würde eingetragen hatte. Ihm zur Seite stand, eine der edelften unter den gurstinnen ihrer Zeit, Großherzogin Luise, trog aller Verschiedenheit ihrer Natur von der des Gatten mit ihm einig in der hoben Auffassung des fürstlichen Berufes wie in dem unermüdlichen Streben, die mit den Jahren angesammelten idealen Güter Weimars zu erhalten und zu mehren. Ihrem Beispiele folgte verständnisvoll Maria Paulowna,

> Die in unser stilles Tal Niederstieg, uns zu beglücken Aus dem hohen Kaisersaal.

Den Dichter, der bei der Ankunft der Neuvermählten prophetischen Geistes diese Worte gesprochen, deckte zwar schon seit mehr als einem Jahrzehnte die Erde, sein großer Freund und Gefährte aber wan-

delte, als Line und Julie sich in Weimar niederließen, noch in der Vollkraft des Schaffens unter den Lebenden und kam den jungen Gräfinnen mit väterlichem Wohlwollen entgegen. Linen hatte er, wie wir wissen, in früheren Jahren häufig gesehen, aber auch Julie war ihm keine Fremde mehr. "Die glückliche Zeichnerin" nennt er sie in einem sehr artigen Brief an ihre ältere Schwester vom 18. Januar 1811, der dieser den Empfang einiger an ihn gefandter Proben des Talentes der jüngeren bestätigte.1 Wenn er mehr als vier Jahre danach die von ihr gefertigten Candschaftsskiggen und Abbildungen aus dem damals vielgelesenen Zauberring von Souqué mit seinem Freunde Mener so eingehend und liebevoll betrachtete,3 fo wurde sein Anteil daran ohne Zweifel mit bestimmt durch den persönlichen Eindruck, den er inzwischen bei einem Zusammentreffen mit ihr am 3. Dezember 18113 gewonnen hatte. Wohl in Erinne= rung daran nannte er sie eine "inkalkulable Größe" und fügte hinzu: "er habe ihr, durch den heillosen Cavater in alle Musterien eingeweiht, bald angesehen, daß sie fehr schön lefen musse und daber gefürchtet, er werde verlesen sein, wenn er sie bore.4 Mag man diese Worte auslegen wie man will: in jedem galle beweisen sie, daß auch er von ihr und ihrer Begabung keine geringe Meinung hegte.

Goethes Urteil über sie ist uns überliefert von einem Manne, der ihr und den Ihrigen ebenso nahe stand wie dem Dichter, und daher wohl geeignet erschien, zwischen beiden Teilen zu vermitteln: dem Kanzler Friedrich von Müller.

Die Beziehungen des damals siebenundreißigjährigen Mannesbum weinen Vorfahren reichten bis in seine früheste Kindheit zurück. Sein Großvater und nach ihm sein Vater hatten als Kastner—ein bis zum heutigen Tage beibehaltener Amtstitel— die Verwaltung unserer fränkischen Sideikommißgüter geleitet und in der Burg Kunreuth gewohnt. Dort wurde Friedrich Müller 1779 als ältester von drei Söhnen geboren. Zwischen seinen Eltern und der Familie Eglossstein herrschte ein gemütlich=patriarchalischer Ton; vor allem war henriette mit der Kastnerin befreundet, unter deren

Anleitung fie, wie fie in ihren Cebenserinnerungen ergählt, "als junge Frau ihr Kinderzeug selbst verfertigte und nebenbei mit ihren drei holden Knaben sich beschäftigte. "Der älteste", bemerkt sie, "zeigte icon im frühften Alter die herrlichsten Anlagen. In ibm vereinigten sich die schönften Eigenschaften seiner Eltern: die Berzensgüte der Mutter und der eminente Verstand des Vaters. Daber war er der süßeste Trost der lettern und der Stolz ihres Gatten. Die innige Freundschaft, welche sie für mich begte, schien auf den hoffnungsvollen Knaben fort vererbt zu sein, denn mit jugend= lichem Enthusiasmus schloß er sich an mich, als seine für alles Gute und Schöne empfängliche Seele, durch meine Unterhaltungen mit seiner trefflichen Mutter lebhaft angeregt und zur Tugend er= muntert wurde. Durch diese von seinen Gesinnungen für mich unterrichtet, fühlte ich mich späterhin bewogen, meinen Einfluß auf fein reines poetisches Gemüt zu seiner Veredlung geltend zu machen, und da er diese mit der höchsten Innigkeit aufnahm, bildete sich zwischen uns ein freundschaftliches Verhältnis, das weder Zeit noch Unglück zu schwächen vermochte. . . . "

Wie Henriettens Zuneigung, besaß Friedrich Müller auch die ihrer Geschwister und meiner Urgroßmutter. Durch sie und ihren Sohn Gottlob, den Hosmarschall, wurde das Augenmerk Carl Augusts auf den begabten und zugleich in seinem Auftreten sehr gewandten jungen Mann gesenkt. Bald darauf legte er bei der Führung eines ihm übertragenen, lang schwebenden Dormundschaftsprozesses eine Probe seiner juristischen Sähigkeiten ab, und so entschloß sich der Herzog, ihn im Oktober 1801 als Assessor bei der Regierung in Weimar anzustellen.

Müllers Berufung erwies sich als ein sehr glücklicher Griff: vor allem in den Tagen der Not leistete er dem weimarischen Cande und dessen Sürstenhause durch seinen aufopfernden Eifer, seine Geistesgegenwart in schwierigen Momenten und sein unleugbares diplomatisches Geschick die wertvollsten Dienste, die ihm in der Geschichte jener Tage für immer ein ehrenvolles Andenken sichern.

Wie dankbar Carl August Müllers Seistungen anzuerkennen wußte, bezeugen die Gnadenbeweise, die er z. B. durch Derleihung des Adels, ihm zuteil werden ließ, ebenso wie die seinem Dertrauen zu ihm entsprechend im Laufe der Zeit ihm übertragenen wichtigen Aufgaben. Den verdienten Lohn für deren glückliche Lösung durfte er darin erblicken, daß er zu Ende des Jahres 1815 von seinem Fürsten zum Kanzler ernannt und die mit dieser Würde verbundene oberste Leitung der Landesjustiz in seine hände gelegt wurde, die ihm ein neues weites Seld schöpferischer Tätigkeit eröffnete.

Dem Ansehen, das er ihr verdankte, kamen, wie seine liebens= würdige Persönlichkeit, so auch eine geradezu universelle Bildung und vielseitige geistige Interessen trefflich zu statten. Welch ein hohes Ziel er aber auch im Ceben erreicht hatte, so vergaß er doch nie, wie hilfreich ihm beim Beginne seiner Caufbahn die Samilie Egloffstein beigestanden, und bewies ihr zeitlebens dankbare Anhänglichkeit. Dor allem blieb er der Witwe seines einstigen Beschützers Gottlob, der im März 1815 als Oberkammerherr gestor= ben war, ein bewährter Freund und Berater, nicht minder aber ber Frau von Beaulieu und ihren Töchtern. Sein Derhältnis gu den vier Damen hatte eine gewisse Ahnlichkeit mit dem des hofpoeten Kestner, denn, gleich dem Sohne von Werthers Cotte, besaß auch er, im Gegensage zu seiner zwar vortrefflichen, aber allem Anscheine nach recht prosaischen Lebensgefährtin, eine empfindsame, schöne Seele und wußte deren Regungen poetischen Ausdruck zu geben. Wie leicht ihm die Derse von der geder und den Cippen flossen, geben seine zahlreichen, vom Geiste des Goethekreises durchhauchten Gelegenheitsgedichte zu erkennen. Manche unter ihnen sind an Olympia, wie er Henrietten nennt, und an deren Töchter, namentlich an Julien, gerichtet, zu der er sich be= sonders hingezogen fühlte, um, wie Line einmal scherzend bemerkt, "sie zu erziehen, zu tadeln und zu adorieren". Wenn er sich ihr und den Ihrigen eben erst auf der Rheinfahrt angeschlossen und, auf dem Kutschbock ihres Reisewagens sigend, daran teilgenommen

hatte, so entsprach dies durchaus seinem Verhältnis zur egloffsteinischen Familie. Treu ergeben, wie er derselben war, hieß er die beiden ihr angehörigen Schwestern herzlich in Weimar willskommen. Die jüngere wurde übrigens seine Nachbarin, denn die bescheidene Wohnung in der düsteren Windischenschaffe, die sie, wiewohl von Misburg her an Licht und Lust gewöhnt, mit Tante Taroline und deren schwachsinnigem Stiesbruder Franz von Tettau teilen mußte, lag dem Hause des Kanzlers gegenüber,6 der ihr, nicht gerade zu ihrer Freude, bequem in die Senster sehen konnte.

Daß sie und Line auch von dem jungsten Bruder ihrer Mutter, August von Egloffftein, dem Generaladjutanten des Großherzogs, der von 1806 ab mit kurzer Unterbrechung bis 1815 im Selde gestanden hatte, und von seiner Frau Isabelle freundlich empfangen wurden, hatten sie kaum anders erwarten können. Wahrhaft innig gestaltete sich allerdings das Zusammenleben mit dem Chepaare nicht, wenngleich es dieses an verwandtschaftlicher Aufmerksam= keit und Teilnahme keineswegs fehlen ließ. Weder der zwar immer sehr gütige, aber infolge der Mühsale des langen und an düsteren Eindrücken reichen Kriegslebens frühgealterte, ernste und gurück= haltende Oheim noch seine grau, die uns bereits hinlänglich bekannte, nüchterne Realistin — die überdies durch die Sorge um drei Kinder in Anspruch genommen wurde und damals gerade ein viertes erwartete - war, bei allem Wohlwollen für die Nichten, eines tieferen Eindringens in deren Eigenart fähig. Als viele Jahre später Isabelle von einer ihrer Enkelinnen gefragt wurde, wie denn Julie in ihrer Jugend gewesen sei, gab die derbedrollige alte Elfäse serin lachend zur Antwort: "Elle était demifolle."

Ungleich seiner als dieses enfant terrible unter den weimarischen Schöngeistern faßte Ottilie von Pogwisch, die als Kostgängerin der Oberkammerherrin Julien täglich beim Mittagessen sah, ihr zum Idealen gerichtetes Wesen auf. "Julie ist mir lieb," schreibt sie am 24. Oktober 1816 ihrer Freundin Adele Schopenhauer, "ihr Umgang viel wert; — ich muß sie manchmal wie eine schöne aus=

Um zu entscheiden, welcher von beiden der Dorzug gebühre, liegt es nahe, die uns vorliegenden vertraulichen Briefe der Schwestern aus jenen Jahren samt einer Anzahl ihnen verwandter Schriftstücke zu Rate zu ziehen. Um so willkommener dürfte ihre Einsicht erscheinen, als sie uns das Weimar der Spätzeit Goethes, namentslich seine Hofgesellschaft, in hellem Lichte zeigen und unsere Kenntsnis davon nach mancher Richtung hin in wertvoller Weise bereichern, mag auch freilich mancher Klatsch der Kleinstadt dabei mit unterslausen.

## Julie an henriette

Weimar, am 25. September 1816

.... Mein Empfang hier war sehr herzlich und gemütlich; Onkel August hatte mir seine Equipage bis Erfurt entgegenzgeschickt und machte mir tausend Entschuldigungen, nicht selbst erzschienen zu sein — Isabelle erwartete mich mit ihren Kindern bei der Tante und war recht freundlich — übrigens ist sie unverzändert — Onkel A. aber ist auffallend mager geworden. Die Kinderchens sind allerliebst. — Mit dem Cogis der Tante bin ich sehr zusprieden, abgerechnet die Dunkelheit; seider habe ich oben

kein Jimmer bekommen und dafür eines der untern bezogen, dicht an der Tante ihrem an, welches geräumig und bequem, aber vielem überlauf unterworfen ist — fürchte ich! — Nun, das wird sich machen. Wunderbar kömmt es mir vor, nach so viel Freiheit und Umsicht — plöglich diese Beschränkung und Einkerkerung! Auch ist es zum erstenmal in meinem Leben, daß ich in einer so engen Straße wohne, in welcher kaum ein kleines Stück Himmel hereinschaut — Gewohnheit wird mich auch hierüber beruhigen und gleichgültig machen —; noch stehen die Nachbarssenster leer und keine Lorgnette wird in Bewegung gesetzt. Geschäfte fesseln Freund Müller jetzt in Jena. Über dem Sosa, auf welchen abends mein Bett gebildet wird, hängt die von Deinen eignen händen gezeich= nete Kopie Deines so ähnlichen Bildes — teure Mutter! . . .

### Cine an henriette

Weimar, am 29. September 1816

Seebachs Reise nach Hannover habe ich schnell benütt und schicke Euch allerlei Kleinigkeiten von Rußland, teils zum Derteilen, teils zum Behalten. Für Dich, Du süße, holde Mama! gehört die chinessische Seide, der Kamm und das Osterei zum Klingelzug; für Schwester Gustchen die kleinen Ohrringe und der weiße Rock, den sie hoffentlich nicht verschmäht, weil ich ihn früher getragen. Sür meinen herrlichen, teuern Beausieu habe ich für jeht nur den türskischen Kopf nebst der preußischen Mundspitze senden können, weil der ihm bestimmte Todack noch unterwegens umherkreuzt; er wird meiner dabei freundlich gedenken und in der roten Sarbe meine Tiebe, in dem Gold meine Treue und in dem Geld meine Eifersucht erkennen — o liebt er mich denn noch, der herrsliche Freund?! — mein herz zergeht in Sehnsucht und Liebe für Euch. . . .

Wie gesund und frisch ich bin, mag Schwester Julia Dir schon berichtet haben; ich wünsche, Du mögest Dich davon selbst überzeugen können, um allen trüben Gedanken Einhalt zu tun; für Deine Julie ist bestens gesorgt und die gute, kleine Tante ist recht seelenvergnügt über ihre beiden Kinder. Isabelle ist gut und sehr freundlich; Augusts Freude ist rührend. Er ist weich und zärtlich, und so oft er uns ansieht, immer bis zu Tränen bewegt; er behanptet, wir erinnerten ihn gar sehr an Dich —, und Du weißt am besten, welches Cob und welche Liebe dies voraussetzt. Alle andern Bekannten kommen mit alter, treuer Anhänglichkeit uns entgegen. Julie sieht recht wohl und heiter aus und das ist eine große Cabung für mein Herz! — Ängstige Dich nicht, lebe froh und laß Dir von Gustchen durch ihre treue Pflege und unerm üdliche Sorafalt und Ausmerksamkeit die ältern Töchter ersehen.

#### Line an henriette

Weimar, am 3. Oktober 1816

... Was soll ich sagen, da mir im Auspacken des so schnell gereiseten Koffers die Schähe zuteil wurden, die Vater- und Mutter- liebe mir schenkten? — reich und froh — und doch so tief gerührt ward ich in einem Moment, und nächst der Freude, glücklich zu sein im Besitz dessen, was mich umgibt und mich liebt, fühlt mein Herz nur schlagen die innigste Sehnsucht nach denen, die mir unsichtbar bleiben wie die Gottheit, und ebenso reiche Gaben schen, ohn' all Verdienst und Würdigkeit der armen Erdenkinder!!

Der schöne Teppich erhellt mein Zimmer mit seinen glänzenden Sarben — bald werden die schönen Kupferstiche auch freundlich von den Wänden niedersehen und mir noch mehr das elterliche haus vorspiegeln —; die Schuhe passen mir wie angegossen, und Maniachen weiß, wie gerne ich mich mit schönen Schuhen beschäftige, und wie viel Freude mir die se geben müssen!! Die Bonbons haben mich so sehr gerührt — ach! wie bin ich so vieler treuer Andenken wert, wie ist es möglich, daß sogar solche Dinge für die rückkehrende Tochter aufgespart wurden; o könnte ich es doch verzdienen und vergelten!! —

... Die Cante sendet mir beifolgendes Zettelchen für Dich (fehlt), v. Egloffftein, Altweimar

und Du darfft ja nur auf einem einzelnen Blatt darauf antworten. und nicht an die Pogwisch's adressieren; so vieler Umstände braucht es nicht; aber sonderbar bleibt die Sache immer, so viel ist wahr, daß beide alte Eltern unfre Julia sehr ausgezeichnet behandeln, und wenn Isabelle nichts verschönert hat, so ist der Auftrag des Sondierens 9 schon hinlänglicher Beweis eines be= sondern wohlgefälligen Wohlwollens. Deine Regeln für mich sind nicht anzubringen; der alte herr hat mir noch keine Silbe adressiert, und der Großbergogin nabe ich mich niemals, und sie spricht nicht mit mir. — Aber was wäre zu tun? Ich habe von weitem bei Julia hingehorcht und kann nicht erraten, was ihre Meinung sein wurde, wenn die Wirklichkeit vor sie hintrate; die Den fion scheint ihr febr wünschenswert, aber das Leben am hofe zu lang und zu langweilig. — 3 ch finde mich jett freilich hier sehr leicht, denn ich habe überhaupt längst aufgehört, Sorderungen an die Zukunft und an das Leben zu machen und genieße freudig und dankbar den hellen Tag, den die Gegenwart über mich bringt, ohne auf morgen und übermorgen zu rechnen; Julia ist anders, und wir waren ja immer verschieden, und nur Berg und Seele ift eines in uns und unfrer Liebe füreinander und in der Liebe und Dankbarkeit gegen Dich und den edelsten, besten aller Männer!

... Juliens Zeichnungen entzücken ganz Weimar, und alles will sie sehen; vorderhand hat sie der Hof in Beschlag genommen — aber ich bin noch nicht Hosbame genug, um mich sehr vorzüglich darüber zu erfreuen. Wir haben Goethen noch nicht gesehen, aber er hat sich mit Mener vorgenommen, recht viel für Julien zu tun, und sie oft zu sehen; solche Aussichten sind nun nicht mehr für mich, denn alle Mittage und alle Abende gehören unvermeidlich dem Hos, und die andern geselligen Vereine sind für mich verloren. — Aber wie ganz anders ist hier der Hof — von Freunden und Bekannten umgeben, vergißt man schnell, daß nur Iwang und Etikette die Gesellschaft zusammengebracht hat. . . .

### Julie an henriette

Weimar, am 5. Oktober 1816

Der Koffer ist glücklich gelandet. — Alles was darin Linchen bestimmt war, ist augenblicklich übergeben und hat viel Freude gemacht. Gut, daß ich sogleich auf den Gegenstand gekommen bin, den ich mir zu bearbeiten heute vorgenommen hatte, Linchen nämlich. Ihre Zimmer<sup>10</sup> sind äußerst freundlich, hell — warm wohnlich und bequem. Da wo sonst Isabellens Kanapee stand, führt jest eine Tur (in spiger, altdeutscher Sorm) in das Schlafkabinett - in dem ein elegantes, grünseidenes Vorhangbett und ein allerliebster Schreibtisch steht und welches durch das Wohnzimmer zugleich mitgeheigt wird. Dieses ist durch eine einzige kleine Stube von dem Jungferngimmer getrennt und Linchens kluger Einrich= tung nach geht alles durch der Rosen11 Stube in die ihrige, damit fie vor überlauf geschützt und keinen unangenehmen Besuchen ausgesetzt ift. Linden sieht besser, hübscher aus als je - alle Menschen hier finden sie um zehn Jahre jünger geworden, die gutgewählte, sehr nette, elegante Kleidung, die glattgeordneten, schöngekräuselten haare (sie läßt sich nämlich alle Mittage von Corenz frisieren) und die heiterkeit, die über ihr ganzes Antlit verbreitet ist trägt viel zu dieser Verjüngung und Verschönerung bei. — Überhaupt vermag ich Dir nicht zu sagen, welche hübsche Rolle Linchen am hofe spielt — wie vortrefflich sie ihren Plat dort ausfüllt mit welcher höflich keit, Leichtigkeit, Sicherheit und Bescheidenheit sie sich benimmt, wie aufmerksam und punktlich sie in ihrem Dienst, wie freundlich sie gegen ihre Kolleginnen ist; es gehört zu meinem einzigen Troste, meiner einzigen Erheitrung und Unterhaltung Sonntags und Donnerstags und Dienstags abends (die drei unglücklichen hoftage!), sie zu beobachten mit meinen Blicken ihr durch die weiten, hohen Gemächer gu folgen und zuzuschauen, wie sie die Spielpartien arrangiert — den Tee besorgt - und auf die Winke ihrer hoheit stets aufmerksam ist. Auch wenn sie nicht meine Schwester ware, wurde es dem Auge

wohltun, sie zu begleiten - denn sie steht unverkennbar wie eine beffere Erscheinung unter den flachen hofgefichtern neben ihren unansehnlichen Kameradinnen und muß jedem beobachtenden, prüfenden Blick einen erfreulichen Eindruck machen. — Sehr inter= essieren wird es Dich, liebste Mutter, etwas Näheres über ihr Derhältnis zur hoheit zu hören. Diese spricht mit der größten Liebe von Linchen — kann nicht aufhören, sie zu rühmen und alle Menschen von ihrer Vortrefflichkeit zu unterhalten; und Linchen ist auf gleiche Weise von ihrer hoheit entzückt, sieht in ihr einen Engel der Sanftmut und Liebe, eine garte, feinfühlende Seele, eine gartliche Tochter, geduldige Gattin und liebende Mutter - kurz, sie achtet sie in all ihren Verhältnissen und das finde ich unendlich glücklich! doppelt, weil es so selten der Sall ist. - Noch erft gestern soll die hoheit zur Frau von Wolzogen12 gefagt haben im Caufe ihrer Gespräche, als die Rede auf Line kam: C'est un vrai bonheur que la conversation tombe sur la Comtesse d'Egloffstein, car c'est une charmante fille, une personne vraiment estimable. Bur Isabelle sagte sie neulich: je ne peux pas vous nier, j'avois peur de votre nièce, mais maintenant je suis bien contente de la posséder, elle est si bonne, si aimable, und nun erfolgte ein langes, endloses Cob, welches Isabelle schmunzelnd einsog. Die Cante Caroline frug sie gestern, welche ihrer Nichten sie am liebsten hätte, welche sie am längsten kenne — als diese nach Franzens Manier antwortete "Alle Beide", so erwiderte sie: je trouve toutes les deux bien aimables, mais pour la mienne, je peux vous assurer que je l'aime véritablement; gleich darauf frug sie: n'est ce pas elle s'est plue à Pétersbourg? und als die Cante dies bejahte, versicherte sie, daß man sie allgemein dort sehr gern gehabt und daß die Kaiserin= Mutter ihr vorzüglich wohlgewollt hätte. . . . Gesehen haben wir Schwestern uns oft und viel, aber wenig gesprochen bis jest -; im hofzirkel oder in Gesellschaften — wie kann man das Sprechen nennen?! — Gestern, auf einem Spaziergang im Park, öffneten sich zum ersten Male Herzen und Lippen und wir sanken vereint in die

Vergangenheit zurück, oder eilten der Gegenwart voraus —, vom berbstlichen Sonnenlicht umspielt - von den gelben, fallenden Blättern umrauscht, suchten wir alle die alten, lieben Steige und ebemaligen Spielplätze wieder auf, erinnerten uns der vergangenen Kinderzeiten mit Rührung und Freude; auch war es zum ersten Male ja, daß wir vereint sie wieder betraten. . . . Wie ein Traum lebe, denke und handle ich meist in der Vergangenheit; wo= bin ich blicke ober gebe, steigen Erinnerungen, Bilder, Szenen, Empfindungen, ja dunkle, unverständliche Gefühle aus frühen Mädchenjahren vor mir auf. Am allerwunderbarften ift mir im Thea = ter zu Sinne -: schon der bloke Anblick des Vorhangs, vor dem ich sonst in seliger Erwartung saß und den Erscheinungen entgegen= harrte, die sich dahinter gestalteten - versetzte mich in die Jugendftunden guruck - ebenso der unten im Orchester spielende Birich= feld13 und die lorgnierende Herzogin; es ist als ob die Zeit still= gestanden hätte in ihrem raschen Cauf - sehe ich aber dann unter den in der herrschaftlichen Loge sitzenden Gestalten die meiner Line — so verschmilzt Gegenwart und Vergangenheit ineinander und ich muß mich oft besinnen, was Wahrheit oder Täuschung sei? - Ich habe abonniert und wandle alle Montage, Mittwoche und Sonnabende dem Komödienhause zu. -

Am vorigen Montag schon dachte ich diesen Brief abzusenden, ein Diner bei Isabellen, worauf eine Spazierfahrt, abends das Theater folgte, hielt mich jedoch ab, ihn zu schließen. Die Zärtlichkeit von Isabelle und Onkel August gegen Linchen und mich ist diesmal stark — er versichert, sich versüngt zu fühlen durch unsere Gegenzwart, und sie, statt wie sonst zu tadeln, sindet alles scharmant, was wir tragen und tun. In großes Entzücken gerät sie über mein Zeichenbuch, und noch kann sie sich nicht zusrieden geben; der Wunsch, ihren lieben Mann gezeichnet zu sehen, mag wohl die eigentliche Ursache davon sein. Überhaupt widerfährt meinem Zeizchenbuch mehr Ehre als mir lieb und ihm zuträglich ist. Seit

acht Tagen habe ich es mit keinem Auge mehr erblickt - der Großberzog hatte seiner teuern Gemahlin davon erzählt -, da wurde, weil diese es zu schen wünschte, eine Gesandtschaft an mich abgeschickt - natürlich konnte ich nicht "Nein, ich mag nicht" sagen - und seitdem spaziert es aus einem fürstlichen Gemach, aus einer hobeitlichen hand in die andre, und Gott mag wissen, wann es dem vornehmen Ding behagen wird, wieder in meine schlichte Bebausung zurückzukehren. Erst gestern rief mich die Großherzogin an ihren Spieltisch und überhäufte mich mit flatterouschen. -Zweimal schon bin ich in die Zeichenakademie gegangen und habe einen Kopf in Kreide und Rötel zu zeichnen angefangen. Meger meint: die bunten Zeichnungen auf grundiertem Papier, vorzüglich aber Malen wurde meine Augen am wenigsten angreifen. Er ift fehr freundlich, auch grenzen die häuser nachbarlich gusammen, das stiftet ein gutes Bündnis, denk ich. Goethe sah ich noch nicht nächstens will er uns ein kleines Diner geben. Heute abend kom= men Kestners und Riedels14 zu uns - ich gebe die Komödie auf, um diese hannöverschen Freunde zu sehen! — Leider sind ja alle Tage in der Woche besetzt und keiner wie ich gern es möchte! Müller ist noch fortwährend in Jena. Nur Sonntags erscheint er am benachbarten Senfter und am hofe. - Ich fürchtete anfangs, daß das Theater meinen Augen schädlich sein könnte, aber keines= wegs - von den Campen auf dem Profzenium sehe ich nichts, und übrigens ist die Beleuchtung so armselig, daß man beinah im Dam= merlichte zu fein glaubt. Die Abende bei hof find mir bei weitem schädlicher — auch flüchte ich mich, sobald ich am Spieltisch geknirt habe, so schnell als möglich in meine Portechaise und verlebe ben Rest des Abends mit meinem Frang und der Zemire,15 die sich jedesmal über mein frühes Zurückkehren gewaltig freuen. ... 3ch lese gegenwärtig Wilhelm Meister. Müller hat mich dazu beredet - noch bin ich im ersten Teil - und - in schlechter Gesellschaft; hoffentlich führt mich der zweite in bessere, sonst möchte ich in Versuchung kommen, den dritten gar nicht zu lesen. Ich schließe heute, obwohl erst morgen der Brief zur Post braucht — da möchte sich aber wie neulich keine Zeit dazu sinden und so benutze ich lieber den gegenwärtigen Moment und schließe Dich, den teuern Beaulieu und das kleine Gustichen zärtlich an mein Herz. — Wie lebt Ihr denn? — so sprecht und erzählt mir doch von Euerm Leben und Euern Umgebungen! — Geschlossen am 11. Tausend Dank, süße Mutter! für das schöne Battistmusselinenkleid und die Halstücher. Ich kann beides herrlich brauchen und bin tief gerührt von Deiner Güte. —

#### Cine an Benriette

Weimar, am 18. Oktober 1816

. . . Da ift nun das Jahr vorüber, das mit Allgewalt in mein stilles Ceben eingegriffen und mich in eine neue Existeng geführt hat; wie ein Traum liegt die sonderbare Vergangenheit vor mir, und vergnüglich stehe ich an der alten Stelle, als wäre ich eben erst aufgewacht und fände mich am wohlbekannten Ort, nachdem die Traumgesichte verschwunden. - . . . Ich kann Dir nicht genug sagen, wie wohlgefällig die Weimaraner über Juliens Aufenthalt sind, und wie die stolze st en Ceute mit Verehrung und veneration und Staunen an ihr hinaufseben. Der Dur und seine Gattin sind ausgezeichnet artig und freundlich — es ist etwas Sonderbares in den beiden stolzen Gestalten gegen Julia, und manchmal geht da= von etwas auf mich über. Müller hat letthin das Wunder zuwege und Goethen bei sich jum Tee gebracht, und Werthers Cotte, wie sie hier heißt, — auch dazu. Goethe war sehr liebenswert und besah Julias Zeichnungen mit unbeschreiblichem Interesse. — Doch das denkst Du Dir wohl ebenso deutlich als ich es zu erzählen vermag. Wieviel das liebe Kind seitdem gezeichnet, daß ich von Euch getrennt, und wie schön, ist recht herrlich anguschauen. — In diesem Moment erschallen die Glocken, und tausend Erinnerungen wachen mit den Glockentonen auf. Der große Vater im himmel hat Großes an mir getan —, meine Lage ist so glück=

lich, wie sich es vielleicht keine hofdame zu rühmen hätte, und täglich sehe ich mehr, daß ich in der Achtung meiner Fürstin stehe und ruhig auf den stillen Wegen fortgehen kann. — Constance Fritsch ist hier womöglich noch zärtlicher gegen mich —, es zeugt also für mich, da ihre Unarten oft wie Bolzen an einem eisernen Schild abspringen und mich nicht verwunden können; die Gräfin henckel behandelt mich mit alter Neigung und Freundlichkeit, und mit allen andern stehe ich auf dem besten, höflich sten Fuß von der Welt. Am interessantesten ist für mich die Pogwisch, und ihre Nähe und ihr Verstand sind für mich höchst ergöslich. Don den übrigen sage ich nichts; sie stehen in gleicher Linie.

Die Zeit treibt mich schon wieder zu enden, und da ich heute den Brief sortschicken will, kann ich nicht so viel sagen, als ich wollte. Daß ich für Karln sorgen werde, darauf verlaß Du Dich; er bekömmt zum Geburtstag auch einen Pfeisenkopf und Tabaksebeutel von mir, vielleicht auch noch eine türkische Weste. . . .

Am 19.

Ich konnte gestern nicht endigen und zwar wegen einer Auszeichnung meiner Hoheit, die mich plötslich holen ließ, um die Seuer auf den Bergen lodern zu sehen; es war niemand als die Gräfin Henckel und ich —, und der Himmel gebe, daß keine Ungnade daran auf mich übergehe!! — aber meine Schuld war es nicht, und ich gestehe sogar, daß es mir nicht gelegen war, ein paar Stunden mehr als gewöhnlich in den fürstlichen Immern zuzubringen, obschool hoheit sehr lieb war und so recht lebhaft und herzlich über unsre große Vergangenheit sprach. Heute ist Ball und da wird die Line wieder etwas tanzen! —

Am 20.

Und ich habe wirklich getanzt und geschwärmt bis 2 Uhr, und es ist mir sehr herrlich bekommen, und wir sind sehr vergnügt gewesen, — wir, d. h. Schwester Julia und ich. Der hof blieb nicht lange, und "wenn die Kaze nicht zu hause ist" — es war ein guter, alter Ressourcenball, wo ich alle alten Spielkameraden wie-

der zusammengefunden, und alte und neue Zeit zusammengewickelt habe. Meine Mile. Rosen tanzte auch dort herum und war sehr glücklich; es ist ein gutes Geschöpf, welches ich einmal nur mit dem größten Bedauern verlieren werde. — Schwester Julia machte große Sensation und alle Augen gingen immer nur zu ihr; das hat die Rosen sehr naiv wiedererzählt, wie alle davon gesprochen hätten, und sie seht ihren Stolz nun noch mehr in die Schwester als in mich; Epimenides ward auch gestern gegeben, aber die Berliner haben recht: "I, wie meenen Sie des?" Die Musik ist sehr gewöhnslich, und das Glück und die Anstrengung zur Freiheit sehr matt dargestellt; — nur das Unglück und die Allegorien der Untersdrückung sind kräftig und gehen ans Herz — das alles bedeutet wohl sehr deutlich, wie der Dichter die Zeitereignisse empfunden hat.

## Julie an henriette

Am 31. Oktober

Nur um diese Gelegenheit nicht ungenutt vorübergehn zu lassen, greise ich noch so spät und zwar bei Licht zur Feder. Kestners reisen morgen in frühster Frühe, und ich sand diesen ganzen Tag hindurch keine freie Minute zum Schreiben — Linchen wird nicht schreiben können, da sie fast noch weniger Zeit hat als ich — der Großfürst Nicolas<sup>16</sup> ist da, und da häusen sich seeten auf feeten. Könntest Du doch Kestners bald sehen und Dir von Deinen Töchstern erzählen lassen. Die Alte schmunzelt gewaltig, weil der hof aus Neugier de sehr artig gegen sie gewesen und sie dies alles auf Kosten ihrer Liebenswürdigkeit seht. . . .

## Julie an henriette

Am 4. November

... Du fragst, ob ich auch wohl und munter sei?! Recht sehr bin ich beides, geliebte, teure Mutter! es geht mir hier, einige Unannehmlichkeiten, Zeitbeschränkungen und kleine Opfer abgerechnet — so gut, daß ich undankbar im höchsten Grade wäre,

wollte ich dies alles nicht erkennen und höchlich rühmen. — Selbst die Menschen, mit denen und unter welchen ich mich bewege, beshagen mir, wenn auch keiner davon irgendein besonderes Interesse mir einzuslößen vermag. Mit den jungen Mädchens stehe ich auf einem freundlichen, neckenden Suß; Ottilie Pogwisch spricht von allen allein mich an — sie ist originell, ernsthaft, melancholisch und komisch zugleich, dabei voll Verstand und scharfer Ecken — ich sinde in manchen ihrer Schwächen, wie in manchen ihrer guten Eigenschaften eine Freundin von mir — Julie Eglossstein wieder, das amüsiert mich, statt mich zu langweilen. — Die Schoppmadam ist gestern angelangt; von der erwarte ich manchen hübschen Abend im Caus dieses Winters, auch will ich vieles ersernen von ihr. —

#### Line an henriette

Am 25. November 1816

... Was glaubst Du von Deiner Tochter, wenn Du meinst, sie hänge mit Entzücken an der Faulheit, an der Trägheit ihrer Cage und vergesse gänzlich, daß herz und Sinn, daß Liebe und Neigung sie zum stillen, heitern Ceben hinziehen? — Wäre es mir früher nicht schon klar gewesen, es müßte mir jett das Gefühl einer schönern und bessern Existenz aufgehen, es müßte mir jett deutzlich werden, daß das höchste Glück des Lebens — nein, nein! — sei doch nur ruhig über mich und glaube, daß Dein Kind Deiner niemals unwürdig erscheinen kann.

Gute Mutter! willst Du denn nimmer dem Bessern vertrauen, was ich im Herzen trage und willst Du nimmer mit Sicherheit an die Sine denken können? — Geld und Gut, Glanz und Hoheit — hätte ich jemals es schähen mögen, es würde mir jeht verächtlich sein müssen —; aber ich habe dies nicht nötig gehabt; ich fühle mich gut, weil ich das Gute in andern erkennen, das Edle fühlen, das Seltne überrascht zwar, aber doch innig daran erfreut und durchdrungen, finden und würdigen kann! —

. . . Für Gustchen schicke ich Dir einen hut und ein Kleid, was

sie vielleicht noch gebrauchen kann; Julia ist heiter und froh, gesund und geliebt von allen — Ziegesars, 17 Spiegels, Müller 2c., alles ist toll und rapplicht über sie, und mit holdseligem Wohlsgesallen gibt sie ihre heitre Caune, ihre Talente und ihre Neigung hin. Meine Ceute sind recht geschickt, und sogar mein Garderobemädchen schneidert so gut, daß sie für Julien einen schönen Mantelsüberrock versertigt hat, der sehr trefflich sitt; die Rosen soll ihr nun hüte machen. —

Isabelle ift glücklich mit einem Mädchen niedergekommen und befindet sich vortrefflich; ihre Kinder sind alle recht hübsch und gesund.

Julie hat schon wieder sehr treffliche Zeichnungen gemacht; sen Hofrat Mener, Franz, eine Menge Kinder —, jeht zeichnet sie die Ziegesarsfamilie, was recht gut werden wird, und einige Lichtsschirme für den Frauenverein.

... Alle acht Tage haben wir nun Singakademie und Julie und ich zweimal die Woche Singstunde; da werden wir bald wieder herrlich quinkelieren. Auch ist bei der Hoheit öfters Konzert, wo ich auch singen soll — nun, vogue la galère. —

Der König von Württemberg<sup>18</sup> hat den Tanz ebenso freiwillig tanzen müssen, wie jener König auf dem Baseler Totentanz; — vielleicht hätte sein längeres Ceben einen andern Tod herbeigeführt — für jetzt aber war er sehr natürlich und gar nicht uns natürlich. . . .

## Julie an henriette

Am 25. November angefangen und am 29. geendigt

Heute ist nun wieder die Reihe an mir — wenn ich Euch nur recht viel Neues und Interessantes zu erzählen wüßte — unser hiesiges Leben aber geht so ziemlich seinen gleichen Gang fort — mitunter einmal ein fremdes Gesicht, eine neue Erscheinung am hose oder im Theater — ein neues Stück — eine noch nicht gezgebene Oper — voild tout. So hatten wir mehrere Wochen hin-

durch den Pringen von Oldenburg19 zu betrachten, nebst seinem

herrn Adjutanten. — Ersterer geht auf Freiersfüßen, und die bösen Zungen singen an zu behaupten, er würde bleiben, bis Prinzeß Marie erwachsen sei. — Auf jeden Fall aber kann man den hiesigen hof ein großes Gasthaus nennen, und wir haben ihn daher hotel d'Europe getauft. Was gegenwärtig viel Sensation hier macht und alle herzen und alle Münder beschäftigt, ist eine neue Actrise aus Königsberg, welche Kohebue empsohlen und auf die hiesige Bühne verpslanzt hat. 20 Sie ist schön wie ein Schah, mit den göttzlichsten blauen Augen — einem Rosenmündchen, allerliebsten Sizgürchen und dabei erst fünfzehn Jahre alt.

. . . Das Theater kostet mich übrigens viel Geld — monatlich 3 Caler! und ich mache mir oftmals Vorwürfe, daß ich eine solche Summe, womit man eine gange arme Samilie unterstüßen könnte, bloß für mein Vergnügen hingebe — auf der andern Seite aber finde ich es wieder besser angewandt, als wenn ich dafür mir irgendein schönes Kleid, irgendeine Dutsache anschaffte. — Ich vermeide sonst jede unnüche Ausgabe und habe trot den notwendigen doch zeither immer etwas zur Unterstützung Armer übrig behalten. Erst seitdem ich mein eigen Geld unter handen habe, erwacht recht lebhaft der Trieb des Wohltuns in meiner Brust — mir irgendeine Phantasie, einen kleinen Wunsch zu versagen und das dazu bestimmte Beld in eine dürftige, kalte hand zu drücken, gewährt mir eine füße, selige Freude! und dann danke ich Gott, daß ich doch nicht so hartherzig, so mitleidlos bin, als ich oft geschienen und Ihr mich oft gescholten habt. — Goldig21 gehört vor allen mit zu denen, die meines hierseins sich erfreuen. Außerdem, daß ich durch die Rechenstunden ihm einen Verdienst zuwende (woran es dem Armen leider gebricht), unterstütze ich ihn auch hie und da mit dem Nötig= sten, so 3. B. hab ich ihm gestern Geld zu einer halben Klafter holz geschenkt, das gegenwärtig rafend teuer, und lasse zwei seiner jungeren Kinder warme Kleidchen machen. Aus keinem andern Grund, als einzig nur aus dem, daß Du, meine süße Mutter, an mich als Deine gute Tochter in der gerne denken sollst, erwähne ich dieser

Dinge. . . . Eben läßt mir Freund Müller sagen, er schriebe heute — augenblicklich lege ich die Seder nieder; mit Gemächliche keit darf ich hoffen, diesen Brief bis zum Freitag zu schließen und noch manches nachzuholen, was ich verabsäumt. — Adio! der mittägliche Sonnenschein spielt so anmutig um die mir gegenüberstehenden Fenster und zieht mich ordentlich gewaltsam hinaus in die frische, heitre Winterluft. Ich werde Linchen aufsuchen und mit ihr einen kleinen Tour de promenade im Park machen. Gehabt Euch wohl bis auf Wiedersehen!

## Am Mittwochmorgen

Wie wunderbar, ja träumerisch war mir gestern abend zumute! acht bis neun Jahre glaubte ich zu sein und hinter dem Stuhl meiner süßen Mutter stehend den wohlbekannten Liedern Ehlers22 zu lauschen - dieselbe Gestalt, dieselbe Stimme - die nämlichen Romanzen, ja sogar auf jedem Worte, jeder Silbe der ehemalige Akzent! — wenn ich die Augen schloß, glaubt ich mich wieder in die Jugenostunden guruckversett, in jenen freundlichen Gemächern des Reizensteinischen Hauses, wo alle Freitagabende voll Reiz und Zauber für mich waren, die in meinem kindischen Bergen den Sinn für die veredelte Geselligkeit, das Interesse für alles höhere, Besjere geweckt und belebt haben, wähnt ich zu sein.... Chlers wie= der zu hören, hat uns allen sehr viel Freude gemacht - er ist unverändert, nur etwas stärker - und im Gesang hat er meiner Ansicht nach sich vervollkommnet. Der Rattenfänger, Das Gräflein, Das Wasser rauscht - eins nach dem andern kam an die Reihe warum warst Du, meine teure Mutter, nicht da - es hätte der gestrige Abend Dir alle frühern frohen heraufgebracht und Dich unfehlbar erheitert. -

... So viel wie ich zu profitieren gehofft habe in hinsicht der Kunst — werde ich schwerlich — aber das liegt in den Umständen und kann nicht geändert werden; so z. B. habe ich Goethe erst ein ein zig mal gesehen (seit acht Wochen siedet und kocht er an einem Mittagsmahl für uns — sein Sohn spat man soll ihn sehr

streng halten und nicht erlauben, Menschen bei sich zu sehen, weil es zu viel kostet. - Meyer kann mir wenig lehren in den Zeichenstunden - und die Tage sind so kurg, daß ich nicht Zeit, außerdem zu ihm zu gehen, finde. — Gerne nähme ich bei Jage= mann im Ölmalen Unterricht, aber das geht vielerlei Ursachen wegen nicht. - Mein Sattel ist glücklich angelangt und Deine Derhaltungsbefehle für das Reiten werden alle aufs pünktlichste von Onkel und Michte befolgt werden. - . . . Die Großherzogin, welche mir gestern einige huldvolle Worte adressiert, läßt Dich schönstens grüßen — der Großherzog ist fast immer leidend — wer weiß, ob ich nicht noch Trauer für ihn anlegen muß! - Der Erbgroßherzog ist d- wie je - Gott wie soll das werden!! Die Grokfürstin, ist por wie nach höchst zufrieden von Linchen und lobt sie bei jeder Gelegenheit. So viel und nicht mehr. Ich muß gewaltsam abbrechen, denn das Schreiben bei Sicht tut mir weh. Die Gersdorf23 lebt sehr glücklich mit ihrem Männlein und spielt keine Rolle. -Gräfin Edling, geborene Stourdza,24 ebensowenig; sie soll klug und liebenswürdig sein — für die Welt ist sie's nicht — da spricht sie wenig und außer der Welt sieht man sie selten nur. -Müller tritt eben ins Zimmer und will vierhunderttausendmillionen= mal empfohlen sein.

# Julie an henriette

Am 26. Dezember 1816

Da kehre ich eben zurück von meinem ersten Ritt — und kaum daß ich vom Pferd abgestiegen bin und mein Reitkleid von mir geworsen habe — sliege ich auch schon ans Schreibpult, um meiner süßen Mama eiligst Bericht über meine exploits zu geben. — Unter der Aufsicht des Onkels und des Stallmeisters Böhm habe ich eine Stunde lang im Reithaus meine Künste getrieben — beide Herren sind sehr streng mit mir versahren und haben genau auf haltung, Sührung usw. achtgegeben; dem Onkel, behaupte ich, schlug ordentsich das herz, als ich das Pferd bestieg. — Um ja nichts zu versäumen, hatte er den Stallmeister sich zum secours ge-

holt, und diefer will mich nun kunftmäßig die gange Schule durchmachen laffen. Das Pferd, das ich reite, gehört dem Onkel, und abgerechnet, daß es stark stößt im Traben, ist es gut und fanft und sehr weichmäulig. — Als ich genug trottiert und Schwenkungen aller Art gemacht hatte auf der Reitbahn und endlich auf= hören und absteigen wollte - beschwor mich der Onkel beinah fußfällig bis zu Isabelle zu reiten, um der die greude meines Anblicks zu bereiten — ich weigerte mich lange, weil mir's unangenehm war, über die Strafe zu reiten - da er's aber so sehr wünschte, gab ich am Ende nach und ritt durch alle Seitenstraßen und Winkelgafichen nach seinem hause, wo sich denn Isabelle am genster zeigen und in Cob- und Freudebezeigungen ergießen mußte! Als er mich so weit hatte, ruhte er nicht eher, bis ich mich entschloß, gang nach hause zu reiten - und so brachte er mich denn dicht vor unsere hausture - leider war die Tante ausgeflogen und konnte das Götterschauspiel nicht mit ausehn, desto größern Genuß bereitete es den Nachbarsleuten - ein genster nach dem andern flog auf, bis endlich die gange Wünschelgasse mit Köpfen und Augen gespickt war — ich schämte mich etwas Weniges, und wurde gewiß rot bis über die Ohren, obwohl ich in und nicht vor dem haus abstieg. Dem Onkel aber war dieser Aufstand gerade recht, da er Aufsehen mit der reitenden Nichte zu machen gewünscht. — Einen Beweis, wie hoch ich in seiner Gunft stehe, gab mir der Weih= nachtsabend, an welchem ich ein schönes Tüllkleid von ihm erhielt. Isabelle verehrte mir eine wunderherrliche frangösische Blumen= garnierung mit dazu passenden Blumenbuketts für Kopf und Brust - die sie selbst noch nicht getragen und deren garbe äußerst brillant und ichon. - Wie habt denn Ihr den heil'gen Abend verlebt? — uns ging er wie ehmals hell und glänzend vorüber -Müller hatte uns von seiner Frau einen Christbaum pugen und mit Marzipan und Zuckerwerk und Wachslichtchen ausschmücken laffen - - der prangte in der Cante Jimmer, um ihn herum die für Linchen und mich bestimmten Geschenke - sobald diese von Tafel gurückkam, wurden wir aus meiner dunklen Stube in die hellerleuchtete geführt, wo ich denn wirklich herzlich überrascht von den hübschen Sachen wurde, die auf meiner Seite lagen. Ein schöner, mit blauen Perlen verzierter Kamm, in der Art wie mein silberner, und mehrere Reihen weißer Perlenschnüre, von der kleinen, guten Tante, — ein paar Ohrenringe und eisernes Armband von meiner Tine — die schon erwähnten Geschenke von August und Isabelle — alle möglichen Schreibmaterialien vom Kanzler — einige Stecknadelnbriefe von seiner Gattin — und eine ungeheure Schachtel voll der köstlichsten Devisen und Bondons von Spiegel — endlich noch ein mit gezupfter Seide angefülltes Körden von Franz — seht da habt Ihr ziemlich die ganze Bescherung, soweit sie mich angeht — Linchen mag Euch ebenso von ihren Herrlichkeiten untershalten.

Gestern abend war große Cour bei der Großherzogin, wo ich abermals in Linchens schwarzem Schleppkleid erschien. — Alle Welt war höchst elegant und nahm sich gar hübsch auf den bunten Teppichen aus, die aus derselben Fabrik herstammen als der Deinige und mich durch ihr Farbenspiel und Dessin an diesen erinnerten. — Jur Feier des Geburtstages der Frau von Stein aß ich gestern mittag beim Geheimrat Schardt und saß da beinah mit drei Jahrshunderten zu Tisch, nämlich mit vier Menschen, wovon einer hoch in den Siebzigen und die beiden andern hoch in den Sechzigen stehen — um nun etwas Jugend in die alternde Gesellschaft zu bringen, hatte man mich und zwar ohne die Tante gebeten — wahrscheinlich damit ich für alle viere kauen und sprechen mögte — und das habe ich beides auch ehrlich getan, obwohl ersteres besser als sehteres. —

Am 27., morgens 10 Uhr

... Die Vorlesung des Ingurds von Wilhelm Beaulieu ist nicht besonders abgelaufen, aber die Zuhörer haben sich trotzdessen sehn erbaut und bestehen darauf, daß man nächstens wieder etwas lesen sollte — Linchen hat den Cinna dazu vorgeschlagen; Wilhelm hat

ihr denselben zugesandt, und wünscht Goethens, wo nicht, doch der weimarischen Welt Urteil darüber zu vernehmen - damit dies aber unparteissch ausfalle, wird der Verfasser verschwiegen werden. — Wie wunderbar, liebe Mutter! daß man im Auslande eine so hohe Idee vor der weimarischen Welt hat - und so viel Interessantes davon erwartet — sich ein so schimmerndes Bild derselben entwirft — ja sie aus lauter gebildeten, klugen, liebenswürdigen Leuten zusammengesett glaubt: und doch ist sie ebenso uninteressant, ebenso ungebildet fast als jede andere, und die einzelnen Klugen, Liebenswürdigen, Geistreichen lassen sich darin ebenso mit der Diogeneslaterne suchen, als an andern Orten. Da könnte man wohl fragen, wie es denn käme, daß ich mir in dieser Welt so vorzüglich gefiele, da ich doch viel Wert auf Bildung und Liebenswürdigkeit sette — ja, du lieber himmel! was mir an der weimarischen Welt gefällt, möchte im Auslande ihr keinen Ruhm, keinen Wert beilegen — das ist die Einfachheit, die Gutmütigkeit der hiesigen Menschen, ihr heitres, ungezwungnes Wesen -, vor allem aber wohl, daß sie nicht mehr scheinen wollen als sie sind. In früherer Zeit mag es gang anders hier gewesen sein — die einzelnen überreste, die aus derselben gurückgeblieben sind, überzeugen uns lebhaft davon; die ganze junge Welt ist uninteressant - nur in der alternden findet man geistreiche, gebildete grauen und Männer — Einsiedel, Frau von Schardt, Frau von Stein zc. Alle diese steben wie eine Mahnung unter dem leichtsinnigen Dolkden und beschämen es durch ihren jugendlichen Geist und die Lebhaftigkeit ihres Denkens und handelns. Ich für meinen Teil überzeuge mich von Jahr zu Jahr mehr, daß es der wahrhaft inter= essanten Menschen unendlich wenige gibt auf diesem unvollkom= menen Sterne, und daß derjenige glücklich zu nennen ift, dem irgend einmal einer begegnet auf dem breitgetretenen Wege der Alltäglichkeit, selig aber der, welcher sein Ideal verwirklicht gesehn — verwirklicht alles das, was er sich jemals Schönes und hohes geträumt und gedacht! —

... Ich nuß eiligst schließen, denn mich erwartet wieder ein Mittagessen wie das neuliche, diesmal aber bei Frau von Stein — Beaulieu, das weiß ich, beneidet mich nicht darum — ja wenn es statt siedzigjähriger Damen siedzehn jährige wären!! — Adio!! es schlägt schon halb eins, und um eins muß ich fort — —.

2

#### Julie an Benriette

Am 1. Januar 1817

Prost Heujahr, vor allem Euch, meine Lieben da drüben in der Serne! Meine ersten Gedanken in diesem Jahre gehören Euch, so wie meine ersten Gedanken darin Euch gehörten — als in der gestrigen Mitternachtsftunde die ernsten Schläge der Glocke das alte Jahr zu Grabe trugen und das kommende einläuteten — als die Gläser klirrend aneinander stießen und die hande sich faßten und das Glückwünschen und Jubilieren plöglich einer ernsten Rührung und feierlichen Stille Platz machte - da nink mein Liebesruf, den ich Euch hinübersandte, in Euerm herzen notwendig wiedergeklungen haben ober wohl gar auf halbem Wege bem Eurigen begegnet sein! -Ich lag dankend und betend an der treuen Bruft meiner Line und uns beide hielt wieder die kleine Cante an die ihre gedrückt - um uns stand eine tiefbetrübte, in Tranen zerfließende Mutter, der dies Jahr zwei Töchter vom Bergen reißen wird (es ist grau von Pogwisch, die die eine Tochter muß nach Frankreich, die andre in das haus eines Gatten ziehen sehen! -), ferner eine halb mit bem Jorne, halb mit der Rührung kämpfende Großmutter, deren Stolg durch die Verlobung ihrer Enkelin mit dem jungen Goethe bitter gekränkt ift und die gerne gezankt und getobt haben wurde, hatte es das in Wehmut aufgelöste Herz und die von Tränen erstickte Stimme gestattet; - ferner die wegreisende Enkelin, die ihre Liebkosungen und Küsse und Tränen — als wären es schon die legten vor dem langen Abschied - zwischen Mutter, Schwester und

Freundinnen teilte — und nur aus den Umschlingungen der einen sich losriß, um in die der andern zu fallen — endlich das bes glückte — zärtlich liebende Brautpaar, das nichts von allem sah oder hörte, was umher sich ereignete — wovon jedes mit einem langen, seligen Blick tief in das Auge des andern versankt — außerdem noch mehrere Bekannte. . . . Ein seltsames Empfinden zog durch meine Brust, als ich mich aus den Schwesterarmen und meinen stillen Träumen aufrichtete und in dem Kreis umhersah, dessen Mitglieder alle von so verschiedenen Empfindungen bewegt wurden — da fühlte ich recht lebhaft, wie glücklich ich sei — mit keinem hätte ich tauschen mögen — selbst nicht mit dem Glückslichsten darunter.

. . . Eine unzählige Menge von Neujahrsbesuchen sind, während ich dies Blatt vollgeschrieben, angenommen und abgesertigt worden im Nebenzimmer; leider mußte ich die Mehrzahl davon mit ansnehmen und unterhalten — was mich öfters in eine kleine innere Wut gebracht, die ich jedoch ziemlich geschickt noch hinter einem höslichen Lächeln zu verstecken wußte. Nur die lange Disite, mit der der Erbgroßherzog uns beglückte, hätte meiner Geduld beinah ein Ende gemacht — da erst wurde er liebenswürdig, als er ging!! und deshalb gaben wir ihm auch noch ein freundlich Wort mit auf den Weg — aber unter der Türe erst, so oft hätt' es ihm einfallen können, sich wieder zu sehen.

Die Verlobung von Ottilie Pogwisch macht gegenwärtig das Gespräch der Stadt und des Hoses aus — alle Herrens sind davon zusstieden — nur unter den Damen erheben viele ihre kreischenden Stimmen und picken und hacken auf das neue Pärchen los — Du weißt ja, wie das geht! Da rümpst die eine die Nase über den dummen Tölpel, daß er eine andre als sie wählen konnte — die zweite meint: wenn ihre Schwester nur gewollt hätte, so wäre sie jett die Braut — blickt vergleichend auf Ottilie und dann auf ihr liebes Töchterlein hin und zucht bedauernd die Achseln über den trauzigen Geschmack des Herrn von Goethe usw. — Wir Vernün s

tigen finden diese Partie sehr zweckmäßig und erfreuen uns an dem Glück der jungen Ceute.

Am 3. Januar

Daß die Verlobung am Silvesterabend stattgesunden — hat Dir wohl Tantchen geschrieben — wir brachten nur anderthalb Stunden auf dem Resourcenball zu und versammelten uns dann mit einem Teil unserer Gesellschaft in den Zimmern der Frau von Pogwisch, wo wir ein kleines Picknick veranstaltet hatten und sehr fröhlich wurden zu guter Cett; erst nach zwei Uhr trennten wir uns. . . .

Meine Reitübungen habe ich unterdessen noch ein paarmal fortgesett - aber die Schmerzen - ach die argen Schmerzen, die daraus hervorgehen, wollen mir gar nicht behagen! Es ist zu verwundern, in wie schneller Zeit ich gelernt habe das Pferd zu regieren — ich lenke und schwenke es jest mit der größten Leichtigkeit hinüber und herüber — und trabe gleich dem besten Reiter in allen möglichen Schlangenlinien und Kreisen umber, so daß der Onkel seine wahre Freude an mir hat. Das Pferd, das ich gegenwärtig reite, ist ein Schimmel und geht bei weitem angenehmer als dem Onkel seins. Sängst schon hat dieser mit mir einen Ritt außer der Reitbahn zu machen gewünscht, was ich aber nicht zugegeben, erstens, weil Du es verboten - und zweitens, weil ich in der Reit= bahn mehr Gelegenheit habe, die Sache gründlich zu erlernen drittens endlich, weil mir mein Rock noch nicht lang genug ist ein übel, dem ja bald abgeholfen werden wird, da, wie Du schreibst, der Tuchrest für mich unterwegens. . . .

# Ans Juliens Tagebuche

Am 3. Januar 1817

Ich habe nun niemand mehr, der Teil nähme an meinem innern Leben — die einzige, die mir näher getreten war aus dem Kreise junger Mädchen — entfernt jetzt das neugeknüpste Band der Liebe und sondert sie ab von meinem Herzen! — Ach, wie komme ich mir, troß allem Reichtum, den der Himmel an Liebe mir verliehn, so

arm vor! — so entsetzlich arm! seitdem ich niemand habe, mit dem ich sprechen könnte von ihm! — Wie schmerzlich mußte ich gestern mich selbst und mein Schicksal beweinen — wie glücklich die jungen Brautlente preisen. . . .

Ottilie v. Pogwisch an Charlotte v. Egloffstein Weimar, den 7. Januar 1817

Was muß mit der sonst so schreibseligen Ottilie vorgegangen sein (wirst Du verwundert ausrufen) - daß sie gleich durch die kleine Sorm des Papiers anzeigt, sie wolle nur kurze Zeit am Schreibtisch verweilen? — So ist es auch, liebes Kind, — Bräute haben nicht viel Zeit zum Schreiben, und ich bin seit acht Tagen mit herrn von Goethe verlobt. — Bei Deiner Anwesenheit hier, liebe Cotte, hatten wir Gelegenheit, ausführlich und mit dem gegenseitigen Zutrauen, was in den Jugendfreundschaften liegt, über das damalige Verhält= nis, was zwischen ihm und mir stattfand, zu sprechen —, und wann ich gleich sehr weit davon entfernt war, an diesen Ausgang zu denken —, so mußt Du doch aus meinen Mitteilungen wissen, daß ich glücklich und zufrieden und dem himmel für diese Sosung dankbar bin. - Ulrike verläßt uns sehr bald, um mit meinem Onkel und Tante Henckel nach Bar le Duc zu gehen —, ich hatte es schon früher ausgeschlagen, da mir Weimar zu lieb war, um mich davon trennen zu können. Cebewohl, meine liebe Cotte -, ich bitte Dich, in meinem Namen meine Verlobung sowohl Deiner Frau Tante, der ich mich zu Gnaden empfehle, als auch all den Deinigen bekannt zu machen. — Erhalte mir im neuen Derhältnis die alte, treue Freundschaft. — Ottilie von Pogwisch.

## Julie an henriette

Montag, den 13. Januar 1817

Seit vorgestern abend bin ich von dem Ausflug zurück, den ich in die jenaischen Gebirge gemacht — wie ein Vogel, dem man seine Freiheit gibt, freiwillig wieder in seinen engen Käfig zurückkehrt

- so bin auch ich wieder in meine traurige Wünschelgasse und in mein dunkles Zimmerchen eingezogen und da mit der herzlichsten Freude von Schwester, Cante, Franz, der Drechseln3 und dem gangen übrigen hofstaat - ja selbst von der frl. Zemire, empfangen worden, und aus ihren händen empfing ich das während meiner Ab= wesenheit angelangte Paket, welches Eure herrlichen Geschenke entbielt. - Wie soll ich Euch danken dafür? Ich sehe und fühle deut= lich, wie Ihr darauf gesonnen habt, mir Freude zu geben und mit nichts hättet Ihr Euern Zweck besser erreichen können, als mit der Wahl, die ihr getroffen; mein liebes Misburg, wie lächelte es mich so freundlich aus der goldnen Einfassung an, als ich die Kapsel öffnete — und schon hat es zweimal an meinem herzen gelegen seitdem — einmal in der Stunde des Empfangs — und das andere Mal gestern morgen in der Singübung bei — Goethe. Die Pforte des himmelreichs ist nun für uns Sterbliche aufgetan — und wie ich denke soll kein Engel mit dem feurigen Schwert uns wieder daraus vertreiben! Che ich Dir aber etwas von den vielen, schönen Worten erzähle, womit Goethe mich überhäuft - muß ich Dir erst sagen, wie zweckmäßig und erfreulich mir das blaue florkleid ist, das ich aus Deiner Hand empfangen — unmöglich kann ich mich zu einem Tausche mit Linchen verstehen, Du müßtest es denn aus= drücklich wünschen oder befehlen. — hoffentlich ist unser Kistchen nun bei Euch gelandet - und Ihr im Besit unserer kleinen Gaben; mein für Beaulieu bestimmter hosenträger wird, obwohl er nur zur hälfte fertig geworden, ihm, follt ich denken, Freude machen hier zum wenigsten hat er allgemein gefallen, und ich felbst bin höchst verwundert, ihn so zustande gebracht zu haben, da ich noch nie Blumen — und noch weniger auf Samt gemalt habe. — Wie die Juden auf ihren Messias, so hoffe und harre ich auf den versprochenen Tuchrest - und die garben -; Tantchen aber auf ihre Würfte. -

Nun geschwind ein paar Worte über meinen jenaischen Aufententhalt, der acht Tage gedauert. — Ziegesars empfingen mich mit

vieler Freude und betrachteten mein hinkommen wie eine Art Opfer, weil es gerade in höchst unruhige Tage fiel — in denen der armen Luise tausend Geschäfte und Anordnungen oblagen, eines ungeheuern herrendiners wegen, das sie der Ansehung ihres Mannes halber beim neuerrichteten Oberappelationsgericht zu geben hatte. . . . Ich Unglückskind mußte dabei den ersten Platz einnehmen und wurde zwischen die beiden vornehmsten Herren, Müller und Einfiedel, gesetzt, konnte aber wenig zur Unterhaltung derselben bei= tragen, da ich stets mit Vorlegen beschäftigt war. — Mehrere Urteile, welche die Berren Professoren bei diesem Diner über mich gefällt, haben zu tausendfachen Wigen und Neckereien Anlaß gegeben, und ich habe viel darüber hören und leiden muffen, wie das immer zu gehen pflegt. - Eine höch ft interessante Bekanntschaft habe ich an Knebel gemacht; welch ein liebenswürdiger Greis! welch ein lebendiges, feuriges Gemüt! - er erinnert sich Deiner, lieb= stes Mütterlein, mit viel Enthusiasmus, und da er in mir Dein Ebenbiid zu erkennen glaubte, so überhäufte er mich mit Cob und Freundlickeit -; gleich in den ersten Momenten, daß ich sein 3immer betrat, mußte er sich niedersetzen und zeichnen lassen - und das war kein geringes Unternehmen! denn bei seiner ungeheuern Beweglichkeit und Unruhe konnt ich ihn kaum zwei Minuten lang still erhalten — alle Augenblicke sprang er auf, lief im Zimmer umher, brachte den Kindern Bonbons, machte mir eine Liebes= erklärung um die andere, unterhielt die gegenwärtigen Damen und herren - und nahm dann jedesmal eine neue Stellung ein.

# Mittwochmorgen am 15.

Neulich habe ich bei milder Cuft den ersten Ritt ins Freie und zwar nach Belvedere gemacht. Welch eine Cust war da! — auf geebneter Straße, an der Seite des Onkels, flog ich durch die Cüste hin und ergößte mich wie ein Kind an dem trägen Schritt der Fußzgänger, die an dem Boden zu kleben schienen, während ich in gesssügelter Eile an ihnen vorübersauste. Der Schimmel, den ich gegenz

wärtig reite, geht einen sehr angenehmen und raschen Trab, und ich habe unterdessen gesernt, mich auf englische Weise bei jedem Schritt zu heben, so daß ich wenig, beinah gar nichts mehr vom Stoßen leide. — . . . Gerne hätte der Onkel mich auf dem Nachshauseritt im Triumph durch die Straßen und über den Markt gesführt, denn er sindet, daß ich gegenwärtig schon vortresslich reite und wie eine Puppe mich halte — daraus aber ward nichts! —

# Freitagmorgen

Die größte aller weimarischen Neuigkeiten ist unstreitig die: daß die Hoheit zum Geburtstag ihres teuern Gatten Tableaus veranstaltet, zu welchen wir sämtlichen Damen und Herren verstraucht werden sollen. . . . Die Austeilung der Rollen sowie die Wahl der Bilder — beides hätte nicht von unserm guten Mener geschehen müssen, denn der ist darin, wie in allem, höchst geschmackslos. Ich sollte die Königin Esther machen in einem der Hauptzgemälde — habe aber statt dessen mir ein Seitengemälde auszgebeten, das die Poesie von Raphael vorstellt und die mir zuzgedachte Rolle der Spiegeln abgetreten. Linchen macht die Stärke in den Tugenden von Raphael. — Am 2. Februar soll die Vorstellung sein. — Gott, wenn ich bedenke, daß beinahe der Winter hin ist — und ich nichts gelernt habe, so möchte ich blutige Tränen weinen.

## Julie an henriette

Am 4. Sebruar 1817

Das war eine heiße Woche für hof und Stadt und für Deine armen Töchter, meine liebe, liebste Mutter! und trotz der brillanten Seten, die darin sich häuften — eine sehr armselige — denn es wurde in ihr nichts Kluges gedacht — gesprochen — geschrieben — noch getan — Putz, Tanz und Spiel, Repräsentieren und Sigurieren und Probieren nahm uns alle Zeit zu vernünstigeren Dingen weg: kaum daß ans Schlasen zu denken war! — Geburtstagsbälle und Geburtstagskomödien — Assembleen — Beleihungszeremonien

- der Candständeversammlung - Proben und Aufführung der Tableaus — endlich noch kl. Privatsoupers, die bis in die Nacht bineindauerten — eines folgte dem andern, wie im Meere Welle auf Welle sich folgt - und trieb uns so unftet umber, wie einst unsern lieben Rheinnachen auf den stürmischen fluten bei Andernach. Seit gestern endlich sind wir zwar nicht wie damals in dem schönen Sing — aber doch im hafen der Ruhe eingelaufen — und haben einen langen Schlaf getan! - Don den hoben Surftlich= keiten bis auf den armen, geplagten hofmarschall herab und von dem wieder an, bis auf die kl. Pagen, hoffuriere, Bedienten und Josen herunter - alles dankt Gott, daß diese Woche zu Ende. . . . Bei unserer Darstellung ging es den meisten Gaften wie in der Sabel dem armen Storch, der vom guchs zu Mittag gebeten wurde und nichts abbekam von all den guten Biffen, die aufgetragen wurden. - Das Lokal war so traurig gewählt, daß die hohen berrschaften allein den Tableaus gegenüber zu stehen kamen der größte Teil der übrigen Gesellschaft, die doch aus mehreren bundert Personen bestand, mußte sich mit den Ausrufungen und Cobeserhebungen der Sehenden begnügen — Graf Maricall ging umber wie ein brullender Lowe und wiederholte feinen Lieblings= spruch vom Schießhaus ber "Dümmes Publick!" — Linchen hatte als Stärke ein febr ichones, glangendes Koftum und machte fich vortrefflich. . . . Es waren drei Türen gewählt, hinter denen die Bilder erschienen. In der mittlern war jedesmal ein haupttableau - in den beiden Seitentüren zwei Nebengemälde, die aber alle besser glückten als jene, da sie aus einer einzelnen, höchstens zwei Siguren bestanden, während in den hauptgemälden eine Gruppierung von 6-8 Personen oft stattfand, die denn natürlich se hr zusammengepreßt werden mußte. — Die mittlere Türe hatte Mener, die eine Seitenture ein gewisser Baurat Condran,4 die andre ich zu arrangieren. In meiner erschienen folgende Bilder: die Gräfin Fritsch als Circe, herr v. Koemerik<sup>5</sup> als junger Prophet mit einem Engel — und die Poesie — also meine eigne werte Person. —

Da aber diese gerade zuerst erscheinen mußte und ich niemand hatte, der sie zu drapieren verstand, so erbarmte der alte Goethe sich der armen Poefie - (unfehlbar aus Dankbarkeit, weil sie seiner sich so oft erbarmt) — und zog und zerrte und zupfte so lange an meinem Mantel herum, bis er endlich - entzückt über sein eigen Werk ,schön, schön — wunderschön' ausrief und mir versicherte, es sei jammerschade, daß ich mich nicht selbst sehen und zeichnen könne. -- Ein fühlbareres Herzklopfen habe ich nie ge= habt als in dem Moment, wo ich die ganze Gesellschaft auf meine Türe zukommen — das Zeichen zum Aufziehn des seidenen Vorhangs hörte — und darauf, als dieser zurückflog, es wußte, daß nun alle Blicke auf mir ruhten — ja, daß ich einzig und allein deshalb dafäße, um mich beäugeln zu lassen. All das Cob, das ich von allen Seiten aus der dunkeln Menge draußen in meine halle herein vernahm, die einzelnen schmeichelhaften Außerungen, die halblaut von den fürstlichen Lippen flossen, waren wahrhaftig nicht geeignet, meine Herzschläge zu mindern — im Gegenteil trieben sie mir erst recht das Blut ins Gesicht und straften die Schminke Lügen, die fingersdick mir auf den Backen lag. Ich kann nicht begreifen, daß die Verlegenheit, die mein Inneres erfüllte, sich nicht fichtlich in meinen Zügen ausgesprochen haben soll —, und doch behaupten die Ceute, daß ich höchst begeistert ausgesehen hätte. Bei dem vierten und fünften Male, als der Vorhang aufgezogen wurde, ward mir's auch wirklich viel freier um Herz und Stirne - ich erhob mich zu ordentlich poetischen Ideen und Empfindungen. Es wäre sehr eitel von mir und langweilig für Euch, wenn ich er= gählen wollte, was für Artigkeiten mir von allen Seiten guftröm= ten, als ich nachher im Ballkleid bei der hoheit erschien — auch habe ich wirklich nur für wenige ein treues Gedächtnis. Goethe allein hat mich getadelt — aber das Wunderbarfte ist, daß dieser Tadel mich gefreut hat, statt mich zu schmerzen, weil er artiger war, als jemals ein Cob gewesen. - Meine Seder sträubt sich, ihn bier niederzuschreiben - da er aber in Beaulieuscher Manier gesagt ist — so wird es diesem nicht schwer fallen, ihn zu erraten. — Das Souper nach der Darstellung war äußerst brillant; Müller, mein Tischnachbar, war so poetisch gestimmt, daß er bei sedem Glas Champagner einen zierlichen Vers improvisierte, unter andern folgende: "Was heute glänzend, zaub'risch uns erschienen, das schwindet unsern trunk'nen Blicken nie — in heit'rer Jugend muß es bei uns grünen — des Lebens schönste Blüte: Poesie. — Wohl gold'ne Flügel ließest Du uns schauen — Doch uns besiel dabei ein heimlich Grauen — Wer weiß wie bald Du ließt sie zu entfalten — Die Dichtung fern von uns — zur Wahrheit zu gestalten.' Leider war die Poesie selbst se hr unpoetisch gestimmt und antwortete auf all diese schönen Worte mit nichts als Gähnen.

... Kaum daß wir nun von diesen Zestlichkeiten allen ausgeruht, sind schon wieder neue am Werk und zwar für das Geburtszfest der Großfürstin. Spiegel trägt sich mit vielen Ideen umher, ich soll mit ausdenken und ausführen helsen...

Sonntagmorgen

Die Zubereitungen zu einem Aufzuge, welcher am 16. stattfinden foll, nahmen mir die Zeit, diesen Brief am Freitage zu schließen. Tantchen griff deshalb zur Seder — durch sie wißt Ihr nun auch, was wir vorstellen werden und wer unscre Moities sind. Mein Herr wird sich als Pole vortrefflich machen, da er eine schöne, große Sigur hat, Linchen ihrer dahingegen ein schönes Antlig. Der Busammenhang des ganzen Sestes ist folgender: abends erscheint alles im einfachen Ballkostum und verweilt darin bis zum Souper sowie die Hoheit bei Tafel ist, entfernen sich die acht zu einer Seize bestimmten Paare und werfen sich im Nebenzimmer in lauter russische Nationaltrachten —, auf dem Tisch, woran die Hoheit sigt, find auf die zierlichste und wunderbarfte Weise die schönsten Candschaften und Ansichten von Petersburg, Paulowsky und andern benachbarten Luftschlöffern transparent wie ein Tischauffat angebracht, und während sie sich nun mit Seele und Auge in diese wohlbekannten, beimischen Gegenstände vertieft, ertont ein russischer

Marsch, und die acht Paare erscheinen als Deputierte ihres Daterlandes und legen ihr die schönsten Gedichte zu Füßen. Darauf nehmen diese aus weiten, fernen Ländern Herübergekommenen an einem eigens für sie bestimmten Tische Platz und erfrischen oder erwärmen sich, je nachdem sie aus einem kalten oder warmen Klima stammen. Nach Tafel tanzen sie vor der Hoheit keinen russischen, sondern einen französsischen Tanz — und damit hat dann die ganze Sache ein Ende.

#### Line an henriette

Am 6. März 1817

. . . Die Kochberger Stein grüßt Dich tausendmal sowie alles, was Dich liebt und ehrt. Der Ami ist mein zärtlicher Freund, aber er wird täglich stumpser. Der Großherzog ist wieder recht wohl; Goethe desgleichen. Der junge Wohlzogen, "das Bübli",6 macht nunmehr der Julia die Cour, und das kömmt mir recht lächerlich vor, ebenso wie Spiegels Leidenschaft. Heutzutage soll alles Leidenschaft sein!!...

### Cine an henriette

Weimar, am 8. März 1817

- ... Von dem hof Dir zu erzählen wäre ein reiches Feld, was sich mir aber nicht durch Zufall und Gelegenheit vor Augen stellt, bemerke ich gewöhnlich nicht, weil die Neugierde immer noch mein geringster Fehler ist. So weiß ich alle Neuigkeiten erst, wenn niemand mehr davon spricht, und dadurch habe ich mir die Reputation zugezogen, daß ich eigentlich gar keine hofdame sei.
- . . . Riedesels' wollen Julie durchaus mit nach Karlsbad haben, und wenn es ihr geraten würde, so könnte diese Reise herrlich stattsinden. Auf jeden Sall müßte sie wieder reisen und baden, da ihr die Kur vom vergangenen Jahr so gute Dienste geleistet hat; Starke ist von ihren Augen ganz überrascht und was hat sie nicht alles damit getan wie genäht und gemalt, und alle Abend in Gesellschaft ohne Lichtschirm —, auf Bällen und im Theater? Gewiß, es ist ein Wunder geschehen, wir haben nichts mehr zu besürchten und müssen nur suchen, die gänzliche Wiederherstellung zu bewirken.

- ... Dachenhausens Anstellung, sein zu hoffendes Avancement ach! wenn es doch eine Hoffnung für die Zukunft gäbe!! denn glaube mir, liebste Mama, solang die Jugend die Zeit nicht wirken läßt, ist an keine Änderung zu denken —; ist einmal die Zeit in ihre Herrschaft eingetreten, dann ist es freilich aus, aber dahin geshören noch Jahre.
- ... Diane lebt hier im höchsten Ansehen und sozusagen auf den händen getragen von jedermann; sie weiß sich so sanft und weich in die Caunen des Mannes zu finden, und es ist, als ob sie mit dem Namen auch alles andere abgeschüttelt hätte. Ihr Gemüt ist die reinste Güte und ganz anspruchslos gewiß sehr viel besser als ihre Schwester; allein ich kann doch nicht immer dem intoleranten Zug meines Charakters widerstehen, wenn ich sehe, was Sürstenwille und Sürstenneigung für eine Macht besitzen; das Schlechte üte wird entschuldigt und das Beschuldigte dadurch rein. Ainsi va le monde! . . .

#### Julie an henriette

19./21. März 1817 (was sich aus dem Inhalt als Datum ergibt)

... Welch einen schönen, höchst poetischen Morgen haben wir bei Goethe verlebt! — Ich freue mich doppelt darüber, da ich durch eine Beschreibung desselben diese Blätter einzuweihen versmag auf eine Dir angenehme Weise. Nur auf eine Stunde hätte ich Dich in die Zimmer des alten Meisters zu zaubern gewünscht — wie viel des Schönen und herrlichen ist da zu sehen —! welch eine reiche Beute wäre darin für Dein Museum zu machen! — Kürzlich aus Nürnberg erhaltne Majolikagefäße (vom alten Derschau<sup>9</sup> erstanden) stehen in Glasschränke einrangiert und sind gar merkswürdig, der Zierlichkeit wegen, womit sie gearbeitet. Abgerechnet der vielen einzelnen, höchst interessanten handzeichnungen, die an den Wänden herumhängen, hat mich nichts so angezogen und festgehalten als der geliebte Kölner Dom, wovon Goethe den Grunderiß, Aufriß und die ganze, bis ins kleinste sich erstreckende Auss

führung des gegenwärtig stehenden Gebäudes, wie deffen, das noch bingugefügt werden sollte, besitt. Es ist dies ein unendlich schönes, aber kostbares Werk, welches bis jekt noch niemand außer Goethe sein nennt — da es erst im Entstehen ist. Da stand ich denn wieder por dem alten, gigantisch getürmten Riesenbau und staunte, wie damals an Deiner Seite, zu ihm empor — fragte, wie damals, mich - ob es denn möglich, daß solch ein Werk durch Menschenhande entsprungen sei? - O gewiß! dieses Gebäude ist nur wie eine strenge Mahnung aus den früheren Jahrhunderten uns ferneren Nachkommen zurückgeblieben - es soll uns zeigen, was dem Menschen möglich, sobald er ein Ziel und einen festen Willen hat, der durchs Leben geht - sobald er seine Kräfte auf einen Dunkt konzentriert und da vereinigt wirken läßt. Sonst trieb jeder nur eine Beschäftigung - ja wie mancher sette sein ganges Leben an ein einzig Kunstwerk — auf diese Weise konnte etwas Großes hervorgebracht werden — gegenwärtig verdreht vielerlei Wissen und Wollen den Ceuten die Köpfe — sie pfuschen in alles — und leisten darüber in keiner Weise etwas Rechtes —; das ist der fluch, der auf unserm Zeitalter rubt, und wen das Schicksal in die eine ober andre Schale warf, der kann daran nichts bessern und nichts ändern, - Unser heutiger Besuch bei Goethe wurde mit einem Bang in sein freundlich Gartden beschloffen, wo die grühlings= fonne wärmend über den nachten Stachel= und Johannisbeergefträu= chen lag - und uns ein recht wonnigliches Behagen einflößte - in traulichen Gesprächen schritten wir die schmalen Gänge auf und ab - und wären vielleicht noch jest dort, hätte die nabe Turmuhr uns nicht an die Efftunde des alten herrn gemahnt. Deinen Brief will er nächstens beantworten - er scheint ihm viel Freude ge= macht zu haben. . . .

Am 21., Freitags. Juchhe! meine liebste Mutter! freue Dich mit mir! ich bekomme die 50 Gulden von Vater ausgezahlt und noch obendrein monatlich 3 Taser für mein Komödienabonnement. — Welche Generosität! ich falle wie aus den Wolken deshalb — bin

aber glücklich wie ein Kind: weißt Du, daß die Herzogin willens gewesen ist, mir diesen Winter ein Komödienbillett zu Füßen zu legen und es nur aus Angst, daß es Euch oder mich beleidigen könne, unterlassen hat? — O die gute Frau! wäre sie doch weniger delikat gewesen, ich wäre um einige 20 Taler reicher! — . . .

Don Müller eingeschoben:

Ohnmöglich kann ich Julien schreiben sehen, ohne einige bittere Klagen über sie beizusehen. Nicht genug, daß sie manchen Weimaraner desperat macht, auch in Jena übt sie par distance ihre Tyrannei, und der arme Knebel seufzt vergebens. Einige Zeilen an ihn könnten Wunder tun und namentlich für Ihr Museum die herrlichsten Früchte tragen —, aber umsonst erschöpfe ich deshalb meine Lunge. . . . Goethe ist, wegen eines Verdrusses über den Chien d'Aubry mit dem Großherzog, zornig gestern nach Jena entsslohen; recht vor Torschluß hatten wir noch am Mittwoch einige köstliche Stunden bei ihm. . . .

Schluß von Juliens hand.

Ich sehe mich notgedrungen, einige Erläuterungen den Müllerischen Zeilen nachzusenden; was Knebels Seufzen anbelangt, so besteht das nur in einigen, an Müller gerichteten, artigen Floskeln für mich, worauf ich durchaus antworten foll und doch keine Luft in mir verspure. Solltest Du wirklich etwas von Knebel für Dein Museum wünschen, so bin ich augenblicklich bereit dazu — befiehl nur — ich gehorche! — Was Goethens Verdruß über den Chien d'Aubry betrifft, so ist dieser durch des herzogs Wunsch, denselben jeine Künste auf der Bühne darstellen zu sehen, erregt worden und zwar jo febr, daß er ans Abgehen vom weimarischen Theater gedacht, sich aber endlich mit einer blogen flucht nach Jena begnügt hat, wo er nun so lange zu verweilen gedenkt, als der hündische Schauspieler sich hier aufhalten wird. Das nenne ich doch ästhetischen Sinn haben! hätte ich doch nie geglaubt, daß der große Goethe vor einem hund die flucht nehmen würde! - Welch ein allerliebstes Epigramm ließe sich darauf machen. - . . .

#### Cine an Benriette

Am 20. Mär3 1817

... In der letzten Zeit habe ich wieder neue Beweise bekommen, wie hoch mich meine Fürstin achtet — und das ist ja das einzige Streben, welches mir mein Stolz erlaubt. Durch verschiedene Dersänderungen sollte eine vornehmere Aufsicht für die kleinen Prinzessinnen gewählt werden, und ich habe ersahren, daß die Hoheit niemand anders als mich nehmen wollte, wenn nicht die Idee, daß meine Person noch zu jung sei, um allem zu entsagen, was Lust und Freude der Geselligkeit ausmacht und daß eine Heirat mich ihr unsvorbereitet nehmen könnte, den Plan zerstört und die Hopfgarten dafür eingeschoben hätte. Es ist dies ein tie ses Geheim nis; Tante und Julie haben es nicht sehr geachtet — ich weiß aber, daß Deine mütterliche Liebe es anders verstehen wird

Wenn wir Geld für Julia anwenden könnten, so wüßte ich jetzt eine herrliche Gelegenheit, nach der Schweiz zu reisen; — die Mile. Martin<sup>11</sup> wird ihrer Gesundheit halber auf einige Zeit in die vaterländischen Berge zurückkehren, und da sollte eigentlich Julie mit!! — warum läßt sich das nicht machen? —

Am 21., Freitag

Dor ein paar Tagen haben wir bei Goethe dejeuniert, und er war recht liebenswürdig — so viel nämlich er es jeht noch sein kann. Er ist steifer denn je — und es wird mir selten wohl in seiner Nähe, weil seine Heiterkeit verschwunden ist und nur auf Momente wiederkehrt. Wir sahen viele hübsche Sachen bei ihm, und Julia wird verschiedene Dinge zum Kopieren bekommen.

... Ich lege für Gustchen ein komisches Gedicht von Ottilien bei, um sie aufzumuntern zu dergleichen Übungen, die sie uns aber mitteilen soll; wir haben einen Derein ausgedacht, worin eine jede über ein Thema eine Ausarbeitung liefern muß, und haben auch auswärtige Mitarbeiter, wozu ich Gustchen auffordere. Ottilie, Julie, die Tante, Adele Schopenhauer und Lulu Werthern und ich und Gustchen!! — Ottilie hat verschiedene kleine hefte gesammelt

von ihren Arbeiten, und es macht eine artige Sammlung, die sie possierlich genannt hat, wie das Vorwort sagt. . . .

Line an ihren Bruder Carl (damals Ceutnant beim Besathungsheer in Frankreich)

Am 26. März 1817

. . . Frl. Leopardden (Ulrike v. Pogwisch) wird nicht verfehlt haben, Dir von mir zu erzählen; das liebe Kind war mir fehr zu= getan und ihre Abreise hat mir eine Ducke gemacht, die ich nicht wieder auszufüllen vermag. Ich kann mir denken, daß es Dich freuen muß, durch sie von allen Kleinigkeiten Nachricht zu erhalten, die Dir interessant aus dem lieben Weimar sind; die Kleine ist gemütlich und gut und war mir wert. Die altere Schwester ist geist= reich und lebhaft -- gang ihr Gegenspiel -, aber ich fürchte, sie werde nicht glücklich mit August Goethe sein, weil er von trockner, pedantischer Lebensweise zu sein scheint und kleinlich in manden großen Dingen. Es ist schade, daß die beiden lieben Mädchen nicht in edler, sittiger Umgebung aufgezogen sind, sondern durch die Gleichgültigkeit der Großmutter und das traurige, von Leidenschaft bewegte Leben der Mutter herumgeschleudert wurden;12 da selbst der Glang des Edelsteins getrübt werden kann durch Sand und scharfe Stöße, wie nicht viel mehr das garte Gemüt und der Geist eines weiblichen Wesens durch bittre, heftige Umgebung und planloses Leben! Doch — dies nur entre nous, da ich diese Bemerkung nur in meinem tiefsten Innern ausspreche, und die edle, einfache Weise, den bestimmten sichern Singerzeig unfrer geliebten Mutter, stets mit verdoppeltem, heiligem Empfinden erhenne, wenn ich auf das Gegenteil davon im Leben stoßen muß!!

Es erquickt mich ordentlich, daß Du mir geschrieben, Titan habe nun seine wärmenden Strahlen auf Dein herz richten können; ich blicke segnend zu Dir hinüber, mein teurer Carl, und mir ist, als wären wir seitdem uns näher gekommen, als hätte Deine Jugend sich schnell zu meinen ältern Jahren gefunden. . . .

# Aus Juliens Tagebuche

Am 8. Mai 1817

Aus der keimenden, grunenden, leuchtenden, summenden, war= menden, hüpfenden, fliegenden Welt bin ich eben in die dunkle Straße — in mein grünverhangenes, kühles Zimmer zurückgekehrt und mir ist's, als hätte ich nur vom grühling geträumt - so gang verändert sieht mich das Leben an aus diesen steinernen Wänden! Ach, wer doch heute frei ware! Wer doch seinen Tag draußen unter dem lichten himmelsblau, zwischen dem frischen, jungen grühlingsgrün ablaufen fäbe - und nicht wider Willen sich anpuken müßte für die fürstlichen Gemächer! heute Morgen - als ich auf dem Berggarten stand — mit dem Rücken an einen Birnstamm gelehnt, und mit freudigen Blicken das Cal überschaute, aus dem ich eben heraufkam, und durch deffen grüne Wiesen bligend die 31m sich schlang, in dessen keimenden Baumgruppen eine gefiederte Welt sich barg, - da vergaß ich der Menschen und all der kleinlichen, zwangvollen Verhältnisse, die uns dieselben auferlegen, frei fühlt ich mich, wie der Dogel in den Lüften und konnt es nicht denken, daß ich jemals zurückkehren sollte wieder in die beengenden for= men geselligen Vereins. Ach und diesen Abend nun werde ich auf geglättetem Boden unter den kalten Menschengesichtern stehn und zurück mich träumen in meinen schönen Morgentraum! —

Sür die steisen Empfangsabende bei Hose entschädigte sie sich auch jetzt wieder durch einen Ausslug "in die jenaischen Gebirge" zu den bestreundeten Ziegesars. Ihr hauptsächlichster Anziehungspunkt in der Musenstadt war, neben ihrem greisen Verehrer Knebel, diesmal der seit dem 21. März dort anwesende Goethe. Sie sand ihn vertiest in das Studium der Farbenlehre, die sein Biograph Bielschwsky als "eines seiner Lebenswerke im höchsten Sinne" bezeichnet. Gerade damals war er beschäftigt, die nicht lange zuvor von dem Physiker Seebeck<sup>13</sup> entdeckten sogenannten entoptischen Farbenerscheinungen durch Versuche im Freien zu bes

obachten. Das Stammbuchblatt vom 17. Mai 1817, worin er diese seiner wißbegierigen Verehrerin schildert, eröffnet in der Gesamtausgabe seiner Werke würdig den Reigen der Gedichte, die den Forschungen zur Farbenlehre ihr Entstehen verdanken. Es lautet:

Caß Dir von den Spiegeleien Unfrer Phyfiker erzählen, Die am Phänomen fich freuen, Mehr fich mit Gedanken quälen.

Spiegel hüben, Spiegel drüben, Doppelstellung, auserlesen; Und dazwischen ruht im Trüben Als Kristall das Erdewesen.

Dieses zeigt, wenn jene blicken, Allerschönste Sarbenspiele, Dämmerlicht, das beide schicken, Offenbart sich dem Gefühle.

Schwarz wie Kreuze wirst Du sehen, Pfauenaugen kann man sinden; Tag und Abendlicht vergehen, Bis zusammen beide schwinden.

Und der Name wird ein Zeichen, Tief ist der Kristall durchdrungen; Aug' in Auge sieht dergleichen Wundersame Spiegelungen.

Laß den Makrokosmus gelten, Seine spenstischen Gestalten! Da die lieben, kleinen Welten Wirklich Herrlichstes enthalten.14

Unter dem gleichen Datum hat der Dichter auch Linen eine poetische Widmung ins Stammbuch geschrieben. Da sie außerhalb eines engeren Kreises ebensowenig bekannt sein dürfte, wie jene an ihre Schwester gerichteten Verse, will ich nicht unterlassen, auch sie an dieser Stelle einzuschalten:

Aug' um Ohr Was dem Auge dar sich stellet Sicher glauben wir's zu schaun, Was dem Ohr sich zugesellet Gibt uns nicht ein gleich Dertraun; Darum Deine lieben Worte Haben oft mir wohlgetan, Doch ein Blick am rechten Orte Übrig läßt er keinen Wahn. 15

Jum Verständnis des kleinen Gedichtes mag eine Stelle in Goethes Tagebuch dienen, wo am 16. Mai 1817 ein Zusammentreffen mit der Großfürstin in Jena erwähnt wird. Wahrscheinlich war Line als deren Begleiterin dabei zugegen. Wie sehr des Hosdienstes ewig gleichgestellte Uhr im Verein mit dem geselligen Getriebe sie im Gleise hielt, geht aus ihrem nächsten Brief an die Mutter hervor.

Am 6. Juni (1817)

. . . Weimar ist noch das Alte, nämlich wie ein Taubenschlag. Ich kann Dir nicht alle die Personen nennen, die sich hier auf und nieder drängen, doch muß ich die berühmte Ida Brun, jetzt Gräfin Bombelles, Dir namhaft machen, weil wir so oft von ihr gehört. Sie war einige Wochen hier; eine hübsche, zierliche Frau, aber so überaus naiv und natürlich, daß sie als Frau Ambassadrice eine schlechte Sigur spielt. Desto liebenswürdiger ist sie am Klavier, desto graziöser in ihrem mimischen Enthusiasmus, wobei ihre schönen Arme und Singer sich überaus reizend darstellen. Bis zu unster Abreise haben wir die Mecklenburger fürstlichen Kinder nebst ihrem hosstaat hier, morgen kömmt die Herzogin v. Braunschweig, dann Alopeus, dann Kurakin, den man hat doch eigentlich kein größeres Wirtshaus als unser Schloß in ganz Deutschland.

. . . Ottiliens Hochzeit werden wir noch feierlichst begehen; der alte Herr wird uns in seinem hause haben.

3

Den Derlauf dieser Feier, die am 17. Juni stattfand, der Mutter in einem Brief eingehender zu schildern, hat sich leider, soviel ersichtlich, weder Line noch Julie die Zeit gekommen, was wohl dars aus zu erklären ist, daß jene eben im Begriffe stand, das Chepaar Beaulieu und Augusten auf einige Wochen zu besuchen. Am 28. Juni traf sie nach langer Trennung bei ihnen in Hildesheim ein, um sich alsbald mit der Mutter weiter nach Pyrmont zu begeben.

Ein anderer Badeort war das Jiel der Reise, zu der Julie sich rustete. Die gunstige Wirkung des vorjährigen Aufenthaltes in Wiesbaden auf ihr Befinden berechtigte zu der hoffnung, daß eine erneute Kur in diesem Sommer ihre Gesundheit völlig wiederher= stellen würde. Sur den ihr so teueren Rheingau fehlte ihr jedoch im Augenblick die nach damaliger Sitte unerläßliche Reisebeglei= tung; wenn sie statt bessen Karlsbad ins Auge faßte, so tat sie dies einesteils, weil sie nach Ansicht der Arzte von seinen Quellen nicht geringere heilkraft als von denen Wiesbadens erwarten durfte, andernteils aber, weil sie sich für die Sahrt nach Böhmen und die dort zu verlebende Zeit einem nahe befreundeten Chepaare, dem grhrn. und der grfr. von Riedesel auf Neuenhof bei Eisenach anschließen konnte, die mit ihrem Tochterchen Marline das gleiche Ziel verfolgten. In ihrer Gesellschaft brach sie am 3. Juli gegen Abend auf; von henriette und Beaulieu war sie mit ein paar hübschen Sommerkleidern bedacht, von Freund Müller mit Gänsekielen zum Schreiben versehen worden, Goethe hingegen widmete ihr als "Reisesegen" die Verse:

Sei die Jierde des Geschslechts! — Blicke weder links noch rechts; Schaue von den Gegenständen In Dein Innerstes zurück; Sicher traue Deinen händen, Eignes fördre, Freundes Glück.1

Unterwegs wurde in Drakendorf hinter Jena bei Ziegesars gerastet, am 5. in aller Frühe setzte man die Reise fort und kam am späten Abend des 6. glücklich in Karlsbad an. "Es scheint sast unglaublich bei diesem hundesuhrwerk" — dem hochbepackten Riedeselschen Reisewagen — "welches meistens nur zwei Pferde zogen," schreibt Julie an Tante Caroline.

Daß sie am Geburtstage der geliebten Mutter dort eingetroffen war, nahm sie zum guten Zeichen. "Oh ich wußte und sagte mir's wohl, daß Dein Segen auf mir ruhe," beteuert sie ihr; "wie könnte es mir sonst so wohl gehen, wie könnte und würde sich alles meinen Wünschen so leicht und herrlich fügen! . . . Ich leide durchaus nicht durch gesellige Derhältnisse — wir leben hoch auf den Bergen und sind deshalb frei wie die Cüfte! Da gibt es keine öftern mühseligen Toiletten, keine Staatsbesuche, keine Rücksichten, wir tun und lassen was uns gefällt, haben nur Sinn und Gedanken für die Schönheiten der Natur und unsere Badekur, sind dabei fröhlich und guter Dinge, kurz, führen ein wahres Götterleben!"

Allerdings mochte Julien, jung und schön wie sie war, hie und da die Lust anwandeln, von ihrer Behausung herabzusteigen und sich in den tief unter ihr im Tale der Tepl hin und her wogenden eleganten Menschenschwarm hineinzustürzen, denn es sehlte ihr nicht an Bekannten, und der König von Preußen, der ihr am Sprudel begegnet war und sich nach ihr erkundigt hatte, war nicht der einzige, der ihre stolze, vornehme Erscheinung bewunderte.

Daß sie gleichwohl dem Eitelkeitsmarkte der großen Welt fernblieb, kam nicht nur ihrer sehr leichten Geldbörse, sondern auch dem
Erfolg ihrer Kur trefflich zustatten. Infolgedessen schied sie am
10. August befriedigt und dankbar, wie sie nach Hause schrieb, "von
der wohltätigen Unmphe dieses Wunderquells," um die Freunde,
die Karlsbad schon einige Tage vor ihr verlassen hatten, in Eger
einzuholen und dann mit ihnen zur Schwester des Herrn von Riedesel, der in weiten Kreisen Norddeutschlands bekannten und hochgeschähten Gräfin Reden, nach Buchwald in Schlesien weiterzureisen.

Der Weg führte an Böhmens altertümlicher Hauptstadt vorbei, von deren düsterer Schönheit Julie hingerissen war. "Eben sind die Prager Türme untergegangen an unserem Horizont," schrieb sie bald nach der Absahrt auf der Poststation Benatek, "aber in meiner Erinnerung leuchten und glänzen sie fort und fort." Wie von Karlsbad und Prag nahm sie auch von dem lieblich gelegenen Candsit im Schmiedeberger Tal am Suße des Riesengebirges, wo sie die nächsten Wochen zubrachte, einige wohlgelungene Skizzen in ihrem Zeichenbuch als bleibendes Andenken mit hinweg, und ebenso ließ sie delegenheit nicht vorübergehen, um den Charakterkopf eines der größten Männer der Zeit, Gneisenaus, des Freundes und Gutsnachbarn der Gräfin Reden, mit einigen raschen Strichen ihrer kunstgeübten Hand zu Papier zu bringen.

Die Erinnerung an ihn verknüpfte sich besonders mit einer vom schönsten herbstwetter begünstigten gemeinsamen Besteigung der Schneekoppe in fröhlicher Gesellschaft, deren Sührer der Feldmarschall gewesen war. Noch ein halbes Jahrhundert später blickte Julie mit wehmütiger Freude darauf zurück. Daß auch Gneisenau seiner interessanten Wandergefährtin nicht vergessen hatte, bewies er ihr durch ein sinniges Geschenk, eine sauber bemalte Tasse, die er ihr als Andenken nach Weinar übersandte. "Eines Morgens", erzählt sie in ihrem Tagebuche, "bringt man mir ein wohlverwahrtes Kistchen; ich öffne es und sinde, welche überraschung! im kleinsten Raum auf lichtem Goldgrunde mehrere Zauberpunkte des Riesengebirgs mit den glänzenösten Farben treu und zierlich dargestellt, die das nachsolgende Gedicht begleitete:

Kennst Du das Cand, wo Dein Gedächtnis blüht, Durch dunkles Caub die Abendsonne glüht? — Ein kühler Wind vom hohen Joche weht, Der Kynast tief und hoch die Koppe steht? Kennst Du es wohl? — dahin, dahin, O möchte Dich dahin Dein Schukgeist zieh'n!

Kennst Du das hans mit seinem Schindeldach? Da glänzt kein Saal, da schimmert kein Gemach, Nur freundliche Gesichter seh'n Dich an — Durch Zanber hast Du's ihnen angetan; Kennst Du es wohl — dahin, dahin, Willst Du dahin nicht aus der Ferne zieh'n? Kennst Du den Berg und seinen Wolkensteg? Dort suchtest Du im Dunkel Deinen Weg, Dort schlummert Rüb'zahls sabelhaste Brut, Dort stürzt der Fels und über ihn die fint — Kennst Du es wohl? — dahin, dahin — Willst Du dahin nicht bald selbander zieh'n?

Auf diese poetische Huldigung säumte Julie nicht, dem Seldherrn, gleichfalls in Anlehnung an Mignons unsterbliches Lied, ihren Dank dafür auszusprechen.

\* \*

Sie war unterdessen, am 21. September 1817, "in ihre kleine, dunkle Jelle" zurückgekehrt. "Wie viel treue Arme breiteten sich zärtlich mir entgegen," schreibt sie am folgenden Tage der Mutter. "Man schreit über mein Wohlaussehen und vergleicht mich mit einem Posaunenenge!. . . . Franz" — ein Wesen, das Goethe der Aufzeichnung des Kanzlers zufolge einmal mit dem Hosnarrensgeschlechte von ehedem verglich? — "hat Ehrenpforten an meiner Türe errichtet; alle Leute im Haus haben mich freundlich emspfangen und ich kann nicht sagen, wie wohl mir das alles getan!"

Aber dennoch fühlte sich ihre heute himmelhochjauchzende, morgen zum Tode betrübte Künstlerseele und ihr hoher, stolzer Sinn in der gewohnten Umgebung bald genug wieder eingeengt wie in einem Gefängnis. "Sonderbar kömmt es mir vor," gesteht sie Henzietten am 26. September, "wenn ich jeht des Morgens die Augenöffne und statt des Riesengebirges in blauen Duft gehüllt die kanzlerische Sensterwand erblicke — an der statt einer Sonne zweie

mir aufgehen, die aber leider nicht leuchten, sondern blenden — es sind die Lorgnettengläser des nachbarlichen Freundes. . . . Morgen schon", bemerkt sie an anderer Stelle des Briefes, "geht es an die Besuche — vor denen mir graut —, denn es sind deren viele zu überstehen; und Sonntag trete ich dann wieder bei hose auf; ich leugne nicht, daß diese städtischen Verhältnisse mir nach so viel Freiheit des Badz und Candlebens sehr peinigend vorkommen, aber ich hüte mich wohl darüber zu klagen, es muß doch nun einmal sein. Wozu der unnüßen Worte?" —

Bei dem Bemüben, ihr Dafein von der besten Seite zu nehmen, hätte sie kein besseres Vorbild finden können als das der Schwester, die bei allem Ernft und aller Tiefe ihres Wesens dennoch die kleinlichen und oft beschwerlichen Pflichten der hofdame mit Grazie, heiterkeit und Gelassenheit erfüllte. Übrigens war Julie weit ent= fernt davon, die Vorzüge des Lebens in Weimar zu verkennen. Dazu gehörte 3. B. das Reiten, das ihr um so mehr Vergnügen bereitete, als sie diese Kunft jest auf einem von Carl August ihr gur Derfügung gestellten eblen Pferd aus seinem Marstall unter der Leitung seines Stallmeisters ausüben durfte. Was sie aber vor allem beglückte und ihr über manche kleine Widerwärtigkeiten des Alltages hinweghalf, war das Gefühl, mit dem größten Manne der Zeit an einem Orte zu wohnen und sein Wohlwollen zu besitzen. Je sehnlicher sie wünschte, ihm näher zu kommen, desto höheren Wert legte sie auf die Freundschaft seiner jegigen Schwiegertochter. "Goethe", berichtet sie der Mutter am 11. Oktober, "(dessen ich diesen Winter erst froh zu werden hoffe, da ich ihn durch das Derhältnis zu seiner Tochter oftmals zu sehen bekommen werde) hat mir viel Freundliches für Dich aufgetragen, ich verlebte gestern einen sehr beitern Abend mit ihm in den Jimmern Ottiliens, wo er die Liebenswürdigkeit selbst war."3

Wie sie, sah auch Cine zu ihm als zu ihrem Ceitstern mit Versehrung empor. "Ich möchte gern englisch lernen, weil mir Goethe in den Kopf gesetzt hat, das wäre recht etwas für mich, und die

liebe Eitelkeit dann gleich gunken fängt, wenn so etwas ver- lautet," schreibt sie der Mutter am 28. November.

Don der letteren wurden die beiden Töchter in dem Streben, einen lebhaften Verkehr mit dem Dichter zu pflegen, aufs entschiedenste bestärkt. Dem Chraeig, der Eitelkeit und der Berechnung, die henrietten in diesem Dunkte kennzeichnen, entsprach die Sorge, ihre Kinder möchten etwa mit Goethes früherem Nebenbuhler Kohe= bue, der unlängst in seine Vaterstadt Weimar gurückgekehrt war, zu nahe bekannt werden. Ganz besonders Julien glaubte sie vor diesem Manne, den sie ja aus früherer Zeit genau kannte, ernstlich warnen zu sollen, wenn sie ihr auch empfahl, aus der geselligen Erfindungsgabe des "Dielgewandten" möglichsten Nugen zu ziehen. "Julic", heißt es in einem Briefe von ihr an Line, "ift mir ichon lange Nachricht schuldig, aber ich kann mir jett die Ursache erklären, weil Du mir meldeft, daß sie in Meister Kohebues Bande gefallen ist, der sie nun auch gewiß so bald nicht loslassen und ihre Talente gehörig benutzen wird. So sehr angenehm mir dies im ganzen auch ist, so muß ich doch auch hier meine Erfahrung gel= tend machen und recht zu großer Um = und Dorsicht raten, benn dieser schwache Mann reift jeden, der ihm sehr nahe tritt, mit in die Untiefen seiner Torbeit und Eitelkeit. Er ist inkonsequent; es fehlt ihm jede Cebensklugheit, jeder richtige Blick über Derhältnis und Cage; er ist dabei so höchst undelikat und anmaßend, daß an eine Art von freundschaftlicher Verbindung mit ihm nie zu denken noch weniger zu raten ist. Die gute Cante müßte ihn eben= sogut kennen als ich, aber er bat ihr immer besonders den hof ge= macht, und da sie gleichfalls etwas schwach ist, sieht sie, wie die Dasti sagt, das Ding durch ihrer Torheit Flor! — Entre nous soit dit. - Ich trage Dir, meine vorsichtige, kluge Tochter! hiermit auf, gehörig über Julie zu wachen und nicht eber meine Warnung laut werden zu lassen, als bis es Dir auf irgendeine Art zuträglich oder nötig scheint. Um aber aus jeder Sache etwas Gutes zu ziehen, will ich doch bemerklich machen, daß ich nie im Leben einen Men=

schen gefunden habe, der mehr Geist und Talent zu heiterer Geselligkeit und angenehmer Unterhaltung besessen hätte, als gerade dieser Mann, und es wäre daher zu wünschen, daß Julie sich eine Art Register von all den verschiedenen Zweigen seiner Ersindung in diesem Sach aulegte und alles sorgfältig sammelte, was er zum Dorschein bringen wird. Seine großen und kleinen Schattenspiele sind einzig in ihrer Art und leicht nachzumachen. Er hat alles gesehen, was in solchen Dingen Schönes existiert und versteht dabei die Kunst, mit wen ig Mitteln viel zu leisten. Da er bald wieder verschwinden wird, indem er wie ein Schwanzkomet schnell vorüberzieht, so rate ich, den Augenblick gehörig zu benutzen, der wohl nicht wiederkehren möchte, da Kozebue schon alt und schwach ist."

Aus den gleichlautenden Antworten der Töchter konnte Frau von Beaulieu entnehmen, daß ihre hinsichtlich Kozebues geäußerte Besorgnis unbegründet, aber dafür auch keine Aussicht mehr war, ihm seine einst geübten Kunstgriffe abzulernen. "Wegen des H. v. K.", versichert Line der Mutter am 28. November, "brauchst Du nicht zu sorgen; die Tante ist zwar sehr parteiisch und enchantiert von ihm, allein sie sieht ihn sehr selten, und seit dem Tee, den er gegeben, ist sie nur einmal bei ihm gewesen; überdies amüsiert er Julien gar nicht, da er stumpf und matt ist und sich nur noch dann und wann zu einigen Galanterien zwingt, die er den Damen vorsträgt."

Unterdessen war das Weihnachtssest herangekommen. Don den Schwestern Eglofsstein wurde es, wie wir einem Briefe Juliens entnehmen, im Goethe-hause begangen. "Um uns nicht so vereinzelt an diesem Abend zu fühlen, der ehmals in so großem Kreise uns fand," berichtet sie henrietten am 28. Dezember, "und um durch die Freude anderer die unstrige noch zu vermehren, versammelten wir uns allerseits bei Goethens, wo es eine allgemeine Bescherung oder Schererei gab; vierzehn bis fünfzehn Menschen bekamen und teilten dort aus — jeder hatte sein eigen Tischchen — und so nahm denn das Freuen und Jubeln und Danken und Glückwünschen und Bes

trachten und Cobpreisen kein Ende. Don Ottilie Goethe empfing ich Zeichenpapier und von ihrem Mann Lebkuchen... Wie ansteckend die Weihnachtsfreude ist", bemerkt sie weiter, "und wie man über dies Sest hier ganz seinen Ursprung vergißt, beweist wohl, daß der Jude Elkan<sup>4</sup> seinen Kindern ebenfalls bescherte."

\* \*

Das neue Jahr begann verheißungsvoll für das ganze weimarische Cand, denn man durfte hofsen, daß sein altehrwürdiger Sürstensstamm neue Triebe ansesen, daß Tarl Augusts Schwiegertochter dem großherzoglichen Hause den ersehnten Stammhalter schwiegertochter dem großherzoglichen Hause den ersehnten Stammhalter schwieken würde. "Auch wir trauern um die zu Grabe getragene Königin von England," schreibt Julie am 28. November 1817 nach dem Tode der, zugleich mit ihrem neugeborenen Sohne, im Wochenbette gestorbenen, mit dem weimarischen Hofe verwandten englischen Thronerbin; "die hiesigen Hoheiten sind aber alle selig wegen den glückzlichen Hoffnungen; möge diese der Himmel schöner erfüllen als jene englischen."

Allerdings lag das frohe Ereignis noch im weiten Felde; vor dem nächsten Sommer war es nicht zu erwarten. Für den Augensblick wurde die Aufmerksamkeit der Schwestern Eglofsstein davon abgelenkt durch unabweisdare Pflichten der hösischen Geselligkeit. Deren höhepunkt bildeten auch in diesem Winter Kostüms und Maskenseste im Geschmacke der Zeit. Unter den daran beteiligten Personen dursten Line und Julie natürlich nicht sehlen. Bei der von Maria Paulowna für den 2. zebruar 1818, den Geburtstag ihres Gatten, gewählten geistreichen Scharade "Stundenglas" erschien jene als Sinnbild des Glücks mit Füllhorn und Staatsruder versehen, diese hingegen trat in der Glanzrolle des Musagetes auf, worüber die Schwester begeistert an Henriette schreibt: "Unser Apollo war göttlich schön! — Du hast im voraus gewußt, daß es so sein müßte, und in Deinem Geist hatten wir die Kleidung einsgerichtet. Die hohen Kothurne machten sie schlanker, das weite, nach

männlicher Weise gegürtete Kleid, der Mantel — alles weiß mit Gold gesäumt —, die brillantne Stirnbinde, der grüne Kranz, und dann die goldnen Sonnenstrahlen, die das schöne Haupt umgaben, die Juwelenkette, an welcher die schöngesormte goldne Enra hing, und die Silbersaiten, in welche die Hand begeistert griff, — alles ward zum höchsten Ideal, und die Verse, die nicht von Goethe waren, erhielten einen Gehalt, einen Jauber, dem nichts zu versgleichen war."

Wie am 2. Februar, stand sie auch auf der am 16. zu Ehren des Geburtstages der Großfürstin von der Stadt Weimar veranstalteten öffentlichen Redoute bei dem Festzuge der Figuren aus Goethes Stücken<sup>6</sup> mit an erster Stelle. Nach dem Berichte der Schwester war sie auch da "wunderherrlich schön als kriegerische hoffnung aus dem Epimenides, mit goldnem Helm und Panzer, mit Lanze und Schild". Line selbst gehörte an jenem Abend als Adelheid von Walldorf — "gar nicht schlecht geputzt", wie sie versichert — der Gruppe des Götz von Berlichingen an, den August von Goethe darstellte, wähzend sein Freund Ernst von Schiller ihm in der Rolle des Weiszlingen zur Seite schritt.

Als die Redoute am 24. Februar im Schlosse wiederholt wurde, war auch Goethe zugegen, der sich schon am 6. November nach Jena zurückgezogen und sogar von der fröhlichen Weihnachtsseier bei den Seinigen ferngehalten hatte. Wie froh die Schwestern Eglosse stein den verehrten Meister begrüßten und wie glücklich sie waren, im Cause der nächsten Zeit einige, nach Juliens Versicherung, "höch st interessante Abende" bei ihm verbringen zu dürsen, läßt sich denken. Nach allen Nachrichten, die wir darüber besitzen, war auch dem Dichter die lang entbehrte Gesellschaft der beiden jungen Damen sehr willkommen und versetzte ihn in die freundlichste Stimmung. Wenn er sich Müllers Zeugnis zusolge gelegentlich einmal über Julien ärgerte, so mochte dies mit dem allerdings nur vorwübergehenden ernsten Unwohlsein zusammenhängen, das ihn am 28. Februar plößlich besiel. Welchen Anteil er an der Pflege ihres

Zeichentalentes nahm, ist bekannt. Um so mehr wünschte er, ihr dabei ratend und anregend zur Seite zu stehen. Dor allem empfahl er ihr, Unterricht in der Perspektive bei dem Theatermaler Beuther zu nehmen, "der", wie sie henrietten schreibt, "die bequemfte Methode haben foll, es ben Leuten beizubringen, und zwar in kurzer Beit. Ich scheute die neuen Kosten und sträubte mich; Goethe meinte, ich sei nur zwei Joll breit noch vom wahren Weg entfernt und könne nur durch die Kenntnis der Perspektive dahin gelangen. 6-8 Stunden wären hinreichend dazu. Müller ließ heimlich den neuen Cehrer kommen und sandte ihn mir sodann unvermutet über den hals; kurz, ich wurde zu dieser Sache verleitet, ohne selbst genau zu wissen wie? Das Ende wird zeigen, ob ich recht getan, mich verleiten zu laffen — ober nicht." Übrigens erschien unmittel= bar nachdem sie diese Worte niedergeschrieben hatte, noch ein anderer Cehrer bei ihr: "Es pochte an meiner Tür", fährt sie fort, "und bereintrat - der Oberbaudirektor (Coudran, ebenfalls einer der Intimen des Goethe-Hauses), um mir eine mathematisch=geo= metrisch-perspektivische Abhandlung zu halten, und zwar aus eig= nem Antrieb; wenn nun nichts aus mir wird, da sich auf einmal drei gelehrte Köpfe meiner annehmen, so ist sicher Hopfen und Malz an mir verloren!"

Wie Julia den Wink ihres väterlichen Freundes hinsichtlich des Unterrichtes in der Perspektive nicht unbeachtet ließ, so beeiferte sie sich auch, einige seiner Gespräche aufzuzeichnen, um sie zu ihrem geistigen Eigentume zu machen. Gleich ihr hing auch Line an Goethes Lippen, und sie durfte, wenn auch weniger blendend als die Schwester, doch darum nicht minder auf seine verständnisvolle Zuneigung zählen. Was ihn ganz besonders für sie einnahm, war ihr Gesang. "Goethe läßt sich von mir vorsingen und scheint zusfrieden," berichtet sie der Mutter am 13. März; "er hat neue Lieder, von Zelter komponiert, die ich ihm vorspielen und bekannt machen muß. . . ." "Habe ich Dir gesagt," lesen wir in einem etwas späteren Briese, "daß Goethe sehr von meinem Singen zustrieden

war und — seine Lieder von mir komponiert wünscht, weil ich sie so gut verstünde!! — Ah! — was meinst Du?"

Sehr schmerzlich war es ihr und Julien, daß sich Goethe schon am 14. Märg wieder nach Jena begab, "weil er", wie Line, eben= falls am 13., henrietten mitteilt, "sich die Angst um Ottiliens Niederkunft ersparen will. . . . " "Unser alter herr", schreibt sie bald darauf an Bruder Carl, "- nämlich Goethe - ist schon wieder nach Jena gegangen und hat wieder unfre greude an seinem hiersein genommen; Du glaubst nicht, wie überaus gut und liebens= würdig er ist, wie sehr er seine Ottilie liebt und wie angenehm uns in seinem hause bereitet ist; hoffentlich kehrt er bald wieder, und dann fangen gleich die freundlichen Abende wieder an, in denen er heiter und ernst seine Cehren austeilt und sich von uns verhätscheln läßt. Wie oft", fügt sie hingu, "wünsche ich dann Dich in unfre Mitte, wie ergöglich wurde für Dich diese Umgebung sein, wo Kunst, Natur und der scharfe geistige Derstand so liebenswert sich vereint und jich berabläßt, sich mitzuteilen und verständlich zu machen. Studiere doch ja recht ernstlich die englische Sprache; ich bin troft= los, daß mir die Möglichkeit und die Sprachfähigkeit fehlt, um den Schatzu erwerben, der nach Goethens Worten unergründlich und unerschöpflich in der englischen Literatur ruht; ich bitte Dich, mein Söhnchen, halte Deine Sähigkeit, Dein Wissen und Deine Zeit recht fest zusammen, um diesen holden Schatz Dir gang gu erwerben. . . ."

Die Versetzung des geliebten Bruders von Sedan, wo er als Ceutnant in Garnison gestanden hatte, nach Koblenz begrüßte sie mit aufrichtiger Freude. Der 9. April, an dem sie die Kunde davon durch den Grasen Leopold erhielt, nahm ihr zugleich eine schwere Sorge vom Herzen. "Gestern war die Sonne und die Sterne waren freundlich!" — berichtet sie nach Hildesheim, "gestern mittag hat Ottilie nach vier Tagen banger Angst und Erwartung einen Sohn geboren, und dies Ereignis, das von jedem nur als der Tod der kleinen, schwachen Frau erwartet ward, hat mich unbeschreiblich

erfreut; gestern abend dann kam des Vaters Brief mit der schönen Nachricht. O wie soll der 9. April herrlich leuchtend in meinem Gesdächtnisse leben und ein Dankaltar soll dem ersten Vierteljahr des 1818-Jahres errichtet werden, das alle Freude über die Teuern meines Herzens bringt!" —

"... Daß Ottilie Mutter geworden," schreibt Julie an Carl nach Coblenz, "und zwar eine zärtlich e Mutter, die den ganzen Tag das liebe Kind mit den großen, bedeutenden Augen auf den Armen wiegt, hat Linchen Dir wohl schon berichtet. Sie ist Pate dieses kleinen Ankömmlings, an dem wir alle einige Rechte zu haben meinen, der großen Sorge wegen, die wir für ihn mit ausgestanden."

übrigens weilte Julie, als er geboren wurde, nicht in Weimar, sondern wieder bei Ziegefars in Jena, wohin auch Goethe sie ein= geladen hatte. Mit ihm speiste sie am 6. April bei Knebel, am 11. aber suchte sie, von zweien der Ziegesarschen Kinder begleitet, wohl um ihm zur Geburt des Enkels Glück zu wünschen, ihn im Gaft= hause zur Tanne, seinem Absteigequartier, auf: wahrscheinlich hat sie damals, nach einer in Eile von ihm hingeworfenen gederskizze, den uns erhaltenen Ausblick auf die Stadt, den fluß und die Cams= dorfer Brücke von seinem genster aus gezeichnet.8 Die folgenden Wochen führte sie, wie ihre Schwester, zunächst wieder in Weimar mit Goethe zusammen, da er zur Caufe des kleinen Walter herüber= kam; am 27. April 30g er sich wieder in seine Einsamkeit gurück, am 29. aber wurde Julien die Freude zuteil, in Dornburg, wohin sie mit der Cante und Müller gefahren war, den teueren Gönner zu begrüßen und hier, auf den steilen hängen über dem im heiteren Glanze des Frühlings prangenden Saaltale mehrere sehr genuß= reiche Stunden zu verleben. Ein anschauliches Bild von diesem Zusammensein und eine getreue Wiedergabe der dabei geführten Ge= spräche, die sich anfangs in Scherzen und Neckereien bewegten, bald aber eine immer ernstere und höhere Richtung nahmen, haben die Niederschriften der Oberkammerherrin und des Kanzlers uns überliefert.9

4

Sur Linen, die in Weimar gurückgeblieben war, kam unterdeffen eine sorgenvolle Zeit heran, denn die schwere Stunde ihrer Berrin rückte allmählich immer näher. "Wir erwarten täglich die Niederkunft der Hoheit", schreibt sie der Mutter am 18. Juni, "und ich fange an, mich gehörig zu ängstigen; - wenn es doch erst vorüber ware und wir einen kleinen Pringen zu wiegen hatten." Dieser Wunsch sollte sich in der Cat erfüllen: am Johannistag 1818 meldete Carl August sehr befriedigt einem seiner auswärtigen Freunde: "Meiner Schwiegertochter hat es beliebt, einen großen Jungen diesen Nachmittag um halb zwei auf die Welt zu setzen." Näheres über die Ankunft und den Empfang seines Enkels mag uns Maria Paulownas hofdame ergählen. "hoffentlich, meine holde, süße Mutter, kommt die erfreuliche Nachricht, die ich Dir zu geben habe, durch mich zuerst zu Dir - Unsere hoheit ist nach einer schmerzensvollen, langen und gefahrvollen Zeit glücklich von einem Sohn entbunden worden! — Der Jubel des Volks, aller Menschen von klein und groß ist unbeschreiblich und unendlich rührend. Trot aller Angst bin ich gesund und frisch und nur sehr ichläfrig durch die erste Nachtwache, von der ich eben guruckkomme.

Alles steht gut und glücklich! — Der Kleine ist allerliebst und ich liebe ihn schon ganz unmäßig; meine Hoheit sieht freundlich und hell aus ihrem Bette und hat das Entsetzliche über dem Glück, einen Sohn zu haben, längst vergessen. Die alten Großeltern sind vollkommen selig! — Zwei Abende hintereinander hat das kleine Weimar in Freudenfeuer, Gesang, Jubilieren, Illuminieren der größten Stadt nichts nachgegeben. O wenn die Fürsten doch nur sehen wollten, daß sie geliebt sind — gibt es etwas Reineres in der jehigen dunkeln Zeit als solche uneigennühige Freuden-ausbrüche? —

Ich bin recht tief gerührt und kann heute nicht viel schreiben. Am Johannistage ist das Kind um 2 Uhr mittag geboren; wir v. Ealofstein, Altweimar haben schreckliche Sorgen gehabt und um ein Haar breit nur war Mutter und Kind verloren. Starke hat ein Meisterstück gemacht, wie die Ceute sagen, und wird auf den Händen getragen. Ich hatte auch schön illuminiert und es hat mich viel Geld gekostet. Hoffentslich muß ich nicht nach Eger und die Hoheit vergißt die Reise über ihre Freude, — dann behalte ich mein Geld. Wären doch die Candstände keine Knicker, so bekäme ich ein paar hundert Taler mehr.

... Ich bin schläfrig und will zu Bette gehen, sowie ich noch an Prinzeß Wilhelm von Preußen geschrieben habe, um ihr im Namen der Hoheit Nachricht zu geben. Sie war eben hier, als die schlimmste Zeit war und hat das ganze Elend und die Freude mit erlebt.

. . . Gott segne Euch alle, alle! Ach wie selig bin ich über so gute Nachricht von Euch zu hören!

Cebt wohl, lebt wohl.

٤."

Die Gefühle, die diese Zeilen atmen, wurden von deren Em= pfängerin aufrichtig geteilt. "Glück zu, meine beste Line," antwortete sie der Tochter am 5. Juli, "Glück zum jungen Prinzen und zur glücklich überstandenen Gefahr Deiner trefflichen, edlen Sürstin, die um so rührender in ihrer Freude sein muß, da ja nichts als Mutterliebe sie für so viele Schmerzen entschädigt. bott segne und erhalte sie und ihr Kind! Dies wünsche ich zum Heil des lieben Ländchens, in dem ich so gern meine wahre Heimat anerkenne. Möge die Sorge und die Lust Deine Nerven nicht zu fehr erschüttern und Du nicht am Wochenbett erkranken. . . . Be= zeuge unsere Freude Deiner Fürstin in unserm Namen und sage ihr, daß ich nie einen Moment an der Erfüllung meines Wunsches gezweifelt, da ich zu fest auf Gott baute, um nicht überzeugt zu fein, daß durch fie Weimar beglückt werden folle. Wohl kann ich mir denken, wie lieb Dir der Kleine ist, da ein Kind, das unter Sorg und Angst vor unsern Augen geboren wird, immer großes Interesse einflößt, um so mehr ein Sürstenkind, das so sehr erwünscht wurde, und dessen Mutter Du liebst und ehrst. Ja, es ist ein schauerlich großer Moment, der Eingang ins Leben, und gewiß nicht minder schauerlich als der des Todes. Der menschlichen Natur gemäß sollen wir freisich, dem Anschein nach, dies nicht besmerken, aber wer über die gewöhnlichen Ansichten sich emporgearbeitet hat, der muß wohl ausrusen: "Gesammelt sollten wir in einer Trauerschar des Neugebornen Schicksal laut beklagen — doch den Entschlasen, der von allen Mühen ruht, mit Freud und Jubel aus dem Haus begleiten." — Indessen, all is well sagen die Engsländer auf ihren Posten, wenn die Runde kömmt, und so sagen wir es denn in Gottes Namen auch auf den unsrigen, bis wir abgelöst werden." —

Der 5. Juli, an dem Henriette diese ernste Betrachtung niedersschrieb, war der Tag der Taufe des neugeborenen Prinzen, einer Seier, deren eigenartiger Reiz nicht glücklicher hätte wiedergegeben werden können, als dies von Line unter ihrem frischen Eindrucke geschehen ist.

Am 6. Juli

... Ich komme eben vom Diner zurück und mit heiterer Laune — so heiter als sie der heiterste Gedanke an Dich und die Teilnahme aller Freunde und das tapfre Klingen der Champagnergläser her=vorzubringen vermag — greise ich nach der Feder, um Dir in Eile noch einiges zu erzählen von gestern und heute. Die Tause hatte alles gestern im höchsten Put versammelt und unter dem Geläute aller Glocken und unter dem Dortritt aller hosseute ging der alte herzog mit seinem Sohne um halb 8 Uhr aus den Immern der hoheit nach dem großen Saal, ihm folgte die Gräsin henckel in Silber und Juwelen strahlend, das Kind auf dem Arm, dessen rotsamtne her=melindecke von vier Kammerjunkern getragen wurde, sie selbst von zwei Kammerherren unterstützt, darauf kamen die beiden Damen, in Gold gekleidet und mit Eichlaub und goldnen Ähren gekrönt, darauf die drei Ärzte, dann die Gouvernante des Kindes, die Amme und hebamme, und dann die gesamte Dienerschaft. Zu

Gevatter standen der Großvater und Großmutter, die Herzogin Ida<sup>1</sup> und Riedesel als Candmarschall im Namen aller Candstände. Don allen Orten und Enden waren Deputierte anwesend, sogar die Jenaer Studenten hatten ihre Deputierten gesendet, die mit ihren Cockenhaaren, ihrer altdeutschen Kleidung, roten Binden und Federbaretts sich recht wunderlich aber sehr malerisch unter den reichzgeschmückten herrschaften ausnahmen.

Goethe war auch anwesend und trotz seiner leider jetzt immerwährenden Kränklichkeit von der schönsten Saune. Um halb 10 Uhr standen wir in einem Senster zusammen um die 500 Studenten anmarschieren zu sehen, die dem jungen Herzog Carl Alexander August Johann eine Sackelmusik brachten. Der Anblick war unvergleichlich. Die große Masse zog im hellsten Seuerglanz in der dunklen Nacht heran und kam in viersacher Schlangenlinie in den Schloßhos herunter. Goethe verglich den Anblick mit den brennenden Savaströmen und ließ mir das Bild recht deutlich werden.

Dann schlossen sie einen militärischen Kreis - wie sie denn überhaupt ihre Offiziere und Adjutanten hatten, die mit ihren roten Schärpen und blogen Schwertern sich recht herrlich in der scharfen Beleuchtung und den schnellen Bewegungen ausnahmen -, in der Mitte stand das Musik= und das Sängerchor, sie sangen gang un= vergleichlich schön und brachten ein dreifaches hurra dem Großbergog, dem Neugebornen und dem gangen Sürftenhaus. Darauf erschienen zwölf lange Tische in dem Schloßhof und in kurzer Zeit waren 600 Bouteillen Wein und eine ungeheure Menge großer Schuffeln geleert. Die Sackeln brannten unterdessen langsam in verschiedenen haufen aus, die Lichter auf dem Tisch glänzten die jungen Leute wie Streifbeleuchtungen an und brachten gang sonderbare Bilder hervor - dann versank das Ganze in eine regnichte, kalte Nacht, die Lichter verschwanden, die Gestalten bewegten sich zwar luftig singend aber dennoch gang wie Schatten nun wieder hinweg und das zauberartigste Schattenspiel war zu Ende.

Die ganze Nacht schwärmten sie singend auf den Straßen umber;

viele gingen zurück nach Jena, viele waren im Stadthaus untergebracht, viele quartierten sich einzeln ein und pochten an den häusern, wo noch Licht war, mit sittigen Bitten um ein Obdach; Salk hat deren vier beherbergt, die er totmüde gefunden. Beim heutigen Diner von 200 Personen, das sehr schön sich im großen Saal ausnahm, waren die Deputierten wieder gebeten, und einer saß in meiner Nähe. Bei seinen Locken aber siel mir die Bettina ein, und als ich nach Tische mit ihm sprach, gesiel mir der Ausdruck seiner Züge und sein ganzes Wesen recht wohl, aber ich hätte ihn immer fragen mögen: hat sich Bettina auch gekämmt?

Alles, alles grüßt und will Dir empfohlen sein. — Goethe, Einstiedel, die Kehle, Spiegels Oberthür,<sup>2</sup> Riedesels, die Beust,<sup>3</sup> Müller, die Fritsch — wer zählet ihre Namen? — Dielmals haben wir ansgeklungen auf Dein Wohl und das des besten Freundes, unsres Beaulieus. — . . . Julia schreibt wohl auch noch, aber ich muß schließen, denn ich glaube der Champagner geht mir noch ein wenig im Kopse spazieren, den ich auf so viele Gesundheiten getrunken habe. . . . ".

An diese Schilberung möge sich noch ein Abschnitt aus Linens Brief vom 14. August anschließen, der sich auf Maria Paulownas öffentlichen Kirchgang am 9. dieses Monats bezieht. "Ich gestehe," schreibt sie, "daß der Moment ihres Eintritts in die Kirche und ihr freundliches Grüßen umher und ihr Winken zu mir herüber, die ich auf dem Chor mit den übrigen Sängerinnen und Sängern stand, das Slattern der Fahnen, der Einzug der Bürger in die Türen, und mein eignes Empfinden, daß dies recht mächtig in mir gewirkt und mich tief erschüttert hat, als noch überdies erst das Lied gesungen ward: Wie groß ist des Allmächt'gen Güte usw.— wie viele Erinnerungen aus der Kinderzeit kamen aus der Dergangenheit hervor, wie lächelte mir De in Angesicht, holde Mutter, wie lebendig sah ich der Großmutter verklärte Jüge, ich stand über die Welt emporgetragen, ein übermaß von Scligkeit und Dank kam in meine Seele, und recht fromm sing

ich dann die wirklich schöne Kantate an zu singen: Heilig, heilig, heilig, heilig ist Gott! usw. Julia stand mir schräg gegenüber, und unsre Blicke begegneten sich; mir ward recht wohl und entfernt von aller Angst der Dilettanten, wenn sie singen müssen, ich hatte nur eine satale Empfindung, nämlich die hohen Töne der Fr. von hengen dort stellen zu müssen, die sich eingedrängt hatte und aus der Kirchenmusik einen Opernvortrag und Operntriller machte; jedoch entschädigte mich das angenehme Gefühl, meine Stimme mit den rührend schönen Tönen von Stromeier anschwellen zu lassen — wie herrlich schön ist doch solcher Gesang!! —

Kurz nach diesem Sestgottesdienste, am 15. August, dem Tage Maria himmelfahrt, fand, gleichfalls in Gegenwart des hofes, die Einweihung der Kirche statt, die Carl August den katholischen Bewohnern Weimars im sogenannten Jägerhaus eingeräumt hatte. Gewiß nahmen auch an ihr die Schwestern Line und Julie samt den übrigen Trägern ihres Namens herzlichen Anteil, denn der greise Kanonikus Franz Oberthür aus Würzburg, der die heilige handlung vollzog,5 war seit langen Jahren, noch von Franken ber, der Samilie Egloffstein in treuer Freundschaft verbunden, ja er gehörte sogar, wie auch sein protestantischer Amtsbruder Cavater, 311 Juliens Taufpaten. Ein auf manchen Lebensgebieten erfahrener und verdienstvoller Geistlicher, dabei, besonders durch häufige Reisen, weit über die Grenzen der engeren heimat und der katholi= schen Welt hinaus bekannt, genoß er allenthalben hohes Ansehen. Nicht am wenigsten in Weimar war der milde und als Mensch wie als Priester gleich würdige, wenn auch nach dem Zeugnisse seines Patenkindes etwas eitle alte herr, dank den Beziehungen zu meinen Vorfahren, die er öfters besucht hatte, überall aufs beste empfangen worden. Da seine dortigen Glaubensgenossen, von denen mehrere dem hofe nahestanden, weder Kirche noch Seelsorger besagen, unterließ er nicht, ihre darauf gerichteten Wünsche durch mündliche Sürsprache an maggebender Stelle wirksam zu unterstüten. Carl Augusts Freude über die Geburt des Enkels wußte der gewandte Hofmann sich zunutze zu machen und erreichte auch das erstrebte Ziel. Dom Bischof von Mainz, zu dessen Sprengel Weimar damals noch gehörte, wurde ihm die oberhirtliche Vollmacht erteilt, die neue Kirche mit zu weihen, die Stadt Weimar aber glaubte dem Sörderer der Interessen ihrer Katholiken für seine Bemühungen nicht besser danken zu können, als indem sie ihn zum Ehrenbürger ernannte.

\* \*

Das für sie so glückbringende Jahr 1818 ließ ihre Bewohner noch einmal kurz vor seinem Scheiden glänzende Seste erleben. Den Anlaß dazu gab der Besuch der Kaiserinmutter Maria Seodorowna von Rußland bei ihrer Tochter. Ihn zu verherrlichen, hatte sich diese auch an den kürzlich von Karlsbad heimgekehrten Goethe gewendet und ihn ersucht, einen Sestzug, "dichterische Candeserzeug-nisse, darauf aber Künste und Wissenschaften vorführend", poetisch einzuleiten und zu erklären. Zur Cösung der ihm gestellten Aufzgabe zog er sich nach Berka an der Im zurück und schuf hier, in ländlicher Stille, eines der edelsten Werke seiner späteren Jahre, den Maskenzug von 1818.

Bei seiner Aufführung im Schloß am denkwürdigen 18. Dezember dieses Jahres erschien Line als Thekla im Wallenstein an der Seite des jungen Franz Nicolovius, eines Großneffen Goethes, der den Max Piccolomini darstellte. Julien war auch diesmal eine der Glanzerollen, die der Nacht und der Aurora, zugesallen. Sie paßte sich ihrer äußeren Erscheinung ebenso trefflich an, wie sie ihr Gelegensheit bot, beim Vortrage der ihr in den Mund gelegten seins und tiessinnigen Dichterworte als Meisterin der Redekunst zu glänzen.

Dem Maskenzuge Goethes, nach dessen Aufführung die Kaiserin am 21. Dezember, von Maria Paulowna bis nach Berlin geleitet, ihre Rückreise gen Norden antrat, war in den drei Wochen ihres weimarischen Aufenthaltes eine Reihe von Sesten vorangegangen, darunter auch die Veranstaltung zweier Scharaden, Apollodorus

und Toison d'Or, die gleichfalls beide in eine Huldigung an die hohe Besucherin und das russische Kaiserhaus ausklangen. Bei der ersten eröffnete Julie als Allegorie der Fabel, kostbar und phantastisch, aber zugleich mit künstlerischem Geschmacke gekleidet, den Reigen, um, wie ein Berichterstatter bemerkt, "in sinnvollen Stanzen, die in ihrem Munde noch mehr Wohlsaut und Bedeutung gewannen", die erscheinenden Siguren zu erklären; in der zweiten wirkte Line, die überdies auch den anstrengenden persönlichen Dienst bei der Kaiserin zu versehen hatte, im Argonautenzuge mit als Pallas Athene, "deren reine Züge", demselben Gewährsmanne zussolge, "besonnenen Derstand und edlen Stolz aufs würdigste ausssprachen".6

Einige nähere Mitteilungen über jene für das Schwesternpaar reichbewegten Tage enthalten die nachfolgenden Briefe.

# Line an henriette

Am Donnerstag den 10. (wohl September 1818)7

... Sappho, die berühmte Sappho! — wie Beaulien sicherlich sagt — ist endlich bei uns gegeben und hat Mord und Brand zwischen Männer und Frauen geworfen und offne Fehde erregt. Alle Männer sind wütend — sie sind gar zu treffend in Phaon geschildert —; alle Frauen tief gerührt — sie erkennen das schwache Herz des schönen Geschlechts —, und die schöne, reine Sprache der Dichtung sindet auch hier das leichteste Gehör. —

... Hast Du vielseicht in der Zeitung die Geschichte der Catalani und Bombelles (ehemalige Ida Brun) mit Goethe<sup>3</sup> gelesen, so wisse hiemit, daß sie ganz erlogen ist; es ist nicht zu glauben wie die Leute lügen. . . .

Willst Du noch etwas für Julie tun, so gib ihr ein paar Taler Geld zu Schuhen und Handschuhen, worüber sie am meisten jammert. . . . Maskeraden wird sich die Prinzessin Julia nicht nehmen lassen; aber schreien muß sie, denn: das ist so meine Gewohnheit.

## Julie an Benriette

3. Dezember 1818

(Anfang nicht erhalten.) ... Das breit auseinandergeflossene Ge= sicht (der Kaiserinmutter), das durchaus nicht zu der übrigen Gestalt paßt — alles dies kann gar keinen andern als einen komischen Eindruck geben. Bei näherer Beschauung jedoch findet man die ehmals schönen Züge heraus und an der Sigur kann sich das Auge gar nicht satt sehen. Da ist keine Spur einer alternden, geschweige alten Frau, alles so rund und frisch und schön — wie man nur an der jugendlichsten es sich wünschen oder denken kann. Tut die Kunft hier wirklich das Beste — wie man behaupten will —, nun so trägt sie wahrhafte Ehre davon! - Da die meisten Damen ihr schon mittags präsentiert waren, so gab es keine förmliche Prä= sentation mehr, und wir jüngeren wurden en masse — gleichsam wie ein Rudel Biriche ihr vorgeführt. Imponieren tut mir diese Frau nicht, und ich ängstige mich keineswegs, ihr meine Stanzen adressieren zu mussen. Beim handkuß - sagte sie mir zwei gnädige Worte über Linchen -; ein kaiserlicher Mund hat halb meine Stirne, halb meine Locken berührt — welch Glück jondergleichen! -

... Während ich dies schreibe, rasseln unzählige Wagen dem schön und glänzend erleuchteten Theater zu, wo ein Vorspiel: Ceres, die ihre Tochter in der Hölle aufsucht, gegeben wird — qu'en pensez Vous?? — Tantchen und ich sitzen in unsern schwacherhellten Immern und wollen nichts mit der Pracht zu tun haben — weil sie Geld kostet. Der ganze Weg nach dem Theater ist abermals illuminiert, sagt man. — Morgen hat uns Goethe nach Berka eingeladen — d. h. Adelen, Su<sup>10</sup> und mich — um unsre Verse in Empfang zu nehmen. Wir sollen dort bei ihm essen. Es wäre scharmant, wenn es mir nicht einen ganzen Tagraubte.

Der Anzug meiner Sabel naht sich seiner Vollendung. Aus meinem roten überröcken ist glücklich ein Mantel und zwar ein wunder-

herrlicher hervorgegangen. Ringsum mit goldnem Bande und einer geborgten, aber in Cahn (?) gestickten, sehr schönen Goldbordüre besetzt. An allen Zipfeln goldne Eicheln. Statt gewöhnlicher Federn raten mir alle Marabouds zu nehmen — was ich denn auch am Ende zu tun gedenke. Ich muß die einen so gut borgen als die andern — und nun denke und gehe ich mit Macht an die Nacht, an die ich bisher nicht gedacht. — Mein Schleier zur Nacht ist durch und durch mit silbernen Sternen benäht, dank Hanchens Hilfe — aber nun das Überkleid, wie und von was? — Ach wärst Du doch hier und könnte ich mir aus Deinem Herzen, oder Kopfe vielmehr, Rat und Hilfe erholen wie ehedem! . . .

# henriette an Line und Julie

Am 10. Dezember 1818

... Wie froh bin ich, daß nun schon die Hälfte des Aufenthalts (der Kaiserin) überstanden ist und daß man so gut zu stehen scheint, denn ich liebe Weimar zu sehr und verehre die Alten zu auszichtig, um gleichgültig dabei zu bleiben, wenn sein alter Ruhm leiden und die Eltern in den letzten Stunden noch verletzt werden sollten. Das Vorspiel scheint allerdings dem Titel und der Allegorie nach zu urteilen — etwas stark. Die hölle ist Weimar und der traurige, unheilbringende Gatte! — ? — Aber zum Glück versteht solch Sürstenvolk nicht so wie wir die Sachen, und sie schlürsen alles wie Honig ein, weil es doch Schmeichelei sein soll. —

Ich bin nun vollkommen ruhig über den Anzug der Jabel und das Sprechen; denn ersteres muß wirklich höch st merkwürdig sein und nicht nur über allen Begriff reich und schön, sondern auch höchst wunderbar und seenartig. Die Ersindung und Ausführung verdient wirklich ein ganz eignes Sob von der Fürstin und dem Künstler Kuhdrek, it denn sie könnten sich eine Jabel malen, wenn sie meine Tochter nicht hätten. Daß Linchen einen grünen Mantel augeschafft, wird der Sigur der schönen Pallas gewiß günzstig sein, nur ihrem Beutel nicht. . . .

#### Goethe an J. f. Mener

[etwa 15. Dezember 1818]

Gegenwärtigen Zettel zahlen Sie, mein Teuerster, es ist zu einem von Gräfin Julie, obgleich mit meiner Erlaubnis, ungeschickt bestellten und verteuerten Schleier als Aurora. G.12

#### Benriette an Line und Julie

Am 18. Dezember 1818

Uf! je respire! Gott Cob und Dank, daß mein holdes Kind die schwere Cast mit Ehren abgeschüttelt und nicht zur Fabel ge = worden ist. Alles andere gibt mir keine Sorge, denn ein wenig mehr oder minder schon, etwas höhres oder geringres Cob, bewegt meine einsache Seele nicht, da ich nicht an den Eitelkeiten der Welt hänge als nur insoferne es wichtig ist, den Platz, auf dem man einmal steht, würdig auszufüllen. Dies ist geschehen, ich schließe Julie mit inniger Liebe an mein herz und danke ihr besonders das für, daß sie nach dem Bericht der guten Tante ihre Toilette so ruhig vollbracht, und nach dem, was die teilnehmende, treue Isabelle mir schreibt, mit der größten Bescheiden heit und Jungfräu= lich keit das ungeheure Cob aller Menschen angenommen....

Julie an Henriette Ohne Datum, bald nach dem 18. Dezember 1818 Slüchtige Skizze des Maskenzuges. 18

Als die hohen Herrschaften alle versammelt waren, bewegte sich der ganze Maskenzug, aus der Galerie hervorkommend, durch den Hintergrund des Saales in die gewöhnlichen Cour-Zimmer, gleichsam als traumartiges Vorbild der späteren und bleibenden Erscheinung. Dieser Zug bestand in drei Abteilungen. Der Prolog, angeführt von der Nacht in Begleitung des Schlass und der Träume sowie der ihr dienstbaren drei Monate Oktober, November, Dezember. Hinter dem letztern wurde eine Weihnachtspyramide von Kindern getragen, mit unendlichen Lich-

tern, Engeln und Transparenten geziert. Die Tragödie, die Komödie und das heldengedicht schlossen diesen Prolog. Nach einer kleinen Intervalle kam nun der hauptzug. Voran die Unmphe der 31 m. Dann Musarion und Phanias, Oberon, Citania, die Elfen (alles eine wunderliebliche Kindergruppe). hüon, Amanda, Satime, hierauf die Gestalten aus Cid und den übrigen herderischen Dichtungen, unter denen der alte Seebach als Acon und Fräulein herder als Terpsichore unstreitig die Schönsten waren. Jest Gök von Berlichingen, Wilhelm Tell (G. von Froriep) mit seinem 3u= behör, brav kostümiert; Mahomet, Saust, Wallenstein, Wallensteins Lager - die Wallensteiner waren unftreitig die schönste Gruppe das Aufzugs —, Braut von Messina, Demetrius, Turandot. Der Epilog bestand: aus dem Tag, den Künsten und Wissen= schaften und verschiedenen allegorischen Siguren - 3. B. die Botanik, Candbau, Erdkunde, Sternkunde usw. Sowie dieser gange Jug durch den Saal defiliert hatte, so begann eine andre Musik und es trat nun bloß der gesamte Prolog wieder in den Saal, schritt feierlich auf die höchsten Herrschaften zu, die vor den Spiegel= zimmern in einem Halbkreis sich niedergelassen hatten, und ließ sich durch den Mund der Nacht in den Versen vernehmen, die hier folgen. — Als sie die Monate und Träume der Menschen vor= gestellt und erklärt hatte, zog sie sich mit dem Schlaf und den vier holden Träumchen, die sie in ihren Mantel hüllte, langsam zurück. Die Tragödie, die Komödie und das Epos traten nun in die Mitte vor, und nach einem kurzen Dreigespräch (nach welchem die Komödie verschwand) stellten Epos und Tragödie sich einander gegen= über an die Endpunkte der fürstlichen Sike und erklärten wechsels= weise die nun von der Anmphe der Ilm allmählich berangeführten einzelnen Gruppen, welche lettere jedesmal vor den herrschaften so lange haltmachten, bis ihre Erklärung beendigt, sodann aber sich in immer größern halbkreisen im hintergrunde ordneten. —

Als nun sämtliche einzelne dramatische Erscheinungen vorüber waren (unter denen auch die Nacht noch einmal als Aurora auf-

getreten und die Mutter und Braut von Messina hereingeführt und erklärt hatte), so nahete sich endlich zum Schluß des Ganzen der Tag — dem die Nacht abermals zur Seite ging — und der nun zur Erklärung seines Gesolgs und zur historischen Entwicklung alles dessen, was unter der Herzogin und ihrem Sohne geschehen und von dem Enkel zu hofsen, diesenigen unvergleichlich gemütvollen Derse sprach, die man leider erst in mehreren Wochen lesen wird. Hierauf zog sich alles in seierlichster Ordnung aus dem Saale hinzweg, um bald darauf, auf Besehl der Herrschaften, noch einmal im Paradezug vor ihnen vorbeizuziehen, welches Gelegenheit zu unzähligen Liebkosungen und Danksagungen von seiten der Majestät gab. —

Die meisten von uns ließen sich nun in den schöngeschmückten Immern neben der Galerie nieder, die, mit Austern und Champagner aufs reichlichste besetzt, die müden Gottheiten sowie Trompeter, Wachtmeister und Zigeuner, nebst der zarten Thekla und der hochtrabenden Tragödie im engen Raume vereinten; — auch will man noch einige moderne Uniformen bemerkt haben, die sich darunter mischten und auf alle Weise ins Wallensteiner Lager einzuschwärzen suchten. Kurz, teuerste Mutter, es sehlte nichts: als daß der Kapuziner erschienen wäre und eine Strafpredigt über so verwirrtes Treiben gehalten hätte. — Der armen Nacht sagen die bösen Jungen nach: daß sie nicht allein den Tag verdrängt, sondern ihm auch alle Austern weggesischt habe! —

hiermit hättest Du das Interessanteste dieses berühmten Maskenzugs, der schwerlich in Weimar jemals glänzender und zahlreicher wiederkommen dürfte. — Deiner Phantasie ist gehöriger Spielzraum geblieben; sie wird das Fehlende ergänzen und mit den schönsten Farben sich Gestalt für Gestalt weiter ausmalen.

In unendlicher Eile, bei Licht und dicht vor Abgang der Post, unter des Nachbars Hilfe und Rat geschrieben.

Nachschrift des Kanzlers von Müller:

Ich füge, teuerste Freundin! die Kopie von Julies Rolle bei, die

ich für Sie abschreiben ließ, und Goethes Programm. Letzterer war leider nicht zu bewegen, daß er der Maskerade selbst beigewohnt hätte; er fürchtete, es würde ihn zu sehr rühren. In etwa sechs Wochen wird sein Me ist er werk gedruckt erscheinen. Einstweilen müssen Sie sich mit vorstehender kurzen Skizze begnügen; eine ausführlichere, mit Kupfern, wird im nächsten Modejournal erscheinen. Daß Goethe eine schöne, brillantene Porträtdose erhalten hat, wissen Sie wohl schon. Ihre holden Kinder waren wiederum die Krone des Ganzen. Thekla sah gar lieblich aus, daher sie auch im Gedicht das Jugendlicht heißt. Die Nacht war rührend erhaben, eine wahrhaft überirdische Erscheinung. Mich ergriff der tiesste Schmerz, daß Sie dies alles nicht sahen!

Ich lege Ihnen ein kleines Impromptu der unvergleichlichen Nacht bei.

5

Wie beglückend für henriette das Gefühl sein mußte, daß ihre Töchter zum Gelingen jenes glängenden Sestes so wesentlich beigetragen hatten, so wurde es doch durch sehr nüchterne Erwägungen beeinträchtigt. "Die Kaiserin", schreibt sie ihrer ältesten Tochter am 7. Januar 1819, "fand nicht für gut, die Wünsche zu realisieren, die wir für unfre gute Line, gur Entschädigung für so viele Unkosten und Beschwerden, getan hatten. — Ich mußte mich doch recht herzlich ärgern, als ich in der Zeitung las, daß für fünf Tage die Berliner Damen so kostbar beschenkt wurden und die Weimaraner für 21 Tage so lumpigt, daß man es nicht begreifen kann. Es liegt mir weniger an dem Wert als an der Freude, die Line eine Vermehrung ihres Schmuckes und besonders ein Kamm gemacht hätte. Es war wünschenswert, in den Augen der Kaiserin ein heiduck zu sein, denn jede dieser Maschinen erhielt 70 Dukaten und eine schöne Uhr. Nun — es mag gut sein! Die Dame ist wie ein Komet mit langem Schweif vorübergezogen und so Gott will, soll meine Sine von ihrer Nähe nie mehr inkommodiert werden,

denn ich kann mir nicht denken, daß ich je eine Reise nach Ruß- land wieder zugeben würde — es müßte denn Line sie selbst wünsichen, und das ist nicht wahrscheinlich, so sehr auch der Kaiser, seine Mutter und alle das Dienstvolk die Geliebt e ausgezeichnet und mit Wohlwollen überhäuft haben. — Julie schreibt mir, daß man keinen Begriff von der Liebe und Achtung sich machen könne, mit welcher die Russen Line behandelten, es ginge sogar ein Teil davon auf sie mit über. Die Kaiserin hat in Berlin in der Cour öffentslich dem König von meinen beiden Töchtern mit Ekstase gesprochen und den Vater, der dabei stand, bis in dritten (Eitelkeits-) Himmel verset. — Schöne Worte — Glas — und Liebe sind sehr vergängliche Dinge!" —

In wohltuendem Gegensatz zu diesem würdelosen Ausbruche des mütterlichen Unmutes steht die Antwort, die Line am 13. Januar 1819 darauf erteilte: "Ich beschwöre Dich sußfällig, meinen Brief noch einmal und vielleicht in anderer Stimmung zu lesen, ob dann die Conart sich nicht verändert? — Tadelnd, wegwersend zu schreizben, liegt so wenig in meiner Stimmung als in meinem Herzen. Ich din zufrieden und ruhig, mir ist hell und heiter zu Sinne gewesen, die Welt gehört mein, weil ich kräftig und gesund mitten drinnen stehe, aber ich gehöre nicht der Welt, und das ist ein großer, großer Unterschied. Gewiß wäre ich gerne nach Berlin, ich hätte gerne einmal kein Fermoir, sondern etwas Bessers erhalten, aber auf meine Stimmung hat dies wahrlich keinen Einsluß gehabt."

Schmerzlich getrübt wurde diese hingegen durch die Kunde vom jähen hinscheiden der holdseligen jungen Königin Katharina von Württemberg, an der ihre ältere Schwester Maria Paulowna mit großer Liebe hing. Line hatte sie drei Jahre zuvor in St. Petersburg, wo ihre Dermählung mit dem damaligen Kronprinzen Wilhelm von Württemberg glänzend geseiert wurde, gesehen und war von dem ihr innewohnenden Zauber mächtig angezogen worden. Sie teilte daher aufrichtig den Schmerz ihrer herrin.

Während die Trauer um die allzu früh verblichene Fürstin sich

außerhalb Württembergs auf engere Kreise beschränkte, rief die Schreckenskunde von der Ermordung Kozebues am 23. März 1819, wie allenthalben in deutschen Canden, so besonders in seiner Heismatstadt Weimar ungeheueres Aussehen hervor. Durch einen sehr unerquicklichen literarischen Jank mit den beiden Jenenser Prosessoren Luden und Oken war er von dort einige Monate zuvor nach Mannheim verscheucht worden, wo er als vermeintlicher russischer Spion dem Dolche des sinsteren jungen Fanatikers Karl Sand zum Opfer siel.

Die Erregung über dessen Derbrechen hallt auch in Linens Brief= wechsel mit ihrer Mutter aufs lebhafteste wider.

Am 31. März

Seit langer Zeit habe ich nicht mit so unangenehmen Gedanken zu kämpfen gehabt als in diesen Tagen — schreibt die erstere — seit der fatalen Nachricht von Kohebues Ermordung. Daß es mög- lich sei, in Deutschland ebensogut zu wüten wie in den Nachbar- ländern ist zur schrecklichen Gewißheit geworden, und mein guter, sester Glaube ist von mir gewichen und ich lege Trauer an um meines Vaterlandes vergistete Treue und bürgerlichen Frieden!! O daß es dahin kommen mußte! Daß der surchtbare Fanatismus im Gewand der Religion und der Gerechtigkeit nun auch über uns seine furchtbare Fackel schwingt! —

Die Samilie Edling reist nach Dresden, um den Bruder<sup>2</sup> zu bewegen, sich aus Deutschland zu entfernen; man sagt, an einem Tage (dem 23. März, Todestag des Kaisers Paul) habe Stourdza in Dresden wie Kohebue in Mannheim sterben sollen, — nur der Theologe (O Gott! wo bleibt denn das Christentum?) in Dresden sei von Reue gemartert worden und habe sich selbst mit dem Dolch ums Seben gebracht, der jenem armen Staatsrat bestimmt war. In Jena ist jeht eine Kommission vom Großherzog niedergeseht, von der Könnerih das haupt ist; man weiß nichts Bestimmtes, aber das Unglück ist wohl größer als wir erst ahnen wollten. Du weißt nun auch, daß der Mörder Sand ein Neveu Deines ehemaligen Advokaten

in Erlangen ist; die Eltern des Unglücklichen leben — er war ihr Liebling, weil er stets so fromm und rechtschaffen gewesen; von Jena hat er das beste Zeugnis, aber Mustizismus und Schwärmerei und das Predigen derer, die Dernunft lehren sollten und die Tolleheit vermehren, haben ihn unwiderstehlich zu der gräßlichen Tat getrieben. O wenn ihn doch der himmel sterben ließe, und bald!

Denke Dir das Entsetzen der Gesellschaft, die den Abend bei K. versammelt war, die auf seinen Schrei zusammenlief, den Wirtsterbend und den Mörder mit dem Dolch in ihrer Mitte fand, der sich langsam nur entsernte, auf der Straße niederkniete, Gott laut zu danken für die Befreiung des Vaterlandes, und sich dann selbst erstach!! — Glaubt man nicht eine gespenstige Geschichte der Vorwelt zu hören? —

Die Dankelmann<sup>3</sup> war gegenwärtig und durch sie sind diese Details hierher geschrieben, so wie durch mehrere Augenzeugen.

- ... Für Kozebue selbst habe ich freilich kein Gefühl, denn er hat mit zu vielem Hohn mir das Liebste und Heiligste stets herabgezogen; soll ich aber darum die Tat weniger gräßlich sinden, weil sie einen armen Spötter betroffen hat? soll ich darum das Furchtbare einer Zeit weniger einsehen, in welcher literarische Feindseligkeit den Tod herbeiführt! —
- ... Du hast wohl ersahren, daß der alte Voigt4 und der junge Eduard Salk5 zum tiefsten Schmerz seiner armen Eltern gestorben ist? Es ist eine traurige Zeit und Gottes Gnade muß sie uns überstehen helsen.

# henriette an Cine

Am Sonntag, den 4. April 1819

... Ich kann mir denken, welche ungeheure Sensation Kogebues Ende bei Euch macht und wie schwer die Rüge des großen Majestätsverbrechens sein wird. Hätte sich aber ein solcher Mucius Scävola für Napoleon gefunden, wie würde er geseiert worden sein, und es ist Kohebue zuviel Ehre widerfahren, wenn ich mich so ausdrücken darf, ohne übel gedeutet zu werden, denn ich beklage gewiß die arme Familie wegen dieses entsetlichen Schicksals von ganzer Seele, obgleich der schauderhafte Tod, den ihr Versorger starb, und die Ursache warum? eine Quelle des Wohlstands und der reichsten Unterstützung für sie werden wird. — Sonderbar! daß das Gift, welches dieser törichte Mann aus seiner Feder spritzte, auf sein Leben zurückwirken und es so tragisch enden mußte! hütet nur Eure Jungen bei dieser Gelegenheit und verbrennt diesen Brief, denn es ist nicht dienlich, in Eurer Luft zu sagen oder zu schreiben, was man über die Zeit denkt.

# Line an henriette

Dienstag, am 13. April

. . . Sei Du nur gang ruhig über mich, denn wenn es auch im Dachstübchen brennt, das geuer löscht sich allgemach ichon wieder von selbst aus. Auch steht es anders bei meiner "hohen frau" als Du zu glauben scheinst, und darum brauche ich nicht anders mich zu äußern als ich fühle. Im Gegenteil, sie hat mich gescholten, daß mir die Sache so sehr zu herzen ging, daß ich blag und krank da= von war, und dies nahm ich sehr übel, und wir waren einige Tage lang in Ungnade gegeneinander; jest sind wir wieder zärt= lich. Sie hat Kohebue gar sehr gehaßt, und im Anfang seines Plans, hierher zu ziehen, alles mögliche getan, um es dem Großherzog verweigern zu machen, aber der wollte nicht, und mit der Unglücks= ahndung sah sie den unruhigen Kopf hier eintreten. Und sie hat Wort gehalten diese Ahndung! Aber Kohebue ist es nicht allein, gegen den die Stimme sich erhob, und man erzeigte ihm wirklich zu viel Ehre, indem man ihm einen Einfluß dort zuschrieb; wohl aber machte der Diebstahl seines Manuskriptes viel Sensation und lenkte den haß gegen die Diebe, so schlecht auch das Bulletin war. Aus diesem Vorgang mag dann sich alles weitere erklären; der Gesandte mußte sich des Candsmanns annehmen, die Sache ward laut und ernsthaft und zog nun erst die Blicke näher auf sich. Dieser Vorfall hat wohl hauptsächlich das berühmte Stourdzasche Memoire veranlaßt, und das unselige Schriftchen hat alles Unheil angerichtet, Kohebues Mord und alles, was folgen wird. Immer aber findet man die Wurzel des übels bei Ceuten, die das Edle und Gute den jungen Männern zur ersten Pflicht machen sollten, denn Professor Cuden in Jena gehört mit zu denen, die Kohebues Abschrift stehlen ließen.

. . . Die Musen sind verstummt — der Ernst ist ihnen in Kranksheit und Sorgen gar zu nahe getreten und die Fröhlichkeit war fort. Überdies will Julie wegen ihrer Zeit nicht mehr dabei sein und das stört uns ungemein. Für meine arme, kranke Pogwisch fürchte ich ein schleichend Sieber! und mich ängstigt es ungemein; und doch müßte ich es ihr wünsch en — ach sie hat keine Ruhe zu hoffen, denn beide Töchter scheinen mir nur für kurze Zeit noch Kraft und Ceben zu haben.

## henriette an Line

Am 18. April 1819

- ... hat denn Goethe mein Fragment (eine Jugendarbeit henriettens) gelesen? — Wie hat er sich über Kohebues Tod geäußert und was sagt er zu den Studentenwesen?
- ... Mein Fragment soll als Samenkorn eine bessere Zukunft herbeiführen. Wie behagt es denn meinen Musen? Ich wünsche sehr, daß es Goethe lesen möge, um zu hören, was er davon sagt. Sein Urteil könnte dann beigefügt werden und dadurch das Ganze einen neuen großen Wert erhalten.
- . . . Der Mann belehrt und lehrt so gern, darum muß man sich den Männern von der ignoranten Seite zeigen, ihnen praktisch nütz- lich werden und man wird ihnen unentbehrlich siehe Goethe!! —

# Sine an henriette

Am 22. April

. . . Was Goethe sagt, verdient einen eigenen Brief; o ich lebe eigentlich jest nur in dem Glück, ihn zu hören und zu sehen,

6

und mir ist es als ob ich für meine ganze Zukunft sorgte, indem ich an seiner Seite bin. Er ist so gut und väterlich gesinnt und ich liebe ihn unendlich! —

... Wir haben bis jest unsre Musenscherze vor Goethe heimelich gehalten, weil er die dichtenden Frauen haßt und wir von ihm geliebt sein wollen; allein er weiß es nun und unparteiisch wie die Liebe ist — findet er den Musenverein geistreich und wohlgetan!! — O unparteischer Mann! — Er hat sich sogar über meine Kritik der Schriftsteller höchlichst ergöht.

# Line an henriette

Am 10. Mai. Montag abends

. . . Das Goethesche Gedichts ganz mit meinem Gefühl, ganz in meiner Seele gedacht, von Dir empfunden und ausgesprochen zu sehen, gehört nicht zu den geringen Genüssen meines Herzens, und ich din hocherfreut und immer in Gedanken damit beschäftigt. . . . Kozedues sind hier angekommen und ihre Erzählungen sowie ihr Justand soll fürchterlich sein; die Geschäfte gehen nun statt in Jena, hier fort; Koenneriz hat die Verhöre; Asmus, der Freund des Mörders, sitt in meiner Nachbarschaft auf der Wache, und sein Kopf mit dem langen, verwirrten Haar erregt mir die traurigsten Gedanken. Wollte Gott, daß Sand stürbe! — Der wunderliche, uns begreisliche Enthusiasmus, den dieser Unselige erregt, kann von den schrecklichsten Folgen, von dem traurigsten Jusammenhang sein!

Einige Tage vorher, am 4. Mai 1819, waren August und Ottilie von Goethe für einige Wochen nach Berlin gereist. Julie hatte das junge Paar an ihren berühmten Verehrer Gneisenau empfohlen, Sine hingegen ihm einen Brief an den Bruder ihres Stiesvaters, Wilhelm v. Beaulieu, mitgegeben, der damals ebenfalls in der preußischen Hauptstadt weilte. "Weil ich Sie mir nur als den treuen, unveränderten Freund denken kann," schrieb sie ihm, "so nehme ich mir die Freiheit, Ihnen in aller Eile einen herzlichen Gruß zu senden und Ihnen zu melden, daß dieses flüchtige Blättchen von

teuern Freunden aus Weimar für Sie mit nach Berlin gewandert ift. Die lieben Reisenden sind die jungen Goethes, deren Sie sich beide noch von zehn und elf Jahren her erinnern sollten; das damalige kindische grl. von Pogwisch wurde mit Ihrer guten Caune schnell bekannt, und August Goethe, der jegige Kammerrat, ist Ihnen gewiß auch erinnerlich geblieben. Die Leutchen wollen vierzehn Tage in Berlin zubringen; fie logieren bei Jelter in der Friedrichsstraße. - Wie leben Sie denn? Welche Art von Geselligkeit sagt Ihnen am meisten zu? Sehen Sie die Hellwig7 und ihren Eß-Teetisch? Kennen Sie meinen lieben Kapellmeister Kreisler oder hoffmanns genannt? Ich bachte, wenn man in Berlin ift, fo könnte man eine gute Wahl treffen und recht heitre Stunden verleben. . . . haben Sie im Januarheft des Luxus und der Moden die Beschreibung unserer Seste gelesen? Man lernt einigen Unterschied zwischen Gelegenheitsgedichten kennen und ohngefähr die Wahrheit erkennen von dem, was der Meister sagt, daß ohne Gelegenheit noch nie ein gutes Gedicht entstanden sei!' - O kommen Sie zu uns und leben Sie in seiner Nähe und hören Sie die goldnen Worte des herrlichen Mannes; ich lebe nur von einem Tag zum andern in dem Gedanken, ihn zu feben und zu fprechen, und meine Wünsche sind befriedigt, wenn der Abend an seiner Seite endet. — Cachen Sie nicht über meine Zärtlichkeit, sie ist so groß und so wahr, daß ich mir Goethes Verlust nicht anders als wie das Ende aller Tage denken kann!!! -- "

Wenn schon die ruhige, besonnene Line den väterlichen Freund in so überschwenglichen Worten pries, wie mußte erst die leidenschaftliche Julie im Umgange mit Goethe schwelgen! "O wie hinzeißend, wie unwiderstehlich ist dieser Mann," ruft sie in einer Niederschrift aus jenen Tagen aus, "wenn er in heitrer Gemütlichzkeit sich zwischen seinen Kindern und Freunden bewegt, bald das höchste ins Gespräch verslechtend, bald sich scherzhaft wieder zu dem Kleinsten und Unbedeutendsten herabneigend, und jedem einen neuen

Wert, eine neue Bedeutung verleihend!" — Beide Schwestern fühlten sich gleichsam mit magischer Gewalt an die Persönlichkeit des Dichters gebannt. Wie rein und ideal aber das Streben war, das sie zu ihm hingog, werden wir deutlich inne, wenn wir ihren Bekennt= nissen die Derhaltungsmaßregeln gegenüberstellen, die ihnen die nüchterne Mutter für ihren Verkehr mit Goethe erteilte. Besonders Julie wurde eifrig damit bedacht. "Selbst für das praktische Ceben", schreibt ihr Henriette am 6. Mai 1819, "ist es gut, wenn Du Dich in den letten Strahlen dieser sinkenden Sonne spiegelst. Bald folgt die Nacht auf dieses Abendrot, aber keine so schöne, liebliche, wie die, welche er sprechen ließ. - Sur Deutsch= land gibt es auch keine sold e Aurora, wenn er untergegangen ist, mehr!..." "Dersäume nicht," heißt es in einem späteren Briefe, "Dich Goethe soviel als möglich zu nähern. Er kennt Dich eigentlich gar nicht von innen und hat Dich nur scheu und fremd gegen sich gesehen. Glaube mir, er wird freudig erstaunen, zu erkennen, daß es Weiber gibt, die mit fleisch und Blut auch Geist, Kopf und Berg verbinden, die den Ernst des Lebens begreifen und würdig tragen lernen, ohne die weibliche Anmut aufzuopfern. Du wirst seinem alten Herzen eine neue Erscheinung wohltätiger Art sein und er wird sich dankbar dafür erweisen — ich sage dankbar und bitte Dich, nicht über mich zu lächeln. Zu spät wirst Du viel= leicht erst begreifen, was es beißt: je ne suis pas la rose, mais j'ai fleuri aupres d'elle! — Jedes Wort von Goethe wird nach seinem Tode gleich Edelsteinen glänzen und denen Wert geben, an die es gerichtet war. Ruhm ist die Frucht des fleißes und Ehre und Ansehen die grucht des Ruhmes. Wer der Kunft sich weiht, kann ohne beides nicht bestehen, und darum bitte ich Dich flebent= lich: Derfaume nicht den gunftigen Augenblick, der Bluten gu solchen Früchten treiben kann — und wird — ich weiß es gewiß."

6

Diese Mahnung mündlich zu wiederholen, bot ihr der Besuch der beiden Töchter im Juni 1819 erwünschte Gelegenheit. Sie trafen Mutter, Schwester und Stiefvater nicht mehr in hildesheim an, sondern auf dem eine Stunde davon idnslisch gelegenen Klostergute Marienrode, dessen Pachtung dem letzteren durch königliche Gnade als Ersatz für die im Befreiungskriege gebrachten Geldsopfer gleichzeitig mit dem Titel eines Generalmajors beim Ausscheiden aus dem Militärdienst im Sommer 1818 verliehen worden war. Schon damals hatte sich henriette mit den Ihrigen für die wärmere Jahreszeit in dem weitläufigen, an eine gotische Kirche angelehnten, von alten Bäumen beschatteten Abteigebäude niedergelassen und, wie man dortzulande sagt, "wöhnlich" eingerichtet.

Die Jahrt von Weimar nach Marienrode schilberte Tine Goethen in einem launigen Reisetagebuche, das sie durch Freund Müller an ihn gelangen ließ. "Die närrischen Kinder," bemerkte er darüber nach dem Zeugnis ihres Tiebesboten, "wenn man sie hier um sich hat, sind sie taciturn und zurückhaltend und albern-bescheiden mit ihren Talenten und wenn sie weg sind, vernimmt man erst, was sie für allerliebste Federn führen; das hat ja ordentlich Humor, Komposition, naive Benutzung der Motive, Ansang und Ende, das hebt ja die Objekte klar, sebendig, anschaulich hervor, in unserm Sinn und Stil, gerade wie wir es selbst gern machen möchten; —— fort, fort damit, der alte Merlin könnte sast eine Anwandlung von Sehnsucht bekommen und sich einbilden, die Tine hielte noch etwas auf seinen alten Kopf und das wäre doch sehr eingebildet."

Auf ihren Bericht kam Goethe zurück, als die beiden Schwestern am 9. August, nicht lange nach der Rückkehr von Marienrode, wiesder den Abend bei ihm verlebten. Bei diesem heiteren Zusammenssein schenkte er Julien auch Kreide zum Zeichnen, worüber sie ganz entzückt war. Schon einige Monate vorher hatte er ihren ersten Dersuchen in der Ölmalerei lebhaften Beifall gespendet und sie

durch sein Sob ermuntert, darin fortzusahren. Er war es auch, der sie bestärkte in dem längst gesaßten Vorsatze, sich zur weiteren künstlerischen Ausbildung, für die es ihr in Weimar an geeigneten Sehrern ebenso wie an Vorbildern sehlte, eine Zeitlang dem Studium der Meisterwerke der Dresdener Gemäldegalerie zu widmen, wobei er sie namentlich auf die großen Niederländer und ihre Farbenbehandlung hinwies.

Sür die baldige Ausführung dieses Planes sprachen neben der Sörderung ihres Talentes noch andere gewichtige Rücksichten. Zunächst wünschte sie, den dortigen berühmten Augenarzt Schmalz wegen ihrer neuerdings wieder infolge von anhaltendem Zeichnen und Malen leidenden Augen zu Rate ziehen; dann aber sehnte sie sich auch von Weimar hinweg, um ihre Seele durch edle Kunstzgenüsse zu erheben und von einem Kummer abzulenken, der sie bedrückte.

Die hoffnung der grau von Beaulieu, daß die dauernde Trennung von Dachenhausen allmählich jum Erkalten ihrer Jugendliebe führen würde, war zunächst unerfüllt geblieben. Wohl hatte schon im Sommer 1817 ein gunstiges Geschick die Entscheidung über Juliens Zukunft in ihre eigenen hände gelegt. Durch das Chepaar Riedesel wurde sie in Karlsbad mit dessen Neffen, dem reich= begüterten Grafen Reuß, zusammengebracht, der auf Freiersfüßen ging und gern mit ihr den Bund fürs Leben geschlossen hätte. Sie verschmähte es jedoch, die hand, die das Glück ihr bot, zu er= greifen. Zwar fand auch sie an dem heiteren und lebensfrohen jungen herrn Gefallen, seine Neigung aber vermochte sie nicht zu erwidern und ließ ihn hierüber nicht im Zweifel. "Kann ich dafür," schrieb sie wehmütig in ihr Tagebuch, "daß Reuß trok all seiner Dorzüge kein Dachenhausen ist?" Aus ihren Gefühlen für diesen machte sie auch anderen Männern gegenüber kein Geheimnis, die sich ihr näherten. Einer unter ihnen brachte indessen doch die Alleinherrschaft "Albanos" über ihr herz ernstlich in Ge= fahr, hans heinrich von Koennerik, der Sproß eines alten fachsi=

schen Adelsgeschlechtes, der, durch Studien und Reisen trefflich vorbereitet, in Carl Augusts Dienste eingetreten war und sich, als tüchtiger Beamter ebenso wie vermöge mancher persönlicher Eigen= schaften, in Weimar rasch eine Stellung geschaffen hatte. So wurde er nach Kohebues tragischem Ende vom Großherzoge zum haupte der Untersuchungskommission ernannt, die in Jena die der Mitschuld an dem Morde Verdächtigen ausfindig machen sollte: bei seinen jungen Jahren gewiß ein wertvoller Beweis des Vertrauens in seine juriftischen Sähigkeiten. Daß ihnen auch liebenswürdige gesellige Talente zur Seite standen, dafür spricht u. a. sein Anteil an den Maskenzügen im Dezember 1818: beim ersten gab er den Apollodor, beim letten den Barden in der herdergruppe. Mit Julien kam er bei diesen Aufführungen natürlich in häufige Berührung, und bald zählte auch er zu ihren Verehrern. Daß er ihr ebenfalls nicht gleichgültig war, bewies sie ihm beim Bohnenfest am 6. Januar 1819, wo sie als Königin ihn zu ihrem König erkor. Ihre Wahl zeugte ohne Zweifel von gutem Geschmack, denn in Linens und henriettens Briefen wird Koennerig einfach als der Schöne bezeichnet. Frau von Beaulieu hatte ihn während eines Besuches in Weimar im Herbst 1818 kennengelernt und von seiner ritterlichen Persönlichkeit einen ausgezeichneten Eindruck gewon= nen. Dazu kam, daß er mit August Keftner, der feit dem Marg 1817 der neuerrichteten hannoverschen Gesandtschaft in Rom als Legationssekretär angehörte, von einem früheren dortigen Aufenthalte her befreundet war, was ihm bei Juliens Mutter gleich= falls zur Empfehlung diente. Nicht weniger als diese war Line für ihn eingenommen: sie sah in ihm geradezu ihrer Schwester 3 weites Ich, so sehr fand sie Julien durch ihn ergänzt. "Dies stolze Berg", schreibt sie Benrietten, "hatte seinen wahren Sieger gefunden, wenn jener Mann ernste Absichten haben könnte und wollte." — Bei Juliens Armut hielt sie dies allerdings nicht für wahrscheinlich. Indessen mochte ihn außerdem noch ein anderes Bedenken davon abhalten, um ihre hand zu werben: ihr selbstbewußtes

Betragen, die natürliche Folge der lauten Bewunderung, die ihre Schönheit und ihre so reichen wie vielseitigen künftlerischen Anlagen von allen Seiten einernteten. Trok ihres Strebens, sich da= durch nicht betören und aus dem Gleichgewichte bringen zu lassen, trat es dennoch immermehr zutage, was allerdings nach den fortgesetzten freigebigen Cobsprüchen bei den verschiedensten Anlässen kaum überraschen konnte. Nicht am wenigsten wurden sie ihr von Goethe, por allem aber von dessen Getreuen gespendet. "Sie hat", berichtet Line der Mutter im Berbst 1818, "den kleinen August, ihren sechsjährigen Detter, zum Entzücken aller Menschen in Pastell gemalt; der alte Mener sagte, es sei unverschämt, so viel Talent zu haben. . . . "Ebenso bezeichnend wie dieser Ausspruch ist die Bemerkung im Tagebuche des Kanglers vom 3. Sebruar 1819: "Heute wurde bei Goethe Paläophron und Neoterpe aufgeführt. Julie v. Egloffstein war in ihrer Rolle gottesherrlich. Adele war von einer solchen Nebenspieleringang vernichtet":3 ein Urteil, das Mül= lers zahlreichen poetischen Ergussen an die schöne Nachbarin durchaus entspricht. Als ein Beispiel unter vielen für deren überschwenglichkeit führe ich den Schluß eines Gedichtes an, worin er sie nach der Aufführung der "Alten Liebschaften" von Kogebue besang, bei der sie in der Rolle der Elise mitgewirkt hatte:

> Da tönt es jubelnd rings "Elisen", Und nun ward mir auf einmal offenbar, Daß in Elisium ich war!

Die Deränderung im Wesen ihres Kindes entging der Mutter nicht und bereitete ihr, je sehnlicher sie wünschte, dessen Zukunft durch eine gute Heirat gesichert zu sehen, desto ernstere Sorgen. "Mit Schmerz habe ich bemerkt," gesteht sie Linen am 22. August 1819, "daß Juliens ehemalige Anspruchslosigkeit jeht beinahe ganz verschwunden ist und sie, ohne es zu wissen, einer höchst lächer-lichen Prahlerei und Ruhmredigkeit Raum gibt." Das wird wohl auch Koennerit mißfallen und ihn mit bewogen haben, sich aus

ihrem Kreise, dessen preziösen Ton er offenbar nicht liebte, allmählich zurückzuziehen. Nachdem er sich aber troß Dachenhausens den Weg zu ihrem herzen gebahnt hatte, mußte sein Abfall sie um so bitterer enttäuschen. Daß er sich vollends anstatt mit ihr mit Euise von Werthern, einer ihrer Freundinnen, verlobte, empfand der Stolz des geseierten Mädchens als eine bittere Kränkung.

Ihrem Gram über die Untreue dieses Verehrers, den sie vor der Welt verbarg, wurde sie entrissen durch das Anerbieten der Tante, unter ihrem Schutz einige Monate in Dresden zuzubringen. Die beiden Damen verließen Weimar gegen Ende Mai 1820. Als Reisesegen hatte Goethe am 22. April, unmittelbar bevor er sich nach Karlsbad begab, Julien von Jena die aus der Gesamtausgabe seiner Gedichte bekannten Verse übersandt:

Ein guter Geist ist schon genug, Du gehst zu hundert Geistern. Vorüber wandelt Dir ein Jug Von großen, größern Meistern. Sie grüßen alle Dich sortan Als seinen Jung-Gesellen Und winken freundlich Dich heran Dich in den Kreis zu stellen. Du stehst und schweigst am heil'gen Ort, Und möchtest gerne fragen, Am Ende ist's ein einzig Wort Was sie Dir alle sagen.

\* \*

Die junge Künstlerin fühlte sich hochgeehrt und beglückt. "Mit klopfendem herzen," erzählt sie in einer späteren Aufzeichnung, "begeistert und gehoben trat ich, von den treusten Wünschen aller meiner weimarischen Freunde und Verehrer begleitet, den Weg nach dem deutschen Florenz an" — ein Beiname, den Sachsens hauptstadt zu jener Zeit wohl beanspruchen durfte, wo sie, im äußeren Anstriche wie in der Gesittung, noch so lebhaft an das von Canas

lettos Pinsel überlieferte liebliche Bild aus dem achtzehnten Jahrhundert erinnerte.

Schon ebe sie ihr Ziel erreichte, lernte Julie in Meißen einen sehr gediegenen Künstler kennen, Friedrich Georg Kersting, den Malervorsteher in der dortigen Porzellanfabrik,5 dem Mener ihren Besuch angekündigt hatte. "Kerstings Bekanntschaft und Atelier", schreibt sie der Mutter, "hat mir schon einen Vorschmack des hohen Kunstgenusses gegeben, der meiner hier wartet. Er hat mehrere höch st reizende Bildchen in der Art der früheren unterdessen ver= fertigt, gang im niederländischen Stil. Mener scheint ihm viel Freund= liches über mich geschrieben zu haben, was ich wahrlich nicht er= wartete. Seine Persönlichkeit ist von der allerinteressantesten Art. Eine lebhafte, offene Physiognomie, mit hellen, glänzenden Augen, eine fehr noble Tournure und so viel Leichtigkeit in Gespräch und haltung, wie ich selten von irgendeinem unseresgleichen gefunden. But, daß er von keinem höhern Stand und schon fürs Leben gebunden - der Mann könnte mir sonst gefährlich werden! Er riet mir gleich= falls, mich der niederländischen Schule zuzuwenden und besonders Dan Dyck und Rubens zu studieren in hinsicht auf Kolorit."

Nicht minder ehrenvoll als von Kersting wurde Goethes Schutzbeschlene, "deren persönliche Erscheinung", wie sie in der schon" angeführten Niederschrift über diese Reise mit naivem Selbstlobe bemerkt, "damals in vollster Blüte stand", im Kreise der Dresdener Kunstgenossen empfangen. "Don meinem ersten Besuch in der Galerie", schreibt sie der Schwester nach Weimar, "und von den Freudentränen, die ich nachher am Herzen der Tante aus Rührung und Dankbarkeit vergoß, von der Feierlichkeit, womit man mich dort als Künstlerin begrüßte und auf den mir bestimmten Platzschrete, hat Dich Tantchens zeder wohl schon unterrichtet. Ottilien sage: Demianie habe mir sehr gut gefallen und ich freue mich auf seine Zurückkunst von Karlsbad. Schweikert? dahingegen sei durch seine überaus zierliche Anrede, die von Musen und Grazien wimmelte (welche ich armes Kind alle in mir vereinen und auf der

Galerie einheimisch machen sollte), mir als ein Saselhänschen erschienen. . . . Frl. Winckells ist zwar eine höchst gezierte, affektierte Person, aber doch erträglicher als ich geglaubt. Ihr Fleiß scheint größer als ihr Talent. Übrigens sind unter der großen Anzahl Frauen die gegenwärtig auf der Galerie beschäftigt und wohl alle sich für berusen halten, nur wenige auserwählt! — Ja, ich bewundere doppelt ihren Mut bei so geringen Fähigkeiten, denn es bleibt doch ewig eine Anmaßung sondergleichen, so öffentlich seine Kunst zur Schau zu stellen. — Und was für Gegenstände haben viele sich gewählt! Wie ist es möglich, die weibliche Sittsamskeit so ganz mit Füßen zu treten!! —"

Da Julie keine Lust hatte, nach Art der anderen sogenannten "Malmamsells" sich den Blicken der Neugierigen auszusehen, war sie es sehr zufrieden, daß einer der Akademieprofessoren, der Por= trät- und historienmaler Serdinand Christian hartmann,9 ein alter Bekannter ihrer Mutter, ihr bei sich zu hause unmittelbar neben seinem Atelier ein Zimmer einräumte, wo sie sich ihren Kunst= studien unter seiner Obhut in aller Ruhe widmen konnte. Sie tat dies mit um so größerem Eifer, da der von ihr zu Rate gezogene Augenarzt Schmalz ihr das Ölmalen als geradezu heilsam für ihre Sehkraft bezeichnet hatte, indem die damit verbundene aufrechte Stellung und die bunten Sarben ihren Augen gur höchsten Wohltat gereichen würden. Nach längeren Dorstudien unter der Leitung ihres ebenso tüchtigen als gefälligen und liebenswürdigen Cehrers ging sie dann, wie ihr Goethe empfohlen, dazu über, in der Galerie, wo ihr ein besonderes Kabinett zur ungestörten Arbeit angewiesen wurde, zu kopieren. Sie wählte sich das Bild der beiden Söhne Rubens' zum Gegenstande, da sie sich von der künstlerischen Behandlung und dem Liebreize dieses Gemäldes gang besonders angezogen fühlte.

Bei aller hingebung an die Pflege ihres Talentes blieb ihr immer noch Zeit übrig für Musik, Theater und geselligen Verkehr, was sich den nachsolgenden Mitteilungen aus ihren und ihrer treuen Begleiterin Briefen entnehmen läßt.

#### Julie an Line

Dresden - Mittwoch, am 14. Juni

... Eine Gesellschaft bei der Gräfin Fritsch<sup>10</sup> war so merkwürdig und langweilig zu gleicher Zeit, daß ich einen ganzen Bogen davon anzufüllen hätte, fehlte mir's nicht an Zeit und Cust. Soviel nur mußt Du wissen, daß Deine arme Schwester den ganzen Abend französisch parlieren mußte, wie sie denn vorher gefürchtet hatte.

#### Julie an Line

Sonnabend Mittag (den 17. Juni)

Diele neue Bekanntschaften wären in diesen Tagen gemacht. Die Ceute sind so artig, daß sie uns aussuchen, statt sich von uns aussuchen zu lassen. . . . Baudissins haben wir öfters versehlt. Gestern abend endlich ließen wir uns bei ihnen melden (sie wohnen nur wenig Schritte von uns) und heute gehen wir zusammen in die Oper. Die Ceutchen (Baudissins nämlich) gefallen mich (!) gut. Es sind gottlose Mäuler. Aber der Mann<sup>11</sup> ist der hübscheste von der Sippschaft — die Frau kann ich nur gewöhnlich sinden. Sie grüßen Dich zärtlichst. Die arme Schwester scheint zum Unglück geboren. Hier wird sie so furchtbar von Wanzen gequält, daß sie sich kaum zu lassen weiß. . . .

#### Tante Caroline an Line

Den 24. Juni 1820

... Gestern tranken wir den Tee bei Verlohren, 12 später wans delten wir auf die Terrasse, die wirklich reizend ist. Bombelles sahen wir auf der Galerie, sie war sehr leidend, sie waren sehr freundlich und luden uns auf alle Abende von acht Uhr an ein. Kanikoff war bei uns, aber wir waren nicht zu Hause....

# Julie an Eine

Am 29. Juni

. . . Sonnabend waren wir zum erstenmal in der italienischen Oper. Das Orchester entzückte mich, jedoch die Chöre sind nur um

weniges besser als unsere weimarischen. Madame Sandrini, eine zwar schon passierte Schönheit, klein, mager zum Anbrennen. mit einer völlig erschöpften Stimme, gehört dennoch meiner Mei= nung nach zu den vorzüglichsten Sängerinnen. Sie gab die Destalin14 mit einer herzzerreißenden Wahrheit und Cebendigkeit, ohne des= halb die mädchenhafte Zartheit zu verletten. - Signore Cantu, ein hübscher, schlanker Mann mit einem herrlichen Tenor, jedoch noch sehr linkisch, oft sogar marionettenhaft in Ausdruck und Gebärden. Kein Moment der ganzen Darstellung, in welchem ich Dich nicht an meine Seite herübergewünscht hätte - vor allem aber im ersten Duett zwischen beiden Freunden. Nein meine Line! solch ein Genuß ward mir noch niemals früher zuteil! Oder bin ich denn wirklich feit kurzem erst so empfänglich für Musik? Ich weiß es nicht, nur so viel weiß ich, daß ich gang außer mir war, und die neben mir sigende Baudissin unbarmbergig stieß und zwickte, um nur irgendeinen Ableiter für den Blit des Entzuckens zu finden, der mein ganzes Wesen in helle Flammen auflodern machte. — Die deutsche Oper soll dahingegen abscheulich sein. Baudissins kamen gestern gang emport aus dem Jean de Paris15 zuruck. . . . Die Brühlsche Terrasse im Glanz der untergehenden Sonne — etwas Zauberischeres, geenartigeres habe ich nie gesehen! Ich hätte laut aufjubeln mögen vor Überraschung und Wonne, hätte ich die Dor= übergehenden nicht gescheut! Und was hat Dresden außerdem noch für Anlagen und herrliche Dunkte! Wahrhaftig, es ist des Schönen fast zu viel für einen Ort allein - man könnte zehne damit aus= statten! Welchen Genuß gibt nicht allein die katholische Kirche! Das erstemal verließ ich sie zwar unbefriedigt, Sassarollis Stimme hatte mich wohl überrascht (konnte ich mich doch kaum überzeugen, daß diese jugendlichen, hoben und garten Cone - aus einer männ= lichen Kehle, und zwar aus der fetten unseres unmenschlich dicken Nachbars kommen sollten), allein das Ensemble, die Musik selbst, hatte mich kalt gelassen — und so war ich denn vorgestern keines= wegs pressiert, ich kam erst gegen die Mitte der Kirchenmusik.

Aber welch ein Unterschied. Man führte eine Messe von Morlacchi<sup>16</sup> auf. Gleich bei unserm Eintritt mußt ich wie sestgebannt am nächten Pfeiler stehen bleiben; am liebsten wäre ich wie die neben mir Stehenden auf meine Knie gesunken, denn diese Töne erhoben zwar das menschliche Herz, aber sie beugten es auch zugleich tief im Staub — wie freut ich mich des großen Huts, der mir die Welt und mich der Welt verbarg, denn es ist nur zu gewiß, daß man allzu leicht zerstreut werden kann durch die seltsamsten Erscheinungen, welche zwischen den Säulengängen der Kirche auf und niederwogen, und daß man unter einem solchen Dach ungestörter seinen Gefühlen nachhängt. — Mir ist's als hätte ich nie inniger gebetet! Don welchem lieblichen Ernst, von welcher Heiligkeit waren aber auch jene Melodien! Besonders das ohne alle Instrumentalbegleitung gesungene Agnus dei! . . .

#### Julie an Line

Dresden, am 1. Juli 1820

. . . Unserem Wunsche gemäß hatte Kanikoff nur eine kleine Gesellschaft zum Diner gebeten. Seine Einrichtung ist wirklich prachtvoll. Don seiner Galerie kann ich noch nicht urteilen, ich habe sie nur im flug vor Tisch besehen und weiß daher nicht, ob ich von seinem freundlichen Anerbieten, etwas von seinen Bildern zu kopieren, Gebrauch machen werde. — Jordan, der Repräsentant des großen Brennenkönigs,17 gibt sich als solcher auch gewaltige airs. Es ist ein kleines, wiksprudelndes Männlein — der aber in Anstand und Manieren den Parvenu nicht verleugnen kann. Eine wundersame Frauengestalt mit Kakenschnurren, welche mich gleich beim Eintritt als alte Bekannte begrüßte, setzte mich in einige Derlegenheit; sie sprach mir von Göttingen und einem Abend, den wir dort in ihrem hause zugebracht - eben wollte ich "Dodelgans" sie als Frau von Oldershausen begrüßen, als es mir plöglich wie Schleier vom Auge fiel und ich Madame Rodde=Schlözer18 in ihr wieder erkannte. . . .

Am 9. Juli

Diesen Morgen waren wir auf dem Gang — die Herrschaften<sup>19</sup> aus der Kirche kommen zu sehen. Ein wahrer Spaß meine Line! Ach warum bist Du nicht da! Wie würde Dich all dergleichen amüssieren! Nachher machten wir der Bombelles unsern ersten Besuch, die trohdem sehr herzlich und artig war. . . .

Am 12

Don der Dresdner schönen Welt könnte ich heute schon eine bessere Beschreibung geben, sehlte mir's nicht an Zeit. Wir waren diese Tage über in mehreren Zirkeln, wo es uns ganz gut gescallen. An herren scheint hier wie überall eine große Armut obzuwalten — und die, so sich blicken lassen, sind eben auch keine Lumen Mundi's! —

#### Tante Caroline an Henriette

Dresden, den 22. Juli 1820

... Fr. v. Rodde, geb. Schlözer, ist sehr liebenswürdig, niemand merkt ihr an, daß ein Doktorhut ihr haupt geziert, sie ist unsendlich einfach in ihrem Wesen.

#### Tante Caroline an Line

Dresden, am 26. Juli

... Frau v. Quandt<sup>20</sup> ist äußerst artig gegen uns, sie vereinigt alle Donnerstage einen Kreis von Auserwählten um sich, zu welschem wir auch gehören; wir sehen dort unsere liebe Fr. v. Rodde, welche mit ihrer Tochter noch immer unsern großen Beifall hat. Auch herrn hofrat Winkler (Theodor hell)<sup>21</sup> habe ich dort gestunden. . . .

Die Bekanntschaft der Fannn Tarnow<sup>22</sup> ist gemacht, sie gefällt uns sehr gut. Sie muß hübsch gewesen sein, ihre Augen sind es noch, sie mag 36—40 Jahre alt sein und sieht sehr verblüht aus, ihre Gestalt hat etwas Edles, nur ist sie sehr hager und leidet an der Brust, sie ist lebhaft, spricht gut, ohne Prätension, sie war mit

Dir zugleich in Petersburg und hat dort viel von Dir gehört, auch durch Ernst Schulze kennt sie Euch, durch Briefe, denn er war ihr persönlich unbekannt. Ich weiß nicht, ob ihr Journal noch erscheinen wird, ich hörte gestern, sie wäre mit der Chezy<sup>23</sup> uneins geworden, diese soll nicht angenehm sein. Sage der Pogwisch etwas von ihr, sie gefällt mir recht gut; heute wird sie uns besuchen. Diel Freundliches an Schopenhauers, ich freue mich, daß sie heiter sind. . . .

#### Tante Caroline an Line

Ohne Datum, entweder Ende Juli oder Anfang August . . . Wir kommen eben aus einer Vorlesung von Böttcher,<sup>24</sup> wir haben mit der Glücksgöttin (Cyche) angefangen. Seine zweite Vor-

### Cante Caroline an Line

lesung ist über die Nacht, eine unbewufte Galanterie. . . .

Dresden, den 22. August

... Tiecks<sup>25</sup> Bekanntschaft haben wir gemacht, er ist sehr liebenswürdig. Ebenso haben wir auch mehrere gute Romanschreiber gesehen, welche uns schon oft eingeschläfert haben. Nennen will ich sie nicht, aber es sind gute Ceute, die uns schlafen machen. . . .

# Julic an henriette

Dresden, am 16. Oktober 1820

... Heute abend sind wir bei dem Dichter Malsburg 26 zum Tee geladen; ein recht angenehmer Mann, dessen natürlich trockenkomisch Wesen mir sehr gut gefällt. — Gott weiß wie die Leute auf einmal auf den Gedanken gekommen, daß ich vorzüglich lesen und deklamieren müsse, genug, es flog sie wie ein Raptus an und gestern fand eine Gesellschaft statt, wo alle Leute auf 'das Verzgnügen, mich lesen zu hören' gebeten wurden und ich, ich mochte wolsen oder nicht, mutterseelenallein den Katheder besteigen und einiges von Goethe vortragen mußte, wozu ich in der Eile die alte und neue Zeit und den Epilog der Elisabeth aus dem Trauerspiel

Esser wählte. Ich erntete mehr Cob als ich verdienen mochte, denn ich war heiser und nicht ohne Herzklopfen — welches jedoch beides von niemand bemerkt worden sein will. — Nun sind sie auf die Iphigenie verfallen und diese soll am nächsten Donnerstag geslesen werden. . . .

Nicht geringeren Beifall als ihrem Vortrage wurde der inzwischen von ihr vollendete Kopie der Söhne Rubens gespendet. Don dessen Aufrichtigkeit war sie fest durchdrungen: "Wahrhaft rührend", ver= sichert sie Linen, "ist mir das unendliche Wohlwollen, welches mir von allen Seiten hier entgegenströmt und das Cob hinterm Rücken, welches uns durch die dritte, vierte hand wieder gu Ohren kömmt — besonders erfreulich aber," fügt sie, von Mutter und Schwester vor dem schädlichen Einflusse der Schmeicheleien gewarnt, hingu, "daß man vor allem meine Einfachheit und Bescheidenheit rühmt - denn das ist Euer Werk, meine Mutter, meine Line! Welch ein Affe, welch eine eitle Närrin wäre ich wahr= scheinlich ohne Euch!..." Gang im Einklange mit diesen Worten bemerkt die Cante in einem ihrer Briefe: "Julie gefällt sehr gut, bei die (!) herren ist es nichts Besondres, wir haben Beispiele von Erempeln, aber bei den Damen gehört mehr dazu, zumal bei denen Alten, wo die jegige Jugend selten gefällt."

Die Auszeichnungen, die ihr auch hier in so reichem Maße widersfuhren, waren Balsam auf ihre Herzenswunde, deren schmerzliches Gefühl ein Jusammentressen mit Koenneritz und der ihm nunsmehr vermählten Luise in der Gemäldegalerie aufs neue geweckt hatte. "Daß ich das junge Paar zuerst in dem heiligen Tempel der Kunst wiedergesehen," schreibt sie an die Schwester, "schien mir ein Zeichen der Vorsehung zu sein, gleichsam als wollte sie zu mir sagen:

Rie wird der Brautkrang Deine Cocken zieren, Dir blüht kein lieblich Kind an Deiner Brust, Doch will ich Dich mit künstlerischen Ehren Dor manchen Erdenfrauen einst verklären. 27

Jedenfalls fühlte sich Julie, wie sie der Mutter schrieb, auf dem Wege zu dem hohen Ziele, das sie erstrebte, durch die in Dresden empfangene Ausbildung entschieden gefördert; sie fand die Segens-wünsche erfüllt, mit denen der väterliche Freund in Weimar sie an diese Kunststätte begleitet hatte. Ein eigenartiges Gegenstück zu Goethes Versen bildet das solgende Sonett, das Tieck am 26. Oktober 1820, wenige Tage vor dem Scheiden von Elbstorenz, an sie richtete:

Sehn wir hinauf zu hoher Dorzeit Tagen, Und scheint uns an der Blick von edsen Geistern, So zittern wir in Ohnmacht vor den Meistern, Und unser kühnster Wilse wird verzagen. Wer wils auch Kampf mit Götterliebling wagen, Der hohn der Welt folgt also frechem Traume; Den, der des Wahns nur naht dem Kleidersaume, hat schon der Kame Raphael geschlagen. Doch jeder darf nach Lieb' und Wahrheit fragen; Roch immer treibt das Licht die Blumenselder, Moch tönt das heil'ge Meer, rauschen die Wälder Wie Chraklang von alten Wundersagen. Solange wiederkehrt des Frühlings Glänzen, Geh, Schüler, hoffend aus nach Blütenkränzen.

7

Juliens Freude über das günstige Ergebnis ihrer Studienreise wurde von der Mutter um so herzlicher geteilt, als Carl August ihrer Tochter bei der Rückkehr nach Weimar einen wertvollen Beweis des Wohlwollens gab, indem er ihr einen geeigneten Raum im Jägerhaus anweisen ließ, wo sie, ungestört vom Andrange der Außenwelt, sich ihrer Kunst hingeben konnte. Zum Danke dafür beschloß sie, ihm ihre so gut gelungene Rubens-Kopie als Geschenk darzubringen, was Frau v. Beaulieu entschieden billigte. In der Sorge um Juliens Zukunst knüpste sie einen weiteren Plan an diese Widmungsgabe: "Wir müssen jest", schrieb sie ihr am 9. No-

vember, "dabin streben, daß Dir von dieser Seite eine Unterstühung zufließt, und da er Dir ein Cokal zum Malen bestimmt, könnte vielleicht eine Wohnung daraus werden nebst dem nötigen hol3bedarf. Dies wäre ichon viel und könnte Dir manche Annehmlich= keit gewähren. So sehr ich für den wahren, edeln Stol3 bin, jo sehr muß ich gegen den falschen eifern, und wer sich der Kunft widmen will, muß die hand eines gurften suchen, um an ihr die steile Bahn bequemer emporzusteigen, und warum sollte ich die des besten, geliebtesten gurften nicht für Dich erflehen durfen?" Um jedoch diesen 3weck zu erreichen, glaubte sie Julien keinen geeigneteren Vermittler empfehlen zu können als Goethe, "ba er", wie fie bemerkte, "den Dur am besten kennt und weiß, wie man ihn nehmen muß". Deshalb fand sie, "es würde sehr politisch sein, das Bild durch ihn übergeben zu lassen. Da er uns aber beim Dur sehr nüglich sein kann, muffe man ihn zu gewinnen suchen. Sollte nicht vielleicht eine der Kopien, die Du in Dresden gemacht hast, gut genug sein, um sie Goethe zu schenken? Er ist teilnehmend an Deinem Calent und zugleich gernnehmen &!" -

Das letzte Beiwort mochte sich auf eine anscheinend ziemlich wertlose römische Münze beziehen, die sie im Sommer des Jahres an Linen hatte gelangen lassen, um sie Goethe in ihrem Namen zu überreichen: ein Auftrag, den die damals auf dem Landschlosse Belvedere weilende Tochter zum willkommenen Anlasse nahm, dem teueren Gönner zu schreiben, wie sie in ihren an ihn gerichteten Zeilen vom 8. Juli mit folgenden Worten eingesteht:

"Recht von Herzen bin ich es überdrüssig, immer durch andere Ceute Ihnen sagen zu lassen, was ich am liebsten Ihnen nur selbst sagen mag.

Glücklicherweise hat mir meine gute Mutter die Veranlassung in die hände gegeben, denn obschon die kleine Münze den Weg auch ohne diese Zeilen zu Ihnen gefunden hätte, so mußte sie mir doch zur Ursache werden, Ihnen schreiben zu dürsen, lieber, teurer, verehrter herr Geheimrat!

Der Imperator, dessen Brustbild samt dem Apollo sich hiermit zu ihrem Eigentum erklärt, hat gewiß in seinem Leben keinen klügeren Streich gemacht und verdankt es auch diesmal nur dem Zufall, daß er bis zu Ihnen gelangen durste; genug, ich kenne ihn nicht, und mir liegt viel mehr an Ihrem Andenken, an Ihrer Freundlichkeit, als an allen möglichen Imperatoren, sie mögen nun Cajus, Licinius oder Valerianus heißen.

Wären Sie doch bald unser Diktator wieder; es lebt sich schlecht, wenn man nicht einmal die Möglichkeit vor Augen sieht, zu Ihnen gelangen zu können. Es heißt, der hof ginge bald nach Dornburg; wir sind Ihnen dann näher, wir werden Sie sehen, aber ich werde immer nur schlecht zufrieden sein, denn ich bin neidisch von Natur und teile ungern mit vielen andern. . . ."

Ebenso wie dieses Briefchen kennzeichnet auch das kleine Scherzgedicht, womit es Goethe beantwortete, den Ton zwischen ihm und seinen jungen Freundinnen:

"Der heidenkaiser Dalerian hat es mir niemals angetan;
In seinen sehr konsusen Zeiten Mocht' ich ihn keineswegs begleiten:
Denn ob ihn schon, durch göttlich Walten,
Die Münze sagt's — Apoll erhalten,
So sehen wir doch allzuklar
Wie jammervoll sein Phöbus war.
Da er nun aber, zu meinen Frommen,
Soll von so lieben händen kommen,
So mach' ich ihm ein freundlich Gesicht:

Son mach' ich ihm ein freundlich Gesicht; Gute Christen die täten's nicht. Mutter und Tochter mögen's entschuld'gen, Beiden werd' ich für ewig huld'gen.

Einsiedelei Jena, den 10. Juli 1820."1

Die nächste Zeit führte Line, wie sie vorausgesehen hatte, öfters mit Goethe zusammen, da das Hoflager auf einige Zeit nach Dorn-

burg verlegt wurde, der Dichter aber den ganzen Sommer und einen Teil des Berbstes in Jena verlebte. Auch jest hatte er sich dahin zurückgezogen, um der bevorstehenden Niederkunft Ottiliens aus dem Wege zu geben. Da sie viel leidend war, saben die ihr Näherstehenden diesem Ereignisse mit Bangen entgegen, wie in Linens Briefwechsel mit den Ihrigen zu lefen ift. Er läßt zugleich erkennen, daß Ottiliens eheliches Glück, an deffen Bestande die Freundin von vornherein gezweifelt hatte, ichon in jenen Tagen ernstlich gefährdet war. "Wegen Ottilien", schreibt grau v. Beaulieu, die kurz zuvor wieder einige Wochen in Weimar zugebracht hatte, ihrer Cochter, "teile ich Deine Gefühle! Es ist entsetlich, wenn man an die arme Mutter benkt, und niemand kann tiefer als ich ihren Zustand fühlen. - . . . Ich liebe wirklich den guten August recht herzlich, seit ich ihn in seinen innern Derhältnissen gesehen und bewundert habe — denn er mag von mehr als einer Seite viel zu tragen haben an seiner lieben Chehälfte." — "Wer weiß," bemerkt die Cante in einem gleichzeitigen Briefe, "wie es später in dieser famille aussieht."

Die Sorgen wegen deren Jukunft wichen allerdings fürs erste der Freude, die Ottiliens glückliche Entbindung von einem kräftigen Knaben am 22. September erweckte. "An August Goethe sage," trägt Henriette Tinen auf, "daß ich seine Anzeige dankbar erhalten und daß Karten gewöhnlich mir kein erfreulicher Anblick zu sein pflegen, daß aber diese mir die größte Freude verursacht, da ich sie als einen Beweis aufnehme, wie nahe er sich mir glaubt, und daß meine Teilnahme an seinem Glück keinem Zweisel unterworsen ist. Tausend Grüße nach Stand und Würden in jener ganzen Familie. — Nun wird der arme Walter doch nicht mehr alle in gebildet und gehudelt werden."

Wie einst bei seiner Tause, war Line auch bei der des jüngeren Bruders, der nach dem Großvater Wolfgang genannt wurde, als Patin zugegen. Nicht lange danach, am 31. Oktober, begrüßte sie die von Dresden zurückkehrende Schwester. Der Wiedervereinigung

mit ihr durfte sie jedoch nicht in Ruhe genießen, sondern mußte wenige Tage später Weimar verlassen, um ihre herrin zu dem auf Betreiben des Kaisers Alexander verabredeten Monarchenkongreß nach Troppau zu begleiten.

Nicht ohne Bedauern sah Frau von Beaulieu in Gedanken die Tochter zu so vorgerückter Jahreszeit in die Ferne ziehen. "Früher", bemerkt sie, "wäre es für diese Reiselustige, oder sogenannte Schwips=Cine, eine gute Zerstreuung gewesen." Die leichtelebige hofdame ergab sich übrigens ohne Murren in ihr Schicksal. Trot mancher in der überfüllten kleinen Provinzstadt, obendrein bei häusigem Regenwetter, kaum zu vermeidender Unbequemlichekeiten und trot zeitweiligen Unwohlseins wußte sie dennoch dem bunten Treiben der vornehmen Welt, von dem sie dort sieben Wochen lang umfangen war, die beste Seite abzugewinnen, wie ihrem während des Kongresses geführten Tagebuche zu entnehmen ist.

"Am Donnerstag den 9. November trasen wir in der Nacht in dem bald weltberühmten Troppau ein und wurden ohne Verzug nach unserm Quartier gebracht, weil durch sehr zweckmäßige Versordnungen die Namen der Ankommenden mit ihren Wohnungen ausgeschrieben und bei dem Tor abgegeben waren — eine Art von Einquartierungsbureau. Drei Nächte und drei Tage Reisefatigen hatten mich bis zum Tode ermüdet, und die Nachricht, die wir gleich vorsanden, am andern Morgen um 10 Uhr im Schleppkleid erscheinen zu sollen, entsetze mich so sehr, daß mir die Haare zu Berge stiegen. Was war zu tun? — Ich vergaß den andern Morgen, denkend, daß jeder Tag seine eigne Plage habe, und warf mich in mein Bett, die müden, zerbrochenen Glieder auszuruhen.

Etwas mutiger und kräftiger wachte ich auf, und mit Schneiligkeit war alles ausgepackt, ebenso schneil die treffliche Toilette beendigt. Sehr hübsch nahm es sich aus, als wir schöngeschmückte Damen über den ärgsten Gassenkot zu unsrer Fürstin patschten—eine Kalamität, die in der Tat zehnmal ärger als in Weimar ist. Kaum waren wir angelangt, als der Kaiser Franz erschien— eine

höflichkeit, der wir uns nicht versahen, und die uns sehr — penetrierte, rührte. Mich rührte aber in der Tat der Ausdruck der höchsten Einfachheit und Güte, des Wohlwollens und der Treuherzigkeit, und ich begreife den Enthusiasmus der Österreicher für ihren "Vater Franz".

Die herren in seinem Gefolge waren der Oberstkämmerer Wrbna (welches hier wie Würben ausgesprochen wird), ein ältlicher Mann mit einem schönen Gesicht, angenehm, klug und gut im Ausdruck, sein Bruder, der Mann einer sehr schönen, liebenswürdigen Frauund ganz das Gegenteildier Frau, und ein Kammerherr Graf Waldstein — ein schöner, junger Mann, die frappante Ähnlichkeit von Koennerig, nur noch mehr beau in Anstand und Prätension, sonst aber artig und gefällig.

Gleich nach dieser Disite suhren wir zur Kaiserin,3 bei welcher der Kaiser schon wieder auf der Treppe entgegenkam und hinaussührte, wo die Kaiserin an der ersten Tür empfing. Nun? — bin ich nicht eine echte hofdame? — D, ich weiß alles, man darf mich nur fragen. Nun wurde wieder herüber und hinüber präsentiert und die Obersthosmeisterin der Kaiserin, Gräfin Lazansky, machte die honneurs der Antichambre. Dann marschierten wir wieder ab und erwarteten in unserm Palais alle vornehmen Russen und österreicher, und dazu kam noch die schnellste Gegenvisite der Kaisserin (die Gräfin henckel hat ein sehr passendes Wort für solche Gegenvisiten) und der Besuch des Königs und Kronprinzen.

Don allen hohen häuptern hat mich aber niemand so miserabel beachtet als eben der König; wie ich ihm von der hoheit vorgestellt ward, kehrte er mir den Rücken — je vous demande — und sagte nicht einmal: "Schlingel, geh mir aus dem Wege!" — Das nenne ich doch eine Kränkung!!! —

Den Mittag speiste der Kaiser Alexander bei der hoheit, desgleichen Ouwaroff, Wolkonskn, Golowkin und hardegg, öfterreichischer diensttuender General des Kaisers — ein schmachtender, langweiliger herr. Ich brauche nicht erst zu versichern, daß der Kaiser sehr liebenswürdig ist; — in der Tat, ein glückliches Unsglück, daß er Kaiser ist!! —

Nach Tische ging die Hoheit mit dem Kaiser fort und die herren und ich empfingen um 7 Uhr den Fürsten Metternich; es dauerte etwas lange, bis diese diplomatische Majestät aus dem Vorzimmer erlöst ward, allein sie machte bonne mine à mauvais jeu und zeigte sich sehr artig und gesprächig.

Ich legte mich früh zu Bette und stand sehr spät am Sonnabend auf. Um 1 Uhr war Audienz für die Preußen und ich muß leider, leider! der Wahrheit gemäß sagen, daß sie nicht artig — aber beinahe unartig gewesen sind; keiner grüßte, keiner ließ sich präsentieren, und ich stand allein unter vielen Candsleuten, was darf ich dann über die fremden Nordländer sagen? — General Nahmer und hauptmann Massow, die ich den Tag vorher mit dem König gesehen, waren die beiden Einzigen, die sich am Ende meiner Cangeweile erbarmten. Was sagt Ottilie —? Art ige Preußen habe ich wirklich nicht erblickt, sie braucht mich nicht zu beneiden.

Nach der Audienz begrüßte mich Sürst Wittgenstein<sup>9</sup> und General Krusemark,<sup>10</sup> und dann folgten einige andere dem besseren Beispiel, und alle gingen wenigstens mit Grüßen aus der Türe — mir kommt dies Cob wie eine Satire vor, aber ich kann nicht helsen.

. . . Am Abend um 7 Uhr kam die schöne Gräfin Würben zur hoheit; eine ganz andere Art, als wir gewöhnt sind zu sehen, ist diese Wiener Liebenswürdigkeit, aber die kleinen, artigen Minansberien kleideten der hübschen Frau recht gut, und da ihre Konsversation voll Welt, auch wohl voll Geist war (oder doch voll solchem Ingredienz, was man in der großen Welt Geist zu nennen pslegt), so hörte sich das hübsche Plaudern recht angenehm zu.

Am Sonntag um 9 Uhr morgens fuhr ich mit der Hoheit in die Messe zum Kaiser, wohin auch der König, der Kronprinz und die Adjutanten kamen, welches mir sehr auffiel. Den Mittag speisten die Herrschaften allein beim Kaiser Franz. Am Abend um halb 7 Uhr kamen — was der Kaiser les garçons diplomates zu nennen

pflegt — und in der Tat, rechte garçons nach ihrem Betragen; der einzige Artige war Sévérin, der seine Trauer abgeschüttelt und recht munter zu sein scheint. Späterhin hatten die Gesandten ihre Audienz; die beiden französischen, Caraman und Ca Ferronnans, die Österreicher Zichn und Cebzeltern und der Fürst Hardenberg. Gleich nachdem dies abgetan war, liesen wir beide, die Gräfin Henckel und ich, mit brennendem Kopf ins Theater — und Schuster, der allersliebste Schuster, machte mich aufrichtig zu lachen und verspricht mir viele Freude für die nächste Zeit. Er spielte in den Bürgern von Wien mit großer Caune und Einfachheit.

Am Montag morgen, den 13., fuhr die Hoheit en visite zur Kaiserin; ich amüsierte mich in der Stunde recht gut, denn die Österreicher sind bequem und unterhaltend zu gleicher Zeit... Um 9 Uhr abends mußte ich zur Hoheit, um mit ihr Klavier zu spielen; der Kaiser war sehr gut und freundlich, sehr artig, und obschon wir keine Ehre einlegten, wurden wir doch sehr gesobt.

Am Dienstag aßen wir mit den Herren allein; um 6 Uhr abends erschienen die Damen aus Troppau zur Cour bei der Hoheit.

... Am Mittwoch kam der Kaiser zum Diner wieder zur Hoheit... Am Abend machten die Gräfin Henckel und ich Visiten, stiegen bei der Gräfin Wengersky aus und gingen dann ins Theater zu den Jägern.<sup>12</sup>

Am Donnerstag.... nach Tische machten wir bei der Wirtin, der Frau v. Henneberg, einen Besuch, die sich mit ihrem Mann, zwei Töchtern, vier Enkeln und ihrer Bedienung in zwei Zimmern logieren mußte — ein traurig-schmutziger Anblick... Am Abend gingen wir ins Theater — der Jurist und der Bauer und die Heirat durch die Güterlotterie. Schuster machte das hungernde Elend so treu und wahr, daß ich nicht lachen konnte...

Am Freitag, den 17., morgens kam die Kaiserin zum Besuch und gleich darauf der Erzherzog Rudolf, Kardinal und Erzbischof von Olmüg. 13...

Am Sonntag, den 19., um 9 Uhr in die Messe... Um 1 Uhr zum Diner des Kaisers Franz, wo ich mich sehr gut untershielt... Um halb 7 Uhr ins Theater mit den Hoheiten, die falsche Prima Donna, vortrefflich von Schuster gespielt.

Montag morgens um 9 Uhr in die Messe, Geburtstag des Großfürsten Michael. 14. Um halb 7 Uhr abends kam der Marschall Bellegarde, nach 7 Uhr der Krouprinz und König von Preusen. — Dorher traf ich den Kaiser noch bei der Hoheit, der sehr liebenswürdig und allerliebst war. Um 8 Uhr fuhren wir auf das Kasino, wo ich bis zum Ende blieb und mich sehr wohl amüsierte.

Am Dienstag, den 21., kam der Erzherzog Rudolf zum Besuch. . . . Sonnabend brachte die Gräfin Wengersky mir einen Mignon Almanac an meine Uhr. Dann fuhren wir ein wenig spazieren zum Tor hinaus. Der Kaiser war mit der Hoheit gefahren. . . .

Am Mittwoch, den 29., mittag, der Kaiser zum Essen bei der Hoheit... Nachmittag mit der Hoheit Klavier gespielt — recht angenehm — die Ouvertüren von Rossini. Späterhin mit Dizthum bei der Gräsin Wengersky, kleine Gesellschaft, aber heiter und bequem. — Am Abend bei der Hoheit zum Spielen wegen dem Kaiser, der aber kaum eine Stunde blieb.

Donnerstag, den 30., in der Kirche, den Erzbischof von Olemütz offizieren zu sehen. . . . Am Abend in der Komödie: Der Siaker als Marquis: sehr gelangweilt. . . .

Freitag, den 1. Oktober, schlechtes Wetter. Den Mittag allein gegessen mit den Herren. Die Hoheit war beim Kaiser Franz. Dersfertigte mir den rosa Hut. Am Abend bei der Gräfin Wengersky mit Vizthum; — leidlich amüsiert.

Sonnabend, den 2. . . . Um halb 7 Uhr abends die Gräfin Wengersky mit ihrer Tochter bei der Hoheit und H. von Gentz.  $^{15}$ 

... Mittwoch, den 6., großer Verdruß der Gräfin Henckel wegen der Soiree des Grafen Golowkin, — ich suchte vergebens sie zu beruhigen. Den Mittag allein mit den drei Herren. Den Abend sehr gut zugebracht, sehr viel getauzt.

Dom 9. bis zum 17. krank und zu hause.

Am Montag, den 18., bei der Hoheit, spielten wir Klavier. Am Dienstag morgen die Kaiserin zum Besuch bei der Hoheit, dann der Erzherzog Rudolf. . . .

Am Donnerstag mittag interessantes Diner, Pozzo di Borgo, 16 sehr unterhaltend, Wolkonsky und Hardegg. . . .

Freitag, den 22., morgens Abschied des Kardinals, Abend der General Haddik bei der Hoheit; späterhin bei der Gräfin Wengersky.

Sonnabend morgen bei der Hoheit; sie schenkt mir einen hut. . . .

Montag, den 25., um 9 Uhr bei der Hoheit, um 11 Uhr bei der Kaiserin, nachher der Kaiser lang bei der Hoheit. Am Mittag interessantes Diner: Pozzo di Borgo, Wolkonsky, Czernitscheff, Mme. de Genlis, Petrarque et Laure, Revolutionen usw. . . .

Am Mittwoch früh mit Einpacken fertig."

Wenige Tage später kehrte Line nach Weimar guruck. Dom Beginne des Jahres 1821 an erfreute sie sich längere Zeit hindurch des Zusammenseins mit der Schwester. Erft der Sommer trennte die beiden wieder voneinander. Julie hatte beabsichtigt, nach Straßburg zu reisen, wohin eine dort verheiratete jungere Schwester Isabellens, Baronin Cécile Türckheim, mit deren Schwiegermutter Lili Frau von Beaulieu bekanntlich von Erlangen her befreundet gewesen war, sie eingeladen hatte. Zu ihrem Bedauern zerschlug sich der Plan, doch wurde sie für diese Reise durch einen Ausflug nach Franken in Gesellschaft der Tante und des Kanglers einiger= maßen entschädigt. Ihr Weg führte über Würzburg, den Wohnort ihres Paten und wäterlichen Freundes Oberthur, und über Nurnberg nach Egloffstein, auf der Rückfahrt nach Weimar aber hielt man Rast in Banreuth, wo Julie sich nicht versagen konnte, den dort lebenden Dichter ihres geliebten Titan aufzusuchen. "Sie hat", schreibt die Mutter hierüber an Line, "Jean Paul sehr liebens= würdig gegen sich gefunden und ist mit ihm in geistigen Austausch getreten. Er will ihr schreiben, sie für ihn Linda<sup>18</sup> zeichnen, und das war gut!" — Jeugnis von diesem Austausche geben die nachz folgenden am 3. Oktober 1824 mit der Überschrift "Des Augenzanken Blatt" von Jean Paul als Erinnerungszeichen an Julie gesandten Jeilen:

"Ihr Blatt, verchrte Julie, ist weiß wie die Blüten, und die Kunstwerke ihrer Hand sind ihre Früchte; mein Blatt ist nur grün wie das Taub, das die Blüten umgibt, aber es ist doch noch nicht verwelkt, sondern die Hoffnung grünt fort, Sie wieder zu sehen. Jum Andenken eines fern zurückgewichenen, aber noch immer in die Gegenwart herüberblühenden Tages.

Jean Paul fr. Richter."

Nicht lange nach Julie reiste Line gleichfalls von Weimar ab. Sie begleitete die Groffürstin nach Ems zur Badekur, was ihr auch für die eigene Gesundheit sehr gelegen kam. Im Anschlusse daran wurde eine Rheinreise unternommen, die sich bis nach Köln erstreckte. Maria Paulownas Begleiterin lernte diese Gegend des deutschen Vaterlandes erft damals kennen. Den eigenartigen Reig, den die malerische Candschaft im Vereine mit einer ebenso hoben wie ehrwürdigen Kultur ihr verleihen, wußte sie, deren Seele für alles Große und Edle empfänglich war, der Mutter in begeisterten Briefen zu schildern. "Mun? meine Line! nun?", erwiderte diese, "ist der Rhein nicht das Schönste und Rührendste, was ein deutsches Gemüt bewegen kann? Wohl hast Du Recht, wenn Du aus jeder seiner Windungen, aus jeder Schlucht und jeder Welle leises Liebes= flüstern zu hören glaubst. . . . Du bist jest im Besitz des Köstlichen, was wir solange teilweise nur genossen, bis Du es endlich un= geteilt mit uns genießen kannst. Ohne Andernach, Köln und den Dom hat man das heiligste, höchste nicht genossen, was ein deutsches herz erheben kann. Aber Ehre dem Ehre gebührt und Dank! Ohne Deiner gürftin unendliche Gute ware diefer Genuß nur halb gewesen."

Als Entgelt dafür mußte Line allerdings ihrer herrin einige Monate später wieder nach Rußland folgen, eine Aussicht, die für sie nicht viel Verlockendes hatte. Nichtsdestoweniger sah sie dem auch diesmal auf längere Zeit berechneten Aufenthalt am Petersburger hofe jeht, wo Menschen und Verhältnisse ihr nicht mehr fremd waren, viel ruhiger und gefahter als vor sechs Jahren entgegen.

Unter den damals angeknüpften Beziehungen war ihr bekanntlich vor allem wertvoll die zu Maximilian Klinger. Der briefliche
Derkehr, den sie seitdem mit Goethes Jugendfreund unterhielt, gestaltete sich um so herzlicher, als dieser offenbar Gewicht darauf
legte, das längst gelöste Band, das ihn und den großen Dichter
einst verbunden hatte, durch eine ihm so nahe stehende Person neu
zu besestigen. Er hätte auch niemanden sinden können, dem es mehr
Dergnügen bereitete, jenem seine Grüße auszurichten. "Möchten
Sie doch verzeihen," bekennt sie Goethen einige Wochen vor der
Abreise mit der ihr eigenen liebenswürdigen Offenheit, "daß die Eine es nicht länger aushalten kann, sich von Ihnen entsernt zu
fühlen, und daß sie getrost nach der Seder langen würde, Ihnen
eine kurze Erinnerung abzuzwingen, auch wenn sie nicht einen
so kräftigen Sürsprecher als General Klinger im Hintergrunde
hätte, welcher ihre Dreistigkeit aus beste beschönigen soll.

Klinger gibt mir durch ein freundliches Schreiben ein besonderes Recht, mich Ihnen zu nähern. Sie müssen von mir selbst hören, wo-mit ihr treuer Freund mich beauftragte, und darum ersauben Sie mir, die Stelle aus seinem Brief hier abschreiben zu dürfen:

Die Nachricht von der Gesundheit unseres Goethe, welche Sie mir geben, habe ich trefflich bestätigt gesunden in dem ersten Teil von Meisters Wanderungen, welche mir Ihre Kaiserliche Majestät Maria bei meinem letzten Ausenthalt in Pawloffsky mitzuteilen geruhten. Heiterkeit und Schöpfungskraft bezeugen den Genius und so noch die Kraft des Körpers — ich sehe hinzu, den immer jungen Genius. Ich bitte Sie, ihm meine wärmsten

und treuesten Grüße zu überbringen, und sagen Sie ihm, daß ich lebe und sterbe in der festen Überzeugung, er könne und wolle seinen alten Freund Klinger nicht vergessen.

Ju gleicher Zeit", bemerkt sie weiter, "muß ich Ihnen auch leider melden, daß das früher, mit den drei Exemplaren des Divans, abgesendete Paket, trotz der eignen, ausdrücklichen Empfehlung unster gnädigsten Fürstin, auf der Douane an der Grenze aufgehalten und bis jetzt noch nicht in die Hände der Freunde in Petersburg geslangt ist.

Meine Aufträge sind zu Ende, und ich muß mich nun wohl wieder in bescheidener Weise zurückziehen? — Vorher aber umarme ich Sie erst noch in Gedanken und wünsche aus Herzensgrund Sie recht bald heiter und gütig wie immer an der alten, lieben Stelle in Weimar sehen zu können. . . ."

Einen Tag ehe sie Weimar verließ, am 21. November, erschien sie bei Goethe, um sich zu verabschieden. Er gab ihr Souqués "Zauberring", für den sie eine große Vorliebe hatte, mit auf den Weg, begleitet von der poetischen Widmung:

Ein Jauber wohl ziehet nach Norden, Doch halten die Ringe wir fest; heil Dir, die im eisigen Norden Nicht Wärme der heimat verläßt. 19

Auf der Sahrt nach dem fernen Newastrande hatte Line zu Ansfang Dezember einen Ruhetag in Königsberg. Sie wurde dort von dem jungen Franz Nicolovius, ihrem Gefährten beim Maskenzug von 1818, begrüßt, dessen herz sie in jenen Tagen, wie ihr Ernst Schiller verraten, im Sturm erobert hatte. Daß inzwischen die schwärmerische Verehrung des einstigen Max Piccolomini für seine wesentlich ältere Thekla nicht erkaltet war, ist einem Briefe, den er gleich nach der Begegnung mit ihr an Ottilien schrieb, zu entenhmen. "Unsere liebe Reisende", heißt es darin, "habe ich gesehen und gesprochen, und mit welchen Erinnerungen! Sie ist so ganz

dieselbe, dieselbe Herzlichkeit, Innigkeit und ich weiß nicht, was alles Schöne und Gute, wie wir ja so glücklich sind, sie zu kennen.... Wüßte Gräfin Line, welche unerwartete, unaussprechliche Freude sie in mein einsames Leben gebracht hat, und daß ihr unbegreifliches Wesen mir bis hierher zum Leitstern gedient und der Gedanke an sie der angenehmste war, so wird sie sich nicht mehr wundern, weshalb ich nicht tausend Fragen stellte, sondern durch ihre Gegenwart mein Glück, meine Hoffnungen für erfüllt halten mußte. . . ."

Tags darauf, am 2. Dezember früh, reiste sie beim unfreundlichesten Wetter ab. "Die Nacht", schreibt Nicolovius, "sollte in dem berüchtigten Rossitten zugebracht und heute die Hoheit in Memel eingeholt werden. Das Schreckliche der Nehrung kennen Sie aus der nicht schrecklicheren Geschichte von Hoffmann, nun denken Sie sich aber einen Sturm, der von der See her tobte und hier in der Stadt sogar mehrere Straßen durch das aufgetriebene Wasser überschwemmte, Kähne losriß und den Pregel unbesahrbar machte, und Sie werden die Besorgnis teilen, welche wir für die Reisenden hatten. Da der himmel jedoch bislige Wünsche erhört, so ist in der Nacht nicht nur Schnee gefallen, sondern der Sturm hat auch nachzgelassen und die Freunde werden an dem Meere ohne Gefahr ihre Reise sortseigen. . . . "

Deren Tiel hatte Line schon seit Monaten erreicht, als sie, am 19. Februar 1822, einen Brief an Goethe richtete. "Sie müssen mir schon erlauben," schreibt sie ihm, "ein paar Wörtchen aus der weiten Ferne zu Ihnen sprechen zu dürsen, denn es wird mir an Sehnsucht zuviel — ich muß mich selbst mit der Idee täuschen, als plauderte ich Ihnen vor und könnte nun gleich Ihre Antwort verenehmen. Ach, und leider höre ich diese Antwort nicht; — wohl aber soll ich Ihnen vortragen, daß Klinger selbst an Sie schreiben will, und Duwaross desgleichen damit beschäftigt ist. Der Obrist harder hat beisolgenden Brief nebst einer Rolle zur Besorgung an herrn von Disthum vor einiger Zeit gegeben; da bis seht keine Aussicht war, beides in Ihre hände gelangen zu lassen, so über-

sende ich Ihnen einstweilen den Brief. Die kleine Schachtel, welche Sie mir durch den Kanzler anvertrauen ließen, wird sicher besorgt, sowie herr v. harder zurück sein kann, der auf kurze Zeit jetzt abwesend ist.

Willamov20 läßt sich Ihnen mit treuer Anhänglichkeit empfehlen; ich sehe ihn selten, aber immer mit Freude, denn er und Klinger sind mit gleicher Güte freundlich gegen mich und führen mich aus dem Gebiet der gewöhnlichsten Konversation in ein anderes Reich hinüber, wo die Gedanken lebhafter werden und ein Austausch von Ideen und Meinungen stattfinden kann — woran ich hier gar großen Mangel leide und welches mich noch immer sehr betrübt macht, obgleich die Gewohnheit schon ihren mildernden Einfluß hätte ausüben sollen. . . . Ich weiß nichts von Ihrem Leben, von Ihrem Schaffen, mein verehrter Geheimrat, und ich komme mir wie ein armes Stiefkind vor, welches darben muß, mährend die andern im überfluß leben. — Ihr freundlicher Gruß ist mir jedoch zugekommen und mein Berg verdankt Ihnen dies Andenken mit treuester Anhänglichkeit. Vergessen Sie die arme, entfernte Linc nicht gang und laffen Sie mich hoffen, daß ich bei meiner Rückkehr wieder den alten Dlak an Ihrer Seite und in Ihrer Güte finden werde. Ottilie hat mich wohl beinahe vergessen, aber dennoch sagen Sie ihr und dem Sohn viel taufend herzliche Gruße.

... Derzeihen Sie der Eile, welche mich so unverständlich und abgebrochen schreiben ließ; aber man kommt hier nicht aus der Unruhe, aus der Eile heraus und das beste dabei ist vielleicht, daß die Zeit ebenso eilig vergehen und uns wieder in die Heimat bringen muß..."

\* \*

Daß sie "nicht aus der Unruhe, aus der Eile herauskam", war in der Tat für sie noch das beste, denn sie mußte sast bis zur Mitte des Jahres in Petersburg ausharren. Am 1. Juni wurde endlich die Heimreise angetreten und am 23., einen Tag vor dem Geburtstage des kleinen Prinzen, traf das erbgroßherzogliche Paar mit seinem Gefolge wieder in Weimar ein.

über Linens Rückhehr nach Deutschland war ganz besonders die Mutter hocherfreut, doch bedauerte sie gleichwohl, daß Maria Pauslowna dem für den Herbst 1822 anberaumten Monarchenkongreß in Verona sernblieb und Line auf diese Weise die Gelegenheit verstäumte, auch an einem Ausfluge nach Italien teilzunehmen, was Frau von Beaulieu sehr gerne gesehen hätte, schon um sie zu zerstreuen und auf andere Gedanken zu bringen.

Junächst machte ihr, wie die uns vorliegenden Briefe erraten lassen, eine herzensangelegenheit neuerdings viel zu schaffen. Während des Troppauer Kongresses war sie einem schlesischen Goelmanne, dem Grafen André Renard, begegnet, zu dem sie eine lebhaste Juneigung gesaßt hatte. Die mit ihm geschlossene Seelenfreundschaft konnte jedoch aus manchen Gründen zu keinem Chebunde sühren, eine Erkenntnis, die ihr bei ihrem romantischen Empsinden im stillen nicht geringen Kummer bereitete. Dazu gesellte sich die Trauer über einen sehr schmerzlichen Abschied, der ihr nahe bevorstand: Julie, die geliebte, verständnisvolle Schwester und Freundin, wollte im Laufe des Winters von Weimar wegziehen und zur Mutter zurückkehren.

\* \*

Wir wissen, wie drückend sie den Zwang, den die Hosverhältnisse und die kleinstädtische Geselligkeit ihr auferlegten, von jeher empfunden hatte. Seit der in Dresden verlebten Zeit war er ihr noch widerwärtiger geworden: im Strudel zeitraubender Vergnügungen, denen sie sich nicht zu entziehen vermochte, fürchtete sie, den ganzen Gewinn ihrer dortigen Studien wieder zu verlieren.

Allerdings unterschätzte sie keineswegs die Wohltat des vom Großherzog ihr eingeräumten Ateliers, wo sie sich wenigstens einige Stunden des Tages dem Andrange der Außenwelt entziehen und ihrer Kunst widmen konnte. hier entwarf Julie, die sich bisher

ausschließlich im Gebiete der Kleinkunst bewegt hatte, nach den hohen Vorbildern der Dresdener Galerie mehrere Porträts in Cebensgröße, u. a. ihr eigenes Bildnis, das sie in einer bergigen Candschaft mit dem Schloß Eglofsstein im Hintergrunde darstellt.

Je einsamer sie sich in Weimar ohne Cehrer und Berater auf dem steilen Pfade jühlte, den sie mit diesen Arbeiten betreten hatte, desto tröstlicher war ihr das Bewußtsein, daß Goethe, der schon vor Jahren "ihrer kühnlich mit der Ölmalerei eingegangenen Ehe" Cob gespendet und sie zu deren Pflege immer wieder ermutigt hatte, auch jest ihrem ernsten, reinen Streben seine Teilnahme nicht versagte. Er gab ihr selbst poetischen Ausdruck, indem er am 28. Dezember 1822 in ihr Zeichenbuch die Verse eintrug:

#### An Inlien

Don so zarten Miniaturen, Wie der schönen Hand sie glücken, Schreitest Du auf breitre Spuren Wichtiger umher zu blicken. Heil den ernsteren Geschäften! Seligen Ersolg zu schauen, Einigest zu Mannes Kräften Liebenswürdiges der Frauen.

Tief gerührt dankte sie ihm vom Krankenzimmer aus, an das sie durch einen heftigen husten gefesselt war, für den "neuen, unversgleichsichen Reisesegen... heilig, unvergeßlich", schreibt sie weiter, "bleiben mir für immer die inhaltsreichen Stunden, wo Ihre huld und Nachsicht freundlich auf mein inneres Ceben wirkte und so manschen dangen Zweisel löste, der es früher hemmte, und wenn ich gegenswärtig vertrauungsvoller weiterschreite, wem anders als Ihnen versdanke ich den heitern Erfolg ängstlicher Mühe und Anstrengung?"

Nach diesem Bekenntnis ist leicht zu ermessen, welch ein Opfer die Trennung von Goethe für Julie bedeutete. Aus einer höheren Rücksicht glaubte sie jedoch, sich ihm nicht entziehen zu dürfen.

Wie wir uns erinnern, war sie schon 1816 von der Großherzogin

Luise für die nächste in ihrem hofstaate freiwerdende Stelle ins Auge gefaßt worden. Als sich daher eine ihrer Damen, Sophie von Baumbach, im Frühling 1822 mit dem Oberften in portugiesi= schen Diensten und Generaldirektor der brafilianischen Goldberg= werke, Wilhelm Ludwig von Eschwege, einem rühmlich bekannten Sorschungsreisenden und Geognosten, verlobte, erging an Julie der Ruf, als deren Nachfolgerin in den Dienst der Gemahlin Carl Augusts zu treten. Daß es ihr leicht wurde, ihm zu folgen, werden wir nach ihren früheren Außerungen kaum annehmen. hatte sie sich doch schon vor mehr als einem Jahrzehnt ablehnend verhalten gegenüber dem Anerbieten der Pringeffin Wilhelm von Preugen, bei ihr hofdame zu werden. Die seitdem in Weimar gefammelten Erfahrungen konnten nicht dazu dienen, ihren alten Widerwillen gegen das hofleben zu überwinden. Daß sie dafür nicht geschaffen sei, verkannte auch ihre Mutter nicht, wenngleich sie schmerzlich bedauerte, "eine gute, sichere Versorgung ihres Kindes", wie sie schrieb, "nicht mit Freudigkeit herannahen zu sehen". "... Du wirst gehörig prüfen", fuhr sie fort, "und das 3weckmäßig=Beste für Dein Wohl erwählen, da Du alle Verhältnisse, alle Vor- und Nachteile kennst." ". . . Was für die Annehmlichkeit der Stelle spricht, brauche ich Dir nicht vorzugählen," bemerkt sie an einer späteren Stelle des gleichen Briefes, "aber", fügt sie, wohl im hinblick auf Juliens unvergessenen Jugendgeliebten Dachenhausen, hingu, "ich will Dich nur aufmerksam machen, wie viel leichter ein solcher Schritt zu tun, statt eine Cheverbindung einzugehen ift. hier kannst Du, nach einem halben ober gangen Jahr, mit leichter Mühe den Stuhl vor die Ture setzen und sagen: ich bedanke mich - dort nun Du weißt, was dort das Ende vom Lied ist."

". . . Du nimmst den Hofdienst ein klein wenig zu tragisch; bis auf einige Cangeweile im Vorzimmer wirst Du nicht viel gene mehr haben und dafür bezahlt sein, wofür Du sonst nichts bekommst."

Übrigens war die Großherzogin einsichtig genug, Julien nicht zu drängen, sie verzichtete vielmehr fürs erste auf eine endgültige

Antwort und behielt einstweilen die bisherige Hosdame, die inzwischen geheiratet hatte, auch als Frau von Cschwege bei sich, was dadurch möglich wurde, daß ihr Gatte eine Reise nach Portugal unternehmen mußte.

Je dankbarer Julie das Wohlwollen empfand, das ihr die Sürstin durch den Aufschub der Entscheidung bewies, desto gewissenschafter glaubte sie prüsen zu müssen, ob sie das Glück, das ihr bei Hof unmöglich schien, vielleicht eher in der ländlichen Stille Mariensrodes sinden würde. Die Mutter hielt dies zwar von vornherein für unwahrscheinlich, erklärte sich aber auf Juliens dringende Bitte bereit, sie bei sich aufzunehmen, wogegen ihre jüngere Schwester Auguste einige Zeit bei der Tante zubringen sollte. Frau von Beauslieu, die sie nach Weimar begleitete, hoffte auch für diese Tochter im stillen auf eine Versorgung am dortigen Hose, da Carl Augustsälteste Enkelin, Prinzeß Marie, allmählich heranwuchs und, wie man glaubte, mit der Zeit ebenfalls eine Hosdame bekommen würde.

Don Auguste abgelöst, verließ Julie mit der Mutter Weimar bald nach dem 10. Sebruar 1823. Unter diesem Datum bemerkt Goethe in seinem Tagebuch über ihr Scheiden: "Abends für mich. Tanzler v. Müller Unterschrift und Abschiedsgedicht negoziierend."22 Tetzterer aber schreibt als Gegenstück zu dieser Aufzeichnung am gleichen Tage die Worte nieder: "Von Goethen heraus = gepreßte Abschiedsversein Juliens Buch.... Ver = druß über Julien."23

Die Verse, zu denen sich der Dichter auf Müllers Zureden nicht ohne Mühe bewegen ließ, lauteten:

Abgeschlossen sei das Buch, Es enthält fürwahr genug; Was davon Dich kann erfreuen Wird sich immerdar erneuen, Und was mag dem Scheiden frommen, Als ein baldig Wiederkommen?24

# Drittes Buch Ländliche Stille und Hofleben

1

So sah sich Julie der Fesseln, über die sie die ganzen letzten Jahre geseufzt hatte, entledigt und der heißersehnten Freiheit zurückgegeben. An die in Weimar verlebte Zeit hatte sie jedoch allen Grund, sich dankbar zu erinnern, und gewiß war sie in der Stille des Candlebens, die sie jeht umfing, beglückt über jedes Liebeszeichen ihrer dortigen Getreuen. Ganz besonders mußte sie Wert darauf legen, durch diese den Verkehr mit Goethe aus der Ferne weiterzupflegen: ein Wunsch, der von ihnen gerne berückslichtigt wurde.

Ihre ersten Nachrichten über den Dichter lauteten allerdings durchaus nicht günstig. Schon als er jene Verse für Julien niederschrieb, war er anscheinend nicht ganz wohl gewesen, allmählich aber verschlimmerte sich sein Zustand so, daß man begann, für sein Teben zu fürchten. Der Verlauf der schweren Krankheit, die ihn befallen hatte, läßt sich aus den vom Kanzler, der Oberkammersherrin und Sine an Julie und Frau v. Beaulieu erstatteten Besichten versolgen.

Kangler von Müller an Julie

Den 21. Februar 1823

Mitten in meiner Angst und Qual um Goethe war die Kunde Ihrer glücklichen Ankunft und der Erfüllung meiner Prophezeiungen in Göttingen — ein heiterer Lichtstrahl und meinem Herzen sehr wohltuend. Ach, wer hätte geahnt, daß die Derse in Ihr Denkbuch wahrscheinlich die letzen aus der Feder des teueren Mannes sein

würden! Gestern überließ ich mich den beruhigendsten hoffnungen, heute ist er viel schlimmer und selbst Ottilie sindet sein ganzes Wesen verändert und erschlafft. Sonntags soll der entscheidende Tag eintreten, ich zittre ihm entgegen. — Gewiß, Sie sühlen recht tief mit uns, beste Julinde, wie groß der Verlust sein würde, der uns bedroht!

Mein Kopf ist zu wüste zum Schreiben — tausend herzliches an Mama und Beaulieu, tausend treue Wünsche für sie alle. Meine Frau sagt Ihnen die freundlichsten Grüße. Ewig der Ihrigste

p. M.

#### Oberkammerherrin an Julie

Am Sonntag (23. Sebruar)

Da ich die Ture nicht öffnen kann, um mein herz durch Mit= teilung zu erleichtern, so tue ich es durch die geder, vielleicht, daß es mich erleichtert. Der Zustand des großen Mannes, den wir lieben und ehren, hat sich verschlimmert, und nur wenig hoffnung bleibt uns. Die Nachrichten von diesem Morgen sind schlimm, sehr ichlimm. . . . Ach, liebe Julie, ich bin recht betrübt. Die Worte, so er Dir zum Abschied gab, sind wahrscheinlich die letten, so er niederschrieb. Es ist mir höchst erfreulich, daß mein Großvaterstuhl der einzige ift, in dem er gerne sigt. Der Großberzog und grau v. Stein haben ihm welche geschickt, aber keiner behagt ihm, und er jagte noch heute, bie gute Oberkammerherrin baut sich eine Stufe in himmel, durch die Wohltat, so sie uns erweist'.1 Ottilie pflegt ihn und wacht die Nächte, sie soll sich mit Kraft betragen, obgleich sie keine Hoffnung hat, und weiß, was sie verliert. Sie muß ihn unterhalten und wie in gesunden Tagen ihm erzählen. So beklagt er, daß er Stroganof? (welcher sich in Konstantinopel so brav benahm) nicht gesehen habe. Kurz, obgleich er sich sehr krank fühlt, so ist er dennoch gefaßt wie immer, und betrachtet das Treiben der Arzte, als wären es Erperimente, die sie an einem Fremden machen. "Probiert nur immer, fagt er, der Tod steht in



Julie Gräfin Egloffstein Selbstporträt aus dem Jahr 1821

zeigt eine ungemeine Standhaftigkeit und kräftigen Geist, trot ihres schwächlichen Körpers. Sie wacht alle Nächte beinahe und hat ihre Gedanken und überlegung für die übrigen — ach, aber sie ist auch ohne Trost, ohne hoffnung, und wir brauchen alle Mut, um diesen Verlust zu überwinden. . . .

Um halb 3 Uhr. Eben komme ich vom Krankenhause — August Goethe gibt alle Hoffnung auf, und der Puls soll so sonderbar schnell und schwach abwechselnd schlagen und die Schwäche so groß sein. — Nein, ich hoffte ja schon von Ansang an nicht mehr! — Der Himmel schenke mir nur die Gnade, Euch alle gesund zu wissen. . . .

# Kangler von Müller an henriette

Den 24. Februar, abends 9 Uhr

Eben komme ich von Goethens Krankenbette, wo ich vier Stunden in großer Spannung zubrachte. Es scheint eine Krisis ein= getreten, die wieder hoffnung schöpfen läßt, das Bewußtsein ist wieder gang frei, das Atemholen ruhig, die Schmerzen minder, die Todeskälte in den händen beginnt zu weichen und alles deutet auf eine ruhige Nacht. Welche merkwürdige Außerung tat er, wie klar beurteilt er seine Krankheit wie die eines Fremden, und wie liebevoll, wie graziös spricht er noch immer mit seinen Samiliengenossen, wie humoristisch, ja ironisch mit den Arzten. Der Tod steht in allen Ecken um mich', sprach er gang beiter diesen Morgen, und diesen Abend ,es ist ein hindernis in mir, zu leben wie zu sterben, mich soll nur wundern, wie es enden wird'. Wenn er Morgen überlebt, ist er gerettet, glaubt man. Linen war es ein wahrer Trost, seine Stimme im Nebengimmer gu boren, ja ihn felbst durch die Ture aufrecht sitzend zu seben. Ottilie benimmt sich wie ein Engel, verbirgt ihren ungeheueren Schmerz und umgibt Tag und Nacht sein Cager mit den freundlichsten Worten und Hilfsleistungen. . .

#### Cine an Julie

Freitag, am 28. Februar

O meine Julie, freue Dich und liebe Deine alte Line! — Heute gerade, wo ihr unsre traurigen Berichte erhalten müßt, schreibe ich Dir in voller Sicherheit über des teuern Freundes Leben! – Beisolgendes Billett von Soret, ganz andern Inhalts und anderer Wendung als die frühern, wird Dir den bestimmten Zustand zeigen, und freilich, die Zukunft selbst läßt vieles besürchten und die Wasserplucht scheint sich ganz zu deklarieren. Aber der Mensch hofft so leicht, er hofft so gerne, und leichten Sinns sehe ich jeht die Stunden hingehen, da ich nicht mehr zu fürchten brauche, beim Beginn einer jeden, sie sei die lehte eines geliebten Hauptes!! —

D wie segnete ich Deine Abwesenheit! — wie schmerzlich ward mir die Notwendigkeit, Dich betrüben zu müssen. Geliebtes, teures Schwesterherz! Dein lieber, langer Brief hat meine Seele teils erzquickt, teils erschüttert. Glaubst Du, ich hätte keinen Kampf oder nur einen sehr gewöhnlichen zu bestehen gehabt, um einzusehen, daß Deine Entsernung von hier Notwendigkeit seit sei? — Die Empfindung, daß Dein Wohl mein Weh ausmachen mußte, konnte allein mir Mut und Ausdauer geben, konnte allein die Stärkung in dem trostlosen Schmerz sein, meine beste Sebensfreude von mir zu lassen und nicht sagen zu dürfen, wie ich leide!! Und so ruhe denn, geliebtes Seben, ruhe still, heiter, beschäftigt und erzsendo und fülle Deinen Wirkungskreis in der weitesten Aussehnung aus.

... Der Montag, gerade der 24. Februar, war ein schauers licher, entscheidender Tag und ich hatte allen Mut zusammengesaßt, um hilfreich aber nicht hilfesordernd zu sein. Schon die Nachmittagstunden sollten entscheidend werden, und man hatte uns erlaubt, im Krankenvorzimmer — Du kennst das kleine Kabinett — zu verweilen. Einen Schritt über die Türschwelle und man hörte die Stimme, die wie in guten Tagen, kräftig und wohlsautend tönte. Einen Schritt weiter und man sah, ungesehen, den Kranken selbst.

Sonderbar wirkte alles, wovor ich mich als zu erichütternd ge= fürchtet hatte, beinahe beruhigend auf mich, und trot aller Dernunft, die jede hoffnung in mir ausgeloscht hatte, kehrte, un= begreiflich, ein hoffnungsstrahl nach dem andern zurück. Um 9 Uhr entfernte ich mich; ich hatte der hoheit mehrmals schreiben muffen und brachte ihr nun noch mundlichen Rapport. Eine Stunde lang blieb ich mit dem glücklichen Brautpaar, bei der Cante und dann kehrte ich zu Goethens zurück. Ich fand alle noch beifammen in Ottiliens Jimmer und ohne Rede begriff man gleich, daß auch ich bleiben wollte; plöglich stürzte Rehbein8 wie ein Eraltierter herein. .Wir haben hoffnung, volle hoffnung!' schrie er leidenschaftlich, es wird alles besser werden. Der Kranke hat eine Krisis überstanden, hande und Stirn find warm, er wird schlafen, denn sogar der Puls ift ruhig und ohne Sieber!!' - Du kannst Dir denken, wie mir ward. - Die Männer fielen sich in die Arme und liefen alle fort; die Poqwisch, Adele und ich konnten nicht so schnell hoffen, nicht so schnell glauben. Die gute Nachricht bestätigte sich aber fort, die Nacht verging ruhig und am Morgen um 7 Uhr kamen wir alle freudig zusammen, und ich schrieb der Hobeit die Nachricht nun auch und lege Dir ihre freundliche Antwort bei. Sie hat sich benommen, als ob Goethe ihr Dater wäre und ihr Herz sich wie immer trefflich bewiesen. . . .

#### frédéric Soret an Line

Dimanche soir. 2 März?

Je ne comptois pas vous écrire ce soir ayant eu le plaisir de vous donner des nouvelles satisfaisantes a six heures, mais il m'est impossible de ne pas vous faire part de ma joie, moi qui vous ai si longtemps entretenu de mes inquiétudes.

Imaginez vous que j'ai passé plus d'une heure dans la chambre de Mr de Goethe, assis vis-à-vis de lui et ayant M<sup>me</sup> de Goethe à gauche et Mr Riemer<sup>9</sup> à droite! quel changement prodigieux s'est encore opéré depuis trois jours dans sa physionomie et dans sa voix!

s'est levé seul, il a marché devant moi, ses yeux sont presque toujours ouverts, il parle volontiers, il mange avec appetit sa soupe, il lit ses lettres et agit des deux mains, tant l'enflure a diminué! enfin Stadelmann<sup>10</sup> m'a dit que les pieds sont moins enflés qu'ordinairement le matin lorsqu'il se porte bien.

Ce n'est pas tout, pour la première fois on a pris le thé comme de coutume sur la grande table, Mme de Goethe a détaché de son bonnet un noeud de rubans roses quelle a fixé en signe de triomphe à la théière, cette action a fait sourire le convalescent. Comme il doit être doux de revenir à la vie lorsqu'on voit le bonheur briller sur les traits de tous ceux qui vous environnent! Une collection de pierres fausses a été mise sous nos yeux, pendant que nous étions occupés à les admirer sot et maladroit que je suis, j'en laisse tomber une qui disparoit sous le bureau; tout se met en mouvement pour la retrouver je m'empare d'une lumière et je me couche sous la table avec tant de bonheur que je mets le feu à ma perruque, nouvelle confusion, odeur détestable. L'excellent Mr de Goethe n'avait pas l'air d'en être fâché ni dérangé; honteux de ma sottise, je prends mon chapeau et je fais la révérence, non sans me reprendre en excuses. Voilà mon histoire. . . .

Wie schwer die hiodsbotschaften aus Weimar den beiden sernen Verehrerinnen des erkrankten Dichters auf der Seele lasteten und welchen Jubel die Kunde von der Besserung in seinem Besinden bei ihnen hervorrief, ist dem Briefe Juliens an Line vom 6. März zu entnehmen. "O meine liebe, liebe Line! Wer beschreibt das Gesühl, womit ich Deinen gestrigen Brief empfing und unter dem gewaltigsten herzklopsen in der hand wog. Ich hatte zu bereits alle meine hoffnungen zu Grabe getragen — allein ein unbegreisliches Etwas in meinem Innern kämpste noch immer gegen die grause Möglichkeit an; mit einem heißen Stoßgebet zu Gott erbrach ich endlich das vershängnisvolle Siegel, entfaltete ich das gefürchtete Blatt, von dem ich das Schmerzlichste erwartete und das nun statt dessen nichts als Freude

und Wonne durch alle meine Adern goß! — Mein erstes Gefühl war die lebhafteste Dankbarkeit gegen Gott — mein zweites, der geängsteten Niutter die frohe Kunde zuzurusen — auf dem Sluge zu ihrem Jimmer aber stürzte sie mir schon entgegen, den Brief des Kanzlers hoch in den Lüften haltend! Jubelnd sielen wir einzander in die Arme und hielten uns ohne Worte, aber unter den süßesten Tränen, lange umarmt. . . .

Daß es ihr auch weiterhin nicht an Nachrichten über Goethes Ergehen fehlte, ließ sich vor allem der getreue Kanzler angelegen sein. Auf die Wiedergabe seiner nach Marienrode gerichteten Briefe, deren Inhalt sich aus einigen von der Tante und der Schwester Line ergänzt, möchte ich um so weniger verzichten, als sie vor allem nähere Kunde geben von dem Erlebnis, das den Dichter damals im tiessten Inneren bewegte, wie die Trilogie der Leidenschaft, der poetische Ausdruck seiner Gefühle, in ergreisenden Worten offenbart.

## Kanzler von Müller an Julie

Weimar, 3. Juni 1823

... Kein heitrer Gang im duft- und nachtigalsenreichen Park, kein Kunstgenuß im Theater, kein gemütlicher Abend bei Goethe, der nicht Wunsch und Sehnsucht nach Ihnen unwiderstehlich aufregt. ... Gestehen Sie es nur, bloß bei sch warzer Kreide haben
Sie an mich gedacht und es ist wohl übergutmütig von mir, wenn ich
Ihnen noch mehr von diesem Material übersende, ja nicht einmal
die herzlichen Grüße des Vaters Goethe vorenthalte, die doch noch
schöner glänzen, als jene Stifte!

Auch Eklair<sup>11</sup> hat sich Ihrer treulich erinnert; wie würden Sie entzückt gewesen sein, ihn als Theseus, Otto v. Wittelsbach, Tell, Kriegsrat Dallner<sup>12</sup> und Cear zu sehen! Leider machte er Goethens Bekanntschaft erst am letzen Tage, doch war sie für beide Teile noch von großem Wert. . . .

Goethe geht zu Johannis nach Marienbad. . . .

#### Kangler von Müller an Julie

Weimar, 19. September 1823

... Ich schrieb Ihnen Sonntags nur ganz flüchtig über Goethe; vernehmen Sie das Nähere: Als er Sonnabends mittag in Jena anlangte, visitierte er unverzüglich, ohne auszuruhen, alle Museen, Bibliothek, Sternwarte usw. bis in die sinkende Nacht, vor 5 Uhr morgens schon wieder auf den Beinen, revidierte die Tierarzneischule, den botanischen Garten, die Sammlungen jeder Art, speiste sehr spärlich bei Oberst Lyncker<sup>13</sup> mit Knebel, besuchte dann Frommanns und setzte so jedermann in Atem, ohne doch zu irgendeiner neugierigen Frage — die Knebel sehr oft auf der Junge gehabt haben soll — Zeit zu gönnen.

Als ich abends 7 Uhr bei ihm eintraf, lenkte sich das Gespräch gar bald auf Rehbeins Braut, die dieser heimzuholen gerade jenen Abend nach Eger abgereist war. Diese schöne Gelegenheit ergriff der alte Herr aufs schlauste, sein eignes Glaubensbekenntnis auszusprechen. Er lobte nämlich die Braut über alle Maße, nannte es aber doch einen dummen Streich, daß Rehbein sich so rasch vereheliche. "Sie wissen", sagte er, "wie ich alles Ertemporisieren hasse, vollends eine Verlobung oder heirat aus dem Stegreife war mir von jeher ein wahrer Greuel. Eine Liebe wohl kann im Nu ent= steben, und jede echte Neigung muß irgendeinmal gleich dem Blige plöglich aufgeflammt sein, aber wer wird sich denn gleich beiraten, wenn man liebt? Liebe ist etwas Ideelles, heiraten etwas Reelles und nie verwechselt man ungestraft das Ideelle mit dem Reellen. Solch ein wichtiger Cebensschritt will allseitig überlegt sein und längere Zeit hindurch, ob auch alle individuellen Beziehungen, wenigstens die meisten, gusammenpassen?"

Übrigens ist Rehbeins Heiratsgeschichte so wunderbar, daß offensbar die Dämonen sich hineingemischt haben, und da hütete ich mich, dagegen zu sprechen, ob ich gleich innerlich wütend war.

Sie werden mir zugeben, liebste Freundin, daß man sich indirekt nicht deutlicher aussprechen kann. Die Familie ist nunmehr auch völlig

wieder beruhigt. Mittwochs mittag kam Goethe hier an, war gestern bei der Großherzogin, heute zu Belvedere, wird morgen sehr wahr= scheinlich in den Freischützen - und zwar auf den Balkon! - gehen. Gestern und vorgestern brachte ich die Abende nebst Ottilie bei ihm zu, gang in alter Gemütlichkeit, und übergab ihm auch Ihre Zeichnung, die den lautest en Beifall erntete. Er nannte sie ,höchst kongruent und verständig', Mener lobte gang besonders die kräftigen und scharfen Züge um hals, Kinn und Backen. Ich soll Ihnen einst weilen die schönften Dankfagungen aussprechen, bis er selbst Zeit gewinne, etwas Sakundliches von sich zu geben'. Sie glauben nicht, liebste Julinde, wie herzlich er Ihnen zugetan ist und wie ich mich daran ergöge. Ehster Tagen sollen Ihre ,Munda', wie er sie nennt, gefertigt werden, über deren Berlangen er weid= lich lachte. Recht artig ist es, daß sich in Karlsbad mein Abenteuer mit dem gurften von hohenzollern15 und seiner Schwester16 (von dem Wasserfall bei Baden ber) auf Goethen übergetragen und fortgesponnen hat und daß jene seine Bekanntschaft und er wieder umgewandt die ihrige lediglich durch Reminiszenzen aus meiner Erzählung machte. Goethe war nachher mehrmals bei ihnen und rühmt besonders die Anmut und den feinen, milden Sinn der Prinzeß Julia.

Gestern war auch unsres Paten Wolf Geburtstag, den ich mit einer stattlichen Zuckerdeute anband und dabei seiner holden Patin nur noch lebhafter gedachte! . . .

# Kanzler von Müller an Julie

Weimar, 25. September 1823, nachts

Unmöglich kann ich mir das Dergnügen versagen, Ihnen, teuerste Julinde, alsbald mitzuteilen, wie herzlich und liebevoll Goethe heute von Ihnen sprach.

Ohne allen Anlaß meinerseits, rief er, kurz nachdem ich eingetreten war, aus: "Es ist doch recht absurd, daß Julie diesen Winter nicht hier ist; sie weiß gar nicht, wieviel sie mir entzieht

und wieviel ich dadurch entbehre, so wenig, als sie weiß, wie sehr ich sie liebe und wie oft ich mich im Geiste mit ihr beschäftige. Ihnen kann ich das wohl sagen, obgleich wir in diesem Punkte Rivals sind, denn ich traue Ihnen zu, daß Sie gleich sehr betrübt über ihre Abwesenheit sind. Als ich hierauf ihm die Grunde entwickelte, die Ihre jezige Abwesenheit motivierten, erwiderte er: Sie hat gang recht, das begreife ich wohl und habe mir längst im stillen alles das, was Sie mir jest sagen, selbst kombiniert und enträtselt, aber nur noch viel lebhafter und passionierter, als Sie es aussprechen (?), ja, während der Krankheit der Großbergogin<sup>17</sup> habe ich beständig mit wegen Julien gezittert und noch jest werde ich wütend, wenn ich nur die Möglichkeit dachte, daß eine für Julias Zukunft so höchst passende und wichtige Perspektive verloren geben könnte. Glaubt mir nur, daß der alte Merlin in feiner Dachshöhle sich manche stille Stunde mit folch en Abwesenden beschäftigt, die für ihn eine actio in distans haben (d. h. eine unmittelbare Wirkung in die gerne). Andere erfreuen mich bloß durch ihre Gegenwart, durch ihre sichtliche Erscheinung, sind aber rein nichts für mich, wenn ich fie nicht vor mir sebe. Mit jenen aber kann ich mich unsichtbar unterhalten, und darunter gehört Julie. Ich weiß zu gut, daß sie mir durch keine andere jemals ersekt werden kann, und eben darum bin ich so betrübt, daß sie mir gerade diesen Winter fehlt."

Und dabei war er so gemütlich, so vertraulich, als ich ihn lange nicht gefunden in diesen Tagen. Er erzählte mir viel von Marienbad, besonders von der Gräfin Szymanowska, 18 die so wunderschön Klavier spielt, und sagte von ihr: Sie sei so schön und liebenswürdig, daß man trotz ihrer zauberischen Töne froh sei, wenn sie aufhöre, um sie nur sprech en zu können, und wieder umgewandt wünsche, sie möge nur wieder spielen, weil ihr Sprech en so sehr aufrege, daß man nur Ruhe bei ihrem Spiele wieder zu sinden hoffen könne.

Er sagte, ohne alle Einleitung sei er so schnell mit ihr bekannt geworden, wie man in einer milden, reinen Luft sich alsobald

heimisch fühle. Darauf holte er mir aus seinem Gartenzimmer ihre Handschrift, aus der er ihren Charakter demonstrierte, und sas mir dann im höchsten Pathos sein Gedicht an sie vor, drei wunderschöne Stanzen. Wie strengte ich mich an, sie zu behalten, aber nur ohngefähr gibt die Anlage sie wieder, dagegen sautet das kleine Gedicht, was er ihrer Schwester Fräulein Wolowska ins Stammbuchschrieb, wörtlich also:

(Sie glaubt nämlich, wegen eines öfteren Seitenschmerzes, bald zu sterben und ein geistreicher junger Pole hatte ihr scherzweise ein Testament aufgesetzt, worin ihre einzelnen Tugenden an soviel verschiedene Freunde legiert wurden.)

,Wohl hat Dein Testament jedweden Reiz bedacht, Mit dem Natur so herrlich Dich vollendet Und jedem Freund ein reiches Teil vermacht, Großmütig jede Tugend ausgespendet: Doch wenn Du Glückliche zu machen trachtest, So wär's nur der, dem Du Dich ganz vermachtest. (19

Sie sehen also, daß seine Leidenschaft für Ulrike Levezow wenigstens nicht exklusiv ist und daß ich recht habe, zu behaupten, nicht dieses einzelne Individuum, sondern das gesteigerte Bedürfnis seiner Seele überhaupt nach Mitteilung und Mitgefühl habe seinen jezigen Gemütszustand herbeigeführt.

Die rohe und lieblose Sinnesweise seines Sohnes und Ulrikens schroffe Einseitigkeit und gehaltlose Naivität sind freilich nicht gemacht, eine solche Krisis sanft und schonend vorüberzusühren, und die arme Ottilie ist seiner Ankunft beständig krank und für ihn so gut wie unsichtbar. Daher macht ihn der grelle Kontrast gegen sein heitres Badeleben mitunter höchst verstimmt und niedergebeugt, wo ihm dann jede äußere Anforderung peinlich wird. In solcher Stimmung trasen ihn gestern leider Tante und Auguste und wurden sehr bewegt dadurch. Aber das ist nur momentan. Mir ist es noch immer gelungen, ihn aufzuheitern und gesprächig zu machen. Nur vom Sohne her droht alles übel, da der verrückte Patron

gegen den Dater den Pikierten spielt und sogar Ottilien mit sich nach Berlin nehmen will, wodurch alsdann erst alles versloren gehen könnte. Doch ich hoffe noch immer, es soll mir geslingen, solche Tollheiten abzuwehren und Line wird mir dabei treulichst helsen.<sup>20</sup> . . . v. M.

## Kangler von Müller an Julie

Weimar, 6. Oktober 1823, nachts

.... Seit sechs Tagen wohnt Staatsrat Schult aus Berlin<sup>21</sup> bei Goethe, ein großer Kunstkenner, mit welchem tagtäglich die großen Portefeuilles und alle Medaillen, Bronzen, Münzen und sonstige Raritäten durchgegangen wurden. Schult bestätigte mein Urteil über die Gemälde der Seidler<sup>22</sup> und frug mich nach dem Maler der Rubensschen Söhne, die ihm sehr gefallen hätten.

Die Seidler ist nun selbst gekommen, war gestern bei uns, bleibt diesen Winter, ja vielleicht ganz hier und hat die Erlaubnis ershalten, einstweilen in Ihrem Atelier zu malen. Ich sprach jedoch gleich mit Goethe und dem Großherzog, um Ihre Rechte zu wahren, und so wurde ihr denn auch die Beschränkung gemacht, "bis zu Ihrer Wiederkehr".

... Sast gleichzeitig mit Schultz kam Graf Reinhard, französisscher Gesandter zu Frankfurt,<sup>23</sup> nebst seiner Familie hier an, um seinen gesiebten Goethe nach vierzehnsähriger Trennung wiederzusehen. Wieviel schöne, geisterhebende und gemütliche Stunden habe ich seitdem mit diesem würdigen, vielerfahrenen Manne verlebt, teils im traulichen Zwiegespräch, teils bei Goethe! Mehrmalen waren wir von Mittags die Mitternacht dort. Am Donnerstage seierte Goethe Reinhards Geburtstag und war von unerschöpslich heitrer und milder Caune. Gegen Abend, als Reinhard am hose war, nahm er mich beiseite und sprach viel und herzlich über seine Neigung (oder hang, wie er es nennt) zu Fräulein Cevezow. Ich werde darüber hinauskommen', sagte er, sich weiß es, aber es wird mir noch viel zu schaffen machen.

Nachher beredete er mit mir die Einleitung zu einem "ewigen Tee", den er diesen Winter alle Tage geben will, wo von sechs Uhr an die Freunde und Freundinnen uneingeladen willkommen sein sollen, so jedoch, daß Ottilie und Ulrike nicht geniert seien, Theater und Bälle nach Belieben zu besuchen, und daß überhaupt allseitig die größte Freiheit herrsche. "Da werden wir denn freilich die gute Julie gar oft vermissen" sprach er, und dachte ich.

Inzwischen hat ihn jener Festtag allzusehr aufgeregt und er war die letzten Tage ziemlich abgespannt. Diesen Mittag bereitete ich ihm die Überraschung, auf welche sich das anliegende Gedicht bezieht<sup>24</sup> und die aufs schönste gelang. Line kam noch nach Tische von Belvedere herunter und erzählte mir von Ihrem gestern empfanzgenen Briefe. Tante und Gustchen sind ebenfalls frisch und munter.

## Kangler von Müller an henriette

Weimar, 10. Oktober 1823

. . . Dienstags, am Abend vor Reinhards Abreise, zeigte Goethe ibm, Schulten und mir eine köftliche Mappe von wenigstens bun= bert eigenen Beichnungen, die ich nie gesehen hatte, meist Candschaften, die er sich nach Schilderungen in Reisen und Gedichten ent= worfen oder auch zur Versinnlichung geistiger Beziehungen erdacht hatte. Es war mir immer, als ob Julie mit hineingucken mußte, und schon machte ich mich so schmal als möglich, ihr Plat zu schaffen. Dielleicht gelingt es mir, einige dieser Zeichnungen auch für sie zu erreden. Dann wurde eine große Mappe Tischbeinscher Bandzeichnungen und flüchtiger Umrisse bervorgeholt, meist aus Rom und Neapel, seltsame Menschengruppen, Pantomimen, Scherze, komische Erlebnisse vorstellend, gleichsam eine Bildergalerie zu Goethes italienischem Leben. Besonders würden Sie sich an seinem Zimmer zu Rom sehr ergött haben und wunderbar genug fand sich darin dieselbe Buste der Juno Ludovisi angedeutet, die einige Stunden zuvor, im koloffalen, reinsten Abguß, Schult Goethen verehrt hatte. Das Original besitt jest der gürst von Piombino25 und humboldt

hatte, als diesem von Napoleon Vertriebenen sein Cand restituiert wurde, einen eignen Artikel in den Wiener Staatsvertrag gesetzt, kraft dessen dem Berliner Museum ein Abguß dieser wunderbar imposanten Büste zugesichert wurde. Dies Exemplar hat nun Schulzt wieder für Goethe mit höchster Sorgsalt abgießen lassen und so schwäckt es jest dessen Salon und nimmt die Wand ein, wo bisher die Dresdener Madonna von Rasael hing. Jupiter und Minerva sind ganz vernichtet dadurch und sehen wie die Kinderköpse aus. Wie wird sich Julia freuen, einst sie abzeichnen zu können!

... Mir gegenüber, in Julies Zimmer, wohnt jeht — Rauspach<sup>26</sup> und wird den ganzen Winter bleiben. Viele fetieren ihn, mir will er nicht recht zusagen, seine Eitelkeit, Anmaßung und Sosphisterei sind grenzenlos. . . .

#### Oberkammerherrin an Julie -

Weimar, am 11. Oktober 1823

... Der Kanzler schwamm über Reinhards Gegenwart in Entzücken, wir schwammen aber nicht, der Vater mag klug sein, dies hat er bewiesen, da er sich in allen Sormen der französischen Versfassung zu halten wußte, auch seiner Güte will ich nicht zu nahe treten, aber seine Liebenswürdigkeit kann ich nicht erkennen, ebens die der übrigen, die Tochter ist häßlich und unerlaubt disgracios, Auguste sagt, der Sohn sei es womöglich noch mehr als die Tochter. Srl. v. Wimpsen, ziemlich hübsch, wurde aber durch die häßliche Umgebung noch gehoben; diese Schöne hat nur Sinn für die herren der jüngeren Klasse, so wandte sie bei einem Diner gleich der Sonnenblume ihr Antlig dem jungen Nicolovius zu, indessen Goethe sich mit dem Rücken begnügen mußte; dies verdroß den alten herrn und er ließ es ihr merken, aber umsonst, indessen zog sie doch den Ressen vor, welches dem alten herrn kurios vorkam. . . .

Frau v. Eschwege hofft bis zum Frühjahr (wie ich höre) mit dem Gatten vereinigt zu werden. . . . Ich bitte Dich, mit allem, was Du dort sprichst, vorsichtig zu sein, weil alles hierher kommt, so

sagte man, Du nähmst die Stelle so ungern an, dies kann nur von dorther kommen, Du weißt, wie satal es wäre, wenn solche Äußezrungen an die Hauptperson kämen, ich habe sie niedergedrückt. Es war immer ein Geklatsche zwischen Hannover und hier. . . .

# Kanzler von Müller an Julie

Weimar, 25. Oktober 1823

... Am 18. Oktober wurde zu Jena, Drackendorf und im glanzvollsten Mondenschein auf der Lobedaburg Ihrer mit herzlichster
Sehnsucht gedacht. Nicht minder in Knebels Garten, den die reizendsten Farbenschattierungen des Paradieses umschmücken und der heitre
Geist des Besitzers zu einer wahren Horazischen Villa macht. Wie
sehne ich mich dem Momente entgegen, wo ich Sie diesem jugendlichst gemütvollen Greise wieder werde zuführen, mich an seinen
humoristischen Huldigungen werde ergößen können!!

Madame Szymanowska, die schöne Polin, die unvergleichliche Klavierspielerin, von der Goethe sich im Bade so angezogen fühlte, an die er das herrliche Gedicht machte, ist mit ihrer Schwester seit gestern früh hier und wird wohl 6—8 Tage auf ihrer Reise nach Paris und Slorenz hier verweilen. Gestern abend waren wir mit ihr bei Goethe; Line kam noch ganz spät dazu von Gotha, wohin sie mit ihrer Sürstin gereist war.

Madame Szymanowska ist weniger schön als hübsch, aber von unbeschreiblicher Anmut, etwa 30 Jahre alt, eine schlanke, beweg-liche Gestalt, höchst ledhaft und doch ohne alle Unruhe, voll Phanta-sie und doch höchst einsach und natürlich, von der behaglichsten Gut-mütigkeit und doch voll Entschlossenheit und Bestimmtheit in ihrem ganzen Wesen. Wie ihr Spiel uns ein wahres Spiel mit Tönen, ohne Kunst und Anstrengung scheint, als ob ihr erster Anschlag gleich die Saiten alle so schöpferisch belebte, daß sie wie von selbst tönen und klingen und ihre Finger sie nur leicht zu ordnen und zu lenken brauchen, so scheint sie auch das Leben und seine Derhältnisse gleichsam vom Blatt weg zu spielen und ungesucht lauter

Akkorde um sich her unwillkürlich zu schaffen und zu wecken. Der Aufschlag ihrer Augen hat etwas Zauberisches und Kindliches zusgleich, und ein milderes Seuer als aus ihnen nicht blitzt, sondern vielmehr sanft leuchtet, können Sie sich kaum denken.

Ihre kindliche Verehrung für Goethe spricht sich aufs einfachste, ohne alle Ziererei, aus und so findet man sein Bild von ihr, daß sie wie die heiterste Ätherluft sei, die einen rings umfließe, ohne ohne daß man sie greifen könne', wohl passend. Gar artig sagte der kleine Wolf von ihr, sie gefalle ihm doch noch besser wie die große Juno (die neue Büste meinend), und er wollte gar nicht essen, um ihr noch länger zuzuhören.

Sonntagmittag

Gestern morgen gab Ottilie ein großes Dejeuner in Belvedere. Eine und die Hofrätin Schopenhauer fuhren mit uns hinauf. Lettere ist heitrer und beweglicher als je, auch viel höflicher geworden. Sie denkt nicht daran, wegzuziehen, wie man irrig geglaubt hatte.

Das Gabelfrühstück wurde im runden Pavillon serviert, wo die chinesischen Gruppen sind. Die Szymanowska erzählte uns eine sehr rührende Geschichte von einer ihrer Schwestern, die seit dem ersten Cebensjahre blind, drei große Operationen erfolglos aushielt und jeht, nach 25jähriger Blindheit durch Magnetismus ganz sehend zu werden im Begriff steht.

Ein wunderlicher Zufall ist es, daß die große, brillante Nationals Sete, die ich im Jahr 1807 zu Warschau mitmachte, der erste Ball war, den Madame Szymanowska als junges Mädchen erlebte. . . .

# Montagnachmittag (27. Oktober)

Wie glänzend gestern der Hof gewesen zum Doppelfeste der Kaiserinmutter und des neugebornen Prinzen Eduards<sup>28</sup> (künftigen Königs von England in spe) stellen Sie sich kaum vor, teure Julinde!

Insbesondere führte der Zufall eine Unzahl neuankommender, zum Teil auch bloß durchreisender Engländer zusammen, die in ihren glänzenden Uniformen, und mehrere darunter auch durch aus-

gezeichnete Schönheit, gewaltigen Eindruck auf unsere Damen machten, die Gräfin Benckel nicht ausgenommen. Gust chen hat ge= waltig viel verfäumt, denn der heldenhafteste held von allen, Sir Wylmsen, Kapitän des schottischen 2. Dragoner=Regiments, welches bei Waterloo so siegreich kämpfte, dieser Alcides und Antinous zu= gleich, und auch geistig sehr liebenswürdig, reist schon morgen nach Condon guruck und foll, wie man fich in die Ohren fagt, bloß des= wegen von Petersburg über hier gereift fein, um die schöne Sanmanowska noch einmal zu seben und zu hören. Da ist es denn auch billig, daß ihn Goethe zum heutigen Abendkonzert gebeten, wo wir das berühmte Quartett des Prinzen Louis Serdinand, was er einst bei der herzoginmutter spielte, von ihr hören werden. Ein andrer interessanter Engländer, Johnston, Obristleutnant der Canziers, will sich hier ein Jahr lang von dem Schmerz erholen, den ihm die Slucht seiner jungen Gattin erregte. Und ein dritter, Edgeworth, Bruder (der) bekannten Schriftstellerin,29 ist in den Park verliebt und hat noch ein halbdugend Candsleute angekündet. Rechnen Sie nun noch einen Postzug junger, ungelenker Burschen von 17-28 Jahren und den gebildetsten von allen, den ,dämonischen Jüngling' Sterling30 (wie ihn Goethe nennt), hinzu, so werden Sie leicht begreifen, daß allerlei Gegenmittel für die Cangeweile am hofe diesen Winter vorhanden sind. . . .

# Kangler von Müller an Julie

Weimar, 3. Novembeer 1823

... Noch ist die Herzogin von Gotha (schon seit sechs Tagen) hier, Souper auf Souper, Konzert auf Konzert, und — was auch Tinen am meisten beschäftigt, gleich mir — die liebenswürdige Szymanowska, die von den Fürstlichkeiten und der Gräsin Henckel an bis zur Frau von Spiegel inkl. (was viel sagen will) alle weibslichen Herzen gewonnen und bezaubert hat; nun urteilen Sie erst von den männlichen! In meinem nächsten Briese mehr davon und für jetzt nur noch so viel, daß Goethes, meine, Linens und der

Dogwisch tägliche Schmerzensklage nur diese war, daß Sie nicht bei uns, teils um sich selbst an dieser poetischsten aller Erscheinungen zu ergögen und zu laben, teils um ihr Konterfei zu gewinnen. Morgen abend ist das große Konzert, welches wir ihr abgedrungen. . . . , Wenn Julie nur eine Tagreise entfernt ware,' sagte Goethe, ,so mußte man sie mit Kurierpferden holen, denn so etwas hört man so leicht nicht wieder.' . . . Mittwoch abends geht sie nach Berlin und von da nach Paris und Condon — wir reden ihr sehr zu, über Braunschweig zu gehen, um dort ein Konzert zu geben; wenn das wäre, müßten Sie wahrlich hin. Nach dem unverschuldeten Derluste ihres bedeutenden Dermögens hat sie sich erst seit zwei Jahren entschlossen, von ihrem Talent für ihre Kinder, für eine blinde Schwester und für ihre Eltern Gebrauch zu machen, aber so= bald sie ein nur irgend hinlängliches Kapital erworben, will sie sich für immer zurückziehen und sehnt sich schon jest schmerzlich darnach, je marternder ihre Situation für ihr Gefühl ist.

## Oberkammerherrin an Julie

Montag, am 17. November

... Goethe leidet an Husten und Schnupfensieber, mein Stuhl ist wieder dort. Er hat sich zu sehr angegriffen. Um ihn zu zerstreuen von einer Seite, so regt man ihn zu sehr auf, und in seinen Jahren ist dies gefährlich, sein Geist verträgt zwar mehr als ein gewöhnlicher Mensch, allein sogange ihn menschliche Form umgibt, müßte man doch bedenken, daß sie ihn schon 74 Jahre schmücken. Reinhards, dann der Polin Anwesenheit griffen ihn sehr an, und selbst der Kanzler und Konsorten sollten ihn des Abends weniger besuchen, denn der husten fordert Schonung, etwas Cangeweile würde ihm weniger schaden. Aber was ist zu tun! Die selige Rennbaum (?) hatte recht, man stirbt in Weimar an seinen Freunden. Ottilie gedenkt in vier Wochen mit der Mandelsloh<sup>31</sup> und der Wisleben<sup>32</sup> nach Berlin zu reisen. Ich sinde für die reisenden Damen kein Glück dasbei. Ottilie wird sich körperlich aufreiben, vielleicht auch geistig. . . .

## Eine an Julie

Am 21. (November), Freitag

... Bekümmern wird es Dich, von den neuen Sorgen um Goethe zu hören; eine nahe Gefahr scheint nicht vorhanden, allein die Schwäche und der Husten lassen mich, trot den Verheißungen der Arzte, nichts Gutes erwarten und ich sehe diesen schmerzlichen Verslust schon mit resignierendem Gefühl berannaben.

## Oberkammerherrin an Julie

Am 5. (Dezember)

... Mit Goethe geht es besser, er kann wieder im Bette liegen und schläft gut, aber ängstlich bleibt sein Zustand schon durch das Alter. Zelter ist seit acht Tagen hier, geht aber wieder. Die Großsherzogin hat einen dicken Backen und Husten, jedoch besuchte sie heute die Kirche, wäre es ein kleines Prinzeschen, müßte es die Rute haben. . . .

Während der Zustand der schon seit längerer Zeit kränkelnden greisen Sürstin ihrer Umgebung auch weiterhin Anlaß zur Sorge gab, erholte sich der Dichter über Erwarten gut und schnell.

# Cine an henriette

Montag, am 29. Dezember (1823)

. . . Die Reisenden sind fort; Goethe besindet sich so wohl, wie ich ihn seit seiner Krankheit, d. h. seit vergangenem Jahr, nicht wiedergesehen. Es scheint mir, daß er seinen Neigungen den Abschied gegeben hat; er ist bestimmter, heiterer wieder und hält das schöne Gleichgewicht mit alter, gewohnter Kraft. So wird man wirklich nur heiter in der Erfüllung dessen, was uns gemäß ist, und in dem hestigen Kampf zwischen den schwachen und starken Eigenschaften unsres Wesens wird unsre Seele gestählt und erhält ihre Elastizität mächtiger als vorher.

## Oberkammerherrin an Julie

Am 2. Januar 1824

... Eschwege hat an den Herzog geschrieben, daß er bei den Bergwerken zu Portugal ehrenvoll angestellt und gut bezahlt sei und seine Frau holen werde. Die allgemeine Stimme hofft nun sicher auf Dich! —

## Kangler von Müller an Julie

Weimar, 12. Januar 1824. Am Abend

Goethe grüßt Sie vieltausendmal und war recht munter. Er beklagt Ihr Unwohlsein herzlich und sagt, wenn Sie hier-wären, müßten die vorseienden Maskenzüge Sie alsobald kurieren, weil man Ihnen nicht Zeit lassen werde, krank zu sein. . . . Auch der kleine, muntre Walter Goethe junior und Ulrike wollten Ihnen empsohlen sein. . . .

## Line an henriette

Am 23. Januar

... Dienstag gibt es eine Hinrichtung; ich danke Gott, daß Julie nicht hier ist und fürchte mich hinlänglich für mich. — Den Abend ist Konzert. — O die Kontraste der Welt! —

## Kangler von Müller an henriette

Weimar, 30. Januar 1824

... Wir haben neuerlich, am 18. dieses, ein schönes vaterländissches Fest geseiert, das fünfzigjährige Jubiläum der Jenaer akadesmischen Rektorwürde des Großherzogs, die ihm schon anderthalb Jahre vor seinem Regierungsantritt übertragen wurde und setz für uns gleichsam die Morgenröte des größern Festtages im Jahre 1825 war. Die Dekane der Akademie und der Prorektor brachten im vollen Schmucke des altertümlichen Kostüms ihrer Würden ihre Glückwünsche bei einer seierlichen Audienz vor versammeltem Hose dar. Der Prorektor hielt eine stattliche Rede, die der Großherzog recht gemütlich beantwortete. Ich wünsche allerdings noch länger

zu leben, sagte er, "vorzüglich auch, um den immer größern Flor und Wachstum der Akademie zu schauen. Wir haben schwierige und schlechte Zeiten an uns vorübergehen sehen; mögen wir uns nun im Genusse des Friedens und der Ruhe bessere Tage und des Geslingens jeder edlern Bestrebung gemeinsam erfreuen." Darauf unterzeichnete er, ehe er die ihm überreichten akademischen Szepter dem Prorektor zurückgab, die akademische Inskriptionsmatrikeln für seine Enkel zum seierlichen Gedächtnis dieses Tages. Auch eine Deputation der Studenten hielt eine gar hübsiche Rede, und statzliche Gedichte wurden überreicht. Des andern Tages war zu Jena selbst ein seierlicher Akt im großen hörsale, dem ein gewaltiges Hosdiner im Schlosse folgte.

Möge nur der gute Großherzog unfre nächste Zukunft richtig prophezeit haben, dann wollen wir zum 3. September 1825 ganz andere Seste bereiten! . . .

Ihre lieben Töchter werden von Maskenprojekten und Sestzurüstungen schon so viel geschrieben haben, daß mir nichts übrig bleibt, als zu versichern, daß beide ihre Kostüme aufs geschmackvollste bereitet haben. Das Fräulein vom See ist aber auch die lieblichste und zarteste Dichtung, die man sich denken kann. Prinzen und andere vornehme Gäste strömen von allen Seiten zu. Auch der Kronprinz der Niederlande ist heute angelangt. Wir haben diesen Mittag zu 150 Kuverts im Saal gespeist. Eine schwere Aufzabe! Eine ist für die Redoute das allgemeine Orakel und hat wohl ein Duchend Masken ausgestattet. Ich freue mich der heilsamen Zerstreuung, die ihr dieses gibt. . . .

# Line an Julie

Am 9. Februar (1824). Montag

Gerne, geliebtes Herz, möchte ich Dir deutlich machen, wie sehr Du uns gesehlt hast, wie alles kaum halb das gewesen ist, was Du mit uns sonst unternommen — genug, wie das Schöne und Liebliche verschwunden ist, seitdem Du fort bist. —

... Mein Hauptvergnügen ist diesmal gewesen, die andern herauszupuhen, und es gelang mir trefslich. Gustchen war bildbübsch — zum malen, und ich möchte, daß Ihr sie gesehen hättet. Ihre Haltung ist ganz anders geworden, sie steht gerade und leicht aufrecht und gefällt allgemein dadurch vielmehr als sonst, auch ist sie heiter mit den jungen Mädchen und mitten drunter, und Flavie (Beust) und Emilie Schiller lieben sie sehr und machen ein artiges Kleeblatt — drei sehr wund er lich e Mädchen, eine anders wie die andre! —

. . . Die beiden Schillers kamen wegen ihrer Trauer als weiße Pilgerinnen. . . .

Der held des Tages<sup>36</sup> war als altdeutscher Ritter in Jagdekleidung, wirklich bildschön, sein Söhnchen ebenfalls in grünem Samt mit Gold und Barettchen mit weißen Federn, wie der Papa, war reizend niedlich und allerliebst, zum anbeißen. Die Prinzessinnen<sup>37</sup> recht schön, in weiß mit tausend Juwelen; Prinzessin Marie einen roten Samthut mit Steinen und Federn, aber weniger schön als Ihre Kaiserliche hoheit, im silbernen Schleier und Frauenmütze, die drei Exzellenzen Diane, Isabelle und Kehle,<sup>38</sup> altdeutsch in schwarzem Samt, blau, rosa und amarant ausgepuht.

Die Eschwege als Portugiesin — sehr phantastisch, comme à l'ordinaire.

Die Engländerin Mde. Brook als Spanierin. . . .

herr Brouhton, ihr Neffe, kam erst als Blumenverkäuferin und dann als Spanier.

herr Johnston, als zweiter Sig-james, gang hubich.

Herr Smith, Neffe von Wellington, als Robin Hood (aus Ivanhoe) der Bogenschütze, war sehr zierlich und hübsch.

herr Woolen und herr Sinclair als Matrosen.

herr Cawrence, Bruder des alten, als Molière, sehr vortrefflich. Eine spanische Quadrille.

Time punique Quaotine.

Eine polnische Quadrille.

Eine herrenquadrille aus Erfurt.

Mar, Caspar, der Sürst, ein Jäger,38 sehr hübsch!

... Der Cockenmüller39 kam mit geschwärztem Gesicht, seiner Meinung nach als Othello, alle Ceute hielten ihn aber für einen gepuhten — Samiel.40

Der Staatsrat Schweiter<sup>41</sup> nebst Frau und Tochter machten eine sehr häßliche Schweizerfamilie.

- . . . Madame hummel,42 sehr schön, in echte Schals dapiert, Tursban und Reiherfeder.
- ... Coudran mit seiner Frau als altdeutscher Künstler, seine Musa herbeiführend, Kunst und Altertum darstellend, sehr gut alle beide.
  - . . . Frau v. Schiller und v. Wolzogen in weißen Dominos.

Hofrat Mener als Kanonikus des Cateran, sehr gut und dennoch possierlich.

Die ernsthaften Leute, die Herren im Tabarro und Domino, sahen am allerlächerlichsten aus, obgleich Isabelle behauptet, sie habe sich von neuem wieder in die Schönheit ihres Mannes verliebt. Der Großherzog kam im weißen Mantel mit ungeheurer Nase und Schnurrbart.

... Was den ganzen Abend betrifft, so dauerte er sehr lebhaft von 8 Uhr bis um 4 Uhr morgens. In den roten Iimmern war es, wie damals, am lebhaftesten; der Champagner schmeckte so gut, daß man beinahe vierhundert Bouteillen getrunken. Austern und — Menschen von damals sehlten freilich —, man behalf sich mit Surrogaten. ... Sehr schön war Goethe als Korsar<sup>43</sup> in Albaneser Kleidung — desgleichen Fingal mit dem goldnen helm und Adlerssügeln. —

Adele war gut gekleidet in weißen Merinos mit goldnem und stahlverziertem Harnisch, roter Draperie, roten, hängenden Armeln, goldnem, reichverziertem Helm mit silbernem Schweif — aber doch nicht hübsch. Ich selbst gesiel mir gar nicht, die andern sagen, es hätte ganz gut ausgesehen. . . .

#### Line an Bruder Carl44

Am 10. Sebruar 1824

helms Brief kann ich mir ohngefähr erklären, welches Urteil Ihr im allgemeinen über sie fällt. Allein ich muß Euch — leider kann ich es nur im Dertrauen und nicht öffentlich erklären — daß der eigne Mann diese Reise erdacht und sie mit Gewalt fortgeschickt hat; sie selbst wäre nimmer auf den Einfall gekommen, und dennoch hat jeder scheindar Ursache, den ersten Stein auf sie zu wersen. Arme Ottilie! Ihr ganzes Leben ist so treu, so gut, so rein und erhält durch eigne und fremde Torheit stets den Anstrich von jedem Gegenteil. Ich liebe sie von Herzensgrund, ach, und mein tiefster Schmerzist, ihr niemals helsen zu können. Sie liebt Deine Frau<sup>45</sup> mit so großer Treue, daß ich hoffe, Lottchen erwidert ihr redliches Gefühl.

# Sophie Schlosser46 an Julie

Frankfurt, 8. März 1824

... Don den weimarischen Freunden habe ich lange nichts unmittelbar gehört, außer daß Goethe ziemlich wohl ist und daß
Ottilie lange in Berlin war (jett ist sie wohl in Weimar zurück?).
Ich wünschte, es erklärte mir jemand diese Reise auf eine befriedizgende Weise, ich möchte ihr nicht gern unrecht tun in meinem Herzen, und darum hoffe ich, daß sie wichtige Gründe gehabt hat, den Schwiegervater, Mann und Kinder zu verlassen und mit ihrem zarten Körper diese Reise zu unternehmen. Daß sie nun dort so viel tanzt, daß es wahres Aussehen erregt und man mit Verwunderung darüber geschrieben hat, muß doch wohl ihre Freunde besorgt um sie machen. Gott gebe, daß sie sich damit nicht geschadet habe und gesund zu den Ihrigen zurückgekehrt sei. . . .

# Line an henriette

23. Mär3 1824

. . . Eben erhalte ich einen Brief von Klinger — er fühlt im siebzigsten Jahre noch so heiß wie im zwanzigsten — es gibt also

Herzen, die nie kalt werden, und so wie er Goethen liebt, mögen sich wohl die Heroen der Vergangenheit geliebt haben! --

## Line an Julie

Am 25. April (1824), Freitag

. . . Die Krankheit unster verehrten Großherzogin ist ernsthaft und langwierig geworden und beinahe ist die kurze Vergangenheit von Goethens Leiden wieder zur Gegenwart geworden. Besser wäre es freilich, wir hüllten so traurige Kundschaft in den Schleier der Unwissenheit für Euch ein, müßten wir nicht die Zeitungsnacherichten besürchten, und da ist es doch besser, Ihr wißt bestimmt, wie die Sachen stehen. Eine heftige Erkältung machte den Ansang des übels, die Visite der Kurfürstin von hessen<sup>47</sup> und alle damit verknüpste Anstrengung verschlimmerte es, und nun fürchtet man sogar, daß die Verheimlichung der gebrochenen Rippe im vergangnen Jahr das jezige Leiden erst recht verschlimmere. Ihr könnt Euch denken, wie betrübt wir alle sind, aber wir halten uns brav, seid Ihr nur auch frisch und munter und betrübt Euch nicht über das, was noch unentschieden und durch Gottes Gnade vielleicht vorüberzgeführt wird. . . .

Ottilie soll nach Ems und obgleich sie ungern nur darangeht, so ist sie doch voll Zufriedenheit darüber, daß sie Gustchen mitnehmen und auf diese Weise uns einen Freundschaftsbeweis geben kann. Rehbein fürchtet für ihre Brust, da sie jeht immer heiser ist; seit des Vaters Krankheit sinde ich sie sehr, sehr leidend und ich glaube in der Tat, daß man ernsthaft für sie sorgen muß, ehe es zu spät wird. . . .

#### Cine an Julie

Am 21. Mai (1824)

... Ach, wärst Du da! — Und bald wirst Du es sein. — Alles erwartet Dich mit offenen Armen, Ottilie freut sich wie ein kleines Kind auf Dich und fürchtet zugleich Deine Kälte, — worüber sie doch nie zu klagen hatte. Mit Ulriken steht es ewig auf dem alten

Sleck; Gott mag helfen! Der alte herr sehnt sich wie ein Liebhaber nach Dir und hat, glaube ich, an Schmeller den Kursus machen lassen, den er Dir früher vorschlug, und der an Dir folglich noch besser angeschlagen hätte. Die Seidler steht bei ihm nicht in Gnaden.

Dorgestern haben wir bei der Hoheit Chöre singen müssen mit Prinzeß Marie, deren Stimme — noch ohne alle Methode — sich zur schönsten, klangreichsten Stimme entwickelt hat. Gustchen sang mit Emma Froriep und der ältesten Schulenburg die zweite Stimme, Karoline Schiller<sup>48</sup> und ich die dritte, die Prinzeß, Ottilie, Ida huschke und die jüngste Schulenburg schmetterten die hohen Töne gewaltig heraus. Es waren die schönen Thöre aus der Iphigenie in Aulis<sup>49</sup> und das bekannte: Que de graces, que de Majesté, welches der armen Antoinette so vielen Beifall ernten ließ, weil man es auf sie bezog; — eine schauerliche Erinnerung aus den Memoiren der Campan. . . .

Kanzler von Müller an henriette

Weimar, 4. Juli 1824

... Soeben komme ich von Goethes Diner; Graf Sternberg, der von Julie kopierte, aus Böhmen war Anlaß; ein herrlicher Mann! Goethe grüßt recht herzlich Mutter und Tochter. v. M.

Kangler von Müller an Julie

Weimar, 4. Juli 1824

... Goethe sagt Ihnen viel tausend Schönes und Herzliches. Wie glücklich wäre ich gewesen, wenn Sie die acht Tage von Prosessor Rauchs of Hiersein mit uns hätten verleben können! Täglich von 2—7 Uhr war ich mit ihnen zusammen. Einen liebenswürdigeren Künstler gibt es nicht, schön wie ein Grieche, einfach, bescheiden, offen, schnell auffassend, von der heitersten Geselligkeit! Goethes Statuemodell ist trefflich ausgefallen. Diesen Künstler hätten Sie zeichnen müssen. Goethe seufzte oft danach. Doch hat ihn Schmeller über alle Erwartung gut gefaßt und getroffen.

Überhaupt ist es mir wieder recht einleuchtend geworden, daß Sie durchaus hier sein, schnell, möglichst schnell, wieder hierher-kommen müssen. Mit jedem Tage verlieren Sie schon an Goethes je hig em Umgang, an seiner zehnsach gesteigerten Mitteilungs-sähigkeit und Lust, Unschähdares!

Welche Aufschlüsse würden Sie jetzt von ihm erhalten, nachdem die zweimalige Gefahr seines Verlustes Sie geiziger auf die Stunden seines Umgangs, Ihn gleichsam eifriger in seinen Mitteilungen gemacht haben. Und wie sehnt er sich nach Ihnen! —

.Ich spreche nicht gerne von Julie,' sagte er mir jungst, ,ich em= pfinde im stillen zuviel über ihr Wegbleiben und über den zögernden Gang ihrer hofanstellung. Wir können uns doch nicht rühmen, eine vorzüglichere Person ihrer Art gekannt zu haben! Aber wenn sie klug, wenn sie nicht dunkel über sich selbst wäre, so käme sie unverweilt hierher zurück. Das allein könnte und mußte der Sache schnell ein Ende machen. Ihre Erscheinung würde das alte Inter= esse der Fürstlichkeiten an ihr rasch beleben, würde der zarteste und doch der wirksamste stillschweigende Vorwurf für sie sein - und glauben Sie mir, gürsten trösten sich leicht wegen Abwesender, aber nur sehr ichwer lassen sie Anwesende, für die sie sich interessieren, unbefriedigt. Was soll ihr, Julies, längeres Wegbleiben heißen? Es hat keinen vernünftigen Sinn. Es sieht einer Boutade, einem Ertrohenwollen durch Wegbleiben ähnlich. Es schadet ihr offenbar bei den Herrschaften, die sie sehr ungern vermissen. Sie gehört gu uns, hier ist ihre Stelle. Was will sie in den Wäldern, in den Teichen?

Frau v. Eschwege wird nicht gehen, bis Julie kommt; dann aber gewiß in kürzester Zeit. Glauben Sie, der Großherzog würde Julie ein zweites Mal wegreisen lassen, ohne ihr die Stelle einzuräumen? Das ist undenkbar. Kurz, sprecht mir nicht mehr davon, ich ärgere mich zu sehr, es war unrecht schon, daß sie das erste Mal wegging, viel unrechter, ja abgeschmackt ist es, daß sie so lange wegbleibt, als jene nicht das Seld von selbst räumt. Das heißt ja, ihr selbst

den Wechselbrief verlängern. Schwatzt mir nicht von Delikatesse, von unangenehmer Empfindung beim Wiederkommen vor erreichtem Ziel, von gekränktem Ehrgefühl; das ist für Philisterseelen allenfalls, nicht aber Julies würdig; wer den Zweck will, muß die Mittel wollen, sich über kleine Unannehmlichkeiten hinwegsehen und grandios genug denken, sich selbst und der Macht seiner Persönlichkeit vertrauend.

So sprach der alte Meister, oder, wie er selbst sich lieber benamset, der alte Merlin, und mir klang es wie die schönste harmonie, als ich Sie so schelten hörte.

Aber er hat recht, gute, teure Julinde! Ich habe es auch schon längst vorempfunden und bin nach reifer Prüfung ganz derselben Meinung. Gewiß wird in ruhiger Stunde Ihre geliebte Mutter den Gehalt unsrer Gründe nicht verkennen können. . . .

Die fortdauernd als nachteilig leider nur zu sehr erprobte Cuft Marienrodens für Ihre Augen, die etwaige Reise Ihrer Line nach Rußland geben übrigens die gerechtesten und natürlichsten ostensiblen Motive zu ihrer hierherkunft ohnehin ab, wenn es deren anders bedürfte, wenn nicht schon ohnedem jedermann höchst einsach und angemessen sach daß Sie wiederkehrten, daß Sie die Großherzogin und Goethen nach so großen Lebenskrisen wiederzusehen ein Bedürfnis haben. . . .

Und wie wird Goethe sich freuen, wenn Sie seinem — Rate, darf ich nicht sagen, denn Sie wissen, daß er stets im Munde führt, die Menschen lassen sich ja nicht raten', aber — Winke, Wun= sche gefolgt sind! Ich habe Linen alles mitgeteilt, sie ist durchaus meiner Ansicht.

... Im Bade hat man Zeit zu ruhigem Cesen und Sie haben meine letzen Gedichte so günstig aufgenommen, daß ich Ihnen wieder ein Kleeblatt davon sende. Mathilde Auguste<sup>51</sup> betreffend, so würden Sie sich gewiß freuen, sie kennen zu lernen, der tiefe, gemütvolle Sinn ihres Wesens, verbunden mit ungewöhnlicher Verstandesklarheit und der zartesten Weiblichkeit würde für Sie die

zarteste Wahlverwandtschaft sofort begründen. . . . Auf Goethes Gedicht und Brief<sup>52</sup> an sie ist vorgestern ihre Antwort eingegangen; beides hatte sie lebhaft gerührt. Früher schon hatte sie mir vorgeworfen, ich müßte als ein zu warmer Freund' ihr Bild bei Goethen zu günstig und dadurch im Grunde seindlich ausgemalt haben. . . .

Kanzler von Müller an Julie

Weimar, 19. Juli 1824

Ihr lieber Brief vom 11. hat zwar den Weg von Ihrer hand zu meinen Augen oder vielmehr zu meinem herzen über alle Begriffe langsam zurückgelegt, endlich aber doch sein Ziel erreicht und mich unbeschreiblich erfreut und gerührt.

- ... Ich konnte nicht unterlassen, Ihnen ganz und klar auszusprechen, wie der Meister und sein Schüler die Sache ansehen; nun bin ich vollkommen beruhigt, da Sie aus freier, eigner Wahl entschieden und nicht nur die eine Seite gesehen und erwogen haben.
- ... Was mein Brief nicht vermochte, geschieht nun durch die Macht der Waffen; 8000 Hannoveraner stehen gerüstet auf, nicht sowohl unsre Ersehnte hierher, als umgewandt unsre Derswünschte nach Lissabon zu begleiten und zu eskortieren. Schon habe ich ihr die Annehmlichkeiten des Schutzes und der Reise mit den hannöverschen Offiziersfrauen so reizend geschildert, daß sie heute ihrem Gemahl schreibt, wenn er sie nicht alsobald holen könne, so wolle sie mit den Hannoveranern segeln'. Eilen Sie nun, auszumitteln, welche Generale und Stabsoffiziere mit nach Portugal ziehen und welche von deren Frauen etwa, damit man Bekannte aussuchen und der armen Eschwege empsehlen kann.

Ist es halbweg möglich, so werden wir (entre nous soit dit) auch ein oder zwei Bataillons in portugiesischen Sold zu geben suchen 53 und dann mag, wo nicht die unreiselustige, an der Scholle klebende Isabelle, doch die poetisch-abenteuerliche Frau v. Germar die gute Eschwege eskortieren.

Nun, was sagen Sie? Steht die Politik nicht mit dem Genie der

Freundschaft, oder vielmehr mit Julinden selbst im Bunde? .Was die eine verspricht, leistet die andre gewiß.

Ja, Sie sehen nun, wie es in der besten Welt hergeht; Dom Misguels verruchtes Attentat mußte geschehen, um hannovers Tapfere zum Schuhe der Majestät herbeizurufen und diese Tapfern — trostlos, Sie nicht erobern zu können, müssen doch wenigstens Ihre Rivale entführen. Vogue la galère!

... Denken Sie nur, Mathilde ist plöglich angekommen, hat mich und Goethe aufs schönste überrascht, will auf immer und ewig bei uns bleiben in aller Jülle ihres zauberischen Reizes!!

Sie glauben vielleicht, ich sei toll oder töricht, nein, point du tout, plus raisonnable que jamais. Es ist alles buchstäblich wahr, Sie werden sie selbst seben, finden, lieben, bewundern, ja, sogar kopieren. Dies eine Wörtlein enthält den Schlüffel des wunder= lichen Rätsels. Macco54 nämlich, der alte, treue Freund, entzückt über die durch mich bewirkte Ausführung mit Goethe und über dessen Lob seiner (durch mich hierhergebrachten) Charonsskizze (die er nun für den Kronpringen von Bayern zum großen Tableau ausführt), erinnert sich, daß ich eine flüchtige Bleistiftzeichnung von Fräulein Jacobis Zügen gewünscht hatte; er weiß ihr meinen Wunsch so artig und unverfänglich vorzutragen; ihre Freundin, die Gräfin Reinhard, ergreift diese Gelegenheit, mich zu verbinden, so eifrig, daß beide Mathilden bereden, sich malen zu lassen, sie bewilligt es freundlichst, und nun sendet Macco das herrlich gelungene Bild an Goethe, mich damit zu überraschen und bittet mich, es als Ge= schenk und gur Wiedervergeltung für 18jährige treue greund= schaft anzunehmen.

... Und welch ein Bild! halb en gouache, halb in aqua tinta, halb mit Kreide, halb mit Sarben. Goethe spricht, es sei nach der neuen grandiosen Manier Gérards<sup>55</sup> à la quolibet gemalt; es sei ihm nie eine zierlichere und verständigere Vereinigung alter tech=nischer Vorteise der verschiedenen Genres vorgekommen. Er freut sich im voraus auf den Gewinn, den Sie — seine Malerin par ex-

cellence — daraus für Ihre Kunstvorschritte und deren Erleich et erung ziehen werden. Er behauptet, Macco habe schwerlich je ein besseres Porträt gemalt, dem man, auch ohne das Original zu kennen, ansehe, daß es höchst ähnlich sein müsse.

- ... Wenn Sie, teuerste Julinde, einst, d.h. bald, dies Bild sehen und einen einzigen ihrer Briefe lesen werden, so werden Sie, ich bin es überzeugt, sie durch und durch kennen und es wird Ihnen sein, wie es mir war, nämlich als ob Sie sie schon von Jugend auf gekannt und geliebt hätten. Oh, daß Sie ihr hätten jest in Nenndorf begegnen können, dann würden Sie nicht mehr klagen, nicht verstanden zu werden; denn so leise verstehen wenig Sterbliche wie diese Mathilde Auguste. Goethe, den die gange Sache gum aller= höchsten interessiert, hat nun mit seiner bekannten Geheimnis= krämerei das Bild allen seinen Freunden und auch Linen, der Wolzogen, Abelen usw. unter ben mystischen Sormeln gezeigt, ohne eine Silbe zu verraten, woher es komme, oder wem es gehöre oder porstelle, und nun schwören alle Stein und Bein darauf, es sei die Fräulein Ulrike Levezow, Goethes Geliebte, und können nicht aufhören, die Liebenswürdigkeit und Schönheit zu preisen. Und ge= wiß darf ich von Ihnen und Mama nicht fürchten, daß Sie das Geheimnis verraten. Sine war die einzige, die, zu Goethes großem Erstaunen sagte, die Manier habe, bei aller Originalität, doch Ähnlichkeit mit der Maccoschen, worin er einst Madame Wenrauch<sup>56</sup> gemalt. Kurz, dieses Bild ist ein wahres Vezierbild für das ganze Goethische haus, denn selbst der Sohn und Ulrike bilden sich ein, es sei Fräulein Levezow.
- . . . Wir erwarten am 23. den Großherzog in Eisenach; gestern speiste er zu Johannisberg bei Metternich mit Münster,<sup>57</sup> Nagler,<sup>58</sup> Anstett<sup>59</sup> und Fürst hatseld.<sup>60</sup> Der Großherzog bleibt 8—10 Tage in Wilhelmstal.
- ... Ottilie ist wohl in Ems, der Arzt hat sie aber fürchten lassen, einen Kropf zu bekommen und ihr alles Singen verboten, worüber sie trostlos.

. . . Meine Frau und Goethe sagen Ihnen tausend Schönes. Wie sehr wird Sie des letztern Gabe erfreut haben. . . .

2

Worin diese bestand, ist nicht zu ermitteln: jedenfalls durfte ihre Empfängerin darin eine Bestätigung dessen erblicken, was ihr Müller von Goethes Anhänglichkeit an sie und von seiner Sehnsucht, sie wiederzusehen, geschrieben hatte.

Ihr Entschluß, nach Weimar zurückzukehren, war, wie sehr sie auch zögerte, ihn auszuführen, doch schon längst gesaßt. Ihn zur Reise zu bringen, hatte nicht am wenigsten ihr Jugendgeliebter Dachenhausen beigetragen. "Obwohl zum Manne herangereist," erzählt sie in ihren später niedergeschriebenen Bekenntnissen, "warb er mit der nämlichen Glut jugendlicher Leidenschaft aufs neue um meine Hand. Der Kampf zwischen Kunst und Liebe war schwer und wirkte sichtlich auf meine ohnehin zarte Gesundheit ein — endlich siegte denn doch die Kunst, die als meine zweite Liebe die erste überflügelt hatte."

Daß sie deren Pflege künftig werde verabsäumen müssen, brauchte Julie nicht zu befürchten. Hatte ihr doch die Großherzogin von vorneherein freie Verfügung über die Vormittage zugesichert. Außerdem rechnete man bei der seit Jahren leidenden Gesundheit ihrer künftigen Herrin kaum darauf, daß sie noch lange leben werde. "So folgte ich", schrieb Julie, "dem Ruf als Hosdame, um, wie ich damals glaubte, nach kurzer Pflichterfüllung in unumschränkter Freiheit mich nach Italien begeben und dort ganz der Kunst widmen zu können."

Ehe sie ihren Dienst antrat, brauchte sie, wie schon im Briefe des Kanzlers vom 4. Juli erwähnt ist, eine Kur im Bade Nennsdorf bei Hannover, dann aber kehrte sie, wohl auf ärztlichen Rat, fürs erste nach Marienrode zurück, wo sie noch einige Wochen unter der Obhut des Stiefvaters zubrachte, während Frau von Beaulieu

nach Weimar vorauseilte, um Linen, die in diesem Herbst wieder die Großfürstin für längere Zeit nach St. Petersburg begleiten sollte, vorher noch in Ruhe sehen zu können. "Ach, wärest Du bei uns!" schreibt diese am 10. September 1824 der Schwester, "ich wünschte Dich tausendmal her, um Dir die Lust unsres Zusammenseins mitzugönnen und um so manches Possierliche und Interessante mit abzusprechen.

Das Neueste ist die wahrscheinliche Verlobung unfres ältesten Kindes1 mit dem Kurprinzen von hessen.2 Er war einige Tage hier, und wenn die fürstlichen Eltern ebenso einverstanden sind, als die pringlichen Kinder, so haben wir bald eine Vermählung. 3ch sah nicht leicht eine schnellere flamme von Verliebtsein erwachen als bei dem jungen, hübschen Prinzen — nichts Schöneres als unser schönes Prinzefichen in aller jugendlichen Derlegenheit und Zufriedenheit. . . . Willst Du mich nicht für albern halten wie manche (Kollegin), so muß ich Dir (durch den Auftrag der Mama) verschiedene Anekdoten ergählen, wie ich in meinen alten Tagen noch eitel gemacht würde, wollte ich glauben, es sei alles gerade so, wie die Leute es sagen. Wenn ich Dir Soret nenne als huldiger, so denke Dir weiter nichts dabei, als daß ich manchmal ungeduldig und zwischendurch verlegen über seine Art und Weise bin, obgleich ich sein wahrhaftes und gutes Wesen gewiß zu schäken weiß. — Wenn ich Dir aber erzähle, daß der Dichter der Phalänen,3 als er nach langem Leiden vor acht Tagen zu seiner Braut abreisend mir den Abschiedsbesuch machte, klar und unumwunden erzählte, er hätte sich zu dieser heirat entschlossen, weil er vergebens sich um meine Neigung beworben und trok der dringenden Aufforderungen seines hohen Gönners bescheiden im hinter= grund gestanden wäre — so möchte man glauben, die Welt wäre verrückt. Ein Bräutigam, der einer andren Dame ein solch Geständnis macht und hinzufügt, er habe seine Braut von allem unterrichtet, sollte wohl beinahe Anwartschaft auf sorgfältige Pflege und eine verschlossne Wohnung haben, Nicht? - Noch mehr

aber wirst Du Dich wundern zu hören, daß der Breslauer Stein<sup>4</sup> ern st hafte Absichten ausgesprochen hat durch den Mund seiner Mutter gegen Tantchen, welche nicht recht wußte sur quel pied danser, während vielsach wiederholten Gesprächen. Sie möchte wohl, und möchte auch wieder nicht, und am Ende geht es mir ebenso, da ich eine große Achtung empfinde vor so viel Vortrefslichkeit und dabei eine stille Furcht vor — geistiger Einsamkeit und dem fremden Leben in der fremden Stadt. Wäre er hier angestellt, dann — ja, dann stünde ich für nichts, jeht aber habe ich auch nicht die geringste Idee, ne vous déplaise! —

... Daß Du englisch lernst, erregt meinen Neid; noch aber vermöchte ich es nicht, denn jeder Caut erregt mir Schmerz, der an mein Ohr dringt, und jeder neue Engländer, deren hier so viele erscheinen, ist mir ein Dorn ins herz. Künftigen Monat kommt ein junger Mann, der gleich en Namen trägt, — begreifst Du, daß ich vor diesem Caut erschrecke und erzittre?? — Mein Kopf ist stark, aber das herz ist schwach, sehr schwach in einzelnen Empfindungen. . . . ."

Der Sohn Albions, an den sie es verloren hatte, war ein, wie aus dem Nachlaß Ottiliens von Goethe hervorgeht, 1822 in Weimar erschienener Ceutnant Baronet John Man. Je tiefer sich die liebebedürftige fünfunddreißigjährige Sine bald nach ihrer Schwärmerei für Renard von der Neigung zu dem viel Jüngeren ergrissen fühlte, desto mehr mochte sie bedauern, daß Juliens verspätetes Eintressen ihr unmöglich machte, sich noch einmal mündlich mit ihr auszusprechen, ehe sie nach Rußland abreiste.

Trost und Erheiterung bot ihr auch jetzt im fernen Norden vor allem der Gedankenaustausch mit der Heimat, in den die nach-folgenden Briefe einen Einblick gewähren.

# henriette an Line

Am 16. Oktober 1824

. . . Heute find ichon acht Tage feit unfrer ichmerglichen Tren-

nung überstanden, meine einzige Line! Gott sei gelobt für das gute Wetter, weil es doch die Unannehmlichkeiten dieser harten Reise erträglicher macht. Hoffentlich ist Dein Wunsch erfüllt und Du hast heute das schöne Marienburg zum Nachtlager.... August,5 der Dich nebst Frau und Kind aufs zärtlichste grüßt, versichert mich, es sei jetz Chaussee dorthin gemacht worden und die ganze Tour dis Elbing sehr reizend, was mich natürlich um Deinetwillen gar sehr erfreut.

... Soret besucht uns fleißig, wenn sein Prinz zu Bette ist, wird wahrlich ganz einheimisch bei uns werden. Gestern war ich bei Ottilien, um der guten Pogwisch zu gratulieren. Sie war sehr herzlich und klagte über den verlorenen Abschiedskuß von Dir, über den sie sich nicht trösten könne, — was für sie viel sagen will. Überhaupt hat sie sich eine Stuse in meinem Herzen erbaut, seit ich gesehen, wie tief und wahr sie Dich liebt. Walterchen ist recht wohl und trägt sein Mißgeschick mit ruhiger Heiterkeit. Aber die Torheit und den Leichtsinn der Mutter muß ich verachten. Alles andre kann ich ihrem irregeleiteten Kopf verzeihen, doch diese Gleichgültigkeit eines Mutterherzens ist empörend und verächtlich. Arme Kinder! Was wird euer Cos einst sein? Sinnlichkeit, Eitelkeit und Eiseskälte werden eure Cehrmeister sein — das übrige läßt sich denken. . . .

# Auguste an Line

Ohne Datum, anscheinend vom gleichen Tage wie das vorhergehende Schreiben.

Ach meine Line, daß Du wirklich weg bist! . . . Glaube mir, ich entbehre Dich doch am meisten! Ich verlor etwas an Deiner Nähe, das niemand auf der Welt mir ersehen kann, weil ja auch niemand weiter mit solcher Liebe und Geduld meine Sehler ertragen und mein ganzes mangelhaftes Wesen dulden wird und kann. —

... Sonntags war ich am hof; die Großherzogin saß so er=

schrecklich einsam in der Mitte des Audienzzimmers — sie hätte mich recht dauern können, hätte ich mich nicht selbst sehr bedauern müssen!... Gestern morgen war ich bei Ottilien, um mich mit eigenen Augen davon zu überzeugen, daß Walterchen, der gefallen war und sich den Arm beschädigt hatte, ganz munter und sidel dabei ist. Die Eitelkeit der kleinen Männernatur gab uns allen Stoff zum Lachen, indem kein Tuch ihm elegant und schön genug war, um sein Ärmchen hineinzuhängen, und er lange musternd und prüsend vor dem Spiegel stand, eh' er sich entschließen konnte, in diesem Aufzuge zu beharren...

## Henriette an Line

Am 2. November 1824

... Ich fühle und sehe es immer mehr, wie glücklich es ist, daß ich Julien zur Seite stehen kann in der ersten und schwersten Zeit, wo alles auf sie einstürmt und nur sehr wenig Wohlswollen ihr entgegenkommen wird. Es ist unglaublich, wie die Menschen, selbst diesenigen, die nichts dabei gewinnen oder verslieren können, das Glück anderer mißgönnen und mit scheelen Augen betrachten. . . .

## Julie an Eine

Anfang Dezember

- ... Daß ich in dem Noviziat meiner neuen Würde Deiner Nähe, Deines Beistandes mich beraubt sehen muß, ist das Betrübendste, was mir darin begegnen konnte, und doch darf ich nicht klagen, denn welchen Ersatz hat mir der himmel dafür durch die Gegen-wart der teuern Mutter gegeben! Aber kein herz ersetzt jemals das andere und so vermisse ich Dich trohdem. . . .
- ... Ich bin mit den schönsten und besten Vorsähen in meine neue Caufbahn getreten. Alles, was mich früherhin hier störte, ängstigte und beklemmte — ich habe es gleich Schatten hinter mich geworfen und ein ganz neues, frisches, kräftiges Dasein be-

gonnen. Ich habe viel Ergebung, viel Sanftmut und Geduld mitgebracht und hoffe, so Gott will, mit diesen drei Begleitern alle Unbequemlickeiten, Hindernisse und — Armseligkeiten meines Hofdamenstandes zu überwinden oder — zu ertragen; für die Annehmelickeiten desselben aber habe ich mir ein empfängliches, dankebares Gemüt zu verschaffen gesucht und bin willens, sie so gut als irgend möglich zu genießen. Wie Gott es dann weiter mit mir fügen will — das steht in seiner Hand. Böse oder gute Tage — ich will sie dankbar hinnehmen. . . .

## Line an Goethe

St. Petersburg, 6. Dezember 1824

Micht umsonst, mein zärtlich verehrter Geheimrat, will ich zwischen Ihnen und dem General Klinger zum Briefträger geworden sein; ich nehme daher meinen Botenlohn gleich selbst, indem ich dies Blatt mit hinübersende. . . .

General Klinger war tief bewegt von Ihrem Brief und jugendlich angeregt und beglückt von den Beweisen Ihrer Freundschaft.
Seine Antwort ist schon viel länger geschrieben, allein ich erhielt
sie erst gestern von ihm, als er in aller Eile, den Regen benüßend,
der ihm die Überfahrt vergönnt hatte, von Wassilis-Ostrow auf
unsre Seite herüberkam. Das gewaltige Wasser hat alle Brücken
zerstört und schon sing der Eisgang an, den Zusammenhang vom
Jenseits und hier unmöglich zu machen, als das plößliche Tauwetter eintrat, welches Ihnen Nachricht von Ihrem Freunde zukommen läßt.

Das schauerliche Ereignis vom 19. vorigen Monatse hat auch Klinger sehr getroffen, da sein Haus eine Ecke dicht am Kanal bildet und auf diese Weise der Wut des Sturms und des Wassers doppelt ausgesetzt war. Das allgemeine Elend ist unbeschreiblich; da die dienende und die mit kleinem Handel beschäftigte Menschenmenge die Souterrains und die der Erde gleichlaufenden Wohnungen bewohnen, so war in wenigen Minuten für viele Tausende

die höchste Lebensgefahr vorhanden, aus welcher sich viele, viele nicht zu retten vermochten. So sahen wir vor unsern Augen in den Straßen die Unglücklichen mit dem drohenden Element kämpfen und beinahe unterliegen, da den Pferden sogar das Wasser über dem Rücken zusammenschlug.

Im übrigen war aber wohl der Anblick erhaben und seltsam zu nennen und man vermochte die Schrecknisse über das steigende Erstaunen zu vergessen, womit man die immer größeren Derheezungen bemerkte, welche jede Minute auf den Straßen, auf den stolzen Granitdämmen hervorbrachte.

Die Ruhe Peters des Ersten wird jest von allen Seiten durch die bittern Vorwürfe gestört, welche man seinem Einfall - die gefährlichste Lage für die Residenz seines Reichs gewählt zu haben mit großer heftigkeit macht. Alle frühere Eitelkeit ist dabei vergessen, alle wollen nach dem friedlichen Moskau ziehen um des besseren Klimas und der Sicherheit willen, und am meisten schreien die Ceute, die nichts verloren und nur in ihrer Ruhe gestört worden sind. Unfre Hoheit teilt den allgemeinen Schmerz mit der ihr eignen treuen Teilnahme, und wem sollte nicht die greuliche Solge des wunderbaren Ereignisses erschütternd zu herzen gehen? - Der Erbarofiberzog und seine Pringessen Töchter befinden sich im gangen wohl, leiden aber auch mit der Derstimmung der kaiserlichen Sa= milie; wir andern genießen einstweilen der größten Ruhe, weil kein Sest und keine Ergöglichkeit gestattet werden kann, und diese Stille ist es allein, die mein schmerzlich betrübtes Gemüt im Gleich= gewicht zu erhalten vermag.

Meinem früheren Auftrag zusolge wird der Kanzler Ihnen das Gedicht von Shukowsky, der mit heiligem Enthusiasmus Sie im Herzen verehrend hält, — so wie Ottilie den heißen Dank für Werthers Geleitsbrief, überbracht haben. Schelten Sie mich um des Ausdrucks willen nicht und nennen Sie das Gefühl nicht Anmaßung, welches mich Ihnen dafür danken heißt, als ob Sie es mir zuliebe so geschrieben hätten. Was Sie uns schenken, sucht ja ein jedes nach

seiner Eigentümlichkeit sich anzueignen und träumt, es wäre gerade für sein Empfinden so entstanden; warum dürfte ich Ihrer so oft erprobten Cangmut nicht sagen, daß das Unerklärlichste — ein freudiger Schmerz, eine schmerzliche Freude — durch Ihr Gedichts in das Innerste meiner Seele gedrungen und nur durch Tränen erwidert worden ist? — Wie glücklich, dürfte ich an Ihrer Seite, Ihre liebe hand an mein herz drücken! — Und wie gönne ich meiner Julie die langentbehrte Wohltat, Sie zu sehen und Ihrer Rede lauschen zu können, und Ihrer milden Freundlichkeit froh zu werden.

Caroline Eglofsstein

#### ------

## Oberkammerherrin an Line

Am 11. Dezember 1824

Augen geht es besser, obgleich die silbernen Teller, durch den Glanz der Lichter gehoben, nicht geeignet sind, sie zu verbessern. Sie ist so heiter und zufrieden als ich sie nie gesehen. Die Herrschaften sind überaus gütig und huldreich, und da die Tasel sehr klein ist, so trifft es sie, sich öfters an des Großherzogs Seite zu sehen, welchen sie vernehmlich genug zu unterhalten weiß. Er hat ihr selbst ein Immer zum Malen in dem Jürstenhaus angewiesen. . . . Sie begleitet die Großherzogin zu Goethe, welches sie höchst erfreut. Julie schlägt überdies keine Einladung für den Abend aus, um nicht anzustoßen (woran sie wohl tut), und so war sie bei der hofrätin, Frorieps, Goethens, dies ist bei ihr doppelt nötig. Überzeugt man sich erst, daß sie gerne kommt, so kann sie eher schwänzen. Ihr Bild von Eicke<sup>10</sup> ist vortrefflich. . . .

#### Soret an Eine

14 Octobre au soir (1824)

. . . Mr de Goethe a été indisposé, il croit s'etre refroidi aux Bourgeois de Vienne, ou plutot il souffre comme nous tous des influences de la saison; le rose n'est plus à la mode sur les joues, les teintes varient entre le jaune clair, le gris, l'orange et le pistache; heureux les gens qui comme moi ont un teint historique. Pour en revenir à notre célèbre ami der Dater je vous dirai qu'à tout prendre il est beaucoup mieux que les autres années à la même époque et que son travail ne discontinue pas....

#### Cine an henriette

Am 25. Dezember 1824

Gestern, vielleicht zur selben Stunde, wo Ihr im Lichterglang der fernen Line gedacht hattet, trafen die lieben, lieben Briefe vom 10. und 11. ein und ich feierte einen schönen, seligen Weihnachts= abend im fußen Gefühl Eurer Liebe und Gute! - Sehr schmerzlich ist es mir, daß die Zeitungsnachrichten Euch die große Sorge um mich gegeben haben; wie doppelt glücklich ware ich gewesen, wenn Ihr keine Ahnung von der ungeheuren Naturerscheinung gehabt hättet. Jest ist alles durch den Frost beruhigt, der die Newa seit einigen Tagen gewaltsam im Schlaf hält; die Ceute sind so beunruhigt geblieben, daß beim geringsten Steigen des Wassers die Nächte über die Menschen mit Caternen an den Kais und auf den Kanälen das furchtbare Element beobachten wollten, - stets fürch= tend, es käme ichon wieder zu ihnen herüber. Wegen der Krank= heiten kannst Du außer Sorge sein, beste, liebste Mutter! Die Vorkehrungen sind vortrefflich und alle Armen werden beherbergt und gespeiset, fern von ihren nassen Wohnungen, die größte Sicherheit gegen die Sieber, welche somit vielleicht zu befürchten ge= wesen waren. . . . 3ch bitte Euch dringend, angstigt Euch nur nicht um mich, denn das wäre wirklich umsonst.

Neues weiß ich nicht zu berichten; das Sest des Kaisers ist gestern ohne alle Seier vorübergegangen, und wir werden wohl vor den hiesigen Weihnachten in 13 Tagen kein Sest bei Hofe sehen. Meine Garderobe befindet sich wohl dabei und ich lasse es mir gefallen. Ist denn Julie ohne Hast und Angst beim Anziehen? Sängt sie frühzeitig genug an? —

- ... Die hoheit und die Prinzessinnen bezeugen mir sehr viel Güte und Liebe, und ich erkenne dies gewiß mit Dankbarkeit und treuer Anhänglichkeit. Den Kaiser sieht man leider gar nicht. —
- ... Wenn Julia wegen der alten, fatalen historie beruhigt ist, so ist ein großer Stein mir vom herzen gefallen. Ich weiß bestimmt, Adele hatte es längst bereut und ihre Albernheit<sup>11</sup> deutzlich eingesehen; Ottilien liebt Julien mehr als sie vielleicht selbst glaubt, und trot ihrem großen Leichtsinn ist sie treuer Freundschaft so sehr fähig, und wäre ihrer sehr benötigt. . . .

#### Soret an Line

15 Janvier (1825)

énormément, les soirs il est variable comme jadis, tantôt un peu taciturne, tantôt étincelant d'esprit, dimanche passé je lui ai conduit mon petit prince, nous sommes restés une heure et demi occupés de mille sujets, il est tout plongé dans la lecture d'un vieux manuscript que le chancelier lui a procuré et où il s'agit d'un pélerinage de nobles allemands à Jerusalem en 1506. Mr de Goethe étoit aussi tout emerveillé d'un tableau envoyé de Flandres par un jeune Preller 12 qu'on y pensionne pour lui faire des études et qui répond dignement aux sacrifices du Grand-duc en sa faveur. Le travail relatif à la correspondance de Schiller avance à grand pas. Mr Meyer ne peut assez répéter combien cet ouvrage sera intéressant et utile, il sera volumineux malgré d'énormes retranchements. . . .

# henriette an Line

Am 1. Februar 1825

Der Geburtstag unserer geliebten Großherzogin ist vorüber und wie immer ein Tag der Rührung für alle ihre Derehrer gewesen. Die arme Frau wurde aber nicht so freundlich begrüßt bei ihrem Erwachen im neuen Jahr, weil das erste war, was man ihr sagen mußte, daß der Großherzog in der Nacht krank geworden sei. Er

hatte sich auf der Jagd eine heftige Kolik geholt und diese wurde nur mit Mühe gehoben, so daß die Festlichkeit ihren Gang gehen konnte. Er ist jeht wieder besser, aber doch noch auf sein Immer gebannt, was ihm gar nicht schmeckt. Gott gebe nur, daß er sich schone und noch lange lebe! — Medea<sup>13</sup> wurde gestern, und zwar sehr gut gegeben. Es ist viel Schönes und Großes in der Jeichenung zweier Verbrecher, die sich gegenseitig zum Abscheu geworden sind und die Tat immer vor sich sehen. Aber erfreulich ist dersgleichen um so weniger, se wahrer es gehalten ist.

... Die Großherzogin benutt jede Gelegenheit, Gutes von Dir zu sagen und Dich herauszuheben. Sie fragt immer Julie und die Tante, wie es Dir ergehe, und lobt besonders Dein Bestreben, so heiter als möglich Deine Zeit dort zu verleben. ... Goethe freut sich noch immer über Deinen Brief und hat der Großherzogin neulich gesagt: Deine Art zu schreiben und Deine handschrift sei die angenehmste, die er kenne; worauf sie erwiderte: nach dem, was sie von Dir gelesen, sei dies auch ihre Meinung...

#### Oberkammerherrin an Line

Am 5. Februar 1825

... Medea wurde so gut gegeben durch die Jagemann, daß Ottilie davon krank wurde, doch ist sie wieder besser. Der Ball im großen Saal war hübsch, aber immer glaubte ich, meine Splvide müßte erscheinen. Der Großherzog sehlte, er war an diesem Tag sehr krank, an hämorrhoidalkolik, und ist noch matt, eingeschlossen im Gemach. . . .

#### Soret an Line

le 7 (Février) matin

... Le 24 s'est fait la première partie de traineaux composée de 14 attelages; j'avois promis à M<sup>me</sup> de Goethe d'obtenir une permission pour m'échapper pendant deux heures et lui servir de cavalier, par bonheur pour elle je n'ai su la partie que trop tard, elle n'avoit pas plus d'envie de sortir que moi; je ne sais quelle veine de rep. Egloffftein, Altweimar

traite l'avait prise et pourvu qu'il fût prouvé que ce n'étoit pas sa faute d'être restée à la maison elle étoit contente; quant à moi au risque de recevoir des lettres terribles je préférois les attendre à la maison. Le Papa Goethe a seul été fort scandalisé de ce que sa belle fille n'avoit point en de cavalier, il est avec elle comme l'est un jeune mari avec son épouse; si on a l'air de la négliger il se fâche, si on lui fait la cour il se fâche encore plus, voilà un jaloux! Et cependant malgré son âge je donnerois beaucoup pour avoir un amoureux tel que lui si j'étois femme. . . . Voyez comme je suis galant! j'ai vite été ce soir chez Mr de Goethe pendant que Mr Meyer étoit au chateau, pour pouvoir vous donner des nouvelles bien nouvelles du Dater. Il avoit été un peu dérangé ces jours passés par je ne sais quelle gringerie dont il ne vaut pas la peine de tenir compte. Maintenant il est aussi bien que possible, nous avons bien ri et nous nous sommes amusés de babioles, preuve irrécusable de son bon état physique. Il m'a demandé des nouvelles de St. Pétersbourg d'un ton qui m'a prouvé qu'en langage poétique il prenoit un nom de ville pour un nom de femme, j'ai répondu que St. Pétersbourg se portoit bien, à bon entendeur salut. Il a paru content; ce n'est pas à lui que j'irai jamais dire que St. Pétersbourg m'a ecrit le plus aimable billet du monde, il ne me le pardonnerait pas. . . .

#### Soret an Line

# Ohne Datum, jedenfalls zweite hälfte Sebruar

... J'ai passé une heure et demie chez Mr de Goethe dimanche dernier en y conduisant mon bout s'homme; 14 votre amie n'etoit pas tout a fait en train, vous savez que cela lui arrive quelquefois et le mardi suivant dans sa petite réunion anglaise où je me suis jetté comme un chien dans un jeu de quilles, je l'ai trouvée toute autre. Quant à Son Excellence, je suis surpris du bon état de sa santé, les petites incommodités sont toujours passagères, la disposition habituelle est bonne! Il travaille avec une ardeur de jeune homme; il prépare une nouvelle édition du divan dans laquelle se trouvent

beaucoup d'additions et correctures, il va publier aussi un petit roman fort intéressant gardé depuis 20 ou 30 ans au fond d'un portefeuille. 15 Ces nouvelles sont pour vous, car avec son amour du mistère je ne sais pas s'il veut qu'on sache par le monde ce qu'il fait maintenant, je ne suis point indiseret avec mes confidences car je ne tiens point la chose de lui et personne ne m'a recommandé le secret. . . .

#### Soret an Eine

Ohne Datum (26. Februar 1825)

... Der Dater. Je le trouve depuis quelque temps dans un merveilleux état de santé, par malheur qu'il m'est bien rarement permis de jouir de sa vue; il faut des prétextes bien plausibles pour aller le relancer aux environs de 9 heures, hier je ne l'ai pas craint, j'avois à lui remettre douze médailles d'argent qu'il a fait venir de Génève dans de jolis etuis en maroquin pour des cadeaux à d'illustres amis. S. E. étoit d'une gaîté charmante....

## henriette an Cine

Wohl Februar 1825

Bittere Dorwürfe wegen ihrer Selbstquälerei. . . . Frage doch zum Beispiel Deine zärtliche Freundin Ottilie, die doch gewiß Erfahrungen jeder Art in der Liebe gemacht hat, ob sie sich an der Dergangenheit will genügen lassen und warum die Gegenwart und die Jukunst keinen Wert für sie hat? Sie wird gewiß mit einem lauten Nein darauf antworten und noch einst, wie ihre Mutter, mit dem lächelnden Enkel auf dem Schoß nach einer Gegenwart und einer Jukunst in der Liebe seuszen. Was würden diese beiden Frauen für ausgezeichnete Weiber und glänzende Erscheinungen unsers Geschlechts ohne diese Schwachheit sein?! Aber was sind sie jetzt, in den Augen des ruhig beobachtenden Menschenkenners? Unglückliche, trostlose, zweckwidrige Geschöpfe, die Gottes Gaben in blindem Wahn verkennen und schmähen, statt sich an ihren Wohltaten zu laben.

#### Oberkammerherrin an Line

Am 1. März 1825

Meine gute Linsch! Ich freue mich sehr, daß Du gleich einer Biene aus allem honig zu gieben weißt und Deinen Salon dem der Madame Geofrin16 ähnlich eröffnest; wenn die Menschen die Kunft, sich das Leben angenehm zu machen, gehörig verständen, so murde man auf mehr heitere Gesichter stoßen. Wollte doch jemand ein Buch darüber schreiben, es wäre wohltätiger als die Kunst, das Leben zu verlängern, denn was hilft ein langes Leben, wenn es langweilig. Als ich nach dem Tode der Herzoginmutter Wieland zum ersteumal wieder sab, drückten wir uns mit tränenschweren Augen die hand. ,hofrat,' fagte ich, ,unfer Glück, unsere Vereine sind dahin.' - , Cassen Sie uns die Trümmer festhalten, welche uns geblieben,' sagte er ruhig, noch ist manches vorhanden, an was wir uns halten können, und wir werden es, wann wir wollen." Ich ließ seine hand los und fand so viel Kälte in seinen Worten, daß ich nur mühsam meinen Unwillen unterdrücken konnte, und doch hatte er recht; was damals als Kälte erschien, war das Resultat einer reichen Erfahrung, welches meine Unerfahrenheit mit dem Leben nicht zu würdigen wußte. . . .

# henriette an Line

Am 22. März 1825

... Wenn die Not am größten ist, dann zeigt sich uns Gottes hilfe am nächsten. Dies haben wir schon so oft, besonders aber heute noch erfahren, weil in der Nacht Seuer im guten alten Theater auskam, gerade in der Zeit, wo alle Menschen im tiessten ersten Schlaf lagen. Denke Dir nur, daß die gute Tante eine der ersten war, die Lärm machte, weil sie den armen, sahmen Theatersmann schreien und heulen hörte. Don ihr geweckt, sprang ich auf und ans Senster, wo ich in der sternenhellen, stillen Nacht den Umriß des Theaterdaches, aber über demselben eine schwere, dicke Wolkenmasse erblickte, die mich gleich von der Größe der Gesahr

überzeugte. Ich lief darauf nach der Garderobe, um unsere Mäntel zu holen, da wurde in demselben Moment der himmel wie in Slammen getaucht, die alten Schindelbächer mit geuer überströmt, und in die vorbern Jimmer zurückstürzend, sehe ich schon das gange Theater in Flammen prasselnd, wie im Titus, 17 aus allen Senstern Seuerströme wallend in die Lüfte ziehen. haushoch über das Palais hinaus schlug die flamme und bildete eine perpendikuläre Seuersaule, die, Gott sei ewig gepriesen, kein hauch, kein Lüftchen bewegte. Denke Dir aber bei diesem entsetlichen Anblick den Schmerz, noch keine Seele auf der Strafe zu seben! Allein, Menschen waren fern, weil Gott seinen Engeln die Rettung unsers lieben Weimar aufgetragen hatte. Denn fo wie das geuer war, hätte die ganze Stadt untergeben können, wenn ein leiser Wind sich erhob. Aber es blieb still wie in einer sanften grühlingsnacht, und nach eineinhalb Stunden konnte man mit dem schmerzlichen Ausruf auf unser liebes gutes Theater sagen: il a existé. — Das treue, bescheidene haus war verschwunden, nichts zu retten gewesen, was es enthielt. . . . Den ärgsten Schrecken hatte unsre arme Julie, die, obgleich mit großer Schonung von ihren Ceuten geweckt, doch aus ihrem Bett den furchtbaren Brand hoch über die Stadt hinziehen sah, aus dessen Lage sie sogleich die Nähe der Gefahr, in der wir schwebten, beurteilen konnte. Sie war aber, aus Liebe zu mir, doch stark genug, nicht gleich fortzustürzen, sondern ließ uns erst fragen, ob wir zu ihr kommen oder ihr erlauben wollten, zu uns zu eilen. Silber, Geld und — meinen Coco18 sandten wir ihr mit der Nachricht zu, daß wir aufs schlimmste gefaßt und vorbereitet wären, sie möge daher nur kommen, wenn es ihr ein Trost sei. hierauf kam sie, und mit welchen Gefühlen wir uns umarmten, kannst Du Dir vorstellen, denn noch den Abend zuvor war der Jude, La Roche<sup>19</sup> zu Ehren, aufgeführt und dieser als Wiedergenesener mit ungeheuerm Jubel begrüßt worden. Wir hatten uns heiter und zufrieden getrennt um 1/211 Uhr, und um 1/24 Uhr war schon das Theater ein glühender Schutthaufen. Eine

Zirkulationsröhre, die man neuerlich angebracht, um mehr Wärme zu verbreiten, war die Ursache des gänzlichen Untergangs dieses bescheidenen Wohnsitzes unserer kleinen Freuden.

... Don allen Theaterbedürfnissen wurde nichts gerettet als nur ein Teil der Musikalien, die auf dem Fürstenhaus liegen. Alle Instrumente der Kapelle sind verbrannt und selbst ein Teil der Garderobe der Schauspieler, die sie gewöhnlich dort aufbewahrten.

Der Großherzog hat die große Kraft dabei bewiesen und noch in derselben Stunde Befehle erteilt, das Reithaus zum Notbehelf einzurichten, woran auch heute schon angefangen wird.

- ... Julie trauert um ihre wie um Deine Freuden mit großer Innigkeit, weil sie zugleich die Betrübnis ihrer geliebten Fürstin dabei vor Augen hat, die nun aus ihrem gewohnten Gang gehoben, nicht wird wissen, wie sie ihre Zeit zubringen soll.
- ... Auguste hat sich auch vortrefslich benommen und nebenbei immer sorgfältig jeden Moment zu benutzen gesucht, um das Schausspiel, das wirklich hocherhaben und einzig in seiner Art war, zu sehen und nichts davon zu verlieren. Julie und sie gingen, als das Dach zusammengesunken und die Gesahr vermindert war, ins Palais, um den Eindruck in sich aufzunehmen. Sie sahen dort die Mauer niederstürzen und den Schauplatz, der so oft ähnliches künstlich darzgestellt, nunmehr selbst dem furchtbaren Element zur Beute werden. Dann, als nur noch ein seuriger Schutthausen übrig war, kamen sie wieder und wir tranken so ruhig als möglich Kaffee zusammen. Die gute Tante war von uns allen am ruhigsten und macht heute schon wieder ihre Späße con amore. . . . Soret war gestern abend auch bei uns, als eben der Kurier mit Deinen Mützen ankam, die uns, als ein Kleidungsstück von Dir, erst kürzlich noch getragen, trot ihres Schmutzes sehr teuer und willkommen waren.

Nachschrift der Oberkammerherrin:

Ich kann nur wenig hinzufügen, meine geliebte Line, weil die Besuchenden uns alle Zeit wegnehmen; gottlob, wir sind mit der Sorge davongekommen, die der Wind uns hätte bereiten können.

Dem Himmel sei es gedankt, daß kein Tüftchen sich bewegte und dadurch selbst Ullmanns<sup>20</sup> Haus unversehrt blieb, welches fürchter-lich bedroht war. Jedoch hatten wir eingepackt und sind nun wieder eingerichtet, als wäre nichts gewesen. Jeht betrübt mich der Derlust des Theaters, so manche schöne Erinnerung knüpft sich an dasselbe, aber diese Nacht hatte ich nur Sinn für das Nächste, und zu diesem gehörten wir. Doch war ich viel ruhiger, als ich geglaubt; wer den 14. Oktober 1806 überlebt hat, ist gestählt. . . .

## Oberkammerherrin an Line

Am 26. Mär3 1825

... Goethe ist sehr bewegt durch den Verlust des Hauses, welches unter seiner Aufsicht entstanden und in welchem er gewirkt hat mit Tust und Liebe, er betrachtet es als einen lieben, teuern, abzgeschiedenen Freund, man muß ihn in Tätigkeit zu ziehen suchen, indem er das Neue an das Alte knüpft, der Großherzog macht es so, und während dem Brand dachte er an eine neue Schöpfung, das ist die rechte Philosophie des Lebens, der Geist muß nicht ruhen, immer wirken und schaffen, wohl dem, der es kann, die Großherzogin kann es weniger, sie fühlt auch die Inkonvenienzen, welche der neue Bau herbeiführt...

Ohne Datum (29. Mär3)

... Goethe sieht heute die Großherzogin zum erstenmal wieder nach diesem Ereignis, er war bis jest für jeden, selbst für Mener, unzugänglich, auch war er leidend, indem seine Herzschmerzen sich zeigten, doch pflegte er sich physisch und geistig. . . .

#### Soret an Line

Ohne Datum. Anfang April 1825

... Beaucoup de personnes ont souffert moralement ou physiquement de la catastrophe. Notre cher Dater a été bien affecté. Le mal étoit inévitable; il a usé d'un remède qui lui est familier, celui de nous fermer sa porte pendant quelques jours, dans cet intervalle il paroit qu'il a travaillé son imagination affligée en faisant quelque composition forte et absorbante, puis tout d'un coup il s'est laissé aborder de nouveau comme si de rien n'étoit, parlant avec regret mais avec abandon de la perte que nous avons faite, souriant aux projets de reconstruction et étant aussi bien qu'auparavant sous le rapport de la santé; j'en eu une longue conversation avec lui où tous ces sujets et bien d'autres ont passé en revue, je suis revenu à la maison parfaitement tranquille sur le compte de notre cher Dater. Il m'a beaucoup parlé de Mme de G. et témoigné le desir que ses amis la vissent plus souvent que jamais pour suppléer au vide du théatre; et a plaint aussi celle qu'il appeloit une fois la pauvre petite<sup>21</sup> en pensant aux pénibles impressions qu'elle recevroit de nos dernières lettres; vous qui connoissez Goethe mieux que moi, vous savez qu'il faut qu'il soit singulièrement bien disposé de corps et d'esprit pour consentir à aborder des sujets qui peuvent offrir la moindre face mélancolique. . . .

## henriette an Line

Am 5. April 1825

... Das Theater kommt auf die alte Stelle, nur weiter zurück, und wird statt wie ehemals 500 künftig 800 Menschen fassen... Der Großherzog hat Goethes Meinung dabei vorzüglich mit in Anschlag gebracht und beide alte heroen der guten Zeit leben und weben ganz in dem neuen Werk, das bis zum I. September dieses Jahres fertig und am Jubelsest eingeweiht werden soll. — Der Schmerz des Verlustes wird sehr durch die Aussicht auf ein hübsches neues haus an der alten lieben Stelle vermindert, und die Tätigkeit, die dort herrscht, wo man nun schon frisch und munter, wie in einem Ameisenhausen, arbeitet, verscheucht die trüben Gedanken, die sich aus dem Schutthausen, wie böse Geister, erhoben. "Nur frisch, Ameisen gleich, die hand ans Werk gelegt!" Wo steht diese Stelle in Goethens Werken?? Kein Mensch weiß sie zu finden, nur ich allein trage sie, zu meiner eignen Kräftigung, schon seit Jahren

in meinem Gedächtnis herum und jetzt, wo es gilt, kann Goethe selbst sich nicht darauf besinnen, obgleich er sie vortrefflich sindet. Du, die alles weiß, sage uns, wo steht sie?<sup>22</sup>

#### Soret an Line

Mardi 12 Avril (1825)

. . . Der Vater ist gang wohl, vorgestern habe ich die Freude gehabt, ihn zu sehen, wir sind zusammen im Garten spazieren gegangen - usw. vous me permettrez seulement d'ajouter en bon français qu'il m'a demandé avec sa manière toute mistérieuse de vos nouvelles, un passant qui de fortune auroit entendu sa question auroit cru qu'il s'agissoit du Grand-turc ou du Grand-mogol. Nous avions l'air de diplomates français et pourtant nous parlions Allemand.... On a envoié de Berlin à Mr de Goethe den Dater un volume d'un journal americain dans lequel se trouve une récension de ses oeuvres remplie des plus beaux éloges. L'expéditeur profitoit de cette occasion pour dire à S. E. que les habitans d'outre mer ne se montroient pas à son égard aussi herglos que les froids insulaires de la Grande Bretagne. Oh! répond bien vite Mr de Goethe à son correspondant, il est possible que vos Anglais aient ce défant à mon égard, mais je vous jure bien que ma fille n'est point de votre avis, elle n'a pas eu de ces Anglais herglos dont vous vous plaignez tant pour mon compte. Votre amie frémit de l'idée que cela va courir dans tout Berlin et moi je le fais courir en poste à St. Pétersbourg. . . . Plusieurs plans ont été proposés pour le nouveau théatre, il y avoit même un peu d'inquiétude parmi les principaux projeteurs. MM. de Goethe et Coudray qui depuis longtemps, s'étoient amusés a faire un plan nouveau, ont remporté la victoire, le Grand D s'est décidé en leur faveur et les ouvriers sont occupés au milieu des décombres à tirer des lignes au cordeau pour le nouveau tracé. . . .

Auf die Freude über die rasche Förderung der Vorarbeiten zum Theaterneubau warf die Erkrankung "der beiden alten heroen aus

der guten Zeit" einen düsteren Schatten. Goethe, der sich schon vor dem Theaterbrande, seinem Tagebuche zufolge, "nicht zum Besten befand", entging nur mit Mühe durch einen Aderlaß am 18. April der Gesahr einer Lungenentzündung. Carl August hingegen zog sich in der Nacht vom 21. zum 22. März auf dem Brandplaß eine neue starke Erkältung zu, die sich durch eine Jahrt nach Eisenach am 24. noch verschlimmerte und seine Umgebung einige Tage lang sehr beunruhigte, dis auch bei ihm ein Aderlaß die ersehnte günstige Wendung herbeisührte. «Ensin, Dieu merci tout est passé,» meldete Soret der Freundin nach Rußland.

Ihrer Freude über die Wiederherstellung des Großherzogs gab sie in Worten Ausdruck, die ihn wie seine Gemahlin sehr angenehm berührten. "Du ahndest wohl nicht, meine Einzige," schreibt ihr die Mutter, "welchen Effekt Dein Schreiben an Isabellen hervorgebracht?! Kurz zuvor hatte ihr die Großherzogin gesagt: der Groß= herzog habe sich darüber auf eine schmerzliche Weise geäußert, er sei fest überzeugt, es liebe ihn niemand, und es würde allen sein Ceben wie sein Tod gleichgültig sein, da sich bei Gelegenheit dieses letten Anfalls die Teilnahme des Publikums nicht laut ausgesprochen, weil jeder im Stillen die Angst trug und zu verbergen suchte. Die Cante, voll von Rührung über Deinen Brief und überzeugt, daß er viel Freude erregen werde, sandte ihn sogleich der verehrten fürstin zu, und am Abend, wo der ganze Hof versammelt war, unterhielt sie sich darüber in Gegenwart der andern Damen mit Deinen beiden Canten auf eine Weise, die Dir die größte Ehre macht. Dasselbe tat auch der alte Herr selbst am Mittag, wo er mit Julie davon sprach, wie sehr er dankbar für Deine Teilnahme an ihn und die Art, wie Du sie geäußert, ware, und daß er es nie vergessen würde, weil es ihn sehr glücklich gemacht. . . . "

#### Soret an Line

23 Avril 1825

... Notre Goethe a souffert un peu comme tout le monde des

influences cathareuses de la saison, mais il est bien maintenant, et plus de la moitié de ses pensées se tourne vers le nouveau théatre, c'est une seconde vie qui vient de sortir des cendres du Phoenix, le plan qu'il a fallu discuter, l'activité qu'on met à la batisse pour être prêt au 3 Septembre, le sentiment qu'il présidera à la renaissance et jettera sur l'avenir quelques rayons de l'éclat passé, toutes ces circonstances sont bien propres à sourire a son imagination au milieu des regrets; Goethe a fait la gloire de l'ancien théatre, Goethe aura créé le nouveau, voilà un rapprochement qui ne peut-être que de bon augure. Il a vu en outre pour se distraire des personnes qui l'intéressent, Mr Reinhard et plus tard ce singulier Mr Dalton<sup>23</sup> dont les cheveux blancs comme la neige de nos alpes et les yeux étincelant comme des escarboucles produirent un si singulier effet que Mme de Goethe en étoit presqu'amoureuse, il faut dire encore que c'est un homme rempli d'esprit et de la conversation la plus intéressante. — Je n'ai pas vu votre amie depuis deux semaines parceque Mr Rehbein nous a fait peur de la coqueluche, les deux enfants ont eu une forte toux, mais point de coqueluche, je n'ose pourtant y retourner à cause de mon élève. Notez, mon aimable comtesse, qu'ils se sont bien amusés pendant que je boudais à la maison. Mme de Goethe a réuni plusieurs fois des Anglais, on a fait de la musique, chanté, babillé, ri sans relâche. M<sup>11e</sup> Schopenhauer est triomphante avec son cousin Knuschke et le cousin de son cousin M<sup>r</sup> Stromayer, très joli jeune étudiant fort sentimental et par dessus le marché chanteur délicieux. Jeudi soirée musicale chez elle où M<sup>11e</sup> Pallard a joué une grande sonate à 4 mains de Hummel avec Knuschke. Vous ai-je dit que Félix Mendelssohn avait été ici en passant pour aller à Paris? Il doit y jouer la même sonate dans un grand concert de Hummel. . . .

## henriette an Cine

Am 3. Mai 1825

... Wir wollen uns mit der hoffnung Deiner baldigen Rückskehr trösten und nur daran denken, wie glücklich Gott den lieben,

alten herrn erhalten und noch überdies ganz verjüngt. Auch die Großherzogin ist munter und wohl. Sie geht und fährt spazieren, und da die Pogwisch mit ihrer Mutter nach Leipzig gegangen ist, regiert Julie allein. Aber es kostet ihr ihre Freiheit nur teilweise, denn die beiden Alten essen zu ihrer Ergöhlichkeit alleine auf dem Zimmer und Julie benüht dies, um bei uns zu essen. Dann geht sie nach hause und wartet, bis man sie rust. Heute fahren sie nach Jena und in einigen Tagen nach Dornburg. Da die Großeherzogin mir diesen schonen Ort gern selbst zeigen wollte, habe ich meine Abreise verschoben. . . .

#### Soret an Line

Ohne Datum; wahrscheinlich zweite hälfte Mai 1825

. . . À la maison Goethe, il y a eu ce matin déjeûner musical en l'honneur de Félix Mendelssohn, soit heureux hasard soit pitié pour moi, votre amie a invité les amateurs entre 11 et midi seule heure dont je puisse disposer. Félix l'enfant est devenu un joli jeune homme et son talent a fait des progrès aussi remarquables que son physique, il exécute maintenant avec âme ce que jadis il faisoit avec dextérité, i'ai entendu des variations de sa composition d'autant plus remarquables que leur extrême difficulté n'empêche pas le sentiment de percer pour ainsi dire au travers de chaque mesure. Vous savez comme Mme de Goethe s'enthousiasme; en cette occasion rien de plus naturel; la voilà donc qui veut absolument faire naître un motif d'émulation dans l'esprit de Félix et qui cherche un sujet de grand opera. Elle l'arrête au Paria de Delavigne, Mile Schopenhauer fera les paroles, Félix aura soin de mènager une basse taillé pour Stromayer et un tenor pour le heros ou plutôt un baritone afin que vous Mesdames qui avez la voix d'Alte puissiez chanter la partition, Félix fera des choeurs de Prêtres magnifiques etc. etc. Mais voilà une terrible difficulté qui s'élève; comment sera la catastrophe? Mme de Pogwisch qui entre dans le projet ne veut pas entendre de morts ni de mourans, Mme de Goethe veut qu'on soit fidèle à l'histoire et Félix renchérit encore en disant : nous tuerons tout le monde à la fin, point de miséricorde. . . .

Derglichen mit dem Ceben, das Linens Angehörige und Freunde, den mitgeteilten Briefen zufolge, führten, mochte deren Empfängerin das ihrige recht trübselig finden, zumal als auch sie neuerdings nicht unbedenklich erkrankt war und sich nur ganz allmählich erholte. Je einsamer sie sich aber infolgedessen fühlen mußte, desto tiefer empfand sie alle Beweise treuer Erinnerung, die sie aus der Heimat erhielt. Dazu gehörte, neben den freundlichen Äußezungen Goethes, die ihr Soret berichtet hatte, auch ein zwar kurzes, aber sehr herzliches Schreiben des Dichters vom Weihnachtsabend 1824,25 der Dank für ihren Brief vom 6. Dezember. Die Antwort, die sie ihm nach geraumer Zeit darauf erteilte, ist für den Seelenzustand der langsam Genesenden bezeichnend:

## St. Petersburg, am 10. Juni 1825

Obschon ich Ihnen, mein verehrter Geheimrat, weder etwas Neues noch Erfreuliches zu berichten weiß, kann ich doch den Ausdruck zärtlichster Dankbarkeit meinem Herzen länger nicht verweigern, und darum lassen Sie mich Ihnen sagen, als ob Sie nicht im voraus gewußt hätten, wie Sie die liebevollen Worte an mich richteten, mit welcher Allgewalt Ihre Schriftzüge mir entgegenzgeleuchtet und wie tief ich das Glück empfunden habe, nicht nur von Ihnen nicht vergessen, sondern sogar schriftlichen Andenkens würdig gewesen zu sein.

Wie manche Beweise Ihrer Freundlichkeit sind seitdem zu mir fortdauernd gekommen und wie wuchs mit dem Dank die Sehnsucht meines treuen Herzens, beides gegen Sie auszusprechen. Stets hoffte ich auf Kraft und volle Heiterkeit des Gemütes, da ich nur fröhliche Worte Ihnen vorplaudern wollte, allein stets hoffte ich vergebens. Die herbe Prüfung, welche die Zeit der Entfernung vom Vatersland ausfüllte, scheint sich elastischer auszudehnen, je länger die Abreise verschoben wird, und so wage ich jekt, auf Ihre gewohnte

Nachsicht rechnend, mit krankem Kopf und Sinn die Seder zu ergreifen, und selbst den Seufzer laut werden zu lassen, der wohl verborgen bleiben und nicht unwillkürlich sich empordrängen sollte. Im fremden Cand, meiner Umgebung zur Cast und ohne Sähigkeit, nur einen kleinen Teil der Pflichten zu erfüllen, die hier gefordert werden, vermochte ich nichts als die dunkle Schattenseite des Cebens zu erkennen und schwanke unter der ungewohnten Cast, statt sie kräftig auf wohlgeübten Schultern zu tragen.

... Joucoffsky ist durch Ihre Huld unaussprechlich beglückt worden und er wußte seine Freude nicht deutlicher kundzutun, als indem er mir den schönen Kupferstich nach Ihrem Bild von Dawe<sup>26</sup> schenkte und seine russischen Verse darunterschrieb; Willamov muß aber billig auch die Übersetzung dazu liefern, damit die Russen das Lob in Deutschland bekommen, daß sie Ihren Namen und Ihre Schriften zu verehren wissen.

Ich mußte meiner Gesundheit wegen allein im ungeheuren Winter= palais zurückbleiben, während der hof mit seinem gablreichen Gefolge nach Zarsko-Selo und Pavlovsk gezogen ift, durch diese förmliche Auswanderung unwillkürlich an Nomadenzüge erinnernd. Petersburg ist jest, während den ersten Tagen des schnell ent= blühten Sommers, im eigentlich vollkommenen Glanz. Die in einer Nacht ergrünten Bäume lassen die prachtvolle Architektur der Paläste feenhaft auf ihrem dunkeln hintergrund im Strahl der Sonne er= scheinen, und mir ist, als ob vorher nichts vorhanden und alles nur mit einem Male auf einen Geisterruf entstanden wäre. Eine lang= same Sahrt um die Inseln, nach Kameniostrow, Cristovsky, Thallagine usw., welche mit ihren Gärten und Candhäusern den lieb= lichsten Anblick gewähren, hat mein Auge nach so langem Winter und schmerzlicher Entbehrung des frischen Grüns unendlich erquickt. Den übrigen Cag bringe ich in einem kleinen, hangenden Garten zu, der dicht an meine Jimmer stößt und rings, wie ein Kloster= garten, mit den hohen Sälen der Eremitage umschloffen ift. Einsam und still genieße ich ungestört Sonnenschein und Luft, Kunstschäfte

aller Arten, und vom Balkon herab den Blick auf die Newa, welche in ihrem breiten Granitbette, mit Gondeln und Schiffen bedeckt, in jeder Stunde des Tages verändert und bewunderungswürdiger erscheint. Ach, alles, alles ist schön, herrlich, prachtvoll, aber allem sehlt nur eine Kleinigkeit — die Seele!

Pavlovsk, am 22. Juni

Diese Zeilen, vor einigen Wochen im schönsten Wetter geschrieben, muß ich nun hier und zur ärgsten Regenzeit beendigen. Ich vermag noch nichts von dem Garten zu sagen und weiß nur, daß in einer Nacht ganze Rosenhecken vor meinem Senster gewachsen sind, deren aus dem Treibhaus versetzte Blüten recht traurig in der kalten, seuchten Erde aussehen.

Der General Klinger hat Ihnen selbst wieder geschrieben. . . . Sie glauben nicht, wie viel Dank ich dem gütigen Freund zu sagen habe und wie abermals alles Gute von Ihnen herkommt, — da nur, weil der Zufall gewollt, daß ich so glücklich von Ihnen geskannt sein durste, Klingers Wohlwollen und tätige Teilnahme hier mein Trost geworden ist.

Am 20. Juli

Eigentlich sollte ich diese unergötliche Epistel nicht an Sie abzusenden wagen, und dennoch, — da mir weder Kräfte noch Stoffzuteil wird, etwas besseres zu leisten, treibt mich mein herz unzauschaltsam, selbst diese nichtssagenden Worte in Ihre hände zu legen, damit doch wenigstens der Beweis des treuen Willens und der liebenden Seele nicht mangelt.

Auch von dem Maler Dawe müssen Sie mir vergönnen, die ehre furchtsvollsten Grüße überbringen zu dürsen. Er ist immer noch sehr eifrig beschäftigt, alle Generalshäupter zu verewigen, insofern die kurze Dauer seiner schnell verschwindenden Sarben für die Nachewelt etwas übrig lassen wird. Die Ähnlichkeit in allen Köpsen der bunten Galerie ist schäßenswert; am gelungensten unter allen Porträts erscheint mir jedoch das Bild der Großfürstin Alexandra<sup>27</sup>

mit ihren Kindern, welches so überaus getroffen und zart und lieblich ist, daß man schmerzlich beklagen muß, wenn es so schnell wie die andern unscheinbar werden sollte.

. . . Des himmels bester Segen sei mit Ihnen, ruhe auf Ihrem teuern, verehrten haupte und Ihrer ganzen Samilie.

Dem Herrn Geheimen Kammerrat28 ausdrücklich keinen Gruß, weil er mich so gang vergessen hat.

D wie entzückt mich schon die Ahndung des Wiedersehens, und wie selig werde ich sein, mich Ihnen mündlich nennen zu dürfen Ihre ewig treue und dankbare Line.

Am Tage nach dem Abschlusse dieses Briefes richtete auch Goethe an seine Verehrerin einige Zeilen, um sie zu ersuchen, ihm "die Barometerstände von Petersburg, von Moskau und wo sonst im großen Kaisertum beobachtet wird", für den Monat Februar 1825 baldigst zu verschaffen. "Bei der Akademie der Wissenschaften", fügt er hinzu, "findet sich wohl alles dies zusammen, auch versbreitet sich der Einsluß unserer teuren Freundin gewiß über diese ernste Gesellschaft. Doch wird der treuen Seele unserer Guten es gewiß scherzhaft erscheinen, daß ich sie Allerbeständigste, daß ich sie um das Verhalten des Allerbeweglichsten befrage."29

Seinem Wunsche zögerte Line nicht, zu entsprechen. "Sage dem lieben Geheimrat," schreibt sie Julien am 7. August, "daß ich seine Barometerfragen bestens beantwortet erhalten würde; sogar auch aus Moskau, wohin heute Louis Kielmannsegge reist und sie mir verschaffen will."

Kurz vor der Rückreise nach Deutschland geschrieben, atmet dieser Brief die ganze Wonne, die Tine bei dem Gedanken empfand, bald wieder mit der geliebten Schwester vereint zu sein. "Heute", bemerkt sie darin, "schreibe ich Dir flüchtig nur, eiligst, aber dennoch, um mich vorläusig an das Glück Deiner süßen Nähe zu gewöhnen, und mir tausendmal vorsagend, — ich werde nun immer, immer mit meiner Julia sein! . . . Die Freude über Mays Anwesenheit

wird Dir doch nicht störend erscheinen? Du weißt ja, daß meine Liebe unendlich ist und daß sie ausgedehnter wird, je mehr ich liebe! Dergib und dulde mich, wie ich eben bin! Und er wird ja so schnell wieder gehen und mir nur den Traum seiner Anwesenheit zurückelassen. . . Ich habe übrigens ganz allein das Englische angesangen und plage mich erbärmlich, doch bilde ich mir schon ein, Fortschritte gemacht zu haben, und ach! — was gäbe ich nicht darum, es so gut wie Du zu verstehen.

Grüße alle, alle, alle! ach, und Dich vor allen selbst, mein einzig Liebchen, teure, beste Kollegin! O wäre ich nur schon bei Dir! . . .

3

Es war ein denkwürdiger Augenblick, in dem Line mit dem erb= großberzoglichen Paar und dessen Töchtern aus Rugland gurückkehrte. Am 3. September 1825 beging Carl August die fünfzigjährige Jubelfeier seiner ruhm= und segensreichen Regierung. Im Saufe der Jahre war den Zeitgenoffen deren Bedeutung für Weimar, das deutsche Vaterland und die gebildete Welt immer mehr gum Bewußtsein gekommen. Daber konnte es nicht überraschen, daß sich, dem entschiedenen Einspruche des greisen gurften gum Trog, in Gemeinschaft mit den getreuen Candeskindern sozusagen gang Europa an seinem Chrentage zu begeisterter Huldigung um ihn versammelte. Wie sehr die Schwestern Line und Julie sich freuten, baran teilnehmen zu können, ist leicht zu ermessen. Ihnen gesellte sich Graf Ceopold, der ebenfalls in Weimar erschienen war, um dem Großherzog seine Verehrung zu bezeigen. Frau von Beaulien brachte ihm brieflich von Marienrode ihre Glückwünsche dar, worauf der alte herr als echter Sohn des galanten achtzehnten Jahrhunderts es sich nicht nehmen ließ, ihr mitten im Getümmel des 3. September seinen Dank durch die nachfolgenden eigenhändigen Zeilen auszusprechen:

A Madame

Madame la comtesse de Beaulieu Marconnay, née d'Eglofstein fr. Marienrode

Gnäbige Gräfin!

Sehr gerührt durch die freundlichen, schmeichelhaften Ausdrücke, durch welche Sie mir den freundschaftlichen Anteil zu erkennen geben, den Sie an einem selten erlebten Seste nehmen wollen, das mich betrifft, danke ich Ihnen mit warmem Herzen dafür. Möge es Ihnen wohlgehen und ich noch einige Zeit mich mit eigenen Augen davon überzeugen und mich zugleich schmeicheln dürfen, daß Sie mir Ihr Wohlwollen erhalten werden; meine ausgezeichnetste Hocheachtung und Freundschaft ist Ihnen, gnädige Frau, schon lange gewidmet; diese Gesinnungen und Gefühle werden mich für Sie bis an mein Ende begleiten und mit selbigen habe ich die Ehre zu verbleiben Ihr ganz ergebenster Freund und Diener

Weimar, 3. September 1825.

Carl August.

Wenige Wochen später, am 7. November, wurde nicht minder weihevoll der fünfzigjährige Gedenktag der Ankunft Goethes in Weimar begangen. Die Huldigung, die sein fürstlicher Freund bei diesem Anlaß im Vereine mit der Großherzogin dem Genius darbrachte, ehrte diesen in gleichem Maße wie sie die edlen Gesinzungen des hohen Paares, seine Dankbarkeit, seine Treue und sein Jartgefühl offenbarten. Dem von ihm gegebenen Beispiele folgte freudig die große Schar der Bewunderer des Dichters. "Das Jubislieren", schreibt Line am 4. November ihrer Mutter, "bringt alle Leute um ihr bißchen Verstand."... "Alle Welt", erzählt sie in demselben Briefe, "sitht und stickt und flickt für Goethe, und da mußte ich natürlich auch einige Stiche machen."

Trot der in diesen Worten sich kundgebenden Seststimmung lag, wie wir einem wenige Tage vorher geschriebenen Briefe Juliens an Frau von Beaulien entnehmen, "eine drückende Schwüle, der

Dorbote eines nahen Gewitters, auf allen Gemütern". hervor= gerufen war die Besorgnis des engeren hofkreises durch einen neuen, recht ernsten Anfall Carl Augusts. Zwar hatte er sich rasch dapon erholt, doch konnte man sich nach dem erst kürzlich erfolgten plöklichen hinscheiden seines Altersgenossen und Freundes, des Königs Maximilian I. von Bayern, nicht verhehlen, daß man bei ihm ebenfalls auf eine jähe Katastrophe stets gefaßt sein musse. Wirklich wurde das großherzogliche haus, noch ehe das Jahr zu Ende ging, in tiefe Trauer verfett, aber durch einen Todesfall, den man wohl am wenigsten erwartet hatte. Am 1. Dezember starb zu Taganrog am Asowschen Meer im besten Mannesalter nach kurzer Krankbeit Alexander I. von Rugland. Sur seine Schwester Maria Paulowna bedeutete der Tod des Kaisers einen sehr schmerz= lichen Verlust, den niemand mehr ermessen konnte, als ihre treue Dienerin Caroline Egloffstein. War sie doch, wie wir wissen, für den Zauber der ritterlichen und unwiderstehlich liebenswürdigen Dersönlichkeit des Entschlafenen stets sehr empfänglich gewesen.

Die Kunde von seinem hinscheiden rief in Rugland eine gefährliche innere Verwirrung hervor. Es stellte sich heraus, daß die freisinnigen Ideen, die der Verstorbene im Verein mit seinen Bundes= genossen bis zulett so entschieden bekämpft hatte, auch in sein Reich eingedrungen und daß ihre Hauptvertreter in den vornehmsten Kreisen des ruffischen heeres zu suchen waren. Eine von ihnen angezettelte Verschwörung ging darauf aus, Alexanders zweiten Bruder Konstantin, den Statthalter in Polen, trog seiner Thronentsagung zum Kaiser zu erheben, da er im Rufe liberaler politi= schen Anschauungen stand, während sein jungerer Bruder Nikolaus, zu dessen Gunften er verzichtet hatte, als ihr geschworener Seind bekannt war. Der Catkraft, Entschlossenheit und unerbittlichen Strenge des letteren gelang es indessen, die gegen ihn gerichtete Empörung in Petersburg zu unterdrücken. Nachdem dies geschehen, verhängte der neue Kaiser Nikolaus I. über die häupter der Meuterei, die sogenannten Dekabristen, ein grausames Strafgericht.

Mit welcher Spannung man in Weimar diesen Dorgängen folgte, ist aus den Tagebüchern Goethes zu entnehmen. Sehr wertvoll waren ihm, wie er darin hervorhebt, die Ausschlässe, die ihm Sine auf Grund ihrer persönlichen Beobachtungen und Ersahrungen über russische Zustände zu geben vermochte. "Gräfin Sine Egloffstein," bemerkt er am 19. Sebruar 1826. "Bei ihrer genauen Kenntnis des Sokals von Petersburg und der dort wirkenden Persönlichekeiten bedeutende Unterhaltung über die neuesten Ereignisse."

Schon einen Monat vorher, am 18. Januar, hatte Nikolaus I. seine Thronbesteigung durch den General Strekaloff dem Großeherzog anzeigen lassen, seinen Generaladjutanten General Eglossistein, Sinens und Juliens Oheim, dem Zaren seine Glückwünsche darbringen ließ. "Dom Onkel August", bemerkt jene in einem Brief an ihren Vater vom 17. März, "lausen gute Nachrichten ein, und Weimar ist wie eine Station, auf welcher die Seute augenblicklich Sust schöfen. Wellington hat bei uns diniert und die ganze Stadt — welche keinem Kaiser und keinem Könige mehr zu Gefallen geht — in Bewegung gebracht; aber der held bei Vittoria und Waterloo ist ein schwacher, frühzeitiger Greis geworden, gegen den unser alter herr wie ein Jüngling aussah."

Die Durchreise des berühmten Seldherrn zog um so mehr das Augenmerk der Weimaraner auf sich, als im übrigen der Winter wegen der langen Hoftrauer um Alexander I. recht eintönig verslief. Den Schwestern Eglofsstein kam die Stille sehr gelegen, nicht allein, weil sie ihnen manche Ausgabe für Putz und Ballstaat ersparte, sondern vor allem, weil keine von ihnen in der Stimmung war, sich heiterer Geselligkeit harmlos zu erfreuen.

Junächst machten sich beide schwere Sorgen wegen der Gesundheit ihrer jüngsten Schwester Auguste. Jart und schonungsbedürftig war sie von jeher gewesen, doch hatte sie gleichwohl eine Zeitlang wenigstens in bescheidenen Grenzen ihre Jugend genießen können, ja, in den letzten Jahren war sogar ihre Verheiratung mit einem

der damals in Weimar lebenden Engländer, dem vermögenden Witwer Mr. Kynaston, erwogen worden, der sich um ihre Hand bewarb und dessen Neigung sie auch erwiderte. Indessen mußte der Plan bald wieder aufgegeben werden, denn seit dem Herbst 1825 hatte sich ihr Befinden zusehends verschlimmert. Manche Züge in Augustens Wesen, die ihrer Samilie oft wunderlich erschienen waren, vor allem ihre Reizbarkeit und ihre wechselnden Caunen, gaben sich immer deutlicher als Vorboten eines schweren Herzeleidens zu erkennen.

Den beiden Schwestern ging ihr, wie sie sich gestehen mußten, unheilbarer Zustand um so näher, als sie selbst in jener Zeit körperlich leidend waren und es ihnen auch sonst an Kümmernissen nicht sehlte.

Die Freude, mit der Line der heimat entgegengesehen hatte, verwandelte sich in tiefe Enttäuschung, als das Ziel ihrer Sehn= such erreicht war. Wohl traf sie in Weimar neben der Schwester auch John Man, den Freund ihrer Seele, wieder an, doch wurde das Gefühl seiner Gegenwart für sie sehr bald eine Quelle von Aufregung, ein Glück ohne Ruh, das ihr herz in schwere Bedrängnis versette. Seiner Not glaubte sie schließlich nur durch die Trennung von dem geliebten Mann ein Ende machen zu können. "Sagen muß ich Dir doch," gesteht sie der Mutter am 28. No= vember 1825, "daß ich alle in die Veranlassung von Mans Rückkehr in sein Daterland bin, daß ich mit Bitten und Dorftel= lungen in ihn gedrungen, ohne ein Resultat zu erreichen, und daß ich beim Abschied noch, halb im Schwindel, die Kraft fand, meine ewigen Bitten angubringen und zur letten Bitte zu machen. Er hat freilich", sett sie hingu, "dann selbst gefunden, es sei eben auch schwer in der Nähe zu leben, ohne mich zu sehen, und so faßte er den plöglichen Entschluß, aber gerade zu der Zeit von heftigen Stürmen, und ängstigte mich dadurch gang ungemein. Nun ist alles gut, insoweit es gut sein kann; das Rechte ist geschehen, von seiner und von meiner Seite, und so wird der himmel auch weiter helfen und beschwichtigend und mildernd stets die Torheiten des menschlichen herzens zum besten kehren."

Daß die Gemütsbewegungen, die sich in diesen Zeilen offenbaren, auf ihre während des letzten Aufenthaltes in Petersburg erschützterte Gesundheit nicht anders als schädlich wirken konnten, ist leicht zu begreifen. Don neuem wurde sie so ernstlich krank, daß sie längere Zeit hindurch ihren Dienst nicht versehen konnte. Zeugnis ihres Ergehens und ihrer Gemütsverfassung zu jener Zeit gibt ein kurzes Schreiben an Goethe vom Neujahrstag 1826, das einige für ihn von dem Staatsrate Gregor von Willamov in Petersburg an sie gesandte Tabellen über Wetterbeobachtungen begleitet.

"Heute", lautet es, "drückt alles doppelt, weil ein jeder es sich leichter machen möchte, und so geht der Schmerz der Entsagung auch tiefer als gewöhnlich in meine Brust.

Dergönnen Sie der alten, treuen Line, indem sie abermals einige Tabellen, von Willamov gesendet, in Ihre Hände legt, daß der Wunsch, die Gedanken des heißverehrten Freundes einen Moment lang auf sich zu ziehen, zur Gewißheit werde, und verzeihen Sie der Anmaßung, womit sie es zu unternehmen wagte. Gottes Segen und Freude sei mit Ihnen alle Tage, alle Zeiten.

Am 1. Januar 1826.

Caroline Egloffstein."

Diesen wehmütigen Glückwunsch beantwortete Goethe am 31. Januar durch ein Billet, das in der Gesamtausgabe seiner Briese enthalten ist. Es kennzeichnet die Gefühle des Dichters für sie nicht minder deutlich als jene Zeilen die ihrigen, während es zugleich durch den einfach-menschlichen Ausdruck seiner Anhänglichkeit und seines Bedauerns über Tinens andauerndes Kränkeln wohltuend berührt.

Zu ihrer Wiederherstellung begab sich diese mit Frau v. Beaulieu und ihrer Schwester Auguste im Juni 1826 nach Ems und wiedersholte die dortige Kur im darauffolgenden Sommer. Döllige Gesnesung wurde ihr zwar durch die beiden Badereisen nicht zuteil,

doch wirkten sie im ganzen günstig auf ihre Gesundheit, wie ihre Briefe an den Dater bezeugen. Um so hoffnungsloser äußern sich diese über die jüngste Schwester. "Eigner Schmerz allein getragen", schreibt sie einmal im hindlick auf deren unerbittlich fortschreitende Krankheit, "ist Kinderspiel gegen den, unsere Liebsten leiden zu sehen."

Nicht minder als das traurige Cos Augustens, deren Pflege auf den Schultern der alternden und felbst oft leidenden Mutter rubte, nagte auch die Sorge um Julien an Linens herzen. Wie froh sie war, nach der langen Trennung die geliebte Schwester als Kollegin in Weimar wiederzufinden, so mußte sie sich doch bald davon überzeugen, daß die neue hofdame troß allen zu Anfang gefaßten guten Vorsätzen sich nicht glücklich fühlte. Die sie näher kannten, konnten sich bei ihrer Eigenart kaum darüber wundern, mochten sie auch die Grunde noch so einleuchtend finden, die sie bewogen hatten, dem Rufe der Großherzogin zu folgen. "Meine Derbindlichkeit gegenüber der Komtesse Julie" hatte ihn die edle Sürstin in einem Brief an Graf Ceopold genannt. Daß sie und Carl August willens waren, ihr das Hofleben so angenehm wie möglich zu gestalten, bewiesen sie vor allem durch die Erlaubnis, in einem ihr eigens eingeräumten Atelier im Surstenhause, wo sie jest wohnte, die Vormittage der Pflege ihres Talents zu widmen. Die wohl= meinende Absicht des greisen gürstenpaares verkannte Julie keines= wegs, sondern bemühte sich, dankbar für die ihr gewährte Bevor= zugung, um so eifriger, die ihr obliegenden Pflichten gewissenhaft zu erfüllen. Ihrem hochstrebenden, nach Freiheit und nach Einsamkeit dürstenden Sinne wurden sie jedoch je langer desto mehr zur Qual. "Die Stellung der hofdame", bekennt sie in ihren späteren Aufzeichnungen, "war mir nur in der hinficht auf meine Kunst willkommen, in allen übrigen aber meiner Natur und Richtung gang entgegengesett, da der Verlust an Zeit und der damit verbundene Müßiggang mir wie ein halber Tod erschien.... Aber= mals mußte meine Kunst so gut wie brach liegen, da mein Dienst und seine Pflichten, namentlich das tägliche Speisen an fürstlicher Tasel, mir jede dazu nötige Zeit und Sammlung raubten und selbst die Morgenstunden so zerstückelten, daß an eine fortgesetzte Arbeit nicht zu denken war. Gleichwohl benutzte ich alle einzelnen freien Augenblicke, stand trotz des späten Zubettegehens vor Tagesanbruch — nicht nur im Sommer, selbst im tiessten Winter — auf, entzog mich, soweit ich konnte, den Vergnügungen und geselligen Zerstreuungen, schloß mich, um mich vor dem Andrang von Besuchern zu retten, die meine Tür umlagert hielten, ost ganze Morgen in mein Atelier ein, malte ost im vollsten Putz, in Samt und Seide, mit Band und Ordensstern vor meiner Staffelei stehend, fort, bis der klopfende Hosslakai mir den Wagen meldete und ich dann eilends, Pinsel und Palette wegwerfend, meinen Kolleginnen nachflog."

Wie ungern sie dies tat, ist auch aus der schädlichen Wirkung zu erklären, die das hofleben mit der Zeit auf ihr Befinden übte. "Julie leidet an den Augen, Zähnen und Gichtschmerzen", schreibt Frau von Beaulieu am 23. November 1826 ihrem geschiedenen Gatten, und hat einen sehr saueren Dienst, weil sie immer auf den Beinen und in kalten Zimmern sein muß, weil ihre Fürstin keine Wärme vertragen kann."

Nicht weniger als unter diesem übelstande litt sie unter dem andauernden, unvermeidlichen geselligen Verkehr. Soweit er ihr geistige Anregung zu bieten vermochte, war sie ihm gewiß nicht abgeneigt. Mit großer Freude erwähnt sie z. B. der Bekanntschaft Matthisons, des Dichters der "Adelaide", der im Frühjahr 1826 seinen Freund, den Kanzler, in Weimar besuchte. "Er liest so schön, wie ich nie früher lesen gehört habe," schreibt sie dem Vater. Da sie selbst eine ausgezeichnete Vorleserin und Darstellerin war, durfte sie natürlich bei den in der weimarischen Hofgesellschaft so beliebten theatralischen und ähnlichen Veranstaltungen nicht sehlen. "Es wurden bei Gräfin Julie Tableaux vorgestellt. Mein Sohn nahm teil," bemerkt Goethe am 15. April 1825 in seinem Tagebuche.6 Daß auch ihre poetische Ader nicht versiegt war,

beweisen "Des Sterndeuters Gedichte, ein Impromptu bei dem Maskenball im Hause des Herrn Präsident von Schwendler, 19. Sc-bruar 1828, in zwei Nächten gedichtet und verteilt von Julie Egloffsstein", was bei der graziösen Form und dem edlen Gehalte der geistvollen Verse, aus denen es sich zusammensett, ihre vielseitige künstlerische Begabung um so bemerkenswerter erscheinen läßt.

Kein Wunder freilich, daß ein solches der weimarischen hofgesellsschaft gebrachtes Opfer auf Kosten ihrer Gesundheit ging. Die ersehnte Stärkung hoffte sie wiederum in Karlsbad zu sinden, dessen Quellen ihr einstmals so wohl getan hatten. Indessen wersmochten sie diesmal troß zweimaliger Kur weder ihr körpersliches Unbehagen noch den auf ihr lastenden seelischen Druck zu lindern.

Juliens krankhafter Zustand konnte auf das Verhältnis zu ihrer Umgebung kaum ohne Einfluß bleiben. Über deren Übelwollen hatte Frau v. Beaulieu, wie wir uns erinnern, schon im Herbst 1824 geklagt. Ihre Cochter aber besaß nicht die Gabe, der Miß= qunst ihrer Neider die Spige abzubrechen, sondern war, gleich dem Dichter am hofe von Ferrara, "sich selbst zu schaden geschäftig". "Juliens beschränkte Einsicht und Mangel an eigent= licher Weltkenntnis", klagt Line der Mutter, "haben sie zu vieler= lei albernen Reden und handlungen verleitet, welche der Welt erst Stoff zum Urteilen gaben, statt, wie sie meinte, das Urteilen zu vermeiden." Während sie aber durch ihr unbedachtes Wesen und allzu selbstbewußtes Auftreten nicht selten verlette, erregte sie zugleich Anstoß durch eine Gewohnheit, die selbst einen so treuen Derehrer wie Soret unangenehm berührte. »Le general Seebach,« schreibt er im Sommer 1825 an Line nach Petersburg, » qui se meurt d'amour pour votre soeur, a toujours du tabac frais dans sa tabatière, car comtesse Julie, oh temps oh moeurs, a le terrible défaut de priser, et si elle prise ses adorateurs au taux de leur tabac, le général doit être le premier sur ses rangs. Auriez-vous par hasard cette belle habitude?«

Wie sich Juliens Freunde bemühten, ihr den Schnupftabak wieder abzugewöhnen, lassen mehrere Scherzgedichte erkennen, darunter auch ein französisches, das vielleicht von dem geistreichen Soret herrührte:

» Souvent d'un joli nez d'ivoire
Le tabac fait un vilain nez;
On dit, qu'il ôte la mémoire,
Et malgré cela vous en prenez.
Renoncez donc à son usage,
À chaque instant c'est un outrage
Que vous faites à vos appas.
Avec cette taille si belle,
Ces yeux, ces traits si délicats,
Les Grâces sont votre modèle,
Et les Grâces — n'en prenoient pas. «

Ebensowenig handelte Julie wohl im Sinne dieser Holden, wenn sie sich bei einer Aufführung des Grafen Essex als Königin Elisabeth so weit vergaß, gegen ihren kleinen Vetter, meinen Vater, der ihr als Page die Schleppe tragen mußte und nicht schnell genug gesolgt war, vor aller Welt handgreislich zu werden: ein Zwischenfall, den der Betroffene noch im Greisenalter als ein Zeichen des leidenschaftlichen Temperamentes der schönen Base gern erzählte.

Welcher heftigkeit es fähig war, zeigte sich bei einem Zerwürfnis mit der ihr allem Anscheine nach nicht freundlich gesinnten Oberhofmeisterin Gräfin Schulenburg im Spätherbst 1827. Durch sortgesetze Kränkungen von ihrer Seite ganz aus der Fassung gebracht, brach Julie schließlich vor dem großherzoglichen Paar in Tränen aus, warf sich ihm zu Süßen und forderte ihren Abschied. Carl August nahm, wie dessen Enkel Carl Alexander mir auf Grund seiner Kindheitserinnerungen erzählte, die Sache von der heiteren Seite und suchte die Verzweiselte in seiner derbdrolligen Weise mit den Worten zu beruhigen: "Jule, spiel' keine Komödie." Seine Gemahlin aber, seit entschlossen, ihren Wunsch nicht zu gewähren, ersuchte Isabelle, die Angelegenheit zu begleichen, ein

Auftrag, dem sich die Generalin nach Linens Zeugnis mit Jartsheit, Klugheit und verwandtschaftlicher Treue unterzog. All ihr liebevolles Zureden war jedoch umsonst; Julie bestand auf ihrem Sinn, wurde immer leidender und behauptete, nun auch wegen ihrer Gesundheit abgehen zu müssen. "In dieser Not", schreibt Line der Mutter, "ließ mich die Großherzogin zu sich rusen, — o könnte ich Dir beschreiben, welchen Eindruck die Zärtlichkeit und Milde dieser hohen Frau auf mich gemacht hat, — könnte ich Dir sagen, wie hoch das Glück zu rechnen ist, von solchem Herzen gezliebt und geschätzt zu sein, wo Sestigkeit, Innigkeit, Wohlgefallen und Achtung sich vereinigen, um den Gegenstand der Neigung sestzuhalten und zu erheben über alles Kleinliche und Elende der armen Welt, — wer dies ersahren, darf nicht ferner klagen, aber es geschieht stets, daß wir das Geringere, was uns drückt, höher anschilagen, als das Beste was wir besitzen."

Im Auftrage der Großherzogin kündigte Line der Schwester an, daß sie vor dem Frühjahr keine Änderung vornehmen dürse, "ebensowohl um ihres Ruses als um der Sache selbst willen". Dieser Weisung fügte sich Julie, sie hielt Einkehr in sich und beruhigte sich um so eher dank der Heilkraft der von ihrem neuen Arzte Goullon, einem Homöopathen, angewandten Mittel. Auch der Zuspruch Karolinens von Wolzogen, der Schwägerin Schillers, einer mütterlichen Freundin, wirkte wohltätig auf ihr Gemüt. "Gestern noch", schreibt Line am 28. Januar 1828, "kam die Wolzogen von der Großherzogin, um Julien zu sagen, daß ihr diese die ganze Historie erzählt und mit solchen Ausdrücken von ihr gesprochen habe, daß sie, die Derfasserin vieler Romane und Verehrerin der höch ste n Bequemlich keit, Julien sagen müsse, sie würde die höchste Ungerechtigkeit und Undankbarkeit begehen, eine solche Sürstin zu verlassen, welche solche Empfindungen für sie hegte!"

Die heitere Stimmung Juliens nach dieser ernsten Krisis ließ die treue Schwester hoffen, "es habe eine neue Zeit mit einer neuen Zeitrechnung für sie angefangen". . . . "Sie bestrebt sich,"

versichert Line, "fest im Leben und an der Erde zu wurzeln und will nicht mit dem Haupt über die Wolken ragen; sie will nicht Künstlerleben mehr für das Ziel ihres Daseins halten und ruhig an ihrer Stelle bleiben, um sie nur mit einer Verheiratung zu verwechseln."

Ihre Jugendliebe freilich, grig von Dachenhausen, um deffent= willen sie mehr als einen Antrag abgewiesen hatte, kam jest nicht mehr in Frage, denn zu ihrem großen Schmerz war er ihr inzwischen untreu und Gatte einer anderen geworden. Dafür hatte sich ihr jedoch seit der Rückkehr nach Weimar Aussicht auf neue, ihrem jegigen Alter entsprechende, vorteilhafte Derbindungen eröffnet. Bu den Mannern, die der noch immer fehr schönen hof= dame huldigten, gählte neben mehreren Edelleuten in angesehenen Stellungen auch ein fürstlicher Bewerber, Pring Ernst von heffen-Philippsthal-Barchfeld, der im ruffischen heer an den napoleoni= schen Kriegen teilgenommen hatte und als Krüppel, mit einem Stelzsuße, heimgekehrt war. Nach Sorets Urteil haben wir ihn uns als eine fehr ansprechende und in der weimarischen Gesell= schaft allgemein beliebte Persönlichkeit zu denken. »Ce sera un furieux vide dans le Furstenhaus, « idreibt der Genfer im Sebruar 1825, bald nach des Pringen Abreise von Weimar, an Line und deutet mit diesen Worten darauf hin, daß er auch Julien durchaus nicht gleichgültig war. Um die Wende des Jahres 1827 weilte er wieder an Carl Augusts hof, und damals schien das Glück an ihre Pforte zu pochen, wie einem Briefe, den sie bald nach Neujahr 1828 an die Mutter schrieb, zu entnehmen ist. "Ein Besuch des Prinzen von H. B.", heißt es darin, "hat mich aufs neue von der Tiefe und Innigkeit seines Gefühls überzeugt und mehr denn je gerührt. . . . Er war in einer so gewaltigen Aufregung, daß es selbst unseren herrschaften diesmal höchst auffallend wurde. Es sette mich in einige Verlegenheit, als gestern, nachdem er Abschied genommen, meine herrin mich geflissentlich befragte: ob ich denn keine Ahnung von dem habe, was mit ihm vorgegangen?

Er sei so höchst auffallend verändert in Stimmung und Betragen, habe stets die dicken Tranen im Auge, age und schliefe nicht, ja spräche selbst nur noch mit der größten Anstrengung, kurg er erschien ihr wie ein gang Verzweifelnder, der seinem Leben auf irgendeine Weise ein Ende zu machen gesonnen sei - und mitten in diesen angenehmen Mitteilungen kam der Gemahl, der fast das nämliche wiederholte - und endlich, nach einigen geschickten Wendungen und sichtlich herbeigeführten Wigen mit der höchst wunderbaren Frage ichloß: ob ich wohl imstande wäre, einen Mann mit einem Bein zu heiraten? Du kannst Dir denken, daß diese Frage nich fehr befremden mußte und mir unwillkürlich das Blut in die Wangen trieb — zum Glück war es nicht hell genug, um es bemerkbar werden zu lassen - auch half ich mir mit einigen geschickten Floskeln aus der Verlegenheit heraus so gut es eben geben wollte und dankte dem himmel, als ich die Tür im Rücken hatte. Daß diesem Gespräch nichts anderes als nur Dermutungen zugrunde liegen, ist gewiß, aber schon diese ängstigen mich unbeschreiblich, da ich noch immer das lebhafteste Interesse an Jenem nehme. . . . Wie wunderbar, geliebte Mutter! daß das Schickfal stets da, wo mein Gefühl mit ins Spiel kommt und mir den schweren Schritt erleichtern würde, unübersteigliche hindernisse in den Weg legt? Ist das nicht ein sichtlicher Beweis, daß die Vorsehung anderes mit mir im Sinn habe und daß ich doch wohl im Grunde nicht zum heiraten überhaupt bestimmt sein mag?"

\* \*

In diesem neuen bangen Zweisel über ihren wahren Lebensberuf sah sich Julie bestärkt durch einen künstlerischen Erfolg, der ihr gerade damals zuteil geworden war und sie mit berechtigtem Stolz erfüllte. Trotz allen unvermeidlichen Störungen, die das Hosleben für die Pflege ihres Talentes mit sich brachte, hatte sie soeben ein Porträt der Großherzogin Luise vollendet, das eine der reissten und gediegensten unter ihren bisherigen Arbeiten zu nennen und

um so mehr anzuerkennen ist, als sie es ohne eine einzige Sitzung, ganz aus der Erinnerung malen mußte, "denn," erzählt sie später, "meine Herrin war schon zu alt und zu leidend, um sich der damit verbundenen Pein zu unterwerfen. Ich zog daher vor, nur verstohlen, bei Tafel oder im Wagen, ihre Züge zu studieren und sodann aus dem Gedächtnis wiederzugeben."

Wie gut ihr das gelungen war, beweist der Beifall, der diesem die ehrwürdige Erscheinung Luisens so unübertrefslich wiederspiegelnden Gemälde von allen Seiten gespendet wurde. Ganz besonders wertvoll war der Künstlerin das Urteil Goethes, der ihr auch bei diesem Werk als Berater zur Seite gestanden hatte. "Der längst gehegte und oft ausgesprochene Wunsch, ein genügendes Bildnis unserer verehrten Fürstin zu besichen," bemerkt er in "Kunst und Altertum", "ist endlich durch das glückliche Talent der Gräfin Julie von Eglossstein zum schönsten erfüllt worden: anmutige Ähnslichkeit, edle Haltung der Sitzenden, geschmackvoll angemessene Kleisdung, heitere Umgebung, — alles vereint erregt nun das Derslangen, dieses Gemälde allgemein verbreitet zu sehen."

Dafür sorgte der Großherzog, indem er es von dem bewährten Lithographen Flachenecker in München auf Stein zeichnen und versvielfältigen ließ. Seinen Dank für die Freude, die ihm Julie damit bereitet hatte, gab ihr der alte herr in sehr herzlichen Worten zu erkennen, auch ersuchte er sie, ihn selbst als Gegenstück zu seiner Gattin zu malen: eine Aufgabe, die sie ohne Zögern in Anzriff nahm. »J'ai dejà peint la figure du grand-duc sur la toile même, « bemerkt sie darüber in einem zur übung französisch geschriebenen Brief an die Mutter vom Januar 1828, » et tous ceux qui l'ont vu (entre autres Goethe) sont frappés de la ressemblance et de l'expression agréable de cette tête très-difficile à attrapper en verité. Le tableau de Colbe que G. m'a prêté pour ce but, m'est d'une grande utilité et me facilitera beaucoup cet ouvrage.«...» Il s'y trouve maintenant, « heißt es an anderer Stelle, » tout ce qui lui est cher et nécessaire, le buste de Goethe, des livres, des globes, des chiens, la nature, Bel-

vedere etc., et pour faire allusion à sa carrière militaire je décorerai la place sur la bibliothèque avec un haut-relief représentant une trophée guerrière. «

Wie das Porträt Carl Augusts, stammt aus jenen Tagen neben anderen Bildnissen auch das des damals neunjährigen Prinzen Carl Alexander in Uniform, dem ebenfalls das Schloß Belvedere als Hintergrund dient.

Nicht weniger als die Schaffensfreude der Künstlerin fordern übrigens in dem angeführten Schreiben die Toilettensorgen der hofdame ihr Recht. » J'ai fait couper ma robe blanche à queue, « er= sählt sie, » et je l'ai fait garnir avec la belle garniture de la robe decrepp blanc.... Le jupon de cette robe j'ai fait teindre jaune à Dresde pour les dimanches.... La robe de H. paraîtra le trente au bal, et de ma robe rouge (ponceau) j'ai fait faire une nouvelle robe à queue, Caroline m'a prêté pour cette robe une belle garniture en pelisse blanc et noir, je mettrai le paradiesvogel sur la tête et j'espère avoir par là ein wahrhaft fürstlich Ansehen" — was nach Linens Schilderung durchaus glaubhaft erscheint. "Der große Tag des 30.", schreibt sie der Mutter am 1. Februar, "ist vorüber und Deine hofdamen — die blausamtne und die rotsamtne — haben sich beide mit Ruhm bedeckt und ruhen auf ihren Corbeeren! . . . Die Julia, schön, - oder besser - reizend mit dem herrlichsten aller Paradies= vögel geschmückt, sehr huldvoll, sehr herablassend, sehr mild gegen die Schmachtenden, die aus allen himmelsgegenden zusammenge= kommen waren, unter denen aber der gute Mann vom vergangenen Winter (Graf h.8) am meisten ausgezeichnet wurde. Er gefällt uns allen recht gut, - der hauptperson vorzüglich, aber ich habe mich erst auf Kundschaft gelegt, und ehe meine Spione mir rapportieren, eher will ich nichts sagen. Unser Kind ist in der besten Stimmung, und ich darf sagen, daß sie nicht leicht besser und liebenswürdiger, gleichmäßiger und heiterer gewesen ift. Meine Seele wiegt sich in sußen Träumen von fortdauernder Stille und Zufriedenheit ein, und mir kommt das schöne Gefühl der unbewußten

Freudigkeit und der bewußten Behaglichkeit in lang entbehrtem Ceben wieder zurück."

Juliens körperliche und seelische Erholung war es aber nicht allein, was Linen beglückte und die Wiederkehr der inneren Harmonie bei ihr bewirkte; auch sie glaubte vielmehr dem homöopathischen Arzte, dem sie gleich der Schwester sich neuerdings anverstraut hatte, ein Verdienst an der Ausheiterung ihres Gemütes beimessen zu sollen. Sehr wohltuend empfand sie ferner die angenehme Aussicht, im Jahr 1828 freier als sonst über ihre Zeit verfügen zu können. Bis zum kommenden Frühling war die Niederkunft der seit dem Mai 1827 mit dem Prinzen Karl von Preußen verheirateten Prinzeß Marie zu erwarten, ein Anlaß, zu dem sich die Großfürstin nach Berlin zu begeben gedachte. Sür später hatte Maria Paulowna eine neue Reise nach Rußland ins Auge gefaßt, doch brauchte Line diesmal ihre Herrin nicht zu begleiten.

\* \*

Einen Einblick in ihr äußeres und inneres Leben während des vorhergehenden Winters geben die nachfolgenden Mitteilungen aus ihren Briefen.

## An Henriette

Am 30. November

... Sonntag stehen wir Gevatter bei Goethens, Julie und ich. Es gibt gerade ein Duhend, savoir: Die Groß,<sup>9</sup> Emma Froriep,<sup>10</sup> Ulrike, wir beide, der Großpapa, Wegner,<sup>11</sup> Wasdungen,<sup>12</sup> James Cawrence, Soret, Nikolovius<sup>13</sup> und Töpfer.<sup>14</sup> Das Kind wird Alma, Sedina, Henriette heißen und Sedina gerufen werden. . . .

## An henriette

Montag, am 3. Dezember

... Gestern war die Taufe, und wir alle recht gerührt; die Tante weint über die Abreise ihrer Nachbarin (der Schopenhauer), und für sie beklage ich es recht, — nicht für uns. Diese fremden,

kalten Naturen sind nur äußerlich wie wir — die Verschiedenartig= keit zeigt sich, wenn auch noch so spät. . . .

#### An henriette

Am Freitag den 28. Dezember 1827

... Der Weihnachtsabend hatte uns bei Tante vereinigt und wir waren — bis auf den Schmerz der Sehnsucht nach Euch — so glückelich und heiter wie seit langer Zeit nicht gewesen. Julie hatte eine kleine Armee von armen Kindern und Alten dazu gebeten, mir schenkte sie des Daters sehr gut gelungenes Bild, die Tante ein schönes Schnupftuch, der Kanzler ein "Einschreibebuch". — Das Goethesche Gedicht mit dem Ölzweig, welchen Soret in dem Frauensverein gekauft und mir geschenkt, klingt folgendermaßen:

,Keinen Blumenflor beneid' ich,
Jeden Widerstreit vermeid' ich,
Mir ist's gegen die Natur.
Bin ich doch das Mark im Cande
Und zum sichern Unterpfande
Friedenszeichen jeder Flur.
heute hoff' ich soll mir's glücken,
Würdig schönes haupt zu schmücken. (15

Mir hat das Verschen sehr wohl gefallen, und obgleich der Kranz nicht auf mein Haupt kommen wird, bin ich dessen doch nicht, vielleicht, ganz unwürdig.

Ähnlich empfand gewiß auch Goethe, als er am Neujahrstag 1828 zum Danke für eine ihm von Line geschenkte gestickte Decke die Verse niederschrieb, die ihrem neuen Album, dem Weihnachtsgeschenke des Kanzlers, in ihren Augen gewissermaßen eine höhere Weihe verliehen. Wie sehr sie die treue Verehrerin beglückten, konnte er den Zeilen entnehmen, mit denen sie ihm deren Empfang bestätigte:

... Während ich äußerlich als Genesende erscheine, ist mir im innersten Mark des Lebens der Krankheitsstoff als tiefgewurzelte Melancholie zurückgeblieben, und ich leide in diesem trüben, verwors

renen Empfinden vielleicht mehr als jemals körperliche Schmerzen leiden machen, denn — ,es ist ein fremder Tropfen in meinem Blut'.

Wie soll ich aber beschreiben, was unbeschreiblich ist; wie soll ich sagen, mit welcher belebenden Wärme, mit welchem süßen, mir beinahe fremdgewordenen Entzücken Ihre liebende Sorgfalt, Ihr Andenken, Ihre lieben, lieben Worte mich durchdrungen und bezeistert haben? Ich weiß, daß ich weder schriftlich noch mündlich meine Gefühle deutlich machen werde, aber wenn ich einmal Kraft und heitern Mut in mir empfinde, vergönnen Sie mir dann, teurer, heißverehrter Freund eines treuen Herzens, vergönnen Sie, daß ich kommen und Ihre liebe hand dankbar an die Lippen drücken darf?

Weimar, am 19. Januar 1828

Caroline Egloffstein

### An henriette

W., am 25. Februar (1828)

... L'astre du jour, wie wir die Rapp<sup>17</sup> nennen, ist verzweiselt blaß und unscheinbar geworden und würde — ohne die reputation — zu den sehr gewöhnlichen Seuten gerechnet werden. Aber was tut nicht der Ruf und ein bekannter Name? Was tut nicht eine hübsche toilette und ein gewisses air, was für alle dasselbe ist!

... Die beiden Söhne des Herzogs von Wellington, Douro<sup>18</sup> und Welleslen, <sup>19</sup> sind auf sechs Monate hier; — freies Feld für viele Leute! — Vogue la galère! . . .

Am 14. März

. . . Die Verlobten 20 lese ich mit dem tiefsten, innigsten Gefühl, trot der schlechten Übersetzungen, im französischen und deutschen. Ich dächte, kein Dichter hätte in unsrer Zeit so erhaben, so schön über Glauben, Religion, Vorsehung und Reue geschrieben — und selbst Dein lieber Walter Scott bleibt zurück hinter diesem Katho-liken — das rechte, wahrhaftige Gefühl liegt in dem reinen Herzen, aber nicht in dem Ritus der Kirche, — und ich muß Manzoni lieben, ohne daß ich wüßte, wie ich dazu gekommen bin; wie denn wohl überhaupt die Liebe sich nicht deutlich erklären, nur empfinden läßt.

... Der berüchtigte Wit von Dörring<sup>21</sup> ist hier und drängt sich überall ein; ich habe mir seinen Besuch verbeten und meine sehr distraite Schwester abgehalten, ihn anzunehmen; sie war ganz verwundert über — sich selbst. . . .

Montag, am 17. März

... Der Kanzler gibt eine Soiree, wo Holtei<sup>22</sup> lesen soll; ich bat sehr um Teile aus dem Prz. Zerbino,<sup>23</sup> unser Savoritbuch, allein ich fürchte sehr, daß es etwas andres sein soll. Das Wizig-heitere liest Holtei wirklich ausgezeichnet gut und mit geistreichem Humor. . . .

Am Montag, den 24. Märg

- ... Prinzeß Augusta hat die Rötheln, Prinzeß Marie einen Sohn,<sup>24</sup> und die Hoheit ist in acht Tagen wieder hier, um, wenn alles glücklich geht und wie es soll, Ende April nach Petersburg zu reisen!
- . . . Witt treibt noch immer sein Unwesen, es ist eine wahre Schande für Weimar. . . .

Montag Morgen, am 21. April

- . . . Witt treibt sich hier herum, steht aber im Verruf, und selbst die jungen Ceute, welche erst aus Geist des Widerspruchs mit ihm waren, ziehen sich von ihm zurück und finden ihn lügnerisch und abgeschmackt.
- ... Von Wellingtons Söhnen mündlich weitläufig; Douro ist an Desvoeur'25 Stelle getreten und ich Gans, dreimal dumme Gans, stehe da und verwundre mich! Ich Geck, ich eines Gecken Geck, kann ich wohl mit vollem Recht sagen.
- . . . Die Großherzogin und der Großherzog waren abwechselnd so bedeutend krank, daß die russische Reise beinahe ins Schwanken kam; es geht jetzt wieder besser . . . .

Weimar, am 2. Mai

Die Herrschaften sind glücklich am Mittwoch den 30. abgereist, und Deine Line sitzt im Saulenzerwinkelchen und sagt heimlich: Vogue la galère! Aber der Abschied hat uns alle dennoch heftig erschüttert, und obgleich Julie mich immer fest bei der Hand hielt,

als würde ich ihr sonst mit davongehen, und stets wiederholte: Gottlob, daß Du dableibst, — so liesen ihr die Tränen über die Wangen, und die Zerstörung war selbst unter den Männern. — Ich komme nun bald, und zwar allein, und zwar weil ich nicht auf alle Einrichtungen meiner holden, weitläufigen Schwester warten will, welche dies auch recht gut einsieht, und weil — weil die Sehnsucht mich unaufhaltsam zu Euch zieht. . . .

Wenn Line gleichwohl zunächst noch die Abfahrt hinausschob, so tat sie es nicht am wenigsten mit Rücksicht auf die schwankende Gesundheit der alten Herrschaften in der Besorgnis, "es möchte ein Unglück eintreten, um die Reisenden zurückzuholen". Erst gegen Mitte Mai brach sie nach Marienrode auf, das sie am 18. erreichte. Daß es ihr dort an Nachrichten aus Weimar nicht fehlte, dafür sorgten die Tante, der Kanzler und die Schwester.

#### Oberkammerherrin an Line

Am Montag, den 18. Mai

. . . Des Großherzogs Reise nach Berlin ist aufgeschoben, er hat keinen Mut, sie jetzt zu machen. . . . Soret hat Ernestinen (Linens Kammerjungser, deren Heirat bevorstand) superbe Kaffeelöffel geschenkt, worüber sie entzückt ist. Die Blumen sind versorzt und der Rosenstock freut sich ihrer besonderen Pslege. Don Warschau sind gute Nachrichten eingelausen. Nach Constancens Nachrichten ist der Kavalier, den der Großfürst Constantin der Großfürstin entgegenzgeschickt hat, der einzige vernünstige Mensch, der je der Hoheit entgegengeschickt wurde. Sie kann nicht genug von der Pracht des Warschauer Schlosses sagen, sie wohnt, wie sie nie gewohnt, noch je wieder wohnen wird; stöhnt aber doch.

Mit der Großherzogin geht es, wie ich höre, leidlich. Morgen hält der französische Gesandte seine Auffahrt; die Frau kommt mit. Nun weiß ich nichts mehr zu sagen, ich müßte erfinden, und dazu ist mein Kopf zu dumm.

. . . Julie, trog der Dorsicht, qu'en dira t'on, rief Goullon von

meinem Senfter aus zu: "herr Doktor, Linchen grüßt tausendmal, sie fagt, Sie wären ein Engel. . . .

Kangler von Müller an henriette

Weimar, 19. Mai 1828

... Der Großherzog hat mir seit gestern die Briesschaften seiner Mutter und seine eigne frühere Korrespondenz mit Goethe, Herder, Wieland usw. anvertraut, um sie durchzugehen und zu ordnen. Dies ist ein unaussprechlicher Genuß! Welche Schäße und ein wie herrliches Licht wersen sie auf Goethes und der Herzogin Charakter! Mein Genuß wäre noch größer, wenn ich ihn mit jemand teilen dürfte, namentlich mit Ihnen und Line. . . .

#### Julie an Line

Den 25. Mai 1828

Gottlob, meine Herzensline, daß Du glücklich im Hafen der Ruhe eingelaufen und nun zum mindesten über das Nächst liegende beruhigt bist! Mir ist ein wahrer Stein von der Seele genommen, seit ich Dich dort weiß, auch ist es doppelt glücklich, daß Du die letzverflossenen acht Tage nicht mehr hier warst, denn der Tod des KI. Rapps hat uns sämtlich gar gewaltig affiziert, und würde auf Deine weiche, teilnehmende Seele einen allzu heftigen Eindruck gemacht haben. Die Mutter hat es ertragen (denn was ertrüge der Mensch nicht?!) und ist bereits wieder so gesaßt und kräftig, daß sie nicht nur beständig Menschen um sich zu sehen wünscht, sondern sogar die junge Welt im Nebenzimmer vor wie nach ihr muntres Wesen treiben läßt. Begreife ein andrer diese Art von Schmerz, ich begreife ihn nicht. . . Man behauptet hier allgemein, sie würde Drummond<sup>26</sup> nun noch heiraten — (er hat seine Abreise von einem Tag zum andern verschoben und ist endlich heute morgen abgesegelt).

Soeben verläßt mich der Hofmaler Stieler<sup>27</sup> aus München, den der König hierhergeschickt, um Goethe zu malen. Er hat mir die schön = sten Sachen über mein Bild gesagt und versichert: die Steinzeichenung gelänge aufs meisterhafteste und würde ungefähr in einem

Monat vollendet werden. Der König hat mein Bild gesehen und nicht nur sehr ähnlich, sondern auch sehr brav gemalt und ausgeführt gesunden.

Gar sehr interessiert es mich, dieses Künstlers Manier zu sehen und neue Beobachtungen über die Kunst anstellen zu können. Er hat das Bild einer sehr schönen jungen Dame bei sich. Indeß vorzügslich begierig bin ich, wie er Goethe auffassen und behandeln wird — hoffentlich kann ich ihm etwas abstehlen und späterhin zu meinem Dorteil verwenden. . . .

Julie an Mutter und Schwestern

Ohne Datum, wohl Anfang Juni, morgens 7 Uhr

... Man sagt, die Großherzogin gehe gegen den 14. nach Wilshelmstal, bestimmt ist noch nichts deshalb, aber jeder trifft im stillen seine Doranstalten. Wie beglücken mich diese schönen, milden Tage doppelt in der Doraussehung, daß sie Euch Freude und Genuß bringen und unser liebes, teures Gustchen stärken werden. Auch unsere gute Fürstin ist wie neu geboren, sehr kräftig und heiter dabei, und als ob sie sich um zehn Jahre verjüngt hätte. Ich wußte und sagte es ja immer voraus, da ich ihre Natur kenne und weiß, welch en Einfluß das bessere Wetter über sie ausübt. Auch der alte Herr ist recht munter nach Berlin abgesegelt und wird länger dort verweisen, als wir anfänglich glaubten. . . .

Am 21. Juni kehrte der Großherzog nach Weimar zurück, aber nicht munter, wie er es verlassen, sondern als ein stiller Mann. Im Dorgefühle des nahenden Todes hatte er bis zuletzt gezögert, der Einladung des Königs von Preußen Solge zu leisten, und seine Ahnung solste sich bald genug erfüllen. Auf dem Heimwege von einem sehr anregenden und genußreichen Aufenthalt in Berlin starb Tarl August am Abend des 14. Juni an einem Herzschlag, als er, heiter seine Pfeise rauchend, von einem Senster des Schlosses Graditz bei Torgau, die untergehende Sonne im Angesicht, auf die vor seinen Augen sich tummelnden Pferde des dortigen Gestütes hinabblickte.

# Viertes Buch Am Ausgange der großen Geister

1

Wie erschütternd die Kunde des nach Alexander von Humboldts treffendem Ausspruche "großen und menschlichen Sürsten" auf seine treuen Derehrer wirkte, ist auch aus den Briefen zu erkennen, die sich im Nachlasse der Gräfiunen Eglofsstein über dieses Ereignis sinden. Sie enthalten außerdem manche näheren Nachrichten über die auf Carl Augusts hinscheiden folgenden Vorgänge und dürften als un mittelbare Zeugnisse der mitten darin stehenden Personen um so mehr Interesse besitzen.

#### Line an Graf Leopold

Marienrode, am 22. Juni

O lieber Dater! Welch ein harter Schlag hat uns getroffen, und wie schrecklich haben sich unste langen Sorgen um den guten alten herrn in Gewißheit verwandelt! Die Deränderungen, welche Du selbst wahrgenommen und die uns in den letzten Monaten so erschreckten, sie waren so gegründet, aber Gott hat sanft und ohne Leiden sein Leben geendet, und sanft ruhe seine Asche! — Unsere liebe Julie, welche auf einige Wochen Urlaub im Begriff hierherzukommen war, eilte unverzüglich zu ihrer Fürstin nach Wilhelmstal. Oh, ich könnte sie beneiden, sie wird der geliebten, teuern Fraubleiben und ihr herz kann sich jett Pflichten schaffen, welche sonst einer hofd ame fremd sind.

Doch wie kurze Zeit wird es dauern, — solchen Schmerz überlebt die schwache, schon lang leidende Großherzogin nicht lange, troh

allem heldenmut, den sie äußert. — Wird Prinzeß Carl nicht zur Großmutter eilen? hoffentlich! . . .

# Julie an die Oberkammerherrin

(Wilhelmstal) Am Sonntag Morgen (22. Juni)

. . . Der Kanzler soll kommen, muß kommen, denn meine Herrin, das weiß ich, freut sich sehr, ihn zu sehen und zu sprechen — ,der war ihm mit Leib und Seele ergeben', sagte sie mir gleich am ersten Tage. — "Einer seiner treuesten Diener gewiß." — Sobald ich einen schicklichen Moment sinde, trage ich ihr seinen Wunsch vor, rate ihm aber im voraus, nicht vor des Prinzchens Geburtstag zu kommen, weil es dis dahin zu unruhig und die arme Großherzogin kaum eines Augenblicks Herr ihrer Zeit sein wird, in diesen qualvollen Tagen.

... Sendet mir so schnell als möglich Kattunproben, ich bitte flehentlich darum. Meine Schroen soll einstweilen Caleçons zuschneisden und einige Paare davon heraussenden. Ist mein Basthut noch nicht weg, so behaltet ihn zurück. Mein Strohhut muß noch ausreichen hier.

... Prinz und Prinzeß Karl gefallen mir recht sehr. Sie ist sehr viel einfacher, natürlicher und dabei auch hübscher fast denn früher — und er sehr heiter und behaglich. Mittwoch denken sie wieder abzureisen. — Grüße Freund Douro aufs herzlichste von mir und sei nicht allzu kokett mit ihm — er soll mir etwas hübsches zu lesen schaffen — adieu.

## Julie an Line

Ohne Datum; wohl ebenfalls vom 22. Juni (Wilhelmstal)

Meine liebste Line!

Unmöglich kann ich meinen Brief schließen, ohne Dich, Du teures, trautes Schwesterherz! noch insbesondere darin angesprochen zu
haben, denn nicht nur die Natur, auch die äußeren Verhältnisse
haben uns ja auf das innigste verschwistert und verbunden, und so
wird auch dieser große, entscheidende Schlag auf unsre beiderseitigen

Derhältnisse von gleich wichtigen, bedeutenden Solgen sein. Unfer Reich ist zu Ende - das Eurige beginnt - o möchte es nur heilund segenbringend für Dich werden! Möchten die großen Umwälzungen, denen wir entgegengehen, Deine Seele wie Deinen Körper nicht allzusehr erschüttern - glaube mir, ich habe alle diese Tage her nur Dich und Deinen Schmerg in meiner Seele empfunden und kaum noch Zeit gehabt, über mich felbst und meine Zukunft nachzudenken. Die Deine liegt mit all' ihrem endlosen Glanze, wie mit all' ihrer endlosen Pein deutlich vor meinen Augen — ich weiß genau, was Dich erwartet, ach! und zittre deshalb schmerz= lich im voraus schon, - die meine aber, wie dunkel und freudlos sie auch immer werden mag, dehnt sich doch wohl nicht über fünf bis fechs Jahre aus - und zeigt mir am Ende diefer harten Prüfungs= zeit ein freies, unabhängiges Leben. Denn daß ich von nun an un auflöslich an meine herrin gebunden bin und alles, alles, was ihre Lage mit sich bringt, stillschweigend forttragen muß, begreifst Du wohl. Ich habe Dir dies schon früher ausgesprochen. Im Glück hatte ich sie verlassen können, im Unglück aber nimmer, - nimmer! -

- ... Wie sind unste schmerzlichen Ahnungen bei dem Abschied der herrschaften so wahr geworden! Der liebe, liebe Großherzog! Kannst Du Dir's denn denken, daß wir ihn nie mehr sehen, nie mehr seiner Freundlichkeit uns erfreuen sollen? Mir scheint es immer noch wie ein böser Traum, oft auch, als sei er nur verreist, und doch zeigt mir alles um mich her, daß es nur zu wahr ist und daß er uns nimmer wiederkehren wird, nimmer!! —
- ... Wie übrigens unste Großherzogin künftig leben und bestehen will, bleibt uns allen ein Rätsel. Denke Dir, daß der Großsherzog ihr nur 12 000 Taler bestimmt hat und daß sie durchaus nichts von dem künftigen Regenten annehmen will. Gleich den folgenden Tag hat sie dem Onkel sagen lassen, er möge die nötigen Einschränkungen bei der Tafel usw. veranstalten, indem sie wohl wisse, daß das bisherige Leben nicht fortgehen dürfe; so hat sie auch ges

äußert: ,sie sei in wahrer Verlegenheit, sich hier zu befinden, da es ihr doch nicht mehr zukäme'. O meine Line! Was mag dieses stolze Herz empfinden, wie unsäglich muß es leiden und wie viel härteres noch in Zukunft tragen müssen!!

Nach außen hin ist sie unverändert, gefaßt, ruhig, teilnehmend und gesprächig, wie ehedem, ja, wüßte man nicht, daß etwas vorgefallen, an ihrem Cun und Wesen ließe sich's nimmer erraten,— aber im Innern, ach, wie furchtbar mag es da aussehen! Was für Kämpse mögen da stattsinden!—

Soeben geht die Botenfrau, — ich muß folglich schließen, um die Post nicht zu versäumen. — Lebe wohl, meine Line! Sei stark und kräftig — ich beschwöre Dich! Laß alles, was das Leben Herbes uns bringt, gemeinschaftlich mit sestem Mute uns tragen, — am Ende ist ja alles doch nur ein Traum und das Leben selbst ein flüchtiger Schatten nur, der vorüberfährt. Gott mit Euch, Ihr Teuern!

### Kanzler von Müller an Line

Weimar, 24. Juni 1828

Soeben entsiegle ich Ihre lieben Briefe, teure, geliebte Freundin! Es beruhigt mich sehr, daß die fürchterliche Trauerpost Ihre Gesundheit nicht erschüttert hat, ich bangte sehr davor. Wir haben Unserselliches verloren, doch fügt der himmel alles zum Besten. Die Großherzogin seht ihrem ganzen schönen Ceben jeht durch würdige Trauer und Fassung die Krone auf. Ihre Gesundheit erregt keine nahen Besorgnisse, wie Starke gestern bestätigte. Sie erkundigte sich standhaft nach jedem Detail. Als Röhr² bei ihr war, sagte sie mit erhobener Stimme und Haltung: "Die Tage, die ich noch seben muß, will ich ausschließlich der Betrachtung seiner herrlichen Eigenschaften und Tugenden, dem Andenken seines Ruhmes weihen, — jeder Unbesangene wird mit mir übereinstimmen, daß er der wahrshaft größte aller Fürsten Europas war."

Pringeß Mariens und ihres Gemahls Ankunft hat sie sehr erquickt. Auch die Spiegel ist gestern zu ihr. Ich werde Freitags nach Wilhelmstal reisen, die Großherzogin hat mir durch Isabelle wahrhaft ehrende Worte sagen lassen: "Sie wisse, daß ich einer der Getreuesten gewesen, ihrem Gemahl mit Leib und Seele angehangen habe." Ich überbringe ihr den zu offizieller Publikation bestimmten Nekrolog des Großherzogs, der unter tausend Tränen von mir in zwei Tagen versaßt worden. Ihre liebe Tante-ist wohl, wird wahrscheinlich mit mir reisen, Sie können für sie ganz außer Sorge sein.

... Digthum ist nach Petersburg gesandt. Der Leiche des Großherzogs hat Preußen ganz dieselbe Ehre wie der hochseligen Königin erwiesen, vier Generalleutnants und der Oberzeremonienmeister begleiteten sie dis Roßla,3 samt den Kürassieren des Großherzogs. Don Torgau dis Eckartsberga war ein Spalier der Truppen und Bürger, alle Glocken wurden fortwährend geläutet, alle Kanonen gelöst. Und als die 18 Trompeter des 8. Kürassieregiments,4 da die Leiche in die Roßlaische Kirche von den treuen Oberförstern getragen wurde, den Choral: "Jesus meine Zuversicht" bliesen, war kein Auge der bepanzerten Krieger tränenleer!

Gleicher Würde und Eindrucks war der Einzug am Sonnabend abends 9 Uhr hier. Als der Sarg am römischen Hause von dem königlichen Trauerwagen abgehoben wurde, zuckten leuchtende Blize durch das Dunkel, rollten majestätische Donner durch die Wolken, ohne Regen und Sturm, und der Trauermarsch der Hoboisten erklang wie zum Triumph eines sterbenden Siegers. Aber wir badeten in einem Tränenmeer.

Wahrscheinlich ist die feierliche Beerdigung erst in 14 Tagen, die Paradeausstellung in der Hofkirche. Ich sende das Trauerregulativ.

Übrigens geht es hier in ruhig-geschäftiger Stille. Goethe ist wohl, würdig gesaßt, grüßt Sie vieltausendmal; doch lehnte er jede Beihilse am Nekrolog ab, "weil die Betrachtung solcher entzogener Trefslichkeit ihn zur Derzweiflung bringen müßte und er dabei zugrunde gehen würde". Gestern sagte er: "eine unermeßliche Öde ist um mich her, noch vermag ich nicht, sie auszufüllen, aber ich will und muß es".

Sein Bild von Stieler ist zum höchsten Meisterwerk gelungen, über alle Ahnung hinaus. Julies Lithographien von München sind unterwegs, sollen sehr wohl geraten sein.

... Gräfin Rapp — Sie nahmen ja teil an ihr — hat den bittern Kelch un ser es Schmerzes auch noch mit gekostet und sogar Stärke für den eignen daraus getrunken. Um so rührender wurde ihre Trauer, je weicher, milder sie wurde. Ich war viel um sie, habe sie noch zehnmal lieber gewonnen als vorher, und in ihrer reinen, unverhüllten Seele gelesen. Sonnabends ging sie nach Eisenach — mehr tot als lebendig schleppte man sie in den Wagen. Sonntags war sie zu Wilhelmstal, und beide Leidende fanden Beruhigung, sich zu sehen.

Adieu, geliebteste Freundin! Gott schütze Sie und die Ihrigen! Treulichst auf ewig der Ihrigste v. Müller

Soeben empfange ich ein sehr schönes Billett von Goethe über meinen ihm mitgeteilten Nekrolog; "ich denke," schließt er, "man wird weder gegenwärtig ein Wort da von =, noch in Zukunft hin = 3 u tun wollen". Das ist mir sehr tröstlich, denn ich war anfangs desperat, daß Goethe nicht selbst etwas niederschreiben, ja nicht einmal dazu helfen wollte, und unternahm die schwere Aufgabe nur im Gefühl der Notwendigkeit. — Die Hengendorf ist sehr traurig und zerknirscht, doch benimmt sie sich verständig und passend.

Die Verlobung der Prinzeß Auguste läßt sich nicht mehr bezweisfeln; man glaubt nicht, daß unfre Herrschaften unter vier Wochen hier eintreffen.

## Line an Julie

Am 25. Juni

Dein lieber, herrlicher Brief hat mir das herz erfreut und verwundet! Deine Liebe und Järtlichkeit ist der Stern, der mir freudig leuchtet in der dunkeln Nacht, die mich bei der heimkehr erwartet, — Dein Schmerz ist der bitterste Tropfen in dem bittern Trank, der mir zu leeren bevorsteht. Deine Cage ist jetzt, trot ihrem tiefen Schmerz, süß und beneidenswert; Du kannst Deine Treue und Anhänglichkeit Beweise geben lassen, und Dein Herz vermag zum Herzen zu sprechen und wird verstanden werden. —

Meine Anhänglichkeit, so innig ich sie auch empfinde, wird immer auf der Oberfläche schwimmen, — ich werde Hofdame bleiben, während ihr beide bis zum Herzen Eurer Fürstin gedrungen seid! Nennst Du dies den Untergang Eures Reichs und den Aufgang des un frigen? —

Saß Dich über meine Gesundheit beruhigen und sage mir mit Wahrheit, wie es um Dich steht; ich ertrage mit vieler körperlicher Kraft den Schmerg, der uns drückt, allein ich weiß nicht, ob meine Gesundheit wieder fest genug geworden ist, um Schmerz, Sorgen und hoffatiguen zu ertragen. Die Zeit wird alles lehren, und ihr wollen wir vertrauen! Du wirst auch hierherkommen zur teuern, geliebten Mutter, und Trost und Segen mit Dir bringen, wenn ich ferne bin. — Wie glücklich hat sich alles bei so großem Unglück gefügt! - Daß Du noch nicht abgereist gewesen, daß Du gleich zu Deiner geliebten Großherzogin eilen konntest! Alles, was Ihr von ihr sagt, erinnert an die Kaiserin Elisabeth;5 sie sind von einem Stamm, eines Wesens, und derselbe Schlag wird auf gleiche Weise ihre ähnlichen Bergen brechen. Muß ich so bald zurückkehren als Ihr glaubt, so komme ich über Eisenach, ich muß Euch gesehen haben und die geliebte grau anblicken, ehe ich den andern gefaßt ent= gegenkommen barf. . . .

## Kangler von Müller an henriette

Weimar, 4. Juli 1828

Ja, meine teure Freundin! Der vierte Akt unseres Lebensdramas ist beendet, der Hauptheld gefallen, und der fünfte Akt bietet zwar noch reichen Stoff, aber kein hohes Interesse mehr dar!

Doch wird es dem ruhigen Zuschauer nicht uninteressant sein, seine Katastrophe aufmerksam zu beobachten.

Wohl konnte ich mir's denken, daß nicht leicht jemand tieferes Gefühl und innigere Wehmut dem Verklärten weihen werde, als Sie, die ihn in aller seiner Hoheit und Liebenswürdigkeit, in Schatten und Licht, in Jugendkraft und Alterswürde von früh an gekannt!

Aber ihm ist wohl, er ist zu rechter Zeit dahingeschieden, inmitten reichster Samilienfreuden, schmerz- und leidenslos, wie vom Blike abgerusen, noch vom frischesten Cebenssinn und geistigster Krast- fülle treu bis zum letten Hauche begleitet. Schmerzlich düstre Tage haben wir hier verlebt, doch die Abwesenheit der jungen Herrschaften und selbst der Großherzogin war große Wohltat des himmels.

Gestern ist die erste Stasette aus Pawlowski eingetroffen. Am 24. Juni früh hat die Kaiserinmutter dem neuen Großherzog und seiner Gemahlin den Todesfall eröffnet. Dom Abend dieses Tages sind die Briefe datiert. Der des neuen Regenten an das Ministerium ist zwar sehr kurz und mit sichtbarem innern Bouleversement geschrieben, aber sehr herzlich, edel und angemessen. Ich werde alles ausbieten, meinen geliebten Untertanen zu beweisen, wie sehr ihr Wohl mir am Herzen liege und wie sehr ich strebe, in die würdigen Sußstapsen meines verewigten Vaters zu treten.

Bielke schreibt, die herrschaften würden möglichst schnell kommen; man meint, sie seien jetzt schon unterwegs und erwartet nun stündslich einen Kurier mit näherer Bestimmung. Sobald dieser eintrisst, werde ich Linens Wagen, nach ihrer Bestimmung, absenden... Die Kaiserinnutter hat — sehr schön, wie man sagt — an die Großherzogin geschrieben. Ich lege das Trauerprogramm bei. herzog Bernhard und Landgraf Christians kommen persönlich dazu hierher. heute geht der Probedruck von Juliens Porträt der Großherzogin nach Wilhelmstal ab; es ist ausnehmend wohl gelungen, Goethe, Stieler, Mener sehr zufrieden. Ach, daß der gute Großherzog diesen Genuß und den von Goethes und der hengendorf unvergleichlichen Bildern, wie sie Stieler seelenvoll geschaffen, noch erlebt hätte! Es ist sehr schae, daß Julie nicht länger von Stielers Unterricht profitieren konnte. Nie hat ihr einer so klar und aufrichtig das rechte Derz

ständnis der Kunst geöffnet, obgleich seine strengen fie anfangs erschreckten.

Ich bin sehr begierig, zu vernehmen, ob Sie Julies Verbleiben in Wilhelmstal nicht auch billigen, zumal jett, wo die Herrschaften so bald, längstens in 14—16 Tagen, eintressen werden. Die gute Julie sindet sich gar zu schwer darein, wenn Menschen und Schicksal nicht alles nach ihrem Wunsche führen. Sie soll ja auch später reisen, nur nicht jett.

... Goethe frägt beständig nach Line. Gottes Segen über Sie alle, teuerste, bewährteste Freundin! v. Müller.

# Oberkammerherrin an henriette

Wilhelmstal, den 8. Juli

Ich gebe nähere Details von Petersburg. Constance schrieb vom 25. Juni durch die Post an Gräfin Schulenburg, daß die Nachricht am 24. gegen Morgen an die Kaiserin gekommen, diese aber erst mit der Großfürstin in die Messe gegangen sei, um den Geburtstag des kleinen Erbgroßherzogs zu feiern. Um 2 Uhr mittags hat sie es der Samilie, jedem insbesondere, vorgebracht, ebenso denen vom Gefolge. Die Pringessin Auguste erhielt Ermahnungen, ihren Schmerz wurdig zu tragen, und den der Eltern nicht noch zu vermehren. Der Großbergog soll fürchterlich angegriffen sein, auch die Großfürstin. Die Kaiserin sagte der Fritsch, sie ware überzeugt, ihre Tochter nie wieder zu sehen, indessen betreibt sie selbst die Anstalten zur Abreise. Man erwartet in diesen Tagen einen Kurier, der die nähere Bestimmung über die Reise bringen wird. Sie werden schrecklich durch die hige leiden. Gottfried ist diese Nacht abgereist, um in dem traurigen Jug morgen zu figurieren. Er und Spiegel werden mit den Sarg in die Gruft senken. Ich fürchte für beide, es ist gewiß eine der schmerg= lichsten Rollen, die beide übernommen. Ich bin froh, daß die Großherzogin mich in diesen Tagen hier behalten hat, denn alle diese Juruftungen hätten mich sehr angegriffen. Nach dem allen werde ich aber dennoch an meinen Rückzug denken muffen. Sie ist außerordentlich gut, sanft und mild, und man sieht es ihr an, wie es ihr wohltut, von ihm mit den alten Bekannten sprechen zu können. Ihr Geist ist kräftig und ihr einziger Trost eine baldige Vereinigung mit dem Verstorbenen. Und man darf sich nicht betrüben, wann es geschieht, denn ihr ist nicht zu helsen, der Verlust wird täglich tieser werden in diesem gebrochenen Herzen. Wie die Zukunst sich gestaltet, weiß niemand, nur soviel scheint gewiß, daß kein Gedanke an Eisenach ist, sondern daß Weimar ihr Witwensitz sein wird; wie die Einrichtung werden wird, ist im Dunkel. Für uns habe ich keine Sorge. Alles wird schneller seine Endschaft erreichen. Das Wohlzwollen des neuen Großherzogs wird nicht sehlen, auch Linens Lage kann mehr gewinnen als versieren; und so wird Gott uns sicher in Port führen; allerdings wird manches noch kommen, was die Konztenance in Anspruch nimmt.

Sortsehung von Juliens Hand:

Dieser letzten Meinung bin ich auch und habe einstweilen tagstäglich Zeit, mich darauf einzuüben, denn unsre hiesige Existenz geshört zu den peinlichsten und langweiligsten zugleich, die ich je gestührt. Die jetzigen Diners sowie die Abende auf dem Zimmer unserer Herrin geben einen Vorschmack von dem, was uns von nun bevorsteht, mein Pensum besteht einzig darin, dem kleinen Prinzen Seenmärchen zu erzählen oder ihn sonst auf irgendeine Weise zu untershalten, an einen Spaziergang ist gar nicht zu denken, ja, seitdem ich hier bin, habe ich noch nicht hundert Schritte in der abendlichen Kühle gemacht! Diesleicht wird es nach der Beerdigung wieder anders und besser, zum mindesten hofse ich auf einigen Wechsel in unsern Umgebungen, wenn auch auf keine größere Freiheit in den Derhältnissen selbst.

Mit Tantchens Gesundheit geht es über alle Erwartung gut. Sie ist munter und wohl und nach ihrer Art ordentlich unternehmend.

Ich lege hier für meine beiden Schwestern ein Gedicht bei, welches Douro bei des Großherzogs Leicheneinzug gemacht und das zum min=

desten die Teilnahme beweist, welche selbst fremde Nationen an diesem schmerzlichen Ereignis genommen. Er ist bereits wieder abgereist, obschon gegen seinen Wunsch und Willen, allein ich habe ihn dazu bestimmt, da ich deutlich zu bemerken glaubte, daß die Herrin fühlte, wem der Besuch galt, und es folglich nicht eben gut gefunden haben würde, wäre er länger ausgedehnt worden als einige Tage. . . .

Geoicht von Lord Douro adressed to the Weimarians who carried the Grand Duke's body:

Slow thy footsteps hollow call Fast thy falling tear; Alas! you know! thy Pride thine all Is in that silent bier!

Gladly tread — He kneels for thee Thy sin's on high to pay — He holds thy book of Destiny To blot thy sins away.

Stay that long, that last embrace That fain would ever cling —, Stay that tear, that loves to trace Its passage to its King:

Grasp his idle sword and sheilde Thy breathing father's care — Each must now his brother sheild From orphanly despair!

Thy countrys hand of strength bereft Of you protection crave; Though now no love, no heart be left Thine arm remains to save.

Douro Son of Wellington

Auch der junge Cord, der seiner Trauer über Carl Augusts hinscheiden so ergreifenden dichterischen Ausdruck zu geben wußte, hatte sich demnach zur Schar der Verehrer Juliens gesellt und, wie aus deren Zeilen an die Mutter hervorgeht, nicht sowohl bezweckt, in Wilhelmstal der Witwe des verewigten Fürsten sein Beileid dars

zubringen, als vielmehr der Dame seines Herzens, die den Jahren nach beinahe seine Mutter sein konnte, zu huldigen.

Nicht lange nach dem Eintreffen ihrer Sendung in Marien= robe kehrte Line von dort nach Thüringen gurück. Als sie am 20. Juli Gifenach erreichte, wurde fie mit einer neuen für fie sehr betrüblichen Trauerkunde empfangen: am Abend vorher war die Oberkammerberrin gang unerwartet an einem Schlaganfalle gestorben, "die zweite Mutter Deiner Kinder, die Versorgerin, Trösterin im Leiden, die höchste Mitfreude an allem, was nur freuen konnte", wie ihr Line in einem Brief an den Grafen Leopold nachrühmt. Bei aller Trauer über das plökliche hinscheiden der geliebten Cante, mit der zugleich eine der letten näheren Bekannten der Her= zogin Anna Amalia ins Grab sank, gereichte es deren Verwandten immerhin zum Troste, daß ihr Ende, gleich dem Carl Augusts, leicht und schmerzlos gewesen war. "Sie ist", schreibt Line dem Dater, "auf einem heitern Spaziergang, im Kreis der gürstlichkeiten, in der schönen Grotte von Wilhelmstal" — der sogenannten hoch= waldsgrotte auf dem Wege von da zur Hohen Sonne — "plöglich hinweggerückt worden". In den Armen Sorets, der mit seinem jungen Prinzen an dem Spaziergange teilnahm, hatte sie ihr Leben ausgehaucht.8

Beim Tode der Tante war Julie nicht zugegen; als sie ihn erfuhr, brach sie, wie der Großherzog Carl Alexander mir erzählte, in lautes Wehklagen aus, während die greise Großherzogin auch damals keinen Augenblick die Ruhe und Sassung verlor, die deren ganzes Wesen kennzeichneten. Um sie nicht zu erschrecken, hatten ihre fürstlichen Gäste, zu denen auch ihre Nichte, die Kurfürstin Auguste von Hessen, gehörte, sie durch einen vorausgesandten Boten von dem Geschehenen schonend in Kenntnis setzen lassen. Als sie darauf nach Wilhelmstal zurückkehrten, empfing die alte Dame die Kurfürstin würdevoll-gelassen mit den bedauernden Worten: »Madame, Vous avez sait une très-désagréable promenade.«

Wenige Tage später begrüßte Luise in dem waldumrauschten bescheidenen Landschloß ihren ältesten Sohn, den nunmehr regierenden Landesfürsten Carl Friedrich, und ihre Schwiegertochter Maria Paulowna, die mit der Prinzessin Augusta von Rußland herbeisgeeilt waren, um das Erbe Carl Augusts anzutreten. Bis zum 8. August blieb das großherzogliche Paar in Wilhelmstal, dann verslegte es das Hoslager nach Belvedere, um von dort aus am 12. in Weimar die seierliche Huldigung der Landstände entgegenzunehmen. "Die Fürsten wie die Diener zittern vor dem trüben Seste, das ihnen bevorsteht," bekennt Line ihrem Vater. Sie hatte, während Julie gleich nach dem Tode der Tante für einige Zeit zur Mutter gereist war, in Wilhelmstal die Ankunst ihrer Herrin erwartet, auf die sich an jener ernsten Schicksalswende Weimars alse Blicke richteten.

So wie sich Maria Paulowna in den vielen Jahren seit ihrer Vermählung als gurstin und als grau nach jeder Richtung hin bewährt hatte, sah man in ihr mit Recht die würdige Nachfolgerin Anna Amaliens und Luisens. "Sie ist von jeher für das Cand ein quter Engel gewesen und wird es mehr und mehr, je länger sie ihm verbunden ift," bemerkte Goethe in feinem Gefprache mit Eckermann vom 23. Oktober 1828. "Sie ist", fährt er fort, "eine der besten und bedeutenosten Frauen unserer Zeit": ein Urteil, das aus diesem Mund um so gewichtiger und für Weimar beruhigender lautete, je niedriger man die Geistesgaben und die Tatkraft ihres Gatten einschätte. "Er war ein selten edler, rechtlicher herr, den man näher kennen mußte, um unter der eigentümlichen hülle das Wesen zu erkennen," schreibt 1853 der Pring von Preußen über seinen kurg guvor verstorbenen Schwiegervater Carl Friedrich.9 Das ehrende Zeugnis des nachmaligen Kaisers Wilhelm bestätigt durchaus die Ansicht, die sich die Zeitgenossen im Caufe der Jahre, vor allem seit 1848,10 von Carl Augusts Nachfolger bildeten. Nach deffen ersten Anfängen glaubte man allerdings von seiner weichen, passiven und sensitiven Natur nicht allzuviel erwarten zu dürfen. "Eben habe ich den neuen

Großherzog unterwegs begegnet, der sich — sans comparaison — wie ein Dieb in der Nacht in sein neues Reich einschleicht," erzählt der Kanzler am 9. August 1828 seiner Freundin Henriette von Beaulieu; am 19. aber gesteht er ihr im Vertrauen, nachdem er sich über die "Hoheit" sehr anerkennend geäußert: "Bei dem Großeherzog geht es etwas konfus her, der Arme wird von seiner neuen Würde ganz zu Boden gedrückt. An gutem Willen und Freundlichekeit läßt er es nicht fehlen, aber die Kraft, der Entschluß, die Klareheit sehlt gänzlich."

Ubrigens hielt er sich fürs erste nicht lang im Cande auf; schon am 20. August begab er sich zur Kur nach Karlsbad, wohin ihn Maria Paulowna begleitete. Linens Dienste nahm die Großfürstin auch jest nicht in Anspruch, sondern gestattete ihr, teils ihrer Trauer wegen, teils zur Schonung ihrer Gesundheit, in Weimar zu bleiben: eine Rücksicht, die diese als Wohltat empfinden mußte bei der trüben Stimmung, die sich ihrer neuerdings wieder bemächtigt hatte. Weder ein mehrtägiger Besuch auf dem zwischen Weimar und Berka gelegenen Rittergute Bergern, das der Kangler kürzlich erworben batte, noch eine Sahrt mit diesem nach Dornburg zu dem damals bort weilenden gemeinsamen großen Freunde, geschweige denn der von der Königin von Banern ihr verliehene Theresienorden vermochte sie auf beitere Gedanken zu bringen. "Meine Seele", schreibt sie am 31. August dem Grafen Ceopold, der ihr ohne ihr Wiffen, in bester Absicht, diese obendrein mit hohen Gebühren verbundene Auszeichnung erwirkt hatte, "ist so umdüstert wie die schwarzen Schleier, die uns einhüllen. — Die Trauer vergrößert sich noch um uns her von allen Seiten; am 28. ist der gute Wolff<sup>11</sup> gestorben, heute endigt huschke,12 jeder Tag greift nach Opfern umber und lebhafter als jemals scheint mir die Nichtigkeit des Cebens vor die Seele zu treten und lauter und lauter tonen die Worte vor meinen Ohren: alles, alles ist eitel!"

Neben dem Gedanken an diese Verluste trug noch anderes dazu bei, Sinen dieser Erde niederziehende Gewalt fühlbar zu machen.

Junachst sah sie wie ihre Schwester sich durch die im vorliegenden Salle besonders strengen Vorschriften für die hoftrauer - "wegen dem ruffischen Zeremoniell, welches grau und weiß ebenso häufig als schwarz verlangt," wie Line dem Bater erklärt - zu großen Ausgaben genötigt. Sie erschienen um fo drückender, als die der Frau von Beaulieu und ihren Töchtern zugefallene Erbschaft der Oberkammerherrin tatsächlich ein Danaergeschenk war. "Die Schulden, welche unfre unvergeftliche geliebte Cante hinterlassen," klagt sie in dem gleichen Brief an Graf Ceopold, "übersteigen bei weitem das Doppelte ihres Mobiliars, und die 1000 Gulden Dokument sind sogleich als Deckung einiger wichtiger Schulden angewendet worden." Dazu kam obendrein die Verpflichtung, für den Unterhalt der beiden Dienstboten der Entschlafenen zu sorgen und fich ihres schwachsinnigen Stiefbruders Franz von Tettau anzunehmen. Julien war gleichzeitig eine weitere Sorge daraus erwachsen, daß sie die Kosten für die Vervielfältigung des Bildnisses der Großherzogin Luise, die, wie sie geglaubt hatte, Carl August übernehmen würde, infolge seines plöglichen Todes selbst tragen mußte. Um dies zu er= möglichen, suchte fie mit hilfe der Verwandten und greunde die einzelnen Lithographien unter der hand zu verkaufen, was nur mit Mühe gelang. Wenn sie ohnehin geneigt war, das Leben schwer zu nehmen, so ließ sich leicht voraussehen, wie das Zusammentreffen aller dieser widrigen Umstände auf sie wirken wurde, zumal als die Kümmernisse der letten Monate sie auch körperlich sehr mit= genommen hatten. "Julie", berichtet Line dem Vater am 31. August, "ist seit Donnerstag abend wieder hier, ihre Gesundheit ist durch die traurigste Gemütsstimmung nicht zu verbeffern; ihre Augen sind schlechter als jemals durch das viele Weinen und machen sie untaug= lich jum Schreiben. Ich leide doppelt, seitdem fie mit mir ift, und fühle mich stärker um ihretwillen, könnte ich ihr ersegen, was sie verloren, vermöchte ich sie zu trösten, die arme, arme liebe Schwester!"

Wie innigen Schmerz sie aber auch über Juliens traurigen Zustand empfinden mochte, so nahm sie doch darum nicht minder treuen

Anteil an der Freude, die Weimar erfüllte, als im Berbst 1828 die längst beschlossene Verlobung der Prinzessin Augusta mit Prinz Wilhelm von Preußen, dem zweiten Sohn des Königs, wenn auch gu= nächst nur in der Stille, vollzogen wurde. "Ihr wollt also nun auch unfre Prinzeß Augusta nach Berlin haben?" fragt sie in dem Brief an Graf Leopold vom 20. Oktober. "Nun, ich denke wohl, ihr sollt fe hr mit ihr zufrieden sein, ich liebe sie wenigstens über alle Magen, und will sie Euch alleine gönnen." Ihre Genugtuung darüber, daß die liebreizende und reichbegabte Pringeffin einer fo glänzenden 3u= kunft entgegenging, wurde noch erhöht durch das Bewußtsein, daß ihr Bräutigam neben seiner Stellung als mutmaklicher Thronerbe auch das Gewicht einer edlen und ritterlichen Perfönlichkeit in die Wagschale legen konnte. "Pring Wilhelm geht," schreibt Line dem Dater am 22. November, "und leider, leider muffen wir ihn ziehen sehen! Wie teuer ist uns seine Gegenwart geworden, wie beruhigend und tröstlich für unfre arme Hoheit." . . . "Das heimliche Brautpaar scheint täglich innigeres Wohlgefallen aneinander zu finden, und die Zukunft kann glücklich sich gestalten, wenn , sich das Milde mit dem Starken' zum guten Klang verbinden will. Gott segne die teure, junge Sürstin - mein herz hängt so innig an ihr, daß ich den Zeitpunkt ihres Cosreißens nur mit Schmerz überdenken kann." . . . "Pring Wilhelm", bemerkt sie am 3. Sebruar 1829 nach einem Unfall, der ihm zugestoßen war, "bat uns viele Sorgen gegeben; hoffentlich ift er q a n 3 und vollkommen hergestellt und erfreut uns bald mit seiner Gegenwart; wir alle sehnen uns nach ihm. Welch ein glückliches Paar! welche wahrhafte Freude, ein solches gu sehen!!" -

Weniger angenehm als den Prinzen selbst fand Line seine Umgebung. "Don den begleitenden Herren", heißt es in einem ihrer Briefe an Graf Leopold, "kann ich nichts sagen; ich muß ihnen so sehr als Null erschienen sein, daß sie völlig Null für mich geblieben sind, eine Sache, welche in sechswöchigem Beisammensein unter freundlichgesinnten Menschen selten geschehen wird. Graf Pückler ist zu jung, um andern Derkehr als den mit jungen Damen zu haben, Herr v. Gerlach<sup>13</sup> und Herr v. Frohreich fanden kaum die nötige Höf-lichkeit für mich und kehrten ihren Derstand und Artigkeiten nur der Gräfin Fritsch zu; natürlich ließ mich dies in voller Gleichgülztigkeit, da ich selbst in meinen alten Tagen keine Avancen zu machen lernte, und somit gehen wir auseinander, ohne etwas voneinander zu wissen."...

Gleichzeitig mit der Verlobung der Prinzessin Augusta war Frau v. Beaulieu, begleitet von ihrer jüngsten Tochter, wieder in Weimar eingetroffen. Sie hatte sich entschlossen, den Winter dort zuzubringen in der Hoffnung, daß die Kranke unter der Aufsicht des homöopathischen Arztes, dem ihre Schwestern sich anvertraut hatten, vieleleicht noch hergestellt werden könnte. Daran war freilich bei ihrem vorgeschrittenen Seiden nicht mehr zu denken, kaum daß ihr die Kur mit der Zeit wenigstens etwas Erleichterung brachte.

Wie Augustens Zustand, erfüllte auch Juliens Befinden, das seeli= sche nicht minder als das körperliche, die Mutter und Linen an= dauernd mit ernster Sorge. Gang besonders hatte die lettere unter der Traurigkeit der Schwester zu leiden; sehr willkommen war ihr deshalb das Erscheinen des Porträtmalers Alexander Macco in Weimar, der Julien, ebenso wie einige Monate vorher Stieler, bei ihrer künstlerischen Tätigkeit als Cehrer und Berater gur Seite stehen konnte. "Macco ist hier," berichtet sie dem Dater, der jenen seit vielen Jahren kannte, "und seine Gegenwart ist recht erfreulich für unfre Julie, deren Talent ihn in höchstes Erstaunen sest; Du kennst seine derbe Wahrheitsliebe, und daher befürchtet man von ihm keine Schmeichelei. Recht tröstlich ist mir in diesem Moment diese künstlerische Anregung und Beschäftigung; ich kann meine Sorgen besser allein verarbeiten und darf ruhiger über ihren Zustand sein, der sogleich die tiefste Melancholie wird." . . . "Macco ist noch immer hier," schreibt sie am 22. November, "er hat Julien sehr ins her3 geschlossen, obgleich sie sich fortwährend zanken, und ihr Bild für die Mutter gemalt; es wird, wie alles in der Welt, ebensosehr gestadelt als gelobt, doch bleibt es ein schönes Bild."...

henriette, der es zugedacht war, hatte sich selbst als junge Frau von Macco malen lassen. Seinen günstigen Einfluß auf die neuesten Kunstleistungen ihrer Tochter wußte auch sie allem Anscheine nach wohl zu schähen. "Jeht geht Julie nur darauf aus, dieselben für bares Geld umzusehen," schreibt sie dem Grafen Ceopold am 14. März 1829, "und künstig kein Bild mehr ohne Bezahlung zu versertigen. Dies wird ihr auch nicht sehlen, weil sie sehr gut trifft und man sich um ihre Bilder reißt. Sie hat jeht wieder ein herrliches vom alten Großherzog unter der hand, das vortrefslich gedacht ist und ein allegorisches Bild des ausgezeichneten Mannes genannt werden kann. Auch von Goethe hat sie ein großes und ein kleines Bild entsworfen, die beide gut bezahlt werden, wenn der große Dichter nicht mehr sein wird. "Möchte doch", fährt sie fort, "Gott mein Flehen ershören und dem armen Kinde Gesundheit schenen!"

Der himmel schien jedoch unerbittlich bleiben zu wollen, denn gerade der Fleiß, mit dem Julie der Pflege ihres Calentes oblag, war ihren Augen ebenso schälich wie ihr Eiser in der pünktlichen Erfüllung der Dienstespflichten ihrer Gesundheit im allgemeinen, troh der anfänglichen Erfolge des homöopathischen heilversahrens. "Die hoferistenz", hatte die Mutter schon in einem früheren Briefe dem geschiedenen Gatten geklagt, "ist für Julien eine wahre höllenpein."

Dieser Erkenntnis konnte sich ihre so einsichtsvolle Herrin selbst auf die Dauer nicht verschließen. Wie sie ihr schon bald nach dem Tode der Tante durch den Ankauf eines Wertgegenstandes aus deren Nachlaß einen Beweis großmütiger Fürsorge gegeben hatte, so bewährte sie sich auch jetzt als ihre warmherzige Gönnerin. "Juliens Fürstin", meldet Line dem Vater am 28. April 1829, "hat sich mit einer so zärtlich=mütterlichen Sorgfalt von neuem für sie gezeigt, indem sie selbst in Julie dringt, etwas sehr ernstliches durch Reisen und Cuftveränderung für ihre Gesundheit zu unternehmen, daß sie

unser aller Dankbarkeit abermals auf das innigste erregt hat, und auch Dein Herz erfreuen und beruhigen wird. Die Oberhofmeisterin wird erst später von der Derabredung in Kenntnis gesetzt, damit sie den offiziellen Antrag machen kann, der jetzt schon völlig bestimmt ist. Die Pogwisch hat sich seit längerer Zeit schon sehr freundlich, sehr bereitwillig gezeigt zu allem, was Julien nötige Erleichterung geben könnte, und somit ist einer großen, großen Sorge abgeholsen. Für das übrige wird der himmel ferner sorgen!"

... "Es ist der lette Versuch, den Julie unternimmt," fügt Line in einem späteren Brief hinzu. "Erholt sich ihre Gesundheit nicht davon, so bleibt es ferner nicht möglich, ihre Stelle zu behaupten, und in dieser Voraussetzung mußte alles an alles gewagt werden."

Sobald sich Julie zur Reise entschlossen hatte, traf sie rasch und umsichtig die nötigen Vorkehrungen. Als nächstes Ziel faßte sie Murshof bei Straßburg ins Auge, wo Isabellens Schwester, Baronin Cécile Türckheim, die sie schon früher einmal zu sich eingeladen hatte, sie erwartete. Von Straßburg aus gedachte sie in die Schweiz zu reisen, um in Interlaken eine Molkenkur zu brauchen.

Auch jett erbat sie von Goethe, den sie, soviel bekannt, am 7. Juni zum letten Male besuchte, einen Reisesegen, worauf der Dichter seiner Verehrerin die beiden Verse widmete:

> Eiligst segnend treuer Weise, Heil und Glück zur schönen Reise:15

ein Wunsch, den Julie dankbar hinnahm, wie lakonisch er auch klingen mochte. "Goethe", bemerkt sie in ihrem Abschiedsbrief an die Mutter, die im Mai mit Augusten nach Marienrode zurücksgekehrt war, "hat mir noch ein paar segnende Worte in mein Reisebuch geschrieben; segnet auch ihr mich, meine teuern Geliebten alle! auf daß ich gestärkt und mutig den Wanderstab ergreifen und die weite Pilgerschaft getrost antreten möge."

Am 11. Juni sagte sie Linen Lebewohl, die sich zum Besuche des Daters nach Berlin begab; am 18. trat sie selbst ihre Reise an. Was sie in der Fremde erlebte und wie es unterdessen ihren Lieben in der Heimat erging, darüber sollen uns beide Teile in den nächsten Abschnitten berichten.

5

# Julie an henriette

Karlsruhe, Dienstag morgens 10 Uhr (23. Juni 1829) Reifeskizze

18. morgens früh 6 Uhr von Weimar ausgefahren, kalt und regnerisch. Mittags in Gotha, abends 7 Uhr in Eisenach — Rautenkranz nämliche Zimmer, in denen Linchen und ich mit dem Vater im Jahr 4 logierten. Onkel und Louis als Besuchende. Den 19.: aber= mals Regen und Sturm, mittags im Posthaus zu Buttlar. Abends milderes Wetter, bei guter Zeit in gulda. Fortwährende Sehnsucht nach meiner lieben — Dose! Am 20. mittags in Saalmünster, angenehmere Luft, ziemlich erholt und von guter Laune. Um 7 Uhr schon in hanau! Spaziergang durch die freundlichen Strafen, Einkauf mehrerer notwendiger Bedürfnisse, als Cocken, Schuhe, Schlafrock, Kämme usw. Bekanntschaft eines jungen recht geschickten Künstlers in dem Caden eines Schuhmachers, dessen Sohn er ist; welch herrlichen Stoff zu einer allerliebsten Anekdote hätte dies für die liebe Cante gegeben! (Ach, überhaupt ruft mir diese Reise ihr teueres Andenken in jedem Augenblick doppelt lebhaft zurück, und oft ist es mir, als mußte sie neben mir sigen!) Am 21. schönes, heitres Wetter; früh von hanau weg, gegen 9 Uhr in Frankfurt im Waidenhof. Besuch von Lindenau, 1 sodann Graf Beusts2 und Naglers. Cettere wollten mich durchaus nicht weglassen (sie wohnen aufs prachtvollste) und hatten alle möglichen Freundlichkeiten für mich. Nachmittags 2 Uhr bei großer hige von Frankfurt weg, um 6 Uhr in Darmstadt, von da aus noch drei Meilen bis Auerbach an der Bergstraße. Den 22. bei guter Zeit des morgens in Beidelberg. Er= innerung der schönen Stunden, die ich auf diesem Wege an Beaulieus Seite verlebte: dankbares Gefühl für seine unbeschreibliche Güte

und Ciebe! Sahrt zu Schlossers. Herrliche Cage ihres Guts. Freundlichster Empfang von beiden. Mittags Essen allda. Empfehlungsschreiben für die Schweiz. Gute Ratschläge für meinen dortigen Aufenthalt. Einladung, sie auf der Rückreise für mehrere Wochen zu besuchen. Köstliche und zugleich höchst poetische Einrichtung des innern Hauses; das Ganze gleicht einem schönen, plözlich in die Wirklichkeit getretenen Traum, denn es vereinigt alles, was das Ceben heiter und angenehm machen kann. In ihrem eleganten Wagen zurück nach Heidelberg, von da aus noch bei großer hitze, jedoch ohne Staub, nach Cangenbrücken; hier heute bei guter Zeit angelangt, von hier aus weiter nach Baden. Karlsruhe liegt recht unersfreulich. . . . Soweit für heute, meine teuern Cieben. Don Straßeburg aus ein Mehreres. . . .

### Julie an Benriette

Murhof, den 28. Juni

Trok der 80 Meilen, die uns trennen, halte ich Deinen Brief seit gestern schon in händen. Oh, könnte ich diesem doch Slügel geben, auf daß er Euch schnell und sicher die Kunde meines glücklichen Einzuges hier mitteilen möchte. — Murhof ist ein zweites Misburg — seiner äußeren als auch inneren Cage nach —, denn wie dort blühen auch hier drei holde Tochter an der Seite einer trefflichen Mutter empor, die sie alle weit überflügelt, wie dort waltet Liebe und Eintracht und Gastfreundschaft und macht die kleine hutte zum iconften Afpl. Ware die dumme Sprache nicht, ich wurde mich gang vollkommen einheimisch fühlen, diese aber geniert mich sehr und erschwert mir die Mitteilung unter diesem Kreis mehr, als ich glaubte. Trobdem werde ich mir mehrere Tage hier gefallen lassen, denn ich bedarf der Erholung, und nirgends könnte mir die besser zuteil werden, als eben bier. Auch sind die einzelnen Dinge, die ich in Strafburg gekauft und bestellt, noch nicht vollendet, da — leider! — dort ebensowenig das zu haben ist, was man zu baben wünscht, als in unserm trefflichen Weimar.

überhaupt finde ich meine Erwartung hinsichtlich dieser Stadt durchaus nicht erfüllt. Ich glaubte sie älter und würdiger, auch die Degetation rings umher dachte ich mir üppiger und reicher. Dagegen aber ist der Münster schön und edel und vorzüglich reich an gemalten Senstern. Oben hinauf habe ich mich meines Schwindels wegen nicht gewagt. . . .

Bettina von Arnim an Cinc (Beiden waren einander kurz zuvor in Berlin begegnet.) Ohne Datum, dem Poststempel nach Berlin, 9. Juli 1829

. . . Wie oft denke ich an Goethe, ich habe dem Reiz, ihm zu schreiben, widerstanden; zu allem Wahrhaftigen gehört eine Beiliauna, ohne die es besser ungeschehen bleibt; ihn meiner Gefühle zu versichern und seiner Einwirkung ware überflussig, er hat ein Patent, daß sich sein Recht über alle erstreckt; mit Neuigkeiten, mit Bemerkungen mag ich die Blätter nicht füllen, wenn mich irdische Sorge überwältigt, fühle ich mich unwürdig; es gibt eine überirdische Sorge: und der Durst wird so groß und die Sehnsucht so brennend: ich erinnere mich der Zeit, da meine Phantasien meine Liebe bereicherten, wie ich da am Abend mannigfaltig bewegter Tage gleichsam in die heimat meiner Liebe einkehrte, wie mich der Schlaf nur dann überwältigte, wenn ich gang in ihn versunken war, da war es übrig, mit ihm zu sprechen, denn das Bewußtsein der Liebe ist ein konzentriertes Einverständnis; göttliche Neigungen sind unsterblich - ob sie auch mit der Zeit versinken. Kein Dorwurf trifft den, der ein schönes Werk beendet; so treffe auch den kein Vorwurf, dem eine schöne Epoche sich abschließt. Sie hat ewiges Ceben in sich. Und wenn nicht diese Geister, diese beherrschenden Gewalten einstens für uns einstünden, wer könnte denn am jüngsten Tag auferstehen? Unsere Pflichtkummernisse, unsere Vorurteile, unfere Berftreuungen, das heißt: (Entlaufen dem höchsten Biel in uns) können uns nicht repräsentieren, da werden die Ceidenschaften zum Organismus eines neuen Cebens fich bilden und der Seufzer

der Liebe: ewig, ewig wird abermals den vollen Kelch trinken. Alles, was so in der Geschichte des Lebens sich ansiedelt, kommt mir vor wie die zerrissenen und befleckten Gewande, die einen reinen Leib bedecken; wenn er aus der hülle heraussteigt, so wird seine harmonie mit dem Strahl des Tages, mit den dämmernden Sternen alles Mißverständnis beseitigen, so auch der reine Lebensgeist der Liebe, die Begeistrung, alles Staub und Asche unter ihr.

Ich komme darauf guruck, daß ich an Goethe fchreiben möchte. Wie schön ware es, wie gang dem Wirken seines Geistes angemessen, wenn dieser einst in voller Rube, im Selbstgenuß, in überschauender Befriedigung dessen, was er der Zeit zu leisten hätte, dem Leib entstieg, und nicht erst von der Krankheit ausgestoßen würde. Der schöne Leib, dies Bild des übergewaltigen kindlichen Dichter= geistes. Ihn könnte ich nicht überzeugen wollen. Die Sprache der überzeugung, die den Gegenstand, den sie mitteilen will, an sich reift, ift mir nicht gegeben, fie gehört allein der Sache felbit. Wenn Goethe, der so freudig die überraschenden Geheimnisse der Natur in sich aufnahm, der ihnen so sehnsüchtig bis auf heutige Zeiten nachspürte, dem jede Entdeckung eine hingebung der Geliebten ift, wenn Goethe selbst nun verachtend dieser hingebung den Rücken wendet, wie sollte ich's da wagen, für die Geliebte Einsprache zu tun? Dies höchste Genie unserer Zeit, dies Manna, das uns vom himmel regnet und nicht unserer eigenen Energie zu verdanken ist, er muß hunger darnach haben in dieser trockenen Wüste der Arzneikunde.

Und nun wollen wir uns hierüber bescheiden, liebe Karoline, und lieber den Vorhang anderer Erinnerungen aufziehen. Alle, die hier Sie sahen, waren Ihnen gut. Schinkels hat mich mehrmals nach Ihnen gefragt; erinnern Sie sich doch ja all Ihr Leben lang, was Sie durch diesen Mann gelernt haben in der kurzen Zeit, die Sie ihm widmen konnten; erhalten Sie sich das herrliche Museum im Gebächtnis. Die Brücke, die Säulenskala gegenüber, die aufschwebenden Koler, der herd des Altars inmitten, von den andächtigen Priesterinnen umgeben, die Pferdebändiger, gleich Weihrauchwolken am

horizont emporsteigend, mit ihren feuerbligenden Sternen; dies ist der elektrische Aushauch eines von Schönheit Entzündeten, der das Auge erstaunt, die Seele regt, das herz erschüttert. Dies Erzeugnis des einsamen, gesammelten, die Wahrheit suchenden, schauenden Geistes ist für den zerstreuten, ahndungslosen, die Wahrheit verscherzenden, und also für die Kritik ein unantastbares heiligtum. Der Buchstabe führt zum Geist, und doch begreifen wir den Buchstaben nicht, bevor wir den Geist erkennen. Welcher Weg führt gur Schönheit und ihrer Erkenntnis? Der Unschuldige, der im Sturm nicht das schlechte Wetter, sondern die Macht der Natur empfindet, der im jungen Morgen nicht die feuchten Nebel flieht, sondern ihrer Magie lauscht, den nicht die hitze der Sonne, sondern ihre Majestät niederbeugt, ein solcher ist dem heiligen Beruf, Schönheit ohne Kritik zu empfinden, fie zu reifen durch Ahndung, geeigneter. Sprechen Sie doch dem Goethe hierüber, ergählen Sie ihm von der Kuppel, in der das Morgenrot zu Gebilden angeschoffen ist, von der heiligen Mäßigung der Verzierungen, und wie alles einander beisteht, und jedes Leistchen dem Gangen verwandt ist, und wie überall nicht der berrschfüchtige Wahn des Meisters, sondern das freudige Gefühl beglückenden Genies hervorleuchtet. Auch seiner rafaelischen Candschaften gedenken Sie, auch seines letten Bildes, wenn Sie es vermögen, dies Goethe im wahren Licht aufzustellen; so mancher ift unreif, dies Bild anzuschauen, und fühlt unbequem das herbe in sich, aber die Milde, zu der sich die leidenschaftliche Konzeption dieses Kunstwerkes während der Arbeit umgebildet, reift den Beschauer all= mählich, und so geht er wie eine grucht, die sich suger empfindet, nach überstandener Tagesbike in die dämmernde Erinnerung hinüber; und so wird dies Bild lockender, daß wir mitleben und mitempfinden wie da oben und das heilige flüchten wir in den Strom der Wolken und fühlen uns geborgen, da wo kein Stein des Anstokes ist; mir ist anders zumut heute, ich möchte allein sein, fort aus einer Welt, in der mich alles anlügt und in der ich mich nicht finde; auf der ersten Stufe duftet's mich an wie Wein, steig ich hinab, so benimmt mir's

die Sinne, denn es gärt; auch dies ist Dein Geschäft, geheimnisvoller Gott! und Dir anheim fällt's, daß der Wein klar werde; und
so möchte ich hinüber in eine Welt, die mich nicht verleugnet, und
wo ich den Geliebten umarmen kann, der mein Genius ist. Wundern
Sie sich? Daß ich in diesen Blättern so viel von vorne anfange
und nicht endige? Die Unschuld ist doch allemal im Anfang vorhanden, drum ist nichts besser, als so oft wie möglich von neuem
anzusangen. Seien Sie mir daher zu guter Ceht von neuem gegrüßt
und geliebt und halten Sie den Staub heilig, der sich auf vergangene
Sorgen und Leiden legt.

### Line an Julie

Belvedere, am 12. Juli

Du hast meine Briese aus Berlin nicht bekommen, bester Engel! und wußtest nichts von mir. Ich hätte Dir folglich viel, recht viel zu erzählen, aber die Zeit drängt mich, um eiligst auf Deinen gestern erst erhaltenen Brief zu antworten.

- ... Du gehst von einem falschen Gesichtspunkt aus, indem Du alles nur nach dem Gelde berechnest. Halte Dein Versprechen und berechne n ichts das Geld ist vorhanden, und Deine Gesundheit ist der teure Iweck, das unschätzbare Gut, welches wir erlangen wollen; die Mittel zum Zweck können hier nicht in Anschlag kommen. Daß Dich Deine Toilette viel kostet, ist kein Unglück, Du hast immer gespart und nichts gehabt, siehe dies wie eine Aussteuer auf längere Zeit hinaus an und beruhige Dich.
- . . . Don mir noch soviel, daß ich zwölf herrliche Tage in Berlin verlebt, den reich sten Genuß aller Art gehabt, in Kunstschähen, Freunden und Dergnügen; und nur von des Daters wunderlicher Art zu lieben angefremdet und verwundert und oft gekränkt worden bin, ohne daß er es geahndet. Ich machte es mir aber so bequem wie möglich, und statt zu stolpern, stieg ich gelassen über jeden Stein des Anstoßes hinweg. . . . Seit acht Tagen sind wir hier und besigen die

Prinzeß von Oranien. Den 20. gehen wir nach Karlsbad — wir, denn leider muß ich dahin, statt zur holden Mutter zu fliegen. Nun, ich darf nicht klagen und will so vernünftig und gelassen wie möglich diese Pflicht erfüllen, so unerfreulich sie mir fällt. Deine Großherzogin ist abwechselnd unwohl, und geschwollne Süße ängstigen die Ärzte; aber sie ist munter und gar, gar gut. Sie nimmt den treuesten Teil an Dir, und die beiden Damen auch recht innig; ich sinde bei allen im allgemeinen die herzlichste Teilnahme. Die Pogwisch war sechs Tage krank, und Isabelle ist dafür mit der Großherzogin herumgesahren — zur höchsten Wut der Oberfrau. Keine Seele glaubt, daß Du zum Vergnügen reisest; sie kennen alle Deine Leiden, beklagen Dich und wünschen Dir Erleichterung und Bessenung. Verbanne doch die unnötigen hypochondrischen Ideen und lebe nur Dir selbst und Deiner Gesundheit. . . .

# Julie an henriette

Am 18. (Juli)

. . . Ich liege noch immer still vor Anker wie Du siehst, allein das Wetter scheint sich denn doch seit einigen Tagen günstiger ge= stalten zu wollen. Sollte der August wirklich schön und trocken werden, wie man allgemein hier glaubt, so gehe ich denn doch wohl noch nach der Schweiz, da Goullon es so febr zu wünschen scheint. Sür den gegenwärtigen Augenblick habe ich die Molkenkur hier angefangen und befinde mich gegen alle Erwartung vortrefflich dabei. Daß ich sie hier, statt in Baden, begonnen, ist Dir gewiß lieb zu hören. Dort hätte ich abermals eine neue Eristenz beginnen und viel, viel Geld ausgeben muffen, ohne den geringsten Genuß davon zu haben, denn Baden selbst sowie die Gegend haben mir durchaus nicht gefallen wollen, und die Unsumme von Gästen hätte mich in Derzweiflung gebracht. Dagegen lebe ich hier in stiller, ländlicher Ruhe, im Kreis wohlwollender Menschen gleichmäßig meine Tage hin, bis der Augenblick, wo ich die Anker lichten und die große Reise um die Welt antreten kann, erscheint. . . .



Da der Ceënnerung an Geroa erungen Stefentrale in Herburs und reeue Deceabener takensliebie Glübenicht ganz zu vergosoloon Stefensol Primmobieschai 1999 Primmobieschai 1999

# Spaziergang nach Tiefurt im Sommer 1829.

Nach einem Aquarell von Bernhard v. Arnswald. Von links nach rechts: Minister v. Gersdorff, Diane v. G., Géeile v. G., Isabelle v. Egloffstein. Anna v. E., Gräfin Häseler, Kanzler v. Miller, General v. E., Luise v. E., Mr. Plunkett, James Patrick Parry, Fritz v. Seebach, Jenny v. Pappenheim

- 1

# Kangler von Müller an Julie

Weimar, 21. Juli 1829

. . . Genießen Sie rein und harmlos des wohltätigen Zusammenseins mit dem holdesten, geists und gemütvollsten Wesen, das Sie unter allen Ihren Freundinnen nur jemals sinden können, verstrauen Sie dem himmel über alles, was die Zukunft betrifft, und stören Sie nicht den Einfluß so günstiger Konstellation durch zu große Aufmerksamkeit auf Ihren Ceidenszustand und durch schwermütiges Nachsinnen und Grübeln.

Decke sanft mit deines Schleiers Hülle, D Vergessenheit! der Vorzeit Bild, Daß des Augenblickes Zauberfülle Einzig mich umleuchte, rein und mild.

- ... Hoffentlich wird mir bald die Freude zuteil, Sie wiederzussehen. Hören Sie meinen Reiseplan: zirka 18./20. August will ich in Baden eintreffen; sind Sie dort, wie Goullon ratet, desto besser; wo nicht, so eile ich nach Murhof. Don einem oder dem andern Ort könnten wir dann auf 14 Tage nach Bern, Luzern, Zürich, Schaffshausen reisen und unterwegs den Rigi ersteigen und tausend Herrsliches sehen und genießen.
- ... Wie lange Auguste Jacobi noch bei uns bleibt, ist ganz ungewiß, vielleicht noch vier Wochen, vielleicht auch bis zu meiner Wiederkehr und länger. Sie ist eine Erheiterung für meine Frau und diese voll Güte gegen sie. Wäre nur ihr eignes Gemüt beruhigter in sich und minder selbstquälerisch, so wäre ihr der hiesige Aufenthalt gar sehr wohltätig. Goethe nimmt viel Interesse an ihr, wir besuchen ihn öfters in seinem Garten, wo er jeht hauset. Rochlitz war sechs Tage bei uns, ein himmlischer Mann, der uns und wir ihn herzlich liebgewannen. Auch Rauch war hier und frug sehr nach Ihnen. Goethe sendet tausend Segenswünsche und Grüße; nicht minder meine Frau. . . .

### Line an Julie

Karlsbad, am 2. August

... Karlsbad bekommt mir im ganzen gar nicht gut, weil Tuft und Wasser, die beiden Hauptelemente, äußerst schlecht für mich beschaffen sind. Wir bleiben nur drei Wochen, und acht Tage sind beinahe schon vorüber, also, passe l'un passe l'autre, das soll mich nicht ansechten. Drei Wochen geht es dann nach dem garstigen Eger, und dort haben wir hoffentlich weniger Menschen und weniger Präsentationen als hier, wo man den ganzen Tag wie bei Hofe sein muß.

... Es ist eine ungeheure Menschenmenge hier zusammengedrängt, und man behauptet, Karlsbad sei nie so voll gewesen; aber das durch ist es noch fataler, und man hat alle Mühe, die Hoheit zu begleiten im Gedränge. Die zwei schwarzen Prinzessinnen von Haiti sind merkwürdig und interessant; heute abend sind sie uns in einer Gesellschaft bei der Fürstin Kurakin versprochen.

Dein Andenken lebt hier in vielen Deiner früheren Bekannten fort, und eine Menge Ceute suchen mich auf um Deinetwillen.

. . . In Pillnit hat es mir sehr gut gefallen, die Ceute waren so bequem und gut, ein scharmanter Hos! — Die Tour in der sächsischen Schweiz war wohl interessant, aber niemals werde ich sie zu meinem eignen Vergnügen aufsuchen; so düster und steif die wunderliche Gegend wie gewisse Sachsen selbst. Da lobe ich mir das Rheinland, seine Berge, Burgen und Weingärten! —

Meine Gesundheit ist gut, Du brauchst nicht um mich zu sorgen; nur schwer ist mir zumute — und der gänzliche Mangel an Ansprache erleichtert es mir nicht. Die Hoheit jedoch ist die Güte und Liebe selbst gegen mich und gibt mir Bücher zu lesen und treibt Musik mit mir; Du siehst, ich bin gewiß dankbar für das Gute, was mir zuteil wird. . . .

### Julie an Line

Freiburg im Badenschen, den 18. August, morgens 6 Uhr Meine süße, holde Line!

Endlich ist mein kleines Sahrzeug, das so lange still vor Anker gelegen, flott geworden und wird nach wenig Stunden in der be= rühmten Schweiz einlaufen! Des Kanglers Erscheinung, die Möglichkeit, unter feiner Agide die Reise antreten und bis Zurich fortsetzen zu können, Mariens (der Kammerjungfer) Gegenwart, durch die mir alles auf der Reise selbst so sehr erleichtert wird, das erträglichere Wetter, kurg, alles dies und mehreres andre noch haben mich bestimmt, einen rafchen Entschluß zu fassen, und schon sind wir bis Freiburg gelangt, von wo aus wir febr bald Schaffhausen erreichen werden. So nahe also ware ich bereits dem schönen Cande, von dessen herrlichen Naturerscheinungen wir von Jugend auf so viel geträumt! Ich bin darauf gefaßt, daß die Wirk= lichkeit weit hinter diesen Träumen zurückbleiben wird, allein ich erwarte doch auch auf der anderen Seite manchen hohen, reinen Genuß von diesem Ausflug und bin gewiß, Du freust Dich herglich, daß es nur endlich so weit ist! Diese lette Zeit über bin ich mit= unter recht leidend in Murhof gewesen, die Molke wollte mir auf die Sänge nicht zusagen und auch das dortige Klima nicht, weshalb Goullon sowohl als auch mein dortiger Arzt mir rieten, so schnell als möglich in gebirgige Gegenden und namentlich in die Schweig zu gehen. Dort soll ich nun die Traubenkur beginnen, und zwar, wenn es irgend möglich, in Neuchatel oder Causanne! Da ich nun nicht glaube, daß dies des Geldes wegen geschehen kann (obschon ich nach des Kanglers Berechnung vollauf habe!), so könnte ich, wenn alle Stricke reisen, auf der heimreise bei Schlossers noch acht bis vierzehn Tage lang die Traubenkur gebrauchen. Nun, das alles wird sich zeigen!

... Denke Dir, daß mich mein Straßburger Aufenthalt über dritthalb hundert Taler kostet! Die Trinkgelder, die ich fürstlich

gegeben, den Arzt, Magnetiseur usw. mit eingerechnet, versteht sich. Doch was tut's! wenn ich nach hause komme, male ich den alten Großherzog noch einmal, und dann foll es schon gehen! Du siehst, ich fange an leichtsinnig zu werden und ich glaube, das ist das beste Zeichen, daß es mir besser geht. Angstige Dich nun nicht, es wird mir recht vortrefflich auf dieser Reise ergeben. Wunderbar aber ift es doch, daß ich mit dem Kangler die Schweig besuche, nachdem wir so hundertmal diesen Plan zusammen entworfen und im Geiste ausgeführt haben! Er wünscht übrigens nicht, daß Du sagen mögest, daß wir zusammen reisen, weil er befürchtet, man möchte glauben, seine ganze Reise sei nur deshalb unternommen worden, auch ist es durchaus unnötig, da wir ja doch nur bis Zürich beisammen bleiben. Sage nur, ich habe von Strafburg aus unter dem trefflichsten Geleit die Reise angetreten, oder übergehe alle näheren Details mit Stillschweigen, wie es Dir am besten dunkt, nur hebe die Traubenkur als unumgänglich nötig heraus, damit sie sich nicht wundern, wenn ich einige Tage über die fest= gesetzte Zeit ausbleiben sollte. 8-14 Tage auf ober ab sind am Ende auch nicht alle Welt! Wieder ein Beweis von Leichtsinn!

... Türkheim hat mich nach verschiedenen Punkten in der Schweiz rekommandiert, ich werde also überall Kredit finden. An Isabelle und Diane sage doch bitte: daß ihre Schwester sich wie ein Engel gegen mich benommen habe und ich von Dankbarkeit für sie ganz durchdrungen sei. — Gott mit Dir!

# Julie an Line

Zürich, den 22. August

Wie viel, viel Herrliches habe ich seit meinem Eintritt in dieses schöne Land gesehen und genossen! Der Rheinfall bei Schaffhausen hat meine Erwartungen bei weitem übertroffen, da ich ihn viel malerischer finde, als ich geglaubt. Auch war der himmel bei all seinen Launen und Stürmen doch bis jeht ziemlich gnädig gegen uns und ließ uns gerade die schönsten Punkte im freundlichsten Sonnen-

licht erblicken. Der erste Anblick der Schneeberge hat mich in das höch ste Entzücken versetzt, es war mir, als wäre ich wieder 15 Jahre alt, so kindisch war meine Freude! Zürich sinde ich wahrshaft reizend! Denke Dir nur, von meinen Fenstern aus habe ich die himmlische Aussicht auf den See nebst einigen Brücken und einem Teil der Stadt, und über den See hin den Blick nach den fernen Bergen, die ihn umgeben und über deren belaubten häuptern sich die noch ferneren Gletscher erheben. Ach! wer doch hier zeichnen könnte! — Ich nehme von hier aus (außer dem Straßburger Kutscher) noch einen Führer mit, der mir die ganze Reise unendlich erleichtern und mir die Stelle eines Bedienten ersehen wird. Dies zu Deiner Beruhigung. Es kostet freilich bedeutend mehr, allein wer A sagt, muß auch B sagen! — Ach! wäret Ihr mit mir, wie würde ich alles zehn fach genießen!

# Julie an henriette

Thun, den 26.

. . . Seit diesen Morgen bin ich hier angelangt und schon von ferne durch die äußerst romantische Lage dieses reizenden Städtchens überrascht und entzückt worden; unstreitig ist Thun der schönste Punkt, den ich bis jest gesehen habe, und ich begreife nicht, wie Interlaken noch schöner sein soll. Aber so ist es mir bis jest auf der gangen Reise ergangen; bei jedem Dunkte glaubte ich, daß es der schönste sein muffe, und immer ward derfelbe durch einen noch schöneren weit überboten. Wie aber begünstigt auch der himmel meine Reise! Ach, könnte ich Euch nur einen Teil der klaren Suft und des milden Sonnenlichts zusenden, das mich hier so wohltuend umfließt und neue Warme, neues Leben gleichsam durch mein ganges Wesen verbreitet! Überhaupt kenne ich in diesen schönen, genuß= reichen Tagen nur einen Schmerg - es ift der: ohne Euch, ohne irgendein nabes und befreundetes Berg dieses Paradies der Erde durchstreifen zu muffen! Doch wer weiß! die Freude ware vielleicht zu groß für diese Welt und würde eben deshalb vielleicht

durch manches andre Trübe uns erschwert ober verbittert. Ebenso will es mich oft schmerzlich betrüben, daß ich gerade hier, wo mit jedem Blicke und bei jedem neuen Schritte die göttlichsten Dunkte dem Zeichner sich aufdringen, wo jedes gewöhnliche Bauern= haus eine wahrhafte Ionlle und jede darin beschäftigte Magd ein reizendes Bild ist, daß ich hier, gerade hier! nicht wie ehemals zeichnen und die flüchtig vorübereilenden Eindrücke für Euch auf= faffen kann! Aber auch dabei fage ich mir zum Trofte: daß es für Euch nur ein geringer Genuß und für mich eine große Anstrengung gewesen wäre, denn es ist nicht zu leugnen, daß die reine und ruhige Auffassung dieser seltenen Naturerscheinungen, wie ich sie mir in diesen Tagen gönne, bei weitem der Hast und Eile vorzuziehen ist, mit der ich mich sonst auf Reisen von einem malerischen Punkt zum andern begab und darüber nichts eigentlich so genoß, wie der denkende Mensch es genießen soll; und überdies geht auch selbst meiner Kunst durch diese ruhige Kontemplation nichts verloren; denn im schnellen, vollen überblick der gerne sowohl wie im Genug der gartesten Einzelheiten in der Nähe liegt die schönste Nahrung für ein künst= lerisch gebildetes Auge — das weißt Du ja selbst am besten aus eigener Erfahrung, teure Mutter!

# Morgens 6 Uhr

Nach einem der herrlichsten Sommertage, den dieses seuchte Jahr uns gegeben, scheint ein ebenso schöner Morgen uns aufgehen und die Fahrt nach Interlaken verherrlichen zu wollen. Gestern mittag aß ich bei Seiner Erzellenz dem Grafen v. Mülinen, 10 der mit seiner Familie ein herrliches Candhaus am Thuner See bewohnt und an den ich durch Schlossers empsohlen war. Man empfing mich mit unendlicher Artigkeit. — Schon liegt das Schiffchen mit bunter Flagge unter meinen Fenstern bereit, das mich über die azurene Fläche des Sees hin tragen soll, weshalb mir nur wenige Momente zum Schlusse dieses Brieses gegönnt sind. . . . Durch den Sührer, den ich von Zürich aus mit mir genommen, wird alles mir unend-

lich erleichtert. Er kennt die ganze Schweiz und ist dabei ein äußerst gutmütiger und rechtlicher Mensch, in dem ich zugleich den pünkt-lichsten Bedienten besitze. Überhaupt geht alles besser, als ich mir gedacht, und obschon ich das Ceben hier teuer finde, so scheint mir doch der Unterschied des Kostenauswandes nicht so bedeutend als ich erwartete. . . . Ach! wärest Du hier! könnte ich Dir nur wenigstens von meinem Fenster aus die himmlische Gegend zeigen, die ich auf klarer Flut durchschiffen werde! Welch ein Morgen, welch Spiel von Cicht und Schatten! welche zauberische Beleuchtung der fernen Schneeberge, welcher Duft, welcher Glanz von Farben! . . .

Interlaken, den 28.

Und so wäre ich denn nun endlich in dem so oft genannten und oft beschriebenen Interlaken, welches mit vollem Recht das Arkadien der Schweiz genannt werden kann. Ich habe mir viel davon er= wartet, doch muß ich bekennen, daß meine Erwartung noch weit übertroffen worden ist. In welchem Zauberlichte habe ich es aber auch zuerst erblickt! Ein Tag wie der gestrige würde selbst die trost= loseste Wüstenei verschönt und erfreulich gemacht haben, welchen Reiz mußte er nicht über eine solche Gegend wie die hiesige aus= breiten! heute dahingegen scheint uns der himmel nicht begünstigen 3u wollen; der Regen strömt unaufhaltsam nieder, und der glänzende Gipfel der Jungfrau, der zwischen grünbewachsenen Bergen (gerade meinem genfter gegenüber!) gestern abend im rosigsten Lichte prangte, ist heute gang von Nebeln verhüllt. Nichts als klagen hört man über den traurigen Sommer, doch rechnet man allgemein nun auf gutes, dauerhaftes Wetter. Wie beneide ich die glücklichen Engländer, die hier völlig einheimisch geworden sind und den kommenden herbst hier ruhig genießen werden! Der Eurus der grauen ist höchst lächerlich; wie hätte ich Arme mit meinen zwei Kleiderchens dagegen abgestochen! Überhaupt hätte die Geselligkeit mir wohl nicht sehr behagt. — Doch ich muß schließen — ich umarme Euch alle tausendmal!

### Line an Goethe

Karlsbad, den 28. August 1829

Zum lieben Tag bin ich so fern — aber treue Wünsche übersflügeln die Trennung und erreichen den ersehnten Gegenstand und rufen den frömmsten Segen auf Ihr geliebtes Dasein vom Himmel herab! —

Das kleine Zeichen meines Andenkens wird zur rechten Stunde in Ihren händen gewesen sein und durch seine Sarbe das treue Andenken der Entfernten gezeigt haben. Wie nachsichtig, wie gütig haben Sie meiner gedacht! wie innig hat mich der Beweis Ihrer heitern Caune erfreut, womit Sie scherzhaft des guten Rochlitz scherzende Worte bis an mich gelangen ließen. Könnte ich Ihnen deutzlich machen, wie unschäßbar Ihr wohlwollend Andenken meiner Seele ist, und wie mit innigem Bestreben ich mich dessen würdig halten möchte.

Gott segne Sie und behüte Sie für und für und gebe Ihnen der schönen Tage so viele als Sie uns andern schenken. — Mit welchen neuen, belebenden Gefühlen hat mich die neueste Lieferung Ihrer Werke erfüllt, und wieviel süßen Trost, wieviel Ermutigung und freudige Erregung habe ich daraus geschöpft. Des himmels beste Freuden sind mit Ihnen, — wem anders könnten sie zuteil schon auf Erden sein?!

# frau von Pogwisch an Julie

Weimar, den 1. September 1829

... Die Großherzogin ist jetzt erträglich, 14 Tage war sie aber in einem äußerst bedenklichen Zustand; ob sie ihn ganz erkennt, wie wir andern, ist mir nicht klar und tut auch nichts zur Sache.
... Pflegen Sie sich recht, damit Sie uns erheitert und gekräftigt heimkehren! — Bei Goethe hat es allerhand Fremde verschiedentslicher Nationen gegeben, jetzt ist noch der Bildhauer David aus Paris<sup>12</sup> hier, der bloß nach Deutschland gekommen, um Goethens

Bufte zu verfertigen, die auch schon sehr weit gediehen sein foll. Er hat das Ganze kolossal genommen und, wie ich höre, den Mann selbst in gang andrer Art als die übrigen Künstler bis jest getan; ehe ich nicht mit eignen Augen geschaut, kann ich nicht sagen, ob er wohl getan oder ob ihn die Modesucht, anders zu tun wie andre, irregeleitet. Herrn v. holtei haben wir auch noch hier und ich hoffe, daß die ? . . . (unleserlich) endlich erlauben wird, daß er uns die zwei neuesten seiner kleinen Stücke vorlese, indem das die Kunst ist, der ich vorzüglich huldige. In diesem Bezug melde ich, daß den 29. Saust wirklich aufgeführt worden; im gangen könnte man zufrieden sein; Durand13 hat einige erhabne Stellen unüber= trefflich schön gesagt, doch mangelt zum übrigen die ?... (unleser= lich) Kraft; über Ca Roche sind die Stimmen geteilt, aber über= haupt will dergleichen einigemal gespielt sein. Meinem Bedünken nach ist es aber doch schade, daß die Mode befiehlt, dieses nicht fürs Theater bestimmte Gedicht dorthin zu bringen. Das meiste muß ja der Menge unverstanden bleiben. . . .

# Julie an henriette

Deven, den 8. September 1829

Glücklich und wohlbehalten bin ich an den gegenwärtigen Ort meiner Bestimmung angelangt und eile, Euch, meine teuern Entfernten, davon Nachricht zu geben. Wenn ich freilich den weiten Raum berechne, der uns trennt, so erschrecke ich und begreife nicht, wie mir der Mut gekommen ist, mich so weit von Euch zu entsernen! Das allmähliche Vorwärtsschreiten hat mich in einer Art von süßen Täuschung erhalten, und erst die Nähe des Montblanc, den ich von hier aus in zwölf Stunden bequem erreichen kann, zeigt mir plöglich die ungeheure Klust, welche sich zwischen uns ausdehnt. Erhält Gott Euch aber alle nur gesund, so werde ich es, denke ich, nie bereuen, mich so weit von der heimat entsernt zu haben, da es doch immer höchst erfreulich und eine Erweiterung für den inneren Menschen ist, die Welt in ihrem höchsten Glanze erblickt und in

ihren schönsten Teilen durchwandert zu haben. Denn auch hier, wo ich mir wenig von der Natur erwartete, bin ich unendlich von der Schönheit der Cage und Umgebung der Stadt überrascht worden, obschon ich sie bis jett nur von trüben Wolken umzogen und unter anhaltenden Regengüssen erblickt habe. Durch die Bekanntschaft von drei preußischen Damen, welche hier mehrere Wochen zugebracht, bin ich aufs genaueste von allem unterrichtet worden, was ein hiesiger Aufenthalt kostet, und da sie zufällig gerade im Begriff standen, ihr Quartier zu verlassen, sogleich in ihren Akkord einzgetreten, was im ganzen auch weit wohlseiler kommt, als wenn ich mich, wie die meisten Fremden, in eine Pensionsanstalt begeben hätte.

Soweit ware denn alles qut und erfreulich, allein ein trauriger Umstand läßt sich auf keine Weise umgeben. Der, daß es noch keine Trauben gibt und daß infolge der anhaltenden schlechten Witterung vor vierzehn Tagen bis drei Wochen keine guten dies Jahr zu haben sein werden. Dadurch sehe ich mich genötigt, einen neuen Urlaub und zwar auf sieben bis acht Wochen zu nehmen. Schon höre ich im Geiste, welch Geschrei sich deshalb von allen Seiten in Weimar erheben und wie man mich aufs strengste tadeln, ja schonungslos verdammen wird! Allein ich bin trokdem entschlossen es zu tun und lieber das äußerste zu wagen, als einen so bedeutenden und unwiederbringlichen Vorteil, als ich von dem hiesigen Aufenthalt für meine Gesundheit erwarten darf, aus den händen schlüpfen zu lassen. Schon mit der nächsten Post werde ich an die Schulenburg schreiben und ihr die Sage der Dinge vortragen, wie sie wirklich ift. Ein gugleich an Isabelle abgehender Brief soll mich bei meiner gurftin rechtfertigen ober doch entschuldigen, die, wie ich hoffe, noch am mildesten die Sache aufnehmen wird. Sollte sie es nicht und ich viel= leicht das ärgste, nämlich meinen Abschied, zu erwarten haben, nun, so bin ich deshalb weniger denn je verlegen, da sich wunderbarer= weise eine neue Goldgrube für mich aufgetan hat, die mich in der Gegenwart und Zukunft für allen und jeden Mangel (und zwar ohne Mühe) schügen wurde, wenn es je dahin kommen sollte. . . .

Was mit dieser Goldgrube gemeint war, darüber geben uns die an Julien gerichteten Briese ihres Verehrers Douro Aufschluß. Hatte sie doch der junge Cord darin wiederholt gebeten, über seine Geldmittel ganz nach Belieben zu verfügen. So schrieb er ihr im September 1828, bald nach seinem Scheiden von Weimar: "Whenever I or my purse can be of any comfort or use to you, command them at your pleasure and consider my money as much yours as you know I am."

\* \*

Wenige Tage, nachdem Julie der Mutter ihren Entschluß mit= geteilt hatte, um einen Aufschub der Rückkehr nachzusuchen, schrieb fie in gleichem Sinn an Dine und ersuchte diese, sich bei ihrem Dorhaben zu unterstützen. Die Antwort der treuen Schwester ließ sie nicht darüber im Zweifel, daß es ihr im Verein mit Frau von Beaulieu ohne Mühe gelungen war, für sie die Erlaubnis zu längerem Ausbleiben zu erwirken. »Tout est au mieux dans le meilleur des mondes, « teilt ihr Line am 2. Oktober mit. "Die liebe Mutter hat für sich um Verlängerung des Urlaubs für den Monat Oktober nachgesucht; Gräfin Schulenburg hat den Brief der Großherzogin über= geben, welche darauf geantwortet, ,es verstünde sich von selbst, daß Du fo viel Zeit nehmen müßtest, als für Deine Gesund= heit notwendig wäre'. Die Gräfin Schulenburg hat mir dies mit freundlichen und herzlichen Worten berichtet und mich gebeten, völlig ruhig zu bleiben, denn nichts wäre natürlicher als diese Einrichtung. - Die Pogwisch schilt Dich eine dumme Gans und läßt Dir sagen, wegen acht Wochen verlängerten Urlaub wäre es nie erhört worden, daß man seinen Abschied genommen. Die Idee wäre sogar unschicklich und ihr wurde es nichts erleichtern, die Stelle besette sich nicht sogleich, vielleicht gar nicht, und der je gige Mo= ment machte es unmöglich in jeder hinsicht. Jest hätte sie über= dies keine Unbequemlichkeit mehr im Dienst, der Sommer vorüber und die Großherzogin so schwach — man unternimmt folglich nichts. Geftern war ich felbst bei Deiner gurstin, um ihr zu danken für ihre Gnade. Ich fand in der Tat die liebe, teure grau so mild und freundlich wie immer, und nun erzählte ich ihr alles, was mir auf dem herzen lag; erklärte ihr im Vertrauen, welche Kur Du ge= braucht, warum Du so lange in Strafburg verweilt, warum Du so spät und mit welchem Widerwillen in die Schweig gereiset, wie Isabellens Brief Dich erschreckt und betrübt, welchen Auftrag Du mir gegeben, und daß ich gleich verneinend darauf geantwortet hätte!! Sie war gang Interesse und Rührung, sie liebt Dich gart= lichst, ich sah es von neuem; sie ärgerte sich lachend über Isabellens heftige und übertriebene Worte und Handlungen, versprach mir aber, ihr nichts darüber zu sagen, denn sie meinte es nicht bose und kann nur nicht anders', - die Großherzogin begriff nur nicht, wie sie auf folde Einfälle gekommen wäre, denn nie wäre ein Wort in der Art gesagt worden; sie wollte wissen, ob die Gräfin Schulen= burg sich unfreundlich geäußert, und als ich von ihr wie von der Pogwisch gang das Gegenteil versicherte, so hatte sie nichts mir aufzutragen als die besten Gruße für Dich, und daß Du alles für Deine Gesundheit anwenden und in Rube und Bequemlichkeit alle Zeit nehmen möchtest, welche gur Derbesserung berselben notwendig wäre. — "Und wie lange kann es noch mit mir dauern". — Mein liebstes herg! für eine solche Sürstin gibt man gerne manche Bequemlichkeit bin. - Wir schieden unter Tranen und Kuffen, benn sie war gang Zärtlichkeit für mich, und ich ging von ihr, mit einer sußen Rube, einer großen Seligkeit im Bergen, - könnte ich es doch auf Dich übertragen! Die Pogwisch dankte Gott, daß ich diese Unterredung gehabt: nun werden Sie doch endlich beruhigt sein! meinte sie; Isabelle war etwas in Sorgen, was ich könnte über sie gesagt haben (da ich ihr nur von weitem merken ließ, ihr Brief hätte die alte traurige Idee in Dir erweckt, so kam sie gang von Sinnen und wollte sich nicht gufrieden geben). - Meiner gur= ftin, die gerade in diesen Tagen nach Dir sehr freundlich gefragt, hatte ich dasselbe mitgeteilt, und ob sie mir gleich verboten Dir zu

sagen, daß sie und der Großherzog es wisse (Du darst also gegen niemand davon sprechen nach beliebter Hosmanier), so will ich Dir doch mitteilen, daß sie sich angelegentlich für Dich interessiert, mir be fohlen hat, bei Dir zu sorgen, daß die Idee, den Abschied zu nehmen unter den sehze nehre hedrohlichen Umstänsen, ganz unterbliebe, daß Du eher für Deine Gesundheit ein Jahr Urlaub nehmen könntest, daß der Großherzog in Gegenwart der Hoheit, von welcher er über die Sache unterrichtet worden ist, in den dringendsten Bitten über Dein Wiederkommen, und wenn es noch so spät wäre, gesprochen hat, daß Du folglich alle Autoristäten, alle Meinungen sür Dich hast, daß dich nichts gespart habe, um Deine Ansicht überall merken zu lassen, und von jeder Seite mit der ganz gleichlautenden Antwort beehrt worden bin. —

. . . Id muß an die Mutter dasselbe schreiben, was ich Dir eben gesagt, und daher bin ich gezwungen, zu schließen; Reinhards sind hier, sie sind zum Abschied auf immer vermutlich gekommen, und trok des ungerechten Abschiedes, den er bekommen, scheint das breite Band der Ehrenlegion ihm gar nicht verdrieglich zu sein. Goethe ist wohl; Ottilie sieht elend aus und schleppt sich immer fort. Des Voeur ist noch nicht da, man sagt, er käme mit einer schönen Cadn Senmour, die er heiraten wollte, folglich kann er meinet = wegen kommen. Es gibt wieder ein ganzes Regiment Rotröcke14 hier, aber ich kenne außer Senmour and old Cawrence niemanden. Centerer hatte große Cuft, Dich in der Schweig zu besuchen, ich schlug ihm vor, er sollte Dich gurückbringen, allein der junge Mann fürchtet für seinen Ruf. Eben geht ein kluger, artiger Mann, Graf Fredro, ein Pole,15 von mir; er sagt, wenn Italien gefallen und entzucken sollte, so durfe man nicht erft die Schweig gesehen haben. Avis au lecteur!"

Daß sich Julie nach dem erfreulichen Bescheide, den dieser Brief enthielt, nicht an dessen Schlußworte kehren würde, hätte Line voraussehen können: wußte sie doch, daß es schon längst der dringende Wunsch der Schwester war, nach Italien zu reisen. Ihren

Entichluß, nach Rom zu geben, hatte fie dem Freunde Keftner, der im Caufe der Zeit zum Ministerresidenten und Ceiter der dortigen hannoverschen Gesandtschaft aufgerückt war, schon im Sommer 1828 angekündigt.16 In ihm aber fühlte sie sich jett, wo sie nur noch wenige Tagereisen von der Grenze des Candes ihrer Sehnsucht ent= fernt war, aufs entschiedenste bestärkt durch das wohlwollende Derständnis, das die Bitte um einen längeren Urlaub nicht nur bei ihrer herrin, sondern auch bei Carl Friedrich und Maria Paulowna ge= funden hatte. Sehr willkommen war es ihr daher, sich auch auf das Gutachten des Arztes berufen zu können, den sie in Deven zu Rate gezogen hatte. "Geftern noch", antwortete sie Linen am 11. Oktober, "hat er mir erklärt, daß die Traubenkur so gut als vernichtet sei und daß er mir riete, statt bessen lieber einen Aufenthalt in Ni33a, Disa ober sonst warmem Teile Italiens zu machen und dort das Dersäumte nachzuholen. "Wunderbarerweise", fügte sie hinzu, "gehen nun gerade einige englische ältere Damen aus meinem hiesigen Kreise in kurzem dorthin ab und haben mir angeboten, die Reise in ihrer Gesellschaft zu machen, was sich in jeder hinsicht vortreff= lich für mich pafte, sowohl der höchst anständigen Begleitung, als auch ber erleichterten Kosten wegen. Ich erwähne dieses Umstandes nur, um Dir zu beweisen, daß mir von dieser Seite keine Schwierigkeiten in den Weg gelegt sind."

... "Ich stehe an der Grenze des Candes, dicht an der Erfüllung des Wunsches, dem ich so viel im Leben aufgeopfert! ein Schritt noch und ich bin drüben — erleichtere ihn mir, geliebte Line!" . . .

Natürlich säumte diese in ihrer Güte auch jest nicht, Julien den Willen zu tun. "Deine Wünsche", erwiderte sie ihr am 20. Oktober in fliegender Eile, "sind erfüllt! Die Großherzogin läßt Dich herz-lich grüßen, Du mögest Deine Gesundheit herstellen, die Welt bereisen, bleiben solang es Dir notwendig ist, alles nur für Deine Gesundheit tun und dann nach Belieben wiederkehren! Deine Fürstin ist ein Engel, — Gott welch ein Glück, solch em Herzen gegenüberzustehen. Ich schiebe Dir warme Sachen, für

die arme Marie wird auch gesorgt werden. Nimm nur ja Teppiche mit, und Flanell an die Fenster zu hängen; Du wirst im warmen Klima mehr als zu hause frieren. Ich schicke Deine Palatine, warme Strümpfe, Pelzschuhe usw. Ich kann heute nicht mehr schreiben, denn ich bin zu ergriffen vor der Angst, die mir das Wagstück gezgeben, und von dem Glück, daß es gelungen sei!"

Am 28. Oktober erhielt Julie diesen Brief. Sie las ihn, wie sie der Schwester versicherte, "mehr denn zwanzigmal mit heißen Tränen der Rührung und des Dankes". Dier Tage später bestieg sie den Reisewagen, der sie — in Gesellschaft einer französischen Samilie, da die Engländerinnen, denen sie sich hatte anschließen wollen, schon vorher aufgebrochen waren — über den Simplon nach Italien sührte. Auf der höhe des Passes begegnete ihr am 5. November der Kanzler, der von Zürich aus, wo er sich von ihr getrennt hatte, geradenwegs nach dem Süden gereist und jetzt auf der heimfahrt begriffen war. Sein Zusammentressen mit Julie meldete er am 6. von Sion im Walliser Cand aus ihrer Mutter. Sie selbst hatte unterdessen schon den Boden Italiens erreicht. Am 5. übernachtete sie in Domo d'Ossola, Tags darauf kam sie bis nach Arona am Cago Maggiore, und am 7. traf sie in Mailand ein, wo sie im deutschen hotel Reichmann abstieg.

### Julie an Line

Mailand, am 8. November

... Seit gestern abend bin ich wohlbehalten hier angelangt. Der ungeheuere Riese Simplon ist ohne irgendeinen Unfall glücklich übersstiegen worden; auf seiner höchsten höhe, 5000 Suß über der Erde, habe ich dem Kanzler begegnet! Durch ihn werdet Ihr nähere Kunde von mir erhalten, ich selbst vermag heute nur im Fluge zu schreiben, leider! da es mir durchaus an Teit und Ruhe zu längerer Mitteilung gebricht. Die Reise hierher war in jeder hinsicht sehr, sehr erfreulich, die Straße über den Simplon das merkwürdigste, was man sehen kann, der Anblick des Lago Maggiore überraschend

schön und selbst noch nach der Schweiz von dem höchsten Reiz für mich, endlich der Eintritt in Italien selbst ein wunderliches Gemisch der widersprechendsten Eindrücke und Empfindungen; nächstens mehr davon. Für heute laßt Euch an der Versicherung meines Wohlseins genügen.

... Von Mailand selbst habe ich noch nichts gesehen als die lange, lange Straße, in der ich ein prachtvolles Palais, die deutsche Pension genannt, bewohne. . . .

### Julie an Line

Mailand, am 13. November 1829

Noch bin ich in Mailand und könnte Euch vieles davon erzählen, wenn ich nur Zeit und Augen und Sähigkeit dazu hatte! In Ermanglung dieses allen will ich für heute nur das Wichtigste berühren, nämlich, daß ich wohl und von dem herrlichsten Berbstwetter begünstigt bin. Ich habe den herrlichen Dom, die Galerie, die bedeutenosten Kirchen, kurg das merkwürdigste von Mailand im wärmsten Sonnenlichte besehen und Euch dabei ungählige Male an meine Seite gewünscht, vorzüglich aber gestern Abend, wo ich zum erstenmal die Oper in der großen Scala besuchte und von den Tonen Rubinis entzuckt ward. Seine Stimme hat viel Ahnlichkeit mit der von Strohmeier, nur ist sie noch weicher, noch rührender, und doch dabei äußerst frisch und kräftig. Das Theater ist unermeglich groß, die Szene selbst eine kleine Welt, auf der sich 15 Pferde im größten Galopp hin und her bewegten. Dekorationen und Kostüme äußerst prachtvoll, die Oper selbst aber langweilig und ohne musi= kalischen Gehalt, sie heißt Giovanna Shore, Madame Calande, erste Sängerin, hat mir keinen besonderen Eindruck gemacht, doch soll sie in andern Opern vorzüglich sein. Der Dom ist unstreitig das schönste, was ich hier gesehen. Man bedürfte Jahre, um ihn zu mustern und in all seinen Schönheiten zu bewundern. Übrigens ist Mailand, wie jede große Stadt, höchst langweilig und ohne allen Reiz für mich, da es gar keine Gegend, noch erfreuliche Umgebungen hat und

durch seine ungeheueren Entsernungen höchst ermüdend ist. Auch an Kunstschätzen sinde ich es ärmer, als ich geglaubt, in der Galerie sind nur wenig bedeutende Gemälde und in den Kirchen höchstens zwei bis drei, die genannt zu werden verdienen.

... Ceider traf ich das Chepaar Mylius<sup>17</sup> nicht an, sondern fand nur den Sohn, der aber äußerst zuvorkommend gegen mich gewesen ist und sich in Aufmerksamkeiten erschöpft hat. Er gibt mir einen offenen Kreditbrief mit, der mich instand sehen wird, überall Geld zu erheben, wo ich es nötig habe, ich bitte Dich daher, beste Line! durch des Kanzlers Beihilse ihn so schnell als möglich bezahlt zu machen; 500 Taler werden fürs erste hinreichend sein, auch ist es die Summe, die ich ihm genannt habe und von ihm beziehen werde.

. . . Marie ist gang glücklich hier, da wir in einer trefflichen deutschen Pensionsanstalt und von lauter Deutschen umgeben sind.

### Line an henriette

Am 14. November

Müffling<sup>18</sup> war gestern hier, beste Mutter, und sehnlich wünschte ich Dich, mehr als gewöhnlich, an die alte, liebe Stelle auf der Esplanade, damit ich schnell die einzelnen Nachrichten in ein Ganzes gedreht zu Deinen Süßen legen könnte. Herr von Clair, Müfflings Adjutant, ward wie eine Zitrone von mir gepreßt, aber der Mann brauchte viel Zeit zu wenig Worten, und so ersuhr ich nur sehr wenig, weil wenig Zeit vorhanden war.

Die Türken sind viel weniger zivilisiert als wir uns gedacht, und die Truppen haben aus Seigherzigkeit nicht mehr gesochten. Dabei herrscht eine große Unwissenheit und Gleichgültigkeit, selbst unter den Besehlshabern und in dem Divan, und die echte Charakteristik der Türken sei: daß jeder einzelne als Privatmann rechtschaffen, gut, sogar edel sei, daß er schlechter würde so wie er einer öffentslichen Behörde angehöre, und ganz elend und schlecht, wenn er in den Divan eintrete. Mahmud19 selbst ist ein gut mütiger, schlaffer, weibischer Mann, der mit Vergnügen Friede gesp. Eglossieh, Altweimar

macht hat auf Müfflings Dorstellungen und kaum wußte, warum er Krieg geführt habe; der sich zu allem überreden läßt und am liebsten nichts tut, und der die Dernichtung der Janitscharen nur aus fizer Idee befohlen, weil Selim,20 mit dem er vier Jahre gefangen gesessen, ihn stets mit der Dersicherung unterhalten, daß kein Großherr festsitze, solange die Janitscharen existierten. Inwiesen diese Schilderung vollkommen richtig sei, lasse ich dahingestellt sein.

Das Elend dort muß unaussprechlich gewesen sein und die Derzweiflung in Konstantinopel auf dem höchsten Grad, man fürchtete die Russen weniger als die Rache der Janitscharen, und die Preußen, welche als Taube mit dem Ölblatt kamen, wurden wie Schukengel aufgenommen. Die Surcht unter den Truppen vor den Russen scheint unglaublich zu sein, im Dergleich mit der persönlichen Bravour, die man bei den Türken voraussetzt. Herr von Clair, der von Konstanztinopel nach Adrianopel an Diebitsch geschickt wurde und den eine türkische Eskorte begleitete, vermochte kaum sie zu beruhigen und mußte sie entlassen, noch ehe er die russischen Dorposten erreicht, weil sie nicht zu halten waren aus Angst, den Russen zu begegnen.

3ch kann nicht weiterschreiben, der Großfürst Constantin und seine Fürstin21 kommen, und wir muffen sie empfangen.

- . . . Da Julie nun einmal reist, so wünsche ich sehnlich, daß sie alles sehen möge. Der Kanzler war  $4^{1/2}$  Tag in Rom, und mit Kestners Hilse überall, sogar in Albano und Frascati. In Mailand ist er mit Müffling zusammengetroffen und hat ihn sicher so ausz gefragt, daß nichts mehr für andre übriggeblieben ist.
- ... Dor einigen Tagen haben die Kinder allerliebst Komödie gespielt, Jern und Bäteln, in letter Rolle war Erna<sup>22</sup> bezaubernd, sie singt wie eine Nachtigall, und Walther war scharmant als Windsbeutel in der Rolle von Thomas, Wolff ein sentimentaler eitler Bursche als Jern, aber sie sangen alle zum Entzücken, und ich wünschte tausendmal mein Gustchen dazu her, das Orchester war nicht bestäubend, und alles ganz scharmant. . . .

#### Line an Julie

Am 20. November

. . . Wirf alles beiseite, was Dir Blei an die Suge hängen könnte, was Dich aus der alten Zeit her beschwert, und fange einen neuen Cebensabschnitt fröhlich mit leichtem Herzen an. Denn hier ist alles gut, könnte ich es Dir anschaulich machen, wie die gange Welt nur in Sorgen und Teilnahme für Dich ist - die Gleichgültigften wie die am meiften dabei Intereffierten -, und wie alles nur daran denkt, daß Deine Gesundheit sich geistig an den geistigen Genüssen aufrichten, vielleicht verbessern soll! Die Großherzogin hat mir nie mehr Liebe und Zärtlichkeit für Dich und mich bewiesen; als Beitrag zu Deinen Reisekosten gab sie mir selbst 100 Taler in die hande, sie hat eine heimliche Freude, daß Du Italien siehst. Die hoheit desgleichen, die sich nie lebhafter für Dich interessiert hat. Die Pogwisch studiert ein Buch, Promenades à Rome,23 und verlangt, ich solle Auszüge für Dich machen, damit Du ja nach Rom gingst und alles recht bequem genießen könntest. Selbst die hackeligen Gräfinnen hendel, Schulenburg und Fritsch sind sanft und se hr teilnehmend. Die Mazelet24 will durch= aus, daß Du Rom, womöglich Neapel besuchst und nicht in dem langweiligen Disa verweilest. Wie fehr sich Goethe, Dein Derehrer Enncker usw. darüber freuen, wie ein jedes die Sache als not= wendig und natürlich betrachtet, kann ich Dir nicht genug ausführlich beschreiben und wiederholen.

... Das Pelzpaket haft Du noch nicht erhalten? — Die Orden bekommst Du aus Causanne durch die jungen Fritsche,25 die für den Winter dahin gegangen sind. Seidenzeuge und Federn stehe ich an zu schicken, weil Porto und Douane es leicht doppelt so teuer machen, und ich schiekte Dir nichts mit den Pelzen, weil wir vor Deiner Abreise besprochen hatten, daß Du Deine Paradiesvögel mitnehmen solltest und ich dachte, Du hättest sie mit. In Florenz kenne ich die sehr liebenswürdige junge Oberhosmeisterin der verwitweten Großeherzogin von Toskana, Marchesa Martinelli, geborene Gräfin Nos

bili, hättest Du Cust, Dich in diese Regionen zu begeben und eine deutsch geborene und gut deutsch plaudernde Frau kennenzulernen, so wirst Du schnell mit ihr bekannt sein, sie war sehr anmutig und gut gegen mich.

. . . Du lebst zwischen uns fort, und bei jeder Unannehmlichkeit, bei jedem hoftag, bei jedem scharfen Blenden segne ich Deine Abwesenheit. Auch daß Du die große, fürstliche hochzeit der Miroirschen Samilie nicht erlebt hast, freute mich! Überhaupt wird diese Samilie stets verrückter und macht sich täglich Seinde. Ich bin so weit gedieben, daß ich mit keinem Mitglied mehr fpreche. hoffentlich wird Keftner kommen und Dich zum Weihnachtsfest nach Rom holen. — Nein, Du wirst es gewiß mit dem geistigen Entzücken vollständig empfinden, was es heißt Rom zu sehen, und der gute alte Freund Kestner bürgt mir dafür, daß Du dort auf handen getragen wirst. hör Liebchen, ich schicke Deine und meine Topasen durch Freund Cawrence nach Condon, und von dem Geld kannst Du sogar Portici seben, und die Sprechende, nicht die Stumme von Portici machen (eine sogenannte Spektakeloper,26 mit der sie uns auch hier regalieren). O Du dreimal Gesegnete! Welche Tone werden in Deine Seele hinüberfließen! Rubini - Pafta! Die Sixtinische Kapelle. Eins nur versprich mir: laß Dich dort nie in religiöse oder philosophische Streitigkeiten oder angenehme Dis= kurse ein, sondern lebe nur der Kunft und Poesie, dem Altertum, den menschlichen Zuständen in dem Volksleben und Deiner Gesundheit! Schade, schade, daß Stackelberg27 gerade fort ist. hute Dich vorzüglich nur vor Madame Schlegel,28 wenn Du sie begegnen solltest, d. h. vor ihren Diskussionen, damit kein Mißton in Deine reine, icone Seele falle. Halte fest in dem Dorfak, nur die Licht= seiten von dem aufzusuchen, was uns zunächst berührt. . . .

Julie an henriette

Pisa, den 1. Dezember 1829

Nach einer äußerst glücklichen und zugleich höchst romantischen

Sahrt bin ich wohlbehalten hier angelangt, meine Lieben! Der Weg von Genua längs des Meeres hin ift das Schönste, was sich auf Erden denken läßt, ja selbst die Schweig bietet nichts Schöneres dar! Denkt Euch nur! mit rings geöffneten Wagenfenstern rollten wir (Ende November!) zwischen lauter grünenden und blühenden Rosenhecken und Orangengärten auf einer prächtig gebauten Candstraße hin, die sich gleich hinter Genua in die um das Meer gelagerte Bergkette erhebt und von da in tausendfachen Abwechslungen, rechts das Meer mit seinen Vorgebirgen, Buchten und häfen, links die nabe Gebirgs= welt mit ihren ungähligen Dörfern, Schlössern und buntbemalten Candhäusern beherrscht. Luft und himmel waren dort so schön, so mild und warm, daß wir uns in den Monat Mai versetzt glaubten, eine Täuschung, die freilich durch die kalten Jimmer der Gasthäuser zerstört wurde, wo man denn doch abends des erwärmenden feuers bedurfte. Doch find auf dieser Straße die Nachtquartiere erträg= licher, auch die Menschen freundlicher und besser als in dem übrigen Teil von Italien, den ich bisher durchwandert habe. Bei Spezzia, welches noch einen reizenden hafen bildet, scheidet man sodann vom Meere, um die lette Tagereise in einer völlig unbedeutenden Ge= gend zurückzulegen. Die Lage von Pifa ift gang flach und höchst unerfreulich, die Stadt selbst jedoch heiterer als ich geglaubt, ob= schon ohne irgendeine Promenade außer der am Quai Arno, welches indes nur eine Straße ist, in welcher die armen Kranken sich zu sonnen pflegen. Es gibt deren dieses Jahr eine Ungahl hier, und man macht mir wegen eines Quartiers bange, da alle nach der Sonne gelegenen meist besetzt und die übrigen im Winter nicht bewohnbar sein sollen. Für heute kann ich Euch folglich noch nichts Bestimmtes über meine nächsten Einrichtungen mitteilen, ich bedarf notwendig mehrerer Tage, um mich gehörig umzusehen und mit allem hier bekanntzumachen, bevor ich einen Entschluß fasse. Sendet Eure Briefe nur fortwährend nach Floreng (bei Cesare Bellini abzugeben), weil sie dort am sichersten ankommen, und versprecht mir, Euch nicht zu ängstigen, wenn meine Briefe etwas lange ausbleiben oder wohl

gar nicht eintreffen sollten, denn die Posten sind surchtbar schlecht und unordentlich. Oh! überhaupt welch ein Cand! welche Roheit, welche Barbarei, welche Dürftigkeit, welcher Schmutz mitten neben dem höchsten Glanz und der üppigsten Pracht! Und wie ist es mögelich, daß gerade die Fremden, für die so schlecht darin gesorgt ist, die auf so vielfache Weise gequält und belästigt werden, eben dieses Cand zu ihrem Aufenthalt wählen und ihre friedliche heimat darwüber aufgeben können? . . .

## Cine an Benriette

Weimar, am 11. Dezember 1829

- ... Mir geht es gut, troh Sturm und Kälte, troh aller russischen Promenaden, die ihren Gang fortgehen, troh sehr schlechtem Wetter, das jeht mit der Cangeweile eingetreten ist. 29 Ich schüttle es ab und tue, als merkte ich nichts, das ist die beste Art, um Versdruß zu entgehen mit Personen, die ihre Verdrießlichkeit gern an andern aussuchen. Helas! Ja, man kann es ja nicht immer bequem in der Welt haben. Am hübschesten ist es in meinem warmen Winkelchen; Du kannst nicht denken, wie anmutig mir die Einsamkeit, die stille Ruhe deucht! Je mehr und länger werde ich ganz und gar eine trefsliche alte Jungser abgeben.
- ... Dor ein paar Tagen haben wir uns wieder recht über die liebe, gute Großherzogin erschreckt, die abermals im Zimmer gefallen und sich das andere Schlüsselbein gebrochen hat. Es ist sehr traurig, weil sie wieder viel besser und kräftiger geworden war, sehr viel teilnehmender und gut im Zug mit Jahren und Gehen; nun muß die liebe Frau mehrere Wochen Langeweile empfinden und sich zu hause ennunieren lassen, was sie gar nicht liebt. Übrigens ist der Bruch sehr rein und gut und wird sehr schnell heilen. Gott gebe das Beste!
- ... hier macht jett seit vier Wochen die Stumme von Portici mit dem feuerspeienden Besuv Jurore, und da die hoheit das Theater wieder beehrt, muß ich stets, zu meinem Greuel, die Italiener fran-

zösische Musik singen hören und Lärmen statt Harmonien vernehmen. Masaniello-Genast<sup>30</sup> schreit statt zu singen, Molkchen<sup>31</sup> als Sohn des Dizekönigs und persider Liebhaber der zärtlichen Stummen ist ein sanstes Lamm und singt so leise, daß man ihn kaum hört; am besten ist die Madame Streit mit ihrer kräftigen Stimme und die Madame Genast als Stumme, da man ihr Quieken nicht zu hören braucht. Übrigens ist alles gut in Szene gesetz, und die armen Leute plagen sich zu Tode mit der unharmonischen Geschichte; der Markt zu Neapel ist am gelungensten und wird wirklich gut gegeben, mit Marionetten und Kindertheater, welche die italienischen Masken vorstellen, Derkäuser und Käuser aller Art usw. In Berlin war das sehr schöne Diorama der wirklichen Chiaja der einzigste Moment, der mich in der Oper entzückte. . . .

#### Julie an henriette

florenz, am 14. Dezember 1829

O meine teure, heißgeliebte Mutter! Wie ist alses mit einem Male so hell und heiter um mich her! Zwei Briefe von Dir und ein Brief meiner teueren Line haben diese glückliche Änderung bewirkt, alle Ungewißheit verbannt und mich rasch und bestimmt das Rechte ergreisen lassen.

- ... Mein Eintritt in Italien war nicht rosig, ich habe viel harte, peinliche Tage verlebt, viel körperliche und geistige Leiden zu überwinden gehabt und ich fürchte, daß meine schriftlichen Miteteilungen unwillkürlich die Spuren davon getragen haben mögen, doch nun ist alles vorüber, alles gut, alles so wie ich es ir gend wünschen kann.
- ... Caßt Euch im Fluge sagen, daß ich seit gestern abend glückelich in Florenz gesandet bin, von wo aus ich so schnell als irgend möglich nach Rom gehen und mich für den Winter häuslich niedere sassen Pisa, das traurige, einsame Pisa, in dem ich troh seines schönen Klimas beinahe erstarrt bin, da ich leider kein warmes nach

der Sonne gelegenes Quartier mehr bekommen konnte, war kein Aufenthalt für mich; der dottige Argt felbst hat mich bestimmt, es so schnell als möglich zu verlassen und mit Rom zu vertauschen, da er behauptet, daß Nervenzustände wie die meinen notwendig Berstreuung und Erheiterung bedürften und daß ich überdies das näm= liche gute Klima in Rom finden wurde; auf sein Anraten bin ich einstweilen hierhergegangen, und hier nun haben Eure Briefe mich vollends entschieden, vorzüglich hat Linchens Dersicherung: daß man selbst in Weimar voraussest, daß ich für den Winter nach Rom geben wurde, mich unbeschreiblich beruhigt. Auch die Unruhe um den vermehrten Kostenaufwand in Rom, wo alles ungeheuer teuer sein soll, ist durch die Nachricht, daß sie meine Ohrringe verkaufen und mir dadurch Juschuß verschaffen will, aufs glücklichste beseitigt, ja, ich habe dadurch sogar den kühnen Plan entworfen, Madame Gerlach-Martin<sup>32</sup> als Gesellschaftsdame mit mir zu nehmen, da ich ohne weibliche Stuge und Umgebung in diefem fremden Cande, deffen Sprache ich nicht einmal kenne, nicht länger existieren kann, am wenigsten in Rom, wo der Anstand es notwendig machen wurde, mich an irgendeine grau anguschließen, und wo die ungeheuern Entfernungen das Aufsuchen und Zusammentreffen mit den Bekannten so sehr erschweren sollen. Durch ihre Nähe wurde ich zugleich in tagtäglicher übung des Frangösischen erhalten. Ich habe ihr einstweilen vorläufig davon gesprochen, sie scheint äußerst geneigt, in meinen Plan einzugeben.

. . . Der Weg von Pisa hierher ist unbeschreiblich reizend, eine ununterbrochen fortlaufende Reihe der lieblichsten Bilder und Prospekte, auf denen das Auge mit Wohlgefallen verweilt. Überhaupt sinde ich, je weiter ich vordringe, Italien immer schöner und schöner, auch mit seinen Unannehmlichkeiten fange ich an, mich allmählich auszusöhnen.

. . . Don diesem Blatte weg eile ich hinaus ins warme Sonnenlicht, die Schönheit von Florenz zu besehen. Wie oft werde ich Deiner, Du geliebte Mutter, dabei gedenken!

### Julie an Line

Slorenz, den 15. Dezember 1829

. . . Alles, was meine nächsten Plane anbetrifft, habe ich schon gestern der teuern Mutter mitgeteilt und spreche Dir dafür heute nur von der Gegenwart, von floren 3! Die Stadt felbst erscheint mir weniger icon als ich erwartet, sie hat große Ahnlichkeit mit Dresden, nur daß die Elbbrücke viel imposanter, der Sluß selbst dort viel, viel breiter, kurg der gange Eindruck von Dresden bedeutender ist. Desto mehr wird man von dem herrlichen Anblick überrascht, der sich urplöglich von der höhe des Bobolischen Gartens (der den Palast Pitti umgibt), vor einem auftut. Gewiß erinnert sich die teure Mutter dieses unvergleichlichen Punktes, von dem ich gestern mittag unter den mildesten Duften und im warmsten Sonnenlichte die tieferliegende Stadt mit all ihren Kuppeln und Dalasten und die weithin ausgedehnte, nur hie und da von hügeln unterbrochene, reichgeschmückte Gegend mit Entzücken in meine Seele gesogen habe. Im Palaste Pitti war ich noch nicht, dahingegen in der Galerie, deren breite, hohe Marmortreppe ich mit wahrem herz= klopfen betreten habe. Schon der bloße Eintritt in dies Beiligtum ist überraschend groß und herrlich, wieviel herrlicher noch seine inneren Schätze. Doch um diese in all ihren einzelnen Schönheiten zu studieren, bedürfte ich Monate, Jahre! Gestern hatte ich eigent= lich nur Augen für drei Gegenstände: la Sornarina, den Johannes in der Wufte und die Venus Medicis! Oh! meine Line! welche Meisterwerke sind das! Obschon die Venus viel kleiner ist als ich geglaubt, so verfehlte sie doch nicht den größten Eindruck auf mich hervorzubringen. Heute denke ich das Palais Pitti zu besuchen, und so fort alle Tage etwas nur, um meine Kräfte und Augen zu schonen. Genieße ich auf diese Weise auch weniges nur, so genieße ich es doch reiner und inniger, als wenn ich zu viel auf einmal in meine trunkene Seele auffassen wollte, und da ich auf alle Sälle über floreng guruckkommen werde, kann ich das Derfäumte fpater= hin immer noch nachholen.

Soviel für heute von Florenz. Don Pisa habe ich noch zu sagen, daß alle Abbildungen des schiefen Turms nicht übertrieben sind, daß man bei seinem ersten Anblick wahrhaft erschrickt und nicht bezerifen kann, wie er 600 Jahre in dieser schwebenden, schiefen Richtung sich erhalten konnte. Der dortige Dom ist äußerst über-laden und geschmacklos, desto schöner aber sind seine bronzenen Türen und der Campo Santo, dessen wahrhaft heilige Hallen mich mit ernstem Schauer erfüllt haben. . . .

### Cine an henriette

Am 15. Dezember 1829

- ... Die liebe alte Großherzogin ist leidlich wohl mit ihrem fatalen Bruch, der glücklich heilt, doch sehr unglücklich und bitter gestimmt; ich glaube, daß der rechte, beseligende Glaube doch nicht tief in ihrem großen Herzen Wurzel gesaßt hat.
- . . . Don einer Schwangerschaft der Kronprinzessin (von Preußen) weiß man hier kein Wort. Der Kaiser (von Rußland) ist besser, aber es war große Angst; gottlob, daß er lebt! Die Hoheit war trostlos, und die Bulletins nicht sehr beruhigend. Was meinst Du zu Müfflings Versehung nach Münster? Ich wundere mich.

Das Chaos folgt im Kästchen und meine Mimosa (Auguste) mag sehen, wie sie sich gedruckt ausnimmt! Ich dächte sehr, sehr schon.

# henriette an Julie

hildesheim, am 17. Dezember 1829

... Don hier kann ich Dir wenig Neues und Gutes berichten. Der Winter ist, vor der Zeit, so streng und traurig als möglich, und ohne Unterbrechung zieht der Wind aus Osten Kälte herbei, die mich im mer daran erinnert, daß es ein unbeschreibliches Glück ist, Dich wenigstens in einem milderen Klima zu wissen. Unser armes Gustchen schrumpft dagegen ganz in sich zusammen und fühlt, troh unser guten, warmen Wohnung, den Einfluß des Ostwindes nur zu sehr. Auch Lingen leidet darunter, weil sie mit ihrer herrin

russische Spaziergänge bei der größten Kälte machen muß. Cehtere ist ohnehin schlecht gestimmt. — Man sagt, die Kronprinzessin sei guter hoffnung, ja es steht sogar in den Zeitungen. — Der Kaiser Nikolaus war sehr krank, und dies, mit den gewöhnlichen Grillen und Caunen verbunden, macht höchst schlimmes Wetter. — Was sagst Du aber zu dem neuen Fall und Unfall unsrer armen alten Fürstin? In Zeit von neun Monaten hat sie beide Schlüsselzbeine gebrochen und die Wassersucht beinahe schon gehabt! Sine sagt mir, es ginge ihr seidlich, aber sehr viel Cangeweile werde ihr und dem Hosstaat dadurch zuteil. . . .

### Cine an Julie

Weimar, am 20. Dezember 1829

- . . . Unfre Trauer ist seit acht Tagen abgelegt und wir haben vorgestern den ersten Ball gehabt.
- ... Die Pogwisch wollte Dir schreiben, doch ist ihr Brief nicht zustande gekommen, denn sie hat tausend Kummer und Sorgen. August wird immer schlimmer, die Szenen werden steis öffentelicher und das häusliche Unglück größer.
- ... Julius Egloffstein<sup>33</sup> verliebt sich sterblich in Cécile Türcksheim<sup>34</sup> — wenn es ihm etwas hilft! — Couise Egloffstein<sup>35</sup> hat einen schwindsüchtigen Engländer, Mr. Plunket, zum Liebhaber und glaubt auch die Schwindsucht zu haben. — Jenny Pappenheim verhält sich ruhiger wie jemals, ich glaube doch, daß sie Campbell wirklich geliebt hat.<sup>36</sup>
- . . . Grüße die gute Marie tausendmal und die Gerlach-Martin. Mit letzterer aber hüte Dich in Geldsachen zu geraten, Du würdest vielleicht nichts wieder bekommen. . . .

# Cine an henriette

Weimar, am Sonnabend, 26. Dezember

. . . Ottilie empfiehlt sich dem lieben Gustchen bestens und gerührten herzens und bittet inniglichst um neue Beiträge (für das Chaos), auf die sie sehr verlangt. Ich sagte nicht umsonst, daß meine Freundschaft doch einmal wieder Wert für Ottilien haben müßte, und jeht teile ich manchen einsamen Abend mit ihr, wenn die jungen und lustigen Ceute sie verlassen, und so sinden wir uns vielleicht wieder. Der alte Papa ist auch sehr gut gegen mich, und von Zeit zu Zeit erkräftigt mich sein geistiges Gleichgewicht, und ich nehme gerne eine Dosis Gleichmut und eine kleine Portion Egoismus (von gewisser Gattung) zu mir, da ich davon gar nichts abgekriegt habe und oftmals Amboß statt hammer sein nuß, wozu ich keine Cust in mir verspüre!

- . . . Bei dem kleinen Weihnachtsbaum, den die freundliche Kanzlerin mir gegeben und den Er mit Überraschung mir in meiner
  Stube nebst Euern lieben Geschenken bescherte, bei diesem isolierten
  Bäumchen kamen die alten und neuen Schmerzen über mich, und ich
  weinte wie ein Kind. Nachher war ich bei Goethens eine kurze
  Zeit, und dann am Hose; und so höchst verdrießlich und unerfreulich
  dieser hösische Einfall war, so zog er mich doch aus dem wehmütigen
  Gedankenkreis.
- . . . Gottlob! bei dieser Kälte sind die Promenaden eingestellt, und ich fühle deutlich, daß mir dies die fatalste Seite des Dienstes ist, denn ich war ganz vergnügt, weil wir nicht zu gehen brauchten.
- . . . Der Großherzogin geht es nicht recht gut; sie war sehr danks bar und überzeugt von Deiner Teilnahme.
- ... Don der hoheit erhielt ich einen sehr schönen weißen Atlas, in dem ich gestern schon umherstolzierte und von allen sehr bewundert wurde.
- ... Der Rindersenche ist durch die Kälte gesteuert; hier bei uns ist alles wohl, das Rindvieh gedeiht herrlich! —

# Julie an Line

Slorenz, den 28. Dezember

Endlich, meine suße herzensline! kann ich Dir die tröstliche Nachricht geben, daß alle Schwierigkeiten glücklich beseitigt sind und ich in einer Stunde nach — Rom aufbrechen werde. Meine Reisegesellschaft besteht aus einem hier ansässigen italienischen Ehepaar, dessen Bekanntschaft ich zufällig gemacht und unter dessen Geleit ich getrost und sicher die weite Reise antreten kann. Kestner hat "bereits" alle nötigen Anstalten zu meinem Empfang getrossen, ein Quartier ihm schräg gegenüber, aus drei kleinen Zimmern und einer Küche bestehend, erwartet mich, sein Koch wird mir kochen, seine Pferde mich sahren, seine Ceute mich bedienen, kurz alles ist so eingerichtet, wie man es von seiner treuen Anhänglichkeit nur immer hoffen und erwarten konnte, und wird Euch über meinen dortigen Aufenthalt beruhigen. . . .

## Julie an henriette

Auf dem Raticofani, am Sylvesterabend 1829 10 Uhr

Aus dieser großen, schweigenden Einöde, die mich rings umgibt und in den letzten Stunden dieses wunderbar ereignisvollen Jahres wende ich mich mit heißem Dank gegen Gottes unendliche Gnade und unaussprechlicher Liebe gegen Euch, meine teuren Geliebten, zur fernen heimat zurück, um Euch alle noch einmal darin zärtlich ans herz zu schließen und mit treuesten, frommen Wünschen sür das Neue einzusegnen. So Gott will, beschließt Ihr gleich mir das zu Ende eilende Jahr mit leichterem und beruhigterem herzen? Dem kommenden blicke ich freudigbewegt entgegen; nur noch zweismal 24 Stunden und ich bin in Rom, an dem Ziel meiner frühesten und heißesten Wünsche! Je mehr ich darüber nachdenke, je mehr erstaune ich vor meinem eigenen seltsamen Geschick, je deutlicher erkenne ich, daß alles so, geradeso kommen mußte! —

Meine Reise von Florenz bis hierher ist trot der großen Kälte und dem tiesen Schnee glücklich vonstatten gegangen, aber freilich hat sie dadurch nicht an Annehmlichkeit gewonnen. Du kennst ja diese traurige Straße, geliebte Mutter! kennst die furchtbaren Gast-höse, in denen man übernachten muß, und kannst daher leicht be-

rechnen, wie doppelt peinlich sie bei so strenger Witterung dem Reisenden erscheinen muffen; allein was hilft's! Alles Schöne, alles Erfreuliche will mühsam auf Erden erkauft sein, so auch meine Ein= fahrt in die Porta del popolo! - In Siena, wo wir gestern mittag hielten, habe ich mich gar fehr an dem herrlichen Dom und feinen Schätzen erfreut. Gewiß erinnerst Du Dich der darin porhandenen schönen Stanzen, welche Raphael in seinem 18. Jahre gemalt und in denen er fein ungeheures Calent aufs merkwürdigste ausgesprochen hat? Ich betrachtete sie als eine würdige Vorbereitung zu all dem herrlichen Genuß, der meiner nun erst wartet. Überhaupt ist mir, als träte ich gegenwärtig erst in das wahre heiligtum der Kunst ein, an dessen Schwelle mich Keftner, als echter Priester der= felben, erwartet. In ihm werde ich endlich doch wieder eine be= freundete Seele haben, der ich meine Freude an allem Schönen aussprechen kann. Ach! glaubt mir nur, die bisherige Dereinzelung war allzu schmerzlich und hat mir manchen Genuß verkummert oder wohl gang unmöglich gemacht, da es so viele Dinge gibt, die man ohne männliche Begleitung durchaus nicht sehen und unternehmen kann. Doch ich vergesse, daß ich morgen in frühester grube wieder auf und heute folglich meinen armen Augen doppelte Rube gönnen muß; auch ist die Flamme des Kamins verlöscht und meine hände dem Erstarren nabe; ich breche daber schleunigst ab. Was ich im tiefften herzen empfinde und gerne noch fagen möchte, wißt Ihr ja! wozu der Worte weiter? . . .

Julie an "meine teuern Geliebten in Hildesheim" Rom, den 5. Januar 1830

Mit eben dem freudigen Gefühl, mit dem ich diese Worte hinschreibe, werdet Ihr sie lesen, meine teuern Geliebten. Oh! daß ich ihnen Flügel geben könnte, auf daß sie so schnell wie meine Gesdanken die weite Ferne durchmessen und Euch Beruhigung und Freude geben möchten! So wißt denn: Sonntag nachmittag 4 Uhr war der bedeutende Moment, in dem ich Rom zuerst erblickte!

Unter immer heftigeren herzensschlägen und stets höher glühendem Angesicht hatte ich schon von Monterosi aus die letten Meilen voll banger Ungeduld aus dem Wagen geschaut, hoffend, daß mein Blick doch endlich von einer oder der andern Anhöhe herab Rom erspähen würde, allein vergeblich. Nichts als die ödeste Wildnis und Einöde rings umher, bis dann endlich vom Berg Marius aus sich das ungeheuere Panorama dieser hauptstadt der Welt vor meinem Blick aufrollte und ich alle seine sieben hügel mit ihren gahl= losen Palästen und Kirchen, den Tiber, den Datikan, die St. Peters= kuppel usw., kurz alle die Pracht, die ich so oft im Bilde geschaut, miteinander erblickte. Vergangenheit, Gegenwart, Jukunft, - alles drehte sich wie im Zauberkreise um mich her, ich wußte nicht, ob ich wachte oder träumte, ob es auch wirklich Rom sei, das sich vor mir ausbreitete. Wie hundertmal hatte ich diesen Moment mir im Beiste ausgemalt, und nun er da war, fühlte ich mich doch so überrascht, so gewaltsam bewegt und ergriffen, wie ich es selbst kaum erwartet hatte. Am Cor del popolo begrußte mich der gute herr v. Schulg, einer meiner früheren Reisegefährten, der dort (mit einem Lascia passare, den Kestner mir ausgewirkt hatte, um mich vor ben Weitläufigkeiten der Douane zu schützen), ein paar Stunden auf mich gewartet hatte. Der Anblick des Tores selbst wie der des barangrenzenden Plages überraschte mich durch seine Klein heit und Nettigkeit; so hatte ich mir die Einfahrt in Rom nicht gedacht; porzüglich störten mich die angestrichenen Kirchen. Kestners Empfang, der mir entgegenreiten wollte, war, wie ihr denken könnt, sehr herzlich, sein haus ist ein wahres Museum, er selbst äußerlich sehr verändert, übrigens aber gang der alte, mit allen ehemaligen Wigen und guten, trockenen Späßen.

Gestern habe ich mich gehörig ausgeruht, heute beginnt meine erste Wanderung in Rom; schon hält der Wagen vor der Türe, der mich nach dem Campo vaccino geleiten soll! Die Sonne scheint zum erstenmal seit ewigen Zeiten und beseuchtet meinen Eintritt in das alte Rom —"....

3

## Cine an Julie

Weimar, am 14. Januar 1830

. . . Seitdem ich hoffen darf, daß Du wirklich geistige Kräfte erringst im Genuß der idealen Welt, nach welcher Du ein ganges Leben lang Dich gesehnt, seitdem ift eine muntre Quelle heitrer Cebenslust in mir entsprungen und macht mich zu allem tauglich, sogar das Widerwärtige unseres jegigen Hoflebens leicht zu tragen. Ihr andern seid viel besser daran als wir; bei uns herrscht Migmut, Derdruß, hochmut, Grobheit, - und alle sonst sehr guten, soge= nannten Freunde zeigen sich in einem gang anderen Licht. Mit Spiegel habe ich sechs Wochen lang nicht ein Wort gesprochen; am neuen Jahr hat er sich mir erst wieder freundlich genähert, allein ich laffe mich nicht verführen, von neuem in den alten Con zu fallen; er und manche andre sind unerträglich geworden, denn ein jedes hascht nach einem Strahl des allerhöchsten Lächelns und modelt sich nach Umständen. Du dachtest meiner an Weihnachten, suges, liebes Herz, aber der heilige Abend selbst hatte nicht unsere schönen Hof= soupers verdrängt, und so saß ich als Hofdame viel einsamer als in meiner Stube. Vorher jedoch war ich bei Goethens; der Alte ist fehr liebreich gegen mich, und Ottilie braucht jest meine Freund= schaft wieder, denn ach! ihr Mann sinkt täglich tiefer, und ihre Gejundheit erlaubt ihr nicht mehr auszugehen und muntere Gesell= schaft munter zu ergöhen; da wird es wieder stiller, und die alten Freunde nehmen ihren alten Plag ein.

. . . Don Jenny lege ich Dir ein Briefchen bei. Die Kleine scheint in der Cat aus wirklicher Liebe auf besseren Wegen.

Die Hoheit wird zum 3. Februar einen Maskenball geben und hat einen Aufzug in Vorschlag bringen lassen, ganz neue Idee: die Wartburg mit ihren Dichtern und Fürsten und Herren und Damen. Denke Dir, daß wir Alten alle nicht verschont bleiben: die Fritschmacht die Oberhofmeisterin der kleinen heiligen Elisabeth, ich mache

die Candgräfinmama des kleinen Candgraf Cudwigs (Prinz Carl, zu Sorets Verzweiflung). Ottilie ist nicht dabei, August wird Klingsohr sein.

- ... Alles grüßt Dich zärtlichst, und jedes begleitet Dich in Gebanken. Der Großherzog sagt Dir viel Schönes und gedenkt Deiner troth seiner Frau von Maintenon, die wirklich sagen kann: nous maintenons. Die Pogwisch und ich wir lesen Stendhal, der behauptet, man müsse erst die zwölf hauptpunkte von Rom im Wagen besehen haben und dann auf gut Glück die Spaziergänge dem Zufall und der momentanen Stimmung überlassen.
- ... Ich habe keine Nachrichten von Man aus Indien, liebe Julie, bete für mich, daß sie nicht völlig ausbleiben.
- ... Ottilie gibt ein Sonntagsblatt heraus, an dem wir alle anonym Mitarbeiter sind, und was den Alten sehr ergöht. Es heißt Chaos und nimmt Aufsähe und Gedichte in allen Sprachen auf. Goethe hat einige Gedichte dazu geliefert, und mich hat es versleitet, wie früher in Cauchstädt, auf eines derselben zu antworten. Sieh, geliebtes Herz, so gehen still aber heiter die Tage hinunter, und ich bitte Dich dringend, nicht um meinetwillen Sorge zu haben, sondern Deine Zeit recht zu genießen. Grüße unsern lieben, werten Freund Kestner ebenso wie Marie; ihre Freunde und Familie sind wohl. Ihr Mietzins bis Johanni ist bezahlt.

hier hast Du alle deutsch=weimarischen Neuigkeiten, — Kleinsstädtereien gegen die große Vor- und Mitwelt, die Deinen Geist erhebt; aber ein Intermezzo doch, und Beruhigung über die Deinen.

# August Kestner an henriette

Rom, den 15. Januar 1830

... Wir haben uns vorgenommen, Prinzessin Julie und ich, Ihnen einen gemeinschaftlichen Brief zu schreiben. Ich werde aber dafür sorgen, daß ihr sehr wenig Raum übrigbleibt, da das viele Schreiben sie erhigt und ich fürchte, sie möchte nicht gehorchen, wenn ich nicht die Unmöglichkeit hervorbringe. Ungeachtet ihres, wie

Sie wiffen, fast immer leidenden Zustandes habe ich sie dennoch mit einer solchen Rustigkeit an Körper und an Geist wiedergesehen, daß das reiche Rom ihr in jeder Stunde voll zu genießen geben. könnte. Leider war sie jedoch durch unaufhörlichen Schnee, Regen, Eis und nervenirritierende Kälte mehrere Tage hindurch ganglich an das haus gefesselt, denn oft ist jedes haus gleich einer Insel. Immerhin hatte ich doch schon die Freude, ihr an einem schönen Tage das Kolosseum, die glänzende Aussicht aus Porta San Giovanni in leuchtender Sonne, das forum und den Marc Aurel zu zeigen, an einem anderen Tage (ben 6., Epiphania), das Prae= sepium2 in der Kirche Ara coeli und die Peterskirche, an einem anderen das Pantheon, die Kirche Sa. Maria della pace nebst den Sibillen des Raphael, von wo wir sogleich in die Sistina fuhren. An einem anderen Tage führte ich sie in das Atelier eines liebens= würdigen englischen Malers, Severn,3 der das sogenannte Genremalen man könnte sagen mensch-historisch macht. An einem anderen saben wir den Monte Sacro und Ponte nomentano. An einem anderen sahen wir die wenigen Werke, die der Maler Philipp Deit, in höherer historischer Art, unter händen hat, an einem anderen die Kolossen von Monte cavallo, Auch Piazza Navona, Und jedesmal wird durch soviel Bewegung, als es irgend möglich ist, für die teure Gefundheit geforgt. Aber leider nötigen uns die himmelsgusse aus Mitleiden gegen Kutscher, Bediente und Pferde nach hause zu eilen, und der halb zergangene Schnee läßt, wenn wir aussteigen, oft nur wenige Planden übrig, wohin ein garter Suß geseht werden kann. Im gangen war, wie es bei der naffen und unfreundlichen Miene natürlich war, die erhabene Reisende von der großen häßlichkeit der Stadt Rom beleidigt und von der Großheit und Schönheit der Campagna konnte sie nicht so ergriffen werden, wie ich es ihr in der Zukunft verheißen habe, weil sie anstatt rot und blau gewöhn= lich meistens grau von Regen ift und die schönen Berglinien von großen, gebrochenen Schneemassen zerschnitten sind; indes phantasierte sie schon mit großen Seelenbewegungen in den glänzenden

Blicken in das umher ausgestreckte Cand, von der Villa Albani aus, wo wir schöne dritthalb Stunden eines sonst nicht regenlosen Tages umherschwelgten, und die Ruhmfäulen des Trajan und Antonin, das Kolosseum und Pantheon hatten das Glück, ihre Erwartung zu übersteigen. Blicken Sie in Ihre eigene Seele, um den entzückenden Dorfällen in jener unserer kostbaren Reisenden zu begegnen. hierzu auch fordre ich Sie auf, wenn ich Ihnen ergähle, daß heute der glückliche Tag war, wo die Stanzen des Raphaels die Glückliche um= schlossen. Sie ließ sich herab, sich zu der Reise zum Datikan, wo ich mit dem Staatssekretar eine Konfereng hatte, zu mir zu gesellen; wo ich sie denn zwischen Disputa und Schule von Athen hinstellte, dann zum Kardinal Albani hinunterging und sie dort bald wieder fand und mich in allen Stanzen auch erwandelnd, durch fie ergötte und belehrte. Ich ertappe mich auf dem sehr unbescheidenen Sehler, mehr die Geschichte meiner eigenen geringen Person als derjenigen zu erzählen, welcher dieser Bericht gewidmet ist. Aber ich tröste mich damit, daß die Sonne, in einem geschwätigen Bache gesehen, auch eine glänzende Sonne ist. Wie ich schon sagte, finde ich sie sehr wenig verändert. Nur ist ihre Stirn, übrigens von der Schlichtheit leichten Denkens, zuweilen vom Zusammenfluß leidender Empfin= dungen umwölkt, und auf ihren Augen ist zuweilen jener breitere, aber schwächere Glang zu sehen, welcher ichon in früheren Zeiten eine Anzeige gelähmten und leidenden Gesichts war, und deswegen suche ich die anstrengenden Genüsse mit Erholung zu mischen. So= bald ich mich den zahllosen Ansprüchen jeden Tages, die viele, viele Besuche und Billetswechsel mit sich führen, entreißen kann, stehe ich mit meinem Wagen vor ihrem hause, gewöhnlich etwas nach 2 Uhr, und so oft ich mich von Diners freihalten kann, deren ich zwar viele absage, manche aber aus Zeitersparung und zur Genugtuung meiner Derhältnisse annehmen muß, habe ich die Ehre, an ihrem könig= lichen Tische um 5 Uhr zu speisen, und dann geschieht es gewöhnlich, daß ich in den reichen Ergählungen von Dergangenheit und Gegen= wart — benn wie sehr war ich nicht seit langen Jahren fast aller

Kunde von Ihnen allen verwaist —, bis 9 und 10 Uhr ihr zuhöre, wo ich dann zuweilen manche gesellige Geschäfte und Assistenzen vollführe und verabrede, um am folgenden Tage desto freier zu sein. Nicht selten reden wir auch italienisch. Auf unseren Sahrten begleitet uns zuweilen der treffliche Herr v. Schulz, den sie auf Reisen kennenlernte. . . .

## August Kestner an henriette

Rom, 23. Januar

... Ich stahl mir heute zwischen meinen Schreibereien zwei Stunden und machte Julien die interessante Bekanntschaft von Horace Vernet, meinem Freunde, der noch bei uns in der Villa Me= dici, jest frangösischen Akademie, wohnt. Ich hatte sie dort gestern angemeldet; er zeigte uns selbst die Gemälde, die er jest ausgestellt, ben Papst in Prozession getragen und einige Porträts; auch sahen wir in seinem Atelier in dem Gebusch einer Dilla einige unserer Pringessin sehr interessante angefangene Gemälde. Auch machte sie die Bekanntschaft seiner artigen grau und Tochter, welches hoffent= lich ihren Derkehr mit diesem interessanten und liebenswürdigen französischen Künstler befördern soll. So suche ich sie ihren Talenten gemäß zu beschäftigen, hoffend, daß die leidenden Augen sie bald ein bischen Malen lassen sollen. Sie hat schon Pinsel, garben, Pa= lette und Staffelei, konnte aber noch nichts als die Werkzeuge au bem Gesicht ihrer häflichen, aber gang trefflichen Marie zu üben. Ihr getreuester K.

# Julie an henriette

Rom. Am 26. Januar 1830

... Täglich fühle ich mehr und mehr, wie recht Du hattest, mir Rom als eigentliches Ziel meiner Reise zu empfehlen, denn nirgends in Italien hätte mir's so wohl und heimisch werden, hätte ich so süßer, behaglicher Ruhe pflegen und so gemütlich den äußeren Eindrücken mich überlassen können, als eben hier, wo ich unbeachtet

und still mitten in dem bunten Weltgetümmel meine Tage hinleben und alles tun oder lassen kann, je nachdem es mir gerade gefällt.

. . . Als das Schönste, was ich bisher von Altertümern gesehen, erscheint mir das Pantheon, dessen erhabener Anblick, dessen wunder= bare Kuppel mich trot allen früheren Abbildungen und eigenen Dorstellungen aufs mächtigste ergriff. Nach diesem liebe ich das Sorum am meisten, zu dem mich eine innere Sehnsucht fast tagtäglich hintreiben würde, wenn ich derselben folgen dürfte. Dahingegen hat die Peterskirche mir bis jest noch gar nicht gefallen wollen, sowohl ihrer Derhältnisse als auch der unerfreulichen Der= zierungen und Kunstschätze wegen, die sie enthält. Don Gemälden hat mir bis jekt die "Abnahme vom Kreug" von Raphael den tiefsten Eindruck gemacht. Oh! welch ein Bild! welche Seele in dem Gangen! Noch bin ich mit keinem Schritt in die Säle des Vatikans gekommen, da Kestner die allzugroße Kälte dort für mich fürchtet und ich auf einen Augenblick lang nicht hingehen mag. Beiliegendes Beilchen pflückte ich geftern für Gustchen in den Ruinen der Kaiserpaläste, wo jest ein Engländer eine herrliche Villa bewohnt und alles mit Blumen übersät hat. Möge sie es als ihr treues Bild ansehen, das mich mitten unter den erhabenen Trümmern der Vergangenheit so holdselig angelächelt und angeduftet hat! Leider muß ich enden, um Keftner, der mich erwartet, nicht ungeduldig zu machen. Ach! welch ein Glück, einen Wagen, einen Begleiter und - eine Palatine zu haben! Drei Dinge, die ich bisher allen Damen so sehr beneidete und die mir, gottlob! endlich in Rom auch zuteil geworden sind!

An alle Freunde die schönsten, herzlichsten Sachen. Meine Wohnung liegt in der Dia Gregoriana, nahe bei der Kirche Trinità de' Monti, hauptwohnsitz aller Künstler, wenige Schritte von der Villa Medicis; mein Bedienter heißt Raffaello! Ewig, ewig die Eure.

Cine an henriette

Am 8. Sebruar

. . . Der Kangler wird Dir am Sonnabend etwas von unseren

Darstellungen gesagt haben; ich fühlte recht deutlich, daß ich Recht gehabt, nicht dabeisein zu wollen. Unpoetischer und gewöhnlicher konnte nicht leicht ein poetisches Werk sein; man sagt, es sei gut ausgefallen, weil es nicht geradezu schlecht war, aber die Prosa war prosaischer als sonst, und der Poesie waren die glügel gebrochen. Clementine Mandelsloh war bilbicon, und ich stolz auf ihre Schonheit, weil ich sie so gut geschmückt und bedacht hatte, - die Eigenliebe steckt überall. Meine Tracht als Candgräfin war gut aus= gefallen und ich felbst davon zufrieden, obgleich kein wohlmeinend liebevoller Rat mir zur Seite gestanden hatte. Dieles war hübsch und artig, aber nichts war schön oder herrlich. Der hauptmann Gauby als Peter Difcher mit seinen ichonen Zugen und spanischen Augen, der Hauptmann Müller4 als Kardinal, Froriep5 als Lucas Cranach und Julius waren die bedeutenosten Männererscheinungen; Goethe nahm sich schön zwischen seinen beiden Sohnen aus, die als kleine Bergmänner fehr niedlich waren.

. . . Cécile Türkheim ist ein holdes, vortreffliches Mädchen, die ich unendlich liebe, aber ans Heiraten ist nicht zu denken, sie und Julius haben beide nichts und wissen es recht wohl. —

# Cine an henriette

Am 13. Februar (Sonnabend) 1830

... Bei uns hier geht es den gleichen, bangen Schritt; jede Stunde wechselt bei der lieben Großherzogin, und mit dem Besser- und Wenigergutbesinden steigt und fällt unser hoffen. Seit einigen Tagen liegt sie nun still zu Bette und weil sie seit sechs Wochen wegen ihrem Armbruch nicht ordentlich gelegen hat, so hofft man, daß das Liegen eine günstige Veränderung auf die Geschwulst der Beine und des Leibes haben werde. Die armen Kammerfrauen können sich kaum noch aufrechthalten und diese haben die wenigste hoffnung für die Erhaltung der teuern Frau und schwimmen stets in Tränen. Übrigens wird der 16. noch mit Diner und Ball geseiert werden, und am Mittwoch, wo einige Stunden lang ein plößliches

Ende vorauszusehen war, hat der Großherzog bei häselers auf einem Thé dansant selbst getanzt. Die Leute sind hier alle trostlos, und die Anhänglichkeit der geringern Klasse wird immer geringer. Und niemand hat den Mut, das rechte Wort zu sinden und den wahren Rat zu geben? Oh! was für arme Seelen, meine beste, liebste Mutter, und wie gleichgültig macht es für alles, was um und neben mir steht. Die Gräsin henckel löst sich in Tränen auf und ist ohne alle Fassung; ruhiger und gefaßt ist die Pogwisch, aber tief und schmerzlich betrübt. Goethe soll trostlos sein, und der Kanzler geht still zwischen uns allen ab und zu und teilt nach gewohnter Weise jede Sorge, jeden Schmerz aus treuester Seele.

... Mellish, ber so lange in Konstantinopel war, ist mit sehr hübschen Erzählungen hier; er hat den Ball des englischen Gesandten auf dem Schiff eröffnet und beschrieben, wie alle Türken, die nicht zu viel Wein getrunken hatten, sich in den Polonaisen ergangen und sogar — nach Art der Derwische — gewalzt hätten. Der erste Musti war mit dabei, aber zu betrunken, um zu tanzen, und als er an Mellish eine Prise bot, so zeigte er an die Stirn und sagte: oh, der Champagner ist ein wahrer Dämon! Den andern Tag stellten sie dafür große Betübungen und Abwaschungen an, um sich von den begangenen Sünden zu reinigen. Mahmud hatte gegenwärtig sein wollen und einen Winkel verlangt, von wo aus er das Derzgnügen überschauen konnte, allein man glaubt, er hätte aus Furcht vor geheimen Anschlägen nicht kommen dürsen. . . .

# Cine an Julie

Weimar, am 13. Sebruar

... Ich schrieb Dir lange, lange nicht, trot meiner heißen Sehnsucht nach Dir; und obgleich ich gesund und kräftig bin, so brachte doch der Widerspruch unsrer jetigen Existenz einen solchen Riß in mir hervor, daß ich nicht klar genug mich fühlte, um Dir zu schreiben. Während wir auf höchsten Befehl an Maskeradenscherze dachten und uns bestrebten, allen bunten Slitterstaat hervors

zuholen, wurde Deine teure gurstin immer schwächer und kränker und machte uns öfteren Schrecken. Aber man wünschte sie nicht krank zu glauben, und so wurde es beinahe hochverrat, wenn man sich ängstigte. An ihrem Geburtstag freute sie sich sehr über Deinen Brief, und in der Tat, mir hat es so viel Trost und Freude gegeben, der lieben, herrlichen grau ein Zeichen Deiner treuen Dankbar= keit zu geben. Ach! sie ist seitdem immer matter und schwächer geworden und obgleich sie noch vor acht Tagen die gange Gesellschaft als ,Mummenschang' vor sich vorübergeben ließ, so fühlte doch ein jeder den herzzerschneidenden Kontrast in diesem Moment mit doppelter Schärfe. Seit ein paar Tagen ist sie gang bettlägerig und schläft fortwährend; sogar die Berrschaften fangen nun an, die Gefahr zu sehen, und obgleich es noch Tage, noch Wochen dauern kann, so scheint es mir doch Pflicht, Dich zu bitten, auf die traurigste Nachricht gefaßt zu sein und Dich nicht zu sehr zu betrüben. Ihr schönster Segen ruht auf Dir, und ich beschwöre Dich, nur das Sanfte, Tröst= liche in der Sache zu empfinden. Sur mich ist der sugeste Trost jett Deine Entfernung; ich trage alles leichter, was uns bevorsteben könnte, in dem Gefühl, daß es Dir erspart sein wird.

Im nächsten Brief vielleicht schon melde ich Dir das, so Gott will, sanfte und selige Ende der teuern Frau. Sie liegt ohne Schmerz, im steten Schlummer, aber doch beinahe im vollen Bewußtsein, wenn man sie erweckt. Die Pogwisch ist sehr sanft, sehr gefaßt, die Gräfin Henckel zersließt in Tränen; wir bringen stets die Abende oben in Ulrikens Zimmer zu und gehen von Zeit zu Zeit hinab, um zu hören, wie es steht, weil es von Minute zu Minute wechselt.

Am wenigsten begreift derjenige, dem es am meisten zu Herzen gehen müßte, den unersetzlichen Verlust; es war heute noch Theater, und Er dort. —

. . . Schreibe nur, wieviel Geld Du aufgenommen hast, damit ich es gleich berichtigen kann. Sorge nicht um Dich, Du hast mich, und ich schaffe Dir, was Du brauchst, — wozu lebte ich denn, wenn es nicht zu Euerm Frommen wäre?

... Wir gedenken Deiner alle in Liebe und Treue; sogar die Bedienten, das alte Garderobemädchen und jedes spricht von Dir und Deinem Kummer. Die Pogwisch grüßt Dich tausendmal auf das treulichste. Ja, Du bist mitten unter uns, und ich fühle Deine Nähe, aber versprich mir, recht gelassen und still und ohne heftige Sorgen die nächsten Nachrichten zu erwarten, die nicht ausbleiben können. . . .

## Cine an henriette

# Sonntagmorgen, am 14. Februar

- . . . Die teure Frau schläft immer fester und dumpfer, und man versichert, es sei gar keine Hoffnung mehr. Gar keine! Die menschliche Natur widerstrebt diesem Gedanken auf alle Weise, aber es muß ja dennoch sein, und wir müssen Gott sogar für die Erlösung preisen.
- ... Die geliebte Frau hat ihren letzten Segen unsrer Julie ansgedeihen lassen, und solange ich atme, werde ich nächst Gott meine heißeste Dankbarkeit und Liebe ihr widmen, bis über das Grabhinaus, was wäre denn sonst Liebe?
- ... Heute vor acht Tagen da ließ uns törichte Derblendung noch einmal in Maskentracht und doch so still und wehmütig vor der jett sanft Einschlafenden vorüberziehen; sie bestrebte sich, stets sich ermunternd, die Augen auf die bunten Gestalten zu heften, um etwas zu unterscheiden, aber immer sank sie wieder zusammen. Als sie ihren Liebling Carl erblickte, der vor mir stehend auf die Großemutter lächelte, da kam Leben in sie zurück und sie schloß mit einem Ruf des Entzückens den kleinen Landgrafen in die Arme, der sich zärtlich an sie schmiegte und über ihre leisen Worte laut auflachte. Ich zersloß in Tränen und konnte es auf dem daraufsfolgenden Ball im Schloß nicht aushalten, sondern schlich mich von dannen, da ich den Dienst nicht hatte. Ihre letzten Worte waren voll Freundlichkeit und Lob zu mir, und als ich ihr sagte: gebe Gott, daß unser Erscheinen Ew. Hoheit keinen Schaden bringe, antwortete sie mir keine Silbe darauf. Am Mittwoch war sie schon gefährlich,

und am Donnerstag noch trug sie Soret auf, mich zu fragen, ob ich denn keine Nachricht von Julien hätte, ihr habe es so leid getan, am Sonntag nicht davon sprechen gekonnt zu haben. Dorgestern war Konzert, und am Abend, wo sie etwas ermuntert sprechen konnte, war sie trostlos, es nicht gewußt zu haben, da nun die Damen sämtlich ohne Billetts geblieben wären. So schließt ihr schönes Seben mit denselben Lichtblicken, die es seit langen Jahren erhellten, in Sorgen und Bemühungen, andern Freude zu geben. Sie liegt still zu Bette, was sie seit so langer Zeit nicht bestiegen, und wird sanst liegenbleiben. Ich will einmal wieder hinaufgehen und hören, wie es steht; vielleicht reißt sich ihre wunderbare Natur wieder heraus. Ihre Schwester und ihr Bruder sind beide auch im Sterben an demselben übel, der Wassersucht, und vielleicht sterben sie alle drei zu gleicher Zeit — wohl ihnen.

haben denn die Fürsten andre Seelen, andre herzen von Gott ershalten als wir erdgebornen Sterblichen? Gestern mittag noch wurde von allem gesprochen, nur nicht von dem, was uns so tief erschüttert. Oh! es ist schmerzlich, in solchen großen Momenten auf solche Weise verletzt zu werden. Wie danke ich Gott, daß meine Julie abwesend ist, — ich habe doppelte Kraft in dem Gefühl, daß sie vor allen diesen Nebenstacheln geschützt sein wird.

. . . Eben komme ich zurück und bringe keine Hoffnung mit; der Zustand kann noch lange dauern, obgleich nichts zu bestimmen ist. Ich kehre wieder aufs Fürstenhaus; wir sind alle gefaßt und still betrübt, aber in Liebe vereinen sich die verschiedensten Herzen.

# Cine an henriette

Am 15. Februar

... Als ich gestern meinen Brief an Dich eiligst abgeschickt hatte, kam mir die Todespost auf der Straße entgegen, und ich blieb noch lange Zeit in der Nähe der zärtlich gesliebten Frau und fühlte mich erhoben, gestärkt, beruhigt, obgseich tief betrübt.

. . . Ich bin wohl, mein Geist ist still gesammelt, und das Er-

habene solcher Momente ging nicht im Taumel heftigen Schmerzes verloren, sondern übte seine Kraft über mein klares Bewußtsein aus. Sie lebte und starb zum segnen — wir vor allen müssen tief empfinden, daß selbst ihr Ende noch Segen für uns durch unsre Julie ist, und daß volle Ruhe und Umsicht jeht erst vielleicht ihre ganze Kraft auf die Geliebte unsres Herzens ausüben werden und einen günstigen Einfluß selbst auf ihre Gesundheit haben können. Das hofleben ist aus — sie braucht die Lichter und die Langeweile nicht mehr zu fürchten und kann ihren Aufenthalt verlängern und zum besten Iwed verwenden, soweit ihr Wille und Wohlgefallen reicht.

... Ohne Schmerz, ohne Kampf, — mit zwei leichten Seufzern ist die Entscheidung vor sich gegangen, und eine halbe Stunde nacheher fand ich die lieben Züge verklärt, verjüngt, — ganz Juliens Bilde ähnlich, welches mich in vielfacher hinsicht gerührt und beglückt hat, und was auch alle andern gefunden haben!

Am Donnerstag in der Nacht wird die Beerdigung sein, und zwar ganz wie die Herzoginmutter, in aller Stille. Man sagt, der Groß=herzog ginge fort, das Cäuten ist ihm fatal, und der Mangel an Ge=sellschaft wird ihm noch trauriger sein, denn er wünschte stets, daß erst im Frühling der Tod erfolgen möge! Die arme Hoheit seiert morgen einen trüben, trüben Tag, sie war gestern gut, innig, ge=sühlvoll und für alles bedacht; heute ist sie sehr unwohl. Der Groß=herzog hat die 10 Uhr geschlafen und befindet sich wohl. . . .

Wie wird Pringessin Augusta sich betrüben!

# Cine an Julie

Weimar, am 15. Februar

Es wird Dich nicht erschrecken, wenn ich Dir die beruhigende Nachricht gebe, daß Deine liebe, unvergleichliche Sürstin gestern mittag um halb 2 Uhr sanft und leise den letzen Atemzug geatmet und aus dieser Welt eine schönere Existenz aufgesucht hat. Freue Dich mit mir, daß sie ohne Schmerz, ohne Todeskampf geschieden ist und noch im letzen Moment auf die Fragen, ob sie irgend Schmerzen

hätte, stets mit einem sesten: o gar nicht, versichert hat. Die letzten Tage der Erwartung waren sehr zerstörend für uns, jeht ruhen wir mit ihr vom langen Tagewerk aus, und alle Zeremonien der Wache und des Stehens am Paradebette sind nur — Zeremonien, von denen Dich befreit zu wissen der süßeste und schönste Trost meines betrübten Herzens bleibt. Aber ich erwarte von Dir auch bestimmte Haltung und Ruhe und verlange die Wiederherstellung Deiner Gesundheit ganz allein von Deinem Willen, Deiner Einsicht und Deiner Gelassen und wünscht, daß Du die herrliche Gelegenheit sassen mögest; er schickt Dir hier wieder Mittel, welche Du nach der Dorsschrift pünktlich gebrauchen sollst.

... Sindest Du nicht den schönsten Segen für Dich selbst in ihrem Tod? Sie hielt Dich se st zu Deinem Frommen und läßt Dich los im Augenblick, wo Du wieder am Scheidewege der Wahl gestanden hättest. So sanst, so liebevoll im Sterben wie im Leben — oh, sie hat mein ganzes herz mit unaussprechlichen Banden an sich geknüpft, seitdem ich ihr so offen über Dich sprechen durste und alle Empfindungen von ihr gewürdigt und verstanden fühlte. Als ich gestern in ihre sanst verklärten und verzüngten Züge sah, stieg das volle Bild — Deiner hände Werk — vor mir und vor allen, die sie sahen, auf, und wir gedachten in doppelter Liebe Deiner und segneten Dich sür das Glück, welches Dir abermals Dein seltnes Talent verliehen hat! . . .

# Line an henriette

Am 27. Februar. Sonnabend

... Wir sind alle viel ruhiger als Du zu denken scheinst, liebste Mutter; große Ereignisse haben das wunderbare für den Menschen, daß sie den gewöhnlichen Kreislauf des kleinlichen Alltagslebens stillstehen heißen und dadurch andere, sogar erhebende Gedanken und Gefühle hervorrusen, welche die Seele stillen und stärken, — vielleicht eben in der Darstellung des nichtigen alles irdischen Da-

seins! Unfre Sürstlichkeiten sind still und traurig und sehen beide krank aus, und obgleich die Hofabende in kleiner Gesellschaft höchst brückend und langweilig sind, so begreift man doch, daß ihr Al= leinsein zu unerträglich wäre und schleppt sich mit fort, ohne zu klagen. Gestern hatten wir einen langen, unerträglichen Cag durch die Rückkehr der Meininger Herrschaften8 von Berlin; doch brachten sie im ganzen bessere Nachrichten von dort mit, denn was ich Dir nicht geschrieben, ift, daß Pring Wilhelm wieder einen höchst gefährlichen Sall auf den Kopf und Rücken bloß in seinem Jimmer gemacht hatte, und daß man viel befürchten mußte. Bäder scheinen fehr gut auf ihn zu wirken, doch kann manches erft die Zeit voll= kommen beruhigen, da das Rückgrad gelitten haben kann. Die arme Augusta ist doch recht zu beklagen. Schlimmer geht es der Schwester in andrer hinsicht, denn man erzählt sich gang öffentlich wunderliche Historien von Pring Carl, und daß der König sich gur= nend ins Mittel geschlagen und mit Sestungsarrest gedroht, der in hausarrest verwandelt worden. — Wo ist denn Ruhe und Frieden, wo ist Glück zu finden? Arbeiten die Menschen nicht mit jedem Schritt zum Ziel gerade auf das Gegenteil los? . . .

\* \*

Cinens Mißmut über diese unerfreulichen Dinge milderte immershin der tröstliche Gedanke, wenigstens die geliebte Schwester von den Fesseln des Hoslebens befreit und der bisherigen Abhängigkeit entzogen zu wissen. Den vereinten Bemühungen der Mutter, des Kanzlers und anderer Freunde in Juliens Interesse gelang es, bei dem ihr sehr wohlgesinnten Großherzog einen jährlichen Ruhegehalt von 400 Talern für sie zu erwirken, was als Beigabe zu ihren bescheidenen Stiftsdamenpfründen für jene Zeit recht ansehnlich erschein, um so mehr, da ihr für den Fall der Rückkehr nach Weimar neben dem Anrecht auf Hosequipage und einen Platz im Theater auch die bisherige Wohnung verbleiben sollte.

Um dieselbe Zeit, wo Carl Friedrich Julien in so zartfühlender

Weise der Sorge um ihre Zukunft überhob, im April 1830, starb gang unerwartet ihr Dater. Wie wir wissen, befand er sich in fehr zerrütteten Verhältniffen; infolgedeffen konnte fein Sohn Carl, der Erbe des gräflichen Majorates, der obendrein gegen den Wunsch der Eltern im Jahr 1823 eine unbemittelte nahe Verwandte aus dem frankischen Zweige der Samilie Egloffftein geheiratet hatte, die Schwestern nur wenig unterstügen. Unter diesen Umständen niufte Julie, bei aller Trauer um die edle Herrin, froh sein, daß ihr ein so günstiges Cos gefallen war. Nachdem sie den ersten Schmerz über deren hinscheiden in sich beschwichtigt hatte, erwachte in ihr mit dem Gefühle der endlich errungenen Freiheit auch der Sinn für die edlen Genuffe, die Rom ihr zu bieten vermochte, besonders als der Frühling in der ewigen Stadt Einzug hielt und seinen Zauber über sie ausbreitete. "Wohl kann ich mit Wahrheit sagen," schrieb sie Linen am 25. Märg, "daß ich mich seit Jahren nicht so leicht und heiter gefühlt habe, als seit einigen Tagen. Ob die (wohl auf Goullons Rat begonnene) antipsorische Kur,9 ob das göttliche Wetter, das uns nun schon seit mehreren Wochen begünstigt, oder die glückliche Wendung meiner Lage die Ursache davon ist, vermag ich nicht zu fagen; vielleicht, daß alle diese Dinge zusammengenommen so wohl= tätigen Einfluß auf mich haben und mir das verlorene Gleichgewicht des Körpers und der Seele allmählich wiedergeben. Wie dem auch sei - mit wahrer innerer Seligkeit genieße ich der neugeschenkten Kräfte und durch sie der reichen, herrlichen Gegenwart; mit stiller, heiterer Freude gedenke ich baneben der Zukunft und selbst der trüben Vergangenheit (die mir nun plöglich fo klar und wichtig erscheint, daß ich sie ungern missen möchte), kurz es ist eine ordentliche Sulle von Gluck und Freude in meiner Bruft. 10 . . .

Welchen treuen Anteil man in der Heimat an dem wonnevollen Dasein nahm, das Julie damals führte, bezeugen manche der uns erhaltenen Briefe. Sie beleuchten zugleich mit aller Schärfe den Gegensat der Welt, in der sie sich bewegte, zu den engen Verhältenissen, die sie im Norden zurückgelassen hatte.

#### Cine an Julie

Weimar, am 4. Mär3 (1830)

- ... Gestern hat mir der Onkel August heimlich vertraut, er wisse bestimmt, daß Du eine Pension bekommen, außerdem aber das Quartier, die Theaterloge und Equipage behalten werdest. Diese letztern Artikel interessieren Dich nicht, doch ist die Pension noch ein schöner, irdischer Segen von Deiner teuern Fürstin, sie wußte wohl, die liebe, herrliche Frau, warum sie Dir den Abschied nicht gab! Die Pogwisch zeigt sich immer herrlicher und edler, und kommst Du jemals wieder hierher, so weiß ich gewiß, Dein teures Gemüt wird sich mit Liebe und Dankbarkeit ihr hinzgeben, und wir werden vereint ein inniges Verhältnis haben, und nicht geteilt wie früher.
- ... Welch eine Person, die Jacobi, und wie macht sie unsern armen Kanzler und Frau und Sohn und Gesinde dort unglücklich! Don einem solchen Charakter habe ich nie den Begriff gehabt, und wenn sie fort ist, so opfre ich eine Hekatombe! Er ist ganz zu Boden gedrückt und tief gebeugt, ein solches Unheil selbst herbeigeführt zu haben; seine Frau benimmt sich wie eine Heilige; und dabei geht diese Rhein=Adele in allen häusern umher und klagt, wie schlecht sie gehalten sei!
- ... Goethe ist wohl und kräftig; Ottilie sehr leidend, aber ganz wieder die gute, einfache, ehemalige Ottilie geworden. Sie spricht viel von Dir, und mit großem Interesse die ganze Familie, sogar Ulrike, und wollen immer von Dir hören. Gott segne Dich und behüte Dich. Gebrauche die Flügel, die Du doppelt mehr als andre erhalten hast! —

# Cine an Julie

Weimar. Sonntag, am 21. März (1830)

... Oh, genieße nur und erfreue Dich an Gottes huld; ich habe Dir einen freundlichen mündlichen Boten an dem gutmütigen Pro-

fessor Jahn<sup>11</sup> geschickt, der Dir alles mitteilen wird, was ich ihm für Dich aufgetragen (auch ein Paket Stecknadeln, weil ich in der Eile nichts Besseres zu schicken wußte). Lieber, lieber Engel! laß mich bald hören, daß Du ruhigen, sesten Juß im schönen Land gestaßt hast, daß Du nach Neapel gehen, in Sorrent die Bäder gesbrauchen und die heiße Jahreszeit in der dortigen Schattens und Meereskühle zubringen willst, daß Du endlich hoffst, durch Frieden und Ruhe in der göttlichen Natur, unter besreundeten, teilnehmensden, interessanten Menschen ein neues, helles Leben zu beginnen. Ich bitte Dich, keine Sorgen um Deine Existenz dort zu haben. Ich richte mich jetzt so ein, daß ich Dir recht bequem Geld abgeben kann. Die Zeit, wo ich viel für mich brauchte, ist vorüber, — wie dürste ich es besser anwenden als zu Deinem Nußen? Der liebe Gott hat uns der Sorge um die Drechseln überhoben, und schon dies macht wieder eine gute Einnahme mehr.

... Alle Menschen sind hier in Freundschaft und Teilnahme Deiner eingedenk. Die Hoheit hat mir für Dich, wie den beiden Damen, ein kleines Medaillon mit der Locke unsrer lieben Seligen eingehändigt. —

. . . Alwine Frommann<sup>12</sup> geht eben von mir und grüßt Dich tausendmal in Liebe und Järtlichkeit. Cécile ist fort — sie grüßt Dich inniglichst —, sie fehlt mir sehr. Louise Eglofssein wird wahrscheinlich auch eine Engländerin werden, es ist Mr. Plunket, den Du nicht mehr gekannt hast, ein sehr reicher, aber wunderlicher und mir nicht angenehmer Mann; Isabelle benimmt sich wie eine Mama in den Husband — huntings, und obgleich der Brite das nicht wohl aufnimmt, so wird die Sache doch zum ernsten Ende gehen. Die arme Parry ist todungsücksich; die Liebe ihres Mannes und der Kusine ist wieder Leidenschaft geworden und ich sehe mit Schmerzen, daß die drei Menschen sich selbst aufreiben. Deine Jenny ist immer dieselbe, albern aber anmutig, und ändern tut sie sich nimmersmehr.

Der arme Keftner schreibt in seinem Brief, wie fehr er geplagt

ift; ich möchte Dich recht dringend bitten, auch außer ihm mit einigen andern Leuten umzugehen, damit Du nicht, im Warten auf seine Geschäfte, manche schöne Zeit versäumst. Gefallen Dir Bunsens nicht? Die Prinzessin Zenasde Wolkonsky ist in Rom und hat den liebenswürdigen polnischen Dichter in ihrer Gesellschaft, Mickiewicz. August Goethe wird mit Eckermann<sup>15</sup> in vier Wochen abreisen und Dich in Neapel besuchen. Die Glücklichen! Leider ist aber August ebenso unglücklich, als er unglücklich macht. Der Vater ist kräftig und wohl und grüßt Dich tausendmal mit Liebe und Innigkeit. . . .

### Cine an henriette

# Weimar, am 23. März 1830 (Dienstag)

. . . Ulrike ist sehr leidend; Ottilie lebt auf in dem Gedanken, ihre Hausqual auf einige Monate loszuwerden, und die Domestiken wollen den Tag der Abreise feiern. Der alte Goethe ist wohl, aber er scheint seine Einwilligung zu bereuen.

Die Pogwisch ist treu und liebevoll wie eine Mutter und Schwester gegen mich, sie grüßt Dich tausendmal und teilt alle Sorgen mit mir. Der Kanzler schreibt selbst, er ist sehr kränklich und hpposchonder, aber sehr gut gegen mich.

. . . Soret hat mich eben vom Weiterschreiben abgehalten; er ist jett recht angenehm und gut, und ich mehr von ihm zufrieden als jemals, denn ich will lieber die Dertraute als der Gegen = stand seiner Neigung sein. Habe ich Dir erzählt, daß mir die Wolzogen einen sehr zärtlich und leidenschaftlich liebenden Verehrer anzekündigt hat, der sich nicht nennt und der erst in einigen Jahren um mich freien will? Ich habe gefragt, ob es ein Jude ist, weil er notwendig an Abraham und Sara gedacht haben muß. Allein sie ließ sich nicht abschrecken und lobte mir den Geheim-liebenden aus allen Tönen. In Gottes Namen, — es ist gewiß niemand weiter als der langweilige Breslauer Stein!! —

### Julie an henriette

Rom, am 1. April 1830

hier habt Ihr meine neue Wohnung, wie sie steht und geht. Ich habe sie im fluge für Euch gezeichnet, überzeugt, daß es Euch eine kleine Freude geben wurde, die Raume von außen mindestens gu kennen, in denen ich von nun an hausen werde. Die Kirche ist die bekannte S. Trinità de' Monti, das haus mit den vier Säulen im Vorgrunde die ehemalige Wohnung Claude Corrains, der Obelisk derjenige, den Pius VI. errichten ließ. Don der kleinen Terrasse und dem Balkon aus überblicke ich gang Rom, und zwar in der nämlichen Richtung, als Ihr es auf der kleinen veduta erblickt, folglich können wir von nun an in ein und demselben Augenblicke die nämlichen Gegenstände betrachten! Über mir wohnt ein eng= lischer Porträtmaler, den ich schon kenne und von dessen Nähe ich manches zu lernen hoffe. Schräg mir gegenüber, im Claude Corrain= hause, wohnt die Samilie des Herzogs von Rovigo. 16 Unter meiner Terrasse ist ein Bildhauerstudio, außerdem habe ich gar keine Nachbarschaft als die des St. Peters und der Engelsburg, die ich von meinen genstern aus nun täglich im schönsten Morgen= und Abendlichte begrüßen und sogar am Ofterfeste in ihrer Seuerpracht erblicken werde.

... Meine Morgenpromenaden halte ich in der Villa Medici, deren schattige Corbeergänge schon jest sehr nötig und erfreulich sind, da die Sonne gegen Mittag bereits recht drückend ist. Später-hin erhebt sich dann immer ein kühler Wind, so daß man gegen 2 bis 3 Uhr weitere Touren unternehmen kann, ohne von der hitze zu leiden. Während bei Euch noch alles dürr und kahl sein mag, belebt sich hier die Natur aufs reizendste; schon sind die Tränenweiden, Akazien und Sliederbäume ins schönste Grün gekleidet und auf meinem lieben Forum prangen alle Zweige mit grünzgelblichen Blüten, die fast das Caub ersehen. Oh, wäret Ihr doch hier!

### Benriette an Julie

Am 3. April 1830

... Deine Freunde haben sich aufs tätigste für Dich verwendet, und mit einer Pension von 400 Talern bist Du auf jeden Sall weit besser daran als die arme Poqwisch mit ihren 500, denn dies reicht für sie kaum notdürftig hin, und doch hat sie noch die Tochter zu erhalten. Der brave Charakter diefer sonderbaren grau zeigt sich jekt von der schönsten Seite und flößt mir die größte Achtung ein. Sie ist innig, teilnehmend und gottergeben im Leiden, das um so schwerer auf ihr liegt, als die Chhaften ihrer Tochter immer schreck= licher werden und die Scheidung beinahe unvermeidlich scheint. Der leichtsinnige Gatte ist zum rohsten Barbaren geworden, und die Torheit der Gattin wird auf die grausamste Art bestraft. Die Goethe sieht fast niemand mehr, geht nicht mehr an den hof und lebt in der tiefsten Trostlosigkeit. Was soll aus ihr, aus den Kindern werden, und welch ein Schicksal steht ihr bevor, wenn der alte Vater stirbt! Du siehst daraus, wie beklagenswert die Pogwisch ist und wie hoch ich ihr die Teilnahme an unfrem Wohl und Wehe onrechnen muß. Alle ihre Außerungen über Dich beweisen, wie her3= lich sie Dir ergeben, wie sehr sie sich freut, Dich jest in Rom gu wissen. Darum glätte die Salten auf Deiner lieben Stirn, richte Deine edle Gestalt kräftig empor und vernachlässige Dein holdes Äufre17 auf keine Weise. Entziehe Dich nicht dem Umgang der Welt, denn Deine Seele bedarf heitre Anregung, und die Einsamkeit führt den Migmut herbei. Gott hat den Menschen gur Geselligkeit bestimmt, damit er duldsam, nachsichtig, teilnehmend an andrer Freuden und Leiden werde, fein Ich vergeffen lerne und fich immer mehr für den Umgang mit höhern Wesen ausbilde. Der König von Bayern18 wird jest schon in Rom sein; gehe ihm nicht aus dem Weg, da er Dich kennt. Wer weiß, wozu es Dir und andern nügen kann, wenn Du feine Bekanntichaft jest erneuerft. Du stehst nicht sehr weit vom Genuß des ritterschaftlichen Stiftes, Line noch näher, und in seiner hand liegt es, ob man vorrücken 22\*

oder zurückgesetzt werden soll. Bekanntschaften, die Du jetzt machst, werden Dich noch in den spätesten Jahren erfreuen, dies weiß ich aus Erfahrung. Wird denn Dein kleines Stammbuch durch Künstler und Kunstfreunde bereichert werden, wenn Du Dich nicht näher mit ihnen befreundest? Gewiß nicht, und wie wirst Du dies einst besauern. Es besitzt niemand die glückliche Gabe, das herz zu geswinnen, in höherm Grad als Du, vergrabe sie nicht, denn Du wirst sonst zur Rechenschaft gezogen werden.

... Ich bedaure sehr, Dir nicht früher geraten zu haben, bei jeder öffentlichen Seier in Rom Deine Ordenszeichen anzulegen. Band und Stern geben, bei einer Dame besonders, ein vornehmes Ansehen und verschaffen oft größere Rücksichten als Gönner mitten im Gedränge. Versäume es künftig nicht und nimm Deine Orden ja mit nach Neapel. In vielen Cagen werden sie Dir gute Dienste tun und wenigstens für Deine vornehme Herkunft bürgen, was nicht zu verachten ist. . . .

## Julie an Line

Rom, am 21. April 1830

. . . In der stillen Woche (die man aber in Rom mit Recht die laute nennen sollte), hat mir die Gegenwart der lieben, treff-lichen Rehbergs, 19 mit denen ich vereint alles genossen habe, ein Gefühl heimatlichen Wohlbehagens gegeben, das ich so lange entbehren mußte. Kestner war wie immer mit seinen tausend Eng-ländern beschäftigt, zedierte uns aber großmütig seinen Wagen, in dem wir denn aufs gemächlichste von einem interessanten Punkte zum andern suhren und keine weiteren Anstrengungen hatten, als Augen und Ohren gehörig zu öffnen und alles, was sich denselben Schönes darbot, mit stillem Entzücken in die Seele aufzunehmen. Den größten Eindruck hat mir die Erleuchtung der Peterskuppel und die herrliche Girandola gemacht, den geringsten das — Miserer, da es leider sehr schlecht exekutiert wurde, indem durch mehrere neue, ungeübte Sänger die ersten Stimmen besetz waren und die hitze und das Gedränge überdies so furchtbar war, daß man sich unfähig

fühlte, irgendetwas rein zu genießen, beides Gründe, weshalb ich es nur einmal besucht habe. Seitdem nun ift der grühling immer mehr und mehr vorgeschritten und Rom dadurch ordentlich verklärt. Mit tausend neuen Reigen geschmückt steigen die grauen Altertumer aus dem jugendlich frischen Grün empor, das sie von allen Seiten umgibt und so herrlich gegen das dunkle Grun der Inpressen, Pinien und immer grünen Eichen absticht, ein Kontraft, von dem wir im nördlichen Frühling keine Ahnung haben und der Italien allein icon zu dem iconften und malerischften Cande machen wurde, auch wenn Luft und himmel und Beleuchtung minder farbig und glangend waren. Durch Vernets, welche meine nachsten Nachbarn und außerordentlich zuvorkommend gegen mich sind, habe ich die Er= laubnis erhalten, den Garten der Villa Medici wie meinen eigenen zu betrachten und überdies die darin gegenwärtig befindliche französische Ausstellung so oft ich will zu besuchen, ein großer Gewinn, da ich auf diese Weise Natur- und Kunststudium so herrlich verbinden kann. Unstreitig stehen die Frangosen gegenwärtig auf einer sehr bedeutenden Stufe der Kunst, und obschon mich die englische Behandlung und der englische Geist mehr anzieht, so würde ich doch den ersteren den Preis zuteilen muffen, da ihre Zeichnung bei weitem korrekter und auch ihre praktische Ausführung viel tuchtiger ist. Am allertiefsten stehen die Italiener, ein unbegreiflich Rätsel, das niemand lösen kann! Darüber fällt mir ein, daß ich Dir noch gar nicht von Preller gesprochen habe, der unstreitig unter den deutschen Malern hier einer der ausgezeichnetsten genannt werden kann und auch übrigens ein trefflicher Mensch ist. Saß es doch seinen Eltern wissen und suche womöglich bei Goethe, Spiegel oder dem Großherzog selbst zu bewirken, daß er noch Verlängerung der Pension erhalten und dadurch instand gesetzt werden möge, noch ein Jahr in Rom zu bleiben. Er felbst will sich nicht darum bewerben, gittert aber vor dem Gedanken, diesen Sommer Rom verlassen zu mussen, was auch wirklich jammerschade ist, da er sicher Großes leisten wurde, könnte er länger hier verweilen. Auf alle Sälle suche ihm ein kleines Geschenk von ungefähr 10 Couisdor zu verschaffen, damit er wenigstens vor seiner Abreise noch imstande sein möge, Neapel zu bereisen, eine notwendige Sache für einen Candschaftsmaler und vorzüglich für einen solchen, wie er ist.

- . . . Morgen mache ich mit Bunsens<sup>20</sup> und Rehbergs eine Partie nach Frascati, gestern gaben letztere eine allerliebste Sete in den Ruinen der Wasserleitung Neros, vorgestern überraschte mich die gute Rehberg mit einem Gedicht, das sie in der Villa Rasaella auf mich gemacht hatte und mir dort, während sie meinen hut mit Corbeer schmückte, auf eine recht rührende Weise mitteilte.
- ... Empfiehl mich doch allen Freunden und vorzüglich Goethe aufs innigste, ich gedenke seiner so viel hier und lese alles, was er über Italien geschrieben, mit höchstem Entzücken. . . .

## Cine an henriette

# Weimar, am 24. April (1830)

- ... Wie glücklich macht mich der Gedanke, daß Julie eine bessere Wohnung bezogen, daß sie auf der Straße gezeichnet hat. Eine papierne Wand um die andre wird vor ihren Augen durchbrechen und ihr zeigen, daß so mancher Stein des Anstoßes nur eine Seisensblase war. Ja, Italien ist das Land ihrer Entstehung und wird das ihrer Erziehung, ihres Lebens werden!
- ... Goethe ist fort Gott geleite seine Bahn. Henning $^{21}$  hat doch den alten Goethe gesehen und das war in jetziger Zeit ein Kunststück. . . .

## henriette an Julie

Am 8. Mai 1830

... Ich lege Dir ein Gedicht bei, das der hauptmann Müller auf die Abreise der Jacobi gedichtet, woraus Du ersehen kannst, in welchem Geruch die Schöne stand, und es ist nicht nur vortreff-lich gedichtet, sondern auch ganz wahr. Nie waren die Menschen in ihrem Urteil einiger als bei dieser Person, und die arme Kanzlerin ist schier zugrunde gegangen mit Mann und Sohn. Ersterer ist, wie

343

mir Line noch heute schreibt, gang vernichtet. Man erkennt ibn nicht mehr, er spricht und handelt nicht mehr, ja er schreibt auch mir auf meine schönen Briefe höchstens zwei Worte. Sine fürchtet für ihr oder für sein Leben. Wundere Dich daher nicht, wenn Du nichts von ihm erhältst, denn er ist dennoch Dein treuester Freund und hat es in Deiner Pensionsangelegenheit von neuem bewiesen.

> 3 u Adalberts 22 Geburtstag der den Tag nach der Jacobi Abreise fiel. Seiner vielfach hochbedingten, Tiefbegabten und geschminkten, Genialisch hochbeglückten Und periodisch ganz verrückten, Aufgeblas'nen, überspannten Aus den Duffeldorfer Canden; Ihr, der reich und viel betagten Auch mit Caunen sehr geplagten, Philosophisch und romantisch, Englisch und frangoich pedantisch, Pratenfiofen, eiteln Marrin Und gebieterischen herrin, Der verdorbenen Pringeffin, Cächerlichen Baroneffin,

[weil sie für eine solche als Fräulein tituliert gelten wollte] Unverschämten, indiskreten, Widerlich, zugleich koketten, Widmet bei ersehnter Trennung, heut, mit freudigfter Erkennung Dieses Blatt — von Schmerz verzehrt Neugeboren — Adalbert

fein greund und Oheim.

Alles, was hierin gesagt, ist vollkommen richtig. Ich las diese schönen Eigenschaften auf ihrem Bild, ehe ich sie sah. Die unglücklichen Eltern muffen sie jest, da sie sich um zwei Stellen gebracht hat, wieder hinnehmen und sind in der größten pekuniären Not

mit zwölf Kindern. Ich fürchte, diese Närrin hat den Kanzler sehr viel Geld und dem Haus Frieden auf lange Zeit gekostet, ihm auch im Publikum großen Schaden getan, und dies ist der Grund seiner Verstimmung. . . .

Kanzler von Müller an Julie Weimar, am himmelfahrtstage, 20. Mai 1830; beendet am 22. Mai

. . . Sie Glückliche! Dürfen monatelang in ungestörtester Ruhe und Behaglichkeit schwelgen, wo ich, flüchtigen Jußes und Blickes, rastlos vorübereilen mußte und fast nur den Schmerz darüber mitznahm! Doch ich gönne Ihnen das alles aus treuestem Herzen und freue mich unsäglich darauf, es im Spiegel Ihrer Darstellung und Empfindungsweise erst recht zu genießen. Nun steht Ihnen noch erst das paradiesische Neapel und der Aufenthalt von Sorrent bevor. Suchen Sie ja im Hause Taßos zu wohnen; Herr v. Reutern,23 der eben bei uns ist und sehr beklagt, Sie nicht zu finden, versichert, daß dort die behaglichsten Zimmer wären. Preller hat seinen Eltern geschrieben, wie überaus wohlwollend Sie sich seiner annehmen, und diese sind hinwiederum über das gute Zeugnis, das Sie ihm erzteilen, hoch entzückt. Wäre dem Armen nur ein minder filziges Geschenk als acht Couisdor zu seiner neapolitanischen Reise geworden!

. . . Wie sehr mich der Tod der Großherzogin geschmerzt hat, habe ich nicht nötig, Ihnen erst zu versichern. Meine Sorgen um Sie dabei sind, dem Himmel sei Dank, beschwichtigt; 400 Taler jährliche Pension und volle Freiheit sind eine schöne Sache und waren wohl einiger Jahre Zwang und Ergebung wert. Oh, liebste Julinde, genießen Sie der goldenen Tage doch ja mit voller Seelenruhe, saugen Sie das Schöne und Große, was sich Ihnen darbietet, mit allen Kräften in Ihr Innerstes ein, damit es ein Schah fürs ganze Leben Ihnen selbst und uns allen bleibe. Aber weilen Sie auch nicht zu lange in Italien, es möchte Ihnen sonst zu schwer werden, sich wieder heimisch bei uns zu sinden.

... Tausend Freundliches an Madame Gerlach, an Kestner, Bunsen, Rehbergs. Goethe nimmt lebhaften Teil an Ihrem Wohlsbehagen zu Rom und sendet Ihnen erneuten Segen. Er ist frisch und munter. . . .

### Cine an Julie

Am 30. Mai (1830)

... Wenn Du weißt, wie tief alle Deine Klagen und Schmerzen in mich eingedrungen sind und mir Ruhe und Frieden geraubt haben, so mußt Du auch jetzt ermessen, wie begeisternd und erhebend jede gute Kunde von Dir auf mich einwirkt und wie beseligend der Gebanke für mich, für uns alle ist, Du habest wirklich Deine heimat und besseres Befinden damit erreicht. Ich wiederhole Dir das Goethessiche Wort:

,Gar freundliche Gesellschaft leistet uns Ein ferner Freund, wenn wir ihn glücklich wissen.

Alles grüßt Dich, alles gedenkt Deiner mit größter Teilnahme und erhöhtem Interesse. Dorzüglich Ottilie, die sich jeht in den Kopf geseht hat, Dich zärtlich zu lieben! —

Daß Preller nur acht Couisdor erhalten hat, wird Dich nicht sehr freuen; Kaiser<sup>24</sup> wird aber auch etwas unterstützt und die Hoheit läßt Bestellungen machen. Kehrt Preller zurück, so soll er auch für sie malen.

... In wenig Tagen schreibe ich Dir aus Marienrode. Die hoheit geht wieder nach Warschau und ich auf sechs Wochen zur teuren
Mutter. Bis zum 20. Juli kann ich bleiben. Caß mich nicht viel
über mich und meine Cage sagen; Du weißt, es gibt Dinge, die wir
besser nicht aussprechen, damit sie durch die Worte keine Gestalt
bekommen. Der ganze Zustand ist im ganzen sehr unangenehm, und
jedes leidet auf seine Weise. Durch die heftigen geistigen Sorgen
und Erschütterungen bin ich oftmals krank gewesen, und so glaube
ich überhaupt, daß meines Bleibens nicht mehr lang sein kann, da
jeht durch das völlige Alleinstehen (sogar die Mazelet ist fort)
die Anforderungen mächtiger als sonst, die Notwendigkeit unab-

leugbar wird und ich nicht allen Anforderungen genügen kann, weil die Gattung von Satiguen mich aufreibt und wieder untüchtig macht.

... Wie leid tut es mir, daß Stackelbergs, die russische Gesandtschaft in Neapel, jetzt abwesend sind, welche liebe, herrliche Ceute, Eltern und Töchter! Kommst Du im Herbst wieder nach Neapel, so bitte ich Dich, sie aufzusuchen. Die Wolzogen sagte mir, daß Humsboldts stets in Rom sich völlig in die Kost gegeben hätten und dabei sehr bequem und wohlseil gelebt. . . . August und Eckermann schreiben sehr vergnügt von Mailand. . . .

Am 3. Juni

Ich bin schon wieder krank gewesen und kann mit dem Schreiben gar nicht recht fort. Das Glück, bei der lieben Mutter zu sein, wird mir Mut und Stärke geben; oft weiß ich nicht, was ich mit mir selbst anfangen soll, viel weniger, was andre mit mir machen wollen. Das gänzliche Verstummen Mans macht mich trostloser, als ich es eingestehen will, aber sein Tod könnte mich ganz unglücklich machen, und wer weiß, wie lange er schon tot ist. ——

## Julie an henriette

Rom, am 16. Juni 1830

Dein vorletzter Brief ist acht Tage später als der letzte in meine hände gelangt, und zwar in den schönen, herrlichen Gründen Tivolis, wohin ich endlich einen kleinen Ausflug gemacht und ein paar Tage aufs genußreichste verlebt habe. Meine Erwartung von diesem reizenden Sleckchen ist fast noch übertroffen worden, und ich hätte gar zu gerne ebensoviel Tage oder Wochen dort hausen mögen, als ich Stunden da verlebt habe. Der großen Kosten wegen habe ich mich jedoch mit einem flüchtigen Überblick der dortigen Schönsheiten begnügt. Eine Sahrt von da ins Sabinergebirg, namentlich Subiaco, war höchst interessant; die dortige Natur hat viel Ähnslickeit mit der Schweiz, nur mit dem Unterschied, daß sie bei weitem nicht so grandios, dagegen aber schöner an Farbe und Bes

leuchtung ist. Ju Deiner Zeit waren solche Reisen noch nicht Mode, auch Wege und Stege zu unsicher, während man jeht aufs bequemste dahin gelangen und dort sogar mit Annehmlichkeit verweilen kann. Mündlich einmal Näheres hierüber; für heute bleiben mir nur wenig Augenblicke, da ich morgen abermals eine kleine Reise ins Albanergebirge vorhabe, wo das berühmte Blumensest in Genzano stattsindet. Ich werde bei dieser Gelegenheit auch Albano und Arriccia zu sehen bekommen und folglich einen Begriff der ganzen Umgegend Roms, die so unendlich reich und verschiedenartig, so ganz und gar nicht zu erschöpfen ist. Auch Kestner war auf dieser kleinen Reise sehr behaglich, sehr heiter und gesprächig, kurz ganz der Alte wieder, solch wohltätigen Einfluß hatte die Candschaft auch auf ihn und seine Stimmung.

Künstlern vor. Ein gewisser H. Mener,25 der geschickteste Genremaler aus Rom, erzeigte mir die Gefälligkeit, einen kleinen Kopf nach dem Leben zu entwerfen, um mir dadurch seinen Rat auf praktische Weise mitzuteilen, und forderte mich auf, ein Gleiches zu tun. Ich wählte den ersten besten Bauer, und nach anderthalb Stunden war der ganze Kopf sir und fertig. Könnte ich Euch doch die Szene schildern, welche hierauf erfolgte! Das Erstaunen des Künstlers, der Triumph Prellers, der ihnen immer von meinem Talent vorerzählt hatte,26 die Verzweiflung Meners, daß er mich wie eine Anfängerin behandelt habe, meine eigene Verwunderung über das, was sie mir sagten, kurz alles dies zusammen war höchst komisch und hätte Euch gewiß unendlich erfreut. . . .

## henriette an Julie

Am 22. Juni 1830

... Ich danke Gott für die Gnade, die er mir erzeigt, indem er unsrer herrlichen Line den Mut gibt, geduldig auszuharren und mit der hellsten Vernunft die zweckmäßigsten Mittel zu ihrer Befreiung zu erwählen. Sie ist ja, wie Schillers Taucher: "Unter

Carven die einzige fühlende Bruft' in der schrecklichen obe des jegigen hofes! --

... Nun muß ich Dir noch zwei angenehme Dinge melden. Erstlich, daß Goethe Dir in seinem Leben eine ehrenvolle Stelle gegeben und Dich als Künstlerin dreimal darinnen erwähnt hat, zweimal als Malerin und vortreffliche Candschaftszeichnerin und einmal als deklamierendes Talent. Tdies ist immer höchst erfreulich und wird Deinen Leistungen künstig mehr Wert in den Augen der Zeitgenossen geben. Zweitens haben die Erben der teuern Großherzogin bestimmt, daß ihre sieben türkischen Schals unter Euch drei Damen geteilt werden sollen. Überdies bekommt die Schulenburg die berühmte silberne Teemaschine und jede von Euch einen silbernen Präsentierteller zum bleibenden Andenken. Wenn die Schals auch nicht zu den kostbarsten gehören, so sind sie doch immer schals auch nicht zu den kostbarsten gehören, so sind sie doch immer schälsenswert, und Du brauchst, solange man Schals trägt, keinen mehr zu kaufen. . . .

# Line an Julie

Am 3. Juli (1830)

... Willst Du der Hoheit einige Danksagungsworte für das Medaillon schreiben, so würde es recht erfreulich für mich sein; die gute Gerlach macht Dir ein paar französische Zeilen schnell zusammen und Du kannst den Brief an sie ja nun direkt auf die Post oder an die russische Gesandtschaft in Neapel abgehen lassen. In dem kleinen Medaillon glänzt die schöne, sanstgraue Socke der teuern Fürstin so rührend — und ich beneide Dir dies liebe Eigentum. Schreibt denn der Harte<sup>28</sup> noch? Der Tod des Königs<sup>29</sup> bringt vielleicht große Veränderungen hervor. Hast Du den Heidegg<sup>30</sup> kennenlernen? Wie freuen mich Deine kleinen Reisen, wie entzückt mich Deine Beweglichkeit. Goethe hat Dich recht schön in seinem Seben erwähnt; ich glaube, Dir seine Grüße nicht auszerichtet zu haben, und das Versprechen, alles anzuwenden, um Preller noch ein Jahr in Italien zu unterstüßen. Ist denn Zahn noch nicht bei Dir gewesen? —

### Julie an henriette

Rom, am Tage vor meiner Abreise nach Neapel, den 3. Juli 1830

Und so wäre denn der Kreislauf meines römischen Tebens vollendet, wenig Stunden nur noch, und ich stehe an der Schwelle meines Paradieses! Doch ich darf nicht klagen, denn ich gehe sa einem neuen entgegen, einem noch schöneren, wie alle Leute mir versichern; dem sei nun wie ihm wolle, mein liebes, herrliches Rom sinde ich doch nirgends wieder! Alles bis aufs kleinste habe ich gesehen und genossen, selbst das berühmte St. Peterssest, den Papst in all seiner Pracht und herrlichkeit, wie er seinen Umzug in der Kirche hielt und sich zuß und hände küssen ließ, das unvergleichliche Schauspiel der erleuchteten Peterskuppel und der Girandola zwei Abende hintereinander von verschiedenen Standpunkten, das liebliche Albano und Arriccia mit ihren herrlichen Seen, und außerdem noch viel, viel anderes in dem innern Umskreis von Rom selbst, daß ich höchst undankbar wäre, wenn ich nicht mit befriedigtem herzen von dannen zöge.

Die Einrichtungen für meine Reise sind so vernünftig und wohle feil als möglich; Bunsen selbst, den ich übrigens viel gesehen und sehr gern habe und der sich auf all dergleichen versteht, meinte noch gestern, ich hätte einen ganz herrlichen Akkord mit meinem Detturino geschlossen; Prellers Begleitung erspart mir einen Bedienten und wird Euch zur Beruhigung gereichen. Er ist überselig, noch ein Jahr in Rom weilen zu können; auch die acht Louisdor gereichen ihm sehr zur Freude, und er betrachtet sie wie eine Wohlstat, die ich ihm verschafft, während wir sie doch nur der teuern Line zu danken haben. Wegen der Gerlach und meinen dadurch versmehrten Ausgaben seid außer Sorgen; aller Anfang ist schwer, und so sind denn meine gute Marie und ich bisher auch nicht ganz vor häuslicher Plage und Sorge verschont geblieben, da Mutter und Kind viele Bedürsnisse haben, viel Bedienung brauchen, und naments

lich einen unerlaubten Euxus in Wäsche, dem teuersten Artikel hier, sich gestatten; doch trotdem hoffe ich die Sache glücklich durch= zuführen.

... Schließlich muß ich nun noch erzählen, daß ich seit kurzem als Künstlerin betrachtet und von echten Künstlern aufgesucht und gepriesen werde; obschon ich nichts als Kleinigkeiten gemacht, so scheinen sie doch daraus meine Fähigkeit zu erkennen und ihr über Gebühr Sob und Beifall zu erteilen. Selbst Thorwaldsen, zon dem ich eine flüchtige Ölskizze entworsen, war höchst zusrieden mit seinem Kontersei. Mener, von dem ich Euch letzthin erzählte, hat mir zwei trefsliche Skizzen durch Preller geschickt und kann nicht aufhören sich zu wundern, daß eine Dame soviel Leichtigkeit im Malen besäße. Alles dies freut mich nur in Beziehung auf Euch und die Dorteile, die ich mir dadurch für die Jukunst versprechen kann. "Oh, kommt nur, kommt". Es ist das einzige, was ich Euch von Morgen bis Abend zurusen möchte, überzeugt, daß es für uns alle das Beste und Zweckmäßigste wäre. . . .

## henriette an Julie

Am 12. Juli 1830

- ... Du wirst das schöne, glänzende Neapel mit seinen Naturwundern ebenso sinnig genießen, als das majestätisch-romantische Rom. Jedem das Seine! Überall findet ein gebildetes Gemüt Stoff zum Nachdenken, zur ferneren Ausbildung, zum reinen Genuß, und wo bietet sich dies mehr als in dem lebendigen, sonnenhellen, meerumspülten Neapel?! Oh, tauche die trunkene Seele in die Wonnen jener üppigen Natur und vergiß auf kurze Zeit, daß es ein Rom in der Welt gibt! —
- ... Bevor ich Abschied nehme, muß ich Dir noch in Lingens Namen sagen, daß der junge Goethe von Livorno aus gleich zu Schiff nach Neapel reisen und dort bald eintreffen werde. Er darf aber nichts von der Idee seiner Frau, nach Italien zu reisen, vorserhand ahnden und Du also nichts darüber äußern...

#### Cine an Julie

Am 29. Juli 1830

Seit acht Tagen bin ich aus den Armen unfrer Lieben wieder zurückgekehrt in den alten Kreislauf, und meine Seele kann sich noch nicht wieder zurechtfinden. Doch bald wird es wieder gehen! Du kennst die günstige Gabe des Geschickes in mir, - leichter finde ich mich in die Unbequemlichkeit des Moments, wenn ich die Geliebten gesichert weiß, und ein heller Winkel am dunkeln fori= zont kommt mir oftmals wie die Garantie des besten Sonnenscheins vor. Die herrlichen, trostreichen Nachrichten über Dich sind die Slügel, die mich hoch über dem Meer der Cangeweile und Ungulänglichkeit erhalten. . . . Ift denn Jahn noch nicht zu Dir ge= langt mit dem Paket Stecknadeln? Wie gerne hätte ich ihm eines Deiner Sommerkleider mitgegeben. Eckermann bringt Dir ein Paar Stiefelden, weil man fagt, die Schuster taugten in Italien nichts. Leider ist aus dem Juwelenverkauf in England nichts ge= worden, es wollte niemand etwas dafür geben wegen Mangel an moderner Sassung. Wenn es die guten Bracebridgens33 nur wieder mit auf den Kontinent gebracht hätten, so könnte es die Gräfin hohenthal vielleicht in Leipzig anbringen, wo sie der Pogwisch Sermoir sehr gut verkauft hat. . . .

## henriette an Julie

Am 30. Juli 1830

... Die Erbschaft Deiner herrlichen Fürstin ist noch etwas besser ausgefallen, als man erwarten durfte. Du bekommst zwei türkische Schals, wahrscheinlich einen amarantroten mit Borde und einen gestreisten, ungefähr wie Lingen ihrer, wenn die Pogwisch, wie Line glaubt, den großen grauen und einen weißen auf ihr Teil nimmt. Ferner erhältst Du einen silbernen Teller, der zu 100 Taler taxiert ist, und eine Anzahl Pelzwaren von Jobel, die nicht zu versachten sind. Wir haben uns sehr darüber gefreut, denn wir fürchsteten, herzog Bernhard möchte dies alles für seine Kinder behalten.

Wenn es Dir recht ist, wollen wir den Teller gleich verkaufen und das Geld in Deine Kasse legen. Vielleicht bekommt man noch etwas mehr als die Taxe dafür. Ferner will ich Dir sagen, daß Franz Tettau die 100 Taler Pension vom Großherzog erhält, die seine edle Mutter ehemals zahlte. Du hast gewiß Freude darüber. . . .

## Line an henriette

Sonnabend, am 7. August 1830

Welche Katastrophen! Welche Begebenheiten! Wie sehne ich mich zu Dir, um diese neuen Begebenheiten mit Dir durchzuempfinden! Ich lege eben das Journal des Debats aus der Hand, — soweit also hat es die Dummheit und Bosheit gebracht, und die Bourbons stehen eben wieder so wie vor 41 Jahren vor dem Volk, nur hat dieses Volk Fortschritte gemacht und mehr gelernt als seine Herzscher und ihre schlechten Ratgeber. Was wird nun kommen? Wird es nicht unabsehbare Folgen für ganz Europa haben?

- . . . Alle Blätter sind voll von den wunderbarsten Nachrichten, und man weiß nicht, was man mehr bewundern soll, die (unsglaubliche) Albernheit des Königs und seiner Räte, oder die konssequente Kraft der Nation? Die arme Berry<sup>34</sup> dauert mich am meisten; sie liebte sich zu amüsieren und hatte sich dem König vergeblich zu Süßen geworfen folglich begriff sie die Cage besser als er selbst. Was wird nun aus dieser, zum zweitenmal vertriebenen Familie werden? Ob Algier sie aufnehmen muß oder Griechensand?
- . . . Wer weiß, wie sonderbar die großen Ereignisse wieder auf kleine Verhältnisse vorteilhaft wirken; wer weiß, ob so merkwürdige Beispiele nicht manche Sucht zu selbstwilligem Versfahren niederschlagen und die tägliche Existenz leichter machen. Es geht bis jett hier alles recht gut und viel besser als früher.
- ... Wegen dem Hermelin wäre es freilich am wohlseilsten, und da Julie nicht notwendig hierhergehört, so könnte sie ihn tragen,
   sonst findet es ja die Hoheit unschicklich, wenn unfürstliches Geblüt sich mit Hermelin wärmt.

. . . Das Chaos hat nichts Deutsches und bittet dringend um Beisteuer! . . .

Cine an Goethe

Ohne Datum, offenbar auch bald nach ber Julirevolution geschrieben

Jürnen Sie nicht, wenn ich Sie zu stören wage, teurer, hochversehrter Freund und Herr! allein die Kaiserliche besiehlt mir, beisfolgenden Aufsah über König Orleans<sup>35</sup> vor Ihre Augen mit einigen begleitenden Worten zu bringen, weil sie glaubt, daß Ihnen das Blatt unbekannt und doch nicht gänzlich uninteressant sein könnte.

3ch bin glücklich, wenigstens auf diese Weise mich Ihnen nahen zu dürfen. Caroline Egloffstein.

#### Julie an Kestner

Sorrent, den 10. August

Jedem gewöhnlichen Freunde gegenüber müßte ich notwendig diese Zeilen mit Entschuldigungen und Aufzählen der vielen Ursachen beginnen, die mein langes Derstummen allein rechtsertigen können, Ihnen aber, mein ungewöhnlicher Freund, brauche ich nur zu sagen: daß ich mit dem besten Willen, mit dem lebhaftesten Wunsche darnach nicht schreiben konnte. Der sicherste Beweis davon ist wohl, daß ich selbst den Meinen erst zweimal und zwar nur äußerst flüchtig und unzusammenhängend geschrieben habe!

... Durch Madame Gerlach wissen Sie bereits, durch was für Unbequemlichkeiten ich anfangs hier durchgemußt und wie sehr der Ausenthalt im schönen Sorrent mir erschwert worden. Diese unangenehme Epoche scheint nun gottlob überstanden zu sein! Mit der großen hike hat nicht nur mein Übelbesinden bedeutend nachzgelassen, sondern auch meine Wohnung an Annehmlichkeit gewonnen — überdies scheinen die Seebäder, die mich anfänglich sehr ershikten und über die Maßen matt machten, nun eine vorteilhastere Wirkung hervorzubringen —, ich kann mich, wenn auch noch nicht ernst und anhaltend, doch zwischendurch mit Zeichnen beschäftigen

und hin und wieder einen Ritt ins Freie wagen, was anfänglich leider gang unmöglich war, da die Bewegung des Efels mir die beftigften Schmerzen im Magen verursachte. Auch in geselliger hin= sicht sind einige Anknüpfungspunkte gefunden, die, wenn auch gleich nicht mit sehr interessanten, doch mit gang angenehmen, freund= lichen Menschen uns fast täglich zusammenbringen. Ihre beiden englischen Freundinnen St. und C. seben wir äußerst selten. Unter allen übrigen how do you do-s hat sich mir eine Samilie mit ganz besonderer Freundlichkeit genähert, es sind Irländer namens Stidet, sie bewohnen die reizende kleine Villa am Abhang des Selsens, gegen das Meer zu, dicht bei der Kommella. hier ist's, wo ich mich alle Morgen vor und nach dem Bade erhole und auch mitunter die Abende zubringe. Unsere herrengesellschaft besteht hauptsächlich aus unserm deutschen Dichter Graf Platen,36 aus einem englischen Doktor, herrn Thompson, Ihrem guten Bekannten vom vorigen Winter, und einem neapolitanischen Kriegs= mann, herrn Romano, wodurch wir denn, wie Sie sehen, geistig und körperlich aufs beste versorgt sind. Seit ein paar Tagen ist nun auch noch ein Maler, herr Göhloff,37 hinzugekommen, und an diesem vierblätterigen Kleeblatt lassen wir uns denn fürs erste genügen. Platen gehörte unstreitig zu den interessantesten unseres kleinen Kreises, wenn er nur weniger verstimmt und unmitteilend wäre. Aber der Arme scheint an der unheilbaren Krankheit, die man "Genie" zu nennen pflegt, zu leiden und an ihr langsam zugrunde zu gehen! -

Am 13.

... Wie falsch hat man Sie unterrichtet, wenn man Ihnen von meinem Widerwillen gegen Sorrent gesprochen, wenn man Ihnen gesagt: daß ich es nicht schön, nicht erfreulich für Herz und Auge fände. Ein Paradies auf Erden erscheint es mir, aber ein Paradies, das leider für mich nicht immer offen war, da die Lage unseres hauses und mein bisheriges Unwohlsein mich wie eine arme Gefangene in den hohen Kerkermauern umschlossen hielt, doch dies

hat sich, wie gesagt, nun verändert, und ich habe bereits mehrere höchst bezaubernde Ausflüge gemacht, ja neulich selbst auf Camal= dolis höhen eine kleine Sete zu Ehren des Geburtstags von Madame Gerlach veranstaltet, woran alle unsere deutschen Bekannten und mehrere Engländer teilnahmen und sich trefflich amü= sierten. . . . Ihr Nest voll schöner Kinder habe ich aufgefunden und schon einige flüchtige Gruppen daraus gezeichnet. Zum Malen werde ich aber wohl schwerlich kommen, da es mir an Zeit und Ruhe und Cokal dazu gebricht. Der Gedanke, daß Sie vielleicht noch kommen und den Rest unseres hiesigen Aufenthaltes uns verschönern könnten, belebt und erquickt meine Seele wahrhaft. Wie herrlich könnten wir dann von hier aus noch verschiedene Ausflüge nach Amalfi, Salerno, Paestum, Capri und Pompeji usw. unternehmen und zulett mit einem kurzen Aufenthalt in Neapel den schönen Inklus beschließen. In unserer dortigen köstlichen Wohnung wäre Plat für Sie, für Bediente, Wagen und Pferde. Madame Gerlach ist heute in eigenen Angelegenheiten nach Neapel gefahren. An ihr hat Sorrent Wunder getan; auch ist sie von der besten Caune und erleichtert mir dadurch mein hiesiges Leben ebensosehr als sie mir das römische erschwerte. . . .

## Madame Gerlach= Martin an Line

Sorrento ce 16e Août 1830

... Le 9 qui, vous vous en souvenez peut-être, est mon jour de naissance — Votre soeur m'a donné une charmante fête sur une hauteur enchantée autrefois un convent des Camaldoli et maintenant une villa d'où l'on voit les deux golphes de Naples et de Salerne et tous les beaux environs de Sorrento — Nous etions douze qui tous la gravirent à âne et à mulet — deux hommes portaient la collation qui fut dévorée de bon appetit — en portant des santés sous une charmante tuille, d'où nous vîmes le coucher du soleil sur cette belle mer et sur cette ile enchantée de Capri (que nous touchions du doigt) de triste memoire mais de si ravissant aspect! . . .

#### Cine an Julie

Am 28. August 1830

- ... Denke nur, daß ich noch immer ohne Nachricht bin, daß ich nicht weiß, ob Er lebt, daß oft mein Herz sich vergehen fühlt vor innerm Schmerz und sich nur festhält im Dollgefühl des eignen Empfindens, der stets verstärkten Neigung und Zärtlichekeit. Sollte Douro Dir nicht Nachricht geben können, ob John Man, der im März 1829 auf dem Schiff des Admiral Owen bei dem 4th light Dragoons angestellt, nach Bomban und Poonah bestimmt, abgesegelt ist, ob dieser angelangt ist und lebt? Es kommen stets die Cisten ein, allein Bracebridgens antworten mir nicht darauf, obgleich Charles Mill der Bruder Chef de Compagnie ist.
- ... Jenny gedenkt fleißig Dein; sie ist kränklich und traurig, und man sagt, nur um Campbells willen. Die Heirat von Louisen mit Mr. Plunket ist rückgängig geworden, weil der Dater dort durchaus seine Einwilligung versagte. Da aber Louise nur sentimental und ohne Sentiment ist, so geht die ganze Sache leicht und gleichgültig vorüber.
- ... August Goethe hat auf dem Weg von Genua nach Spezzia das Schlüsselbein gebrochen und wäre allein gewesen (da Eckermann das Klima nicht vertragen kann und umgekehrt ist), wenn nicht Sterling aus Genua zu ihm geeilt und ihm hilfreich gewesen wäre! Ob er nun nach Neapel geht oder umgekehrt, kann ich Dir nicht sagen; man will von hier aus, daß er wegbleiben soll, und so wie der Großherzog mir noch gestern gesagt, hat es ihm der Vater angeboten. Heute wird der 81. Geburtstag hoch geseiert, er ist wohl und munter, der teure Meister! Wie rühmlich prangt Dein Name in seinem Leben Du bist und bleibst doch einmal und immer: die Berühmte! —

Am 31. August

... Coudran, Riemer, Goethe, Waldungen, Conta,38 Rocheid,39 Wenland,40 — alle nehmen den größten Anteil an Deinem Ergehen. Die Pogwisch und Ottilie grüßen Dich tausendfach, sie sind recht

herzlich teilnehmend und gut, allein die erstere wird so hypochonstrisch und durch ihre Ulle so verstimmt, da nichts anderes mehr sie herausreißt, daß ich nicht weiß, wie es mit der Zeit noch werden soll. Walther und Wolff werden recht wacker und brav, die Alma ist allerliebst, bekommt aber eine unförmliche Gestalt, krumme, kurze Beine und einen dicken Oberkörper; der vortreffliche Vogel<sup>41</sup> findet es aber so recht schön.

... Deine lieben, herrlichen, süßberuhigenden Zeilen oder Blätter vielmehr — denn Du bist ja so fleißig — sind der größte Stolz, die Freude und das Glück meines Lebens. Aber außer Platen nennst Du niemand, — wie heißen Deine Irländer, der englische Doktor und der neapolitanische Held? Ich bitte Dich, weißt Du nicht, daß die Menschen erst eine Form erhalten, wenn man sie beim Namen sassen kann? Sindest Du gar kein Interesse darunter? Nur Platen müßte ich sehr verbitten, denn seine Eitelkeit wird zur Dürftigkeit des Herzens; es ist nicht Gen ie alsein, woran er zugrunde geht, und seine Gedichte haben mir längst sein Innres gezeigt. Er kommt nicht zum Lieben, weil er nur mit sich beschäftigt ist und alles haßt, was gegen ihn sich ausspricht. Das Genie ist grandioser, — es geht über solche Kleinigkeiten hinweg.

... Wir geben hier ein Wochenblatt heraus unter dem Namen Chaos, — habe ich Dir noch nichts davon gemeldet? An Goethes Geburtstag war es schon ein Jahr alt und scheint noch ganz munter zu bestehen. Alle Sprachen, englisch, französisch, italienisch, griechisch, lateinisch und deutsch, — wir haben die besten Dichter und die schlechtesten dabei, und niemand darf es bekommen, der nicht etwas dazu liesert, in Prosa oder Versen. Ich möchte gerne von Dir auch etwas liesern; Gustchen und Beaulieu sind auch Mitarbeiter; Beaulieu hat im letzen Blatt mein Bild in Knittelversen einrücken lassen. Sogar Isabelle ist mit dabei; Ottilie ist der Redakteur, weil es den Vater höchst amüsiert, und Soret, Parry und Eckermann bilden ein Komitee für die drei Hauptsprachen und die Korrektur. —

Nun weiß ich Dir nichts weiter zu erzählen, und gegen Deine

herrlichkeiten von Desuv, Meer, Sonne und Mond, Orangenduft und warme Lüfte sind es nur zu duldende Gegenstände, weil es aus dem Daterlande kommt. . . .

## henriette an Julie

Am 31. August 1830

. . . Die Poesie des Cebens ist eigentlich wie der Geist im Cham= pagner anzusehen. Wir dürfen sie nicht täglich gebrauchen, nicht als hauptsache betrachten, sondern sie, wie jenen Wein, nur bei fest= lichen Gelegenheiten genießen. Die Nähe des vielgerühmten Dichters Graf Platen wird Dir manches Glas Champagner darbieten, hüte Dich aber, zu häufig daran zu nippen, sonst könnte Deine Phantafie wieder daran exaltiert werden und der finstere Geist seines Un= muts Dich anstecken. Übrigens ist es mir recht erfreulich zu hören, daß. ein Deutscher den Aufenthalt in Sorrent mit Dir teilt und daß sein Umgang Dir angenehm ift. Der gefeierte Dichter soll, leider! wie so mander andere, sehr dürftig, dabei aber doch wie ein echter Platen sehr stolz sein. Ich habe gerade zufällig jest eine große Schrift gegen ihn42 gelesen, die er sich durch eine Satire auf andre Schriftsteller zugezogen hat. Du sagst daber sehr richtig, er gehe am Benie zugrunde. Wie selten nimmt diese Gabe des himmels eine würdige, beglückende Richtung! Du, ach Du selbst, mein bestes, herr= liches Kind, würdest an dieser Krankheit zugrunde gegangen sein, wenn Gott nicht Wunder an Dir getan hätte. -

... Für die Skizze Deines holden Gesichtes danke ich zwar von ganzer Seele, aber nur Deiner Absicht wegen. Unmöglich könnte ich in den zugespitzten, magern und scharfen Zügen Deine weichen, liebenswürdigen Formen wieder erkennen. — Wenn der gute Preller con amore nichts Besseres leisten kann, so mag ich seine übrigen Sachen gar nicht sehen. . . .

# Julic an Line

**Ohne Datum, Spätsommer 1830** 

... Grüße alle unsere gemeinschaftlichen Freunde aufs her3=

lichste. Auch den lieben Papa Goethe sollst Du aufs zärtlichste von mir umhalsen, — wie rührt es mich, daß er meiner abermals gesdacht und liebreich erwähnt! Don seinem Sohne sehe und höre ich noch immer nichts und ich fange beinahe an zu fürchten, daß ihm irgend etwas zugestoßen. Zahn ist angelangt, aber noch nicht in Sorrent erschienen. . . .

### Cine an henriette

Dornburg, am 6. September 1830

. . . Don allen Seiten bereiten sich sonderbare Zustände vor, es scheint, als ob alle Sürsten mit einemmal blind und alle Dölker sehend geworden wären; aber es scheint nur so, um eine allgemeine Umwälzung hervorzubringen, in welcher der einzelne nichts zu fürchten hat und aus der auch gurften glorreich hervorgeben können, wenn sie das Ei des Kolumbus haben. Du wirst über Dresden und Leipzig auch mancherlei hören, und wunderlich genug ist der lahme, deutsche Schwindel, der Cafanette leben läßt und von Freiheit und Gleichheit spricht und schreit, um seinen jesuitisch gesinnten König Anton43 gegen den vortrefflichen Pringen Friedrich44 auszutauschen! Es ist jest alles wieder vollkommen beruhigt; wollte Gott, daß die Niederlande, daß holland so schnell beruhigt sein könnten. Die arme Hoheit ist in tausend Sorgen über Schwester und Schwager und Tochter und Schwiegersohn — wo viel höhe ist, ist viel Tiefe -, wohl denen, die sich auf ebener Straße glatt hinbewegen können.

... Um Julien bin ich außer Sorge, wenn sie in Rom bleibt; gestern mittag hatte ich einen Professor Hase aus Jena<sup>45</sup> zum Tische nachbar, der mit Julien viel in Rom zusammen und ihr eifrigster Anbeter ist. Es ging sogar ein Stückchen auf mich über, und er sagte beim Abschied: er habe sich den Hos stets sonderbar und lange weilig gedacht, weil er nur in Romanen davon gelesen, sinde aber die Sache selbst in solch er Gesellschaft höch t ergöglich. Er beshauptet, Julie sei ein Engel und habe stets wie eine Sonne an ihrem

Horizont geleuchtet, und krank sei sie nicht gewesen, sondern gesund und schön. —

- ... Der Großherzog ist nach Baden und Darmstadt abgereist, und seine Gemahlin jammert sehr darüber und wollte ihn nicht fortlassen, als ob er irgend Schutz und Schirm sein könnte. Er ärgert sich sehr, daß jedermann Politik spräche. —
- ... Lies Du: Briefe eines Verstorbenen<sup>46</sup> usw. Goethe sagt, es sei das beste Buch, was neuerdings erschienen, in jedem Betracht, und ich bin stolz auf mein eigen Urteil geworden, weil ich es vor ihm gesagt habe. Dein lieber Soret hat den Orden bekommen und trotz seinem austeren Republikanismus stolziert er ganz verzgnüglich damit einher. Chevalier Soret!...

#### Julie an Line

Sorrent, am 9. September

. . . Ist denn Melanie Spiegel noch immer nicht verlobt, und wie ergeht es meiner armen Jennn? Was machen die andern Freunde. por allem der Kangler? Mitten in dieser großen, herrlichen Welt, die mich von allen Seiten umgibt und erhebt, bleibt doch meine Teil= nahme an der kleinen weimarischen Welt unvermindert und ich lebe auch in der gerne darin fort und freue und ärgere mich wie ehe= mals an allem, was sich um Euch begibt. Wie würde Ottilie mich beneiden, wenn sie wüßte, daß ich hier abermals einen jungen eng= lischen Verehrer von 22 Jahren habe, dessen Leidenschaft die des harten noch zu übersteigen scheint;47 während er selbst und die übrigen die Sache höchst ernsthaft nehmen, kommt sie mir so höchst komisch vor, daß ich mich oft kaum des Cachens erwehren kann, besonders, wenn ich meines nahen Geburtstages und der Jahrzahl gedenke, die ihn ans Licht rief. Anfänglich hatte ich eigentlich drei, die sich um meine huld bewarben, allein der Deutsche wie der 3taliener wichen vor dem Ungestum des Englanders, das Ihr, holde Schwestern, aus Erfahrung kennt, und sind nun auf andere Weise glücklich untergebracht; Gelegenheit und Muße zu dergleichen bietet

der hiesige Aufenthalt in Menge, und es ist folglich nicht zu verwundern, wenn die Cangeweile selbst das Unbegreisliche hervorbringt. . . .

August Graf Platen an Julie

3um 12. September 1830

Sonnetto

Levati, o Popol Sorrentino, e senti La gran nuova del grande anniversario! Celebrando con suon tumultuario La Contessina degl'appartamenti!

Lei già connosci e tutti i suoi talenti E il suo spirito, il quale e tanto vario Che in paragon le lune del lunario Sembrano cose fisse et permanenti.

Speriam che i patti dora in poi mantenga, Speriam, che in Casa Balsamo quest'oggi Stia sana e non già ad ora ad or si svenga!

Lei celebriamo per valli e per poggi E il nostro grido universal divenga: Evviva la Signora degl'alloggi!!

Sorrento 1830

G. P. H.48

#### Cine an Julie

Belvedere, am 14. September 1830

- ... Ein allgemeiner Schwindel, der von Paris gekommen ist, wie sonst die Hüte und Mügen, hat als Modekrankheit die Menschen ergriffen! Wir leben hier im tiefsten Frieden, und meine Frau benimmt sich so klug, so gut, so vortrefflich, daß ich rechte Freude an ihr habe und große Achtung. Anfangs Oktober kommt die siebe Mutter mit Gustchen, und ich will mir alle Mühe geben, ihre Wohnung auszuschmücken und bequem zu machen.
- . . . Die Pogwisch ist sehr melancholisch und kann sich noch nicht finden und kann nicht mit Ullen fertig werden. Ich habe ihr die schöne Nadel mit der Tänzerin von Lava in Deinem Namen gegeben,

was ihr ungemeine Freude machte; sie war gerührt und umarmte mich. . . . August Goethe wird noch länger in Italien bleiben, der Dater hat verlängerten Urlaub verlangt. . . . In wenig Tagen kommt unsre Prinzeß Auguste vom Haag zurück und weilt bei uns, und, o Wunder, auf den 4. Oktober hat sich Prinzeß Auguste von Sachsen<sup>49</sup> zum Besuch gemeldet. Unser Herr wird vor Freuden außer sich sein; jetzt reist er ein wenig an allen höfen umher, weil er sich zu hause langweilt. Er grüßt Dich tausendmal und liebt Dich sehr.

... In Dresden, Ceipzig, Altenburg ist es sehr unruhig und wild hergegangen. Die Polizei und die Minister sind nicht am besten daran. In Braunschweig jedoch ging es gegen den Herzog, 50 den sie verjagt haben und sein Schloß verbrannt. Bei uns hält das Andenken an den seligen Herrn in jeziger Zeit noch eine Ägide vor den Nachfolger, und so wirkt der Segen noch lange fort! Unsre liebe, selige Frau, — wohl ihr, daß sie keinen Kummer mehr empfindet; aber wie sehr vermissen wir sie, wie unersezlich ist der Derlust im großen wie im kleinen. . . .

### Cine an henriette

Am 21. September

... Wir sind schnell in die Stadt gezogen seit vorgestern, ich glaube, es war der Wunsch gelehrter Leute, und man brauchte den Dorwand von der Ankunst der Prinzeß Wilhelm. Mir ist es sehr lieb, denn nun kann ich gemächlich alles für Eure Ankunst vorbereiten, obgleich ich wünschen muß, daß Ihr nicht vor dem 18. Oktober hierherkommen möget. Nämlich, alles fürchtet sich hier, vornehm und gering, und komisch genug kommen mir die Leute wie der Mohr und Papageno vor! Gestern abend um ½6 Uhr, wie ich durch die kleinen Straßen ging, schlossen sich alle Riegel vor den haustüren zu; alles spricht von Revolution und es ist niemand da, der Lust hätte, eine zu machen. Jeht erzählen sie sich, um sich fürchten zu lernen, zum Jahrmarkt werde der Lärm losgehen, und da es ziemlich mit dem 18. zusammenfällt, wo es immer viel

Betrunkene und Carmmader gibt, so möchte ich Gustden gern das Schreien sparen, was vermutlich dann sein wird. . . . In Jena sind die Studenten boshaft gewesen, und jest ziehen sie mit den Bürgern und Professoren vereint auf die Wache und halten große Ord= nung und Ruhe, nachdem sie ein haus gestürmt und eine alte Scheune in Brand gesteckt haben. Die Rädelsführer sind eingesperrt und der Anführer (ein ehemaliger Salk'scher Pflegling) muß Soldat werden. hier ist unser geringes Militär verdoppelt und vom Ur= laub zurückberufen, und unter dem Dorwiffen der Polizei (aber ohne Erlaubnis höhern Orts) organisiert sich die Bürgerwache wie an andern Orten. . . . Dort wo keine Konstitution ist, verlangt man sie mit großem Geschrei; hier bei uns, wo wir eine haben, schreien die Bürger um Abschaffung der Stände, weil es unnötige Geldausgaben mache und keine hilfe brächte. Man vermutet, daß jekt die Stände hier zusammenberufen werden würden, und l'enfant qui court les grands chemins soll zurückgeholt und unterrichtet werden, was es zu tun hat. Heute sehen wir Monsieur René de Bouillé als Annoncé von Philipp I. 52 Thronbesteigung, und wenn die Ceute sich gerade in diesen Tagen lärmend zeigten, so könnte man dem Manne sehr artig sagen: Voilà ce que nous vous devons!

... Ach, könnte ich doch den lieben Beaulieu sehen, der fürchtet sich nicht, denn der kannte nur Güte gegen Geringe und kehrte den Stolz nach oben. Die meisten machten es umgekehrt, und das sind die Früchte ihres Tuns!...

## henriette an Julie

Am 23. September 1830

. . . Don dem Unfalle des jungen Goethe wirst Du erfahren haben. Die Frau ist nur froh darüber, daß ihr Gemahl viel länger ausbleiben muß, als bestimmt war, und lebt wieder ganz auf. In der letzten Zeit hat es dort im Hause schreckliche Auftritte gegeben, und Ottilie ist die unglücklichste aller Frauen gewesen. Die Nemesis hat sich furchtbar bei ihr gezeigt, aber dennoch beklage ich die Irre-

geleitete, Verzogne, von mutterlichem gutem Rat und Beispiel gang Entblößte recht herzlich. Oh, das menschliche herz ist so töricht und ichwach, - wer barf fich rein genug fühlen, ben erften Stein auf eine Gesunkene zu werfen, die wohl gar nicht wirklich sündigte, sondern dem Anschein der Sünde und tausend phantastischen Tor= beiten ihr Unglück zu verdanken bat. Wir muffen daber die arme Goethe bedauern und ihr gute Besserung durch herbe Erfahrung wünschen. . . . In Dresden ist viel Bewegung à la française gewesen. Einsiedel53 ist abgedankt und Lindenau an seiner Stelle Minister geworden. Pring Mar54 hat auf die Thronfolge resigniert und sein Sohn Pring Friedrich ist zum Nachfolger des Königs und 3um Mitregenten erwählt. Die Pringeß Auguste, die unser Groß= berzog so sehr liebt, hat sich auf einige Zeit nach Weimar begeben, um dort ruhiger zu sein. Auch in Kassel hat man den Moment nicht ungenutt vorbeigehen laffen, viele Erleichterung erlangt, und die Gräfin Reichenbach55 hat sich in Eisenach häuslich niedergelassen, weil sie sich da sicherer glaubt. . . .

## Line an Julie

Am 10. Oktober 1830

- . . . Ach, wüßtest Du, meine Julie, wie beseligend das Gefühl für uns ist, Deine Künstlernatur in ihrer eigentlichen Heimat geborgen und da zu wissen, wo sie hingehört. Du würdest begreifen, daß auf uns selbst die Miseren des Cebens weniger Einfluß und gar keine Fortwirkung haben, weil wir Dich davon befreit sehen. . . . Du wirst diesen Winter doch auch die römische frivole Welt kennenzlernen und mir dann manches davon erzählen? —
- ... Die Milber<sup>56</sup> hat gestern im Don Juan die Elvira gesungen und ich habe Freude an ihrer schönen Stimme gehabt; seit Stromener fort ist, hört man nichts Gutes mehr, Molkchen hat seine Stimme ganz verloren, und Genast ist weder Baß noch Tenor und mir gar nicht angenehm. Deine schönen Gedichte vom 12. September haben mir viel Vergnügen gemacht; ich lasse beide in unser

Thaos einrücken. Sehr komisch finde ich Platens Sonett, soviel ich davon verstehe, und ganz eigen, daß Du überall auf Beaulieuz-Kestnersche Manier behandelt wirst. . . . August Goethe hat einen heftigen Sturm erlebt und glaubte mit Mann und Maus unterzugehen; er wird Dich jetzt wohl gesprochen haben. . . . Die Hoheit war unwohl, jetzt ist sie besser, geht aber noch nicht aus und ist nach allem, was ich höre, aus einer liberalen zürstin eine Ultra geworden! Juchhe, daß Gott erbarm.

### henriette an Inlie

Am 13. Oktober 1830

. . . Deine Beschreibung von dem Lebenslauf, den Du in Sorrent führst, von dem Genuß der herrlichen Natur, die Dich umgibt, und von der Besichtigung der Insel Capri hat uns ungemein erfreut und interessiert, aber auch zugleich wegen der Gefahr geängstigt, der Du Dich beim Besuchen der blauen höhle ausgesett. 3ch beschwöre Dich, dergleichen nicht zu tun, denn es kann doch einmal schlimm ablaufen, und wie willst Du das Elend verantworten, das für mich daraus entspränge?! Schon das gewöhnliche Ceben ift in Italien mit Mühe und Gefahren verbunden, man braucht sie nicht erst aufzusuchen. Daher gib Dich nicht mutwillig dergleichen preis. 3d denke mit Grauen an Deine Seefahrten; Gott, wenn Dich ein Sturm im kleinen schwachen Sahrzeug überfiele! Wer kann das vorauswissen - und Goethe hat es erfahren, denn er war bei dem schrecklichen Orkan, der so furchtbar in Neapel gehaust (und gewiß auch in Sorrent!) auf dem Meere und glaubte sich schon verloren. Dielleicht macht ihn die überstandene Todesgefahr besser und der gebrochene Arm weiser. - Die Gedichte haben mir greube und Spaß gemacht. Freude, weil Du die schwere Aufgabe mit Deiner Begleiterin so glücklich zu lösen wußtest und diese Dir Gerechtigkeit widerfahren läßt, Spaß, weil Platen Dich so anmutig persifliert und seine Leichtigkeit im Versmachen sogar in eine andre Sprache zu übertragen weiß, denn man sollte schwören, das Sonett sei von

einem Eingebornen. Übrigens ist es mir mehr wert als ein 3 ärt = liches, denn man sagt wenig Gutes von dem geistreichen Dichter (ob wahr oder unwahr kann ich freilich nicht entscheiden). Douros Papa steht seinem Falle nah und dann wird der Harte nicht mehr Goldsunken und =Staub von sich geben können. Indessen soll er immer gesegnet sein. —

Am 14.

Neues gibt es zwar sehr viel, aber nur Cärm und Spektakel überall. Es ist eine merkwürdige Zeit und Gott nicht genug dafür zu danken, daß es hier überall ruhig, daß die Menschen keinen Grund zum Aufruhr und die Weimarianer eine weise Derfassung haben, sonst möchte es dort schlimm aussehen unter den händen despenigen, den Line und ich l'enfant malappris nennen. Es scheint überhaupt, als wollten sich noch größere Dinge vorbereiten, und vielleicht erleben wir, daß Deutschland endlich ein Reich wird. Die vielen Mohnköpfe, die sich über die Menge erheben, saugen zu sehr die Kräfte des Bodens aus und rauben den übrigen zu viel Nahrungssäfte. . . .

#### Kestner an Line

Rom, 16. Oktober 1830

- ... Gottlob habe ich die besten Nachrichten von Julia und erswarte sie am 24. ds. Mts. zurück, sosern sie meinen Ermahnungen, noch diese letzten Tage den so interessanten Oktober in Rom zu sehen, Gehör gibt. Es sind wahre lebendige Altertümer, die Bacchanale, die dann hier an den öffentlichen Orten, Gemäuer, Villen, Straßen zu sehen sind. Ich hofse, sie kommt. Wegen ihrer Sicherheit seien Sie alle nur ja außer Sorge, denn hier sind die Menschen nicht so bös wie in Weimar und hannover, wo alles drüber und drunter geht.
- ... Die ganze Nacht habe ich von dem großen Freunde Goethe geträumt, daß ich und andere uns quälten, sein Bildnis aufzuzeichenen, und keinem es gelingen wollte. Er soll vielen Dank haben, daß er dem talentvollen und sehr ehrenwerten Candschafter Preller

die Verlängerung in Rom zu bleiben verschafft. Dieser hat mich soeben verlassen.

... Bevor ich diesen Brief schloß, ging ich aus; es begegnete mir Preller und sagte: Sie haben richtig geträumt, denn soeben ist Goethe der Sohn hier angekommen. Es ist sehr hübsch, daß ich noch einmal ausging, Preller mir eben begegnete, und mein Traum dieses Wahre hat, denn er hatte mich beschäftigt und beunruhigt, da ich sonst fast nie Wahres träume.

4

Durch Augusts Reise von Neapel nach Rom war Julien, die auch diesen Winter in der ewigen Stadt zuzubringen gedachte, will-kommene Gelegenheit geboten worden, sich ihm für diese Strecke anzuschließen. Daß sie dies vorhatte, ist Linens Brief an Henriette vom 23. Oktober zu entnehmen. "Was soll denn Goethe unster Julia schaden?" heißt es darin. "Ich freue mich, daß sie zusammen reisen."

Sie entschied sich aber doch dafür, noch länger in Neapel zu bleiben, wohin sie inzwischen von Sorrent übergesiedelt war. Dort besuchte August sie am Abend des 14. Oktober, dem Vorabend seiner Absahrt. Er traf sie nicht an und hatte in ihrer Abwesenheit eine mehrstündige Unterredung mit Madame Gerlach, worüber diese später der Frau von Pogwisch aussührlichen Bericht erstattete. Ben sortant, bemerkt sie am Schlusse desselben, wil me serra plusieurs fois la main, me remercia de mon bon accueil; je lui dis un peu ému: à revoir à Rome. Ja, in Rom oder dort! dit-il en montrant le ciel — mais gaiement — je ne l'ai plus revu! « fügt sie hinzu. Sehr bald danach, in der Nacht vom 26. zum 27. Oktober, endete eine ganz kurze Krankheit in Rom sein unglückliches Leben.

Dier Tage später, am 1. November, verließ Julie mit ihrer Begleiterin Neapel, wo sie, wie nach einer Aufzeichnung des Grafen Platen<sup>2</sup> anzunehmen ist, Augusts hinscheiden noch erfahren hatte.

Don dem Bergange dieses traurigen Ereignisses säumte Kestner nicht, die Samilie Goethe schonend in Kenntnis zu setzen. Frau von Beaulieu, die sich unterdessen mit ihrer jüngsten Tochter für den Winter in Weimar niedergelassen hatte, schreibt Julien darüber am 11. November: "Dor allem muß ich Dir also sagen, daß gestern die Nachricht von des jungen Goethe Tod hier bei Müller anlangte, und gewiß kannst Du Dir vorstellen, wie sie auf uns wirkte. Der gute Kestner hat alles erschöpft, was Umsicht und liebevolle Teilnahme eingeben können, und seinen edlen 3weck auch erreicht. Wie wunderbar fügt die Vorsehung alles! Der Sohn einer frühern, unschuldigen Geliebten muß dem verwilderten einzigen 3weig einer unrechtmäßigen Verbindung die letten Dienste leisten und das Berg des Vaters den härtesten Schlag von dort erhalten, wo seine Sitt= lichkeit, seine Moralität unterging und die sinnlichen Dichtungen seiner geder entströmten, die so viele junge Männer vom Pfade der Tugend verlockten! Oh, wir wollen fromm und gut sein, dann ist die Erde überall des herrn und ein Tempel, wo sich aut wohnen läßt. Ottilie und die Pogwisch sind tief ergriffen, die Kinder be= greifen wenig davon und der alte Goethe ist schmerzlich bewegt, aber ruhig und ergeben. ,3ch wußte, daß ich mich von einem Sterbenden trennte', sagte er, als Müller ihn vorbereiten wollte, und da Ottilie zu ihm kam, reichte er ihr zärtlich die hand und sagte: wir wollen jest fest zusammenhalten. Heute spielt er mit den Kindern, um sie zu zerstreuen, und arbeitet mitunter zu seiner eigenen Erheiterung. Ottilie erkennt zwar, daß ihr trauriges Chebündnis auf diese Weise schnell und leicht gelöst wurde, ihr gutes Berg fühlt aber doch sehr viel dabei, was tiefen Schmerz erzeugt. Die Pogwisch ist am betrübtesten, denn sie zittert jest schon vor dem, was Ottilie künftig Törichtes unternehmen könnte, und sieht ein, daß der Derftorbene kein böser, sondern nur ein verwahrloster Mensch war. Nach hiesiger kleinstädtischer Art hat man sich schon die dümmsten Dinge erzählt von der Todesart des armen Goethe, obgleich Preller und Kestner die Details darüber gegeben. Grufe den treuen Freund aufs ber3=

lichste, auch Madame Gerlach, deren letzter Brief so viel Erfreuliches für ein Mutterherz enthielt, obgleich nur wenig Zeilen Deiner
lieben hand darin waren. Wie sie von Dir spricht, beweist mir,
welche Nachsicht und Schonung Du für sie und ihr Kind hattest,
und ich segne Dich tausendmal dafür. Die Gerlach spricht von Deiner
bessern Gesundheit, von Deiner Ruhe, heiterkeit und — Schönheit,
die selbst den höchsten Ansprüchen Genüge leiste. Dies ist ein süßes
Wort; es beweist mir, daß Du wirklich besser und heitrer bist,
denn ohne diese beiden himmelsgaben ist Schönheit fast unmöglich.

... Cine umarmt Dich aufs zärtlichste. Sie hat, was nur irgend brauchbar für Dich sein kann, aufs sorgsamste gepackt nach Berlin geschickt und zwar in verschiedenen Paketen, damit drei Gelegensheiten benutzt werden, die in kurzem nach Rom und Neapel gehen. Die gute, treue Schwester hat an alles, auch an die liebe Marie, gedacht und ihr ein paar Kleider mitgeschickt. Schuhe, hemden, handschuhe, Bänder, Blonden, Federn, Schmuck, einige Kleider und einen echten Schal wirst Du in verschiedenen Abteilungen erhalten, wenn es die herren nur mitnehmen wollen. — Vogue la galère! Die Paradiesvögel mußten zurückbleiben, weil sie zu gefährlich sind und zerstört anlangen könnten. . . .

## henriette an Julie

Weimar, am 25. November 1830

... Dein unvergleichlicher Brief vom 9. November aus Rom beweist mir, wie sehr das Gleichgewicht Deiner schönen Seele sich wieder hergestellt hat, wie rein nunmehr alle reichen Quellen aus der Tiefe Deines Herzens hervorströmen und sich wohltätig ergießen, kurz, wie segensreich Dein Aufenthalt in jenem schönen Cande auf Dich gewirkt hat und gewiß ferner wirken wird. Ich eile, Dich sowiel als möglich zu beruhigen, indem ich Dir sage, daß der alte Goethe den schweren Schlag sehr leicht überwunden hat, wozu sein Alter und die Überzeugung beiträgt, die Du ja selbst beim Anblick seines Sohnes hattest, daß dieser nämlich für den bessen Teil der

Menschheit verloren sei. Ach, ich begreife hinlänglich, wieviel tröst= licher es sein muß, ein Kind im Tod als im Leben zu beweinen, und die sanfte, natürliche Todesart, die Teilnahme, die man dem hin= geschiedenen bewies, die ehrenvolle Bestattung nebst allem, was unser teurer Kestner mit so großer Umsicht in der traurigen Sache getan, tragen nicht wenig dazu bei, dem Pfeil des Schmerzes die Spige zu nehmen. Ottilie ist wahrhaft betrübt und verzeiht nicht allein dem Entschwundenen alle Sehler, sondern fühlt auch, daß der Tod sie völlig ausgleicht. Dies ist sehr natürlich und war von einem so milden Herzen gar nicht anders zu erwarten. Ihr Ceben wird sich auch gang anders gestalten, weniger angenehm, als sie es wünscht, aber vielleicht zum heil ihrer Seele. — August hat 5000 Taler Schulden hinterlassen, die der Vater bezahlen muß und daher viele Einschränkungen vorzunehmen beabsichtigt. Überdies erhält Ottilie nur 400 Witwengeld von ihm und 240 aus der hiesigen Witwen= kasse, was für jede andere als Ottilie bei freier Eristenz sehr viel sein würde, ihr aber wie nichts erscheint. Wenn der Alte kein Testa= ment macht, so muß sie künftig mit diesen 640 Talern eristieren, da den Kindern schon Vormünder gesetzt sind und solche kein Recht haben, ihnen etwas zu vergeben. Überdies sieht sie sich, gegen ihre Neigung, gezwungen, fehr viel um den Vater zu fein, ihn zu pflegen und ihren frivolen hofstaat aufzugeben. Ware Ulrike nicht, so würde Ottilie gewiß noch eine recht brave, vernünftige grau, denn die Pogwisch sieht jest alles aus dem wahren Gesichtspunkt an und sucht die Cochter auf guten Wegen zu leiten, aber jene Der= rückte wird den schlimmsten Einfluß üben und Adelen hinlänglich ersegen. Wir wollen indessen das Beste hoffen und dem lieben Gott die Besserung überlassen. Dein herrliches Schreiben3 haben wir der Pogwisch mitgeteilt, die innigst davon ergriffen ist und Dir tausendmal dafür dankt. Sie hat Ottilie mündlich gesagt, was es enthält, und auch diese ist fehr gerührt von Deiner Gute, ließ Dir alles erdenkliche Freundliche fagen und sie wünsche sehr, daß der Dater die Bufte bei Thorwaldsen verfertigen lassen möge, daber

wolle sie nebst dem Kanzler alles aufdieten, um ihn dahin zu bringen, nur müßte man wissen, wie hoch die Büste kommen könne, denn aufs Ungewisse werde der Alte, bei seinen Sparungsplänen, schwerlich eingehen. Du kannst dies vielleicht beiläufig erfahren und uns schreiben.

Der Kangler, den ich Deinen Brief lesen ließ, ist gleichfalls entzückt davon und teilt von ganzer Seele meine Freude. Er fagt, es webe ein balsamischer Friede, eine erhabne Seelenstimmung darinnen, und Du seist jest auf den Standpunkt gelangt, auf den die Natur Did bestimmte. Deine Anerkennung über die Schönheit Neapels, Dein Schmerz über den Abschied von allen Wundern, die es darbietet, sei so rührend wie Deine Würdigung und Anhänglichkeit an Roms erhabne überreste. Ich habe dies so wie er empfunden, allein ich glaube, der Vergleich, dessen Du Dich bedient, indem Du Neapel mit einer reigenden Geliebten und Rom mit einer etwas düstern und melancholischen Frau vergleichst, hat ihn bejonders elektrisiert. Aber die Geliebte bist Du jest wieder, nachdem die Jacobi, die Dich guruckgedrängt hatte, in seiner Seele und in der Achtung aller Menschen untergegangen ift. Es übersteigt alle Begriffe, wie schändlich und undankbar sich diese gegen Mann und frau betragen, wie vielen Schaden in moralischer und pekuniarer hinsicht sie den Müllers getan hat, allein sie ist auch furcht= bar dafür bestraft. Bei einer phantastischen Dekoration des hauses in Pempelfort wollte sie eine Campe mit Spiritus vini anstecken, übereilte sich dabei und goß den brennenden Inhalt über Bruft und Arme. Ihre Kleider brannten sogleich lichterloh, kein Rettungs= mittel half, bis sie sich in ein Wasserbassin im Garten stürzte. Aber leider hatte sie sich schon so beschädigt, daß ihr Gesicht gang entstellt und der rechte Arm gang lahm bleiben wird. Die Kanglerin ist die Einzige, die Mitleid mit ihr hat. Er selbst ift völlig kalt dabei und fühlt er ja etwas, so ist es Scham über seine Blindheit.

Nachichrift von Line

. . . Boethes Tod schmerzt mich tief, allein Gott wußte wohl,

was er getan! Ottilie ist weich und betrübt und vergißt die ganze Vergangenheit; sie dankt Dir tausendmal für Deine Liebe und will den Vater wegen der Büste fragen, der aber jest mit einem Male ganz geizig geworden ist. Ich sah ihn gestern zum erstenmal und fand nun einen alten Mann; er spricht mit den Freunden nur wenig über seinen Verlust, aber ich glaube, er empfindet ihn tiefer als man denkt. Was macht Preller? Hoffentlich ist er besser.

## Julie an henriette

Rom, den 2. Dezember 1830

... Ottiliens Bitte will ich noch heute erfüllen — schon habe ich den Wagen bestellt, um zu dem einsamen Grab zu fahren —, ich vermied es bisher, der Erweichung wegen, doch nun ist es mir eine heilige Pflicht und die ich seit dem Empfang des Kanzlerischen Schreibens, das erst vor wenig Minuten anlangte, mit erleichtertem herzen erfülle. Auch die Sorge um unsern teuern Meister hat die Zeit her schwer auf meinem herzen gelastet. Gottlob, daß er den schrecklichen Schlag mit so viel Fassung ertragen konnte! Ach, wenn nur nicht die Wirkung noch erst nachkommt, wenn er sich nur nicht allzusehr zu bekämpfen sucht und dadurch seine Kräfte früher aufreibt! Ein Entwurf, den ich in diesen Tagen von dem Sohne gemacht, ist, wie alle, die ihn kannten, behaupten, sehr gelungen; ist es möglich, so will ich ihn in öl ausführen und dann dem armen Vater schleunigst zusenden. Ach, wer hätte gedacht, daß ich ihm von Rom aus ein solches Andenken verehren würde! —

Mir geht es vortrefflich; ängstigt Euch daher um nichts. Wetter, Wohnung und Umgang, alles ist angenehm und wohltätig und auch meine Kunst im besten Gange wieder. . . .

# Cine an Julie

Am 3. Dezember 1830

. . . Leider hat Augusts Tod auf den Alten tiefern Eindruck gemacht als die Menschen dachten; er war mehrere Tage sehr krank, doch ist er wunderbarerweise ganz hergestellt, außer von der gestährlichen Krankheit von — 82 Jahren. Ottilie benimmt sich sehr gut, mild, tüchtig und innig; Du weißt ohne Worte, daß mich August Goethes Tod tief betrübt hat, daß ich ihn aus treuem herzen beweine. Don Man werde ich nur Trauriges hören, glaube, daß ich ergeben sein will; die Cholera hat in Bomban schrecklich gewütet und warum sollte ich verschont geblieben sein? Hörst Du noch von Douro? Der Vater hört ja auf, allmächtig zu sein. Die Pogwisch grüßt Dich treulichst; sie ist so gut, so brav. . . . It denn Presser besser? Auf die Frage wegen der Büste ist noch keine Antwort erfolgt. —

### Goethe an henriette

Bestätigung des Empfangs ihrer bekannten Niederschrift über Lili v. Türckheim

Nur mit den wenigsten Worten, verehrte Freundin, mein danksbarstes Anerkennen. Ihr teures Blatt mußte ich mit Rührung an die Lippen drücken. Mehr wüßt ich nicht zu sagen. Ihnen aber möge zu geeigneter Stunde irgendeine ebenso freudige Erquickung werden!

Weimar, am 7. Dezember 1830

3. W. v. Goethe?

## henriette an Julie

Am 8. Dezember 1830

. . . Unser alter Meister Goethe ist jest wieder völlig hergestellt, was man allerdings wie ein Wunder betrachten muß. Der Kanzler wird die näheren Details an Kestner berichtet haben, es bleibt mir also nur übrig, Dich über den geliebten Freund zu beruhigen. Dielseicht freut es Dich zu hören, daß ich ihm, der so warmen Anzteil an Dir und Deinem Talent nimmt, die herrlichste Deiner Zeichnungen, den Tempel der Vesta, überschickt und ihn dadurch unz gemein beglückt habe, denn er war entzückt davon und sagte, Du könntest nunmehr mit den besten Künstlern in eine Reihe treten. Er habe es längst gewußt, daß Dir nur die Anschauung der ers

habensten Gegenstände fehle, um dahin zu gelangen. Ottilie benimmt sich sehr gut und lebt ganz für den Alten. Deine Teilnahme und Mitteilungen haben sie tiefbewegt, vielleicht kehrt sie endlich doch auf den Weg der Vernunft zurück, und dann hast Du eine liebenswerte Freundin wiedergefunden. . . .

#### Julie an Beaulien

Bruchstück ohne Datum, etwa vom 10. Dezember 1830

Beisehung des Papstes Pius VIII.8. . . Um Dir den Verlauf der ganzen Sache in einigem Zusammenhang mitzuteilen, muß ich Dir notwendig erzählen, was man mit dem armen heiligen Vater noch für Spielereien nach seinem Tode vorgenommen hat. Drei Tage lang ward er zuerst auf dem Paradebette im Quirinal dem herzuströmenden Volke gezeigt, sodann in eine von Maultieren getragene Sänfte gesett und unter einem sehr bescheidenen Geleite (in dem einige Kanonen die Hauptrolle spielten) bei Sackelschein nach dem Natikan gebracht, wo alles Militär und die hohe Geistlichkeit ihn auf dem St. Detersplake feierlichst empfing und in seine Gemächer begleitete. Dort ward er seines papstlichen Ornats beraubt und in Kardinalstracht auf ein Paradebett in die Sirtinische Kapelle ge= legt, wo dann abermals die schon früher im Quirinal stattgefunde= nen Meffen, Besprengungen, Räucherungen usw. ihren Sortgang hatten. Don dort aus brachte man ihn gegen Mittag in die Peters= kirche, wo abermals ein in der Mitte derfelben errichtetes Parade= bett den armen, wandernden Leichnam auf eine halbe Stunde auf= nahm, und kaum war diese auf die frühere Weise vorüber, so wurde er von neuem in Bewegung gesett, in eine Seitenkapelle getragen und dort auf solche Art gelegt, daß seine Sußsohlen durch eine verschlossene Gittertur von dem Dornehmsten wie von dem Geringsten geküßt werden konnten! Diese Zeremonie dauerte abermals drei Tage, nach welchen der arme, noch im Tode geplagte Mann endlich die lette Reise antrat. Diese war kurg und führte ihn ans Ziel alles irdischen Lebens, in die kleine, enge Behausung, aus

der ihn nun hoffentlich nichts mehr aufstört. In einer der schönsten Kapellen des St. Peter ward er abends bei verschlossenen Turen, unter abwechselndem Gefang und Messelesen in einen schön ver= zierten, bleiernen Sarg gelegt, der wohl verlötet, sodann in einen hölzernen kam und durch eine künstlich angebrachte Maschinerie in die höhe geschraubt wurde, bis zu einer Öffnung in der Mauer, wo wenige Augenblicke vorher der Sarg des lettverstorbenen Papstes herausgenommen worden war, aber selbst hier findet er vielleicht nur eine kurze Ruhestelle, indem er dem nächstfolgenden wiederum Plat machen muß. Sur mich hatte dieser feierliche Aktus (dem ich nur durch Kestners Einfluß mit beiwohnen konnte) etwas sehr Beruhigendes und Schmergliches zugleich. Beruhigendes durch die überzeugung, daß der so lange, wie eine zur Schau ausgestellte Duppe, umbergeschleppte Tote nun endlich griede haben werde, und Schmerzliches durch die ungeheuere Teilnahmslosigkeit und Kälte, die sich hier abermals deutlich zu erkennen gab. Einen Augenblick zwar glaubte ich in einem entfernten Winkel, während man den Sarg ichloß, ein weinendes Antlig zu sehen, als ich aber genauer hinsah, ward ich leider inne, daß es einer der Träger war, der sich nur den Schweiß von der Stirn trocknete! Nach diesem nun wurde im Innern der Peterskirche ein ungeheuer großer Katafalk, und zwar in drei Tagen, errichtet, der nicht mehr denn 20 000 Scudi kostete und doch aus nichts als schlechtem, mit Papier und Ceinwand überzogenen Holze bestand, da die Kürze der Zeit kein ander Material gestattete. Dier kolossale Figuren daran waren sogar nur aus Stroh gemacht und mit Gips und Leinwand überzogen. Trogdem machte das Ganze keinen übeln Eindruck, da die bedeutende höhe, die harmonische Sarbe und unermegliche Lichterzahl die mangelnde Ausführung ergänzte. Der dem lettverstorbenen Papit errichtete Katafalk soll 50 000 Scudi gekostet haben und noch nicht bezahlt sein! Die Seierlichkeiten, welche bei diesem Mausoleum stattfinden, sind an und für sich unbedeutend und nur durch die schöne alt= italienische Kirchenmusik erfreulich, die, von guten Sängern in den

herrlichen Räumen vorgetragen, einen doppelt schönen Eindruck macht, obschon der ununterbrochene Carm um einen herum dens selben nicht selten schwächt.

Nachdem ich diesen vielfachen Totenopfern des verstorbenen Papstes beigewohnt hatte, besah ich mir die fast nicht minder großen Buruftungen gur Ernennung des neuen im Quirinal. Besonders komisch erschienen mir bier die ungähligen kleinen Baldachins, die in dem Versammlungslokal, wo die Kardinäle sich tagtäglich zur Wahl vereinigen, rings an den Wänden angebracht sind. Sobald einer zum Papste erwählt worden, muß jeder Kardinal seinen Baldachin niederlassen, folglich im wahren Sinne des Worts die Segel streichen, während der neue Gebieter den seinigen über seinem geweihten haupte beibehält. So ist alles in dem wunderlichen Cande auf den bloken Knalleffekt berechnet, alles mehr oder minder eine Theaterposse, die aber doch auf das Volk ihren Ein= druck nicht verfehlt. Auch die engen Räume, in denen die armen Kardinäle gefangen sigen, sowie die vielfachen Anstalten, sie vor allem fremden Einflusse zu bewahren, habe ich in Augenschein genommen; man sagt, daß sie diesmal ihre Gefangenschaft sehr abkürzen würden. Im Cande selbst ist alles ruhig, einige kleine Kabalen, d. h. geheime Zusammenkünfte unruhiger Köpfe ausgenom= men, die man aber im Keime vernichtet hat. Der Sohn der hor= tense<sup>9</sup> ist mit daruntergewesen und sogleich des Candes verwiesen worden. Darüber fällt mir ein, daß ich Dir noch nicht über Deinen geliebten Freund und ehemaligen Herrn, den Erkönig hieronimus,10 gesprochen habe, dem ich fast täglich hier begegne und über den ich Dir mancherlei, obichon wenig Gutes, mitteilen kann. Doch muß ich mir dies aus Mangel an Zeit auf einen spätern Brief versparen.

# henriette an Julie

Am 24. Dezember 1830

... Wie wunderbar mußte es sich fügen, daß Du auch den Tod des Papstes nebst allem, was ihn merkwürdig macht, in Rom er-

leben solltest! Der gute Mann hat uns durch die Zeit seines Ab= lebens einen Dienst erzeigt, wofür St. Peter ihn lohnen möge. -Don uns kann ich, Gott sei gelobt, im gangen nur Gutes berichten. Unser bestes, armes Gustden, obgleich immer noch in großer Schwäche und von mannigfachen Leiden gequält, versicherte mir noch gestern, sie freue sich seit vielen Jahren zum erstenmal wieder auf die hellen Lichter und das Bescheren. Lingen ist rund und dick, fröhlich und guter Dinge, weil wir hier sind und - Briefe aus Indien das fort= dauernde Andenken und das Wohlergeben des Freundes erst kürzlich verkündigt haben. . . . Im Goetheschen hause geht alles den alten Bang, und die Ducke ist schon völlig ausgefüllt, die der Tod des Sohnes und Gatten, ja des Daters sogar, gemacht hatte. Die Kinder denken nicht mehr an ihn, und selbst der Kanzler ist davon empört. Der Alte schreibt frisch drauflos, um die Unkosten, die dies Ereignis nach sich zog, zu ersetzen. Dennoch glaube ich, daß er den Sohn tief betrauert, weniger den Toten als den Verlornen. Kannst Du, ohne Dich anzustrengen, eine Skizze von diesem machen, so wird es dem Alten gewiß tröstlich sein, aber ein großes Opfer mußt Du ihm nicht bringen, denn es würde nicht gehörig erkannt werden. . . .

# Cine an Julie

Ohne Datum; wohl vom 27. Dezember 1830

(Dem Briefe Goethes an Kestner von diesem Tage11 beigeschlossen.)

... Nach einem langen, langen, schmerzlichen Zustand ist mir das Ceben wieder leicht geworden durch die Nähe der geliebten Mutter, und alles Drückende von mir abgefallen. Ich begreife, daß ich wieder denken, lachen, scherzen kann und der verdrießlichen Gegenwart ein Schnippchen schlagen, was ich völlig verlernt hatte. Seit wenig Tagen auch beglückt mich der Besitz eines wahren Liebesbriefes aus Indien. — Er ist wohl, heiter, treu und gut wie sonst! — Du begreifst, wie glücklich mich diese Kunde machen muß, und Dein Herz teilt es mit mir, ich fühle es im voraus. — Der Papa Goethe ist wieder hergestellt und man verheißt ihm jetzt noch

langes Leben. Augusts Tod schmerzt mich vielleicht am tiefsten. — Ich soll eilen, um dies Blättchen zum Einschluß in Goethes Brief zu bringen. Tausend, tausend Glück zum neuen Jahr! Helle, schöne Stunden, freundliche Bekanntschaften, liebe Erinnerungen und ein glücklich Wiedersehen bei der heimkehr! . . . Man treibt jest eine große Kunst mit bunten Bilderchen, die ausgeschnitten auf Holz geklebt und dann lakiert werden. Tische und Kästchen sieht man in solcher Menge, daß ich Deinen geuereifer gegen solch heillos Spiel icon von weitem sehe und höre. Die Seidler ichimpft ichreck= lich, die Voigt12 läuft gleich aus der Türe, allein meine Ungeschick= lichkeit ergötzt es, etwas zu schaffen ohne viele Mühe; d.h. das Ausschneiden ist eine wahre Qual! hier ist meistens alles schlechter Caune, wir allein in unserm kleinen Winkel sind glücklich und froh. . . . Oh, lag uns unverzagt sein! Gruße den guten Keftner, die Gerlach, Marien. Ach, gruße alles mit treuestem Dank, was freundlich gegen Dich ist! Wie liebe ich jedes fleckchen, was Dir ein Sächeln abgewinnt!...

# Cine an Julie

Am 1. Januar 1831

Gott schenke Dir Gesundheit und Sähigkeiten, die Genüsse Deiner jehigen Existenz im vollen Maß zu sammeln und zu verwahren für die Zeit, wo sie Dir sehlen werden. Ich weiß, Du kehrst mit zärtlich liebenden und sehnenden Empfindungen zu uns zurück; allein mache Dir keine Illusionen, Du wirst alle Kräfte brauchen, um Dich in das trockne, freudlose Alltagsleben zu finden, worinnen unsre Tage hinuntergehen. Wir sind daran gewöhnt und wissen es nicht anders, Dir wird es Mühe machen. . . .

. . . Was Ottilie betrifft, ich sehe sie beinahe nicht und glaube, ich verstehe sie wenig. Die Pogwisch wird mir stets werter, und ich bin überzeugt, Du wirst sie jett lieben, wenn Du wiederkehrst. Der alte herr ist wohl und munter, wie man sagt; ich sehe ihn nicht. Augusts Tod hat vielleicht wenig Menschen tieser berührt

als mich, Madame Gille13 ausgenommen, sans comparaison, und ich kann nicht immer mit Ceichtigkeit diejenigen seben, die oft über ein Gedicht mehr bewegt waren als über folchen Tod. Der Preller hat, wie ich höre, Wäsche und Kleider, vom alten herrn bestimmt, erhalten, ohne unsern Vorschlag sogar, und das wird Dich freuen. Jenny ist wohler und besser wie mir scheint; Melanie und Jenny find unfre einzigen hubschen Madden, und im gangen ift die Gesellschaft wenig belebt. Die Spiegel lebt nur unter Schauspielern und läßt sich anbeten. Du irrst übrigens, wenn Du in der geistreichen Witwe Ottilie auch eine goldreiche wähnst; das ist der schlimme Punkt der jegigen Existenz und wird, weil der Papa sich einschränken will, zu einem gigantischen Unheil! Dazu findet sich nicht leicht ein Mitleid in mir vor, und darum sehe ich die Dinge nur von weitem an. — Weihnachten war sehr schön, obgleich ich sehr miserabel am Schnupfen war und jest erst wieder ausgehe. Mir hat die liebe Mutter die schönsten Sachen, die Du geschickt, aufgedrungen, die wunderschönen Perlen, das reizende Armband, die köstliche Muschel, nimm es nicht übel, daß ich in Besitz der herr= lichen Dinge gekommen bin, und glaube nur, daß ich beglückt da= mit, sie höher in Ehren halte als meine Petersburger Kleinodien.

. . . Des himmels Schutz und Schirm wache über Dir. Grüße Marien. Knebel ist gesund. Alles grüßt Dich herzlichst und treulichst, vorzüglich der Großherzog. — Lebe wohl! Ewig, ewig Deine Line.

# henriette an Julie

Am 8. Januar 1831

. . . Mit Goethe steht es so gut als Du es nur wünschen kannst, aber mit Ottilien schlechter als Du denken magst in jeder hinsicht, besonders in häuslicher. Der Alte fängt an zu geizen und beträgt sich besonders gegen Ottilie recht unväterlich. Ihr mangelt sogar das Notwendige, und Du hältst sie für eine reiche Witwe! Jest wünscht man schon den Verschmähten aus dem Grabe zurück; so sind die Menschen und ihre Ansichten!...

### Julie an Benriette

Rom, den 27. Januar 1831

Ich schreibe Euch heute im Sluge ein paar Worte, nur um Euch zu wiederholen, daß es gottlob bei uns vor wie nach vollkommen ruhig zugeht. Noch gestern sagte mir Bunsen, daß ruhig hier zu bleiben für den jegigen Moment das beste und ratsamste wäre, da selbst wohlbewaffnete Männer auf der Straße nach floreng große Gefahr liefen, indem alles Raubgefindel die gegenwärtige Gärung benutt und sich zu Räuberbanden gusammenrottiert. -Sollten zwei gestern von hier wegreisende Berliner herren namens Bendemann glücklich die deutsche Grenze erreichen, so werdet Ihr durch sie näheres über uns erfahren können, denn sie sind willens, über Weimar zu gehen. Wie so gerne hatte ich durch diese Gelegenheit Euch mehrere Kleinigkeiten zugeschickt, allein sie konn= ten nichts mitnehmen, leider! und selbst die Goethesche Skigge habe ich nur mühselig bei ihnen untergebracht. Sie ift an den Kangler adressiert, der sie in meinem Namen dem teuern Meister übergeben und mein Bedauern ausdrücken soll, daß sie so unvollkommen ge= raten. Auch wäre mir's lieb, wenn vorher ein schwarzes Rändchen um das Papier gezogen wurde, damit sie sich ein bifichen besser aus= nähme. Ich selbst bin sehr unzufrieden damit, obschon man hier sie allgemein sehr ähnlich fand; doch die Ceute machen überhaupt viel zu viel Aufhebens von meinen Arbeiten, die noch lange nicht so sind, wie sie billig nach einem jahrelangen Aufenthalt in Italien sein sollten. Leider habe ich auch hier keinen Lehrer gefunden und die meiste Zeit nur mit Versuchen oder Tandeleien hingebracht. Im jekigen Augenblick zwar habe ich eine höchst erfreuliche Periode, in der ich mit der größten Leichtigkeit male und wo ich auch mit mir selbst viel zufriedener bin denn gewöhnlich. Mendelssohn hat heute zum erstenmal meine Arbeiten gesehen und sich gar nicht darüber zufriedengeben können, er behauptet, daß ich mich den besten Künstlern hier an die Seite stellen dürfte, ein Urteil, was mir schon von verschiedenen Seiten gekommen (das aber gang unter

uns bleibt) und das mich sehr eitel machen könnte, wenn ich auf diesem Punkt Eitelkeit besäße. . . .

#### Julie an henriette

Rom, am 2. Februar 1831

Früher noch als die Zeitungen sollen diese flüchtigen Zeilen Euch die frohe Botschaft verkunden, daß wir endlich und endlich einen Dapst haben und daß uns also die hoffnung auf einen Karneval eröffnet ift. Es scheint, als ob die herren Kardinale denn doch ein Einsehen gehabt und sich, um allen weiteren Unruhen vorzubeugen, schnell zur Wahl entschlossen hätten; gang Rom ist darüber in der freudigsten Bewegung, und ich leugne nicht, daß ich den allgemeinen Jubel aus vollem herzen teile, da ich mit Zuversicht hoffen darf, den diesjährigen tollen Spuk mit heitererem Sinn als voriges Jahr zu genießen, wo er mich eigentlich mehr geängstigt als erfreut hat. Die Ernennung des Papstes Capellari14 ist so unerwartet schnell diesen Morgen vonstatten gegangen, daß die meisten Fremden sowohl als Einheimischen das Wichtigste dabei versäumt haben. Ich selbst bin leider eine Diertelstunde zu spät auf dem Monte Cavallo angelangt und habe weder das Ablesen des Namens noch das Aufbrechen der Ture erlebt, glücklicherweise aber doch dem Erscheinen des neuen Statthalters Christi auf dem Balkon, von wo aus er zum erstenmal dem Dolk den Segen erteilte, mit beigewohnt. Er ward mit lautem Jubelruf von der ungeheuren Menge empfangen, ob aber seiner eigenen Persönlichkeit oder des zu hoffenden Karnevals wegen, ift noch fehr die Frage. Wie immer im Leben, so sind auch hier die Stimmen über den neuen Papst geteilt, doch scheint die Mehrzahl (vorzüglich die Edelgesinnten und das Dolk) sich dieser Wahl aufs lebhafteste zu erfreuen. Es soll ein höchst trefflicher, fester und dabei tiefgelehrter Mann sein, der eine ruhige, segens= reiche und, da er überdies noch in den besten Jahren, sogar auch eine lange Regierung hoffen läßt. Auch hat sein Außeres das Gepräge einer sehr tüchtigen, kräftigen und dabei wohlwollenden Ma= tur, und daß er sich ohne Namen, ohne Samilie vom bloßen Mönch bis zum Papst emporgearbeitet, spricht gewiß schon für seine ausgezeichneten Sähigkeiten; gerade dies aber macht, daß die römische Noblesse ihn mit Widerwillen als ihr Oberhaupt anerkennt und vielleicht den armseligsten Wicht aus ihrem Kreise lieber als ihn an dieser Stelle begrüßt hätte. Auch sollen große Kämpse deshalb im Konklave selbst stattgefunden und nur die drohenden Zeitumstände die Wahl beschleunigt und für ihn entschieden haben.

# Sonnabend, den 5. Februar

Ceider konnte ich dies angefangene Briefchen nicht mehr, wie ich hoffte, zur Post befördern, und es wird daher als Nachtisch bei Euch anlangen. Da dieser aber stets der Ausschmückung bedarf, so will ich ihm noch die Beschreibung des päpstlichen Einzugs in den St. Peter hinzusügen, überzeugt, daß dies alles Euch wie mich interessiert und aus meinem Munde lieber als durch die öffentlichen Blätter sein wird. So wie man den armen toten Papst gleich einer Puppe von Ort zu Ort geschleppt und überall zur Schau ausgestellt, so hat man auch diesen neu ins Ceben tretenden um nichts Besseres fast behandelt, nur mit dem Unterschied, daß die Empfindungen, die sich an diese Zeremonien knüpsten, erfreulicher und diese an und für sich selbst viel einfacher und natürlicher waren als jene.

Unter lautem Kanonendonner und hellem Glockengeläute langte er Donnerstag morgens 10 Uhr, in seinem Wagen à la Henri IV. wie in einem Glaskasten sizend — ein neuer zu seiner Krönung bestimmter kostet 18 000 Scudi; schreibe achtzehntausend! — und links und rechts den Segen erteilend im Datikan an, wo er zuerst in der Sixtina und sodann im St. Peter selbst alle Kardinäle zum Fuß- und Handkuß heranließ und jeden zweimal auf die Wange küssend wieder entließ. Zum erstenmal wohnte ich einer kirchlichen Seierlichkeit in der Peterskirche auf einem der in den Seitenpfeilern angebrachten Balkons bei und leugne nicht, daß ich erst von dieser höhe aus den ungeheuern Umfang dieses Riesengebäudes und die

Pracht seines Anblicks vollkommen lebhaft empfunden habe. Welch ein Raum, welche Verhältnisse, wo soviel Tausende von Menschen sich frei und ungehindert bewegen und wie Ameisengewimmel gegen die kolossalen Verzierungen erscheinen, die diese bergähnlichen Wände schmücken. Während der Beremonie ward der Papft auf den hochaltar gesett und dort wie ein wahres Gögenbild in seinem goldenen Staate von vierundvierzig Kardinälen abgeküßt. Er felbst aber gab dieser leeren form etwas so Herzliches, Inniges, erwiderte ihre knechtischen Ehrenbezeugungen mit so wohlwollenden Umarmungen, daß ich dem an und für sich langweiligen, monotonen Treiben ordent= lich mit Vergnügen zusah. Nachdem er sich seines papstlichen Ornats unter einem in der Kirche angebrachten rotsamtnen Zelte entledigt, kehrte er sodann wieder auf die nämliche Weise wie er gekommen in das Quirinal zurück, wo er bis zu seiner Krönung bleiben muß. Diese wird morgen früh stattfinden und ungeheuer lange dauern, da er vorher erst zum Bischof gemacht werden muß, bevor er die Tiara pontificia empfangen kann. Sur heute beginnt nun wirklich der Karneval, aber mit der betrübten Klausel, daß im Sestivo abends keine Masken getragen werden und am letten Tag keine Moccoli stattfinden dürfen, wahrscheinlich, um allen irgend denkbaren Un= ruhen vorzubeugen. Ein Karneval aber ohne Moccoli ist eigentlich nur ein halber Karneval, auch hofft man noch immer, daß das Der= bot aufgehoben werde, was mich insbesondere sehr freuen sollte, da ich gar zu gerne mich noch einmal an dem kindischen Sest als Kind fühlen und benehmen möchte. -

Um diesen Brief nicht abermals die Post versäumen zu lassen, will ich nur noch einiges und zwar in bezug auf die gesellige Welt hinzufügen, die ich aber wegen ununterbrochenen katarrhalischen übeln nur sehr selten besuchen konnte und die am Ende wie überall höchst langweilig ist. Zu den ganz großen glänzenden Seten, die bei Torsonia und den Gesandten von Zeit zu Zeit stattfinden, habe ich mich noch gar nicht entschließen können, da sie erst um 10 Uhr beginnen und durch große hitze und großen Lichterglanz mir zur

höchsten Qual werden würden, dahingegen habe ich mehrere Abende bei Bunsens und Vernets als auch in einigen englischen häusern Soireen besucht und mir dort die einheimische wie die fremde por= nehme Welt besehen, unter der aber nichts vorzüglich hübsches noch Interessantes sich vorfindet. Überhaupt ist Rom dies Jahr weit weniger besucht als früher, woran wohl die unruhigen Zeiten schuld sein mögen, in denen niemand gern seinen eigenen Berd verläßt. Jeder größere gesellige Verein endet hier, wie jest überall, mit hüpfen und Gallopieren, bei welchem dann die Deutschen und Russen die beste Rolle spielen. Alle Sonntage ist bei der Prinzest Wolkonsky offnes haus, wo Scharaden, Tableaus usw. dargestellt werden und die Welt sich herrlich amusiert. Ich konnte leider erst ein einzig= mal daran teilnehmen, habe aber gerade einer allerliebsten frangösi= schen Komödie beigewohnt, in der die schöne grau vom hause (die nabe an den 50 fein mag) die erste Liebhaberin spielte und zwar so vortrefflich, so gang ausgezeichnet, daß man wirklich ihr Alter und Aussehn vergaß und gang hingerissen sich fühlte, wenigstens ich, die vielleicht die Zartheit ihres Spiels am besten zu würdigen wußte. Ein anderes haus, das ich sehr gern und bisher am öftesten besuchte, ist das der Madame Camporesi, jener berühmten Sängerin, die ins Privatleben zurückgekehrt ist und nur hie und da kleine musikalische Dereine gibt.15 Noch vorgestern habe ich dort die herrlichste Musik und zwar von den besten italienischen Sängern gehört und Euch, meine Geliebten, taufendmal herbeigewünscht. . . .

\* \*

Während sich Julie sern von Weimar ihrer Freiheit ungestört erfreute, tat ihre ältere Schwester daheim ruhig, umsichtig und taktvoll, wie es ihre Art war, das Erforderliche, um sich auch ihrerseits der lästigen Fesseln des Hosdamendienstes zu entledigen. Näheres darüber ist in dem Briese der Mutter an Julien vom 5. Februar 1831 zu lesen. "Line", schreibt sie, "hat vor einigen Tagen in einem recht innigen Bries bei der Hoheit um ihre Entlassung gebeten, weil sie

nicht mehr auf die dauerhafte Wiederherstellung ihrer Gesundheit rechnen könne und es daber für Pflicht halte, sich gurück= zuziehen. Der Erfolg entsprach jedoch nicht ganz ihren Wünschen, denn die hoheit ließ ihr durch die Magelet die schönsten Dinge sagen und zugleich erklären, sie sollte auf mehrere Monate gang vom Dienst befreit und eine Stellvertreterin angenommen werden, da= mit sie sich pflegen könne und weder geistig noch körperlich zu beunruhigen brauche. Es würde sich dann zeigen, ob ihr Zustand keiner Besserung fähig sei, was die Hoheit jedoch hoffe und sehnlichst wünsche. Es bleibt mithin nichts übrig, als Geduld zu haben und ruhig abzuwarten, was Gott uns bestimmt. Ich sehe von jest an keine großen Schwierigkeiten mehr, die Linen im Wege stehen könnten, um ihre Freiheit zu erlangen, denn der entscheidende Schritt ist getan und alles vorbereitet, auf eine so milde, ehrenvolle Weise, als man es von beiden Seiten nur immer wünschen konnte. Die Sritsch hat sich vortrefflich dabei benommen, selbst Isabelle ungewöhnlich ruhig und verständig dabei betragen, kurg die Sache ist so gut als möglich eingeleitet und mit Besonnenheit abgemacht morden. -

. . . . Was Du mir über Goethe und die Büste seines Sohnes schriebst, habe ich ihm durch den Kanzler mitteilen lassen. Er ist hoch erfreut darüber und erkennt Deine gute Absicht mit Dankbarkeit. Hättest Du die Sache nicht so günstig eingeleitet, so würde er sich die Büste verbeten haben, denn es steht gar nicht glänzend um die pecuniaria des guten Alten. Ottilie hat 10 Taler an Elkan gezahlt für die Pflanzung am Grabe ihres Mannes, die nur dazu bestimmt ist, es bemerkbar zu machen, bis der Dater ein Monument daraussehen läßt. Wenn Deine Auslage höher kommt, so mußt Du es gleich schreiben. Übrigens ist ihr alles gleichgültig, Büste und Grab, sie lebt nach wie vor und ich glaube, sie ist schon halb übergeschnappt.

... Schließlich muß ich noch bemerken, daß weder Melanie Spiegel noch Jennn, sondern die zweite Ziegesar zur Stellvertreterin unsrer

Line erwählt wird. Die Erstere wie die Zweite mißfallen höhern Orts ungemein wegen ihrer Koketterie. Noch immer harrt jene auf einen lieben Mann, aber es kommt keiner, und diese hat sich die Ottilie zum Muster erwählt. —

# henriette an Julie

Am 24. Sebruar 1831

... Deinen Brief vom 5. Februar habe ich dem Kanzler mitzgeteilt und dieser hat ihn Goethen lesen lassen, der unendlich erzfreut davon war. Deine Beschreibung der Szenen, die die Ernennung des neuen Oberhauptes herbeiführten, sind vortrefflich gezeichnet. Wie wenig kennst Du Dein Talent, die Feder zu führen!...

#### Julie an henriette

Rom, am 5. Mär3 1831

- ... Ich habe in meinen letzten Briefen nichts von den politischen Angelegenheiten erzählen mögen, da fürs Erste wirklich so gut als nichts zu sagen ist und man mir überdies versichert hat, daß meine Briefe sicherer laufen würden, wenn sie ohne dergleichen Mitteislungen wären. Hier in Rom ist alles in der tiefsten Ruhe und Stille wieder und seder überzeugt, daß es so bleiben werde, da die jehigen Römer keine Ader mehr von ihren Dorfahren haben, sondern im Gegenteil höchst unkriegerisch, ja sogar lächerlich furchtsam sind. Wir haben davon in dieser Zeit die allerkomischsten Beweise gehabt, die den Unterschied, den schneidenden Kontrast zwischen dem Einst und Jeht doppelt fühlbar machen.
- ... Habe ich Euch denn schon jemals erzählt, daß das kleine Atelier, welches ich in meinem Togis besitze, das ich aber erst seit einigen Wochen recht ordentlich benutze, da es den Winter über viel zu kalt darin und ich selbst zu unfähig zum Malen war, früher von Poussin, Mengs und Angelica Kaufmann als Studium benutzt worden? Was meint Ihr zu solchen Vorgängern, und ist es nicht ein hübscher Zufall, daß ich gerade diese nämlichen Räume

bewohne? Möchte doch ihr Geist und ihre Ansicht von den Wänden zu mir niedersteigen und mich besehren und erleuchten, bevor ich sie wieder verlassen muß. —

#### Julie an Line

Rom, am 22. März 1831

... Daß Ihr noch immer am traurigen Winter leidet, während wir hier schon im vollen Genuß des göttlichsten Frühlings schwelgen, betrübt mich sehr. Ist es denn durchaus nötig, daß Mama und Gustchen Weimar so bald verlassen? Könnten sie nicht lieber noch etwas zögern und dann vereint mit Dir die heimreise machen? Doch Ihr mögt wohl Euere weisen Gründe dazu haben, die ich nicht berechnen kann. Sorge nur, daß sie ja soviel als irgend möglich von meinen Sachen mitnehmen, besonders alles, was zu dem großherzog-lichen Bilde mir nützlich sein dürfte. Mein Mannequin vor allem ist mir un en the hrlich und ich möchte daher wohl, daß er schon seht mit der Fracht direkt nach Marienrode abginge.

... Ich bin geliebt, wie ich es vielleicht nie früher (abgerechnet ein ein zigmal) im Leben war, und lasse mich sieben, aber mit dem Wiederlieben will es eben doch nicht mehr gehen; doch davon ein andermal, auch von der Bekanntschaft mit einer Miß Mackenzie, die ich kürzlich gemacht, will ich Euch nächstens erzählen, die mir unter allen meinen hiesigen Freunden die liebste und zugleich der Triumph der häßlichkeit ist. Oh, wenn Adele so wäre! — Mit meiner Gesundheit geht es gegenwärtig vortrefslich. Der beste Beweis dasür ist wohl, wenn ich Euch sage, daß ich kürzlich zwei bis drei Abende nacheinander getanzt, weil die Leute mir keine Ruhe ließen. . . .

# henriette an Julie

Am 29. März 1831

... Ich habe mit wehmütiger Freude aufs neue gesehen, wie schnell man von Rom hierherkommen kann. Die beiden Herren, welchen Du Goethes Bild mitgabst, sind gestern schon glücklich ans

gelangt und haben uns Dein treffliches Kunstwerk wohlbehal= ten überliefert. Ich bin erstaunt, nicht allein über die Ähnlichkeit, sondern auch über den Genre und die Vortrefflichkeit Deiner Behandlung. Welche Weichheit, Bestimmtheit und Ceichtigkeit ist in dem Bild und welche Fortschritte hast Du gemacht, noch überdies in einer Methode, die ehemals Deine schwächste Seite war! Ich habe gestern gleich durch Herrn Bauer Striche darumziehen lassen und es heute morgen dem Vater zugeschickt. Er muß und wird Dein zartes, kindliches Gemüt daraus erkennen — wie es alle Menschen, namentlich die Pogwisch getan —, und Du kannst Dir jetzt sagen, daß Du seine Gedichte bezahlt hast. . . .

Bettina von Arnim an Line (Antwort auf deren Beiseidsbrief nach dem Tode Achims v. A.) 23. März bis 11. April 1831.

Am 23. Mär3

In diesem Augenblick erhalte ich Ihren freundlichen Brief, liebe Karoline, und da ich am besten antworte wie im Gespräch, ohne mich zu besinnen, so lasse ich mir auch nicht einmal dazu Zeit; ich wollte, Sie wären gesund, dies ist die erste Regung, die ich durch Ihre Ciebe empfunden; gesund und heiter, das wäre glücklich, heiter, wenn auch nicht gesund, das wäre ein Beweis von göttlicher Gesundheit in Ihnen, und dieser werden Sie gern entgegenstreben mit Zuversicht, wenn ich Ihnen sage, daß ich heiter bin; entschlagen Sie sich auch der Sorgen um Ihre Lieben, keine Sorgen, aber Gebet. Warmes Treiben in der Muttererde, Ausblühen, das wäre Ciebe, Ausdusten, das wäre Gebet. Sorgen gehen einwärts in die Seele, sie streiten wider die Wassen des Geistes, Bitten gehen aussetzt wärts zum himmel, wo keine Sorge sich einschleicht.

Ich bin ein Kind geworden, ich glaube alles, was mir verheißen wird und zweifle gar nicht, und wenn mir die Stimme im Herzen zuruft: siehe, da geht er hin, so sehe ich eben am himmel sein para- diesisch Gewand mit den letzten Strahlen der Sonne dahingleiten

und ich glaube, daß sein Suß die duftenden Wiesen betritt und daß alle Blumen und Kräuter sich an ihm hinschmeicheln, die er jeden Frühling mit dem Auge geküßt, die er besungen, die alle vor ihm dahingingen, ich sah ihn die grüchte genießen von den Bäumen, von den Reben, die er hier gepflanzt und gepflegt, und wahrlich er ging zu Freunden, sie alle entlassen ihn nicht, sie halten ihn in ihrer Mitte und er fühlt, daß er der ihren einer ist. Sollte ich ihm rufen, sollte ich ihm nachjammern? Alles, was ich herrliches von schönen Candern gehört und von Genuß des Sehenswerten, und von Mitteilung des Begeisternden, dies alles schwimmt jest ohne Salsch im reinen Ather, der ihn trägt. Die Sprache, die ewig nach dem Licht gestrebt, die strahlt jest Licht. Der Geist, der Zeugnis gab hier auf Erden, daß er sich nach dem himmlischen gesehnt, schaut jest das himmlische. Welche größere Gewißheit, daß eines sei, als die Ahndung. Ahndung ist Wurzel oder Same, Sehnsucht ist ichon belebter Keim, Bildung und inneres Leben entwickelt ihn gur Blüte, Benuß ist die grucht. Wenn Ihr wollt: der Tempel, den der abnbende, sehnende, geistige Mensch in seinem Bergen aufbaut bier auf Erden, ist der Blumenkelch, aus dem er selbst als grucht gum ewigen Ceben reift.

Ich bin glücklich! Wie war es anders möglich, als daß ein Seliger die Seinigen beglücke. Sollte er von mir gehen und mich verderben? Und sollte ihm die erste Gabe seiner Beseligung das Elend der seinigen bieten? Ich bin glücklich, daß mir Gott mein elendes, beslecktes Gewand wollte reinigen in dem Bad meiner Tränen; daß er zwischen mich und die Lüge wollte eine Grenzscheide aufzichten, daß, wenn ich sie nicht überschreite, bin ich nicht in ihr, wie ich sonst mich nicht von ihr trennen konnte; ich bin glücklich, daß ich wieder in der Heimat sein kann, im eigenen Herzen, weil die Dorwürfe mir geschenkt sind, und weil das Opfer seines Todes die bösen und verkehrten Neigungen von mir genommen hat. Ich bin auch glücklich, daß ich die Schrift sest lesen kann, die die Grundzüge meines Geistes bildet, und den Bescheid meiner Natur ausdeutet,

wie ihre Irrungen; die heilige Kunst, die wir Iernen, die wir üben, der wir uns hingeben sollen, die Liebe; wär' es ein leichtes, zu lieben? Liebe ist höchste himmlische Kunst und fordert unser ganzes Dasein also: reinste Selbstverleugnung. Haben wir also geliebt? Oder: verstehen wir zu lieben? Nimmer! Wir sind weit davon entesernt. Wir beteuern und fordern Dank der Treue für das falsche Zeugnis, was wir uns geben, und wenn der uns nicht wird, so verzweiseln wir; und ist Derzweiselung Element der Liebe? Wohl eher des Hasses.

Siehst Du also, da ist meine Aufgabe: lerne Liebe und dann gehe ein ins himmlische Reich zu den Liebenden; das ist doch ein schönes Ziel. Und das ganze Leben der Natur warmer Boden, auf dem die Liebe in allen Keimen auftreibt und jeder Tautropfen vom Aug der Liebe angestrahlt und jede Frucht vom Hauch der Liebe gereist. Und so ist der Tag wie der Aufzug am Webstuhl und der Geist webt die Liebe hinein vom frühen Morgen der Besinnung bis in die Nacht des Versinkens; und so geht mir's, daß ich erkenne, wie falsch ich gewebt und wie alles nicht das Rechte; dann wird mein Kunstssinn rege, daß ich die reinere Linie suche, und endlich und endlich wird unser Streben doch dem Ziel näherrücken.

Ich wollte wir wären beisammen; es sind wenige Menschen geeignet, so ganz ohne irdischen Ballast einander gegenüberzustehen, daß sie die heilige Einsamkeit nicht stören, die doch vor allem wesentlich ist zum wirklichen Leben; aber in uns beiden wäre vieleleicht die Anlage, dem Geist der Wahrheit den Vorrang zu lassen auch zwischen zweien, so wie es sonst nur selten der Fall ist in guter Stunde in tieser Einsamkeit, da wir den Freund sinden.

So weit hatte ich Ihnen gestern geschrieben und weiß heute nicht mehr, was ich noch alles zu sagen hatte, nur das weiß ich, daß ich der Unterhaltung mit Ihnen eine gute Stunde zu danken habe; wie seltsam sehe ich doch in mich hinein! Welche Traumwege, welche labhrinthischen Windungen, die immer zu keinem Ziel führen, und schon ist der größte Teil des Lebens zurückgelegt; und wenn wir

nun in der eignen Brust auch keine Heimat sinden, wo sind wir dann nicht Fremdlinge? Wie unbekannt war mir alles, da mich der Schmerz zum erstenmal bei mir selbst einführte, wie neu, wie ungeahndet waren mir die verschiedenen Verhältnisse meiner Natur zum Leben, wie niederschlagend diese Verwirrung, wie demütigend diese Schwäche, wie elend der gefundne Wille, und doch wie besestigend die Erkenntnis der Wahrheit.

Wie oft werde ich unterbrochen! Nun sind es schon acht Tage, daß ich an diesem Brief schreibe, und ich wollte doch so schnell antworten; in solchen Zeiten gibt man so gern auf jeden Anklang der Liebe eine Antwort; bei Ihnen zieht noch ein verborgener Reiz ihrer geistigen Natur, als ob diese eben aus dem Grundelement der Entsagung eigentlich ihre Individualität entwickelt habe und dieses stimmt denn natürlicher auch zu der Verwandlung der Psinche, wenn sie durch einen ... und hier hab ich wieder abbrechen müssen und weiß nicht mehr, was die Solge meines Gedankens war, denn 14 Tage war mir dieses Blatt aus den Augen gekommen. So sei denn des zögernden Schreibens genug und die unvollkommenen Zeilen seien Ihnen ein Beweis, daß mein Herz nicht erstarrt ist wie jenes der Niobe.

An Goethe habe ich so viel gedacht: seit jener ersten elektrischen Erschütterung meiner physischen Natur, da ich durch meine Tiebe zu ihm in ein neues Element versett war, hab ich keine Erschrung gemacht, die ihr das Gegengewicht gehalten hätte, als diese letze; jene erste zur Himmelsahrt, zum Durchströmen aller Lebensprinzipe, diese zum Einspinnen, in die innere Heimat einsenken, da den Frieden suchen, ihn ahnden in der Einfalt, im Erkennen, daß alles und jedes gleiches Recht an uns habe, daß die Tiebe keine Auswahl mache, daß sie nur sich selbst vergesse und jedes andre anerkenne.

Wie gern möchte ich doch diese zukünftige Zeit, die ich noch auf Erden zubringe, dem Arnim nachgehen, wie möchte ich alles andere vergessen und allein im inneren Anschauen selig sein, aber mein Geist ist in der Armut, und da geht er immer betteln bei dieser oder jener Kunst und macht Wege, wo er sich fern von der heimat fühlt, aber

auch verlassen. Glücklich, daß, wenn ich mich auch auf Straßen verirre, die nicht nach der eignen Kammer führen, ich doch immer den Stern im Auge behalte, der auch in meine Kammer hereinleuchtet.

Den Kanzler grüßen Sie herzlich von mir und alle, die mir wohls wollen.

11. April 1831

Bettine

### Julie an henriette

Rom, den 12. April 1831

... Mit welchem Entzücken lese ich gegenwärtig die Mitteilungen unfres alten Meisters über seinen römischen Aufenthalt, ach! und wie finde ich bei jedem Worte fast nicht nur ihn, sondern mich selbst so vollkommen wieder! Wie vermag ich alles, was er sagt, so leben= dig, so mit ganger Seele ihm nachzuempfinden, und wie ist alles so einfach, so wahr, so rein menschlich und doch so groß, so erhaben zugleich! Seit meinem hiesigen Aufenthalt habe ich nach dieser Götterkost geschmachtet und sie erst vor wenig Tagen erhalten, da Bücher hier, in allen Sprachen, schwer zu bekommen sind. Oh, lest auch Ihr, meine Lieben, dies herrliche Werk aufs neue und denkt dabei, daß das meiste darin, was Euch rühren und ergreifen wird, von mir zu Euch gesprochen sei; vorzüglich seine greude an Rom und seinen eigenen Sortschritten in der Kunft usw. und sagt ihm, wie glücklich er mich dadurch selbst in der weitesten Entfer= nung macht, wie er so vieles, für das ich nie das rechte Wort in mir fand, in mir zum klaren Bewußtsein gebracht, kurg meinem hiesigen Aufenthalt dadurch erst die eigentliche Weihe gegeben....

# Goethe an Kanzler von Müller

Den 17. April 1831

... Nun aber noch eine dringende Bitte: mögen Sie von Frau v. Beaulieu die Vergünstigung gewinnen, daß sie dem guten geschickten Schmeller einige Stunden widmen möchte, damit ich ihr werstes Bildnis auch mit unter die teuren Gleichzeitigen einfügen könne.

Weimar, den 17. April 1831

3. W. v. Goethe16

### henriette an Goethe

Weimar, am 17. April 1831

Wie weit es doch mit dem Menschen kommen kann! Wer mir in meiner stolzesten Jugendzeit gesagt hätte, ich würde einst mich für einen Mannequin interessieren und um dessen Besitz streiten, den würde ich für den hämischsten Lügner gehalten haben. Jest sehe ich mich plöglich nicht allein in diese beschämende Lage versetz, sondern auch noch überdies gezwungen, Euer Erzellenz mit meinem Anliegen zu belästigen.

Der Gliedermann wurde meiner Tochter Julie auf ihre Bitte von dem teuern seligen Herrn geschenkt und der jezige Großherzog bestätigte dies Geschenk gleich beim Antritt seiner Regierung. Herr Oberhosmarschall von Spiegel bürgt für die Wahrheit dieser Anzgabe und infolgedessen wage ich es, Euer Erzellenz die Entscheizdung der Sache vorzutragen.

Es sei mir jedoch vergönnt, Sie, hochverehrter Gönner, darauf aufmerksam zu machen, daß Julie schon deshalb gerechte Ansprüche auf den hölzernen Mann haben möchte, weil sie ihn allen andern Männern vorzog, oder - deutlicher zu sprechen - weil sie dem angebornen Talent die gewöhnliche Bestimmung des Weibes zum Opfer brachte und aus Liebe zur Kunft manche schmergliche Prüfung bestanden hat. Erlauben Sie mir noch hinzuzufügen, daß Ihre nachsichtsvolle Teilnahme an den schwachen Leistungen meiner Tochter sowie Ihre gutigen Ermunterungen am meisten dazu beitrugen, den Damm zu durchbrechen, den ich als sorgsame Mutter jenem heftigen Kunsttrieb entgegengustellen und Julien für eine ihrem Stand und Gefchlecht angemessenere Eristeng zu bilden suchte. Da aber der Erfolg meinem treuen Bestreben leider nicht entsprach und Julie, statt eine schlichte hausfrau zu werden, eine Kunstmamsell geworden ist, so muß ich mich wohl oder übel darein ergeben und Sie, als ihren mächtigen Beschützer, dringend ersuchen, dem armen, verblendeten Kind wenigstens dasjenige

nicht entziehen zu lassen, was — wie man sich im gemeinen Ceben ausdrückt — von nun an ihr Acker und Pflug sein wird.

Der Gliedermann kommt auf jeden Fall wieder nach Weimar zurück und kann nach wie vor andern Künstlern dienen, da Julie nur dies Jahr bei mir von der großen Reise ausruhen und in der ungestörten Einsamkeit des Candlebens die angesangenen Bildnisse unsers geliebten, verstorbenen Fürstenpaares vollenden will, wozu sie die ganze Garderobe ausbewahrt, die ich nebst dem Mannequin einpacken und nach Marienrode voraussenden soll.

Mehr brauche ich wohl nicht zu sagen, um den Zweck dieses Schreisbens zu erreichen. Sie werden, das bin ich gewiß, alle Hindernisse, die meinem Wunsch entgegenstehen, durch einen Machtspruch beseitigen und Ihren Schützling beglücken. Mutter und Tochter werden dadurch zur innigsten Dankbarkeit verpflichtet werden und in Ihnen aufs neue einen liebevollen Wohltäter verehren.

Mit unbegrenzter hochachtung und Anhänglichkeit Euer Erzellenz ganz gehorsamste Dienerin h. v. Beaulieu geb. v. Egloffstein<sup>17</sup>

#### Goethe an henriette

Den 18. April 1831

An die Freifrau

henriette v. Beaulieu-Marconnan, geb. Gräfin v. Egloffstein

Meiner verehrten Freundin sage tausend Dank für die Geneigtsheit, uns Ihr so wertes Bild zurückzulassen. Wie ich denn auch verssichern darf, daß, sobald Demoiselle Seidler von einer kleinen Reise nächstens zurückkehrt, jene Angelegenheit mit Vergnügen besorgt werden soll. Unter den treuesten Wünschen unwandelbar

Weimar, den 18. April 8131

J. W. v. Goethe18

# henriette an Julie

Weimar, am 20. April 1831

. . . Ich habe mich in der letzten Zeit recht abgequält mit Deinen Sachen, um alles wo möglich nach Deinem Wunsch zu ordnen. Ich habe jedes Blatt herausgesucht, jedes Stück, das ich passend für

Deine nächste Zukunft fand, eingepackt und Deiner Vorschrift gemäß gehandelt. Leider kann ich aber Deinen Mannequin nicht gleich mitnehmen, denn, da Du ihn der Seidler geborgt und diese ihn an den Maler Kaiser geliehen, der eben den Großherzog in Arbeit hat, so mischte sich Goethe in die Sache und ließ mir sagen, er hoffte, wir würden soviel Rücksicht haben, den Mannequin nicht eher zurückzusordern, als bis jenes erh abne Bild fertig sei. Goethe hat selbst an Müller gesagt, er sei in seinem Leben über nichts mehr wütend gewesen als über die Nachricht, daß der Großherzog Dir den Mannequin geschen kt habe und hätte ich nicht (nebst Spiegel) aufs tätigste und schlauste vorgebeugt, so würdest Du ihn auch gewiß gänzlich versoren haben. Jeht aber bleibt er wenigstens Dein Eigentum, nur mußt Du etwas Geduld haben. . . .

An demfelben Tage traf der Kangler bei Goethe mit dem Groß= herzoge zusammen, der, wie in Müllers Tagebuche zu lesen ift, "sehr bewegt und enthusiastisch über die grau v. Beaulieu sprach, worauf Goethe sagte, sie habe bei männlicher, ritterlicher Kraft weibliche Anmut zu bewahren gewußt.19 In ähnlichem Sinne hatte er sich schon beinahe vier Jahre früher, am 16. Juli 1827, über sie geäußert, als ihm der Kangler, wohl auf ihren Wunsch, ihre leider nicht überlieferte, offenbar sehr geistvolle Auslegung des Belena-Zwischenspieles im zweiten Teile des Sauft zeigte. "Er war", wie der Freund ihr mitteilte, "ungemein davon erbaut, überrascht, ergriffen."... "Nun," bemerkte er unter anderm, "ein solch er Ceser entschädigt für tausend alberne Dunse und Plattköpfe. Aber sie ist auch aus unserer guten Zeit, hat unsere gange Bilbungsperiode mit durchgemacht, und da mußte es schlimm sein, wenn Kraft und Schönheit in einem folden vereint nicht ein besseres und höheres Urteil als alle Immermanne,20 Tieke und Raupachs unserer neuen Zeit haben wollte. Ja, wenn diese grau sich nicht so fehr der Welt verschlossen hätte, da hättet Ihr erst sehen sollen, zu welchem Gipfel weibliche Kraft anzusteigen vermag!"21 Schmeichelhafter konnte der Dichter in der Tat die hohe Meinung, die er von ihr hegte, nicht kundgeben. Je mehr Wert sie aber darauf legte, desto lieber mußte sie ihr Bild seiner Sammlung einverleibt sehen, für die sich nicht lange zuvor auch ihr Bruder, der General, auf Goethes Bitte von Schmeller hatte zeichnen lassen.<sup>22</sup>

5

Bald nachdem Henriette ihr entsprochen, kehrte sie mit Auguste nach Marienrode zurück, wogegen ihre älteste Tochter einstweilen noch in Weimar blieb.

# Line an Julie

Weimar, am 27. April 1831 (Mittwoch)

. . . Dein Bild von August Goethe hat mich tief erschüttert, und alle, die es gesehen. Du hast seine Rechtfertigung übernommen und uns noch einmal Teilnahme und Liebe für ihn erweckt. Wie segnet Gott so vielfach Deine Anwendung des schönen Talentes.... Frang ist in Berka in die Kost gegeben bei sehr guten Ceuten. . . . Kannst Du in Rom lieber gedeihen, leichter leben, froher existieren, kehre nicht guruck, mein Engel! und suche jest Deine Eristeng Dir ohne Rücksicht und ohne 3wang leicht und froh zu machen; wer den innern Drang des Geistes so lange und schmerzlich bewältigte als Du, der ist geschaffen, sich selbst fortzuhelfen; Du mußt Deine Bukunft unabhängig von der unfrigen Dir gestalten; wir lieben Dich viel zu gärtlich, um nicht sehr unglücklich werden zu können, wenn Du in Marienrode vergeblich nach Deinem Monte Pincio seufzen, vergeblich Italiens schöne Sonne, Roms Herrlichkeiten und alle fesselfreien Zustände der geselligen Welt gegen die kleine, durf: tige, eingeengte und vielleicht durch wunderliche, herrische Caunen getrübte kleine Eristenz unsres Beisammenlebens suchen und betrauern würdest. - Die schönen Perlen, welche ich von Dir erhalten, habe ich jest, als ob Du sie gefendet, an Isabellen gum Geschenk in Deinem Namen gebracht; sie hatte solche sehnsüchtig ge= wünscht und war erstaunt, entzückt und beschämt darüber. Du mußt mir nun kein Dementi geben und überhaupt nichts verschenken. That is a mere duperie. . . .

#### Line an Julie

Berka, am 5. Juni 1831

Während Du die Wahl zwischen Sorrent und Florenz hast, liebster Engel! sitt Deine alte Schwester hier in den Wellchen der Berkaer Quelle und erfreut sich an Luft, Wasser und Einsamkeit des treff-lichen Aufenthalts! Es mag Dir sehr komisch, sehr lächerlich vorkommen, — immerhin! Eines schickt sich nicht für alle!

- ... Die gute Pogwisch ist, mir zuliebe, mit hierhergezogen und zeigt in vielsacher Weise, wie treu und wahr sie mich liebt. Jetzt ist sie auf ein paar Tage mit Frorieps nach Leipzig zur italienischen Oper, wohin ich fürs Leben gerne mitgegangen wäre, allein eine sogen annte Invalide darf leider keine Studentenstreiche machen, und so blieb ich hier und ließ mir von Karl Beaulieu,23 der jetzt in Jena auf der Universität ist, weismachen, er käme mich zu bessuchen, während er den ganzen Tag bei Jennn steckt. Daß er guten Geschmack hat, ist immerhin tröstlich.
- ... Constance ist sehr unglücklich über meinen Abgang und klagt es allen vier Winden; meine Nachfolgerin wird es nicht sehr gut haben, aber noch ist sie nicht ernannt.
- ... Ottiliens zehn Caler wird Dir Elkan haben auszahlen lassen? Der Alte ist fortwährend krank seit einigen Wochen, man fürchtet die Wassersucht. Rochlitz war in Weimar, ist aber auch zu krank gewesen, um auszugehen, und ich sah ihn leider hier nicht.
- ... Prellers Nachrichten haben mich höchst beglückt; er behauptei auch, Du müßtest dort bleiben, ihm hätte der Abschied schier das Leben gekostet, und er hatte hier eine Braut!

Man sagt, daß unser: exalted friend, who is always exalted and always beyond belief24 — ist es von neuem so sehr über eine von Oben bezeugte Gunst, daß es kein Mensch mit ihm aushalten will,

und sich viele gegen ihn verschwören. Ach, sehe jeder, wo er bleibe, und wer steht, daß er nicht falle. Gottlob! j'ai tiré mon épingle du jeu, et après moi le déluge!! —

Gehst Du mit Deiner Mackenzie nach Neapel? Gott gebe Dir dort warme Sonnentage. Hier regnet es und ich friere. Cebewohl!

### Soret an Line

Weimar, den 18. Juni 1831

Le second volume de notre Dame de Paris<sup>25</sup> est enfin arrivé et entre mes mains, je l'ai vite vite achevé afin de vous donner la possibilité de le lire entre Goethe et moi; faites cette opération entre aujourd'hui et demain si possible et envoyez le livre chez le papa pour que je puisse dire sans mentir qu'il est arrivé à son adresse.... Fred Soret.

# Julie an henriette

Molo di Gaeta, am 24. Juni 1831

Wie alle meine Empfindungen und Gedanken sich unwillkürlich zu Euch hinwendeten, als ich gestern in Terracina das liebe herrliche Meer in seiner vollen Schone wieder erblickte, so sollen auch die ersten Worte, die ich von seinen reizenden Ufern aus schreibe, zu Euch hinüber, um Euch von meinem Glück und meiner Freude schleunigst Kunde zu geben. Seit wenig Stunden sind wir an diesem Meerbusen angelangt und thronen in einer villa (dicht über dem Abhang des mit Orangen=, Granaten= und Zitronenwäldern be= deckten Ufers), welche seit kurzem in ein Albergo umgewandelt ist und unstreitig mit zu den schönften Punkten Italiens gehört. Statt, unserm ersten Plane gemäß, in drei Tagen bis Neapel zu geben, haben wir noch zwei Tage zugegeben, um die Schönheiten verschiedener Orte, die wir früher nur im flug oder gar nicht gesehen hatten, mit voller Muße zu genießen. Das Wetter begünstigte diesen Plan auf alle Weise, da es, statt großer hige, die wir befürchteten, mild und höchst erfrischend wurde und folglich alles erleichterte. Dazu haben wir Dollmond, der die zauberischsten Effekte zu Meer und Cand macht, die, wenn man sie schildern wollte, fabelhaft erschienen, und eben deshalb nur gesehen, nicht beschrieben werden müssen. Eine Römerin, meine frühere hauswirtin, die ich mitgenommen, um der Armen durch Seebäder eine Wohltat genießen zu lassen, diese Frau wandelt wie eine Begeisterte von einer Terrasse zur andern und versichert noch eben, daß, so arm sie sei, ihr hundert Scudi nicht so lieb als der Anblick dieses göttlichen Candes wären. Auch mir ist zumute, als sähe ich diese Pracht zum ersten Male, und im Grunde ist es wirklich so; auf meiner vorsährigen Reise habe ich so gut als nichts genossen, sondern nur mit den allerpeinlichsten Empfindungen und hindernissen aller Art zu kämpsen gehabt. Wie liebevoll, wie freundlich eingehend sind meine jetzigen Reisegefährtinnen! Wie voll Dank und Freude gegen Gottes herrliche Schöpfung! Ja, das Schicksal gleicht oftmals noch im Ceben aus, was wir gelitten, und Euer Segen hat mir in weiter Ferne heil und Glück bereitet.

### henriette an Julie

Marienrode, am 27. Juni 1831

Endlich kann ich Dir die glückliche Ankunft unfrer teuren Sine und zugleich die Entscheidung ihres bisher so zweifelhaften Schicksals berichten. Gott hat Großes an uns getan, deß bin ich fröh= lich, und seine Gnade werde ewig von uns gepriesen. Line ist frei und erhält 600 Taler Pension, nämlich 500 Taler von der Kammer und 100 Taler von der hoheit, mit dem Dersprechen, daß sie ihr liebes Quartier in der Bastille nebst holz behalten soll, wenn sie den Winter in Weimar zubringen will, was die hoheit um jeden Preis zu erlangen strebt. Die Gesinnung der gurftin hat sich bei dieser Gelegenheit auf die rührendste Weise ausgesprochen, und Line wurde weit mehr davon bewegt und erfreut als von dem klingenden Beweis ihres seltenen Wohlwollens. Ihre Anerkennung dessen, was Dine ist und ihr selbst war, ihr Schmerz bei der Trennung, ihre Besorgnis, ob Line auch mit der Pension auskommen und zufrieden= gestellt sein wurde, dies alles hat das weiche herz Deiner Schwester in Dankbarkeit aufgelöft und sie für viele Leiden entschädigt.

Du wirft Dich darüber ebensosehr freuen, als wir uns über Deine auten Nachrichten gefreut haben. Daß Du es dahin gebracht hast, die Königin von England26 in Erinnerung an Wilhelmsthal für Deine künstlerischen Arbeiten zu interessieren, und daß sie Dich aufgefordert hat, ihr eine davon zum Ankaufe vorzulegen, ist gewiß ein großer Gewinn für die Jukunft und kann die angenehmsten Solgen nach sich ziehen. Um so dringender aber möchte ich Dich bitten: bringe Ordnung in Deine Arbeiten, gebiete Deiner Phantasie, damit sie nicht von einem Gegenstande zum andern fliege und immer das Begonnene unvollendet liegen lasse, um wieder etwas Neues zu er= greifen. Ich kenne Dich zu gut, als daß ich nicht bestimmt glauben sollte, Du hingst noch immer dem alten Sehler nach, den ich so oft icon rügte, und das, was Preller an Lingen sagte, bestätigt mich darinnen. Er versichert, kein Künftler kame Dir weder im Calent und Genie, noch im ungeheuern fleiß gleich, aber leider! Kame es bei Dir nie zur Beendigung und reinen Ausführung der schönsten und herrlichsten Gegenstände, wodurch Dein Ruhm sich erft begründen und alle andern überstrahlen würde. Höre also auf meine warnende Stimme und wirf endlich den alten gehler mit jener Energie von Dir, die Deinen Charakter fo ichagenswert macht. Nunmehr, wo Du nach England eine eigne Schöpfung senden sollst, mußt Du Dich auch dazu anschicken, einen festen Entschluß fassen, nicht hundert Dinge ent werfen und wieder ver werfen, sondern bei einer einfach-anmutigen Idee stehen bleiben, wie 3. B. die Gruppe der Frau mit dem Kind auf dem Esel, wozu noch eine schöne Aus= sicht über das Meer, nach Neapel hin, kommen könnte, und dies reizende Gemälde soweit zu vollenden suchen, als Dir möglich ist während Deines Aufenthaltes in Sorrent, wo Du das Meer mit feinem Zauberduft vor Augen haft. Bei der Rückkehr nach Rom kann Dir dann das Urteil der besten Künstler noch zu hilfe kommen, um das Mangelnde zu verbessern, und die Kopie, welche man von Dir erwartet, bald zustande gebracht werden. Jene hohe Dame hat viel Gefühl, liebt die Kinder ungemein und wird noch überdies

das wahrhaft Charakteristische, Nationale einer solchen Komposition gehörig zu schähen wissen. Derwundre Dich nicht, wenn ich Dir sage, daß ich die Skizzen und Bilder des Großherzogs Dir nicht mit Deinen Sachen sandte. Es wäre eine Torheit, wenn Du jest Deine Zeit damit verderben wolltest. Um Dir aber ein sicheres Mittel an die hand zu geben, der hoheit viel Freude zu machen, habe ich das Bilden des kleinen Prinzen mitgeschickt, welches ganz unbeschreiblich ähnlich und sehr lieblich gedacht ist. Mit etwas mildem Schatten und einer schöneren Färbung ausgestattet, wird es vortrefslich sein und mehr Effekt bei der Mutter machen als jedes andere Kunstwerk, weil ihr Gemüt dabei ins Spiel kommt und die Attention sie wahrhaft rühren muß. Der Kleine ist überzdies mit Leib und Seele bei seinem Soldatenwesen und stolz darauf, daß man ihn endlich zum Unteroffizier gemacht hat....

# Julie an henriette 27

Neapel, Santa Lucia, am 3. Juli 1831

Und so ware ich denn, wie durch einen Zauberschlag, urplöß= lich wieder an der nämlichen Stelle, von der ich vor wenigen Monaten dem lieben Meer, dem alten haupte des dampfenden Berges, ben fernen Inseln, kurg, der gangen Pracht dieses Candes, mit tiefster Wehmut ein ewig Cebewohl sagen zu mussen geglaubt hatte! Mir war auf dem ganzen Wege hierher traumartig zumute, denn wirklich gleicht meine Rückkehr mehr einem phantastischen Spiel der Einbildungskraft, als der reellen Wirklichkeit. Alles fügte sich zu dieser zweiten Reise so überaus angenehm und leicht, daß fie mehr eine Custfahrt als eine Reise genannt zu werden verdient, und die Erinnerungen an die erste ganglich verlöscht. Mein diesjähriger Einzug in Neapel fand zur nämlichen Stunde und fast unter den nämlichen Umständen statt, wie im vorigen Jahre. Die Illumination der Stadt fiel zwar diesmal weg, allein der Mond ließ es sich nicht nehmen, an den Toren mich feierlich zu begrüßen und durch alle Straßen bis Santa Lucia zu begleiten, wo er seinen

alten Posten, jenseits des Meeres meinen Fenstern gegenüber, wieber einnahm, und den ganzen weiten Golf mit seinem magischen Sichte mir verklärte; neben ihm thronte der alte, dunkle Nachbar, der, nicht minder galant, unsere Ankunft mit roten Flammenblitzen, die er von Zeit zu Zeit in den tiefblauen Nachthimmelschleuderte, zu seiern schien, eine Ausmerksamkeit, eine Überzaschung, von der man keine Ahnung hatte und die uns sehr erstreute. Durch einen artigen Zufall haben wir die nämlichen Zimmer, die ich voriges Jahr bewohnte; es will mir auch dies fast wie eine Sügung dünken, daß ich in denselben Räumen Ersaß für alle peinlichen Zustände finden soll, die ich darinnen überwunden. Welch eine Wohltat, an einem Orte wie Neapel mit Menschen zusammenzuleben, die gleiche Ansichten, Neigungen und Beschäftizgungen mit uns haben, und noch überdies wohlwollend, liebevoll und zartfühlend sind! . . .

### Cine an Julie

Marienrode, am 10. August 1831

men bewohnten, zurückgezogen, gereicht es doch zur Ergößlichkeit, hören zu können, was dort vorgeht, und die letzten Ereignisse werseden Dich amüsieren. Alles war dort auf die Ersetzung meiner erledigten Stelle gespannt, und es scheint, daß mir allein die Hoheit vertraut hatte, sie wolle keine Hosdame, sondern mehrere Hosstrüleins an deren Stelle machen, weil, wie sie sich sehr liebevoll einer Hyperbel bediente, "an meinem Platz sie niemanden leiden möge". Am 5. ging Line Ziegesar wieder vom Hos ab und da erklärte sich die Wahl von der neuen Einrichtung; eine Nordheimer Stein, Melanie Spiegel und Louise Eglossstein sind die Erwählten, und Du magst denken, welcher Stoff zu Gesprächen und Redensarten in diesen Begebenheiten für die sprachselige Welt liegt. Die jungen Damen bleiben bei den Eltern, haben weder Bedienung noch Wohnung, noch Equipage, kommen nur wechselweise zum

Dienst und nur dann gur Tafel, und Deine Line wird folglich un= gestört im Besit ihres lieben Quartiers bleiben können, ein Gedanke, der mich unbeschreiblich entzückt und meine Besuche dort natürlich sehr erleichtern wird. Daß Jenny nicht mit erwählt worden, kommt einzig nur von dem albernen Ehrgeiz der Eltern her; Diane selbst hat mir noch in Berka erzählt, daß ihr Mann gegen die Mazelet sich geäußert und versichert habe, er würde seine Tochter nie hofdame werden lassen usw., und es förmlich wie einen Auftrag an die hoheit gemacht, worüber sich diese gewiß sehr ärgerte. Jest sollen nun die Eltern wütend sein, ihre Tochter übergangen zu sehen (Jenny freut sich gewiß darüber), Melanies Eltern höchst beleidigt, daß die ihre nur mit andern das Glück teilt, und Couisens Eltern allein höchst zufrieden, weil die gange Stelle nicht annehmbar für die schlechte Gesundheit und dies Drittels= plätichen gerade angenehm genug für eine junge Person ist, die schon in der Welt lebt. Da hast Du das Nagelneuste aus Deiner alten Welt. Der Kangler versichert Dir selbst geschrieben zu haben; seine Verehrung für die Tomatis-Ticheffkin29 geht ins Weite, indem sie nach Ems muß. Die schöne grau des neuen frangosischen Gesandten30 wird wohl ihre Stelle erseten. Die Jacobische Geschichte hängt dem Ärmsten noch lange nach; alle Verwandten betrachten ihn wie einen listigen Verführer (?) und ich habe noch kürglich hier den armen Mann verteidigen muffen. - Apropos! wegen Melanie muß ich Deiner Neigung für sie und ihre Samilie sagen, daß die Hoheit sich gegen mich sehr heftig über sie geäußert, ihren Mangel an Bildung, fatales Betragen in B., Umgang mit Schauspielern, kurz alles was einem Mädchen Schaden bringen kann, vorgeworfen hat; vermutlich hat der Vater beim herrn die Sache als Ehrenpunkt durchgesett, und - die Geliebteste wird sie nicht werden. Ich möchte nur auf eine Stunde ein Mäuschen in den verschiedenen häusern sein, um mit viel Stoff zum Cachen unterhaltend nach hause kommen zu können, denn Gustchen hört auch gerne über die Leute reden, obgleich sie die Welt verachtet, wie sie sagt. . . .

Großfürstin Maria Paulowna an Line

Weimar, den 19. August 1831

Meine liebe Gräfin! In der hoffnung, daß Sie mich nachsichtsvoll entschuldigen werden, wenn ich Ihr Schreiben vom 18. Juli erst jest und nicht eigenhändig beantworte, habe ich dennoch nicht unter= lassen wollen, Ihnen für den innigen Anteil, welchen Sie an dem mich betroffenen Unglück nehmen,31 zu danken. Auch ohne diese er= neuten Ausdrücke Ihrer Gesinnungen war ich Ihrer Teilnahme im voraus gewiß, und wenn in dieser kummervollen Zeit, wo viele Tausende gleiches Schicksal trifft, irgend Trost zu suchen ist, so teile ich Ihre Ansicht, daß man denselben nur in der treuen Erfüllung seiner Pflichten und seines Berufs finden kann: möge es Ihnen gut geben da wo Sie weilen und Ihre Gesundheit sich stets bessern. Was hier unterdessen zur Ausfüllung der bedeutenden Lücke, die Ihr Wegziehen gelassen hat, geschehen ist, wird Ihnen wohl schon bekannt geworden sein, und ist die Ansicht, die ich Ihnen mitteilte, nämlich einer frühern Derbindlichkeit gegen die Samilie von Stein 3u Nordheim eingedenk, nebst billiger Rücksicht für Töchter bewährter Diener dieses hauses, treu in Erfüllung gegangen; da Ihre Kusine darunter begriffen worden und sie mir jest nahesteht, so verursacht oftmals ihr Name eine Täuschung, die mir angenehm ist.

Zu den aufrichtigsten Wünschen für alles, was Sie angeht, füge ich die Versicherung des Wohlwollens hinzu, mit weichem ich verbleibe Ihre Wohlaffektionierte

geg.: Maria, Großfürstin von Rugland, Großherzogin gu Sachsen

Kanzler von Müller an Julie Frankfurt, 1. September 1831

. . . An allem, was ich von Ihrem Ergehen vernahm, habe ich innigst teilgenommen und mich höchlichst beruhigt gefühlt, daß Ihre Gesundheit und Zufriedenheit gleichen Sortschritt mit Ihren Kunst-bestrebungen stets gewonnen. Um solchen Preis müssen wir schon noch eine Zeitlang unsern eigenen liebsten Wünschen entsagen, —

nur länger als bis zum nächsten Frühjahr muten Sie uns solches Opfer nicht zu!

... Nun schwelgen Sie wieder im reizenden Sorrento an jedem Zauber der Natur und der Phantasie; wer doch auch einmal, wie eine der Wellen, die Sie umspült, Ihnen zuströmen, in solchem Paradiese Sie umsluten könnte!

Bei uns ging es zu Weimar diesen Sommer hindurch ganz im gewohnten Gleise, doch keineswegs ohne heitere Episoden. Solange Tine in Berka war, besuchten wir sie oftmals und freuten uns der trefflichen Einwirkung dieses Ausenthalts auf ihre Stimmung und ihr ganzes Besinden. Tinens Abschiednehmen war uns, wie Sie leicht ermessen, überaus schmerzlich, doch die Großmut der Großzürstin und die dadurch gesicherte Hoffnung, Tinens Winterquartier stets in Weimar zu wissen, gab uns Trost. Und dann müssen wir es auch als ein Glück ansehen, daß Tine in so vielbewegter, sorgenzvoller Zeit bei Ihrer geliebten Mutter weilen, sie erheitern und erfrischen konnte. . . .

12. September,

der uns auch in der Ferne ein Tag des Jubels sein soll. Möchten doch diese Zeilen Ihnen bis dahin schon zusliegen können. Am 28. August seierten wir Goethes Geburtstag durch Ausstellung seiner kolossalen, herrlich gelungenen Marmorbüste von David in Paris, auf der Bibliothek mit Gesang, Rede und Musik, dann daselbst ein Diner von 200 Personen. Goethe selbst war nach Ilmenau geslüchtet, von wo er mir sehr heiter schrieb. Sie sind oft der Inhalt unsrer Gespräche; auch verdankt er Ihnen das Monument sür August, dessen Zeichnung ihm sehr gesiel. Ottilie wie Er selbst grüßen Sie herzlichst. . . . Knebel ist noch immer frischauf, Ihre Kusine Couise ein glückliches, vergnügtes hoffräulein; Isabelle entsetzlich dick, ihr Gemahl dagegen desto magerer. Eine liebliche, herzewinnende Erscheinung in unserm Kreise war und ist uns Frau von Tschefskin, Linens Freundin von Troppau und Petersburg her; seit acht Monaten war sie tagtäglich in unserm hause oder wir bei

ihr; nun ist sie nach Ems. Wie schade, daß Sie dies edle, reine, zart-bewegliche und doch so charakterstarke Wesen nicht kennen! Gräfin Vandreuil ist eine ungemein schöne Juno, zeichnet und malt sehr ausgezeichnet und würde Ihnen zusagen. Ich habe ihr Prellern zum Gehilfen anempsohlen, der jetzt auch viel für die Großherzogin zu arbeiten hat.

. . . Naglers grüßen vieltausendmal. Ich bleibe noch ein paar Tage hier und reise dann über Ems nach Hause. . . .

### Line an Julie

Am 12. September 1831

... Du hast an Gneisenau<sup>32</sup> einen treuergebenen Freund verloren, er ist jedoch nicht an der Cholera, sondern an Lungenlähmung im 71. Jahr gestorben—une maladie dont on ne guerit jamais. Es soll kein Krieg werden auf der Welt, darum läßt die Vorsehung alle Generale sterben und darum muß eine große Epidemie einmal die Menschenmenge verringern. — Nach Weimar wollen sie mich zurück haben, aber wer nicht geht ist die Line! Dort soll alles bunt durcheinander sein wegen den drei neuen Damen. Constance voll Wuth und Ärger, wie die Gräsin Henckel mir sehr komisch schreibt, Louise und Melanie sehr vergnügt und zusrieden, Gersdorfs wütend über das Überzgehen Jennys, kurz bei ruhiger, gleichgültiger Zeit gäbe ich viel darum, den Spaß mit erleben zu können; voll Seligkeit, diese Verzgangenheit h in ter mir zu wissen, denke ich mir oft, es muß der verklärten Seele einst so werden, wenn sie entsesselt auf ihr irdisch Treiben zurückblickt.

. . . Don Ottilie soll ich Dich tausendmal dankbarlichst grußen.

# henriette an Julie

Am 23. September 1831

. . . Meine jetige Arbeit ist Dir mit geweiht. Ich schreibe mein Ceben und habe schon drei Hefte vollendet, trot der immerwährens den Unterbrechung. Deine Geschwister sind entzückt davon. Ein

Schelm tut mehr als er kann, daher müßt Ihr wohl vorliebnehmen mit dem, was ich Euch auftische. Ich hatte diesen Winter schon ein heft in Weimar geschrieben und es dem Kangler mitgeteilt, der dann, nach beliebter Manier, es auch Goethen lesen ließ. Das eigen= händige Billett, welches letterer dem zurückgehenden heft beifügte,33 hat mir der Verräter überliefert und es mag als Sanktion bei dem Werk bleiben. Goethe nennt dieses ein unschähbares Manuskript — was wollt Ihr mehr?! Der gute Mann hat mich zur Zeit meines legten Aufenthaltes in Weimar ganz befonders honoriert, mich von herrn Schmeller zeichnen lassen und mich noch überdies, trok dem entführten Mannequin, sehr freundlich in sein Berg geschlossen. Das war eine schöne Suppe, die Du mir eingebrockt! Spiegel hatte selbst den Kopf dabei verloren, und ich mußte mir allein helfen. So oft ich hier das Ding sehe, jauchze ich über meinen Sieg. Die Seidler und alle andern Schmierer speien Gift und Galle, es hilft aber nichts mehr, Du bist im Besitz eines wichtigen Werkzeugs, bas Du Dir schwerlich jemals hättest anschaffen können, und haft es Deiner armen Mutter zu verdanken. . . .

# Nachichrift von Line

... Don Weimar sind alle Stimmen sehr komisch zu hören; die jungen Hoffräuleins erscheinen vielen in ihrem Entzücken und selbstzufriednen Eiser höchst komisch; Couise gäbe sich viele airs usw. und wollte sogar über Literatur sprechen, was sich sehr komisch ausnähme. Melanie wäre mehr insouciante. Die Stein wird noch erwartet. Die Mädchen sind alle gegen die Fritsch und werden ihr das Leben verbittern, da die Gräfin Henckel sich auf ihre Seite rangiert und vielleicht noch aushehet! Helas, mon Dieu. Die Wolzgogen hat mir erzählt, schon vor längerer Zeit, daß der alte Mener oft vor dem Bildst stände und stets wiederholte: es käme ihm wie ein Wunder, wie etwas ganz Unbegreisliches vor, was er stets mit neuem Erstaunen besehen müßte! Du siehst, daß also vieles auerkannt wird, wenn es Dir auch nicht in die Augen seuchtet, und

das ist doch nicht immer die Hauptsache! Gott schenke Dir Heiterskeit, Nachsicht gegen Deine Umgebung, gegen Dich selbst. "Das Seben lehrt uns weniger mit uns und andern strenge sein — Du lernst es auch!" —

Julie an henriette

Villa Spinelli, Sorrent, am 30. September 1831

. . . Der gute Kanzler hat mich vor einigen Tagen durch einen Brief, den er mir durch Naglers Vermittlung zugefandt, sehr reich und arm zugleich gemacht. Reich durch die Beweise freundlichen Andenkens unserer weimarischen Freunde, die er enthielt, und arm durch die fechs Dukaten (ungefähr fechs preußische Taler), welche mir das Porto gekostet. Unter den weimarischen Blättern vermißte ich schmerzlich eines von Ottilie. Daß sie mich mit keinem Wort. nach dem Empfang der Zeichnung ihres Mannes, beehrt, und daß auch der Alte mir nicht einmal durch andere ein freundliches Wört= den darüber sagen lassen, tut mir weh; denn wenn auch die Arbeit nicht so war, wie sie hätte sein sollen, so bleibt doch der gute Wille und die Absicht dieselbe und hätte zum mindesten eine Anerkennung verdient. Des Kanglers Brief ist so kühl und lau wie ein deutscher Maitag, der sich gern mit aller Pracht des Frühlings schmückte, wenn er nur könnte. Wie glücklich für ihn, daß er den Schmerz einer bittern Täuschung so schnell in der Anbetung für eine andere vergessen konnte. Dankt ihm einstweilen für seine teuern Zeilen und sagt, daß ich ihm wo möglich noch unter diesem schönen griechischen himmel (der jest freilich oft einem nordischen gleicht) meinen eigenen Dank dafür aussprechen würde. . . . Die gange Zeit vergaß ich Euch zu sagen, wie sehr zufrieden ich mit der Auswahl von Sachen bin, die Ihr mir geschickt, ich hätte sie selbst nicht besser treffen können. Vorzüglich erfreut mich mein türkischer Schal, die Paradiesvögel und das Bild der geliebtesten Mutter, das wahr= scheinlich das Mackoische Miniaturbild ist? Sendet mir doch auch mein blaues Ordensband, es kann nicht viel kosten und würde mich jo fehr beglücken! Ich muß ohnehin auf alle gälle ein neues haben,

da das alte ganz unbrauchbar ist und ich den vorigen Winter nie in meinem vollen Ordensstaat erscheinen konnte, was im fremden Cand doch sehr angenehm und zugleich ökonomisch wäre. . . .

#### Soret an Line

#### 11 Octobre 1831

... Au moment où je vous ecris vous devez avoir reçu par Mr de Muller le premier Nº de la création, journal anglais entrepris par Goff<sup>35</sup> par opposition au chaos; il est a craindre que cette idée, d'ailleurs très-heureuse, ne puisse pas se soutenir, parce qu'il y a des personnalités dans les deux premières feuilles, parce que Goff ne s'est pas gêné de nommer les masques en toutes lettres, enfin parce que le papa Goethe qui tient au chaos tel qu'il est, a pris la création en mauvaise part, croit y voir une attaque malicieuse et s'est refusé à le lire.

. . . Que n'étiez vous jeudi passé à la cour, ou vendredi au Stadthaus; nous avons entendu la petite Wieck de Leipzig,36 c'est une véritable merveille; pour la première fois de ma vie je me suis surpris admirant avec enthousiasme un talent précoce : éxécution parfaite, mesure irréprochable, force, clarté, difficultés de tous genres surmontées avec bonheur, voilà des choses rares à tout age, mais enfin on les rencontre maintenant quelquefois, et si la petite Clara n'avoit rien offert de plus j'aurois dit que c'étoit une machine à jouer tresremarquable et je serois resté froid comme un marbre; mais elle est musicienne, elle sent ce qu'elle joue et sait l'exprimer; le piano sous ses doigts prend de la couleur et de la vie; on s'intéresse à elle sans le vouloir, et si elle ne succombe pas avant l'age à quelque maladie de langueur elle n'aura pas besoin de beaucoup de beauté pour devenir une dangereuse Sirene. Pauvre enfant! elle a un air de malheur et de souffrances qui m'a affligé; mais elle doit peut-être une partie de son beau talent à cette disposition à la mélancolie : en examinant de près les attributs des Muses on y trouveroit presque toujours quelques traces de larmes. . . .

#### Line an Julie

Am 12. Oktober

. . . Deine Cage scheint mir von der Art, daß jede Beränderung, d. h. Deine heimkehr, eine Verschlimmerung werden kann, und des= halb alles höchst wünschenswert um Deinetwillen für mich wird, was Dich dort so fort erhalten könnte. Täusche Dich nicht und glaube nimmer, im falichen Wahn, den Liebe und Järtlichkeit für Deine Samilie nähren, daß Du im sogenannten Vaterland wieder Wurzel schlagen könntest, - Du hattest ja nimmer welche gefaßt, bist ewig ein ausländisches Gewächs im Treibhaus engbeschränkter Gewöhnlichkeit gewesen; und nun, da Geist und Körper erstarkten, da die Kunst Dir ihr tiefstes heiligtum mit Leichtigkeit erschlossen, gedenkst Du heimkehren und ein hausbackenes Leben führen zu können? Du sagst selbst, daß man in Italien auf nichts achtet, was die Mäuler hierzulande in Bewegung bringt, und weil dieser Bewegungsgrund Dir stets viel gegolten (obgleich er in meinen Augen nichts ist) so beziehe ihn doch lieber auf Dich selbst als auf mich. Mein liebstes herz, ich habe alle freuden der hoffnung seit zwei Jahren zu Grabe getragen - eines Wiedersebens - hoffnung nämlich, denn weiter konnte meine Lage mir nichts erlauben, und längst waren wir darüber einig. Wurde es ja schon Glück für mich, daß er nicht beiraten mußte, daß er unabhängig vom eigensinnigsten Dater, sein eigener herr, durch den Verlust seines Vermögens ward. Kehrt er zurück, in acht Jahren vielleicht, wenn Gott ihn erhält, ein 40jähriger wohlhabender Mann, dann wird die 50jährige Freundin alle frühern Aufprüche der Seele verbergen, beseitigen können, und sich selbst an der Stelle erhalten, wo das Schicksal sie hin= stellte. Gott schütze und behüte sein Leben, - ich habe nun seitdem keine Nachricht wieder von ihm! -

### Soret an Line

Ohne Datum, nach dem Poststempel 13. Oktober 1831 . . . Goethe continue à se dien porter; à tout prendre cependant

je le trouve baissé depuis quelques mois d'une manière très-sensible; il est devenu endormi, morose, taciturne, du moins c'est presque toujours l'impression qu'il me fait lorsque je vais le voir; il est possible que j'arrive à de mauvaises heures ou qu'il ait quelque caprice, car d'autres personnes le trouvent très-bien et très-brillant. Mad. de Goethe se maintient dans une disposition satisfaisante; ses douleurs de tête me paroissent avoir disparu, sa mélancolie de même; Goff et les Vaudreuil donnent du ton et de la vie à son imagination qui a toujours besoin d'un objet exterieur et nouveau pour avoir du ressort : elle et les Guersdorff paroissent composer le fond de la société qui se grouppe autour de la légation française. C'est un cercle que j'aimerois assez à fréquenter, mais pour de bonnes raisons qu'il est superflu de donner ici, je suppose que je resterai en dehors de la coterie et que Mr de Muller devra courir tout seul le danger d'y laisser son coeur en gage ou en dépot, car il a toujours l'art de le retirer au bout d'un certain temps de tous les pièges où il s'est laissé prendre, pour le remettre à chaque nouvelle apparition dans une prison nouvelle.

... Nous avons une nouvelle médaille de Goethe par Bovy; c'est la tête la première avec un léger changement à l'inscription et un revers qui représente un Janus surmonté d'un aigle qui plane dans les airs; le Janus est composé d'un jeune homme et d'un vieillard; le premier contemple une corne d'abondance remplie de fleurs, et celle qui est placée en face du second est remplie de fruits; enfin au dessous du buste on voit sortir une tête de Lion. Cet ouvrage, l'un des meilleurs de Bovy, a été éxécuté d'après un dessin de Mr Meyer. Goethe seul en posséde ici des exemplaires qu'il distribue selon son caprice; faites lui un peu patte de velours, il vous en donnera un. . . .

# Line an Julie

Am 24. Oktober

. . . Bei uns geht es, gottlob! so gut wie möglich, und die Sorge vor der Cholera verschwindet überall. In Berlin leben die Leute so rubig fort wie vorher, in Potsdam ist Prinzeß Augusta am 18.

gerade mit einem Sohn niedergekommen,<sup>37</sup> und die Freude gewinnt nun ganz die Oberhand. In Weimar sind sie sehr böse, daß ich nicht komme, die Hoheit schreibt mir aber sehr liebevoll und sindet es natürlich, daß ich jetzt hierbleibe. Goss ist wieder in Weimar und schreibt als Oppositionsblatt vom Chaos die Kreation, — nach seiner Weise wohl klug, aber boshaft und grob. Ich glaube, er macht Ottisien und Jenny die Cour; von letzterer schreibt mir die Pogwisch, daß sie mit Kummer bemerke, wie Jenny jetzt voll Eitelkeit und Prätension auftrete und ihre vorige liebenswürdige Unsbesangenbeit ganz verlöre. . . .

#### Soret an Line

29 Octobre 1831

... Votre page bien petite m'en a fait remplir deux un peu plus richement remplies, il ne tiendroit qu'à moi d'achever celle-ci de la même manière en relevant les expressions que vous employez à l'égard de Goethe; mais ce seroit ouvrir une porte aux controverses religieuses, et vous savez que n'étant pas en état de vous édifier sous ce rapport, le mieux est que je me taise; je ne le crois point si tourmenté de l'idée du choléra; depuis quelque temps tout ce qu'il a fait et dit prouve, qu'il songe et a songé sérieusement à la mort bien avant qu'on songeat au choléra; il sait fort bien que ses 82 ans le menacent d'un danger tout autrement grave, et il me parait l'envisager avec calme; je vous assure que l'intérêt qu'on porte aux questions politiques au détriment de la littérature et de la science le chagrine bien plus, et que sans aller si loin, il a plus de mauvaise humeur en pensant à la création de Goff ou peut-être à la mienne qu'en entendant parler des approches du choléra. Du reste il se porte bien et a des moments fort brillans; vous qui le connoissez, je ne vous surprendrai point trop si je vous dis qu'avanthier il a insisté pour recevoir la visite accoutumée de S. A. Impériale<sup>38</sup> et s'est montré durant toute la séance plus gai que de coutume. Bien heureux ceux qui peuvent oublier les anniversaires de morts; bien philosophes ceux

qui ne les oublient pas mais savent surmonter les penibles impressions qu'ils font naître!

A propos d'anniversaires nous voguons en pleine eau dans les jours de naissance de la famille Henckel, de Pogwisch et Goethe; vous y aurez pensé, à coup sûr. Aujord'hui l'on fête Alma avec les cadeaux les plus disparates; elle a désiré beaucoup, beaucoup de poupées, un âne et un cheval vivans, une voiture, une cravache, un tambour, un fusil et autres bagatelles semblables. Après demain ce sera le tour de sa mère et dans quatre jours je pousserai un gros soupir en pensant que la douceur de vous serrer amicalement la main m'est interdite pour cette fois.

... Le Dr Eckermann est parti pour Northeim où il va se marier; sa route le conduit dans une toute autre direction que Marienrode ensorte qu'on n'a pu en tirer parti pour vous envoyer quelques objets. Dieu sait comment cheminera son pauvre petit ménage; il n'a que peu de ressources actuellement, et elles ne sont pas de nature à durer longtemps. Goethe qui l'emploie ne le protège point assez....

#### Soret an Line

### 17 Novembre 1831

... Eckermann est de retour depuis hier avec sa moitié; il a passé trop loin de Marienrode pour pouvoir songer à faire un petit coude dans cette direction; le pauvre diable a dû traverser mille obstactes; son indécision et d'autres causes ont failli plus d'une fois faire chavirer la barque. Le voilà maintenant au port, mais j'ai peur qu'il n'ait encore bien des epreuves; comment va-t-il faire pour vivre et soutenir son ménage avec le peu de ressources qu'il a? Les choses les plus nécessaires lui manquent, il n'avait fait aucun genre de préparatifs avant de partir, et je viens de le rencontrer courant les rues pour acheter quelques assiettes de fayence, des couteaux et des fourchettes. J'espère toujours que S. A. Impériale ajoutera quelques secours à ceux qu'elle a déjà donnés; quant au Grand Homme il ne débourse pas volontiers, et la gloire de vivre dans son intimité doit tenir lieu d'écus; c'est ce

qu'on appelle donner de la fumée pour le rôti. Voilà pour Eckermann; passons à vos connoissances; vous trouverez dans la régularité avec laquelle paroit le chaos depuis sa reprise, une preuve que Mad. de Goethe est en général mieux disposée que de coutume; l'intimité Vaudreuil va son train quoiqu'avec moins de vivacité; à mon avis, elle ne peut gueres se soutenir qu'au moyen d'amis communs, et puis comme chacune des deux dames tient à rester chez soi et a y tenir son cercle, cela pourroit bien les séparer dans la suite. Toute cette coterie, y compris M<sup>11e</sup> de Pappenheim qui y est plongée jusqu'au cou, a maintenant un intérêt commun, celui de monter des comédies de société : voici bien des semaines qu'on s'en occupe, mais il y a encore bon nombre de difficultés à surmonter; ce qui convient à l'une, n'a pas le bonheur de convenir à l'autre; c'est à n'en pas finir. . . . A propos de comédie, Mad. de Mandelslohe vous aura sûrement donné tous les détails que vous aurez voulus sur la petite pièce des pêcheurs que les enfants Goethe et Erna ont représentée à la grande édification des spectateurs; 39 vous savez sans doute que la pièce a été reprise le dimanche suivant pour le papa Goethe tout seul; il a été si enchanté du jeu de Walter que la préférence qu'il portoit au cadet s'est toute entière portée sur l'ainé, et dès le lendemain Walter a été invité à diner chez son grand-papa; depuis lors il y est retourné très-souvent; je les ai vus en tête-à-tête se faisant des caresses réciproques et Walter fou pour ainsi dire de bonheur. A quoi peut tenir une préference! mais je suis bien aise qu'on rende justice à votre filleul. Cet enfant me donneroit bien des inquiétudes, s'il m'appartenait; l'imagination et l'intelligence débordent de tous cotés; le jugement au contraire n'est pas assez cultivé et le corps reste décidément en arrière; ce sera un nain faisant des rêves gigantesques; il n'y a pas moyen de vivre longtemps avec une pareille rupture d'equilibre. . . .

Julie an henriette

Rom, den 22. November 1831 Wieder habe ich mich den Armen der reizenden, verlockenden Sirene

Parthenope entwunden und bin wohlbehalten und glücklich in die meiner ernsten, schweigsamen Roma zurückgekehrt. Wir nahmen unsern Weg diesmal durch die Abbruggi, eine seit gang kurgem neugemachte und höchst interessante Strafe, die man früherhin der Räuberbanden wegen niemals besuchen konnte, die aber gegenwärtig von allem Gesindel gereinigt, sicherer als die von Terracina ist. Wären die Alberghi ebensogut als Weg und Wetter und Gegend gewesen, so hätten wir den trefflichsten Tausch getroffen. Durch die Unrein= lichkeit und Dürftigkeit der erstern aber hatten wir freilich manches zu leiden, was auf der andern Strafe vermieden worden wäre. über meinen hiefigen Aufenthalt habe ich Euch bis jetzt gottlob nur Gutes und Erfreuliches zu berichten. Meine kleine Wohnung entspricht von Tag zu Tag mehr meinen Wünschen und Bedürf= nissen; sie ist so febr vor Wind und Zug und Kälte geschützt und hat soviel Sonne, daß ich, die ich doch zu den sehr frostigen Naturen gehöre, noch nicht ein einzigmal das Seuer in meinem Kamin angebrannt habe. Auch meine Umgebung fo fehr bequem und angenehm logiert zu sehen, gereicht mir zur großen Beruhigung. Meine Schähe sind nun nachgerade alle aufs beste untergebracht. Goethens Lithographie prangt in Glas und Rahmen unter der lieben Großherzogin über meinem Sofa, so daß diese beiden Geister, die das Ceben einst so eng verband und der Tod wohl nur auf kurze Zeit trennte, aufs neue vereint meine kleinen Räume schmücken und als die schönsten Sterne aus einer trüb verhangenen Vergangenheit in meine heitre Gegenwart herüberschauen.

Den 24.

... Das schöne seidne Kleid sitt mir wie angegossen und ist mir von dem höchsten Nugen, sowie alles, was Ihr mir geschickt. Ich bin nun beschäftigt, mich gehörig herauszupuhen, damit ich mein Licht nicht länger unter den Schessel zu sehen brauche; der Mangel an Kleidern usw. hat mich gar oft von manchem abgehalten.

Ich habe ein ganz vortreffliches Atelier, nur zwei Schritte von mir, für fünf Scudi monatlich gemietet, in dem großen haus, wo

Angelica zuletzt gewohnt und gemalt und die liebe Mama sie besucht hat. Auch hat der gute Thorwaldsen mir seinen Mannequin aufs neue für diesen Winter gelichen. Alle Menschen sind freundlich und gut gegen mich und ich sehr glücklich und dankbar deshalb, oh, seid auch Ihr's, denn Gottes Gnade ist sichtlich mit Eurer Julie.

### Soret an Line

25. Novembre 1831

... Avec vous je puis bien chanter un peu mes louanges sans que cela tire à consequence, vous êtes déjà dans le secret de tout le trésor d'amour propre que je possède; eh bien je vous dirai que j'ai eu un petit succès auprès de papa Goethe. Vous savez que jusqu'à présent il a refusé de jeter les yeux sur les deux créations comme étant des feuilles hérétiques, révolutionnaires, tendantes à détruire le vieux chaos. Mais il a trouvé dans la Beilage du Nº 13. la troisième partie de ma trilogie, et l'a jugée assez bonne pour temoigner le regret de ce qu'il n'avait pas lu le reste. Encouragé par cette approbation j'ai eu l'idée de découper de la création et du chaos toutes les pièces de vers qui se rapportent à la trilogie et de les recoller tant bien que mal sur du papier dans l'ordre qu'elles doivent avoir; j'ai envoyé le tout à Goethe en lui demandant son avis, et je viens d'en recevoir une réponse aussi amicale que flatteuse; 40 il ne tient qu'à moi de me croire un second Victor Hugo auquel il me compare; mais hélas! il y a toujours au fond de ma conscience une petite voix qui me répète tout bas qu'il ne faut point trop me fier ni à l'approbation d'une personne qui me veut du bien, ni à celle plus trompeuse encore de mon cher amour propre. N'importe! la lettre de Goethe m'a toujours fait passer un quart d'heure fort agréable, d'autant plus qu'il doit avoir surmonté la répugnance naturelle qu'il éprouve à porter des jugements de ce genre pour se prêter à ma fantaisie.

Samedie, 26 Novembre

Les nouvelles que j'ai a vous donner de vos amis sont bonnes, il se portent tous bien si je ne me trompe; Mad. de Goethe a dansé plusieurs extra tours; Mad. de Pogwisch me paroissoit bien disposée. Le Papa Goethe se porte à merveille; on l'a rarement vu aussi bien disposé dans une saison qui d'ordinaire influe d'une manière fâcheuse sur sa santé et son humeur. Comtesse de Fritsch est assez gnädig....

## henriette an Julie

Am 27. November 1831

. . . Der Kronpring von Banern41 kommt oder ist schon in Rom. Suche seine Bekanntschaft, male sein Porträt, wenn es Dir irgend möglich ift, und debütiere damit in der Caufbahn, die ich für die beste halte, dann wirst Du bald die heilfamen Solgen davon sehen. Deine Anmut gewinnt Dir leicht die Herzen derjenigen, mit denen Du in Berührung kommst, es wird Dir also auch nicht fehlen, den Pringen für Deine Absicht zu stimmen, und wenn er auch bei seinem Dater kein großes Gewicht hat, so kann doch immer sein Bild ein Band werden zwischen dem kunstliebenden, poetisch gesinnten König und der poetischen Künstlerin. Überlege reiflich, was ich Dir sage, es ist bis jest noch zu viel Widerspruch in Deinem Innern gewesen, Du wolltest vieles und wolltest es auch wieder nicht. Öffne Dein herz der überzeugung, daß Einfachheit den Menschen am meisten beglückt. Qui trop embrasse, mal étreint! Jedermann weiß, wie kost= bar die Eristenz in Italien ist; man kann sich also nicht verwundern, wenn eine Person, die zwar in Deutschland zu leben hat, dort Juschuß braucht, wenn sie mit Anstand leben will. Das ist Deine Cage. Wirf das elende Vorurteil des Standes von Dir und laß Dir Deine Arbeiten bezahlen! Wir leben in einer Zeit, wo es weiser ist, herabzusteigen, als die Stufe zu behaupten, auf die sich andre gerne drängen möchten.

... Deine Ohrringe haben wir endlich durch unsern Carl in Köln für 153 Taler verkausen können, es ist ein Wunder, daß wir in dieser traurigen Zeit so viel dafür erhielten. Gott wird uns auch serner gnädig unterstützen. Wie glücklich ist es nicht, daß Lingen abgehen konnte, denn es wird immer erbärmlicher in Weimar.

### Line an Julie

Am 5. Dezember 1831

. . . Goff hat einige Monate in Weimar zugebracht und seine Neigung zu Ottilien muß sich in das Gegenteil verwandelt haben, denn diese klagt über Mißtrauen und Menschenhaß, der sich in ihr entwickelte; und nach einigen Blättern der Kreation, die als Oppositionsblatt gegen das Chaos von Goff herausgegeben ward, hat er in der Tat bittre Ausfälle auf Frauen gemacht, in denen manches an Ottilie erinnern könnte. Wie traurig! Sie traut jedem Fremden so viel zu und verliert ihr besseres Selbst in dem täglichen haschen nach neuen Eindrücken, die sie empfangen und hervorbringen will. Dabei geht die Korrespondeng und fogen annte Leidenschaft mit Sterling ihren Gang — mir schwindelt, wenn ich dieses Chaos von Phantasie und Phantasterei mir vor die Augen bringe. Und dennoch ist sie so gut, so liebenswürdig, so anmutig, daß ihresgleichen nicht gefunden wird. Apropos! Sürst Dückler hat in seiner Reisebeschrei= bung Dich und sie bezeichnet während seines letten weimarischen Aufenthalts, und gesagt, daß er aus dem Atelier einer vornehmen reizenden Malerin fortgereiset sei und daß der Weihrauch, der dem Schwiegervater gestreut werde, Einfluß auf sie gehabt hätte. Kannst Du die Briefe eines Derstorbenen nicht durch Bunsen er= halten? Sie sind vom höchsten und verschiedensten Interesse; doppelt im jekigen kritischen Moment der Reformbill.42

### Soret an Line

Samedi, 10 Décembre 31

... Mad. de Vaudreuil est aimable et prévenante avec presque tout le monde et pour moi en particulier je n'ai eu qu'à me louer d'elle; ... mais je ne suis plus un débutant sur la carte du tendre, à mon âge ce seroit le comble de la fatuité et de la sottise de ne pas bien comprendre et démêler le genre de coquetterie blanche de Mad. de Vaudreuil. Je l'appelle blanche parceque cette dame déclare hautement qu'elle veut s'amuser, montre qu'elle aime son mari avec tendresse,

passe d'un cavalier à l'autre et plante là bien vite celui qui devient trop assidu; ce qu'on pourroit lui reprocher c'est de vouloir que des Allemands comprennent de suite un système bon pour Paris et d'exposer ainsi de jeunes papillons à se brûler inutilement les ailes. Au reste lorsqu'elle dit qu'elle ne veut pas d'un cavalier servant auprès d'elle, qu'elle en veut douze pour le moins, il faut être bien inexpérimenté pour espérer d'attirer seul ses regards. Voilà un portrait pour lequel vous n'eprouverez aucun genre de sympathie quoique bien des femmes s'en contenteroient; mais il y a du solide sous cette écorce des plus superficielles; Mad. de Vaudreuil a beaucoup d'instruction; elle a lu et avec fruit; les jugemens qu'elle porte sur la littérature et l'histoire ne sont pas ceux d'un perroquet mais d'une femme éclairée et elle passe volontiers de la bagatelle à une conversation sérieuse; ce qui la fait paroitre si légère, c'est qu'indépendamment du contraste avec le genre allemand, elle est beaucoup plus jeune qu'elle n'en a l'air; elle n'a que 23 ans; mais sa taille, sa tournure, ses traits prononcés, l'aisance de ses mouvemens appartiennent à une femme de trente. La grande majorité de la société paroit vouloir du bien aux Vaudreuil. Mais une petite clique les poursuit d'epigrammes et tôt ou tard il en résultera une esclandre.

... Goethe continue à se porter aussi bien qu'on peut le desirer, je lui ai fait vos complimens, il les a reçus avec beaucoup d'intérêt et m'a chargé des ses amitiés pour vous après avoir dit toutes sortes de choses affectueuses et aimables sur votre compte.

... J'ai fait visite à Mad. Eckermann, elle n'est pas jolie, mais a quelque chose de convenable et d'intéressant; le docteur s'en loue beaucoup. Je crois qu'il a fait un beau choix, mais quelque soit le mérite des conjoints, encore faut avoir de quoi vivre lorsqu'on se met en ménage, et sous le rapport des moyens pécuniaires, ils sont l'un et l'autre sans mérite; voilà une phrase plus vraie qu'honnête. Nous avons déjà fait plus d'une demarche pour assurer quelques ressources permanentes au docteur; jusqu'à présent rien n'a réussi : j'ai peur qu'il ne soit longtemps encore un homme sans mérite pécuniaire....

### Line an Julie

Am 14. Dezember 1831

... Deine Skizzen haben in Weimar den Kunstleuten großes Dergnügen gemacht; meine fromme alte Betende hat vorzüglich Goethen sehr gefallen, und das Porträt ist, als von einem fremden Künstler, gelobt und getadelt worden. Die Karnation und Zeichnung ward von Mener und Goethe und Lieber<sup>43</sup> gerühmt, der rote Dorhang sehr kritisiert, und Lieber sagte: der Maler habe Gesicht und hals mit mehr Liebe und Sleiß behandelt und das übrige übereilt. Ob das wahr ist? — Tausend Dank und Liebe für die herrlichen Zeichnungen; Dein Fleiß umgibt mich hier an allen Wänden, und auch Mans Porträt, was ich in Weimar stets verborgen, hängt nun hier ungestört und erhielt von Mamas Güte einen Efeukranz zum 2. November, was mich sehr beglückte.

. . . Knebel hat seinen Geburtstag wohl und munter gefeiert. Ottilie ist amie intime der Frau des französischen Gesandten.

#### Soret an Line

6 Janvier 1832

... Mad. de Goethe est toujours souffrante de son tic douloureux; quant au Vater, on m'assure qu'il va de mieux en mieux; il s'amuse à mille bagatelles, s'intéresse à toutes les nouveautés et ne travaille pas beaucoup dans ce moment; vous savez, qu'il a des périodes d'activité et d'autres de paresse; nous avons échangé quelques lignes; j'ai reçu hier de lui une lettre fort amicale;<sup>44</sup> il m'a souvent député Vogel durant ma maladie pour savoir où j'en étais. . . .

7 Janvier

... Mad. de Goethe est encore alitée aujourd'hui, retenue captive par son tic douloureux qui dure plus que de coutume; a-t-elle eu quelques contrariétés qui ont irrité le mal? c'est possible; mais de ma prison il m'est impossible d'être au courant; elle m'a ecrit que Ferdinand Nicolovius<sup>45</sup> lui a fait une visite de quelques jours. Eckermann et M<sup>11e</sup> de Pogwisch la remplacent le soir chez le Vater lorsque Riemer ne vient pas; depuis quelque temps, M<sup>r</sup> de Goethe a recom-

mencé à diner en famille, mais cela ne durera pas plus que de coutume. Chaque mois amène de nouvelles phases dans son genre de vie; disusité est sa devise. Eckermann paroit content de sa neuve position, il se loue de son épouse qui apporte dans son intérieur de l'ordre et de l'économie et qui, par l'égalité de son caractère, régularise un peu les écarts d'imagination du docteur; de fait, il me paroit moins hippocondre qu'autre fois, mais sa femme lui donnera-t-elle la force suffisante pour quelque grande production littéraire qui le sorte de son obscurité actuelle et lui assure plus tard des moyens d'existence durable? voilà ce qui est encore douteux; il ne me paroit pas manquer de talents, peut-être même de génie, mais il est craintif, indécis et me paroit dénué d'énergie, chose indispensable pour la plume aussi bien que pour l'épée.

... C'est dommage que vous ne soyez pas ici; j'ai de nouveaux cahiers de caricatures et dessins de mon ami Töpffer<sup>46</sup> semblables à ceux que vous avez vus l'année passée, et sous de certains rapports supérieurs; il me les a faits parvenir pour les soumettre au jugement de Goethe dont l'approbation l'a encouragé à ce nouvel envoi. Goethe en est tout enchanté d'après ce qu'il m'écrit à ce sujet et d'après les rapports d'Eckermann. Il est vrai qu'Eckermann dans la bonté de son coeur est sujet à gonfler les louanges, mais c'est un tort que presque tout le monde est sujet à pardonner. . . .

## Julie an henriette

Rom, am 7. Januar 1832

... Meine Bescherung am Silvesterabend ist aufs glänzendste ausgefallen und hat alle daran Teilnehmenden höchlichst entzückt. Statt des stachligen Tannenbaums prangte ein Corbeerbaum mit goldenen Äpfeln und Nüssen in meinem Saal, der seine leuchtenden Iweige über die Herrlichkeiten ausbreitete, die ich meinen Freunden bestimmt hatte. Unter dem Baum hatte ich (auf echt italienische Weise) ein wächsernes Christuskind auf Moos liegend und von einer Rosenlaube überschattet angebracht, über dem ein allerliebster wächse

serner Engel mit goldenen flügeln schwebte. Den berühmten Manne= quin hatte ich aufs zierlichste mit allen den für Marie bestimmten Geschenken herausgeputt und am Eingange des Saales postiert, so daß beim Offnen der Turen die meisten ihn für mich nahmen und aufs freundlichste bewillkommneten, was der gangen Szene, die für mich etwas sehr Wehmütiges gehabt hätte, einen heitern Anstrich gab. Meine Geschenke haben bei allen die größte Freude erregt; der übrige Teil des Abends ward unter Musik und kleinen Neujahrs= spielen, wie wir sie ehedem zusammen trieben, aufs heiterste zuge= bracht: Mariens echt deutscher Punsch und Backwerk erhielt all= gemeinen Beifall, und so kam die ernste Mitternachtstunde herbei, ohne daß wir es ahndeten. Erst als meine Gäste fort waren, erfuhr ich, daß das neue Jahr bereits eingetreten sei und sammelte meine Gedanken und Gebete in frommer Andacht dem Bilde der geliebtesten Mutter gegenüber, das über meinem Bette thront und der Altar ift, vor dem ich morgens und abends mein herz zu Gott erbebe! - Ich benutte die getroffenen Einrichtungen und beau restes dieser kleinen Sete zu einer zweiten am folgenden Abend, wo ich abermals mehrere Bekannte einlud, namentlich die Pringeß Wolkonskn, Vernets und andere vornehme Künstler. Da ich sehe, daß mein kleiner Palast sich recht gut zu dergleichen eignet, werde ich nächstens einmal eine etwas größere Gesellschaft laden und Tableaus arrangieren, ein Bergnügen, das hier viel weniger gekannt ist und den Ceuten große Freude gewährt. Man kann sich in Italien durch die Wohlfeilheit des Weines und der Zitronen und Orangen weit eber dergleichen Seste erlauben, auch sind die Menschen viel weniger auf Essen und Trinken gestellt wie bei uns im Norden, so daß die Beleuchtung, welche durch das wohlfeile Öl ebenfalls nicht teuer kommt, fast die einzige bedeutende Ausgabe ist, die eine solche Sete mit sich bringt. Da Ihr bisher stets auf mein Buruckziehen aus der geselligen Welt gescholten habt, wird es Euch angenehm fein zu ersehen, daß ich ihr sogar meine Turen geöffnet und sie in meine eignen Räume aufgenommen habe. Zu meinen neuesten Be-

kannten gehört eine englische Samilie, Mutter und Tochter, namens Derkheim, welche mehrere Zeit in Deutschland, namentlich in Bremen, gelebt und dort vortrefflich deutsch gelernt haben. Die Tochter hat eine vorzügliche, hübsche, liebliche Stimme und singt die deutichen Lieder mit besonderer Anmut. Eine andere Samilie, die das Deutsche mit gleicher Passion treibt und sich für alles, was aus Deutschland kommt, mit besonderer Cebhaftigkeit interessiert, ift die des Grafen St. Aulaire, frangosischen Botschafters in Rom. Er selbst, ein icon bejahrter Mann, hat den Sauft übersett, und sie, eine höchst einfache, natürliche und dabei tief gelehrte grau, wie man sagt, studiert die deutsche Literatur mit Entzücken. Beide Töchter sprechen unsere Sprache, die sie in Paris erlernt, sehr geläufig, und sind überhaupt, wie es scheint, mehr deutsch als frangösisch gebildet. Ich habe gang kürglich ihre allseitige Bekannt= schaft bei Vernets gemacht und mir vorgenommen, sie so viel als möglich zu erweitern. Frau v. Bunsen ist seit einigen Tagen von Zwillingen, einem Jungen und einem Mädchen, glücklich entbunden worden und hat nunmehr neun lebende Kinder!! Der Kronpring von Bayern ist zwar angelangt, wird aber in dem großen Rom kaum genannt, noch bemerkt; auch foll er fehr unscheinbar sein. Man sagt, der Vater werde gegen das Frühjahr kommen, und der Sohn habe Absichten auf eine neapolitanische Prinzeß. Dein Plan, hin= sichtlich des ersteren, geliebte Mutter, ist durchaus unausführbar, das warum, ware hier zu weitläufig auseinanderzusegen; dahin= gegen leuchtet mir Deine Ansicht wegen des Bildes des kleinen Prinzen Carl vollkommen ein, und ich denke es, obschon mit einigen Modifikationen, seiner Mutter zu senden. . . .

## Julie an henriette

Rom, den 7. Sebruar 1832

.... Vorgestern bin ich zum erstenmal seit meinem hiesigen Aufenthalt in der großen Welt aufgetreten und zwar beim französischen Botschafter St. Aulaire, wo ein großer eleganter Ball war. Die zete war an und für sich schön, die Ceute höchst prachtvoll geschmückt, übrigens das Ganze wie immer auf die Länge ermüdend und langweilig für jeden, der bloß Zuschauer und nicht Teilnehmer bei dergleichen ist. Donnerstag werde ich nun bei Torlonias erscheinen, von deren prachtvollem Cokal man großes Aufhebens macht, und sodann noch einige andere Zeste mitmachen, nur um Euch bei meiner Rückkehr doch auch etwas von der hiesigen eleganten Welt mitteilen zu können und nicht bloß von Statuen, Bildern usw. zu unterhalten. Mein Staat bestand vorgestern in einem schwarzen Samt nebst Ordensband und Stern und einem modernen Samtbarett mit meinen Paradiesvögeln. Die Ceute fanden mich elegant und schön — was wollt Ihr mehr?

In diesen Tagen will die Herzogin von Banern<sup>47</sup> mich mit ihrem Besuch beehren, um meine Schähe in Augenschein zu nehmen und das weitere wegen des Bildes ihres kleinen Sohnes zu besprechen.

... Gott nehme Euch in seinen heiligen Schutz und gebe uns ein fröhlich Wiedersehen. . . .

\* \*

Das Verlangen, in die Heimat zurückzukehren, war allmählich in Julie immer mächtiger geworden. Ihren Aufenthalt im Süden so lange auszudehnen, hatte sie sich zum Teil durch die Hoffnung bestimmen lassen, daß ihre Mutter und Schwestern sich entschließen würden, ihr nachzukommen und einige Zeit bei ihr zuzubringen. Dazu waren jedoch diese trotz ihrer immer erneuten Bitten nicht zu bewegen. Ganz abgesehen davon, daß Augustens Gesundheit die Anstrengungen der weiten Reise nicht vertragen hätte, wären die Damen gar nicht in der Cage gewesen, sich eine solche Ausgabe zu gestatten; die Mittel, über die sie verfügten, reichten nicht einmal aus, die Kosten für Juliens Unterhalt im fernen Cand auf die Dauer völlig zu bestreiten; zu ihrer Deckung hatten sie noch ein von der Gräfin Henckel angebotenes Darlehen zu Hilfe nehmen müssen. Wenn sie gleichwohl beide Julien eifrig zuredeten, sich

für immer in Italien niederzulassen, so taten sie es einmal in der überzeugung, daß sie mehr für das dortige Leben als für das in Deutschland geschaffen sei, dann aber auch, weil sie hofften, daß es ihr mit der Zeit gelingen würde, sich durch ihr Talent eine unabhängige Existenz in Rom zu gründen.

Sie hatten jedoch nicht mit ihrer Eigenart gerechnet. Während sie, wie wir gesehen haben, sich den Erfolg ihres künstlerischen Schaffens durch die ganze launenhafte Art des Arbeitens vielsach verdarb, konnte es auch ihr Adelsstolz nicht über sich gewinnen, offen vor der Welt zu bekennen, daß sie sich durch Malen ihr Brot verdienen müsse. "Mein Stand", bemerkt sie in einem Schreisben an die Königin Adelheid von England, worin sie um Bestellung eines Gemäldes bat, "erlaubt mir nicht, öffentlich als Künstlerin aufzutreten." Lieber leistete sie auf ein ferneres Leben in Italien Verzicht, wie schwer sie sich auch losreißen mochte.

Allerdings wirkte mehreres zusammen, ihr das Scheiden aus der jetigen Umgebung zu erleichtern: zunächst der unfreundliche regnerische Winter, der ein ernstes, wenn auch nur vorübergehendes Unwohlsein für sie zur Folge hatte; ferner der dringende Wunsch, ihre Samilie nach so langer Trennung wiederzusehen, endlich aber eine herzensangelegenheit, die, gleich früheren ähnlichen Erlebznissen, eine wehmütige Erinnerung in ihr zurückließ.

Der held dieses neuesten Liebesromans war der fünfundzwanzigziährige englische Arzt Dr. Thompson, dessen Bekanntschaft sie während des Sommers 1830 in Sorrent gleichzeitig mit der des Grasen Platen gemacht hatte. Der Dichter, der damals sein Zimmernachbar gewesen war, rühmt ihn als einen sehr natürlichen und liebenszwürdigen Menschen, Kestner hingegen, der ihn schon länger kannte, sprach sich, wie wir Juliens Briefen entnehmen, geradezu entzückt über Thompson aus.

Kein Wunder, daß auch sie an dem jungen Manne Gefallen fand, in dem sich reiche Geistesgaben und ein vortrefflicher Charakter mit einer einnehmenden Erscheinung harmonisch vereinten. Er selbst

gab sich, obwohl durchaus nicht blind gegen die Sehler und Schwächen seiner Gönnerin, dem Zauber ihrer Persönlichkeit mit der ganzen Begeisterung der Jugend hin. Um so mehr fühlte er sich von ihr gesesset, als auch er neben schöngeistigen Neigungen eine nach ihrem Zeugnis nicht gewöhnliche Anlage für die Malerei besaß und seine feinbesaitete Künstlerseele in Julien wiederzufinden glaubte.

Die huldigungen ihres neuen Anbeters hatte die von aller Welt Derwöhnte und Derhätschelte zu Anfang, wie wir uns erinnern, sich als einen selbstverständlichen Tribut gnädig gefallen lassen, ohne sie ernst zu nehmen; allmählich steigerten sie sich jedoch zu einer Glut der Leidenschaft, der Julie, so wie sie war, auf die Dauer nicht widerstehen konnte. "Seit einigen Wochen", bekennt sie am 12. Dezember 1831 ihrer Mutter, "wohnt ein junger Mann mir gegenüber, der schon seit längerer Zeit mir Beweise der innig= sten Zärtlichkeit gegeben und unfehlbar dies Quartier blok der Nachbarschaft wegen gewählt hat. Unsere genster sind so nahe, daß man sich, wenn ich Lust hätte, aufs beguemste miteinander unterhalten kann. Dieser benachbarte Derehrer hat in den wenigen Stunden, welche seine vielen Geschäfte ihm zu hause gubringen lassen, nichts eifriger zu tun, als mit unverwandtem Aug meine Senster zu firieren, ja selbst noch in den späten Abendstunden, wenn die Saden davor geschlossen sind, sucht sein spähender Blick wenigstens noch den schwachen Schein der Nachtlampe durch ihre Spalten zu erhaschen und die Stätte im Geiste zu suchen, wo die Geliebte sich ichon längst in sugen Träumen wiegt. Marie, welche durch diese stummen Beweise der gärtlichsten Anhänglichkeit gar sehr gerührt und bestochen ist (grau Talma hat ein gefühlvoll Berg), belauscht diesen modernen Toggenburg aus ihrem stillen Kämmer= lein und hat mir versichert, daß er oft bis zwei, ja drei Uhr des Nachts noch mit dem Kopf an die Sensterscheiben gelehnt steht und morgens, noch che der Tag graut, den nämlichen Dosten ein= zunehmen pflegt! Daß auch mich diese Liebe nicht gang gleich= gültig laffen kann, begreift 3hr wohl."

Wie nahe er ihrem herzen stand, wurde sie inne, als er bei einem im Dezember 1831 von vier Strolchen gegen ihn verübten abendlichen Raubanfall mehrere Wunden davongetragen hatte, deren heilung einige Zeit in Anspruch nahm und ihm unmöglich machte, das haus zu verlassen. "Sein einzig Glück", schreibt sie nach Baufe, "bestand darin, mich wenigstens vom genfter aus seben und in meinem Treiben beobachten zu können. Um ihn dieses Glücks auf keine Weise zu berauben, bin ich diese Tage über so wenig als möglich ausgegangen und habe den Plan, in der großen Welt zu erscheinen, noch fürs erste beiseite geschoben, da es mir ordentlich grausam erschien, mich in den glänzenden Kreisen herum= zutreiben, während der einzige Freund, den ich in der weiten Fremde besithe, so unaussprechlich leidet und in feinem dunklen Krankenzimmer nach mir sich sehnt." Allerdings wähnte sie noch immer, ihr Gefühl für ihn sei nicht eigentlich Liebe, sondern nur das reinste Wohlwollen, die innigste Achtung und ein unaussprech= liches Vertrauen, aber dennoch gestand sie der Mutter und Linen offen ein, daß sie nicht abgeneigt sei, dem Werben Thompsons Gehör zu geben und die Seine zu werden. Was sie zu diesem folgen= schweren Entschluß ermutigte, war, neben allen anderen Eigen= schaften ihres Verehrers, die sie in beredten Worten pries, das Derständnis, das sie bei ihm für ihre Kunst gefunden hatte. "Sie ist", heißt es in dem Brief an die Schwester vom 16. Dezember, "ein Band, das ewigen Reiz für ihn behalten wird, wenn auch die wenigen körperlichen Reize, die mich etwa noch schmücken und die ihn jest so sehr begeistern, für immer schwinden werden. Er ist durch sein eigenes wundervolles Calent zum Künstler geboren und hat durch vieles Sehen und Zusammensein mit Künstlern sein Auge und Urteil so gebildet, daß sein Ausspruch mir mehr gilt, als der der größten Kunstrichter unserer Zeit. Ich finde demnach eine so rege, lebendige Teilnahme für meine Beschäftigung bei ihm, wie ich sie nur bei der geliebtesten Mutter zu finden gewohnt war. Er lebt und webt einzig nur in meiner Arbeit, und ein

Tag, in dem ich nichts geleistet, erscheint ihm wie ein verlorenes Gut."

Bei ruhiger Überlegung konnte sie sich indessen die ernsten Einwände, die sich trot all dieser Vorzüge Thompsons gegen die She mit ihm erheben ließen, nicht verhehlen. Daß er vierzehn Jahre weniger als sie zählte und nicht ihrem Stand angehörte, hätte sie allenfalls noch mit in Kauf genommen, obwohl es ihr durchaus nicht leicht siel. Ungleich gewichtiger erschien ihr ein anderes Bedenken: seine Vermögenslage. Wohl hatte er eine schöne Erbschaft zu gewärtigen, für den Augenblick aber war er, wenn auch nicht arm, doch keineswegs glänzend gestellt. Sie selbst dagegen verlor durch ihre Heirat alle kleinen Stiftspräbenden, also über die Hälfte ihres ohnehin bescheidenen Einkommens und geriet in völlige Abhängigkeit von seiner Familie.

Wie gewagt dieser Schritt sein würde, stellte ihr Frau v. Beaulieu warnend vor Augen. "Dater, Mutter, Canten und Onkel", rief sie aus, "werden Ach und Weh schreien, weil sie eine gremde ohne Geld, zwei übel, die in England fehr hoch angeschlagen werden, unter sich aufnehmen sollen. Auf die großen Opfer, die diese Fremde selbst bringt, wird man keinen Wert legen, sondern glauben, es sei eine Gnade, die man ihr erzeige, sie zu dulden. Bedenke dies wohl und frage Dich, ob Du auch hierin Deinen Stolz wirst überwinden können. . . . Besser ist und bleibt entbehren als ertragen! Das bedenke wohl und laß Dich nicht betören durch Gründe, die zwar an sich vortrefflich sind, aber immer den Um= ständen angemessen werden mussen.... Ich habe in diesen Tagen einen traurigen Beleg dazu erhalten. Die arme helvig, geb. 3m= hoff, hat ehemals ebenso gedacht und gehandelt, sich gang aufgeopfert und ist vor einigen Wochen mit dem nagenden Schmerz aus der Welt gegangen, gar nichts durch langes Ertragen bewirkt zu haben.49 Ein herrlicher Brief, den sie in großer Not an den Kangler schrieb, hat mich darüber au fait gesett und tief erschüttert. Sie starb an den Solgen geistiger und körperlicher Anstrengung aus Schwäche, nachdem sie die Zeit der Cholera glücklich über- standen hatte."

henriettens Vorstellungen blieben nicht ohne Erfolg. "Beide Teile", erwiderte ihr Julie am 7. Sebruar 1832, "haben eingeseben, daß unter den obwaltenden Umständen an keine nähere Der= bindung zu denken und ein freiwilliges Verzichtleisten das einzige fei, welches ihnen übrig bleibe. Der Kampf, welcher diesem Ent= schluß voranging, war freilich hart und von der männlichen Seite aus wie ein Kampf um Leben und Tod, allein auch in seiner Seele war seit kurzem und vorzüglich während seiner langen Stubengefangenschaft eine klarere übersicht der Verhältnisse und der Sage aufgegangen und die Überzeugung gereift, daß er die Opfer, welche ihm von seiten der grau gebracht werden mußten, auf keine Weise 3u vergüten vermöchte.... So beschlossen beide Teile, ihrem bis= herigen Verhältnis eine neue Gestalt zu geben. Don weiblicher Seite brauchte wenig darin geändert zu werden, dem mannlichen Bergen aber ward der übergang vom schwärmenden Liebhaber zum kühle= ren Freunde freilich zu ichwer, und er beschloß daher, sich ganglich loszureißen und in völliger Abgeschiedenheit von der Geliebten die heiße Ceidenschaft austoben zu lassen. Er vermeidet sie jest ebenso auffallend als er sie früher gesucht, ein Betragen, das die greun= din nicht anders als billigen kann, wenn es ihr auch auf der ande= ren Seite wieder schmerglich fallen muß, die angenehme achtzehn= monatige Gewohnheit des täglichen Sehens aufzuopfern und ohne Liebe und Freundschaft im Ceben wieder fertig zu werden." - ... "über meinen jungen greund", meldet sie der Mutter nach einigen Tagen etwas resigniert, "kann ich Euch nur so viel sagen, daß er kräftig den gefaßten Entschluß durchführt, sein Logis, das ihm zu schmerzlich sein mochte, verlassen und sich in den Strudel der großen Welt gestürzt hat. Sur diesen Augenblick leidet er zwar noch, doch seine große Jugend und die äußeren Umgebungen und Berstreuungen werden ihn bald von diesem Leiden befreien."

Daß er dessen Linderung in den Freuden der Geselligkeit suchte,

durfte ihm Julie um so weniger verargen, als auch sie ihnen nicht fern blieb. Erzählt sie doch in demselben Briefe, daß sie einen Makenball auf der französischen Botschaft besuchen werde.

Allerdings ließ sie darum den wichtigsten Zweck ihres römischen Aufenthaltes, die Kunft, niemals aus den Augen. Sie war glücklich, jett, wo er sich seinem Ende näherte, noch in dem jungen Bona= ventura Genelli50 einen Cehrer gefunden zu haben, wie sie sich ihn in der Cat nicht besser wünschen konnte. "Er ist", schreibt sie der Mutter, "ganz das, was ich bedarf und so lange vergeblich gesucht: ein geistreicher, genialer Künstler, der in meine eigentümliche Rich= tung eingeht und mich über Komposition, Zeichnung usw. auf= klärt, ohne mich zu sehr mit dem Technischen zu guälen." . . . "Eine alte Idee," bemerkt sie weiter, "die ich früherhin in Weimar gehabt, ist mir seit kurgem wieder zurückgekommen und beschäftigt mich gegenwärtig sehr, da ich sie nur in Rom durch den Rat und die Unterstützung vorzüglicher Künstler auszuführen imstande bin. Dielleicht erinnerst Du sie Dir, sie steht in Beziehung zu unfrem alten Meister, den ich dadurch zu ehren hoffe, und vereinigt drei weibliche Siguren, Dergangenheit, Gegenwart und Zukunft." Ebenso gedachte sie auch einige Skizzen aus dem italienischen Dolks= leben, die den Beifall der Kenner gefunden hatten, dem väter= lichen Freunde nach ihrer heimkehr darzubringen. Sie mußte jedoch auf die geplante Widmung verzichten, denn noch ehe sie Rom verließ, war der Dichter aus dem Leben geschieden.

# Sünftes Buch Im Zeitalter der Epigonen

1

Goethes Tod, wie tief er auch in der ganzen gebildeten Welt empfunden wurde, ist wohl von niemanden inniger als von Julie und Line betrauert worden, mochte immerhin sein rasches übergehen zur Tagesordnung nach Augusts Ableben den beiden Schwestern befremdlich erschienen sein. Die letztere hatte bereits aus einem zwei Tage vor seinem Ende geschriebenen Briefe Sorets erfahren, daß er wieder krank sei. Allerdings lauteten die Mitteilungen des Freundes über sein Besinden nicht beunruhigend.

20 Mars 1832

Ce numéro est daté du 20 Mars, il sera un peu sombre comme se trouve l'être la première journée du printemps, mais pour continuer la métamorphose, je me flatte, chère comtesse, que l'orage passera et que nos amis seront tout à fait rendus à la santé avec la première apparition du soleil.

Mr de Muller doit avoir été le premier à vous informer de la maladie du Vater puisqu'il vous a écrit samedi¹ et que c'est vendredi dans la nuit qu'il a pris la fièvre; depuis lors le patient a présenté une alternative régulière de bonnes et mauvaises journées, la fièvre a disparu dès le second jour et la nuit du vendredi au Samedi a été bonne; mais la suivante agitée, et ainsi de suite, jusqu'à ce moment; hier Goethe etoit fort bien et a passé toute sa journée à lire; maintenant, après avoir mal dormi, il est de nouveau abattu et decouragé; il a eu de l'oppression et des momens d'impatience; cependant Vogel n'est point inquiet, et comme la fièvre n'a point reparu, comme aussi le mal au lieu de faire des progrès est graduellement moins intense, il

y a tout lieu d'espérer. Cependant je m'attends à une convalescence un peu longue; c'est un refroidissement; toutes les maladies de ce genre qu'on observe dans ce moment à Weimar, affectent les nerfs et n'ont point de fin.

Je veux épuiser la coupe amère de la maison Goethe avant de passer à d'autres sujets un peu moins sombres. Alma est alitée depuis hier avec une bonne fièvre catharrale qui a donné durant les premières heures de l'inquiétude au docteur; j'ai trouvé ce matin sa mère dans les larmes; le Vater n'avoit pas voulu la garder dans sa chambre je ne sais pour quelle raison, et cet incident peu surprenant de la part d'un vieillard malade l'avoit trop affectée; joignez y le silence obstiné de Des Voeux dont le Court Journal annonce maintenant le mariage<sup>2</sup> comme ayant eu lieu. Cette feuille est arrivée hier et ce matin une lettre d'Elim<sup>3</sup> au sujet de Sterling dont on attend d'un jour à l'autre une réponse qui je le pense se fera longtemps attendre encore; toutes ces circonstances arrivant coup sur coup et se croisant dans une imagination de feu me donnent bien des inquiétudes pour la santé de notre amie, et j'ai le pénible sentiment qu'auprès d'elle la bonne volonté de l'amitié n'est susceptible d'apporter aucun genre de consolation ni de soulagement, sauf celui d'écouter sans combattre, et cela même est dangereux. . . . Je termine vers le soir une lettre commencée ce matin, et j'ai le plaisir de vous dire que la journée chez les Goethe a été assez bonne; ayons de l'espoir. . . .

Nach diesen letzten hoffnungsvollen Worten mußte die kurz darauf in Marienrode eintreffende Nachricht vom Tode des Dichters um so erschütternder auf sie wirken.

Kanzler von Müller an henriette 4

Weimar, 24. März 1832

Geben Sie, teure Freundin! die Anlage nicht eher an Tine, bis Sie diese Zeilen ohne Zeugen gelesen haben, um sie erst auf den für uns alle unersetzlichen Verlust Goethes vorbereiten zu können. Soret schon schrieb, daß er erkrankt, wir hielten aber die Gesahr

nicht so nahe, obgleich der Arzt gleich anfangs wenig hoffnung hatte. Man kann kaum sagen, woran er gestorben, es war eigentlich nur ein Katarrhsieber, aber es trat plöglich eine gleichzeitige Stockung aller Lebenskräfte ein, daher er gerade so überaus sanft, ohne alle eigene Todesahnung, von uns schied. Nur der Geist war heiter und kräftig bis zulett. Donnerstag  $11^{1/2}$  Uhr vormittags starb er, in der selbigen Stunde am selbigen Tage, wie Doigt vor dreizehn Jahren.

Was könnte ich sagen von unserem Schmerz, was Sie nicht selbst schon tief fühlten? Nur sein friedlich mildes Ende ist uns Trost und der Gedanke, daß der Unsterbliche nicht sterben kann! Beruhigen Sie uns bald über Line; es wird sie schrecklich erschüttern. Soret sagt, sie habe heute geschrieben, es gehe etwas besser mit Gustchen, Gott sei tausendmal Dank!

Die gute Julie wird auch recht jammern, ihn nicht mehr zu treffen! Der Kopf ist mir so voll von tausend Besorgungen, als Vollstrecker seines letzten Willens.

Derzeihung der Gile, ewig der Ihrigste

v. Müller

Kangler von Müller an Line 5

Weimar, 24. Mär3 1832

Wenn Sie diese Zeilen öffnen Teuerste!, so missen Sie schon unser aller unersesslichen Derlust, den Ihrigen gang insbesondere.

Er schied so sanft, so heiter, so vollkräftig bis zur letten Stunde, daß es nicht möglich wird, zu denken, daß er uns verloren sei. Nein, er lebe für immer und lebt für immer in uns allen, seinen Getreuen, fort!

Dor wenig Wochen schloß er den fünften und letten Akt des neuen Sauft also ab:

"Es wird die Spur von meinen Erdetagen Nicht in Äonen untergeh'n."

Wie wahr ist es denn nun auf ihn selbst verwendbar!

v. Egloffftein, Altweimar

Ottilie übertraf sich selbst an liebevoller Pflege und auch bis jest noch an Standhaftigkeit. Sie war und ist fortwährend um Sie und Ihren Schmerz sehr bekümmert. Auch die Pogwisch. Wir wachten alle die leste Nacht samt den zwei Enkeln, Dogeln und Kräuter. Früh 6 Uhr trank er noch seinen Kaffee mit Wolf und bestellte sich Wildpret und Sische für Mittag, hieß Ottilie auf ihr Immer gehen und sprach von baldiger Wiederherstellung. Nicht die geringste Todesahnung war in ihm. Er scherzte um 9 Uhr, wo der Arzt ihn längst aufgegeben, noch mit Ottilie, wenn auch sehr matt. Sein Sterben war nur ein Ausbleiben des Atems ohne alles Zucken, noch Kampf. Daher auch die selig=ruhige Miene im Tode und noch jest!

Die hoheit und der Großherzog hatten nicht an Gefahr glauben wollen und waren dann um so heftiger ergriffen. Beide benahmen sich hinsichtlich meiner Vorschläge sehr würdig und bereitwillig, alles zu tun, was irgend zu Ehren seines Andenkens geschehen konnte.

Montag früh 8—12 Uhr ist, auf Ottiliens und des Publikums leidenschaftlichen Betrieb, jedoch gegen mein Gefühl und Rat, die Paradeausstellung.

Abends 5 Uhr die feierliche Beisetzung in die Fürstengruft, mit Gestängen von Zelter, Eberwein und Hummel komponiert, aus Goethes eignen Dichtungen. Röhr hält die Rede. Daß ich durchgesetzt, daß das Theater fünf Tage geschlossen bleibt, werden Sie loben. Spiegel wollte durchaus nur einmal aussetzen, ob er gleich außerdem sehr bereitwillig zu allem, ja selbst sehr ergriffen war. Ottilie reist morgen nach Jena auf einige Tage, bis das Testament Dienstags publiziert sein wird.

Soviel in höchster Eile. Wir sind sehr besorgt um Sie, strafen Sie doch ja unfre Sorgen Lügen. Ewig der Ihrigste, v. Müller.

Einige Tage nach der Trauerbotschaft des Kanzlers traf ein Brief Juliens vom 22. März, dem Todestage Goethes, ein, worin sie, ohne den herben Verlust zu ahnen, den sie soeben erlitten, den Lieben in der Heimat harmlos von ihrem Tun und Treiben berichtete:

... Ich suche gegenwärtig alles, was ich bisher verschob oder versäumte, nachzuholen, um Euch desto mehr erzählen zu können. Sür heute kann ich leider nichts weiter hinzufügen, da ich soeben mit einigen Damen meiner Bekanntschaft nach dem unterirdischen Gewölbe des St. Peter fahren soll, um dort einer Messe beizuwohnen und die toten Päpste in Augenschein zu nehmen. Dorigen Sonntag habe ich bei dem Lebenden eine Audienz gehabt und kann nun sagen, daß ich nicht nur in Rom gewesen, sondern auch den Pantoffel des Papstes geküßt habe. . . .

### Line an Julie

Marienrode, am 4. April

. . . Daß Du an Goethes Todestag, vielleicht in seiner Sterbestunde, bei den Toten und einer Messe Zuhörerin gewesen bist, hat für mich etwas sehr rührend Beruhigendes. Er ist uns nicht verloren, der geliebte, herrliche greund! Was man in fester Treue und Liebe im herzen trägt und hält, bleibt uns für alle Zeiten und folgt uns selbst in bessere, lichtere Räume nach! - Goethe ist fanft und leicht gestorben, ohne Todesahnung, und von den Kindern und Ottilien treu gepflegt. Das Theater ward geschlossen und erst am Tag nach dem Begräbnis mit Tasso und einem Prolog von Müller eröffnet, wobei das gesamte Theaterpersonal in Trauer erschien. Alle Freunde und Bekannte strömten von allen Seiten berzu, weil jeder ihn noch sehen wollte, der am Montag den 26. März von morgens 8 Uhr bis zum Begräbnis um 5 Uhr auf dem Parade= bette lag. Walther hat mit mehr als kindlicher Kraft sich beherrscht und ist — als haupt der übriggebliebenen — als erster Leidtragender gefolgt, zwischen Dogel und gelig Dulpius. Wolf konnte sich nicht überwinden und hat sich vor allem gefürchtet. Goethe ward in der Sürstengruft beigesett,

"Er ruht nun dort bei seinem teuren Freunde" — "So seid ihr Götterbilder auch zu Staub!"6

Armes Weimar! Es bleibt kein Strahl mehr übrig, das Cand

der Gräber zu erleuchten, und höchstens wird der Pilger wie nach Mekka gehen, um Gräber zu schauen und daran zu beten! — Der Großherzogin Derlust ist wieder doppelt in mir lebendig worden und ich denke mir, daß sie mit heil'ger Freude den Freund empfangen haben wird. Arme Ottilie! Ihr Leben wird nun jest erst recht ernst werden, und alle früheren, ungerechten Klagen auf Welt und Schicksfal sich erst jest mit Recht erfüllen. Leider hat Goethe weit weniger Dermögen hinterlassen, als man glauben sollte, und Ottilie ist sehr ärmlich gestellt, denn sie wird nicht mehr als 600 Taler Einnahme in allem behalten, wenn die Kinder von ihr entsernt sind.

Wenn Du kommst und machst eine etwas gemilderte Zeichnung nach Kolbes Brustbild und läßt es lithographieren, was in Hamburg wohlseil und sehr viel hübscher als in München geschieht, so steht Dir von der Seite eine reiche Quelle auf, da eigentlich nicht ein leidliches Bild von Goethe existiert; das von Stieler ist mir ganz zuwider, so pedantisch wie ein alter Schulmeister.

- . . . Die Pogwisch ist ganz trostlos über Goethes Tod, weil sie nun mehr als jemals für Ottilie zittern muß, die vielleicht ganz von Weimar fortgeht. Die Freundschaft mit der französischen Gesandtin Gräfin Vaudreuil muß ganz den früheren Neigungen für Engländer gleichen, da alle Freunde davon gekränkt und die Mutter selbst sich beeinträchtigt fühlt. Das Beste wird ein Unrecht, wenn man es übertreibt! Wir betrüben uns um Deines Schmerzes willen, hoffen aber, Du werdest Dich an den Trost halten, den Gott Dir noch gelassen. Soret ist als treuer Freund und Müller stets Deiner eingedenk.
- . . . Kannst Du, so bringe die drei Nadeln für die Constance mit, da sie ihre Puppe ebenso puken will als Carl Fritsch die seinige geputt hat. Denn Puppen, weiter sind diese hübschen Mädchen oder Frauen nichts! Leider! Deine Jennn ist mehr, allein sie geht in allen Cravers unter, und jetzt ist das leidenschaftliche Kartenspiel ihr hauptverderb. Sie soll an gar nichts andres mehr denken und ganz mit der Daudreuil und mit dem Mann ebenso liiert sein.

... Grüße Kestner und Marien — ach! setze Dich schnell, schnell im Wagen und entfliehe den Gefahren, die Krieg, Erdbeben, Aufzruhr usw. herbeiführen können und unsre sorgenden herzen schon so oft in höchstes Zittern gebracht haben. Lebewohl!

### Julie an Line

Rom, am 8. April 1832

,So feid ihr Götterbilder auch zu Staub!

Schon am vorigen Posttag wollte ich Euch schreiben, allein mein Schmerz war damals noch zu neu, zu lebhaft, ich bedurfte notwendig erst einige Tage, um mich dareinzufinden. Auch heute sage ich lieber nichts von meinen Gefühlen bei diesem schmerzlichen Derluft, Ihr könnt jie am besten nach Euern eigenen ermessen, denn uns aile trifft dieser Schlag gemeinschaftlich ja, nur mit dem Unterschiede, daß Ihr ihn in der heimat und ich in der gremde zu verar= beiten habe, wo nicht eine wahrhaft ihn anerkennende Seele ihn mit mir teilt, wo niemand ahndet, was er mir war und was ich in ihm verliere! Aber auch dies war nötig, um mich zu überzeugen, wie notwendig meine Beimkehr ift. hätte ich mich nicht ichon längst dafür entschieden, so würde dieser neue Schlag mich dazu bestimmen, während er nun meine Abreise nur beschleunigen wird. - Sobald ich kommuniziert habe, was am Palmsonntag geschieht, denke ich auf 8-10 Tage nach Arriccia zu gehen, um die heilige Woche, die hier durchaus keine Sammlung gestattet, in ruhiger Stille gugu= bringen. Ich hoffe dort noch einige flüchtige Zeichnungen von länd= lichen Gruppen zu verfertigen, die im Daterland von dem größten Nugen mir sein können. Seitdem ich sehe, welchen allgemeinen Beifall diese flüchtigen Skizzen finden und wie die vorzüglichsten Künstler mich sogar darum beneiden, habe ich den Gedanken, fie litho= graphieren zu lassen, von neuem aufgefaßt, obicon ich sie leider nun nicht mehr, wie ich dachte, dem geliebten Meister dedizieren kann. Diese lette Zeit in Rom benute ich einzig noch zum Einsam= meln und Einernten, denn an irgendeine ernste, bleibende Beschäftigung oder einen reinen Genuß ist in solchem Moment doch nicht mehr zu denken, da die menschliche Seele vor jeder nahen Abreise, vorzüglich vor einer von Rom, gleichsam in einem traumartigen Zustand, zwischen dem Hier und Dort schwebend, sich befindet und in diesem geteilten Wesen nirgendsmehr Luß zu fassen vermag. Trotzem habe ich mitten in diesem Zustande ein lebensgroßes Bild des kleinen bayerischen Prinzen, das ich erst den letzten Tag vor seiner Abreise beginnen konnte, auf einem rotzamtnen Kissen, mit einem Hunde spielend, soweit gefördert, daß es vollkommen untermalt und dem Fertigmachen nahe ist. . . . Mein Plan mit dem König von Bayern wird zu Wasser, da er sich diesmal nur eine einzige Nacht in Rom aushalten und sogleich nach Ischia abreisen wird, von wo er erst Ende Mai zurückkommen will. Durch dies Bild aber hoffe ich doch meinen Iweck früher oder später noch zu erreichen. . . .

Großfürstin Maria Paulowna an Line9

Weimar, am 13./25. April 1832

Liebe Gräfin! Ich war im voraus überzeugt, daß Sie außerordentlich gerührt sein würden durch den Tod unsers Goethe: wie er mich
trifft, brauche ich kaum zu erwähnen. Ich hatte Goethen am Donnerstag den 3./15. März, also am letten Tage, wo er noch gesund
war, so wohl, heiter, gesprächig und teilnehmend gesunden, daß ich
nicht erwarten konnte, ihn zum lettenmal auf dieser Welt gesehen
zu haben; auch beunruhigte mich seine Krankheit nicht bis ganz
zuletzt, weil ich mich von der Gesahr nicht überzeugen konnte: daß
Sie an uns alle und besonders an mich bei dieser so erschütternden
Deranlassung denken würden, dessen hielt ich mich versichert.

Mit Bedauern höre ich von Ihnen, daß Ihr Samilienleiden sich nicht gemindert hat und daß der Ihrer geliebten Mutter zu leistende Beistand Sie von Ihrer hierherkunft fortwährend abhält. Möchte es Ihnen möglich werden, im Caufe dieses Sommers hierher zu kommen! Es scheint doch mit Ihrem eigenen Besinden, wie ich mit Dersgnügen schließen darf, jeht leidlicher zu gehen.

Seien Sie meiner fortdauernden Teilnahme an allem, was Sie angeht, sowie meines besonderen Wohlwollens und meiner Zuneisqung versichert. Ihre wohlaffektionierte gez.: Maria, Großfürstin.

#### Soret an Line

8 Mai 1832

... Je suis un véritable oiseau de mauvais augure; mon intention n'étoit pas de vous écrire aujourd'hui, mais ce qui vient d'arriver à notre amie Ottilie m'y oblige; elle me charge de vous tout communiquer sous le sceau d'un secret qui je le crains ne sera pas gardé à Weimar où il y a trop de personnes dans la confidence. Sterling part pour Oxford où il veut faire ses études, il écrit qu'il sera le 12 à Mayence ou à Francfort et y demande un rendez-vous; Mad. de Goethe part demain ou après demain en diligence ou en poste, seule avec sa femme de chambre; sa mère et sa soeur viendront s'établir auprès des enfants durant son absence. La chose s'est décidée ce matin même; le prétexte du départ sera une réunion avec Adèle. À tout prendre l'escapade me paroit avoir plus de cotés favorables que facheux, surtout si Sterling est un honnête homme, chose dont je ne veux pas douter un instant. Il la reverra toute autre qu'elle étoit restée dans son imagination, et après s'être embrassés fraternellement, ils se quitteront bons amis sans plus. L'autre cas possible seroit un mariage; eh bien autant vaut ce mari qu'un autre; peut-être même vaut il mieux. Vous sentez pourtant bien que s'il étoit le moins du monde en mon pouvoir d'empêcher ce voyage et de délivrer à tout jamais notre aimable Ottilie de ses rêves, je mettrois en oeuvre tous mes moyens pour atteindre un tel résultat. C'est dans la conviction intime où je suis que l'opposition est impossible, que la résistance en ce cas ne sert qu'à jeter de l'huile sur le feu, qu'il m'a paru plus sage de ne pas agir. Sterling n'écrit qu'un billet de quatre lignes avec des expressions très-affectueuses il est vrai, mais n'a-t-il trouvé que ce peu de paroles après une séparation de huit années pour demander un rendez-vous; c'est à mes yeux la preuve d'une passion furibonde en poésie et d'une grande froideur en réalité. . . . 10

### Soret an Line

Vendredi, 25 Mai

. . . Vous abordez le sujet relatif à Sterling; Mad. de Pogwisch doit vous avoir ecrit qu'elle partoit avec les deux garçons pour aller rejoindre sa fille; établi au Belvédère je n'ai pas eu l'occasion de voir Mile Ulrique depuis trois ou quatre jours, ensorte que j'ignore si le rendez-vous a eu lieu; autant que je puis en juger par des rapports indirects, Sterling n'a point paru à Mayence, et c'est par son Altesse Impériale que j'ai appris ce matin l'arrivée des deux dames avec les deux enfants chez Mad. Schopenhauer. Il m'a paru d'après quelques mots indirects de Mr de Muller, qu'il soupçonnoit les motifs de cette escapade quoiqu'on ne les lui ait pas dits, mais il ne paroit pas qu'ils aient percé dans le public du moins jusqu'à présent, cela ne viendra que trop. Tout ce que vous me dites sur cette liaison est entièrement aussi dans ma manière de voir. M<sup>11e</sup> Jenny très-avant dans les confidences de son amie, est persuadée que Des Voeux a été aimé avec beaucoup plus de passion que Sterling, mais qu'après avoir été abandonnée du second elle s'est rattachée au premier comme à la seule ancre de salut qu'elle put avoir pour l'avenir; mais alors, au lieu de lui adresser des reproches et d'exiger de lui fidélité, c'est elle qui devroit s'humilier, reconnoitre ses torts, supplier même; ou plutôt comme vous le dites, ce seroit bien le moment d'ouvrir les yeux et de reconnoitre, que le bonheur n'est pas si loin qu'elle se l'imagine. Goethe a dit:

Tu cours après le bien être, Il n'est pas loin, le voilà. Apprends à t'en rendre maître, Le bonheur est toujours là.

Vient par dessus le marché le Prince de Schwarzenberg: 11 pour celui-là, il intéressoit comme tout ce qui est original et nouveau intéresse; il m'a paru très-galant pour les deux dames; au reste, je profite de l'occasion pour avouer que j'ai un peu médit sur son compte en vous écrivant; décidément il a mal à la jambe et a dû garder sa chambre pendant fort longtemps, manière fort désagréable de faire sa cour.

Est-il parti, est-il encore ici, voilà ce qui j'ignore. Mad. de Vaudreuil de son côté est fort peu disposée à se laisser distraire; elle est souffrante et fort inquiète pour sa soeur qui est encore très-malade des suites d'une couche. M<sup>11e</sup> de Pappenheim est maintenant son unique société. . . .

\* \*

Wenige Tage, nachdem Ottilie von Goethe die Reise an den Rhein unternommen hatte, die ihr so verhängnisvoll werden sollte, am 16. Mai, verließ Julie schweren Herzens das geliebte Rom, um nach Deutschland zurückzukehren. In ihrem Schmerz über die Trennung von der ewigen Stadt bereitete das Cob, das die bedeutendsten der dort lebenden Kunstgenossen ihrem idealen künstlerischen Streben so bereitwillig spendeten, ihr eine wehmütige Freude. Dor allem ein Besuch Overbecks in ihrem Atelier kurz vor der Abreise rührte sie tief. "Ja, ich sühle es," schrieb sie, als er von ihr gegangen war, "ich verlasse die Straße, die mich zu Ruhm und Ehre führen würde, aber nimmermehr zu Glück und Frieden."

Ob sie beides eher zu hause sinden würde, darüber hegte die Mutter nicht weniger als Line, wie wir wissen, starke Zweisel. Wenn sie dennoch Julie jest ernstlich zur heimkehr antrieben, so taten sie dies zum Teil in der Besorgnis, daß die Cholera, die seit 1831 immer weitere Gebiete Europas ergriffen hatte, sich auch über Italien ausdehnen könnte; vor allem aber wegen der im Innern der appenninischen halbinsel immer von neuem aufloderns den Empörungen und der infolge des Gegensatzes zwischen den französischen und österreichischen Interessen ihr damals drohenden kriegestischen Jusammenstöße. So sehr fürchtete Frau v. Beaulieu die Gestahren, die hieraus für die persönliche Sicherheit der geliebten Tochter entstehen könnten, daß sie ihr im Februar 1832 allen Ernstes zu bedenken gegeben hatte, unter Umständen "in Manusskleidung, die Du für Dich und Marien anschaffen müßtest," zu reisen.

"Cachle nicht über diese romantische Idee," fügte sie hingu. "Gott

weiß am besten, daß es keine ist. Ich gebe Dir nur alles an, was mir für den möglichen Notfall dienlich scheint; tritt er nicht ein, desto besser."

So weit brauchte Julie freilich die Vorsicht nicht zu treiben, denn der Weg, den sie für ihre Reise wählte, war durchaus gefahrlos, und auch an männlichem Schutze sehlte es ihr nicht. Zunächst hatte sie einen aus Berka bei Weimar stammenden Diener gefunden, der ihr besonderes Vertrauen einflößte und auch seinerseits gern die Gelegenheit wahrnahm, sich ihr anzuschließen. Nicht minder verläßelich als er erschien der vom Freunde Kestner empfohlene Vetturin, der obendrein noch seinen Neffen neben sich aufsitzen ließ.

So gelangte sie nach gemächlicher, angenehmer Sahrt über Terni, Spoleto und Perugia am 24. Mai nach Florenz. "Mit welchem Gemisch der wundersamsten Empfindungen", schrieb sie tags darauf von dort an Frau v. Beaulieu, "erblickte ich gestern nachemittag die Türme dieser Stadt aus der Tiese vor mir aussteigen, die ich vor dritthalb Jahren mit so bangen Herzschlägen erreichte und mit noch bängeren verließ! Wie ward bei ihrem Anblick mir alles neu und lebendig, was ich in diesem langen Zeitraum in Geist und Herz empfunden und erfahren, gewonnen und verloren, erreicht und aufgegeben habe! Aber der Gewinn übersteigt doch bei weitem den Derlust. . . Dier Tage nur sind für meinen hiesigen Ausenthalt sestgesetzt, in denen ich das früher Versäumte einzuholen und wenigstens einen überblick der hiesigen Schäße zu erhalten hosse, dann geht es weiter gen Venedig und immer mehr und mehr der deutschen Heimat zu. . .

## An henriette

Denedig, am 3. Juni 1832

Dein liebes Blatt vom 24. Mai traf mich, wo es mich treffen sollte: von den fluten des adriatischen Meeres umspült, in einer neuen, phantastischen, wundersamen Welt, in der Deine Liebesworte mir von doppeltem Trost und Werte waren, denn nirgends fühlt man

wohl die Dereinzelung schmerzlicher und tiefer als in dem bunten Gewühl einer volkreichen Stadt, wo man sich mitten in dem lebens digsten Treiben um uns her so losgerissen, so einsam erscheint als in den Wüsteneien Arabiens. Ich sollte zwar nachgerade an diese Empfindung gewöhnt sein und wäre es vielleicht auch, hätte mich das Schicksal nicht mitten in der Fremde aufs neue so sehr verwöhnt, daß es mich oft bedünken will, als beträte ich sie jeht zum erstenmal.

... Der erste Anblick Venedigs hat mich bei weitem weniger überzrascht und befriedigt als ich geglaubt, namentlich erschienen alle seine Prachtgebäude mir nicht groß, nicht erhaben, nicht bedeutend genug und durch ihre höchst wunderlichen Verzierungen und Schnörzkeleien fast wie ein schön aufgeputzter Puppenkram. Aber das ist wohl sehr natürlich, denn wie kann dem an Roms Größe und Einzschheit gewöhnten Auge und Sinn dieser orientalische Prunk sogleich behagen? Erst seit gestern, wo ich die Hauptkirchen und Kunstschätz gesehen und auch die Gebäude selbst mir näher und aufmerksamer betrachtet habe, fange ich an, mich mit Venedig auszusöhnen, und es in seiner eigentümlichen Schönheit und Größe zu bewundern. Ich rechne es unstreitig mit zu einem der wichtigsten Punkte auf meiner Reise und möchte es durchaus nicht missen, allein lieben oder zu einem längeren Ausenthalt erwählen würde ich es nie.

## Am 4., morgens 6 Uhr

Nachdem ich gestern morgen diese Zeilen slüchtig hingeworsen hatte, bin ich abermals in meiner kleinen schwarzen Wiege, die jeden unwillkürlich an den Sarg erinnern muß, die Kreuz und die Quere in den Kanälen umhergeschwommen, um von dem unermeßlichen Reichtum der Kirchen und Galerien wenigstens das Wichtigste in Augensichein zu nehmen. Leider aber hat das Wetter, welches meine seitherige Reise und den Eintritt in Venedig sehr begünstigte, sich seit gestern in einen anhaltenden Regen verwandelt, der den hiesigen Aufenthalt mir sehr verkümmert. Glücklicherweise hat mein hotel die schönste Lage von ganz Venedig. Ich beherrsche von meinen Senstern aus den

Anfang der Piazzetta, die nahen und ferneren Cagunen mit daraus auftauchenden Inseln und prachtvollen Kirchen und den darin zerstreut liegenden unzähligen Schiffen und Gondeln, ein Anblick, der höchst imposant und selbst im Regen noch erfreulich bleibt, obsichon er meinem an die tausendsachen Reize des neapolitanischen Meersbusens gewöhnten und verwöhnten Auge selbst bei dem vollsten Sonnenglanze nur allzuviel zu wünschen übrig läßt. Alles um mich her erinnert mich an Neapel, ach! und ist doch Neapel nicht mehr! himmel und Meer, Gebäude und Menschen, alles trägt schon die graue, eintönige Farbe des Nordens und bereitet so allmählich die Seele auf den übergang nach Deutschland vor. . . .

In der Tat sollte er sich bei unfreundlichem, regnerischem Wetter vollziehen. Es begleitete Julien auf dem ganzen Wege von Denedig durch Tirol bis München, wo sie am Abend des 17. Juni anlangte, mehr als zwanzig Jahre, nachdem sie es zum ersten Male mit ihrem Vater betreten hatte. "Unser liebes Vaterland," schreibt sie gleich nach der Ankunft an die Mutter, "wie ich sehe, verleugnet seinen Charakter nicht; seitdem ich es betreten, habe ich sast noch keinen Augenblick lang die Sonne erblickt und dagegen mit nichts als eisizgem Wind, Kälte und Regenströmen zu kämpfen gehabt, — aber mag es drum sein! weiß ich doch, daß hinter jenen seuchten Nebelzschleiern, die meinen Horizont verhüllen, warme herzen für mich schlagen, liebende Arme sich sehnsuchtsvoll mir entgegenbreiten, und daß der kalte Nord in all seiner Armut denn doch tausendmal bez glückender für mich sein wird als der reiche warme Süden in all seiner Pracht und Sülle.

In diesem Bewußtsein mußte sie sich noch bestärkt fühlen durch die zärtlichen Briese der Mutter und Linens vom 18. Juni, die sie einige Tage darauf erhielt. "Und so grüßen Dich denn diese Worte wieder auf vaterländischem Boden", ruft die letztere aus, "und aller Segen eines zärtlichen Schwesterherzens sammle sich auf Deinem haupt und schenke Dir Frieden und Zufriedenheit zur heimkehr in die stille Einsamkeit des Samilienkreises! —

Daß ich Dich schweigend mit meiner Liebe begleitete, könntest Du Dir erklären, ohne meine Treue zu beschuldigen. Der Mutter Briefe waren stets von Wichtigkeit in doppelter Hinsicht für Dich, und warum sollten meine Worte das Postgeld erhöhen, da ich Dir, nach ihr, nichts Bessers zu sagen wußte? Jest bist Du uns nahe, so nahe, daß schon die Trennung aufgehoben scheint, und so mögen denn alle Ausdrücke der innigsten Zärtlichkeit zu Dir hinwandern und Dein herz im voraus an das unsrige wieder ketten.

Bereue nicht, daß Du Dein schönes Italien nicht länger fest= gehalten hast; da Du der eignen Gesundheit wegen nicht dem Trieb und dem Nuken der Kunst Dich ergeben konntest, so zwang die vernunftgemäße Notwendigkeit Dich zurückzukehren, und darum spiegle Dir nicht vergeblich den Schmerz von unnötigen Opfern vor, die Du gebracht haft, sondern erkenne mit klarem Blick, daß es nicht anders jein konnte. Unfre Liebe für Dich war groß und uneigennügig genug, Dich dort ruhig zu lassen, solange Deine Ruhe und Deine Wünsche damit übereinstimmten, - solange wir Dir Geld geben konnten und hoffen durften, Du werdest aus eignen Kräften Dir alles schaffen. Don dem Moment an, wo Du Deine Kräfte solchem Unternehmen nicht gewachsen fandest und Dein Berg (durch Recht oder Unrecht, ich weiß es nicht) vereinzelt ward, wo Du heimkehren wolltest und wir die letten Anstrengungen machten, Dich gu fordern, von dem Moment an ward es Pflicht, Deinen Entschluß zu beschleunigen und nicht um unsertwillen, sondern nur zu Deinem Besten.

. . . Komm, komm! und wirf die Quälgeister vergeblicher Reue von Dir, sieh frisch und frei um Dich und erkenne dankbar gegen Gottes Güte das wunderbare Geschick, das Dich Deinem schönen Italien so lange gegönnt hat, das jeden günstigen Augenblick Dich wieder dahin zurückführen kann, wenn die Schrecknisse der jehigen grauenvollen Zeit verschwunden und die pekuniären Umstände wieder verbessert sind. Laß die Gedanken an unnötige Opfer, an Opfer überhaupt, aus Deiner Seele schwinden, lerne am Beispiel unserer

unvergleichlichen Mutter erst erkennen, was die eigentlichen Opfer des Lebens sind! Selbstverleugnung in jedem Bezug, Gebuld, Mut, Ausdauer und die zärtlichste, mildeste Liebe, das ist die Mutter, ihrem Vorbild laß uns vereint nachstreben, um auf den Weg zur Nachsolge Christi zu kommen. Alles übrige ist eitel, nichts ist bestehend, dauernd unter der Sonne, keine Liebe, keine Freundschaft hält auf Erden den Gesühlen von Mutters und Kinders und Geschwisterliebe das Gegengewicht.

- . . . Gott führe Dich gnädig heim und beschütze Deine letten Tagereisen, wie er die ersten gnädig beschützte.
- . . . Diel Neues weiß ich Dir nicht zu schreiben. Ottilie hat Sterling in Mainz ein Rendezvous gegeben, als er auf der Reise nach Oxford war; in Weimar weiß es niemand, man sagte, es sei wegen Adelen.

Der Kanzler hat berechnet, daß Du am 20. schon hier sein könntest; Du weißt, seine Pferde haben gewöhnlich Flügel. Man sagt, seit Goethes Tode sei er unangenehmer als sonst und bilde sich ein, Goethen ersehen zu müssen. . . .

\* \*

Wie sich dies auch verhalten mochte: in seinen Gefühlen gegenüber dem Hause Egloffstein-Beaulieu war er darum doch immer der
alte geblieben, und da er die gleichen bei dessen Mitgliedern voraussetze, erwartete er nicht anders, als daß Julie den Heimweg über
Weimar nehmen und ihn besuchen würde. Aufrichtig bedauerte er
daher zu erfahren, sie sei von München ohne Aufenthalt über
Frankfurt und Kassel nach Hause geeilt, um noch rechtzeitig zum
Geburtstage der Mutter Marienrode zu erreichen, — allerdings
ein Wunsch, den er als berechtigt anerkennen mußte. "Wer hätte
dem 6. Juli zu Ehren nicht gern jedes Opfer gebracht?" bemerkt er in einem Brief an die Freundin vom 29. Juni. "Aber
nun", fährt er fort, "mache ich Ihnen recht ernstlich zur Pflicht,
Ihren weimarischen Besuch nicht zu lange zu verschieben. Sie sind

durch ganz besondere Gunst des hofes hier zu einer so großen Reise beurlaubt worden, Ihre unvergeßliche Fürstin ist in Ihrer Abwesenheit von uns geschieden, man hat auf würdige Weise ihr Andenken auch in Ihnen geehrt und es für immer Ihnen ersprießelich gemacht. Nun, glücklich heimgekehrt, machen Anstand, Gefühl und Dankbarkeit es Ihnen gleich sehr zur Pflicht, sich aufs baldigste hier einzusinden und persönlich zu beweisen, daß Sie die Bande, die Sie an Weimar knüpsten, zwar gelöst, aber nicht zerrissen bestrachten. Es liegt hierin eine Schicklichkeit, die durch keine Entschuldigung aufgehoben werden kann und die, weil sie für jeden Undefangenen eine ab solute ist, nicht ohne mannigsaltigen Nachsteil verletzt werden würde. Alle Ihre wahren Freunde stimmen hierin überein."

Er hatte seine guten Gründe, diese ernste Mahnung an sie zu richten. Nach allen Beweisen des Wohlwollens, die der weimarische hof ihr wie Linen hatte zuteil werden lassen, besaß er gerechten Anspruch auf ihre Dankbarkeit, und die Besorgnis lag nahe, daß Carl Friedrich und Maria Paulowna den Schwestern das Fernbleiben von Weimar jetzt, wo ihm mit Goethe sein hauptmagnet genommen worden war, übel auslegen würden.

Das verkannte weder Frau von Beaulieu noch Line, und diese war auch fest entschlossen, dem Wunsch ihrer früheren Herrin entsprechend von Zeit zu Zeit einige Monate dort zuzubringen. Bereits für den Sommer 1832 hatte sie einen Aufenthalt an der altgewohnten Stätte in Aussicht genommen und wartete nur die Ankunft der Schwester ab, um sich dahin zu begeben.

Für Julien bot sich hiermit nach Ansicht des Kanzlers willkommene Gelegenheit, ebenfalls ihre Pflicht gegenüber dem weimarischen Sürstenpaare zu erfüllen. "Reisen Sie mit Linen zusammen," schrieb er ihr, "so wird Ihnen die Möglichkeit, nach wenigen Tagen schon zurückzukehren, da die billige Rücksicht auf Mama Grund dazu bietet. Die Kosten können hier gar nicht in Anschlag kommen und werden sich durch wesentliche Vorteile reichlich vergüten."

Wie einleuchtend aber dieser Vorschlag auch erschien, so entschied sich Julie dennoch, sei es, weil sie sich abgespannt fühlte, sei es aus Unschlüssigkeit, dafür, die Mutter, den Stiefvater und die kranke Schwester nicht zu verlassen. Ihrem künstlerischen Schaffen kam das Jahr, das sie nach der heimkehr aus Italien bei den Ihrigen verlebte, sehr wohl zustatten. Unter den damals vollendeten Arbeiten ist vor allem das für die Königin Adelheid von England bestimmte Bildnis Carl Augusts, das sie schon bei dessen Cebzeiten begonnen hatte, zu nennen. Es fand den vollen Beifall ihrer Gön= nerin: als Zeichen der Zufriedenheit übersandte sie ihr nicht allein das ansehnliche Gnadengeschenk von 100 Pfund Sterling, sondern ließ das Porträt auch in Steindruck vervielfältigen und stellte der Künstlerin hundert Eremplare davon zur Verfügung. Da diese außer= dem von der herzogin Mar in Bapern für das inzwischen ebenfalls vollendete Bild ihres kleinen Sohnes eine reichliche Geldspende erhielt, konnte sie nicht allein das während der italienischen Reise aufgenommene Darleben zurückzahlen, sondern sogar im Juli 1833 3um Zwecke weiterer Kunststudien wieder für einige Zeit nach Dres= den übersiedeln.

Auf Frau von Beaulieus Wunsch gab ihr Line das Geleite; sie blieb jedoch nicht immer mit ihr vereinigt, sondern brachte zwischendurch aufs neue einige Monate in Weimar zu. Im Herbst 1834 kehrte sie dann mit Julie nach Marienrode zurück.

Deren Talent hatte sich unterdessen erfreulich weiterentwickelt. Don den Dresdner Kunstgenossen wirkte ganz besonders fördernd auf sie der hochbegabte junge Bildhauer Ernst Rietschel,<sup>12</sup> der sie im Zeichnen und Modellieren unterrichtete. Daneben fand sie nicht allein im Kreise der dortigen Schöngeister, wie schon früher, verständenisvolles Entgegenkommen, sondern wurde auch in der vornehmen Welt mit Auszeichnung aufgenommen. Durch ihren alten Verehrer Bernhard von Lindenau, der jeht den Posten des leitenden Staatseministers innehatte, erhielt sie freien Einlaß in die Gemäldegalerie; herr von Jordan, der preußische Gesandte, verschaffte ihr eine

Audienz beim greisen König Anton, 13 "der sie", wie sie der Mutter erzählte, "in ihrem roten Samtkleid mit Hermelin, unter den Jordanschen Slügeln, wie eine Königin empfing". Don den Mitgliedern seines Hauses nahm vor allem Prinzessin Marie, 14 die liebenswürdige Gemahlin des Mitregenten Prinzen Friedrich 15 und Schwester der Herzogin Max, an ihr und ihren Kunstleistungen lebhaftes Interesse; sie erbot sich sogar, dem König von Banern, ihrem Stiesbruder, ein Gesuch Juliens um Gewährung eines Jahresgehaltes befürwortend zu übermitteln.

Dies alles mochte dazu beitragen, sie für die liebliche Stadt einzunehmen, die sie ohnehin erheiternd ansprach und durch ihre Candschaft wie durch den edlen Stil und seinen Geschmack mancher ihrer Bauten, z. B. der katholischen hofkirche, vielsach an Italien erinznerte. Wenn sie dennoch nicht dazu zu bringen war, sich, wie es Frau von Beaulieu gern gesehen hätte, dauernd in Dresden niederzulassen, so lag dies daran, daß sie sich an dessen rauhes Klima nicht gewöhnen konnte.

Noch leidend unter seiner Nachwirkung, traf sie wieder in der Beimat ein, und so mußte denn der höflichkeitsbesuch in Weimar, der sich von Dresden aus sehr leicht hätte einrichten lassen, abermals auf unbestimmte Zeit verschoben werden. Um so mehr erachtete es Line als ihre Pflicht, sich im März 1835 wieder auf einige Zeit zur Verfügung Maria Paulownas zu stellen. Die häusliche Stille mit dem hofleben zu vertauschen, war ihr diesmal gewiß nicht leicht geworden, denn vor nicht langer Zeit hatte sie erfahren, daß ihr heißgeliebter John Man bei einem Schiffbruche seinen Tod gefunden habe: eine Kunde, die jie mit tiefem Schmerg erfüllte. Sie überwand sich jedoch in dem Gefühle, daß ihre frühere herrin der Zerstreuung bedürfe, da ihr Sohn, der sechzehnjährige Erbgroßherzog Carl Alexander, im November 1834 Weimar verlassen und eine längere Reise nach Italien angetreten hatte. "Allzufrüh, nach meiner Ansicht!" meinte der Kangler bedenklich, als er Linen davon ergählte. Wie fehr er sich in dem jungen Prinzen getäuscht hatte, dafür spricht die schöne Erinnerung, die dieser seinem ersten Aufenthalt im Süden bis ins hohe Alter bewahrte. Mit wahrer Freude hat der spätere Großherzog nach mehr als sechzig Jahren desselben gedacht, als ich ihn auf einer seiner letzten Fahreten nach Italien begleitete.

Zu Carl Alexanders Weggenossen im Winter 1834/35 gehörte auch der treue Soret. Seit einiger Zeit war er glücklicher Bräuti= gam einer jungen hamburgerin, seiner greundin Line aber bewahrte er nach wie vor die alte Anhänglichkeit. Sie gab sich kund in einem ausführlichen Schreiben an sie aus Rom vom 9. Jan. 1835: »Une de nos premières courses, « heißt es barin, » a été consacrée au cimetière des protestans, pour rendre une espèce d'hommage à la mémoire de notre ami. Le simple monument qui indique la place où il repose, n'a pas été élevé depuis longtemps, car il ne croît aucune herbe tout autour, ce qui nous a oté la possibilité de prendre un souvenir de ce lieu: le médaillon est assez ressemblant et l'inscription fort convenable; au reste vous déviez en avoir la description ou le dessin; Kestner en a envoyé quelques exemplaires à Weimar. ... J'ai fait une visite à Mad. de Vaudreuil lors de notre passage à Munich; je l'ai trouvée dans un état de foiblesse nerveuse qui m'a profondement affecté, sa mère étoit auprès d'elle. La manière dont elle m'a parlé de M<sup>r</sup> de Vaudreuil<sup>16</sup> et de ses relations Weimariennes étoit si touchante, qu'on ne retrouvoit plus rien en elle qui put rappeler la femme si mondaine qui avoit brillé dans nos cercles et fait quelquefois douter de sa sensibilité; une espèce de spasme ou d'évanouissement a interrompu la conversation, et je me suis retiré sans pouvoir prendre congé d'elle. Plus tard elle a envoyé au Prince un fusil antique comme souvenir de son mari. . . .«

Don München hatten sich die Reisenden über Denedig, Mailand, Genua und Pisa nach Florenz begeben, wo der Prinz nicht nur am großherzoglichen hof empfangen wurde und mit dem berühmten Geschichtsforscher und Staatsmanne Gino Capponi<sup>17</sup> eine Freundschaft fürs Leben schloß, sondern auch den im Exil dort lebenden

König Jérôme von Westfalen und seine Gemahlin Katharina, 18 eine nahe Derwandte des Großherzogs und der Großherzogin, besuchte. »A Florence, « erzählt Soret hierüber, »nous avons fait une visite au Prince et à la Princesse de Montfort; à la vue de Jérôme et surtout à celle de son fils cadet le Prince Napoléon, 19 mes derniers doutes sur certaine parenté que vous devinez bien, se sont tout à fait dissipés; mais j'ai compris aussi qu'il devoitêtre difficile de résister à un Roi d'une physionomie agréable et rempli de manières aussi séduisantes que possible. Il nous a fort bien reçus; il y avoit chez lui grandissime soirée, et l'on y observoit toutes les formes d'une véritable cour. Le Prince de Montfort nous a beaucoup parlé et d'une manière fort intéressante, surtout lorsqu'il revenoit sur certains souvenirs; nous sommes partis fort satisfaits de notre visite. « . . .

Die Person, auf deren Derwandtschaft mit Jerome Soret anspielt, ist Jenny von Pappenheim. Daß sie seine Tochter sei, wußte sie damals noch nicht; erst im Jahr 1844, kurz vor ihrem Ende, vertraute Frau v. Gersdorff der Tochter erster Ehe das Geheimnis ihrer Herkunft an. Übrigens machte diese der Mutter ihren Sehltritt durchaus nicht zum Dorwurf: ja, sie war, ebenso wie auch andere weibliche Nachkommen der schönen Diane, beinahe stolz auf deren einstiges Liebesverhältnis mit dem Napoleoniden, 20 zum Arger ihrer Tante Isabelle, meiner Großmutter, die einmal unwillig ausrief: "Die dummen Gänse! Wenn sie nur wüßten, wie schwer meine Schwester ihr Lebtag daran getragen hat!"

2

Gewiß erschien diese Rüge sehr wohlverdient, doch war man bei Jenny gern bereit, einen solchen Mangel an Würde nachsichtig zu beurteilen, denn nicht leicht hätte jemand dem Reiz ihrer mit so viel Anmut, Geist und Güte gepaarten Schönheit widerstehen kön-

nen. So fühlte sich auch die Nichte des Großherzogs, Prinzeß helene von Mecklenburg, ein häufiger und gern gesehener Gast am weismarischen hofe, mit der ganzen Wärme ihres edlen herzens zu der dem Geschlechte des Titanen Entsprossenen hingezogen. Daß helene zugleich eine aufrichtige Verehrerin Linens war, bezeugen ihre an sie gerichteten Briefe.

... Wie Sie uns in dem guten Weimar fehlten," schreibt sie aus Ludwigslust am 20. Dezember 1835, "wissen Sie gewiß; Sie gehören ganz zu den dortigen Magnaten. Es war eine getäuschte hoffnung, die uns Sie und Ihre teuere Schwester dort erwarten ließ. Ihre Namen wurden oft, recht oft genannt.

Daß ich in dem lieben Ort meinen Onkel Bernhard, diese Heldenerscheinung, und Wilhelm<sup>2</sup> kennen lernte, wird Sie auch für mich
freuen; ich war ganz glücklich in ihrer Nähe und lernte den Kreis
noch mehr lieben, in welchem ich sie fand. Ich denke, Sie werden
bald meine arme, einsame Tante besuchen, die gewiß der Aufheiterung bedarf, seitdem das liebe Kind von ihr getrennt ward.
Tarl ist ein gar lieber junger Mensch; nur schade für ihn, daß er
einziger Sohn ist.

Eilend schließe ich, daß mein verspäteter Brief Sie bald erreiche. Ach, daß ich nicht sagen kann auf baldiges Wieder= sehn. Es steht in höheren händen!

Mit inniger Liebe teuerste Gräfin

Ihre Helene.

Diese Zeilen trafen Linen daheim bei der Mutter an, zu der sie schon Ende Juli 1835 zurückgekehrt war, da die häuslichen Dershältnisse aus manchen Gründen ihre Gegenwart erheischten. Unterswegs hatte sie in Eisenach Julien getroffen, die im Begriffe war, sich mit einer dort lebenden Kusine, der Frau v. Eichel, und deren Gatten, nach dem fernen Wildbade Gastein in den Salzburger Alpen zu begeben, wo sie Linderung mancher Leiden zu finden hoffte. Die Reise dahin führte eine von ihr längst ersehnte bedeutsame Wensdung in ihrer künstlerischen Laufbahn herbei. Als sie nach beendeter

Kur von Salzburg einen Ausflug nach Berchtesgaden unternahm, fügte es der Zufall, daß sie dort nicht allein den König und die Königin von Banern, sondern auch den hannoverschen Gesandten am Münchener Hose, Herrn v. Strahlenheim, antraf, der in der Tage war, ihr zur Annäherung an das hohe Paar die Wege zu ebnen. Was weiter geschah, möge sie selbst erzählen.

## Julie an henriette

Berchtesgaden, am 10. September

Schon bin ich sieben Tage hier, ohne daß ich einen Augenblick 3um Schreiben gefunden habe, da Bekanntichaft sich an Bekanntschaft knüpfte, überdies die Verpflichtungen gegen den hof, sowie die hohe Gnade und Auszeichnung, die mir von den höchsten Berr= schaften zuteil wurde, mich in beständigem Atem erhielt, so daß an ruhige Sammlung und Mitteilung gar nicht zu denken war. Glück= licherweise traf ich hier mit Strahlenheim zusammen, der mich bei der Oberhofmeisterin durch ein zierlich Billett introduzierte, wodurch der erste Schritt gar sehr erleichtert wurde. Er war überhaupt gegen mich höchit freundlich und zuvorkommend, gab mir ein ichones Diner, fuhr mich darauf nach dem Königssee, kurg er= schöpfte sich in Artigkeiten, ergriff aber schnell darauf die glucht, nicht aus Gefahr, sondern weil er sich von dem hof beleidigt fühlte, an dem er nur ein mal zur Tafel geladen worden war, während ich von dem Augenblick meiner Vorstellung an täglich geladen wurde. Es läßt sich diese Seltsamkeit nur dadurch erklären, daß der König alle Diplomaten absichtlich schlecht behandeln soll und ihre Besuche nicht liebt. Die Berrschaften selbst wollten mich länger hier fessein, ich sollte Komödie spielen, was die Königin3 sehr liebt, allein ich riß mich dennoch gewaltsam los.

Eiblingen, am 12. September, abends 9 Uhr

. . . Unsichtbar bin ich Euch fortwährend nahe gewesen, nament- lich heute mittag, wo ich am Ufer des schönen Chiemsees in einem

wunderhübsch gelegenen Wirtshaus auf einem offenen Gange tafelte und mich der herrlichsten Aussicht auf die köstliche Bergkette er= freute. Überhaupt war die heutige Sahrt eine mit der schönsten meiner gangen Reise und durch helles, sonniges Wetter sowie die klarste Atmosphäre in der Serne aufs höchste begünstigt. Eine Wohl= tat, die um so größer schien, je furchtbarer der gestrige sowie alle die vorhergehenden Tage waren; was denn freilich meinen Aufent= halt in Berchtesgaden nicht eben verschönte. Auch wäre ich wahr= scheinlich nicht so lange geblieben, allein es war, als ob alles sich gegen mein Weggehen verschworen hätte! Wie es aber oftmals im Leben zu gehen pflegt, daß scheinbare Hemmungen uns nur desto schneller zum Ziele führen, so war es auch diesmal der Sall, und ich verdanke diesen seltsamen Derzögerungen die Erfüllung meines hauptzweckes (den König zu zeichnen nämlich), welcher sich erst in den letten Stunden vor meiner Abreise, und zwar auf das allerehrenvollste und schmeichelhafteste, realisierte, indem Ihre Majestät sich in eigner hoher Person zu mir in den Gasthof bemühten und mir allda eine zwei Stunden lange Sitzung erteilten; diese Gnade war um so überraschender für mich, da die Hofdamen, denen ich meinen Wunsch gleich anfangs ausgesprochen hatte, durch die Dersiche= rung, daß der König sich nur höchst selten und höchst ungern zum Sigen entschließe, mich völlig eingeschüchtert hatten, auch wäre es ohne die freundliche Vermittlung einer Dritten, die meinen Wunsch der Erbgroßherzogin von Darmstadt4 direkt mitteilte, welche dann wieder den Vater darum ansprach, der sich sogleich aufs artigste dazu geneigt zeigte, gewiß nicht zustande gekommen. Auch äußerte er beim Eintreten (er war ohne Begleitung), daß er leider nur eine halbe Stunde mir ichenken könne, indem ihn wichtige Geschäfte abriefen, allein ich hatte das Glück, ihn durch die Gespräche, welche ich herbeiführte und die ich (freilich auf Kosten meiner Lunge wie meiner armen Zeichnung und ihrer Ahnlichkeit) fortzusehen wußte, so zu fesseln, daß er gar nicht ans Weggeben dachte, sondern mir mehrmals sagte: daß er, im Sall ich ihn brauche, so lange als meine

eigne Abreise es gestatte, mir sitzen wolle, indem er noch nie eine so angenehme Sitzung gehabt habe. Diese Äußerung hat er sogar schriftlich wiederholt, indem er unter seine Zeichnung die Worte setze: "Noch nie saß zu seinem Bildnisse so gerne wie zu diesem der König von Banern Ludwig."

Ihr erseht hieraus, daß die schönen Tage von Aranjuez zwar vorüber sind, allein daß ich doch nicht vergeblich dort gewesen bin. Was ich für den Augenblick wünschte und beabsichtigte, ist, mehr als ich entsernt zu hoffen wagte, erreicht: be i de Majestäten sind von meinem Talent entzückt und nehmen lebhaftes Interesse an mir, das übrige wird die Zukunft lehren und geben. Die Königin ist ein wahrer Engel von Güte und Freundlichkeit und der König eine höchst interessante Erscheinung, die man aber notwendig länger und namentlich auf dem Cande sehen muß, um sie gehörig zu würdigen....

## München, am 16. September

... Ich bin von meinen älteren Bekannten mit der größten herzlichkeit empfangen worden und von neuem mit großer Auszeichnung und zuvorkommender Güte, namentlich von Cornelius, der beinah zärtlich gegen mich sich bemüht und von dem wenigen, was ich ihm zeigen konnte, aufs lebhafteste ergriffen ist. Das in Gastein gezeichnete Porträt des Ministers Montgelas macht große Sensation; Cornelius erklärte es für ein kleines Meisterstück, durch die Art der Behandlung als auch die stupende Ähnlichkeit. Auch des Königs flüchtige Skizze gesiel ihm sehr, er meinte, daß dieser noch nie so geistreich aufgefaßt worden sei und daß er mir notwendig noch einmal sitzen müsse, um dieselbe etwas mehr zu vollenden. . . .

# Sonntagabend, am 20. September

. . . Die Zeichnung von Montgelas macht wahres Aufsehen; desgleichen die vom König, aber nur bei seinen Verehrern, weil die
andern nicht zugeben wollen, daß er so edel und geistreich aussähe. Und doch ist er in der Tat nicht geschmeichelt, indessen begreife ich,
daß nicht alle ihn in solchen Augenblicken und in so günstiger Stimmung sehen mögen, als ich ihn gesehen habe. Er war sehr lebhaft angeregt, sohr mitteilend und gesprächig, und alles, was er sagte, höchst geistreich, treffend und — gemütlich zugleich. Namentlich erfreute mich sein schönes, richtiges Urteil über die hiesigen Künstler und ihre Leistungen und gab mir die Überzeugung, daß er wirklich die wahre Kunst zu schäßen wisse und lebhaft von ihr ergriffen und begeistert sei. Auf alle Sälle gehört er zu den merkwürdigsten Erscheinungen auf einem Thron, und ich möchte die zwei Stunden, in denen er sich mir so ganz unbefangen zeizte, nicht um vieles missen, da sie die früher vorgefaßte günstige Meinung von ihm auf alle Weise rechtfertigten und bestätigten. Onkel Gottfried scheint in der Tat viel bei ihm zu gelten; er meinte, daß er und der Kanzeler M. die ärgsten Extreme bildeten, und ahmte dabei die Bewezgungen des guten Onkels aufs treuste nach.

... Was Elsholz<sup>7</sup> mir über Ottilie sagte, mit der er vorigen Winter in Wien zusammentraf, ohne sie sehen zu können, klingt freilich sehr traurig. Auch scheint es nach seinen Reden, als ob man dort sehr genau von allem unterrichtet gewesen sei und die Sache keinem Zweifel unterworfen.<sup>8</sup>

# München, am 7. Oktober abends

den wichtigsten Männer hier, Cornelius und Dillis, habe ich bereits erworben; beide sind, jeder nach seiner Weise, von meinen Arbeiten ergriffen, vorzüglich von Deinem Bild. Auch an Sörster habe ich einen treuen, wohlmeinenden Freund und Ratgeber gefunden, der sich meiner mit Eiser und Fleiß annehmen wird, wo und wie es immer sein möge. Er ist dabei Dorstand des Kunstvereins und überbies Rezensent und ich folglich in guten händen. Gestern Abend gaben Försters mir zu Ehren einen Künstlertee, zu dem Rauch und ein herr hase<sup>11</sup> aus Dresden geladen waren, der meinen Ruhm hier mit lauter Stimme verkündet. Leider konnte ich nur ein halbes Stündchen bleiben, da die Königinmutter mich hatte einladen lassen l

mit dem ausdrücklichen Befehl, meine Skizzen und Jeichnungen mit= zubringen. Ich gehorchte, hoffte aber, daß außer ihrem hofftaat niemand zugegen sein würde, und ward daher nicht wenig überrascht, eine ziemlich ansehnliche Gefellschaft vorzufinden. Glücklicherweise war mein Angug der Art, daß ich mich konnte seben lassen (ich hatte mein rotes Schalkleid an und meine großherzogliche Türkis um den Kopf). Ihro Majestät empfingen mich fehr huldreich und behandel= ten mich den gangen Abend über mit großer Auszeichnung. Wiewohl sehr vornehme Damen zugegen waren, so ward ich doch zuerst an die Seite der Herzogin Mar, die neben der Mama auf dem Sofa thronte, gesetzt, und als diese sich zum Spiel begab, mußte ich ihren Plat neben der königlichen Mutter einnehmen, wo ich nicht nur während des gangen Abends, sondern auch beim Souper sigen blieb, und ihr meine Zeichnungen vorlegen. Die gute herzogin von Cambridge13 könnte sich daran ein Beispiel nehmen und lernen, wie man unsereins zu behandeln hat. . . .

München, am 18. Oktober

Was wirst Du sagen, mein teures Mütterlein, wenn Du erfährst, daß ich nicht nur in München bin, sondern auch fürs erste es noch nicht verlassen werde, da wunderbare Ereignisse mich in dem Augenblick, wo ich es verlassen wollte, aufs neue hier gefesselt und alse meine pläne plöglich verändert haben. Da ich aber in ihnen Gottes Singerzeig sicht lich zu erkennen glaube, habe ich mich willenlos gefügt und dem Rat treuer, wohlmeinender Freunde Gehör gegeben, die einstimmig mein Bleiben wie eine Notwendigkeit forderten.

... Seit der Rückkehr der Herrschaften habe ich mich ganz bescheiden in der Ferne gehalten und weder um eine Audienz gebeten, noch andre Wünsche geäußert, wie lebhaft auch mein Verlangen war, die angelegte Zeichnung des Königs zu verbessern und zu vollenden, wozu ich von allen Seiten lebhaft aufgefordert wurde. Erst vor einigen Tagen, wo ich den Entschluß abzureisen gefaßt und den heutigen Tag zum Weggehen seitgesetzt hatte, machte ich meine Abschiedensbesuche bei den königlichen Hofdamen. Ich ward von ihnen

mit Vorwürfen überhäuft, daß ich bis jest nichts von mir habe verlauten lassen; die Königin habe oftmals nach mir gefragt und sehr den Wunsch geäußert, mich noch einmal zu sehen, ich dürfte daher auf keinen Sall fort, ohne noch eine Abschiedsaudienz bei ihr gehabt zu haben; diefe fand denn auch am Mittwoch statt. Sie empfing mich mit den freundlichsten Dorwürfen über meine seit= herige Zurückgezogenheit, und als sie erfuhr, daß ich erst heute, als Samstagmorgen, zu gehen gedächte, sagte sie mir: daß sie mich gern noch einmal und zugleich auch meine hier verfertigten Zeichnungen zu sehen wünsche, wozu sie mir den gestrigen Nachmittag im voraus bestimmte. . . . Auf Vermittlung der guten Königin hatte gestern der König die Gnade, seine mir mit Kreide geschriebenen Worte mit Cinte zu überziehen, ich mußte zu diesem Zweck meine Zeich= nung icon frühmorgens zur Königin schicken und erhielt den Befehl, mich gegen 4 Uhr bei ihr mit meinem Stifte einzufinden. Sie empfing mich mit der Versicherung, daß die Zeichnung sehr glücklich aufgefaßt sei und nur weniger kleiner Anderungen bedürfe, die ich in ihrer Gegenwart vornehmen möchte. Sie hätte den könig= lichen Gemahl zu bewegen gewußt, nur auf ein paar Augenblicke zu ihr zu kommen, damit ich ihn doch noch einmal wenigstens sehen und sein Profil genauer betrachten könne, als es in Berchtesgaden möglich gewesen sei. Um dies zu bewerkstelligen, sprach und scherzte sie mit ihm auf die anmutigste Weise; das Ganze dauerte aber trot= dem nur wenig Minuten, da es die Spazierstunde der Majestät, und nachdem er enteilt war, zwang sie mich, an ihrem Schreibpult die Arbeit so lange fortzusetzen, bis die Dunkelheit mich daran verhinderte. Da nun begann eine höchst merkwürdige Konversation, in der ich ihr ungesucht eine flüchtige, aber klare und bestimmte Ansicht meiner Lage und Verhältnisse zu geben wagen durfte. Sie hatte nämlich von den hofdamen gehört, daß ich in Berchtesgaden gewünscht hätte, auch ihre Zeichnung zu machen, und sagte mir, daß sie mir mit Freuden sigen würde, wenn ich mich entschließen könnte, etwas länger zu bleiben. Überhaupt, meinte sie, solle ich

München zu meinem Aufenthalt erwählen. Ich gestand ihr offen die Urfache, die mich an einem solchen Aufenthalt verhinderte und stets verhindert hatte, ja, wie ich selbst auch diese Reise nur durch ein Geschenk von höherer hand möglich gemacht habe. Sie war überrascht, bewegt, ja bis zu Tränen gerührt. Die oftmaligen Anmeldungen zur Audienz bestimmter herrn, die wegen mir schon anderthalb Stunden hatten warten muffen, unterbrach unfere lebhafte Unterhaltung, sie bedauerte geben zu muffen, führte mich aber doch noch durch alle ihre Prunk- wie auch geheimen Gemächer der neuen Resideng und entließ mich endlich unter den herglichsten Äußerungen und Enadenversicherungen, immer wiederholt bedauernd, daß ich nicht länger hierbleiben könne. . . . Wohl fühlte ich schon gestern, daß ein Aufschub meiner Abreise sehr wünschenswert sein dürfte, allein ich hatte die Möglichkeit, mit dem Herrn Cole aus Braunschweig bis Weimar zu reisen, der mich um diese Bergünstigung gebeten und schon mehr denn acht Tage deshalb auf mich gewartet hatte. Alles war zwischen uns festgemacht, der Wagen und Daß in Ordnung, mein Quartier bereits wieder versagt, kurg der Gedanke zu bleiben erschien mir wie eine Unmöglichkeit oder doch wie eine Art von Corheit; namentlich für meinen Beutel, da ich mein lektes Geld bereits vom Bankier bezogen und ausgegeben hatte. Alle diese Gründe aber wurden diesen Morgen von meinen hiesigen Freunden, die sich noch in meinem Jimmer versammelten, um Abschied von mir zu nehmen, als null und nichtig erklärt und ich von allen Seiten bestürmt, meinen Reisegefährten allein abreisen gu lassen, indem eine solche Gelegenheit nie wiederkehren und ich es ewig bereuen würde, sie ausgeschlagen zu haben. Der Entschluß wurde mir so schwer, obschon ich das Wahre ihrer Worte fühlte, daß ich endlich nach langem Kampfe zum Cos meine Zuflucht nahm. Dieses entschied für das hierbleiben, und so blieb ich denn auch, wiewohl nicht ohne Sorgen um mein Unterkommen und die vielfachen erhöhten Ausgaben, die damit verbunden sein werden. Erstere wurden schon eine Stunde, nachdem der gute Cole in stillem Miß=

mut ohne mich abgefahren war, glücklich beseitigt, indem sich zwei Schritte von meiner Wohnung ein fehr elegantes Quartier fand, das ich sogleich beziehen konnte; letztere aber bestätigten sich nur zu sehr, indem meine gegenwärtige Wohnung 44 fl. monatlich, folglich gerade das Doppelte der bisherigen kostet. Diese Ausgabe aber soll sich hoffentlich durch das, was ich hier unternehmen werde, ersegen, indem ich entschlossen bin, die Königin in Ol zu malen; das dazu nötige Cokal wird mir im alten Schloß angewiesen werden; es ist das nämliche, worin Stieler sie früher malte und muß deshalb autes Licht haben. Und so wäre ich denn mit einem Male und zwar gang unvermutet zu dem Punkt gekommen, nach dem ich so lange-vergeblich gestrebt habe! Ja, Gottes Wege sind febr wunderbar, febr dunkel meift, aber fie führen alle gum Licht, wenn wir nur blindlings uns führen laffen, wohin Er uns geleiten will. . . . Hoffentlich seid Ihr meine Teuern auch mit meinem neuen Entschluß so gufrieden, wie Ihr mit meinen früheren Ent= schließungen es wart.... Meine Wohnung ist Residenzstraße Nr. 19. Don meinen genstern aus sehe ich das soeben enthüllte Monument des Königs Mar. Rauch hat 40 000 Taler für das bloße Modell erhalten, er hat meine jegigen Zimmer bewohnt und mich dringend nach Berlin eingeladen, wo ich in seinem Atelier malen soll.... Rietschel war einige Tage hier und voll Zärtlichkeit gegen mich.

# München, am 26. Oktober 1835

... Die liebe Königin hat mein hierbleiben mit wahrer Freude vernommen und seitdem alles aufgeboten, um mir alle erdenklichen Annehmlichkeiten und Erleichterungen zu verschaffen, was in der Tat keine Kleinigkeit war. Dor allem sehlte es an einem guten Atelier. Ich habe dritthalb Tage die alte und neue Residenz durche wandeln müssen, ohne irgendein passendes Jimmer zu sinden, bis endlich die Königin selbst Rat schaffte und mir im neuen Residenzbau eines anweisen ließ, das nach Norden liegt und ein kostbares, ungeheueres Senster hat. Da aber die Wände gelb waren

- was mich fehr inkommodierte -, ließ sie dieselben mit grunseidenen Dorhängen behängen, sandte auch außerdem alles Nötige an Möbeln usw. herauf und trug wie eine Mutter Sorge, daß es mir ja an nichts fehle.... Um mit größerer Sicherheit und zugleich Ruhe zu Werk zu gehen, habe ich die ersten Sitzungen der Majestät nur zum Zeichnen der Stellung und ihres Kopfes benutt, der an und für sich äußerst schwierig ist und ein ernstes Studium erfordert. Sie erleichterte mir dies aber durch ihre große Bereit= willigkeit zum Sigen und die Freundlichkeit, mit der sie während der Sigung fich gegen mich benimmt. Nur ift fie leider hochft un= pünktlich im Kommen und hat meine Geduld dadurch schon auf harte Proben gesett, die ich aber, weil sie es ift, mit der besten Caune verarbeitet habe. Trot der großen nahe hat sie mir gefagt, daß ich stets hofequipagen zu meiner Disposition haben sollte, damit ich mich bei schlechtem Wetter ja nicht erkälten möchte; auch forgt fie, daß ich ftets etwas jum grühftück erhalte. Geftern sandte sie mir sogar ein Bukett Deilchen, wovon ich für mein Gustchen einige als königliches Andenken beilege; kurg, sie ift, wie die Sürsten sehr felten zu sein pflegen, und ich ihr dafür mit Leib und Seele ergeben. Bur Unterhaltung läßt fie ihre Tochter Mathilde (Erbgroßherzogin von Darmstadt) heraufkommen, obwohl sie sagt, daß sie es nur meinetwegen tue, damit ich nicht zu sprechen brauche, indem sie sich gar nicht langweilte. Das hof= gesinde bleibt dahingegen gang weg, was mir sehr lieb ist. Der König wollte gestern auch heraufkommen, was sie aber nicht er= laubte, aus gurcht, daß es mich genieren möchte.

... Kürzlich lernte ich Brentano<sup>14</sup> kennen, der zu den Füßen der Fräulein Linder<sup>15</sup> den glühenden Liebhaber spielt (ein sehr unserfreulicher Anblick); auch ist die Stadt oder doch der Kreis, in dem sie lebt, in großer Wut darüber, da man überzeugt ist, er wolle nur ihr Geld, nicht sie, und sie sei schwach genug, seinen Schmeicheleien und Zudringlichkeiten Gehör zu geben, nicht als Bewerber zwar, aber doch als Liebhaber, der zu jeder Stunde Zus

tritt bei ihr hat und ihr große Summen aus dem Beutel lockt. Er hat den schlechtesten Ruf und sieht in der Tat etwas satanisch aus, während sie sehr alt und häßlich geworden ist.

... In Citeratur ist man hier sehr zurück; das Werk der Bettina<sup>16</sup> kennen die wenigsten und diese meist nur vom hörensagen. Sür Cine wäre der hiesige Ausenthalt noch weit langweiliger wie der in Dresden, da an eine eigentliche Konversation gar nicht zu denken ist und auch in Musik nur weniges geleistet wird. Überhaupt herrscht große Oberflächlichkeit hier vor. Bei Thiersch<sup>17</sup> ist das einzige haus, wo die gebildetere Welt sich versammelt, aber leider wohnen die so furchtbar weit, daß ich ohne Wagen nicht dahin gelangen kann....

# München, am 30. Oktober 1835

... Die huld und Gnade der Königin übertrifft jeden Ausdruck und dehnt sich selbst auf Dinge aus, die gar nicht zu meiner Arbeit gehören. So hat sie mir nicht allein für immer und zu jeder Zeit die königliche Equipage gegeben, auch einen Plat im Theater für mich bestimmt und das alles mit solcher Lebhaftigkeit betrieben, daß ich tief gerührt und beschämt davon bin. Übrigens schickt sie tagtäglich und läßt mich fragen, ob sie sigen solle und zu welcher Stunde und in welchem Anzug? Ihrer Sorgfalt allein verdanke ich denn auch endlich einen sehr vorzüglichen Manneguin, der heute morgen gang unvermutet in mein Malgimmer gebracht wurde. So denkt, so sorat sie für alles und ist dabei die Güte und Freundlichkeit selbst jedesmal, wenn sie mit Mühe die hohen Treppen im vollen Staat, vor oder nach der Tafel, zu mir erstiegen hat. Nein, es gibt in der Cat keine liebenswürdigere gürstin, und die Bayern haben volles Recht, sie zu vergöttern, denn sie verdient es gewiß in jeder hinsicht. Auf den Gemahl scheint sie großen Ein= fluß zu haben und er sie gärtlichst zu lieben. Das Verhältnis zu ihren Kindern ift das gärtlichste, das man sich denken kann, und auch mit der Schwiegermutter ist sie auf dem freundlichsten guß von der Welt. Noch nie habe ich ein Bild mit so viel Liebe und

Freudigkeit unternommen als das ihre, da der Wunsch, sie zu be= friedigen, mich auf das innigfte beseelt und in der Tat kein anderes Gefühl als das der gärtlichsten Dankbarkeit meine hand regiert und sie (ich darf es sagen) beflügelt; denn erst habe ich zwei ganz kurze Sigungen gehabt und schon steht ihr lebensgroßes Bild fir und fertig als Karton in schwarzer und weißer Kreide auf dem Papier und in Umrissen sogar icon auf der Leinwand! Stieler, der es heute durchaus sehen wollte, war so überrascht davon, daß er sein Erstaunen wie seinen Beifall auf das allerlebhafteste äußerte. ... Morgen wünscht auch mein lieber herrlicher Dillis es in Augenschein zu nehmen, der mit wahrhaft väterlicher Zärtlich= keit an diesem Werke Anteil nimmt. Er behauptet, daß nur eine Frau den Geist und das Gemüt der Königin aufzufassen und im Bilde wiederzugeben vermöchte, weshalb bis jest noch kein gutes und wahrhaft ähnliches von ihr existiere. Und wirklich habe ich noch keines gesehen, das mir genügte. Das meinige wird es frei= lich auch nicht, allein ich hoffe doch, ihrem eigentlichsten Wesen darin näher zu kommen, als viele andere und sehr geschickte Künst= Ier es vermochten, da sie sich mir gegenüber (nach ihrer eigenen Dersicherung) bei weitem behaglicher fühlt als vis-à-vis von jenen, und daher auch freier und natürlicher erscheint, wie bei anderen Sikungen der Sall sein mag. ... Was ich jekt erlebe und tagtäglich an Ehre und Auszeichnung als ausübende Künstlerin erfahre, das überrascht mich zwar, weil ich es hier, gerade hier am wenigsten vermutete, und doch scheint es mir auf der anderen Seite auch wieder so natürlich und so vertraut, als könnte es nicht anders sein, als hätte das durchaus so kommen muffen. Oh, möchtest Du, geliebteste der Mütter, es doch so einfach nehmen, als ich es nehme und Dir nicht unnötige Sorgen um mich machen, auch nicht glauben, daß ich mir goldene Berge davon verspreche; ich kenne die gürst= lichkeiten genug, um dergleichen nicht mehr zu erwarten, aber für die Zukunft hoffe ich viel von dem jezigen Moment und eben dies erfreut und beglückt mich im voraus schon.

#### Line an Julie

· Marienrode, am 9. November 1835

... Ich darf Dich nicht ängstigen mit meinen Sorgen, aber vielfach liegt der Gedanke auf meinem Herzen, daß Dich das fürstliche Porträt recht krank machen könnte, und doch liebe und verehre ich die hohe Frau aus treuestem Herzen, weil sie meiner Julie alle Liebe und Ehre widerfahren läßt, die ihr meine Seele wünschte! Die Equipage vor allem entzückt mich, denn nun wirst Du nicht die Winterabende einsam sitzen, sondern auf der Bühne der Welt Dir die Gedanken erfrischen, austauschen und mit erkräftigtem Mut des Tagewerk angreisen können, auch wenn es nicht viel Neues oder Geistiges einzuholen gibt.

... Berzog Bernhard war mit seinem Wilhelm in Weimar, und beide junge Vettern haben sich in ihre Kusine Helene verliebt. Schade, daß sie nicht jünger als unser Pring ist. Die beiden jüngsten Budwalds sind versprocen, die hubsche Sophie an einen Grafen Brockdorff, und dagegen weder Melanie noch Jenny verheiratet, trog den Bemühungen der Mütter. Emma Froriep ichreibt mir: "Jenny empfing mich blaß, mager, mit trüben Augen voll Tränen. Sie war mit hamilton18 in einem so unblaren Zustand der Gefühle, daß es zum Beschreiben zu lang sein wurde, und schwer zu begreifen, wie ein Berg, wie Jenny besitht, eine sich so durch und durch edel bewährte Liebe, wie hamilton ihr bewiesen, gum Spiel= ball der eigenen Unentschlossenheit machen konnte. Sie fühlte in seiner leidenschaftlichen Derzweiflung, daß sie ihn nicht liebe, war ju schwach, seine erste Erklärung abzuweisen und ließ sich zum halben Ja verleiten und mit ihrer Mutter zu sprechen, fühlte dann, es nicht durchführen zu können, war zu fchwach, die Dorwürfe der Mutter zu ertragen und gab sich zum Opfer hin, war zu schwach, dies Opfer durchzuführen, und ließ, als hamilton die Erlaubnis seines Daters von England geholt hatte, äußerliche pekuniäre hindernisse jum Dorwand gebrauchen, um die hoffnungen des Liebenden für immer zu gerstören!" - Arme Jenny! Mich kümmert sie tief, und sie geht vielleicht an dieser innerlichen Charakterschwäche und Unentschlossenheit zugrunde. Die Bracebridge hat uns sehr hübsche Sithographien oder vielmehr interessinate, von ihrer Reise am Sibanon geschickt und zärtlichst nach Dir gefragt. Die Jameson<sup>19</sup> ist in Dresden und bleibt bis Weihenachten in Weimar, tief betrübt, uns nicht zu sehen. Wolf Goethe wird in Schulpforta ganz unglücklich und vermutlich kann er nicht dort bleiben. Mendelssohn wird Walther zu sich nehmen, aber leider! erst in einem Jahr. Ottilie soll sich sehr lebhaft mit einem Engländer, Mr. Sips, beschäftigen, und ihre Freunde sind ebenso betrübt als die Welt höhnisch ist.

- ... Unser Prinz ist mit Wegener und Soret nach Ceipzig auf die Universität; letterer heiratet im Frühjahr. Des Kanzlers kleine Nichte, das allerliebste Mariechen, tut eine sehr gute Partie. Weiter weiß ich Dir nichts zu klatschen! —
- ... Sei Du nur recht freundlich und egal freundlich gegen alle, die Dir wohl wollen, Herzenslieb, damit Du Dir die Freunde treuerhältst, die Dir so liebend entgegenkommen. Gehe hübsch ins Theater und zu Thiersch, damit Deine Gedanken sich munter ershalten. Könntest Du Knebels<sup>20</sup> Nachlaß bei Thiersch erhalten, so würden Dich die Briefe des seligen Herrn in Entzücken versehen und Dir wie uns das Gefühl geben, daß keiner der sogenannten großen Geister seinem Herrn und Meister gleichgekommen ist, keiner, und Knebel selbst gar nicht!...

# Julie an henriette

München, am 15. November 1835

... Don meiner hiesigen Existenz kann ich fortwährend nur Erfreuliches berichten. Ich habe diese Woche über alle hände voll zu tun gehabt und deshalb nicht zum Schreiben kommen können, da mein Umkramen in der Residenz, meine hoftvilette zu hause und meine Bilder in der Akademie mich wechselweise in Anspruch nahmen und abends sodann das Theater gleichsam zum Ausruhen

für mich notwendig wurde. Der Ball ist höchst brillant gewesen und Eure Julie die eleganteste von allen, da mein Anzug ganz frisch und überdies sehr harmonisch war. Ich hatte von dem nämlichen weißen Atlas wie das Kleid ein Barett mit meinen Paradiesvögeln auf und sand mich selbst ganz leidlich in dem einsachen und doch gediegenen Schmuck. Mein lieber roter Samt kam zwar noch zu rechter Zeit, war aber für einen bloßen Kammerball viel zu prachte voll und mußte daher dem schon begonnenen Atlas weichen.

... Nun zur Ausstellung meiner Arbeiten in der Akademie. Kaum war ich mit der mühseligen Arbeit des hängens im Reinen, so erschienen auch augenblicklich die Majestäten beide in Begleitung des Kronpringen und der Pringeßt Mathilde, ja selbst des Pring Luitpold (zweiten Pringen21 des Hauses). Oh, hättet Ihr vernehmen können, was diese Herrschaften alle, jeder auf seine Weise, über meine Arbeiten äußerten, denn wiedergeben läßt sich dergleichen freilich nicht! Namentlich war der König und der Kronpring höch ft überrascht, letterer sogar begeistert. Ersterer sagte beim ersten Blick auf meine Skizzen, die ich ihnen zuerst zeigte: "Ei, Frau Gräfin, Sie find ja eine große Künstlerin, in der Cat eine fehr große Künstlerin,' und nun ging er jedes einzelne Blättchen mit höchstem Eifer und Interesse durch und versicherte, daß er sich leb= haft an jede Stelle hin versett glaube, so treu und wahr wäre alles. Der Kronprinz rief einmal über das andre: "Nein, ich bin entzückt, ganz entzückt, und obwohl ich mir viel erwartete, so finde ich doch meine Erwartung weit übertroffen.' Pringeß Mathilde, die selbst sehr hübsch Candschaften malt, rühmte vorzüglich die Wärme meines Kolorits, und selbst der vierzehnjährige Pring Luitpold äußerte seine Freude und Teilnahme auf eine höchst kindliche Weise. Die liebe gute Königin rief nur immer einen um den andern von den Ihrigen herbei, um ihnen die einzelnen Schönheiten, wie sie es nannte, zu zeigen, ja, es war, als ob fie längst schon mit meinen Arbeiten vertraut wäre und sich nur freue, sie nun auch von den übrigen anerkannt zu seben. Auch blieben die Berrschaften trot der entsetzlichen Kälte länger denn eine Stunde und verließen mich endlich unter wiederholten Danksagungen für den hohen Genuß, den ich ihnen gegeben hätte. Und somit wäre denn das, was ich so lange beabssichtigte, aufs glänzendste erreicht worden. Was das Publikum über meine Sachen denkt, ist mir ziemlich gleichgültig; die Künstler haben ihnen volle Gerechtigkeit widerfahren lassen, das weiß ich durch unparteissche Zeugen, die zugegen waren. . . .

## henriette an Julie

Am 19. November 1835

. . . Du kennst Deine alte Mutter, liebes Herz! Es wird Dich also nicht wundern, wenn ich Dir sage, daß ich Deine teuern Briefe nie ohne Bergklopfen lese und daß mir bei dem letten schwindelte, weil ich dem hohen raschen flug Deiner Phantasie nicht zu folgen vermochte. In den obersten Regionen fühlst Du Dich wie in Deinem eigentlichen Element, während meine Wünsche dicht am Boden hinstreifen und nur das Einfachste erzielen. Ich bin so früh über alles enttäuscht worden, was die Welt glänzendes darbietet, ich habe mich so früh aus ihren Negen losgemacht, daß ich für diejenigen ängst= lich besorgt bin, die noch davon befangen sind, am meisten also für Dich, meine unaussprechlich Geliebte! Ich hänge mich daher als Gegengewicht an Deine Slügel, holdes Genie, und beschwöre Dich, den Frieden Gottes, den die Welt nicht geben, sondern nur rauben kann, nicht aufs Spiel zu setzen in Deiner jetigen Eristeng. Zwei Leidenschaften, die in Deiner Seele stets dominierten, Kunst und Ehrgeig, werden gegenwärtig aufs heftigste bei Dir erregt, und dazu gesellt sich etwas persönliche Eitelkeit, die nebenbei ihr Röllchen spielt. Wie gerne möchte ich Dir diese Befriedigung gönnen, ware ich nur nicht überzeugt, daß kein dauerndes Glück für Dich daraus entspringen könne, weil ein solches nicht von der Welt erteilt werden kann. Willst Du mir aber heilig versprechen, Deine Erwartungen nicht zu hoch zu spannen, jeden Contrecoup mit Gelassenheit zu ertragen und Dein begehrliches herz demütig zu erhalten, so will ich

mich über Deinen Erfolg in der Welt freuen, wie man sich über die Zufriedenheit eines teuern Kindes an einem schönen Spielzeug zu freuen pflegt. Bezögen sich diese Erfolge nur allein auf Deine Kunsteleistungen, so würde ich eine weit reinere Freude darüber empfinden; allein die ehrenvolle Auszeichnung, die Dir persönlich zuteil wird, macht mich wegen des dop pelten Neides besorgt für Deine nächste Zukunft und — für die Schwachheit Deines eignen Herzens. Du greisst nach zwei Dorteilen und hofsit, sie bleibend zu verbinden, aber ach! meine Erfahrung widerspricht dieser Hoffnung und deschalb eben muß ich Dich immer ernstlich warnen und auffordern, Deine Seele nicht untersochen zu lassen von vergänglichem Flitter, sondern immer darauf hinzuarbeiten, sie von dem Einfluß der Welt frei zu erhalten.

Ich bitte nicht um Ehr und Ruhm, So sehr sie Menschen lieben; Laß nur durch keinen Sehler mich, Dich, Gott! zu sehr betrüben. Mein höchster Ruhm sei meine Pflicht; Der Ruhm, vor deinem Angesicht Stets, wie ich soll, zu wandeln.

Genügsamkeit und weise Sparsamkeit machen Reichtum überflüssig, wenn Gott uns ein hinlängliches Auskommen zufließen ließ. Dies letztere ist Dir, Gott sei gedankt, auf wunderbaren Wegen zuteil geworden. Wenn Du aber dennoch immer mit Geldnot zu kämpfen
hast, so ist daran allein Deine Kunst schuld, die Dich immer in Cagen
hineinzieht, wo große Ausgaben unvermeidlich sind, weil Du nicht
bloß der Künstlerin, sondern auch der Gräfin Genüge leisten willst.

# Julie an henriette

München, am 20. November, abends 10 Uhr, nach der Gper Norma

. . . Als ich letzthin, wenige Tage nachdem die Herrschaften meine Arbeiten gesehen, zur Königin en petite société zu Tee und Souper

geladen war, schoft der König gleich beim Eintreten wie ein Pfeil auf mich zu, zog mich in eine Ecke und begann zu fragen: wie lang ich in Italien gewesen, ob ich der Kunst oder meiner Gesundheit wegen hingegangen, ob ich nicht die größte Sehnsucht hätte, dahin zurückzukehren, wieviel ich dort gebraucht, auf welche Weise ich gelebt usw., usw., und das alles mit solcher Lebhaftigkeit, daß man wohl sah, wie sehr ihn die Sache beschäftigt haben mußte. Ich erwiderte alle seine Fragen mit großer Offenheit und verschwieg ihm selbst die Summe nicht, die mich meine Reise gekostet, teils weil ich unvorbereitet und höchst überrascht, teils auch weil ich die Wahr= heit für das Beste hielt. Er fuhr freilich im Anfange wie entset zurück, gleichsam, als wolle er sagen: das kann ich Dir nicht geben; als ich ihm aber auseinandersetzte, wie und auf welche Weise ich gelebt, wie meine Vereinzelung, meine leidende Gesundheit, mein Stand und Geschäft, meine Unkenntnis des Candes und der Sprache usw., usw., meine Ausgaben notwendig erhöht, ja verdoppelt hätten, da begriff er allmählich, daß ich viel gebraucht, und fragte mich: ob ich denn niemand von den Meinigen habe, der mich dahin begleiten könne, da ein Talent wie das meine notwendig nach Italien gehöre und nur dort vollkommen gedeihen könne.

Am 21. morgens

Leider ward durch das Eintreten der Königin diese höchst interzissante Unterhaltung beendigt, allein beim Lottospiel, wo ich neben dem König saß, sing er öfters von neuem den abgerissenen Saden wieder auf und war überhaupt gnädiger und huldvoller wie je gegen mich, ja er nahm mir sogar die Mühe des Ausrusens und Setzens der Nummern beim Spiele ab und machte, daß ich, die sonst immer verliere, diesmal zwei Gulden gewann, was ich als gutes Zeichen betrachtete, da es von königlicher hand mir kam. Heute morgen in aller Frühe ist er nach Griechenland abgereist, 22 und wiewohl er diese letzten Tage über kaum zu sich selbst gekommen sein soll, so hat er mir doch noch ein sichtlich Zeichen seiner Huld und seines Anzbenkens in seinen Gedichten zurückgelassen, die er mit einer sehr

schmeichelhaften Inschrift an mich geziert; sie heißt: Als freundliches Andenken der an Talent ausgezeichneten Gräfin J. v. E. vom
Derfasser Ludwig von Banern, und durch seine Tochter eigenhändig
zugeschickt hat, mit einer Entschuldigung, daß er nicht selbst sie
mir überbrächte. Die gute Erbgroßherzogin kam deshald die hohen
Treppen bis zu meinem Malzimmer heraufgelaufen; ich habe nicht
nur durch sie meinen tiefgerührten Dank dem König zu Süßen legen
lassen, sondern denselben noch in einem Billett an höchstdenselben
gestern morgen mit schönen Worten wiederholt. Zugleich fügte ich
Goethens Gedichte bei, die er zu sehen gewünscht, mit der Bitte,
eines derselben in seinen Sammlungen aufzunehmen. Du ersiehst
hieraus, teure Mutter, daß ich ohne mein Zutun dem Ziele schon um
vieles nähergerückt bin, und daß in Jukunft manches sich vielleicht
erreichen läßt, da die Stimmung bereits sehr günstig für mich ist.

Am 17. Dezember

... Die Königin ist infolge einer Erkältung Stubengefangene, daher kann ich an meinem Bild nicht vorwärts schreiten und lithographiere unterdessen ein bischen in meinem Zimmer....

Am Heiligen Abend, abends 6 Uhr

.... Mir ist durch des himmels Beistand die Gnade zuteil geworden, mich mitten in dieser großen, tumultuarischen Stadt so still und innig zu dem jezigen Seste vorzubereiten, als ob ich in der tiessten Einsamkeit des Candes lebte. Ich habe mir einige schöne fromme Bücher zu verschaffen gewußt und damit meine Seele diese lezte Zeit über beschäftigt und gesammelt. Ich bedurfte dies doppelt, da durch die mancherlei äußerlichen Beschäftigungen und Zerstreuungen wieder einmal eine recht große Dürre und Trockenheit in mein Inneres sich eingeschlichen hatte und mich das Bedürfnis einer religiösen Richtung und Wärme sebhaft empfinden ließ. Diese ist mir nun plözlich wiedergekommen und durch sie alles ausgeglichen und erhellt, was mir vorher trüb und peinlich in meinen Cebensverhältnissen erschien....

Am ersten Feiertag

Ich wurde in meinen gestrigen Mitteilungen durch ein Christbäumchen unterbrochen, welches meine Jungfer nebst den übrigen Domestiken des Hauses mir heimlich geputt hatte; eine kleine überraschung, die mich herzlich erfreute.

... Der König hat mich von Ancona aus ganz besonders grüßen und mir sagen lassen, daß er in Italien meiner auf vielsache Weise gedächte. Die gute Königin hat mir dies selbst, bei ihrem ersten Wiedersehn, berichtet. Heute ist große Cour, woran ich aber wegen Mangels eines Manteaus nicht teilnehme....

Am 31. Dezember, abends

.... Der König ist am 7. glücklich in Athen angelangt und hat den königlichen Sohn wohl und blühend vorgefunden, wie die gute liebe Königin mir sagen ließ....

#### An Line

Am 3. Januar 1836

.... Schon hat mein Bild unendlich an Wahrheit und Ahnlich= keit gewonnen. Gang ähnlich kann und wird es nie werden, da die Königin zu den Physiognomien gehört, die gar nicht zu machen sind, die sich in der Wirklichkeit anmutig ausnehmen und im Bilde fast als Karikaturen erscheinen mussen. Auch erschwert das vorrückende Lebensalter das Ganze noch um vieles. Trogdem darf ich hoffen, daß mein Versuch zum mindesten keiner der schlechtesten sein werde. Die gute Königin scheint übrigens großes Interesse an dem Bild zu nehmen und lebhaft zu wünschen, daß es gelingen möge.... Gestern war großer hofball, auf dem ich ihrem Befehl gemäß durchaus erscheinen sollte. Sie verehrte mir dazu in liebens= würdigster Weise ein goldgesticktes Tüllkleid unter dem Vorwand, daß meine Garderobe wohl nicht zu dergleichen eingerichtet sein möchte. Da es aber nicht mehr fertig werden konnte, zog ich wieder meinen weißen Atlas an und will das glänzendere Ballkleid nun für den Namenstag der verwitweten Königin aufsparen. Diel lieber wäre mir freilich ein schönes seidenes Kleid statt diesem Flitterstaat gewesen, aber wer kann solchen Herrschaften gedieten! Hoffentlich aber kann ich es vor meinem Weggehen wieder los werden, so wie ich überhaupt alle meine älteren Sahnen gerne weggeben möchte, da der Entschluß, künftighin alle größeren Seten, sowie überhaupt die große Welt ganz zu vermeiden, sich hier vollends meiner Seese bemächtigt hat, obwohl die Ceute mir täglich verssichen, wie sehr ich für dieselbe passe und daß ich eine Zierde derselben sei.

... Das Theater ist und bleibt meine beste Erholung, da ich aus Grundsatz die größeren Zirkel vermeide und kleinere hier gar nicht stattsinden. An Seelenumgang und Austausch der Ideen ist vollends nicht zu denken. Ich bringe daher diesenigen Abende, wo ich nicht ins Theater gehe, mit frommer oder heiterer Lektüre in meinem Zimmer hin; mitunter gehe ich auf ein Stündchen zu Cornelius oder zu anderen näheren Bekannten.

... Über die Bühne wünschtest Du etwas zu ersahren; allein diese gleicht ziemlich der übrigen hiesigen Welt an flacher Unbedeutsamkeit: nicht ein vorzügliches Talent sowohl im ernsten wie im heitern Sach. Die Opern sind noch das Erträglichste, da das Orchester und die Chöre vortrefslich sind und auch Mademoiselle Haßel und Herr Bayer sowie herr Pellegrini ganz gute Sänger genannt werden können, obsichon erstere noch der Schule und der Tenorist einer stärkeren Stimme bedürfte. Die Schröder<sup>23</sup> ist so alt und häßlich, daß ihre Erscheinung wahrhaft unerfreulich ist, und Eslair nur noch der Schatten von dem, was er einst war.

... Was habt Ihr denn zu Platens Tod gesagt? Mich hat er tief ergriffen, und zwar doppelt, weil er hier alle Menschen so gleichzüllig läßt. Er wollte der Cholera entfliehen und sand in Sizilien den Tod! Ihm ist sehr wohl, denn er war ein unglücklich organisiertes Wesen, aber für sein Talent ist es jammerschade. Wie nichtig erscheint am Ende doch jede Fähigkeit, wenn sie nur den eigenen Ruhm und die eigne, nicht aber Gottes Ehre erstrebt hat. . . .

#### Line an Julie

hildesheim, am 15. Januar 1836

- ... Deine Königin muß unvergleichlich hold und gütig sein, und ich liebe sie recht innig, was mir sonst wenig mit vornehmen Seuten geschieht. Das schöne Kleid ist nicht zu verachten und mir dünkt, Du täuschest Dich in der Ansicht, als ob Du die große Welt entbehren könntest! Der Künstler bedarf ihrer; wie er das rechte Sicht und die Farben zu seinen Kunstschöpfungen suchen muß, ebens hat er den Beifall und die Würdigung der Gesellschaft für das Geschaffene vonnöten. Gustchen läßt Dir, mit tausend Siebesworten und Grüßen, ganz dasselbe durch mich sagen.
- ... Ottilie soll ganz lustig leben und die Jameson mit ihr. Ich gestehe, daß ich anfange, ganz andre Ansichten von dieser zu bekommen, und jedenfalls ist sie weder so erhaben noch so vortreffelich, wie ich sie mir denken wollte. Jennn ist mit ihrer Mutter versjöhnt und hat ihre Albernheiten hinter sich. —
- . . . Die Geselligkeit ist Dir unumgänglich nötig, allein sie muß Dich nicht angreifen und Dir nur wie ein Schattenspiel an der Wand erscheinen. Es ist eben überall dasselbe Lied, und Mangel an Interesse und Anziehungskraft ist an allen Orten zu hause. Wie schön ist es daher, wenn man sich, wie Du, sagen kann: Ich lebe in der Welt, ohne ihrer zu bedürfen! . . . .

# Julie an henriette

München, am 26. Januar 1856

... Mein Porträt der Königin ist seit einigen Tagen mächtig vorwärtsgeschritten und fängt nun an, mir selbst einen angenehmern Eindruck zu machen als seither. Jeder, der es sieht, schreit über die Schönheit und Ähnlichkeit des Bildes, namentlich behaupten alle Umgebungen der Königin bis auf die Cakaien herab, daß noch kein bessers von ihr existiere. Sie selbst ist fest überzeugt, daß es vollkommen gelingen werde, und trostlos über die vielen Untersbrechungen, welche der Karneval herbeiführt. Morgen ist denn

auch der berühmte Maskenball, an dem mein neues goldnes Kleid paradieren soll. Ich habe mich sehr schwer entschlossen, daran teilzunehmen, da es mich aus meiner behaglichen Ruhe herausreißt, die mir bei der ernsten Beschäftigung des Malens doppelt notwendig ist, allein es schien mir wegen dem Geschenk der Königin durchaus notwendig, und so mag es denn geschehen! Aber ich wollte, es wäre schon überstanden. . . .

Am 28.

Alles geht vorüber, und so läge denn auch die gestrige Sete glücklich binter mir, auf der ich unstreitig die allerglänzenoste und gugleich geschmackvollste Toilette hatte. Du weißt, lieb Mütterchen, daß, wenn ich einmal etwas der Art unternehme, ich es auch gern aut haben will, und so scheute ich denn auch diesmal weder Zeit noch Mübe, um meinen Anzug zustande zu bringen. Das goldgestickte Kleid machte sich über meinem weißen schweren Atlas sehr reich und alänzend, auf dem Kopf hatte ich an beiden Seiten neben den flechten grüne Zweige mit golonen grüchten angebracht, die oben auf dem Wirbel des Kopfes von einem goldnen Diadem mit grünen Steinen verziert, zusammengehalten wurden, während meine goldnen Nadeln die Duffen hie und da durchkreuzten. Ein schönes goldnes Kollier nebst dazugehörenden Ohrringen und Brosche, die die aute Auguste Rottenhan25 mir geliehen, vollendete den Anzug. Alle meine hausgenossen schrien über die Pracht und Schönheit meiner Kleidung, und auf dem Balle selbst äußerten fast alle meine Bekannten das nämliche. Ich teile Dir dies mit, da ich weiß, daß es Dir Freude macht; allein trot diesen Sukzessen, die ich, meinem Alter zum Trog, noch immer in der Welt genieße, so oft ich mich darin zeige, steht der Entschluß, mich ganglich aus ihr guruckzugieben, unwiderruflich fest in meiner Seele. Eben weil ich nicht unbeachtet bin, nicht sein kann durch so manches, was Gott mir verliehen, so ist es doppelt nötig, daß ich selbst freiwillig ihr entsage und dadurch jene höhere Freiheit erringe, ohne die wir nie und nimmer etwas Großes zu leisten vermögen.

Am 7. Sebruar 1836

... Seit acht Tagen glänzt Madame Devrient<sup>26</sup> auf hiesiger Bühne, als Norma, Romeo und Sidelio; ich habe sie leider meines dummen Hustens wegen nur zweimal gesehen, din aber diesmal viel mehr als in Dresden von ihr erfreut worden, da ihre Erscheinung viel besser auf einer großen Bühne sich ausnimmt. . . .

Am 11. März

... Ich habe dem Großherzog Carl Friedrich ein Cahier mit meinen Lithographien als Geburtstagsgeschenk übersandt und von ihm ein äußerst galantes Danksagungsschreiben erhalten. . . .

#### henriette an Julie

Am 18. März 1836

. . . Hofrat Schorn27 in Weimar schreibt, die hoheit habe seine Vorschläge zur Einrichtung der Gemächer des neu ausgebauten Schloßflügels genehmigt, und da dieje mit Gemälden dekoriert werden sollen, welche nur solche Künstler gemacht haben, die man als Weimaraner betrachtet, so glaube die gute gurftin, Dir den Antrag machen laffen zu muffen, eines diefer Bilder auszuführen. Das Nähere wirst Du aus Schorns Brief selbst erseben, den ich hier beilege. Ich kann nicht leugnen, daß ich mich um Deinetwillen herzlich über diesen ehrenvollen Antrag freute, weil er die schönste Anerkennung Deines Talentes ausspricht und zugleich beweist, daß die Hoheit es wirklich gut mit Dir meint. Allein ich würde tödlich erschrecken, wolltest Du ihn annehmen, da unter den obwaltenden Umständen und bei Deiner elenden Gesundheit nur Not und Jammer daraus entspringen wurde. . . . Überdies sollen die Bilder in Enkaustik gemalt werden; der Künstler kann aber, ohne vorherige lange Erfahrung, nicht genau berechnen, wie sich die Sarben bei dem Auftragen des Wachsfirnis gestalten und ob sie sich nicht unharmonisch bei der generprobe, die sie bestehen muffen, herausheben werden. Schon aus diesem Grunde würde ich Dir abraten, auf den Antrag einzugehen. Die Sache bleibt demungeachtet höchst erfreulich für Dich und verpflichtet Dich, einen recht danksbaren Brief so schnell als möglich an Schorn gelangen zu lassen, den Du Dir zum Freund erhalten mußt, weil er Dir noch sehr nühlich sein kann in vieler Hinsicht. Ach, Freunde sind der größte Schatz auf Erden, und bis jett hast Du noch viel zu wenig Wert darauf gelegt, ja im Gegenteil manchen vor den Kopf gestoßen und ihn dadurch verloren. . . .

# Julie an henriette

München, am 21. März

... Sast alle Fremben, welche München während diesem Winter bewohnten, und sogar der größte Teil der Einwohner selbst wurden von sehr heftigen und anhaltenden Krankheiten befallen. Auch ich blieb von einer starken Erkältung nicht verschont; wie produktiv ich aber trotz dieses Leidens gewesen bin, beweisen meine zahlreichen Lithographien, die in der Tat nur in meinem Unwohlsein entstanden und folglich nicht die Kinder meiner Laune, sondern meiner Schmerzen genannt zu werden verdienen. Auch danke ich dieser Beschäftigung die ein zig e Terstreuung, deren ich oft während mehrerer Wochen fähig war, in denen ich nicht einmal zu sprechen und folglich keine Besuche anzunehmen vermochte.

Doch diese Prüfungszeit ist nun wohl glücklich überstanden, dank den herrlichen Frühlingstagen, die uns plötzlich für den langen Winternachtstraum entschädigen. Mein Bild, an dem ich drei Wochen nicht arbeiten konnte, hat neuerdings die erfreulichsten Fortschritte gemacht; auch bin ich gestern zum erstenmal wieder in der großen Welt erschienen, und zwar bei einem glänzenden Sest, welches Klenzes<sup>28</sup> gaben, wobei eine italienische Operette von Liebhabern aufgesührt und sehr gut exekutiert wurde. Die Wirte schwammen in einem Meer von Eitelkeit und Wonne, da die regierende Königin sich bei ihnen angesagt hatte, eine um so größere Auszeichnung, als sie nie in Privatgesellschaften zu gehen pflegt. Zu wieviel Neid wird dies Veranlassung geben und wie sehr den haß vermehren,

mit dem man ohnehin diese Samilie bereits hier verfolgt. Er soll durch ungeheures Vermögen sowie durch Anmaßung und Stolz diesen haß erweckt haben. Sie war früher in Kassel als italienische Tänzerin auf der Bühne und flößt daher auch keine besondere Achtung ein. Gegen mich sind sie äußerst höflich und zuvorkommend, vorzüglich der Sohn, der eigentlich große Tust gehabt hätte, sich zu meiznem Cicisbeo zu machen, wenn ich dergleichen gebrauchen könnte

# Münden, am 27. Märg

- . . . Des guten Schorns Anerbieten freut mich sehr, allein leider kann und darf ich es nicht annehmen und werde daher sogleich dem Kanzler schreiben, um mich bei der Hoheit sowie auch bei Schorn zu entschuldigen und beiden zu danken.
- ... Ich habe auf dem letzten Hofball die Bekanntschaft einer recht angenehmen englischen Samilie namens Barwell gemacht, die ganz in meiner Nähe wohnen, große Kunstfreunde und überdies recht angesehene Ceute sind, die glänzende Gesellschaften geben und sich gegen mich ganz besonders freundlich bezeigen. Da ich mich nun immer in den englischen Zirkeln weit freier und lieber wie in unsern steisen deutschen Gesellschaften bewege, so habe ich schon mehrere Male teil an diesen Soireen genommen und auf der letzten nicht nur meine Zunge, sondern sogar meine Süße in Bewegung gesetz. Dies mag Dir als Beweis dienen, daß ich mich jetzt gottlob wieder wohler sühle als seither, denn wäre das nicht, würde ich sicher nicht mich zu solchen Extravaganzen verleiten lassen. Ich sühle mich in der Tat jetzt viel wohler als seit langen Wochen und bin daneben auch recht schlank und von gutem Aussehn. .

# Am 8. April morgens

... Gestern hatte ich meine lette Sitzung, denn die gute liebe Königin ist so entzückt von ihrer Ahnlichkeit, daß sie durchaus nicht erlauben will, daß ich auch nur einen einzigen Strich noch hinzussüge. Ich unterwerfe mich dem höchsten Willen, und zwar um so leichter, da auch alle Umgebungen der Königin einstimmig es für

das gelungenste Bild erklären, das bis jest von ihr vorhanden sei, und nicht eine tadelnde Außerung, nicht eine Bemerkung, daß es so oder so sein möchte, sich bis jest dagegen erhoben hat. Die kind= liche Freude der Königin daran hat in der Tat etwas höchst Rührendes! Gleich nachdem sie mich gestern verlassen hatte, schickte sie ihren gangen hofftaat herauf, um sich an dem Bild zu ergöten, welcher mir versicherte, daß sie selbst gang entzückt davon sei und nur meinte, sie wäre um gehn Jahre junger im Bilde, ein gehler, von dem aber meistens ein jeder zufrieden ift. Die Oberhofmeisterin Gräfin Deron, eine fehr gebildete grau, sprach wie ein Buch darüber und meinte: der König werde noch weit mehr wie alle andre von der Schönheit wie der Ähnlichkeit des Bildes tief ergriffen sein. Sie, die die Königin von Jugend auf kennt, fand die sprechenoste Ähnlickeit sowohl in den Zügen als der Auffassung ihres ganzen Charakters und rühmte auch außerdem alles übrige mit vieler Ein= sicht und Sachkenntnis. . . .

Am 9. April

. . . Die gute, engelsgute und zugleich zartfühlende Königin hat in diesen Tagen Auguste Rottenhan — es scheint, als ob diese treue Seele vom himmel bestimmt sei, stets dergleichen Aufträge für mich zu erhalten — als Dermittlerin zwischen sich und mir gebraucht, um zu erforschen, was ich für meine Arbeit rechnete, und sich geäußert, daß sie außerdem noch eine Entschädigung von vier= hundert Gulden für meinen hiesigen Aufenthalt bestimmt habe. Ich schlug vor, daß man Dillis den Preis bestimmen lassen möchte. Die Königin faßte diesen Vorschlag mit Lebhaftigkeit auf und Auguste Rottenhan wurde beauftragt, ihn auf der Stelle zu befragen. Dieser meinte nun, daß 70-80, ja selbst 100 Louisdor für das Bild ge= rechnet werden könnten. Ich riet Augusten, die lettere Summe beizubehalten, jedoch so, daß die Vergütung mit eingerechnet wäre. Ich finde es besser, bescheiden zu sein und die Saiten gegenwärtig nicht zu hoch zu spannen, da die liebe Königin sich außerdem aufs allerangelegentlichste mit meiner Zukunft beschäftigt und mit Auguste

viel und weitläufige Rücksprache deshalb genommen hat, wie die Sache am besten und zweckmäßigsten für mich einzurichten wäre und daß sie ihr Möglichstes tun würde, um den rückkehrenden Gemahl günstig dafür zu stimmen. So scheint es denn doch, als ob der Segen, den ich mir von meinem hiesigen Aufenthalt versprach, nachgerade in Erfüllung gehen wollte. 900 Taler in Zeit von wenig Monaten verdient zu haben, ist doch eine schöne Sache, nicht wahr, meine Lieben? und am Ende wohl einiger Anstrengungen wert. . . .

Am 15. abends

... Der Einzug des Königs war sehr schön und rührend und ein deutlicher Beweis, wie herzlich er vom Volke geliebt ist. Ich hatte mein Haus durch ein Ölbild von ihm geschmückt, ihn selbst aber bis jeht nur vom Senster aus begrüßt, da er noch nicht dazu kommen konnte, mein Bild zu sehen. . . .

Am 26. morgens

Diktoria, Diktoria! Der König ist nicht nur zufrieden, sondern entzückt von meinem Bild und hat mir die allerschmeichelhaftesten, ja fast beschämenosten Cobsprüche darüber erteilt. Seine Freude war aber so lebhaft und warm, und alles, was er sagte, so ver=' ständig zugleich, daß ich es in der Tat für keine leeren Phrasen, sondern für seine wahre herzensmeinung nehmen mußte und bis zu Tränen davon gerührt war. Die gute Königin hatte gleichfalls feuchte Augen und sagte immer aufs neue: "Nun aber sind Sie denn doch wohl beruhigt und mit Ihrem eigenen Werk zufrieden?' Daß der Gemahl so durch aus befriedigt war, schien ihr felbst gur größten Freude zu gereichen. Er will nicht erlauben, daß das Aller= geringste daran geändert ober noch hinzugefügt werde, da es, wie er meint, nur verlieren könne; selbst die Armbander und die Brosche will er nicht gestatten. Am meisten entzückte ihn der Ausdruck des Bildes und die schönen Arme, zu denen ich, in Ermangelung eines besseren Modells, leider unsere holg- und Wasserträgerin benuten mußte!!, und als die Königin ihn auf die übrigen Nebendinge auf-

merksam machen wollte, sagte er: "Ich kann jest nichts anderes sehen als nur Dich, denn es geht mir mit dem Bilde wie mit Dir selbst liebe Therese; je länger ich Dich ansehe, je lieber habe ich Dich, und je mehr ich das Bild ansehe, je mehr liebe ich es." Dabei streichelte er ihr gärtlichst die Wangen und drückte mir freund= lichst die hand hinterber, indem er sagte: "Nein, Gräfin, ich habe Sie bisher als eine ausgezeichnete Künstlerin betrachtet, allein dies habe ich denn doch nicht erwartet! Welch ein Talent! Sie dürfen die Kunft nie verlassen, es wäre ein wahrer Verlust für die Welt! Und wie das alles gemalt ist? Ja, wenn unser Stieler so malen könnte! Aber der ist nicht imstande, einen folden Singer, geschweige denn einen solchen Arm zu malen! Don ihm möchte ich nie ein Werk in eine meiner Galerien aufhängen, während dies hier sich neben die besten Meister stellen darf" usw. Ich könnte noch einen halben Bogen ausfüllen mit dem, was er in seiner lebhaften Aufregung gegen mich äußerte. Ich sagte wenig nur, jedoch sah er gewiß an meiner Rührung, wie fehr mich feine Außerungen beglückten. Übrigens ist der Neid schon von allen Seiten rege, und es ist Zeit, daß ich nun zum Wanderstab greife, denkend: après moi le deluge! Daß ich äußerst vorsichtig sein und nichts von allen den getanen königlichen Äußerungen mitteilen werde, versteht sich von selbst....

3

Juliens Freude über das Cob ihres hohen Gönners war um so verständlicher bei den Hoffnungen, die sie für ihre fernere künstlezische Causbahn auf ihn setzte. Durch seine bisherige Huld und Gnade mußte sie sich darin ebensosehr bestärkt fühlen, wie durch das Verhalten seiner Gemahlin. Das herzliche Wohlwollen, das ihr den ganzen Winter über von dieser zuteil geworden war, hatte ihr schon mehrere Wochen vorher den Mut gegeben, bei einem abendlichen Jusammensein unter vier Augen sie zur Vertrauten ihres Anliegens an den König zu machen. "Ich trug", schreibt sie

der Frau v. Beaulieu, "in aller Kurze der lieben Königin mein ganzes wunderbares Ceben por und hatte das Glück, ihre lebhafteste Teilnahme zu erregen." Gang besonders galt diese dem Ber= zensromane der Künstlerin und dem Opfer, das sie einst der Mutter gebracht hatte, indem sie deren Wunsche gemäß der Verbindung mit ihrem Jugendgeliebten entsagte. Wie wir uns erinnern, hatte er unterdessen eine andere geheiratet. Seine Wahl war "in halbem Wahnsinn", wie Line darüber bemerkte, auf die alternde, kränkliche und unbemittelte Witwe eines Freundes gefallen, die ihm obendrein vier Stiefkinder mit in die Che brachte. Sie war vor nicht langer Zeit gestorben, und herr v. Dachenhausen, der jett den Posten eines königlichen Canddrostes in hannover einnahm, hatte nach ihrem Tode der inzwischen aus Italien heimgekehrten Julie seinen früheren heirats= antrag wiederholt. Sie schenkte ihm jedoch auch diesmal kein Gehör, teils weil sie sich zur übernahme der ihrer wartenden Pflichten nicht kräftig genug fühlte, teils auch weil sie sich scheute, auf ihre verschiedenen Stiftspfründen zu verzichten, deren Einbuße bei Dachenhausens bescheidenen Vermögensverhältnissen immerhin ins Gewicht fiel.

Während sie jedoch, wenn auch schweren Herzens, dem Gedanken ans Heiraten entsagt hatte, war ihre königliche Beschützerin, je länger sie mit ihr verkehrte, desto mehr zur Überzeugung gelangt, daß sie nicht als alte Jungfer, sondern in der Ehe das Glück des Lebens sinden würde. Gütig wie immer, beschloß sie, in aller Stille Juliens Vorsehung zu spielen.

Als verständnis= und taktvolle Gehilfin stand ihr eine Dame des Hofes, die in den letzten Briefen wiederholt genannte Gräfin Auguste Rottenhan zur Seite, die einst in Franken mit den Schwestern Egloffstein frohe Jugendtage verlebt hatte und den Freunsdinnen von ehedem treue Anhänglichkeit bewahrte. Sie war es gewesen, die in Rom ihre Herrin, die Herzogin Max, mit Julien zussammenführte; aber auch späterhin, zunächst als die letztere im Juni 1832 München berührte, und nicht weniger während des letzten halben Jahres hatte sie sich mit so liebevoller Fürsorge ihrer

angenommen, daß König Ludwigs edle Gemahlin sie Julie gegen= über als gegebene Dermittlerin betrachtete.

Wie Gräfin Rottenhan Linen am 26. April unter dem Siegel der Verschwiegenheit eröffnete, war die Königin der Ansicht, daß ihre Schwester "eine häusliche Existenz bedürfe, damit dies treffliche, reich begabte, aber vielfach bewegte Gemüt den eigentlichen hafen der Rube und des Glückes finden könne." . . . "Sie müßte durchaus die Muße haben, sich ihrem Genius in freien Stunden überlaffen zu können, und diese schöne Doppeleristenz, meint nun die hohe Frau, sei gefunden, wenn das Schicksal sie noch an den stets abgewiesenen und, wie es scheint, dennoch geliebten Mann knupfen werde."... "Die engelgute und Julien sehr wohlwollende Königin sprach mit ihrem erlauchten Gemahl, dem sie mit der ihr eigentüm= lichen garten Weiblichkeit ihre Wünsche für Juliens Glück darlegte, und so fand sich denn unser anädigster König durch sie bewogen, Julie als Ersak der entfallenden Stiftseinnahmen eine Rente von 700 fl. baperischen Geldes (400 Preußentalern) jährlich auswerfen zu wollen, um diese Verbindung möglich zu machen, wenn anders Du und Deine verehrte Mutter auch überzeugt seid, daß dieselbe zu unserer Julie Glück wahrhaft führt."

Dafür glaubten sich jedoch die beiden, trotz aller Erkenntlichkeit für das edelmütige, eines königlichen Empfindens würdige Anserbieten, mit gutem Gewissen nicht verbürgen zu können, was Line in ihrer Antwort auf den Brief der Gräfin Rottenhan offen bekannte. Sie trug zugleich kein Bedenken, durch die alte Freundin dem König nahezulegen, ihrer Schwester den in Aussicht gestellten Gnadengehalt, der ihr übrigens einstweilen nur für seine Lebenszeit zugesichert war, auch ohne die daran geknüpfte Bedingung zu gewähren: ein Vorschlag, den Julie, als sie davon ersuhr, zum willkommenen Anlasse nahm, auch ihrerseits die Königin zu bitten, sich dementsprechend für sie zu verwenden. "Wegen der bewußten Angelegenheit", meldet sie am 17. Mai nach hause, "habe ich mich mit meiner hohen Gönnerin selbst besprochen und sie mir alles

mitgeteilt. Ich darf hoffen, daß die Sache sich auf die beste Weise früher oder später für mich gestalten werde." Einstweilen ließ ihr die Königin außer dem vereinbarten ansehnlichen Preise für das Bild noch den Betrag von 400 Gulden als Juschuß zu den Kosten des Münchener Ausenthaltes auszahlen; auch gab sie der Künstlerin, als sie sich ihr empfahl, ein kostbares Andenken mit auf den Weg. "Diel Tränen", schreibt Jusie der Mutter am 1. Juni, "hat mir der Abschied von der teuern Königin gekostet, und auch sie war tief bewegt und bis zu Tränen gerührt. In den letzten Augenblicken schnekte sie mir als gage d'amour noch ein schönes, goldenes Armband mit den Worten: daß ich ihrer dabei stets gedenken möchte. Dom König bin ich ohne Abschied geschieden, da er krank war."

Sie reiste zunächst nach Nürnberg, um dem Konvente des Huttenschen Stiftes beizuwohnen, eine Pflicht, die auch Linen dahin gestührt hatte. Don einem großen Bekanntenkreis umgeben, brachten die Schwestern gemeinsam einige sehr angenehme Wochen in der alten Reichsstadt zu, die ihnen manche heitere Bilder aus vergangenen Tagen ins Gedächtnis zurückrief. Das gleiche galt von Egloffstein, wo sie die nächsten Monate versebten. An diesem ihnen so teueren Ort empfingen sie den Besuch des Großherzogs Tarl Friedzich, der sie herzlich erfreute. Auch Frau von Beaulieu war über diesen Beweis der treuen Gesinnung des gütigen Fürsten tief gezührt. "Welche Erinnerungen", ruft sie aus, "wachten dabei in meiner Seele aus! Wie sehr verdanke ich ihm und Euch die Ehre, die dem armen Egloffstein zuteil wird!"

Nicht minder fühlte sich ihr mütterlicher Stolz geschmeichelt durch eine andere Auszeichnung, die bald danach ihren Töchtern widerfuhr, wenngleich sie keinen praktischen Wert für sich beanspruchen durfte. Sie ging vom Großherzoge von Oldenburg aus, an dessen hof ihr Schwager Wilhelm von Beaulieu ein hohes Amt bekleidete. "Er kommt von Dresden," schrieb sie Linen am 14. September, "wo er den heiratskontrakt mit dem Griechenkönig und seiner Prinzessin

Amelie auffegen mußte, die seiner Beschreibung nach eine berrliche Frau für Otto sein muß. Denk Dir nur, daß er den Auftrag hat, gu sondieren, ob nicht Du oder Julie als Oberhofmeisterin mit nach Griechenland gehen möchte, wo sie nach zwei Jahren, wenn sie nicht länger bleiben will, mit reicher Pension wieder zurückkehren kann. Ich habe natürlich für die gute Meinung des Großberzogs sehr ge= dankt, aber die Ehre abgelehnt, dagegen die gute Pogwisch vor= geschlagen. Wilhelm will gleich deshalb nach Weimar schreiben. Wenn sie nicht zu kränklich ist, nimmt sie vielleicht mit Freuden die Stelle an, die sie aus der traurigen Lage herausreißen wurde. Wie sonderbar und bewundernswürdig laufen die Säden der menschlichen Schicksale ineinander! Du kannst Dir vorstellen, daß es mein Mutterherz erfreut, meine Töchter allen andern vorgezogen zu sehen, weil es beweist, wie gut und schön Euer Ruf ist. Aber Griechenland -Gott bewahre mich vor der Prüfung."... "Wilhelm", fügt sie hinzu, "schreit über meine abschlägige Antwort, daß mir die Ohren gellen."

Die Töchter hingegen waren um so mehr damit einverstanden, denn sie teilten hinsichtlich des oldenburgischen Anerbietens durch= aus die Ansicht der Mutter.

Ihrem Aufenthalt in Egloffstein machte der Herbst ein Ende. Sine ließ ihn nicht vorübergehen, ohne ihrer früheren Herrin wieder einen Besuch abzustatten. Sie mußte auch jeht bei Maria Paulowna das Ausbleiben der Schwester entschuldigen, denn teils aus Gesundheitsrücksichten, teils aus altjüngferlicher Unentschlossenheit und Umständlichkeit war Julie so wenig wie früher dahinzubringen, sich Linen anzuschließen, obwohl, wie die Mutter vorwurfsvoll schrieb, von dem Erscheinen am weimarischen Hof "in gewisser Hinsicht ihre Ehre abhing und manches andere Gute". Sie entschied sich statt dessen dafür, noch einige Wochen in Nürnberg ihrer Kunst zu leben, dann aber auf dem nächsten Wege der Heimat zuzueilen. Bald nach ihr fand sich auch Line wieder im Familienkreis ein, aber nur auf kurze Zeit; schon im Januar 1837 kehrte sie nach Weimar zurück, wo sie den Rest des Winters verblieb.

Wie sehr sie dort geliebt wurde, läßt ein Schreiben der greisen Caroline von Wolzogen an sie erkennen.

Jena, den 15. Dezember 1836

Meine teure Freundin, ich hoffte immer, Sie noch zu sehen und mündlich auszudrücken, wie wohl mir Ihr lieber Besuch getan. Ich fühle recht wie Hartmann, daß Sie Harmonie und Ruhe mitteilen. Selbst der Schmerz, der in Ihnen lebt<sup>4</sup> und den man so seelengern in Glück verwandeln möchte, ist ein edler Besitz. Eine Liebe im Busen zu tragen verbindet dem ewigen Dasein die Liebe. Sie haben Ihren Freund, und kein Wechsel des Lebens kann sein schönes Bild umwölken. Mein Schmerz um meinen Adolfs nimmt auch oft diese Gestalt an — freilich gibt's der entbehrenden Schmerzensmomente auch noch genug. Dieser Monat ist so sehr traurig. Was Sie noch durch den teilnehmenden Freunds erfahren, teilen Sie mir ja mit, ich hoffe, er erscheint Ihnen wieder. Gott sendet oft unerwarteten Trost. Daß Sie als Trostengel zu den Ihren gehen, sinde ich natürzlich, doch ist Ihre milde geistvolle Wirkung auch in Weimar zu wünschen.

An dem Sohn wird die Großherzogin Freude erleben. Er hat Gemüt und Geist, — vermag sie's nur, dies zu genießen! —

... Wenn die liebe wunderliche Julie kommt, hoffe ich sie zu sehen, und wenn sie mir über ihr Verhältnis spricht, zanke ich sie aus. Jeder folgt seinem leitenden Stern, gut, daß sie in ihrem schönen Talent immer ein reiches Leben hat. Der lieben Mutter meine innigsten Grüße. Im Frühjahr hoffe ich doch auf Wiedersehen, liebstes Kind. Wenige nur sind so innig tröstlich als Sie, Ihrer treuen

Caroline Wolzogen

Eben höre ich Jennys Wahl zum hoffräulein, die mich freut.

Daß auch Linens Samilienkreis an dieser Neuigkeit aus der weimarischen Hofgesellschaft Interesse nehmen würde, war vorauszuschen. Nicht minder durfte Jenny Pappenheim auf dessen warme Teilnahme zählen, als sie sich im herbst 1837 mit Baron Werner

Gustedt verlobte: "einem Bruder ihres früheren Geliebten," wie Frau von Beaulieu in einem Brief an Julien erläuternd bemerkte, "der sehr gerühmt wird in jeder hinsicht. Er soll wohlhabend und gesonnen sein, ein Gut zu kaufen und sich gang von der Welt zu= ruckzuziehen, was für Jenny sehr ersprießlich sein dürfte, da sie viele Ressourcen in sich trägt." Etwas skeptischer lautete allerdings ihr Urteil über die Verbindung mit ihm, als bald darauf ein Brief der Braut an Line und Julie eintraf, worin sie das Cob ihres künftigen Gatten in wahrhaft überschwenglichen Worten verkündete. "Ich kann nicht finden," schrieb sie, "daß er ein Burge für die Dauer des hohen, überspannten Glückes ist, von welchem die Schreiberin schwärmt. Die Schilderung ihres Bräutigams muß Zweifel erregen, die ihre eraltierte Seele jest freilich nicht aufzunehmen vermag. Nous verrons! Ottiliens Schule leuchtet ziemlich aus dem Brief bervor. Mit 26 Jahren und so vielen Liebeserfahrungen sollte Jenny klüger geworden sein." In der Cat sind ihrer Che die von der weltkundigen alten grau geahnten bitteren Enttäuschungen nicht erspart geblieben.

Die schöne Tochter Jérômes solgte dem Beispiel ihrer fürstlichen Freundin Helene von Mecklenburg, die sich im Juni 1837 mit dem Herzoge Ferdinand von Orleans verheiratet hatte. Hochsinnig, phantasiereich und romantisch angelegt wie sie war, strebte sie aus der Enge ihres Cebenskreises hinaus in größere Derhältnisse und sehnte sich nach einem ihrer Tatkraft wie ihrer Begabung angemessenen Beruse. Dazu kam, daß sie in dem modernen Frankreich, wie manche andere edle Geister der Zeit, das Cand der wahren Freiheit erblickte. Als daher dessen Thronerbe sie zur Gattin begehrte, erklärte sie sich, allem Abmahnen der Verwandten zum Troze, bereit, auf seinen Antrag einzugehen. Der Entschluß, dem Winke des Schicksals zu folgen, wurde ihr erleichtert durch die Hoffnung, daß sie nach dem Ruse, der dem jungen Fürsten voranging, ihr Glück an seiner Seite sinden würde. So verließ Carl Augusts liebreizende Enkelin ihr Vaterland, um in Paris mit Couis Philipps ältestem Sohne den

Bund fürs Ceben einzugehen. Eine Andeutung dessen, was ihr bevorstand, mag man bereits aus den Schlußworten ihres Briefes an Eine vom 20. Dezember 1835 herauslesen. Sie und Julie gaben den Gefühlen, mit denen sie Helenen auf ihre Brautsahrt begleiteten, Ausdruck in herzlichen Glückwunschbriefen. Das Dankschreiben, womit die junge herzogin sie beantwortete, beweist aufs neue, daß sie die Zuneigung der älteren Freundinnen wohl verdiente.

## Schloß Eu-Normandie, den 9. August 1837

Wie sehr mich Ihre Liebe rührt, die Sie dem Kinde bewahren, welches mit Wonne immer zu Ihnen aufblickte, kann ich keiner andren feder anvertrauen als der meinigen. Sie sprach so wohltuend zu meinem herzen aus dem Briefe, welchen ich am guß unsrer deutschen Wartburg als Abschiedsgruß erhielt, und nun aus den Zeilen an Clärchen,7 die sie mir soeben mitteilt. Wie berglich danke ich Ihnen für diese Treue, diese mütterliche Zärtlichkeit, die mich in die neue, die ferne, die fo fremde Beimat begleitet und hier mein blück, mein reines sußes herzensglück teilt und mit mir den himmel segnet für die reichen, köstlichen Gaben, mit denen Er mein Leben schmückt. Liebe, liebe Gräfin Line, ich reiche Ihnen in Gedanken die Hand wie in vergangenen Tagen und denke, die alte Liebe wechselt nie, und bitte Sie, segnen Sie mich bisweilen in Ihrem Gebet und bitten Sie, daß mir Kraft verliehen werde, alles Bute, alles Glück recht zu verstehen, recht zu benuhen, recht zum Segen so vieles zu verwenden. Ich fühle jett, was ich nie geglaubt: zum Glück bedürfen wir auch der himmlischen Kraft. Sagen Sie Ihrer liebenswürdigen prächtigen Schwester Julie ein herzliches, recht dankbares Wort von mir für ihren seelenvollen Brief, der mich so herzlich gefreut, und bleiben Sie die Alte für

Ihre Sie von Herzen liebende Helene Gräfin Line Egloffstein

\* \*

Inzwischen war seit Juliens Wiedervereinigung mit ihren Angehörigen schon fast ein Jahr verflossen. Das Samilienleben, das sie während dieser Zeit teils in hildesheim, wo man jest regelmäßig den Winter zubrachte, teils in Marienrode genoffen hatte, übte nach dem Zeugnis der Mutter auf sie einen sehr gunftigen Einfluß. "Sie ist", versichert Frau v. Beaulieu in einem Brief an Line vom 1. Märg 1837, "wirklich höchst ruhig, sanft und liebenswürdig, verträgt sich herrlich mit unserm Mann und freut sich täglich über ihre stille Eristenz, die höchst wohltätig auf ihr Gemüt einwirkt. Ich habe sie nie so heiter gesehen und so fortgesett liebevoll gegen uns alle. Der ewige Wedssel ist ihr mehr schädlich als nüglich, auch bedarf sie großer Unterstützung bei ihrem mühseligen Beruf, dies er= kennt man erst, wenn man mit ihr lebt, und wo könnte ihr diese zuteil werden, als bei mir? Unfre Tage fließen still, aber beiter und schnell vorüber. Auch Gustchen erfreut sich an der Schwester und ihrer liebevollen Teilnahme wie an ihren Produkten, die sehr reizend sind, denn sie malt jest lauter Kinder in Lebensgröße und liefert die schönsten Bilder mit großer Leichtigkeit, weil sie ein herrliches, sanftes Kind zum täglichen Umgang hat, das sie wie ihr eigenes liebt, sich damit beschäftigt und die reizenosten Stellungen desselben belauscht."

Neben dem häuslichen Behagen, das Julien umgab, trugen auch einige weitere künstlerische Erfolge dazu bei, sie heiter und zusprieden zu stimmen. Es war ihr beispielsweise gelungen, eines ihrer italienischen Genrebilder, die Hirten in der Campagna, an den das maligen Dizekönig von Hannover, Herzog Adolf von Cambridge, zu verkausen, ein anderes hatte wiederum Königin Adelheid erworben, von ihrem Beschüßer in München hingegen war ihr nicht allein, wenigstens auf drei Jahre, der erbetene Gnadengehalt von siedenshundert Gulden zugesichert, sondern auch das Privileg für die Dersvielsfältigung seiner Porträtskizze und des Bildnisses seiner Gemahlin in Steindruck, eine anscheinend ganz einträgliche Dergünstigung, gewährt worden. Endlich aber hatte Julie auch, wie Frau v. Beaus

lieu Linen ebenfalls am 1. März 1837 mitteilte, zu ihrer Freude aus Berlin die Nachricht erhalten, "daß der König von Preußen ihre haarflechterin fordern ließ und diese der ganzen königlichen Familie zeigte, die großes Gefallen daran gefunden haben soll".

Diese wertvollen Beweise des Beifalls waren für das ideale Stresben, das sie beseelte, ein Sporn zu immer neuer Kraftanstrengung. Unaushaltsam fühlte sie sich vorwärtsgedrängt auf dem Lebensspade, den sie sich gewählt hatte. Mit gleicher Macht aber regte sich in ihr wieder der Trieb in die Serne, der Wunsch, an einer bedeustenden Kunststätte sich nach jeder Richtung hin, besonders aber im Zeichnen, wo sie sich noch am schwächsten fühlte, weiter zu vervollskommnen. Am 14. September 1837 fuhr sie, von den Segenswünschen der Mutter begleitet, wieder hinaus in die Welt.

Diesmal war Düsseldorf das Ziel ihrer Reise. Nach allem, was sie von seiner aufblühenden Malerschule gehört hatte, glaubte sie dort am ehesten die gewünschte weitere Ausbildung ihres Talentes zu sinden. Nicht diese Rücksicht allein bestimmte sie jedoch, dahin zu gehen, sondern zugleich die in ihr lebende Erinnerung an die frohe Rheinfahrt vor einundzwanzig Jahren. Wie immer, wenn sie in der Fremde weilte, blieb sie auch jeht mit der heimat in regem briefelichem Verkehr.

## Düffeldorf, am 18. September

Ich bin wohlbehalten, gesund und frisch hier angelangt und benutze den ersten Augenblick der Ruhe, um Euch davon zu benachtichtigen. Der ganze Weg hierher gehört mit zu den angenehmsten, da er durch lauter anmutige, fruchtbare und zugleich malerische Gegenden führt, namentlich bot der heutige und gestrige Tag große Abwechslung der Gegenstände dar; Barmen und Elberseld sind zwei wunderhübsche Orte, durch große Wohlhabenheit und holländische Reinlichkeit geziert und dabei so schön gelegen, daß man sich gleich dort ansiedeln möchte. Düsseldorf dahingegen liegt ganz in der slachsten Ebene und in sehr unerfreulicher Umgebung, ist aber an und für sich hell und freundlich, mit schönen häusern und Plätzen

geschmückt. Hier ist die Tuft bei weitem milder als bei uns, auch die Zimmer nicht so kalt, gottlob. . . . Der Wagen suhr sich vortrefflich, wie eine Sänste. Auch flogen wir sozusagen über die herrliche Chaussee hin und hätten mit Bequemlichkeit den Weg in vier Tagen machen können. Die Nachtquartiere waren alle vortrefflich, aber teuer, namentlich in Bielefeld, wo ich für zwei Portionen Kassee einen Taler bezahlen mußte. Mein Kutscher rühmte sich nämlich, eine sehr reiche Dame zu fahren, und machte überall die Honneurs meines Mannequins, den man außerdem kaum bemerkt hätte. In Tippstadt meinte ein Herr: wir wären Französsinnen, die einen einbalsamierten Toten mit sich führten. . . .

Den 27.

... Reinhardts<sup>8</sup> suchten mich gestern auf nebst Auguste Jacobi, die hier für eine überspannte Närrin gilt; man hat ihr den Spottnamen Corinna gegeben. . . .

Mit der Geselligkeit bin ich bis jetzt sehr zufrieden. Man ist äußerst zuvorkommend, ja herzlich und wohlwollend gegen mich, und dabei vollkommen einfach, ohne alle Gstentation. Ich bringe meine Abende abwechselnd bei Schadow und hübners zu, wo sich immer Künstler einfinden und das Gespräch sehr belehrend und zugleich unterhaltend ist. Immermann ist abwesend. . . .

Den 29.

Endlich ist denn nun auch ein Cehrer für mich aufgetrieben, der mich im Zeichnen unterrichten soll. Herr Blanc<sup>11</sup> nämlich, von dem die berühmte Kirchengängerin ist. Es ist ein sehr seiner junger Mann, der aber schon Frau und Kind hat, wie fast alle Künstler hier, und hinsichtlich seiner schönen Zeichnung allgemein gepriesen wird.

Mein nächster Plan geht dahin, die herrlichen Herbsttage zu einem Ausflug zu benuhen. Ich denke nach Köln zu gehen, Vetter Niesewand und den Dom zu sehen und sodann mit Schadows in Godessberg zusammenzutreffen und dort einige Zeit zu verweilen. Inzwischen wird mein Quartier bei Madame Kolbe<sup>12</sup> in Ordnung gestracht werden. . . .

Den 30.

Geftern besuchte ich Fraulein Jacobi und Gräfin Keller, welche den Winter nebst ihren zwei Töchtern bei ihrem Sohn, dem Er= zieher des jungen Prinzen Georg, 13 zubringen. Sie wohnen in Dempelfort, wo das Lustschloß des Prinzen Friedrich, 14 Jägerhof genannt, liegt, nur wenige Schritte von Jacobis entfernt. Ich ward mit der größten Innigkeit empfangen und Sophiens erstes Wort war nach Dir, meine Sine. Es tut so wohl, in der Fremde Menschen zu finden, die die Unfrigen lieben! Bei Jacobis fand ich eine idyllenartige Wohnung mit großartigen Parkanlagen umgeben, nebst dem schönsten Blumenflor. Corinna empfing mich mit haaren à l'enfant und höchst modern, oder vielmehr altmodisch gekleidet; übrigens aber war sie äußerst freundlich und zuvorkommend und ich des= gleichen. Sie wird hier wie eine zweite Abele betrachtet, ja man stellt beide zusammen, findet aber erstere doch weit erträglicher. Cektere soll große Schmach erlitten haben, ohne deshalb gebessert zu sein. So Gott will, finde ich sie nicht mehr in Godesberg. . . .

Am 2. Oktober

... Da seit gestern Regenwetter eingetreten ist, habe ich meinen geplanten Ausslug fürs erste verschoben. . . . Meine erste Stunde bei Blanc ist glücklich vorüber. Er hat eine klare, deutliche Lehremethode und ich hoffe viel durch ihn zu lernen, wenn ich nur einige Wochen ernstlich mich mit Zeichnen abgebe. Es ist der einzige Weg, auf dem ich zu einer höhern Ausbildung gelangen kann, das fühle ich hier recht deutlich aufs neue, denn an Komposition und Sarbe bin ich allen hiesigen Meistern gewachsen, vielen sogar überlegen; sie empfinden es selbst und geben meiner Art zu malen weit mehr Beisall als ich entfernt erwartete. . . . Die kleine dicke Eskan aus Weimar ist hier an einen Wechsler verheiratet und freut sich un = m en schlich über mein hiersein. Durch sie könnte ich im Sall der Not stets Geld geborgt bekommen und alle übrigen Geldgeschäfte besorgen lassen. —

Am 16. Oktober

... heute Morgen besuchte mich herr Immermann, der aus Weimar kommt und mir einen Brief vom Kanzler brachte, aber leider ohne Geld! Warum unser Freund diese schöne Gelegenheit unbenutzt vorübergehen ließ, ist mir ein Rätsel. Immermann ist sehr angenehm, Cinchen würde gewiß viel mit ihm zu plaudern wissen, während ich in meiner Dummheit ihm nichts zu sagen weiß. Ottiliens neue Ciebschaft hat mich sehr — gerührt! Wie glücklich wird sie sich dadurch fühlen. Die Ärmste! —

#### Frau von Niesewand an Julie

Köln, den 17. November 1837

. . . Seit Deinem Besuch haben wir hier traurige Dinge erlebt, die gewiß auf manches Gemüt, welches sie falsch beurteilen wird, für den König sehr nachteilig wirken: nämlich die Gefangennehmung unseres Erzbischofs,15 welcher sich sehr gegen die Gesehe und die Geistlichkeit versehlte und hierdurch allerdings verdiente gestraft zu werden. Nach meiner Meinung hätte man die Sache nicht mit solchem Eklat vollziehen sollen. . . .

## Julie an ihre Mutter

Am 25. November

. . . Ich habe in diesen Tagen einen recht großen Genuß gehabt. Schadows haben mir zu Ehren nämlich eine Vorlesung von Immermann veranstaltet (nach langer Zeit die erste wieder, die bei
ihnen stattfand), wo letzterer sein neuestes Werk — die Opfer des
Schweigens — auf das allerherrlichste vortrug, obschon mit einigem
Widerwillen, da die Gesellschaft in der Tat schlecht gewählt war und
statt aus Künstlern — aus einigen jungen Husarenoffizieren und
jungen Mädchen bestand! Immermann, der den folgenden Abend
bei mir zubrachte, sagte, daß er die ganze Vorlesung nur meinetwegen gehalten habe, da er wohl wisse, daß niemand außer mir in
jenem hause dergleichen zu würdigen verstünde, und ich fürchte, daß

er Recht hat, wenigstens ist die Hausfrau ohne einen Junken Poesie und auch der Gemahl in seinen Ansichten beschränkter als ich es ansfangs für möglich hielt; selbst mein Talent hat er (und eigentlich keiner hier) bis jeht von der rechten Seite erkannt, da er mein hauptsächliches Verdienst nur in der Farbe sieht und die Art meiner Auffassung und Komposition unbeachtet läßt, während Overbeck gerade diese als Vorzügliches in meinen Leistungen betrachtete. Aber das kommt wohl daher, daß das Genie nur von dem Genie begriffen wird, und dieses sehlt leider allen hier, bis auf Leßing. 16 und Scheuren. 17

Gestern war ich bei Kellers, wo aber nur eine Hofkoterie stattsand, in die ich mich selten begeben werde. Ach, die se Welt ist überall sich gleich und ich kenne sie gottlob zur Genüge! Dahinsgegen denke ich an den literarischen Zirkeln teilzunehmen, zu denen mich Immermann eingeladen hat, denn dort bereichert man sich doch. Er liest schöner noch als Tieck, wiewohl er ihn kopiert. — Dorgestern war ich im Theater, wo aber ein traurig Machwerk von Raupach, die "Genoveva", gegeben wurde. . . .

Am 28. Dezember

... Ich wohnte vorgestern einem Maskenball der Künstler bei, worauf mein Kostüm das schönste war. Ich hatte aus meinem roten Samt und Hermelin ein altdeutsches Gewand zusammengestoppelt, das sich in der Tat recht schön machte. . . .

Am 15. Januar 1838

... Mit Dergnügen habe ich in diesen Tagen bemerkt, wie viel besser und richtiger ich gegenwärtig nach der Natur einen Kopf zeichne, und daß ich in der Tat schon durch den kurzen Unterricht bedeutend gewonnen habe. Die Solgen meines hiesigen Aufenthalts werden erst in der Zukunft fühlbar werden, wie so vieles Gute im Leben, das man erst von einem entfernteren Standpunkt aus recht deutlich erkennt. Überhaupt behagt mir mein hiesig Leben, da ich ganz sebe wie mir's bequem ist, und nach außenhin keine Anstren-

gungen zu machen brauche. Noch sprach ich Euch nie von einer Samilie Sybel, 18 welche zu dem "gelehrten" Kreis gehört, sehr wohlhabend und gegen mich äußerst zuvorkommend ist. Auch einer neugeschlossenen Gesellschaft erwähnte ich noch nicht, welche unter Immermanns Leitung sich gebildet hat und die "zwecklose Gesellschaft" heißt. Sie versammelt alle Monate sich einmal und ich werde sedesmal dazu geladen, aber bis sest nur als "Keim", ohne Sitz und Stimme. Diese erwirbt man nur in dem Grad der Seele, zu welchem man wiederum nur durch die Aufzählung von drei zwecklosen Handlungen, die man in seinem Leben unternommen hat, gelangen kann. Das Oberhaupt der Gesellschaft ist ein König, der alle Monate frisch gewählt wird; er heißt Sarastro oder das "mystische Obershaupt", wie denn überhaupt das Ganze als eine heitre Parodie der Jauberslöte oder vielmehr der Freimaurerei zu betrachten ist. . . .

#### Line an Julie

Am Montag, den 29. Januar

... Die alte Hohenthal in Weimar ist gestorben. Man verkauft ihre Garderobe, ein schönes rotes Samtkleid zu 70 Taler, if you like it? Am Hose hat man französische Komödie gespielt, und Jenny sang im Vaudeville. Da muß man an nichts verzweiseln.

# Julie an henriette

Am 15. Februar

. . . Es ist mir oft komisch zu sehen, wie mein Urteil auf diesen und jenen Künstler einwirkt und die gestrengen herren auf Mängel ausmerksam macht, was sie in ihrer großen Weisheit übersahen oder nicht beachteten — so wie es nur zu gewiß ist, daß mein Erscheinen hier eine große Umwälzung im Kolorit hervorgebracht —, da sie es nicht ertragen konnten, sich in diesem Punkt von einer Frau übertroffen zu sehen, und nun alle ihre Künste ausbieten, um das, was sie seither vernachlässigten, desto eifriger nachzuholen. Gestern abend habe ich denn endlich bei Schadows die Bekanntschaft des

berühmten Ceging gemacht und ihn weit weniger ichon, aber auch weniger schroff gefunden als man mir ihn schilderte. Seine handzeichnungen, die ich kurglich bei feinen Schweftern fah, find das Schönste, was ich bis jest hier gesehen und überhaupt in der Art kenne. Alles ist darin so edel, so erhaben, so poetisch und zugleich so naturgetreu, daß ich mich von wahrer Begeisterung hingerissen fühlte und mir gestehen mußte: daß nur solche Werke als Beweis eines echten Genies betrachtet werden können und daß dieses wieder= um nur durch frühe und ern fte Studien zu solcher Entwickelung gereichen könne. Das meinige wird sich nie mehr zu einer ähnlichen höhe erheben, obwohl meine angebornen Kräfte nicht geringer sind, ja vielleicht in mancher hinsicht noch mannigfaltiger, da Leging gang der Sinn für garbe abgeht. Ja, hätte ich die Gulfe eines tüchtigen Mannes stets an meiner Seite, so wäre noch Manches für mich möglich, aber mir felbit überlaffen, finke ich ftets in meine Ermattung guruck, die mich an meinen eignen Sähigkeiten zweifeln läßt und mir den Mut raubt, die vorliegenden Schwierigkeiten zu überwinden. . . . Kürzlich war ich auf einer großen Sete des Präsidenten von Spiegel und zwar im vollen Ordensstaat, was große Ehrfurcht erregte ....

## henriette an Julie

Am 20. Sebruar 1838

... Deine Zeilen an mich verrieten deutlich genug, daß Du Dich in einer zweifelhaften Stimmung befindest, wo Trost und Ermutizung Dir not tut.

Es gab eine Zeit, wo Du es schmerzlichst beklagtest, nicht die Schönste der Schönen zu sein. Die vielseitige Huldigung, Deiner Persönlichkeit und Anmut dargebracht, befriedigte nie Deine Eitelskeit, die der Grundton Deines übrigens trefflichen Charakters ist. Wenn ich von diesem Gesichtspunkt ausgehe, so erklärt sich Dein jetziger Zustand aufs gründlichste, denn nun schmerzt es Dich, nicht höher als alle lebende Künstler zu stehen und jeden, er sei

auch noch so vortrefflich, zu überflügeln. Das reichlichst gespendete Sob genügt Dir nicht, und der Tadel verletzt Dich aufs empfindslichste, indem er Dich zu rastlosem Streben nach Unübertrefflichkeit spornt. Dies ist mehr als je Deine Sage, und tieser, als ich es auszusprechen vermag, empfinde ich den Zwiespalt, der Dich um jeden Genuß, um die sansten Freuden des Sebens bringt und den Frieden Deiner schönen Seele vernichtet. Er kann nur dadurch ausgeglichen werden, daß Du gegen Deine allzu große Eitelkeit ernstlich zu Selde ziehst, damit sie nicht mehr die alles verschlingende hoder sein kann, deren Köpse immer wieder kräftig hervorwachsen, wenn sie vom Rumpf getrennt worden sind. Kämpse heldenmütig gegen Deinen Todseind. Wenn Du Dich als Schülerin an die sogenannten Meister wenden und ihren Rat erbitten wolltest, dürfte es Dir nicht sehlen, jeden Ausschluß zu erhalten.

Einst war die Dichtung Deine Cehrerin, jetzt ist es die Natur, aber beide müssen sich vereinigen, um Deinem Genie die höchste Weihe zu geben. Du führst den Pinsel wie ein Mann, allein Du solltest zugleich das weibliche Gemüt walten lassen und poetische Schöpfungen liesern; wie unübertrefslich würden dann Deine Darstellungen werden.

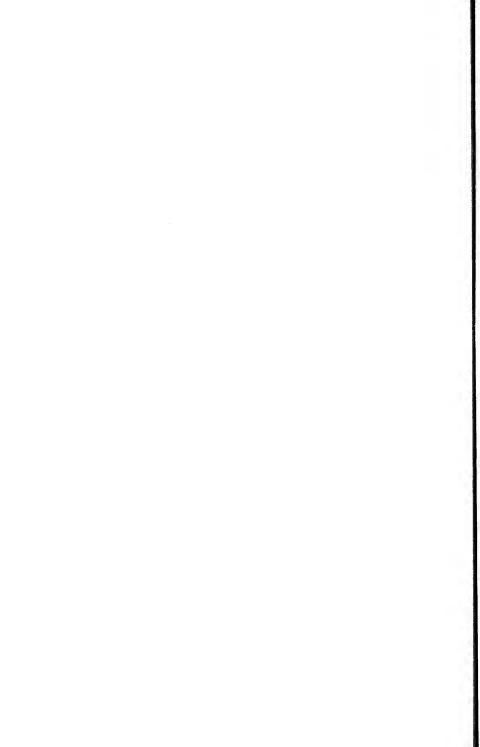
Der geniale Freund, den Dir das Schickfal dort finden ließ, könnte nicht herrlicher auf Dich einwirken, als wenn er die poetische Ader wieder in Dir erweckte, die seit vielen Jahren gänzlich unterdrückt worden ist von dem Streben nach technischen Kenntznissen, Naturschönheiten und — Farbenpracht. Genrebilder erfreuen das Auge, lassen aber das herz unberührt, wie die meisten historienz und heiligenbilder. Wie ganz anders ergreift eine Darstelzung der edeln Dichtkunst, mit welcher alle Gebildeten vertraut und befreundet sind. Wer Ohren hat zu hören, der höre!...

Am 26. Februar 1838

... Der Großherzog von Weimar war schwer erkrankt. Sein Befinden bessert sich täglich, doch ist er noch sehr schwach. Die Angst,



Henriette von Beaulieu Marconnay im Alter Nach dem Leben gezeichnet von ihrer Tochter Julie



ihn zu verlieren, war sehr groß, denn man fühlt jett, daß sein gutes herz und sein einfacher Verstand glänzenden Eigenschaften vorzuziehen seien.

Don Melanie lauten die Nachrichten traurig. Sie wird jeden Tag niedergeschlagener und sieht ihrer Verbindung<sup>19</sup> mit Schrecken entzgegen, zu welcher sie ganz gegen ihre Neigung beredet und gezwungen worden ist. Sie liebt, wie man flüstert, den jungen Graf Beust,<sup>20</sup> der beim Erbgroßherzog angestellt ist, doch bitte ich dies nicht weiter verlauten zu lassen, sonst könnte es einen tüchtigen Klatsch geben. Man muß das arme Mädchen bedauern, denn sie war und ist das Opfer elterlicher Schlechtigkeit. O wie wahr hat der geistreiche Immermann dies Suset in seinen Epigonen dargestellt. Das schmeichelhafte Billet dieses Dichters an Dich wäre eine Reliquie, wenn Du nicht darauf geschrieben hättest, worüber Auguste sehr gescholten....

Leider war es im Nachlasse der Gräfinnen nicht mehr zu ermitteln; an seiner Stelle seien zwei darin aufgefundene Briese Bettinens aus jener Zeit wiedergegeben, denen der Stempel ihrer Persönlichkeit nicht weniger scharf als den beiden schon früher mitgeteilten aufgeprägt ist.

#### Betting p. Arnim an Cine

Den 28. März 1838

Freundschaft ist ein starker Amboß, vom ersten Schlag sprühen gleich die Junken, Zeugen des verborgenen Seuers. So liebe Karo- line hat mich Ihr Brief von diesem unauslöscharen Geist der Tiebe in Ihnen überzeugt; mich wundert's nicht, daß Sie sich nach mir sehnen, was Ihnen auch in der Welt begegnen konnte, was Sie in Anspruch nahm, ich weiß, daß, wenn ich mit Ihnen, so waren es köstliche Minuten, in denen meine Seele auflebte, und ich konnte in Ihrer Gegenwart mich meines eigenen Geistes freuen, denn der Adel Ihrer Natur regte mich auf, ich hatte Ihnen Einzgebungen zu danken, die mich selbst belehrten; und der Wunsch,

immer mit Ihnen zu sein, war immer lebhaft in mir, so oft ich Abschied von Ihnen nehmen mußte. Auch jest, wenn es mir beschert ware, Tage mit Ihnen gubringen gu durfen, wurden diese erfüllt sein mit tausend Cebensblüten, deren elektrische Seuer sich in glücklichen Gedanken und Gefühlen austauschen. Gewiß ist des Schönen genug auf der Welt, und in jeder Wendung des Geschicks schreibt Gottes Singer heilige Zeichen, die, wenn wir ihrem Zauber uns unterwerfen, den gangen Menschen zu einem höheren bilden, und so sollten wir nie dem Gedanken Raum geben, als sei uns etwas genommen oder verloren; nur das ist uns verloren, was wir nicht zu fassen, zu besitzen vermögen durch den Geift, denn der allein ist Besither, und leben, begreifen ift Reichtum, und arm kann man nur fein im Geift, denn der kann felbst das Bedürfnis zum Genuß umschaffen. O wie treu und genau spielt uns doch die Sabel des irdischen Lebens die Wahrheit des geistigen vor. Wille, Leidenschaft. Verlangen, in welcher Gestalt sie sich immer unserer Sinne bemeistern, deuten doch nur auf den inneren Cebenskeim des Geistes, dem die Grenze hier zu eng ist, der alles umfassen will, und dem nur die Ewigkeit für seine Sorderungen Gewähr leistet.

"Ewig ihr Ende würd' Verzweiflung sein." Warum ist denn Goethe der größte Dichter? Weil alles, was er sagte, aus dem tiessten Gefühl der Wahrheit hervorging, und weil die Überzeusgung mit jedem Gedanken, den er durch die Sorm heiligte, in den Unbefangenen eingeht. Denn wir fühlen und glauben, was er uns zu lesen gibt; dies macht uns so selig; der Glaube hallt aus seinem Geist herüber in den unsrigen, daß der Geist selig mache.

Dies sage ich Ihnen in Antwort auf die Dergangenheit und wenn wir beisammen wären, würden wir auch manches berühren und beleuchten; und gewiß meine gütige Karoline würde troß meinem zerrissenen Sofa gerne eine halbe Stunde sich bequem drauf lagern, um Frag und Antwort mit mir zu spielen. Sie sagen in Ihrem Brief, den ich eben wieder lese: "Könnte ich Sie doch einmal im Ceben wiedersehen." Ich fühle recht tief, daß eine

folde Perle, die Sie mir mit diesen Worten zuwerfen, unschätzbar ift; ich hebe diese Perle auf als einen Schmuck, der mich ehrt, und ich werde nach hildesheim kommen wie ein dienender Geist, den Sie durch diese graziose Zauberformel gerufen haben; ich hab nur noch hindernisse zu überwinden, und kann nicht so eilig kommen, als die Kraft Ihrer Beschwörung es verlangte; aber auch in zwei Monaten, wo ich über Magdeburg nach Kassel zu gehen gedenke, wird diese Kraft in voller Gultigkeit sein. Also auf Wiedersehen, und dann wollen wir beide zusammen zaubern, wir wollen vergegenwärtigen, was fern ober verloren scheint. Welche Entdeckun= gen werden wir da machen? Welche wunderbare Verkettungen geistiger Sähigkeiten werden wir da entdecken und ihnen nachspuren, und wieviel werden wir einander zu danken haben, wenn wir auch nur wenige Tage beieinander bleiben! Und Sie werden sich bekennen, daß Ihre Neigung zu mir Sie nicht betrogen habe, denn ich will's drauf anlegen.

Ein ganges Jahr und länger hab ich damit zugebracht, mein Tagebuch, der dritte Band meines Briefwechsels, ins Englische gu übersegen. Wie ist mir's damit gegangen? Keiner wird's glauben? und doch ift's wahr; ich konnte kein Wort Englisch, Diktionnair und Grammatik waren die dornigen Pfade, die mich keinen Schritt freimachen ließen; ja jedes Wort hab ich suchen muffen, jede Konstruktion mußte ich auf der müheseligsten Bahn begreifen lernen. Bu jeder Wendung mußte ich Belege in englischen Autoren suchen und diese erst wieder ins Deutsche übersegen, um sie gu vergleichen; und dann kamen noch unverständige Ratgeber. Die sieben weisen Meister, deren jeder ein anderes Englisch sprach, und keiner des anderen Korrekturen wollte gelten lassen, was der eine ver= besserte, verwarf der andere; und am Ende hatten alle den Sinn des Tertes migverstanden, und keiner hatte den geringsten Begriff von dem, was ich fagte. Auf den Diktionnairen und Grammatik bin ich oft eingeschlafen; mein Cager war gepflastert mit diesen harten Nuffen; und wenn ich bis drei Uhr in der Nacht gearbeitet hatte,

schlief ich ein. Morgens früh um fechs Uhr weckte mich mein Eifer. So hab ich keinen grühling, keinen Sommer, keine Cholera gewahrt; fo ist der herbst und Winter vergangen, und hab vergessen, daß Menschen leben, und hab vergessen, daß es Kirschen, Äpfel und Birnen gibt und Blumen; ich hab ja im vorigen Jahr keine Rose gesehen, hab gefangen in dieser herkulischen Arbeit nicht gewußt, war's Sommer oder Winter. Und nun bin ich eben am Schluß. Der lekte Bogen kommt aus der Korrektur; ich werde Ihnen das Buch schicken; sie muffen meine neue englische Sprache studieren, die ich nur instinktmäßig und im Gefühl der harmonie gebaut habe. Die zwei ersten Bande sind ichon eine Weile in England, aber verhalten sich so stille, als ob sie gar zu nichts als bloß zum Dergessen hinübergesandt wären; und doch hoffe ich dadurch instand gesetzt zu werden, einstens in Weimar Goethes Monument errichten gu können. Was ist zu machen? Mein kleines Kapital, was ich durch die deutsche Ausgabe gesammelt hatte, ist durch die englische verschlungen und das doppelte dazu, so daß das Monument jest Schul= den hat. Liebe Karoline! haben Sie keine Freunde in England, die Sie auffordern könnten, das ihrige dazu beizutragen, dieses Buch en vogue zu bringen? Gern wollte ich ein paar Eremplare ju Ihrer Disposition stellen, um sie ihren Freunden gukommen zu lassen, damit diese dem Buch auf irgendeine Weise wieder das Wort reden könnten; man hat mir von mehreren Seiten den Borschlag getan, dies lette Tagebuch, was ich allein übersett habe, der jungen Königin von England21 zuzueignen, da sie von einer deut= schen Mutter22 ist, so meint man, könne man ihr Interesse für den deutschen Dichter füglich in Anspruch nehmen. Was sagen Sie dazu und durch wen könnte man es Ihr empfehlen laffen, oder die Erlaubnis erhalten, es ihr zuzueignen? Sie werden natürlich finden, liebe Karoline, daß mir dies alles am herzen liegt, und keine Unbescheidenheit darin finden, daß ich Sie frage. Empfehlen Sie mich Ihren Lieben, die bei Ihnen sind, und auch der Gräfin Julie. Bettine.

#### An Line

Den 9. April 1838

Liebe Caroline, Ihr Freund Stach von Golzheim, präzis und behende in der Diplomatik freundschaftlicher Umtriebe, hat sich auch meinem Interesse mit großem Eifer gewidmet, er ist wie eine heiße Bombe in meine vier Wände geschossen, um mich laut Inhalt Ihrer Befehle zum Schreiben an ein Dugend hoher Herrschaften aufzufordern; da ich nun gewohnt, bei Unmöglichkeiten nicht zu fallieren, so hab ich mir gleich einen edlen Genius unter dem Namen der Prinzeß Bernhard23 gedacht, an welchen ich beiliegende Zeilen geschrieben, die ich zu meiner Nuganwendung zu befördern bitte ober auch zu kassieren, wenn sie Ihnen dazu nicht dienlich scheinen, denn da ich an Prinzessinnen zu schreiben so wenig verstehe als an den Dogel Roch, dessen Sprache vielleicht besser zu verstehen wäre als Prinzessinnen=Deutsch, so wird es mich nicht beschämen, wenn ich das hofbarometer überstiegen habe. Den glühenden deutschen Liebes= wein hab ich, ohne ein Tröpfchen zu vergießen, in den goldnen Kelch der englischen Sprache gegossen, in welchem er voller und feuriger schäumt als im Deutschen. Liebe Line! Wie sehr liebe ich dies mit vieler Anstrengung übersette Buchlein; wie sehr ist die englische Sprache der Begeisterung mächtig, und strömt Wort für Wort Wohllaut, wie freut es mich, wie stolz bin ich, in ihr die naive Unschuld eines vom heiligen Geist erfüllten verherrlicht zu haben! Wie wird es Sie freuen, es zu lesen! Sowie es fertig ist, schicke ich es; und heute gebe ich ein deutsches Exemplar unter Kreuzband auf die Post, weil sich vielleicht keines in hildesheim vorfindet und mir doch lieb wäre, daß Sie den englischen Text damit vergleichen möchten. Sollten Sie vielleicht passend finden, es an irgend jemand zu senden, den Sie zu meinem Protektor erwählen, so bitte ich, mir zu schreiben, daß ich Ihnen die nötigen Eremplare sende; auch vielleicht in der englischen übersetzung an Freunde von Ihnen in Condon usw.

Dies Buch hat mir viel Bekanntschaften zugezogen, namentlich

aus Rußland, wo es viel im Deutschen gelesen wurde, viele Auszüge in Journalen gedruckt und endlich gang ins Ruffische übersetzt und in diesem Augenblick unter der Presse ist; viele Gedichte sind mir zugeflogen aus allen Ecken Deutschlands, namentlich aus dem harz; viele schwärmerische Briefe, zärtliche Bekenntnisse, Offenbarungen von Gemütszuständen. Und was mich am meisten rührte: kranke Menschen, die das Jimmer und das Bett vielleicht Jahre gehütet, schreiben mir: ich habe ihren Glauben gestärkt an eine schönere 3u= kunft, ich habe ihnen einen grühling ans Schmerzenlager gebracht. Sechs dicke Bücher sind mir von verschiedenen Seiten zugeschickt in dunkelrotem Samt oder in Grün mit Gold gestickt, in rosa Atlas mit goldner Leier, voll Gedichte an mich, voll philosophischer Anmerkungen, Schauspiele, Auszügen aus meinen Büchern in Derse übertragen; Demonstrationen über die Religion der Zukunft, deren Keim in meinem Buch verborgen liege usw. Dor vierzehn Tagen erhielt ich eine Rezension aus Ungarn, die in ein Prager Blatt eingerückt worden, die mit großem Verstand geschrieben in bezug auf den philosophischen Inhalt und mit begeisterter Liebe für die Persön= lichkeiten; beute ist mir ein zweiter Band in rosa Atlas angekündigt über die religiös=philosophische Tendenz meines Buches, heraus= gegeben von Daumer24 in Nürnberg, der schon im vorigen Jahr einen drucken ließ. Eine Charakteristik meiner Person ist ichon angekündigt, daß sie unter der Presse liege, ich weiß nicht von wem. Was tue ich nun dazu? Gar nichts, sonst müßte ich des Teufels werden. Ihnen aber hab ich's mit fleiß geschrieben, weil Sie viel= leicht einen Nugen daraus ziehen können, indem Sie eins oder das andre herausheben können, um der Pringessin Bernhard Stoff an die hand zu geben, es mit Gewicht an ihre Schwester, die Königin Adelheid, zu empfehlen. Bis jest sind mir 81 Rezensionen zuge= kommen inklusive von sechs englischen, welche zwar alle nicht besonders tiefgehen, aber voll Liebe und Teilnahme und besonders in bezug auf Goethe sehr ehrenvoll, ja viel taktvoller als die deut= schen im allgemeinen; es ist also gar keine gurcht, daß mein Buch

könne mißverstanden werden in England, sondern es läuft nur Gesfahr, nicht schnell genug bekannt zu werden, da ich keinen Beskannten, keinen Protektor dort habe, der mich ans Cand zieht, wenn ich angeschwommen komme.

Adieu Caroline! Ich komme nach Hildesheim.

Bettine

Sänden Sie nicht passend, daß ich Ihnen ein englisches Exemplar für die Herzogin Bernhard schickte, damit sie es ihrer Schwester nach England schickt, und könnten Sie, liebe Gräfin, es nicht zum Inhalt Ihres Briefes machen an die Herzogin, diese um Erlaubnis zu fragen, ihr das Buch zu diesem Behuf zu schicken? Sie sind ganz gütig gegen mich, aber wenn mir mein englisches Unternehmen gelingt, so werde ich nicht vergessen, daß ich's Ihrer Dermittlung zu danken habe. Und ich bitte Sie herzlich, denken Sie daran, daß ich mit Ihnen in dem Sommer nach zweien, die jeht kommen, durchaus im Park zu Weimar unsern Weg zu Goethes Monument lenken will, um Ihnen dort noch einmal den herzlichsten Dank zu sagen.

4

Bettinens anmutiges Geplauder versehte Linen in die entschwunsenen Tage zurück, wo auch sie in treuer Verehrung dem Genius gehuldigt hatte, den jene in ihrem vor kurzem erschienenen Buche mit der ganzen Glut ihrer feurigen Seele verherrlichte. Die Erinnerung an ihn und seine Zeit wurde in ihr vollends wieder lebendig bei der Kunde, daß am 18. April 1838 mit Johanna Schopenhauer nicht allein eine langjährige nahe Bekannte, sondern auch wieder eine Charakterfigur des spätklassischen Weimar aus dem Leben geschieden sei. "Ihr Tod", schreibt sie Julien am 8. Mai, "hat mich sehr bewegt und die ganze Vergangenheit hervorgerusen; mit stets erneutem heißem Dank gegen Gott überschaue ich alles, was er an uns getan, und preise seine Vatergüte und Milde!...

Bewiß durften Line und die Ihrigen troß manches im Laufe der Jahre erlittenen Ungemaches ihr Cos, mit dem der beiden Schopen= hauer verglichen, noch glücklich nennen. Die Gunft des Schicksals war ihnen erst neuerdings wieder zuteil geworden. Junächst hatte sich Graf Friedrich Egloffstein, Leopolds und Nannns Sohn, im Januar 1838 mit einer ebenso reichen als durch Geist und edlen Charakter ausgezeichneten Ruffin, Alexandrine von Dawidoff, verbeiratet, was seine Stiefschwestern und henriette fehr erfreute, da sie alle den ritterlichen und liebenswürdigen jungen Mann auf= richtig liebten und schätten. Wie sehr er ihre Zuneigung verdiente, bewies er, indem er nach der Dermählung die Rente, die er aus dem egloffsteinischen Kondominate bezog, edelmütig der kranken und hilfsbedürftigen Auguste überließ. Gleichzeitig erbten Line und Julie gang unverhofft von einem alten herrn v. Thun, der mit Frau v. Beaulieu befreundet gewesen war, je ein Legat von 2000 Calern, was ihnen in ihrer Lage sehr zustatten kam, besonders Julien, die sich zu einer Kunstfahrt nach den von Dusseldorf aus leicht erreichbaren Niederlanden rüftete.

Auch unter den leichtlebigen, heiteren Rheinländern konnte sie sich troß der freundlichen und ehrenvollen Aufnahme, die sie bei ihnen gesunden, auf die Dauer nicht wohl fühlen, und so unbarmsherzig ihr auch die Mutter eben noch den Spiegel vorgehalten hatte, sah sie doch auch jett nicht ein, daß in ihr selbst die eigentliche. Quelle alles Mißmutes zu suchen sei. Noch genährt wurde er durch ein Unwohlsein, die Solge des abscheulichen Aprilwetters, das ihr das Leben verbitterte und sie in die reizbarste Stimmung versetze. Selbst die anfangs sehr gerühmte neue Kammerzose blieb von ihrer Ungnade nicht verschont: "Sie ist romantisch und theatralisch versbildet, und am Ende geht sie noch zu einer Schauspielertruppe!"

Ihre Herrin atmete erst wieder frei auf, als sie Dusseldorf im Rücken hatte. An einem sonnigen Junitage reiste sie nach Aachen und eilte dann nach kurzer Rast weiter, der Stadt des großen Rubens entgegen.

#### Julie an ihre Mutter

Antwerpen, am 19. Juni

... Ich ließ in Cuttich einen Teil meiner Effekten guruck und benutte die Eisenbahn (mit welcher man in Zeit von fünf Stunden einen Weg von fünfundzwanzig Meilen zurücklegt), welche außer der Bequemlichkeit und dem Zeitgewinn auch noch die Annehmlichkeit der Wohlfeilheit darbietet. Trot aller dieser Vorteile würde mein lieb Mütterden sich doch geängstigt haben, wenn sie ihr Kind auf diefer Dampfmaschine, auf der sich übrigens seit drei Jahren kein Unglück ereignete, mit der Geschwindigkeit eines Dogels die Cufte hätte durchfliegen seben, noch dazu da ein heraufziehendes Gewitter uns bei der Abfahrt zu bedrohen schien. Da ich aber der Sicherheit wegen den besten Plat in der Berline genommen hatte, wäre ich auf alle gälle geborgen gewesen; das Gewitter 30g indes glücklich vorüber und wir hatten statt dessen einen äußerst augenehmen sonnigen Abend und ich überdies eine vortreffliche Unterhaltung durch einen jungen Engländer, welcher sich mir auf alle Weise verbindlich bezeigte und die Sahrt sehr erleichterte. Überhaupt habe ich auf dieser Reise wieder viel Glück, da ich schon bereits mehrere Menschen getroffen, die sich gleich vom ersten Moment an lebhaft für mich interessierten, eine Empfindung, die man in Dusseldorf gänglich verlernt, weil man dort gar keiner lebhaften Teilnahme fähig zu sein scheint.... Antwerpen ist ein interessanter Dunkt in jeder hinsicht, vorzüglich durch seine prachtvollen Kirchen und die Meisterstücke Rubens. Nächstens mehr davon....

Am 2. Juli 1838

Ich glaube Dir zu Deinem Geburtstag keine größere Freude bereiten zu können, als, indem ich Dir mitteile, daß man Deiner Tochter die Ehre erzeigen will, sie zu einem Mitglied der hiesigen Akademie zu ernennen, eine Ehre, deren noch keine Frau sich zu rühmen hat und die ich einzig und allein dem lebhaften Enthusiasmus danke, welchen meine kleinen Arbeiten hier bei allen Künst-

lern und vor allem bei dem Direktor' erregt haben, obwohl sie bis jekt nur meine Skiggen und noch keine Bilder gesehen. Cekterer namentlich ist so ergriffen und entzückt, daß er behauptet: que i'étois la gloire de toute l'Allemagne und daß alle deutsche Sürsten sich glücklich schätzen muffen, ein solches Genie zu besitzen und zu fördern. Nachdem ich ihm aber versichert, daß bis jest keiner etwas Namhaftes für mich getan, hat er den Entschluß gefaßt, sich für mich bei der Königin von Frankreich, welche er genau kennt und deren besonderer Gunft er sich erfreut,2 durch ein Schreiben zu verwenden, damit mir von ihr eine Unterstützung zuteil wurde, die mir einen neuen Aufenthalt in Italien ermöglicht. Bu diesem Zweck scheint es ihm aber nötig, daß ich die persönliche Bekanntschaft derselben machte und meine Arbeiten zur Ansicht vorlegte. Da es sich nun gerade trifft, daß eine Schwester von ihm, die in Paris an einen Maler verheiratet ist, in wenigen Tagen dahin guruck= kehrt und mich dringend aufgefordert hat, sie dahin zu begleiten, wo sie bereit ware, mir durch ihren Mann den Aufenthalt so nühlich als möglich zu machen, so bin ich halb und halb ent= schlossen, einen kleinen Ausflug dahin zu unternehmen. Man braucht von Brüffel aus mit der Mallpost nur 30 Stunden, um Paris zu erreichen. Die königliche Samilie ist gegenwärtig nur eine Stunde von Paris, da unfre liebe herzogin von Orleans abwartet. Es ware demnach fehr leicht, fie gu feben, meinen Brief persönlich zu übergeben und das übrige dem himmel zu überlassen. Bis dahin wurde mein Daß von Holland aus zuruck sein und ich könnte dann immer noch die Reise dahin von hier aus unternehmen....

Im haag, den 9. Juli

Statt von Paris aus erhaltet Ihr von hier das erste Lebenszeichen wieder, da vielerlei Ursachen mich bestimmten, meinem ersten Reiseplan treu zu bleiben. Gestern mittag bin ich wohlbehalten hier angelangt und ganz entzückt von dem schönen Cande und dem noch schöneren Haag, der durch seine üppige Vegetation sich

vor allen anderen großen Städten auszeichnet und einem kleinen Paradiese gleicht. Ich besuchte Scheveningen gleich gestern abend, welches nur durch ein schönes Lustwäldchen vom Haag getrennt ist, und hatte große Lust, mich in seine Wellen zu stürzen. Freisich ist die Nordsee kein Mittelländisches Meer, allein doch immer bedeutend und erhebend und die Anstalten zum Baden höchst einladend, da man in den elegantesten Wägen ins Meer gesahren wird und dort ohne Unbequemlichkeit und mit höchstem Anstand sich baden kann. Wenige Tage vor mir tras unser Erbgroßherzog<sup>3</sup> hier ein, ist aber leider gegenwärtig nach Amsterdam gegangen....

#### Amsterdam, am 14. Juli, morgens 6 Uhr

. . . Meine weitere Reise hat sich bis jest gottlob sehr glücklich gestaltet und mir bereits großen Kunstgenuß gewährt. Als ich durch Graf Cottum,4 den nämlichen, welcher in Neapel war, erfuhr, daß der Erbarofiberzog am 21. hier wieder eintreffen und einige Tage hier verweilen würde, entschloß ich mich rasch, meinen Ausflug nach Amsterdam sogleich ins Werk zu setzen, um den lieben Prinzen nicht abermals zu verfehlen. Die Sahrt vom haag hierher ist das reizenoste, was man sich denken kann, da man in einem ununterbrochenen Park, von den schönsten Cufthäusern geziert, fünf Stunden lang fortfährt und überall gerne aussteigen und sich häuslich niederlassen möchte, so einladend und wohnlich erscheint alles rings umber.... Bei meiner Ankunft hier sandte ich sogleich zu Wegner, der augen= blicklich angeflattert kam, und ihm auf dem Suke folgte der Erb= großherzog nebst dem Grafen Beuft. Meine Freude, das liebe Pringchen als Jüngling wiederzusehen und doch in so vielem gang unverändert zu finden, war sehr groß; auch er schien sich zu freuen und trug mir für Euch alle, besonders für Linchen, die schönften Dinge auf. Leider ist er gestern mittag wieder abgereist, doch hoffe ich ihn im haag noch einmal zu sehen. Trot mancher Schwierigkeiten habe ich noch gestern das Museum und zwei Privatsammlungen besehen, die mich entzückten. Oh, wenn doch die Herren Düsseldorfer

hierher kommen und studieren wollten, wie man malen muß! Sür meine Kunst wird diese Reise vom größten Vorteil sein. Durch Eeckhout, von dem ich in hannover das schöne Bild von Cromwell sah, habe ich in einer Stunde mehr gelernt, als während meines ganzen Aufenthaltes in Düsseldorf!

Amsterdam ist übrigens ganz so wie ich mir's dachte und Beaulieu es stets uns schilderte. . . .

London, den 2. August 1838

Burne nicht, ichilt nicht, erschrick nicht, teure Mutter, bei der überschrift dieser Zeilen, sondern freue Dich vielmehr, denn Deine Julie hat einen alten, uralten Wunsch und Plan glücklich erreicht und zwar ohne Dir die mindeste Sorge deshalb zu veranlassen! Wenn ich Dich nicht früher von meinem Dorhaben unterrichtete, so geschah es bloß aus dieser Ursache. Jest, wo ich glücklich am Biel bin, wo ich die Seefahrt auf das glänzenoste bestanden, ja mich wie eine echte Amphitrite gezeigt und dadurch den allgemeinen Neid erregt habe, jest, wo ich alle Weitläufigkeiten des Candens, des Custom-hauses und alle übrigen Mühseligkeiten, mit welchen fremde Ankömmlinge in dieser unbekannten Welt zu kämpfen pflegen, mit der größten Leichtigkeit bestanden habe, jest darf ich Dich ohne Scheu von diesem großen Unternehmen unterrich= ten, da ich weiß, daß Du Dich innig freuen wirst, Dein Kind an der Stelle zu wissen, die ihm in so vieler hinsicht großen Genuß und viel= leicht auch manchen Vorteil gewähren, fürs ganze Leben aber eine reichliche Ausbeute unvergleichlicher Erinnerungen darbieten wird.

Eine Einladung der guten Bracebridge, die mir schon in Antwerpen zuteil wurde, von wo aus ich sie in Erinnerung an Weimar begrüßte, hätte mich schon früher diese Reise unternehmen lassen, wenn ich es nicht der Krönung wegen für zu kostspielig und undez quem gesunden hätte, gerade in jenem Moment Condon zu betreten; ich dachte: kommt Zeit kommt Rat. Da aber die Bracebridge ihre Einladung auss dringendste wiederholte und Cottum sich ers bot, meine Mappe an Bülow, den preußischen Gesandten in Cons

don, zu senden und mir dadurch alle Unannehmlichkeiten auf der Douane zu ersparen, da Freund Douro versprach, sich höchst verz nünftig zu zeigen und mir den Anblick der Merkwürdigkeiten, namentlich aller Galerien, durch seine Dermittlung zu erleichtern, da die Jahreszeit überdies jeht die allergünstigste für eine solche Reise ist und ich eine sehr angenehme Gesellschaft auf dem Schiff zu haben gewiß war, so entschloß ich mich rasch, eilte nach Rotterzdam und bestieg das Dampsschiff Atwood, das als sehr sicher beskannt ist und mich ohne die leiseste übelkeit troh etwas bewegter See zum Ziele führte. . . .

Am 3. August, abends

. . . Was ist am Ende eine Reise nach England gegen die, welche ich früher nach Italien zu bestehen hatte? hier, wo ich der Sprache mächtig bin und so viele befreundete Menschen vorfinde, die sich meiner auf alle Weise annehmen! So wurde es heute 3. B. nicht leer von vornehmen Wagen vor meiner Ture; während ich in die Galerie von Pall Mall gefahren war, kamen Douro, Münchhausen, und Bulow zu wiederholten Malen vorgefahren, bis sie mich endlich fanden, und ließen ihre Equipagen sodann stundenlang halten. Die Ceute im hotel halten mich, fagt meine Jungfer, für nichts Geringeres denn eine Pringeß incognito; da ich aber bereits meinen Akkord mit dem Wirt abgeschlossen habe, wird es hoffentlich ohne Nachteil für meinen Beutel sein. Ich bewohne eines der ersten und elegantesten hotels von Condon, Mirwarts hotel, tropdem gable ich für drei elegante Jimmer täglich eine halbe Guinee nur, da gegenwärtig die Saison vorüber ist, und alles um die Hälfte billiger als seither. In Pall Mall, wo nur alte Meister find, fand ich nichts als wahre Prachtstücke, namentlich von Murillo, Rubens, Teniers usw., und alle aufs köstlichste geordnet und beleuchtet. . . .

Am 5. August

Douro holte mich gegen 2 Uhr in seinem Wagen ab und brachte mich nach einer der schönsten Sammlungen, die dem reichsten Mann in Condon, Cord Grosvenor, gehört, und wo ich endlich außer den

köstlichsten, mir schon bekannten Meistern auch einige noch unbekannte fand, die mich entzückten, namentlich von den englischen Malern Rennolds und West, beides große Künstler. Don da fuhren wir nach Westminsterabtei und dem Parlamentshaus. Douro hält bis jekt, was er versprach, und benimmt sich als mein wahrer Freund, was mir eine große Freude und Beruhigung gewährt. Münchhausen ist über allen Ausdruck aut und zuvorkommend gegen mich, und Bulow höchst artig und gefällig. Das Diner bei ihm war very splendid und gab mir einen angenehmen Begriff von einem englischen home. Seine Fraus und Kinder sind gegenwärtig in Berlin. Ich fuhr mit den herren um 9 Uhr ins Theater, das Opernhaus erschien mir aber kleiner als das mailandische. Die Oper war leider von einem englischen Komponisten und daher herzlich schlecht, obwohl Md. Grisi und die übrigen das Ihrige taten, sie zu heben. Bleich im ersten Akt kam Knesebeck, der bei dem herzog von Cambridge ist; ihm auf dem guße folgte der junge Pring,9 dem ich fagte, daß ich den Wunsch hegte, während meines hierseins der Frau herzogin aufzuwarten, und kaum war dieser fort, so öffneten fich wiederum die Türen, und der gute, liebe herzog von Cambridge kam, mich aufs berglichste zu begrüßen und im Namen seiner Gemahlin auf heute 8 Uhr abends zur Tafel einzuladen. Er war gang der Alte, voll Gute und Berglichkeit, blieb zwei Akte bei mir sigen und schrie so laut, daß das gange Publikum auf unfre Loge aufmerksam wurde und mich gewiß für eine sehr vornehme Dame hielt, da außer dem herzog auch Douro sich zu mir gesellte, der hier durch seinen Dater eine glängendere Rolle in der Gesell= schaft spielt als ich vermutete.

Ihr erseht aus diesem allen, wie ehrenvoll ich hier aufgenommen bin und daß Ihr Euch meiner nicht zu schämen braucht. . . . Bei der verwitweten Königin muß ich mich nun auch sogleich melden. Ob ich der regierenden kann vorgestellt werden, liegt noch im Dunkeln. Meine Bilder habe ich von Antwerpen aus hierher beordert, um sie womöglich dem Herzog zu zeigen. . . .

Am 7. August

Ich hatte gestern berrliches Wetter zu meiner Sahrt nach hampton= Court und dort ein besonderes Glück, indem sich die für alle Beschauer geschlossenen Räume, da im Schloß gearbeitet wird, bloß durch einen Ring an meinem kleinen Singer öffneten, den ich tags zuvor von der Baronin Cehzen als Geschenk erhalten hatte und der in echten Steinen den Namen Victoria enthält. Ich hoffe, daß dieser Ring ein Talisman sein und auch für die Zukunft seine glückliche Wirkung haben werde. — Ihr erinnert Euch vielleicht, von der deutschen Erzieherin der Königin gehört zu haben, die gegenwärtig zur Baronin erhoben und die allernächste Vertraute der jungen Monarchin ist. Sie umgibt sie von morgens früh bis abends spät und schläft sogar mit ihr in dem nämlichen Gemach. Auf einen Brief hin, den ich vom haag aus an sie gerichtet hatte, empfing sie mich mit großer Freundlichkeit. Sie gehört zu den höchst anmutigsten Erscheinungen, die mit großer Bestimmtheit des Geistes doch zugleich eine große Milde und Weichheit des Herzens vereinigen. Ich bat sie, zu bewirken, daß ich der Königin nur als Künstlerin, nicht als Gräfin, und folglich ohne alle Umstände vorgestellt wurde und ihr bei der Gelegenheit mein Portefeuille zeigen durfe. Sie versprach. darüber nachzudenken und mir Bescheid zu geben.

Durch Douros Dermittlung sah ich gestern die schöne Sammlung des herzogs von Sutherland, die nur für seine Freunde sich öffnet, und durch die der Cehzen soll ich die im königlichen Palast zu sehen bekommen, welche allen Fremden gewöhnlich verschlossen bleibt und die herrlichsten Meisterwerke enthalten soll. Ihr erseht hieraus, wie günstig sich alles hier für mich und meine Kunstzwecke gestaltet. Nun zu der alten Bekanntschaft, die ich gestern wieder erneuerte. Ich hatte zufällig ersahren, daß der englische Maler Severn aus Rom, mein guter Freund, zum Besuch hier sei, und als ich mich nach seiner Wohnung erkundigte, fand es sich, daß er mir schräg gegenzüber und zwar im hause des — Doktor Thomsons wohnt, welcher gleichsalls seit einigen Monaten hier wieder angelangt ist.

Meine überraschung bei dieser Nachricht war sehr groß. Ich sandte gestern nachmittag sogleich zu ihm unter dem Vorwande, daß eine fremde Dame ihn wegen ihrer Gesundheit zu sprechen wünsche; er kam — und das übrige könnt Ihr Euch denken. Wir brachten den Abend, den ersten, den ich seit meinem Hiersein frei hatte, als gute alte Freunde miteinander zu; ich zeigte ihm meine Düsselzdorfer Skizzen, die ihn in jeder Hinsicht entzückten, und er versprach mir, mich bei mehreren der vorzüglichsten Künstler einzuführen, was hier ganz besonders schwerhält. Und so wäre ich denn nun von nichts als lauter alten Verehrern, aus den verschiedensten Epochen meines Cebens, hier umgeben, von denen jeder auf seine Weise sich bemüht, mir Gutes zu erzeigen und sich als Freund gegen mich zu beweisen.

Am 9. August

... Die Herzogin von Cambridge hat mich noch einmal zu sich bestellt, zugleich soll ich die Bilder im königlichen Palast sehen und der Sehzen aufwarten und von da aus die Sammlung des Herzogs von Wellington besehen, die nur für mich sich öffnet. Douro benimmt sich wie ein Engel gegen mich! Doll Eiser mir zu dienen, mich zu unterstützen und mir alles zu erleichtern, ohne die geringste Anforderung als Siebhaber zu machen; ja er vermeidet augenscheinslich jede Annäherung der Art, hat mich noch nie des Abends besucht und überhaupt jede Berührung über seine frühern Gefühle sorgsätlig bis jeht vermieden, was um so höher angeschlagen werden muß, da sein Herz (gegen den Wunsch seines Vaters) noch frei und mir noch immer zärtlich ergeben ist. . . .

## Donnerstag, am 16., abends 5 Uhr

Soeben komme ich aus dem Schluß des Parlaments, dessen zeierlichkeit ich auf die allerglänzenoste Weise beigewohnt habe. Blome<sup>10</sup> lieh mir nämlich seinen Staatswagen, worauf der Kutscher und Bedienter in Galalivree mit Perücke, dreieckigem hut und langem Stab paradierten, Bülow suhr mit seinem Cegationssekretär voraus und empfing mich gleich einer gurftin an der Ture, um mich in den Saal zu geleiten, wo alle Peers und die vornehmsten aus der Nobility versammelt waren und wo ich, auf einer Tribune sigend, von dem Thron der Königin nur vier Schritte entfernt war, folg= lich alles mit der höchsten Gemächlichkeit überschauen konnte. Im Dorbeigehen will ich nur bemerken, daß ich mein Blondenkleid (über dem weißen Atlas) anhatte, nebst meinen Orden; auf dem Kopf eine weiße icone geder von der Blome, und daß mein Angug gu den allerelegantesten gehörte, und durch die Erhöhung, auf der ich faß, seinen gehörigen Effekt machte, obwohl viele kostbare Toiletten da waren. Namentlich war die junge Prinzest von Oldenburg<sup>11</sup> sehr reich gekleidet und mit den prachtvollsten Juwelen bedeckt, die Engländerinnen aber alle meist sehr geschmacklos. Ich erhielt für die Seierlichkeit von beiden Königinnen die Billetts, was als eine große Auszeichnung betrachtet wird und mir den ersten Plat verschaffte. Die genaue Beschreibung erspare ich mir auf mündliche Mitteilung, nur soviel will ich fagen, daß die junge Königin ihre Rolle sehr vortrefflich spielte und namentlich ihre Rede mit schöner, fester, klarer und wohlklingender Stimme — ablas. Mich ergriff und rührte ihr Anblick unbeschreiblich, denn was kann wohl rüh= render sein als der Gedanke, daß ein so jugendliches, fast noch kindliches Wesen mit solcher Macht begabt und von Gott zu einem so hohen Posten berufen worden ist! Doch zeigen ihre Zuge viel Energie und ihr ganges Wesen eine ruhige, über ihr Alter hinaus= gehende haltung und Würde. Schade nur, daß sie so entseglich klein ist! Ihr Auge verweilte oft auf mir, und ich glaube, sie hat manches von dem, was ich über sie dachte und empfand, in meinem Gesicht gelesen. Mich erfreute die gange Sache unendlich und wird mit zu den angenehmsten Erinnerungen der Art in meinem Leben gehören. Ich muß übrigens gang stattlich ausgesehen haben, denn auf der Treppe nach dem Parlament, die mit vornehmen 3u= schauern überfüllt war, hörte ich oftmals neben mir die Worte: "Look a royal Highness!"

Dorgestern war ich denn auch in dem weltberühmten Richmond, wo Münchhausen uns ein höchst glänzendes Diner gab, und abends zuvor in der Oper, wo ich mich nach Italien versetz glaubte und viel Wonne empfand. In Richmond verlebte ich einen sehr heitern, genußreichen Abend unter lauter Deutschen, da die schöne Lage durch einen noch schönern Sonnenuntergang gar sehr verherrlicht wurde und wir von der Tafel aus die ganze Gegend überschauen konnten. Heute abend esse ich bei einem Maler namens Briggs, wo ich die Dichterin Mrs. Opie<sup>13</sup> kennen lernen und mit ihr dinieren soll. Dort werden meine von Antwerpen eingetrossenen Bilder geöffnet und aufgestellt werden. Apropos! Denkt Euch nur, daß die Königin Dictoria den Zoll für sie bezahlt hat, da sie keine Weitläusigkeiten mit der treasury deshalb haben wollte! . . .

Die Anregung dazu war der jungen Herrscherin offenbar von der Baronin Cehzen gegeben worden. Allerdings ließ diese zugleich Julien nicht im Zweifel darüber, daß sie auf die Gewährung der anderen durch sie erbetenen Gunst kaum hoffen dürse, da sie keine Engländerin sei und man fürchte, die Einheimischen damit zu kränken. "Ich habe dies", bemerkt sie, "bei Gelegenheit der Bettina ersfahren, welcher die Cehzen bereits durch Bülow geantwortet und eine abschlägige Antwort erteilt hat."<sup>14</sup>

Ebenso hatte Julie, wenigstens fürs erste, keine Aussicht, von der augenblicklich leidenden Königinwitwe empfangen zu werden. Sie solgte daher bald nach dem Schlusse des Parlamentes der Aufforderung einer ihr noch von Weimar her befreundeten Dame, Mrs. Bracebridge, und ihres Gatten Sir Charles Bracebridge, sie auf ihrem Landsith Atherstone hall in Warwickshire zu besuchen. Seitzdem Julie die Beiden im Kreise Goethes zuletzt gesehen, waren sie zweimal in Griechenland gewesen. Bald gedachten sie zum dritten Male dahin zu reisen; sie luden die Freundin, von der sie einst, nebenbei bemerkt, nicht zur Zufriedenheit des Dichters, gemalt worden waren, sein, sich ihnen anzuschließen, während des Aufentzhaltes in Athen aber ihr Gast zu sein: ein Dorschlag, dem sie, wie

zu erwarten, mit wahrem Jubel beistimmte. Da der Aufbruch nicht mehr fern war, trennte sie sich schon am 2. September von dem Chepaare, um möglichst bald nach Deutschland zurückzukehren und vor der Wiedervereinigung mit ihm manche unerläßliche Anordnungen zu treffen, vor allem aber einige Tage bei ihren Angehörigen zu verleben. Che sie von Condon abreiste, ließ die Königin Adelheid sie noch zu sich auf ihren Candsitz Bushppark bitten und empfing sie mit großer Güte, worüber sie der Mutter am 10. September nach ihrer Ankunft in Rotterdam aussührlich berichtet.

"Ich ward", schreibt sie, "am Sonnabendmorgen 12 Uhr zu ihr bestellt und dachte in einer halben Stunde diesen Besuch abgetan zu haben, nahm aber dennoch meine Mappe voll Skiggen mit, um fie, wenn es irgend tunlich ware, der Majestät zu zeigen. Ihr Benehmen war anfänglich ein bifchen kalt, verwandelte sich aber nach und nach in die größte Berglichkeit und Teilnahme an allen meinen Plänen und künstlerischen Unternehmungen, von denen ich ihr offen das Nötigste mitteilte; vorzüglich aber elektrisierten sie meine Arbeiten, die sie, auf ihren königlichen Knien, vor einem Cehn= stuhl liegend, betrachtete, worauf ich sie, in Ermangelung einer Staffelei, der Reihe nach aufstellen mußte, und fie rief einmal über das andre: , Nein, Sie muffen nach Griechenland! Ein Genie wie das Ihrige bedarf einer solchen Reise und eines solchen Klimas!" Und als sie sich endlich erhob, sagte sie mit dem freundlichsten Tone von der Welt: erlauben Sie, daß ich zu dieser Reise einiges beitrage, indem ich Ihnen 100 Pfund Sterling dazu bestimme. Ihr begreift, daß ich bei diesen höchst überraschenden Worten auf meinen Knien vor ihr lag und meinen Dank und meine Rührung nur unter Tränen zu stammeln vermochte! Sie aber entzog sich meinen heißen Dankbezeugungen und eilte hinweg, um mir auf der Stelle die verheißene Summe in einer Anweisung auf ihren Bankier guzustellen. Mir war indessen zumute, als hatte das Ganze mir nur geträumt. Das erste deutliche Gefühl aber, was mir zuteil wurde, war ein Dankgebet gegen Gott, von dem diese neue unerwartete

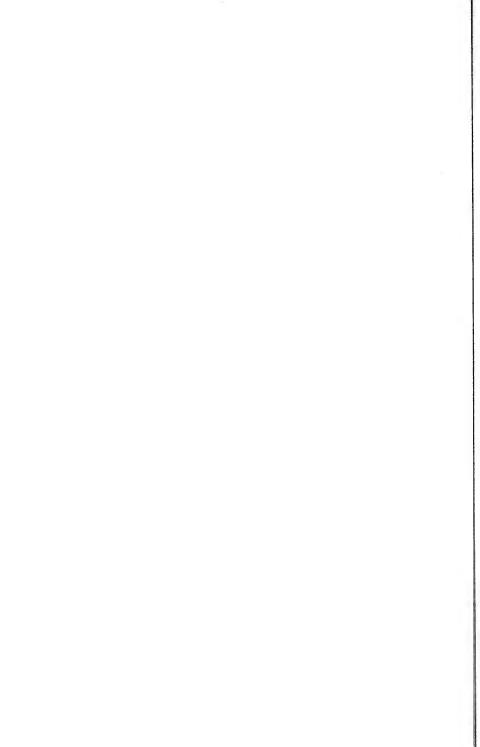
Wohltat mir zuteil wurde, und zwar in einem Augenblick, wo ich jede hoffnung auf einen pekuniären Vorteil ganglich aufgegeben hatte und England verlassen wollte, ohne einen einzigen meiner Zwecke und Plane darin erreicht zu haben. Die gute Königin schien von meiner lebhaften greude selbst aufs innigste erfreut zu sein, beschenkte mich noch außerdem mit ihrem eigenen Kupferstich als auch dem ihrer Schwester - glücklicherweise hatte ich ihr gleich anfangs meine Lithographie von der Königin Therese zu Sugen gelegt - und entließ mich erst spät abends, nachdem ich mit ihr hatte dinieren und ihrem gangen Hofftaat noch einmal meine Skiggen zeigen muffen. Auf diese Weise verließ ich denn doch weit reicher als ich gekommen war, dies schöne Eiland und besitze nun noch außer= dem alle meine Bilder, für deren Schicksal sich die Königin lebhaft zu interessieren schien. Auch hat sie mir gesagt, daß ich in Zukunft meine Arbeiten direkt an sie senden möchte, weil sie dadurch keinen Schilling kosten und noch überdies in der Ausstellung einen besse= ren Plak finden würden. Gott gebe nur, daß sie leben bleibe, denn sie ist sehr verändert und hustet viel! Ihr lettes Wort war: "Nun auf Wiedersehen in Malta oder Italien!" — Wohin sie selbst in wenigen Wochen geht, und wirklich könnte sich aus der griechi= schen Reise leicht eine italienische gestalten, da Bracebridges, im Sall es nicht gang ruhig in Griechenland aussehen sollte, noch von Triest aus ihre Plane andern wollen.

\* \*

Sich ihnen anzuschließen, eilte Julie am 30. September von Marienrode nach Egloffstein, wo die Freunde sie erwarteten. Die guten Cehren, die ihr die Mutter mit auf den Weg gab, sind für sie und ihr Verhältnis zu der sechsundvierzigjährigen Tochter zu bezeichnend, als daß ich mir versagen könnte, sie ganz zu übergehen. "Denke nur immer", bemerkt sie unter anderem, "an die Erhaltung Deines Äußern auf zweckmäßige Art. Dazu gehört vorzüglich eine gute Haltung, Leichtigkeit der Bewegungen, die einer starken Person



Schloß Egloffstein Getönte Bleistiftzeichnung von Julie v. Egloffstein



die höchste Anmut geben. Schone Deine hande mit größter Sorgfalt, denn sie verdienen es und werden mehr als je für das Beichen einer vornehmen Herkunft gehalten. Sagiere auch nicht zuviel damit herum beim Sprechen. Eine so graziose Malerin muß auch grazios in ihren Bewegungen fein, sonst stechen ihre Werke zu fehr gegen ihre Person ab. Eine gewisse Stetigkeit, die sich nicht beschreiben läßt, kleidet Gestalten, wie die Deine, ungemein und adelt alles an ihr. Dieser Adel ersett, was die Zeit entführt, und verleiht selbst im Alter noch Anmut. Caf Deinen hals fleißig von Doris waschen und mit trockener Kleie abreiben, damit er wieder schön und weiß werde. Für Gesicht, hals und hände rate ich dringend das Waschen mit Rosenwasser, auch Eigelb darin aufgelöst ist ein treffliches Schönheitsmittel und reinigt die haut weit besser als Seife.... Fragst Du mich, warum ich Dir dies alles rate, so kann ich Dir die Antwort geben: erstlich bist Du selbst als Malerin doppelt empfindlich bei den Einwirkungen der Zeit, zweitens mache ich täglich die Erfahrung, wie sehr Deine persönliche Anmut gu Deinem Sortkommen in der Welt beiträgt, und drittens beglückt es mich, Dein liebes Wesen so wunderbar erhalten zu sehen, daß ich weder an Dein Alterwerden, noch an meine eigenen alten Tage denke, wenn Du so blübend vor mir stehst. Warum auch eine solche Gabe Gottes nicht mit Dank erkennen und möglichst zu erhalten suchen? Aber freilich muß dies mit Verstand und Ausdauer betrieben werden, sonft helfen alle Mittel nichts. Sleifiges Abwechseln mit diesen, grottieren oder Bürsten aller Glieder, besonders nach dem Waschen, viel Bewegung in der Luft, jedoch mit bedecktem Gesicht, und trockenes Abreiben mit dem feinen Reis= mehl, das ich meinen Dorschriften beigesellte, werden der Quell von Jouvence für Dich sein bis in die spätesten Jahre. Lege dies Schreiben zu Deinen Rezepten und wirf zuweilen einen Blick darauf — dies ist die beste Erinnerung an Deine Mutter."

Bei ihrem vorgerückten Alter und der gartlichen Liebe, die grau v. Beaulieu zu der Tochter heate, war es begreiflich, daß sie Julie mit tiefer Wehnut und ernster Sorge wieder von dannen ziehen sah, noch dazu nach dem fernen Griechenland, dessen Klima und Cebensverhältnisse, wie sie mit Recht befürchtete, ihrer Gesundheit sehr unzuträglich sein würden, ganz abgesehen davon, daß sie, um es zu erreichen, erst eine lange und nicht gesahrlose Seesahrt zu überstehen hatte. Groß war daher ihre Freude, als sie am 19. November aus Venedig die Nachricht erhielt, daß Julie ihrem urssprünglichen Plan entsagt habe und sich mit Rom begnügen werde. Aus Briesen, die ihre Gesährten noch vor der Abreise von der Cagunenstadt nach Triest erhielten, ging hervor, daß Athen zurzeit von Fremden, besonders Engländern, übersüllt und bei dem herrsschenden Wohnungsmangel zu längerem Aufenthalte kaum zu empsehlen sei. Infolgedessen beschlossen sie, nur vorübergehend dort zu bleiben und sich dann weiter nach Ägypten zu begeben.

Unter solchen Umständen blieb allerdings Julie, die erst kürzlich in München vom Candschaftsmaler Rottmann, 16 einem genauen Kenner Athens, vor seinem Klima gewarnt worden war, nichts ans deres übrig, als der Stimme der Vernunft zu folgen und auf den Jauber der homerischen Gestade zu verzichten, was ihr natürlich nicht leicht siel. Indessen wußte sie ja im voraus, wie reichlich sie sich in Rom für das gebrachte Opfer werde entschädigen können.

Bis Ancona, wo der von Triest nach Griechenland gehende Dampfer am 18. November anhielt, blieb sie mit dem Ehepaare Bracebridge vereinigt. Durch dessen Vermittlung lernte sie noch zu guter Sett eine vornehme Engländerin, Sadn Southampton, kennen, die ebenfalls auf dem Wege nach Rom war und sie einlud, in ihrem Wagen mit Platz zu nehmen. Sie machte von deren Anerbieten gern Gebrauch und suhr in Gesellschaft dieser eleganten Dame auf die angenehmste, rascheste, sicherste und wohlseilste Weise dem Ort ihrer Bestimmung entgegen. Am Abend des 22. November 1838 hielt sie zum zweiten Male durch die Porta del Popolo ihren Einzug in die ewige Stadt.

Wie Julie sich neun Jahre früher gleich nach der Ankunft in Rom sehr unwohl gefühlt hatte, blieb sie auch jest von körperlichen Leiden nicht verschont. Schon während der gangen Reise verspürte sie starke rheumatische Schmerzen, kaum hatte sie aber den geliebten Boden wieder betreten, so erkrankte sie an einem Gichtanfalle, der fie mehrere Wochen lang ans Lager fesselte. Durch einen sehr geschickten homöopathischen Arzt aus Wien wurde sie jedoch glücklich davon geheilt, worauf Kestner, der alte treue Derehrer und Freund, die Genesende aus ihrer dumpfen, ungesunden Wohnung in sein warmes, behagliches haus, den Palazzo Tommaso am Monte Dincio, überzusiedeln nötigte und ihr feine hoben, kunstgeschmückten Empfangszimmer samt seinem Atelier überließ.17 Dank diesem Opfer, dessen Wert sie gang und voll zu schätzen wußte, erholte sie sich fehr bald. "Meine köstliche sonnige Wohnung und das herrliche Wetter", berichtet sie der Mutter am 8. Januar 1839, "haben Wunder an mir getan."

Mit dem neuen Cebensmut erwachte auch die Schaffensfreude wieder in ihr, besonders als ihr zu Anfang gebruar ein sehr ehrenvoller Auftrag zuteil wurde. Unter den vielen vornehmen Fremden, die den Winter in Rom verlebten, war auch Groffürst Alexander Nikolajewitsch, der ruffische Thronfolger. Zu seinen Begleitern gehörte Wassilji Joukowsky, der ehemalige Erzieher des jungen Prinzen, der Julie einst in Weimar begegnet war. Er bat sich ihre Skiggen aus, um sie seinem Zögling zu zeigen, und konnte ihr bald die erfreuliche Mitteilung machen, daß der Großfürst sie sehr bewundere, vor allem eine, die in Duffeldorf entstanden war und hagar in der Wüste darstellt, die ihrem verschmachtenden Sohn Ismael zu trinken gibt. »Monseigneur«, fügte Joukowsky hinzu, »désireroit posséder un tableau de Vous d'après cette charmante esquisse, et Vous l'obligeriez infiniment en ne Vous refusant pas d'entreprendre ce travail. « Als Preis dafür bot ihr der Thronfolger die Summe von 1000 Scudi, die ihr gleich nach Beendigung der Arbeit von der russischen Gesandtschaft in Rom ausgezahlt werden sollte. "Der Himmel scheint in der Tat meine Leidenszeit auf alle Weise vergüten zu wollen", ruft sie aus, indem sie diese beglückende Neuigkeit der Mutter verkündet.

Da ihr die Strahlen der Fürstengunst trot alles sie beseelenden Freiheitsdranges doch Lebensbedürfnis waren, hatte fie auch einen kurg zuvor an sie gelangten sehr gnädigen Brief der Königin Abelheid mit großer Freude begrüßt. Ihrer leidenden Gesundheit wegen brachte sie den Winter in Malta zu, und Julie hatte ihr durch Caon Southampton, die ebenfalls dabin reiste, eine Zeichnung übermittelt, die Porträtskigge einer frühverstorbenen Nichte der Königin, die ihr den Anlaß zu diesem Schreiben gab. "Es geht mir hier recht wohl," bemerkt sie darin, "und Malta gefällt mir gut. Die Menschen sind gutmütig und treuberzig wie unfre deutschen Cands= leute, das Klima ist vortrefflich und die Lage von La Valletta recht schön. Ich bewohne den Palast des Großmeisters des Malteserordens, der sehr groß und geräumig ist und viele Erinnerungen an die Dergangenheit enthält. Im Frühling, vielleicht zu Ostern, gedenke ich nach Rom zu gehen und hoffe sehr darauf, Sie noch dort zu finden."

Ju Juliens Bedauern kam die Königin nicht, dafür durfte sie jedoch mit dem Könige von Bapern, den sie im Oktober in Münschen nur flüchtig begrüßt hatte, im Mai 1839 öfters zusammen sein und erhielt von ihm bei der Gelegenheit neue wertvolle Beweise des Wohlwollens. Nicht nur, daß er ihr versprach, einer Freiin v. Schaumberg, deren Ernennung zur Äbtissin des Huttenschen Stiftes sie und Line in dessen Interesse wünschten, seine Stimme zu geben und einen ihrer Dettern, den sie seiner Gnade empfahl, im baperischen Sorstdienst anzustellen; auch ihr selbst gewährte er eine Gunst, die sie sich längst ersehnt hatte und gewiß zu hoher Ehre rechnen durfte: "Denke Dir nur," schreibt sie der Mutter, "daß mir der König auf einen bloß flüchtig hingeworfenen, sast im bloßen Scherz geäußerten Wunsch den einen Lügel seiner Dilla Malta für ein ganzes Jahr zum Wohnsit eingeräumt hat,

damit ich die Möglichkeit habe, mich mit Bequemlichkeit und ohne zu großen Kostenauswand der Kunst zu widmen. Die Art, wie er es tat, war höchst rührend, denn er kam selbst mit freudestrahlens dem Gesicht zu mir, es zu verkünden. Bisher hatte er niemandem erlaubt, dort zu wohnen, und selbst fürstlichen Bewerbern einen kurzen Aufenthalt darin verweigert!"

Den Wert dieser Auszeichnung erhöhte der königliche Mäcen noch dadurch, daß er Julie einige Monate später den Gnadengehalt, den er ihr im Herbst 1836 auf drei Jahre ausgesetzt hatte, um ein Jahr verlängerte.

Unterdessen hatte sie den Sommer wieder in Sorrent verlebt, wo sie die sehr schön gelegene Villa Pisano bewohnte und sich ihrer Dersicherung nach "wie im himmel" fühlte. "Wie dürftig", schreibt sie von dort nach hause, "erscheint mir Pinsel und Palette diesen großen, gewaltigen und doch so anmutigen Naturerscheinungen gegenüber, die man wohl besingen, aber nicht malen kann! Auch betrachte ich dieselben gegenwärtig mehr wie eine Erquickung und Erholung für Geist und Seele als wie ein Studium für meine Kunst." Gang besonderen Reig besaß es für sie wie für ihre Jose, die Nachfolgerin jener romantisch und theatralisch Verbildeten, der fie aber jum Glück fehr unähnlich war, fich im Meere zu laben. "Doris", erzählt ihre herrin, "ist wohl und munter und schwimmt alle Morgen wie ein Sisch im Wasser umber, in dem sie sich sehr gut ausnimmt. Auch meine beinahe ein halbes Säkulum gählende Gestalt," fügt sie scherzend hinzu, "findet noch immer Bewunderung bei den Mitbadenden, die denn auch meistens sehr unerfreuliche Sormen zu haben pflegen und folglich als eine gute Solie dienen." Daß ihr eines Tages im Meere der Ring, den ihr im Jahre zuvor die Erzieherin der jungen Königin von England verehrt und den sie gewissermaßen als Talisman betrachtet hatte, vom Singer glitt und in den Wellen verschwand, war ihr wohl schmerzlich, doch ertrug sie mit Gleichmut den Verlust des kostbaren Andenkens. "Ich bot alles auf," schreibt sie der Mutter, "um ihn wieder zu erlangen,

allein vergeblich! Und so mag er denn als der Ring des Polnskrates dienen und mir mein gegenwärtig Glück erkaufen helfen."

Sie freute sich seiner bis gegen Mitte September, dann sagte sie dem Paradies, das sie umgab, schweren Herzens Lebewohl. In Gesellschaft ihres Stiesbruders Fritz und seiner jungen Frau, die mit ihrem kleinen Sohn im Frühling ebenfalls nach Italien gekommen waren und in Castellamare, nahe von Sorrent, den Sommer verlebt hatten, unternahm sie zunächst einen Ausslug nach Amalsi, von da aber kehrte sie mit ihnen nach Rom zurück, wo das Haus des Königs Ludwig auf dem Monte Pincio neben der Kirche Sant Crienità de' Monti, das vor einem halben Jahrhundert der Herzogin Anna Amalia als Obdach gedient, in dem auch Goethe gern ause und eingegangen war, 18 ihr seine gastliche Pforte öffnete.

Den Blick von ihren genstern in der Villa Malta und von der hoben Terrasse ihres im üppigsten südländischen Pflanzenwuchse prangenden Gartens hat sie durch fesselnde Skiggen verewigt, die uns ahnen lassen, wie entzückt ihr Künstlerauge auf dem unvergleichlichen Panorama von der Peterskuppel bis zu den Albaner= bergen geruht haben wird, das sich ihm darbot. Mit Recht mochte man Julie um diesen Wohnsitz beneiden, den der König fo ftol3 war, sein eigen zu nennen. Gang zufrieden fühlte sie sich allerdings auch jest noch nicht, denn sie vermißte darin einen Raum, den sie als Studio hätte benuten können. Indessen half der erlauchte haus= berr, der nach den Worten des Dichterfürsten in Weimar "neben der königlichen Majestät seine schöne Menschennatur gerettet hatte,"19 dem Mangel ohne weiteres ab: er stellte der Künstlerin auf ihre Bitte seinen sonst gang unzugänglichen Speifesaal in einem für ihn sehr charakteristischen eigenhändigen Briefchen gur Der= fügung.

"Hoffe," schreibt er ihr, "daß Ihnen, der so talentvollen Künstelerin, der Aufenthalt in dem ewig einzigen Rom und auf Villa Malta gut bekommt. Sie werden erfahren haben, daß ich auch den Ihren Vetter Gustav v. Egloffstein betreffenden Wunsch, ihn be-

fördernd, im verwichenen Sommer erfüllte. Das Vergnügen, Ihren alten Onkel Gottfried aus Eisenach in Brückenau wieder gesehen zu haben, wobei Ihr rechtes Ohr geklungen haben muß, wurde dem Ihnen wohlgewogenen Ludwig.

Dieses bereits geschrieben habend, ersuhr ich vom Grafen v. Seinsheim<sup>20</sup> Ihren Wunsch, während diesem Ihrem Aufenthalte in Rom im Speisesaal zu malen, den ich mit Dergnügen erfülle, und Wagner<sup>21</sup> wegen des Ofensetzens bereits beauftragt habe."<sup>22</sup>

Tief gerührt, unter Anführung eines Cob- und Dankliedes aus dem Gesangbuche, meldet sie dies am 16. November der Mutter, und Jungser Doris, die rotbäckige Marienröderin, wie Kestner sie nennt, stimmt in ihren Jubel ein. "Unser Logis", schreibt sie an Frau v. Beaulieu, "ist wunderschön, den ganzen Tag haben wir die schöne Sonne und die herrliche Aussicht.... Der Herr Minister (Kestner) hat der gnädigen Gräfin auch ein Klavier geschickt und so werden wir Weihnachten wohl eine große Gesellschaft geben, da wir jetzt den schönen Saal haben.... Unsern kleinen Haushalt haben wir jetzt so gut als möglich eingerichtet, wir kochen zu Haus und zweimal in der Woche lassen gnädige Gräfin bei dem Koch von dem Minister ein Stück Fleisch und Pudding machen und das übrige machen wir zu Haus und es scheint, als wenn der gnädigen Gräfin das Kalte besser bekommt als das Warme, und so ist sie mit dem wenigen ganz zusrieden."

Im Einklange mit der naiven Schilderung ihrer Dienerin verssichert Julie am 13. Dezember der Mutter: "Don Tag zu Tag gestaltet sich mein Teben immer angenehmer und behaglicher, und die Fortschritte in meiner Kunst sind so sichtbar dadurch, daß ich aufs neue lebhaft empfinde, wie mein Genius von der Tage und den Umgebungen wie eine Pflanze von der ihr angemessenen Temperatur abhängt. Stille und Ruhe ist das eigentliche Element, in dem ich einzig und allein etwas Tüchtiges leisten und meine Kräfte auf einen Punkt sammeln kann."

Ihre glückliche Stimmung kam dem Gelingen des für den russi=

schen Thronfolger bestimmten Gemäldes, an dem sie seit der Rückekehr von Sorrent arbeitete, trefslich zu statten. Sein Fortschreiten verfolgte die Mutter aus der Ferne mit seinem Verständnis und unterließ nicht, Julie auf eine ihr anhaftende Schwäche ausmerks sam zu machen, die, wie sie bemerkte, oft ihren besten Ceistungen Abbruch tue: "nämlich das zu große haschen nach glänzenden Lichtsesseten und die Anhäufung zu greller Farben, vorzüglich bei der Wahl der Gewänder, denn sie schaden der Einheit des Bildes und den Fleischtönen. Die alten Meister erkannten dies hinlänglich, darum wählten sie so häufig gebrochene Farben oder schillernde Stoffe und gaben dadurch ihren Gegenständen eine so gefällige Harmonie."

Ihren Ratschlag ließ Julie nicht unbeachtet, was Frau v. Beaulieu dem Beifall entnehmen mochte, der, den Briefen aus Rom zufolge, der Hagar von allen Seiten gespendet wurde. Nicht allein die treuherzige Doris fand sie "über alles, alles schön", auch Kunst= kenner und Künstler wie Kestner, Johannes Riepenhausen,23 Wilhelm Schadow, der damals in Rom weilte, Tommaso Minardi, ein sehr angesehener einheimischer Maler und Zeichner, endlich horace Dernet, der am 9. April 1840, als Türke gekleidet, Julie besuchte, waren ihres Cobes voll. Weiteren Kreisen bekannt wurde das Bild samt einer Reihe von Skiggen der Künstlerin durch eine im Sebruar 1840 eröffnete Gemäldeausstellung. Daß man sie gur Teil= nahme daran einlud, war ebenfalls ein Beweis der Anerkennung ihrer Sähigkeiten, der, im Derein mit Juliens gleichzeitiger Ernennung zum Ehrenmitglied der Accademia San Euca, dazu bei= trug, ihre Schaffensfreude zu erhöhen und sie in ihrem hoben Streben zu bestärken.

Das Ziel, das ihm vorschwebte, lag jenseits der Schranken der Candschafts=, Porträt= und Genremalerei, in denen sie sich früher bewegt hatte. Schon längst fühlte sie den Drang, sie zu durchbrechen und der "höheren Kunst", wie sie sagte, sich zuzuwenden, d. h. ihren Arbeiten durch Gegenstände aus der Bibel, der Geschichte, der Cegende

und der Dichtung einen idealeren Gehalt zu geben. Ihr Verlangen entsprach durchaus dem Empfinden der Mutter. Juliens Genugtuung über den Erfolg der Hagar teilte grau von Beaulieu von ganger Seele und freute sich nicht minder zu hören, daß sie gleich nach deren Beendigung dazu übergegangen war, einen dichterischen Stoff als Gemälde zu gestalten, den sie, einem alten Lieblingswunsche gemäß, ihr ichon früher warm empfohlen hatte: die berühmte Szene aus Romeo und Julia, wo die beiden Liebenden beim Morgengrauen voneinander scheiden. In ihrem Briefe vom 10. Februar 1840 schilderte sie Julien bis ins einzelne, wie sie sich die Darstellung dieses ergreifenden Momentes dachte, und es zeigte sich, daß ihre Gedanken mit denen der Tochter vollkommen übereinstimmten. "Du beschreibst meine neue Komposition," erwidert diese am 25. Se= bruar, "als ob Du sie gesehen hättest und eine treue Kopie davon liefern solltest, da alles, alles, was Du gemacht zu haben wünschest, bereits im Entwurfe dastehet und nur der Ausführung bedarf." . . . "Ich erkenne daraus aufs neue," bemerkt sie weiter, "wie das Ca= lent, welches ich besitze, ein Ausfluß Deiner Seele ist und wie Gott die künstlerische Kraft und Sähigkeit, welche er in Dich legte, aber nicht zu praktischer Ausbildung gelangen ließ, nur darum auf mich übertrug, daß ich Deine Ideen verwirklichen möchte, damit nichts von allem, was er Dir vor so vielen Tausenden verlieh, verloren ginge, sondern noch in Deinem Kinde zu einer Art von Reife gelange. Mein zweimaliger Aufenthalt in Italien erscheint mir daher stets nur wie eine Sortsetzung des Deinigen, und alles, was ich darin gegenwärtig noch zu erhaschen und zu erlernen suche, wie ein Notpfennig, von dem wir beide zehren wollen, wenn das Schickfal uns wieder auf dem durren Boden vereint der ichonen Kunft leben läßt. Dieser Gedanke ist es einzig und allein auch, welcher mich schon im voraus für alles reichlich entschädigt, was ich durch meine Entfernung von Rom entbehren und vermissen werde, denn mitten im Besige aller notwendigen Bedürfnisse für meine künstlerischen Ceistungen bier fehlt mir ja doch das, was meiner Begeisterung so

not tut, Liebe und Anteil nämlich und die zweite, antwortende Seele, ohne welche kein Glück des Lebens besteht und keine Kunst zu ihrer eigentlichen Blüte gelangen kann. Denn wenn mir auch Anerkennung (und mehr als ich es in Rom erwarten durste) von verschiedenen Seiten hier zuteil wird, so ist diese doch so lau und kühl und so mit kleinlichem Neid und engherziger Pedanterie gemischt, daß ich derselben nie wahrhaft froh werden, noch eine lebhafte Wirkung davon verspüren kann, sondern mich bei allem mir erteilten Lobe doch stets kalt und unerwärmt fühle."

Der Widerspruch dieses Briefes zu dem vom 13. Dezember kann uns, so wie wir Julien kennen, kaum überraschen. Die Seesenverwandtschaft mit Goethes Tasso, die sich schon in ihrer Jugend offensbart hatte, verleugnet sich auch bei der fast Sünfzigjährigen nicht, und unwillkürlich erinnert ihr Geständnis an den Ausspruch des nüchternen Antonio über den von ewig wechselnden Stimmungen beherrschten, mit sich und der Welt zerfallenen Dichter:

O glaube mir, sein launisch Migbehagen Ruht auf dem weichen Polster seines Glücks!

Wie grundlos Juliens Klagen waren, wußte niemand besser als ihre Mutter. Sie betrasen vor allem das Benehmen ihres Stiefsbruders und seiner Gattin, über das sie sich beständig ärgerte. Mochte das Ehepaar ihr auch hie und da Anlaß zur Gereiztheit geben, so war doch dabei fraglos auch eine gewisse Eisersucht im Spiele, da es auf großem Juße lebte, sich manche Annehmlichkeit gestattete, auf die sie verzichten mußte, und ihr außerdem durch seine ganze Stellung in der damals sehr glänzenden römischen Gesellschaft den Rang streitig machte, was sie trotz aller angeblichen Gleichgültigkeit gegen deren Urteil nicht verwinden konnte. War sie doch nun einmal gewöhnt, immer und überall die erste Rolle zu spielen! An Beweisen verwandtschaftlicher Gesinnung ließen es die beiden übrigens nicht sehlen: so bestellten sie, um nur einen davon hervorzuheben, ein Bild bei ihr und zahlten im voraus einen ansehnlichen Preis dasür.

Frau von Beaulieu erkannte dies um so dankbarer an, als unterdessen auch ihr Sohn die Freigebigkeit dieser Derwandten in seltenem Maß ersahren hatte. Mit Rücksicht hierauf ermahnte sie
Julien ernstlich, nicht ungerecht zu sein und "in ihrem Gemüte
keinen Sauerteig ansehen zu lassen". Ebenso bekämpste sie ihre
krankhafte Empfindlichkeit über das, wie sie vermutete, nicht unverschuldete Übelwollen der Kunstgenossen; endlich aber machte sie
der Tochter zur Pflicht, vorderhand nicht an die heimreise zu denken,
von der bereits Schadow Julien dringend abgeraten hatte. "Du
hast Dich", schrieb sie ihr am 23. März 1840, "in das höhere Sach
der Kunst mit glücklichem Ersolg hineingearbeitet und kannst nur
unter den klassischen Werken zu einer sesten Basis gelangen. Brichst
Du jetzt ab, so bleibt Dein Streben nur Stückwerk, überall treten
die höchsten Schwierigkeiten entgegen und hemmen Dich in Deinem
schönen Berus."

Gegen eine allzufrühe Rückkehr nach Deutschland<sup>24</sup> gab sie auch zu bedenken, daß Line sich eben anschickte, für einige Zeit nach Italien zu reisen und natürlich auf das Zusammensein mit der Schwester, womöglich in Rom, hohen Wert legte.

Diese Erwägungen versehlten ihren Eindruck auf Julien nicht, sondern bewogen sie, beim König um die Erlaubnis nachzusuchen, den Aufenthalt in der Dilla Malta noch etwas zu verlängern. Wohlswollend wie immer, gewährte er ihr die Bitte in dem nachfolgenden eigenhändigen Schreiben:

"Ems, 4. Juli 1840

Frau Gräfin, habe Ihren Brief vom 23. Mai in Aschaffenburg bekommen, wohin, vorgestern von da hier eingetroffen, ich morgen zurückkehren werde. Benühend aber einen freien Augenblick biete ich der ausgezeichneten Künstlerin, wissend, welch ein Schmerz es ist, das ewig einzige Rom' zu verlassen, ihren Aufenthalt in Giardino di Malta bis zum 1. März nächstes Jahr zu verlängern, glaube damit der Kunstwelt einen Dienst geleistet zu haben. Wenn Gräfin Julie von Eglofsstein es annimmt. Herzog Bernhard von Weimar

befindet sich dermalen hier, er kam wie wir die Kaiserin von Rußland<sup>25</sup> zu besuchen. Was ich heute Giardino di Malta betreffend Ihnen schrieb, davon werde ich Wagner in meinem nächsten Brief in Kenntnis sehen, was jedoch wohl erst nach einiger Zeit stattsinden dürfte. Der liebenswürdigen Gräfin und ausgezeichneten Künstlerin

Aschaffenburg, 6. Juli 1840 wohlgeneigter Ludwig

Wagnern schicke ich diesen Brief, damit er ihn überreiche, den ich von seinem Inhalte in Kenntnis setze."

Diese Zeilen begleitet Julie mit der wehmütigen Randbemerkung: "Statt die Villa Malta dem Anerbieten ihres königlichen Besitzers gemäß auss neue ein Jahr zu benutzen, verließ ich sie drei Tage nach Empfang seines Schreibens bei Nacht und Nebel, um meiner Schwester Caroline zu hilfe zu kommen und sie aus den Netzen einer verräterischen Freundin zu befreien, indem ich sie von Genua nach Deutschland zurückbegleitete."

So nahm ihr zweiter römischer Aufenthalt ein unerwartet rasches Ende.

5

Daß sie Sinen so wiederfinden würde, hatte Julie wohl nicht geahnt, als sie sich im September 1838 von ihr trennte. Noch ehe sie selbst Marienrode verließ, war jene einer Einladung der Gräfin Nannn nach Berlin gefolgt, wo sie sich eifrig bemühte, Juliens Caslente die Stätte zu bereiten. Dor allem hatte sie nicht unterlassen, den kunstfreundlichen preußischen Thronfolger mit deren Arbeiten bekanntzumachen. "Bei dem Kronprinzen", schreidt sie ihr am 15. Oktober, "habe ich in Sanssouci zu Mittag gespeiset und Deine Skizzen gezeigt, über die sämtliche Anwesende (es waren leider mehrere Seute und doch nicht so viele, daß man ein einzeln Gespräch führen konnte), am meisten jedoch der Kronprinz selbst, der vor Entzücken und Soben oft in lauten Jubel ausgebrochen ist, mit dem größten Dergnügen beschauten. Das Sicht war günstig, ein einzig

Senster, und ein helles Sonnenlicht draußen, jedoch ward keine Staffelei benußt, die ich hatte besorgen lassen, da die kurzsichtigen hoheiten ganz nahe mit den Augen und der Corgnette davorlagen. Der Kronprinz läßt Dir alles Erdenkliche sagen; die Kronprinzzessin wollte Deine Skizzen auf der Ausstellung wissen, wogegen er sich geweigert und behauptet hat, sie müßten nur für ein sühzlendes Auge und Gemüt bewahrt werden. Du möchtest doch einen Mondenschein in Griechenland malen, durchsichtigem Saphir gleich, weil Du Duft und Wärme und Sonnenglanz in Deinem Pinsel sührtest." "Die Tour hat mich viel Geld gekostet," fügt sie hinzu, "wenigstens ein paar Louisdor, und Du mußt es als ein Geburtsztagsgeschenk nehmen, weil ich nur um Deinetwillen diese hofsete übernommen habe." —

Am 23. Oktober kehrte Sine nach Marienrode guruck, im Sebruar 1839 aber begab sie sich wieder nach Weimar, wohin sie seit fast zwei Jahren nicht gekommen war. Wie wohl und zufrieden fie sich dort fühlte, geht aus ihrem Brief an Julie vom 5. April her= vor. "Meine Seele", schreibt sie, "hat sich gewöhnt — if possible fern von der geliebten Mutter ein heiteres und angenehm geselliges Leben, eine eigne, recht behagliche Wirtschaft zu führen und meines fortschreitenden Alters mich zu freuen, das mir vergönnt, da gang ruhig und gelassen zuzuschauen, wo ich früher ein geängsteter und banger Schauspieler gewesen war! . . . Ich singe das alte Lied, nicht nur der alten Jungfern (ne vous en déplaise), sondern der Leute, die von ihrer Jugend die Erinnerungen festhalten und vergleichend mit der Gegenwart ausrufen: "Zu meiner Zeit!" — Daß Schorn ein sehr glücklicher Bräutigam und Jette Stein eine sehr liebende Braut ist, kannst Du Dir denken, sonst würden sie sich nicht zusammengefunden haben. Es ist nur gegen den Wunsch und Willen der Herrschaften, und obgleich der Großherzog das Adelsdiplom aus= stellte, so mißfällt doch sehr, daß eine Hofdame solchen Einfall haben konnte.2 Unser Pring ist von Wien zurückgekehrt und scheint auf dieser Reise gereifter und angenehmer geworden zu sein, was mich

unaussprechlich glücklich macht. Joukowsky hat mir durch Wegner viel Schönes über Dich sagen lassen, und so gebe ich es Dir zurück. Der Kanzler steckt dergestalt in seinen Candtagsgeschäften, daß ich ihn nicht zu sehen bekomme; seine Schwiegertochter ist schön, hold und anmutig, und Adalbert hat ein seltenes Glück gehabt. — Die Jameson war einige Wochen hier, und da bei Ottilie alles jest in ruhigem und vernünstigem Zustand steht und die Kinder ganz auszezeichnet und vortrefslich sind, so war unser Beisammensein unzgestört, — die Vergangenheit war begraben, und die Gegenwart ganz hübsch und freundlich. Sie sprach mit vielem Interesse und vieler Liebe von Dir; jest ist sie nach Vresden zu Noel und will auch dessen Frau sehen. Walther ist nach Wien und kommt vielzleicht nach Italien, wenn es ihm sein armes Einkommen erlaubt. Jenny ist glücklich von einem Sohn, Melanie von einer Tochter genesen."...

Noch im grühling reiste Line nach Nürnberg zum Stiftskonvent, der sie einige Wochen in Anspruch nahm; den Sommer verlebte sie in Egloffftein, ebe sie aber heimkehrte, hielt sie sich noch einige Wochen, bis Ende Oktober, in Weimar auf. Sie traf dort beim Kangler mit Immermann und seiner jungen Gattin gusammen, am hof aber begegnete sie unter anderen dem damaligen niederländi= schen Oberst Friedrich Balduin v. Gagern, einem Sohne des bekannten Staatsmannes hans v. Gagern, demselben, der am 20. April 1848 im Kampfe mit heckers Freischaren bei Kandern in Baden ein so tragisches Ende finden sollte. Als militärischer Begleiter eines Neffen der Großfürstin, des jungen Prinzen Alexander der Niederlande, damals auf der gahrt von St. Petersburg nach dem haag begriffen, faßte der geistvolle, icharf und kühl beobachtende Mann seinen Ge= samteindruck von Ilm-Athen in der Tagebuchsaufzeichnung zusam= men: "Weimar kommt mir vor wie ein alter Kavallerist, der nicht mehr zu Pferde steigen kann und, halb kindisch geworden, im Jimmer auf einem Steckenpferd herumgaloppiert."5 Gewiß ein bos= hafter Vergleich, der indessen Gagern nicht hinderte, Maria Paulownas Bemühen um die Pflege der ruhmvollen Überlieferungen ihres Hauses und zugleich den echt weiblichen Takt, mit dem sie nach außen hinter Carl Friedrich zurücktrat, warm anzuerkennen. "Die Großherzogin," bemerkt er an anderer Stelle, "in allem, was sie tut und bei dem überwiegendsten Einfluß, schont ihren Gemahl in der zartesten Weise."

Die höflichkeit ihres herzens offenbarte sich auch in einem eigenshändigen Brief an die scheidende Line, der, ebenso wie das ihm beisgefügte, nicht näher bezeichnete Geschenk, ihr aufs neue beweisen mußte, welch ein gern gesehener Gast sie in Weimar war.

Weimar, 18./30. Oktober 1839

Ciebe Gräfin, Sie sagten mir, ich solle Ihnen nicht zum Abschiede ein Andenken geben, und so ist es auch unterblieben; aber jetzt, wo das Andenken Sie noch in unserm treuen, guten Cande erreichen kann, ersauben Sie mir, es Ihnen nachzusenden: ich habe selbiges so ausgesucht, daß Sie es recht oft und bequem tragen können, und es soll sein Verdienst sein, stets Ihnen die Entfernte ins Gedächtnis zurückzurusen, die niemals vergessen kann, auch es gar nicht will, was Sie ihr immer waren und sind.

Mit den aufrichtigsten Wünschen für Ihre Gesundheit und glückliche Reise verbleibe ich, Ihre wohlaffektionierte Maria

Sür den stillen Winter, der ihr in hildesheim bevorstand, brachte Line die Malerin und Bildhauerin Luise von Menern-hohenberg aus Koburg als Gast in den Familienkreis mit. Sie hatte diese in der weimarischen hofgesellschaft kennengelernt, wo Fräulein von Menern sehr wohl empfangen worden war, einerseits als Derwandte zweier berühmter Frauen des klassischen Zeitalters, der Stein und Amaliens von helvig, andererseits aber wegen ihrer glücklichen und vielseitigen künstlerischen Gaben. Da ihnen auscheinend auch ein schäenswerter Charakter zur Seite stand, mochte man dem älteren Mädchen gewisse der herrschenden Sitte widersprechende Eigenheiten im äußeren Auftreten, z. B. das Zigarrenrauchen und

die halb männliche Tracht, in der sie einherging, als Wahrzeichen des Genies leicht zugute halten. Das tat vor allem Line, der sich die Menern auf Grund einer flüchtigen Begegnung mit Julien in Koburg bei deren Durchreise im Oktober 1838 genähert hatte. Es gelang ihr, sie völlig für sich zu gewinnen. Ihr noch vom Derluste John Mans her tiefbekummertes, liebebedürftiges Gemüt fühlte sich von Anfang an unwiderstehlich zu der Künstlerin hingezogen, in der sie nicht allein ein höchst interessantes und origi= nelles, sondern auch völlig gleichgestimmtes Wesen, rein und edel, wie sie selbst war, gefunden zu haben glaubte. Der im Frühling 1839 zwischen beiden geschlossene Seelenbund wurde durch ein längeres Zusammensein in Egloffstein während des folgenden Sommers besiegelt. "Der Gedanke, von Couisen zu scheiden," schreibt Line von dort begeistert an die Schwester nach Sorrent, "fällt mir ebenso unmöglich, als es unmöglich wäre, nicht zur Mutter zurückzukehren; mein Berg hat sich mit einer großen, jugendlichen Wärme erfüllt und die beglückende überzeugung gewonnen, daß ihre Perfonlichkeit die Ergänzung der meinigen, daß sie meine eigentliche, zweite hälfte ift, und daß der himmel uns nicht so wunderbar gusammen= geführt hätte, wenn nicht, für die Bukunft auch, Troft und Freude für uns daraus erwachsen sollte! Du bist die Veranlassung gewesen, meine Julie, Dein liebevoller Besuch in Koburg brachte Couisen ju mir, und seitdem sind wir fo fest verwachsen, daß keines mehr ohne das andre sich empfinden kann, und tausendmal nennen und lieben wir Dich, und Du gehörst so völlig mit in unser tägliches Leben, als wärst Du da und wir könnten Dich in jedem Moment erreichen; und so wird es auch einmal in der schönen Zeit sein, die uns mit Dir vereinigen und uns alle drei völlig zusammenschmelzen muß gleich den zwei Buchen bier im Walde, die aus einem Stamm sich geteilt und durch die hindurch ein Aborn so fest und stark gewachsen ift, daß alle drei Stämme nur einen Baum mit den verschiedenen Kronen bilden! Wir tauften diese Naturmerkwürdigkeit mit Deinem und unserm Namen, Louise schickte der Mama das

Konterfei unseres Ebenbildes, und wir hoffen, daß Du diese Alles gorie nicht verschmähen, sondern liebevoll annehmen werdest."

Dazu verspürte jedoch Julie keine große Lust nach allem, was sie mittlerweile über das Treiben der neuen Freundin ihrer Schwester während einer nicht lange zuvor von ihr unternommenen italienischen Reise ersahren hatte. "Übrigens", schreibt sie der Mutter am 18. Juli 1839, "hat diese gute Seele sich in Rom den größten Schaden durch ihre Unvorsichtigkeiten getan, da sie als Mann gekleidet alle öffentlichen Herrenklubs besuchte und auf keine Weise daraus zu vertreiben war, obschon man ihr deutlich zu verstehen gab, daß man sie für eine Frau hielt und gerne los sein wollte. Sie ist noch gegenswärtig das Stichblatt aller Wize und Spöttereien, und man verssicherte mir, daß sie unter zehn Jahren nicht dahin zurückkehren könne."

Wie zu erwarten, war Frau von Beaulieu von dieser Mitteilung sehr betroffen, doch wußte sich die Menern als Hausgenossin im Winter 1839/40 so sehr bei ihr in Gunst zu sehen, daß sie in ihren Briefen an Julie von deren Cobe geradezu überfloß und die gegen sie erhobenen Vorwürse aufs entschiedenste zurückwies. "Sie ist", bemerkte die alte Dame einmal, "ein engelgutes, sanstes aber sestes Gemüt, voll Bescheidenheit, voll heiliger Liebe zur Kunst, ohne alle Ansprüche."... "Weil sie, als Mann gekleidet, leichter und wohlseiler durchzukommen hoffte, ist sie in Rom schändlich verleumdet worden, der überfromme Herr von Bunsen hat nicht wie ein Christ, sondern wie Judas an ihr gehandelt."

Je segensreicher ihr der Einfluß der jüngeren Freundin auf Linen erschien, desto mehr billigte sie deren Entschluß, das vor Jahren geerbte Legat von 2000 Talern zu einer Reise nach Italien in Louisens Gesellschaft zu verwenden. Da diese ganz unbemittelt war, erbot sich Line, sie auf ihre Kosten mitzunehmen. Sie war beglückt in dem Gedanken, ihr damit einen sehnlichen Wunsch erfüllen zu können, und hoffte zugleich, zwischen ihr und der Schwester in Rom eine für beide Teile förderliche nähere Verbindung herzustellen.

Am 12. April 1840 machte sich Cine auf, und zwar zunächst nach Koburg, wo sie von der Menern erwartet wurde, die einige Wochen vorher dahin zurückgekehrt war. Daß troß ihrer langen Anwesenheit in Hildesheim weder ihr Mann noch Auguste ein Herz zu ihr hatten fassen können, wagte Frau von Beaulieu bei aller Vorliebe für die Künstlerin Julien gegenüber nicht in Abrede zu stellen. Wie richtig das Gefühl der Beiden gewesen war, stellte sich bald genug heraus.

Die erste längere Rast auf ihrem Wege hielten Line und Louise in München, wo die erstere von der regierenden wie von der ver= witweten Königin mit Auszeichnung empfangen und von ihren Jugendfreundinnen, der Gräfin Auguste Rottenhan und deren Schwester Gabriele, herzlich begrüßt wurde, während sie gleichzeitig mit einer Reihe bedeutender Personlichkeiten, meistens aus den Künstlerkreisen, in Berührung kam und von den mannigfaltigen Schöpfungen des Königs auf dem Gebiete der bildenden Künste einen tiefen Eindruck empfing. Der Genuß dieser Tage wurde ihr jedoch gründlich vergällt durch ihre Reisegefährtin, bei der, wie sie in einer späteren Niederschrift ergählt, ihr "ein heftiges und über alle Gebühr unschickliches Betragen plöglich vor Augen trat", das sie nach deren bisherigem Verhalten nie von ihr erwartet hätte. Da Linens Gesundheit schon seit Jahren nicht die beste war, nahm sie sich die schmergliche Erfahrung doppelt zu Bergen und wäre am liebsten gleich wieder heimgekehrt, "aber eine Verwandte, Frau von Marschalk," bemerkte sie, "die sich zur Sahrt nach Italien mit angeschlossen und alle Einrichtungen dafür getroffen hatte, machte es leider scheinbar unmöglich, dieser Dame untreu zu werden und sie im fremden Cand einsam zu lassen, und so setzte ich mit schwerem, ängstlichem herzen diese zu meinem Unheil unternommene Reise fort."

Ihre bangen Ahnungen sollten sich aufs schlimmste erfüllen. "Je länger wir zusammen waren," berichtet sie weiter, "je schreck= licher und je unverhohlener zeigte sich ein Charakter, der bis dahin

vor mir unter der dichten hülle der Verstellung geblieben war und mich gang trostlos machte!

In Denedig, wo ich furchtbare Tage verlebte, wollte ich noch mals zurückkehren, aber die Kusine Marschalk, der alles daran gelegen war, vorwärts zu kommen und die nicht allein zu reisen vermochte, beredete mich mit aller Macht vorwärts zu gehen, und so ward ich der Unglücksspielball zwischen zwei Egoisten, die beide mich nur zu ihrem Nuhen verbrauchten.

In Florenz fand ich den deutschen Doktor Severin mit seiner Frau, der uns vorschlug, mit ihm nach Sestri di Cevante zu gehen und dort die Seebäder zu gebrauchen. Da ich schon ansing, mich sehr vernichtet zu fühlen, schien mir der Vorschlag sehr günstig und ward auch von meinen beiden Gefährtinnen nicht abgelehnt, was mich hoffen ließ, Couisens Aufregungen und tolles Betragen, was ich fortdauernd für Krankheitssymptome nahm, dadurch beruhigt und gezähmt sehen zu können. Vergebliche hoffnung! Es ward in Sestri toller wie vorher, und die Überzeugung ward in mir zur Gewißheit, daß Couise plöglich geisteskrank geworden sei!

Dieser Gedanke, der mir die Trennung von ihr unmöglich machen mußte, da ich sie in solchem Zustand nicht allein lassen durfte, vernichtete mich körperlich wie geistig, raubte mir die Möglichkeit, einen Entschluß zu fassen, der wohl auch sehr schwierig gewesen wäre, zerstörte mir Geist und Herz und ließ mich so arg verwirrte Briese an meine Julie nach Rom schreiben, daß dies liebende Schwesterherz, in höchste Angst und Sorge um mich geratend, ihren köstlichen Ausenthalt auf Villa Malta, vom König Ludwig zur Ausübung ihrer Kunst verliehen, in dem Moment verließ, wo die wichstigsten Arbeiten auf ihrer Staffelei die Vollendung erhalten sollten, wo sie zum erstenmal ihre geistigen Schwingen frei entsalten konnte, um schleunigst und ohne weiteres Bedenken sich nach Sestri zu begeben und dort zu ergründen, was sich mit mir zugetragen habe?!!"

Sie erschien gerade zur rechten Zeit, um Linen aus ihrer drang-

vollen Cage zu befreien und gegen die offenbar hochgradig hysterische, unzurechnungsfähige Begleiterin zu schüchen. Allerdings verkannte sie nicht, daß sie, um das begonnene Ciebeswerk erfolgreich durchzusühren, Italien werde verlassen müssen, denn auf Frau v. Marschalks Beistand war nicht zu zählen, Cine aber weder gewillt, Couise allein zurückzulassen, noch mit ihr allein zu reisen.

Julie besann sich indes keinen Augenblick, das Opfer zu bringen, das die Liebe zur Schwester von ihr erheischte: hochherzig entsagte sie der ferneren Gastsreundschaft ihres königlichen Gönners und den durch sie eröffneten Aussichten für ihre fernere künstlerische Laufbahn, um mit der Meyer und Line die Heimreise anzutreten. "Als sie entschieden und ich durch viele Umstände zur Einsicht gekommen war", erzählt die letztere, "daß keine krankhafte Geistesverwirrung, sondern ein unseliger Charakter in Louise vorhanden wäre, so fand doch meine Julie sowohl als ich, daß wir die völlig Undemittelte weder allein reisen noch in Italien zurücklassen konneten, und entschlossen uns, trotz allem inneren Widerstreben, die Unselige in unserm Wagen aus Italien bis nach der Schweiz, nach Ragatz, mitzunehmen, von wo aus sie in wenigen Stunden bei Verwandten untergebracht werden konnte."

Don der Gesellschaft des widerwärtigen Mannweibes ersöst, begaben sich Line und Julie zunächst nach Düsseldorf, da diese dort im Sommer 1838 einen Teil ihrer habseligkeiten zurückgelassen hatte und darüber weiter verfügen wollte. Sobald dies geschehen war, eilten die Schwestern geradewegs nach Marienrode, das sie zu Anfang Oktober erreichten.

\* \*

Wie wohltuend sie nach den trüben Erfahrungen des Sommers 1840 die reine Atmosphäre empfanden, in der ihre geliebte Mutter lebte, beweist am besten die Tatsache, daß einstweilen keine von ihnen Verlangen trug, aus dem Banne der Stadt des heiligen Bern-ward aufs neue hinaus in die Ferne zu schweisen. Erst nach zwei

Jahren riß sich Line vom Samilienkreise los, um wieder einige Monate bei ihren Freunden in Weimar zu verleben.

Sie fand die Stadt zum Empfange der jungen Pringessin Sophie der Niederlande geschmückt, die am 22. Oktober 1842 als Gemahlin des Erbgroßberzogs Carl Alexander in das Schloß seiner Bater ein= 30g. Don den glängenden Sesten, die in dessen Räumen den Neuvermählten zu Ehren im Laufe der nächsten Zeit gefeiert wurden, hielt sich auch Line nicht fern. Bei dem großen Kostümball am 3. Sebruar 1843, der von fast tausend Personen besucht war und nach ihrem Urteil sehr angenehm verlief, sollte sie sogar eine der hauptrollen übernehmen. "Als Gegenstand des Maskenzuges", schrieb ihr der Erbgroßherzog am 5. Januar nach Eisenach, wo sie damals zu Besuch bei Frau v. Eichel weilte, "hat man die Geschichte der deutschen Literatur gewählt, ein weites, etwas schwieriges aber dankbares Gebiet. Da in diesem 3pklus von Werken, die bei dieser Gelegenheit bildlich dargestellt werden sollen, diejenigen der Minne= fänger auf der Wartburg nicht fehlen dürfen, versteht sich von felbst, daß Candaraf hermann und seine milde Gemahlin Sophie erscheinen muffen. Noch immer behalte ich in meinen Erinnerungen wie ein schönes Traumbild jene Sophie, die ich oft meiner Mutter nannte und die im gewöhnlichen Leben ich als Caroline v. Egloffftein kind= lich verehre und liebe. Können Sie es mir daher verdenken, daß ich bei der Austeilung der Rollen Ihnen mein Traumbild wiedergebe und Sie bitte, es mir aufzufrischen - mit einem Worte noch einmal die Candgräfin Sophie barzustellen? Wäre ich bei Ihnen, wurde ich auf einem Knie - nach Ritterart - Sie um die Ge= währung meiner Bitte anfleben, Sie bestürmen; nun muß ich es leider schriftlich tun, doch ist meine Bitte deshalb nicht weniger dringend."

Trot alledem schenkte sie dem galanten jungen Prinzen kein Gehör. "Meine schöne Kontusche und Stoffkleid", berichtet sie nach Hause, "blieb liegen, ich hing mir nur ein Flormäntelchen um und setzte einen weißen hut, den ich mit Silberstoff benähen ließ, auf mein haupt, vergnügt, daß die ganze Ausgabe nicht höher als 2 Taler 6 Groschen mir gekostet. Il faut avoir l'esprit de son âge"...

Mit dieser Begründung der Absage seiner mütterlichen Freundin mußte Carl Alexander sich zufrieden geben. Der Ton jenes Schreizbens an sie entsprach in seiner Herzlichkeit durchaus der Art, wie er und die Seinen mit Line verkehrten. "Eben schickt der Erbgroßzherzog", schreibt sie Julien am 26. Mai; "er will mich nach Etterszburg fahren und mir dort alles zeigen. Er ist gut und liebevoll wie ein Kind gegen mich, und auch seine Gemahlin sehr gut. Letzthin holten sie mich beide im Wagen ab, um auf dem Museum die Zeichznungen zu sehen, vorgestern Abend war ich ganz allein bei dem jungen Paar und empfange mit Rührung von ihm wie von den Eltern die Beweise größter Neigung, Achtung und des innigsten Dertrauens."

Don diesen Gefühlen geben auch die uns erhaltenen späteren Briefe des jungen Herrn an Line beredtes Zeugnis. "Recht leid tut es mir," bemerkt er am 27. Februar 1844, "daß Sie uns für diesen Winter nicht Ihre Gegenwart schenkten, denn dieser, mehr als irgendeiner, war recht, wenn ich so sagen darf, in Ihrem Genre. hören Sie, ob ich ihn recht zu treffen wußte: wenig Bälle und größere Seste, sehr viele petites soirées, sehr viele lectures de société, auf dem Theater fast in jeder Woche ein gutes, klassisches Stück (dies Sophiens und mein Werk), und nun vor allem eine Reihe der herr= lichsten, gelungensten musikalischen Genüsse, die wir dem Talent unseres neuen Kapellmeisters Liste und seiner beilvollen Einwir= kung verdanken. Das ist die Charakteristik unseres diesjährigen Winters. Ich glaube, er würde Ihnen gefallen haben, wie er mir gefallen, um so mehr, als uns von demselben eine schöne, volle Er= innerung bleibt, und nicht bloß das Gefühl müder Beine. Ich könnte Ihnen lange Seiten schreiben über die mannigfaltigen Gefühle und Eindrücke, durch welche jene musikalischen Aufführungen unsere Scelen leiteten; es war als wären wir eingeführt in eine Galerie der trefflichsten Meister, von denen ein jeder uns selbst erklärt und

zeigt, was an ihm Treffliches sei. Einer Soiree lassen Sie mich den= noch gedenken, weil deren Erinnerung mir gar zu lieb ist; es war ein Abend bei meiner Frau, bei welchem der Sauft durch Wolff? aus Jena vorgelesen und durch List, auf dem Piano phantafierend, begleitet wurde. Ich habe in dieser eigentümlichen Art nie etwas Ähnliches gehört, nie etwas so Vollkommenes genossen. Als hätten wir alle wie die Pythia auf dem Dreifuß gefessen, verspurten wir den Schauer des Entzückens. Schmerzlich war es mir, daß meine Mutter durch ein anhaltendes Unwohlsein abgehalten wurde, an all dem herrlichen teilzunehmen. Sie ist nun, Gott sei Dank, beinahe wohl, nachdem sie recht krank darniederlag und uns manch angstvolle Stunde gekostet hatte. Meiner grau geht es, dem himmel fei Dank, nach Umständen wohl; welches diese Umstände find, brauche ich wohl nicht erst zu sagen. In den innigsten Dankgebeten gum himmel für das uns geschenkte Glück wie in dem wärmsten gleben um ferner zu verleibenden Segen vereinigen Sie sich gewiß mit mir, teuerste Freundin." ... "Wir leben im herrlichsten Frühjahrswetter," heißt es in einem Briefe des Erbgroßherzogs vom 19. April, "und ich schwärme umber wie ein Schmetterling, bin übrigens sehr fleißig und verliere keineswegs meine Zeit. Wir haben in den letten Tagen interessante Fremde bier gehabt, unter ihnen einen jungen Dichter Beibel, 10 dessen geistreiche, interessante Personlichkeit wie seine reizenden Gedichte ihn höchst liebenswürdig erscheinen ließen. Dreller ist heute zum Professor und Hofmaler ernannt, er geht in dieser Woche noch nach helgoland, um Studien zu einem Seestück zu machen, was meine Mutter bei ihm bestellt hat. Sehr schön sind die Gemälde in meiner Mutter Jimmer vorgeschritten; der innere Ausbau der Kapelle, die Vergrößerung der großherzoglichen Bibliothek versprechen noch eine lange Reihe der interessantesten Arbeiten, interessantesten für mich, dem die Aufficht über dieselben übertragen ist und der, wie Sie missen, die Poefie feines Cebens und feinen wahren Genuß in der Kunft findet. Meine grau und ich betreiben die Ettersburger Einrichtung, um, mit Gottes hilfe, nächsten Monat

hinaufzuziehen. Es liegt für mich ein seltsamer, eigentümlicher Reiz in diesem Ort. Gestern wurde ich davon begeistert. Es war ein herr= licher Tag, so rein, so fröhlich und heiter wie der grühling, der er auch war. Ich ritt in einer der gehn Avenuen, die den Wald durch= kreuzen. Hoch und schlank stiegen rechts und links die herrlichsten Bäume in den blauen Äther, es war so still im Wald, so rubig, daß man den feinsten Caut vernehmen konnte. Ich ritt in stillem Ent= zücken durch die unabsehbaren Alleen. In weiter, weiter gerne schimmerte das Schloß in tiefer Waldeinsamkeit. Die üppigste, reichste Natur bewachte es von allen Seiten wie ein ihr vertrautes heilig= tum. Kein Mensch außer mir und denen, die mit mir ritten, war zu sehen, tiefe Ruhe und Stille ringsumber, wohin das Auge reichte, nur Wald in urfprünglicher Kraft und herrlichkeit, das Reich der Natur überall. Doch wie einem Zauber fich fügend ließ fie Raum dem einsamen, wunderbaren Schloß, das tief verborgen durch das Grün blickte. Unwillkürlich mußte ich an Dornröschen und sein bezaubertes Schloß denken! -

Grüßen Sie alles, was um Sie herum mich kennt, und empfangen Sie für sich selbst den Ausdruck der treuesten Liebe, Freundschaft und Anhänglichkeit Ihres Carl Alexander

Weimar, den 19. April 1844

Daß ich mich freuen werde, Ihre Schwester Julie wiederzusehen, werden Sie mir glauben. Meine besten Wünsche sende ich Ihnen zur Veränderung jener drückenden Verhältnisse, von denen Sie mir reden und in denen Sie dennoch so fest, so ruhig stehen. Lassen Sie mich den Trost Preciosas Ihnen zurusen: Auf den himmel muß man bauen, denn der himmel fügt das Ende."

\* \*

In der Tat bedurfte Line ihrer ganzen Seelenstärke, um inmitten der traurigen häuslichen Verhältnisse, auf die des Erbgroßherzogs letzte Worte anspielten, die Ruhe und Fassung nicht zu verlieren. Das herzleiden ihrer Schwester Auguste, schon längst eine Quelle

des Kummers für die ganze Samilie, hatte sich neuerdings wesentlich verschlimmert, und die Schmerzen, die es ihr verursachte, machten
das Dasein ihr selbst wie ihrer Umgebung immer mehr zur Qual.
Den Ausbrüchen des verbitterten, heftigen Wesens der Kranken, die
diese selbst hinterher am meisten bedauerte, siel hauptsächlich die
sanste, geduldige Sine zum Opfer; sie empfand es daher sehr schmerzlich, daß jetzt auch der früher so liebenswürdige und heitere Stiesvater, teils insolge von Altersbeschwerden, teils unter dem Drucke
dienstlicher Ärgernisse, beständig übler Caune war und sie gleichfalls mit Vorliebe an ihr ausließ. Sinens Gesühle wurden von der
Mutter vollkommen geteilt: beide waren deshalb froh, wenigstens
Julien dem unerquicklichen Jusammenleben entrückt und seit dem
September 1843 in Dresden geborgen zu wissen.

Wie sehr sich diese nach dem Glücke gesehnt hatte, "mit der Mutter vereint der schönen Kunst zu leben", so fühlte sie sich doch auf die Dauer in dessen Genusse nicht weniger als nach der ersten Heimkehr aus Italien beeinträchtigt, wenn sie ihr Dasein in Hildesheim und Marienrode mit dem freien Künstlerleben verglich, das sie unter dem milden südlichen Himmel geführt hatte. Es bedurfte daher keines vielen Zuredens, um sie zu bewegen, sich durch einen Ausslug nach Dresden geistig zu erfrischen und neue Anregung zu schaffen. Die angenehme Erinnerung, die sie der sächsischen Hauptstadt von früher her bewahrte, ließ Frau von Beaulieu und Linen hoffen, daß sie sich entschließen würde, jene zum dauernden Wohnsie zu erwählen.

Ihre neuesten Arbeiten wurden Julien in das italienische Dörfschen, die Malerkolonie am Elbufer von Canalettos Zeit her, nachzgesandt, wo sie sich, wie das letzte Mal, eingemietet hatte. Mit ihnen zugleich empfing sie auch wiederum von der Mutter manche gute Cehren, unter anderem die goldenen Worte: "Sei Du nur fortswährend einfach, mild und freundlich gegen die Menschen, sprich wenig von Dir und sich en ke ihnen Gehör, wenn sie Dich von sich selbst unterhalten, denn dies ist der Schlüssel, der alle Herzen erschließt und sie Dir eigen machen wird": eine

Mahnung, die ihr der dreiundfünfzigjährigen Tochter gegenüber wohl angebracht erscheinen mochte, zumal als sie, ihren Briefen zu= folge, in Dresden so herzlich und ehrenvoll aufgenommen worden war, wie sie es nach der langen Abwesenheit kaum erwarten konnte. Die Kunstgenossen überboten sich schier im Cob und Preis ihres Talentes, das haupt der Dresdener Schöngeister aber, Theodor Winkler-Hell, gab ihr zu Ehren auf seinem Weinberge nahe der Stadt ein ländliches Mahl, zu dem noch einige gemeinsame Freunde geladen waren, und feierte sie beim Klange der Champagnergläser in einem begeisterten, etwas hochtrabenden poetischen Trinkspruch. Gleichzeitig kam ihr auch die vornehme Welt mit derselben bewundernden Achtung wie ehedem entgegen, an der Spitze die Königin, die ihr schon vor zehn Jahren als Gemahlin des damaligen Mitregenten so großes Wohlwollen erzeigt hatte. Unter den huldbeweisen, die sie Julien diesmal zuteil werden ließ, war keiner der Künstlerin wertvoller und beglückender, als der von der hoben Frau angeregte Besuch des russischen Thronfolgerpaares in ihrem Atelier gegen Ende April 1844; "eine unverhoffte Begünstigung und Auszeichnung," schreibt fie nach hause, "die ich gewiß einem Surwort meiner königlichen Gönnerin verdanke und die mit zu den angenehmsten gehört, die mir je widerfuhren, denn das kaiserliche Chepaar war von einer folch en Freundlichkeit, Holdseligkeit und Teilnahme für mich und meine Arbeiten, daß ich wahrhaft gerührt und entzückt davon war und noch jest in der Erinnerung davon zehre und wahrhaft mich daran labe. Vorzüglich war die Art wie beide (besonders aber sie)11 von meiner hagar sprachen, welches sie als eines ihrer Lieblingsbilder erklärten, das sie täglich mit Vergnügen betrachteten, gang geeignet, meine Seele zu erfreuen und für die Zukunft mit belebenden hoffnungen zu erfüllen; daß ich für den Augenblick nichts erbat, nichts, auch selbst nicht die kleinste hindeutung auf irgendeine Begünstigung mir erlaubte, werdet Ihr passend und weise finden, da sich dies späterhin nach= holen läßt und ich so gerne nichts als nur dankbar sein wollte."

In der durch diesen Besuch gehobenen Stimmung fand Line die Schwester, als sie bald darauf in Dresden eintraf, um sich bei ihr von den Beschwerden des letten Winters zu erholen. "Juliens Stellung hier", schreibt sie der Mutter am 14. Mai, "ist die ehrenvollste und schönste, die sie je gehabt hat, und jede Genugtuung für vergangne Schmerzen ist ihr hier in reichen Gaben zuteil geworden. Ihre Ehre als Künstlerin und vornehme Dame ist hier im schönsten Sicht erschienen, und man will sie durchaus nicht ziehen laffen. Wer weiß, was sich noch daraus gestaltet." . . . "Der Besuch des Thronfolgerpaares", bemerkt sie einige Tage später, "hatte sie unwohl gemacht, da die Anstrengungen so groß gewesen, und jest bereitet sie sich aus freier hand eine famose Ausgabe, die ich vergeblich abzuwenden suchte. Sie will nämlich eine große Gesellschaft geben und dabei Komödie spielen. Außer dem Geldaufwand, der Plage, da keine unfrer Jungfern passend dazu ist, und alles, alles geborgt werden muß, selbst Stühle und Tische, fürchte ich, daß man ihr, in ihrem Alter, das für sie unbefangene Vergnügen des Komödienspielens ungleich auslegen und nur Eitelkeit darin seben möchte. Ich selbst darf ihr nichts mehr darüber sagen, und wenn Du ihr darüber schreibst, so sieht fie gleich, daß Du durch meine Ansicht bestochen wurdest; es ist also nichts dabei zu tun, und die ungeheure Cast, die selbst aufgebürdete, sowie die Ausgaben muffen getragen werden, car tel est son plaisir. Bequem kann es nun einmal bei unfrer Julie nicht hergehen, und das Talent, sich selbst zu plagen, muß ausgeübt werden."

In ihrem Denken und Sühlen berührte sie sich vielsach mit einer Frau, die, ebenfalls eine reichbegabte Künstlernatur, damals in Dresden lebte und auf den Derkehr mit den Schwestern Eglofsstein anscheinend Gewicht legte. Es war die vielgelesene Schriftstellerin Gräfin Ida Hahn-Hahn. "Sind wir bei Lengerkes, um mit der Gräfin Hahn zusammenzukommen, die uns gestern selbst besucht und mit Herrn v. Bistram<sup>13</sup> bekannt gemacht hat. Ihre Charakterisierung ist nicht

leicht, sie scheint viel weniger Poesie als Verstand, praktischen Verstand zu haben, und hat meiner Phantasie mehr Eintrag getan, als ich geglaubt. Die form ist wohl sehr viel in ihren Augen, und das Gemüt schwerlich vorherrschend bei ihr. Übrigens habe ich mich herr= lich von ihr unterhalten lassen und habe unser Gustchen vielmals an meinen Platz gewünscht, da sie gewiß vieles Interesse an den Details ihrer Reisen, mehr als ich, genommen hätte." "Gestern Abend," er= gahlt sie einige Tage später, "brachten wir mit der hahn und Bistram bei einer Gräfin Cehndorff, geb. Schlippenbach, zu. Sie ist die Schwester der zweiten Gräfin hahn und dennoch innigst verbunden mit der geschiedenen ersten grau. Welche Konflikte und welche sonderbare Verhältnisse bietet die Welt dar, und wie wenig gibt diese Welt ihren eifrigen Berehrern, wieviel empfängt derjenige, der von weitem nur zuzuschauen sucht. Wir sind recht glücklich, Julie und ich, denn sie genieft die Menschen weit mehr als sonst und ist sehr liebenswürdig und gemäßigt im Umgang. Die habn scheint von ihr entzuckt zu sein, und sie werden recht gut gusammen= passen, und eine der andern interessant bleiben."...

"Ich lasse unste Julie ruhig und heiter zurück und gehe viel leichtern Herzens, als ich gekommen bin." Mit diesen Worten schloß Tine den Brief, den sie am 19. Juni, unmittelbar ehe sie Dresden verließ, an die Mutter richtete. Sie reiste von da zunächst nach nürnberg, um am Stiftskonvente teilzunehmen, nach dessen Beendigung aber brachte sie auf dem Heinwege noch einige Wochen in Weimar zu, wo sie, wie immer, liebevoll empfangen wurde und sich sehr glücklich sühlte, wenn auch die beständigen Einladungen zu hose sie du die Dauer ermüdeten. "Indem ich hier auf händen getragen werde, reißen sie mich in Stücken," klagt sie am 12. Juli scherzend der Mutter, "denn ein jedes zieht und zerrt an mir, und das hin= und hersahren zwischen Belvedere und Ettersburg macht mich ganz dämlich und dumm."..."Es ist hier gar zu viel," besmerkt sie in einem späteren Briese, "wenn man zwischen zwei fürstslichen Candsishen sich verteilen muß; gestern mittag in Belvedere

und am Abend zu einem literarischen Zirkel in Ettersburg. Ach, aber," fügt sie hinzu, "wo Amalie Winter weilt, da ist kein Srühzling (in moralischer Hinsicht) zu sinden, und so habe ich manches bezwerkt, was mir keine angenehmen Empfindungen gegeben hat."... "Die Groß", schreibt sie gleichzeitig an Julien, "spielt in Ettersburg eine große Rolle wie eine junge Person von sechzehn Jahren." Es war dies die bereits weiter oben erwähnte Mutter des dereinstigen hochverdienten weimarischen Staatsministers Rudolf von Groß, als Jugendschriftstellerin zu jener Zeit bekannt und beliebt unter dem Namen Amalie Winter, eine Frau von Geist und Talent, aber nicht ganz einwandsreiem Ruse, 14 die, sehr bezeichnend, zum näheren Freundeskreis Ottiliens gehörte.

Der letzteren erwähnt Line in ihren damaligen Briefen aus Weismar nicht, dagegen gedenkt sie sehr freundlich ihrer nunmehr fast erwachsenen Tochter. "Alma gefällt mir sehr wohl", meldet sie nach Hause, "und ist ein heiteres, liebevolles Kind. Ich wollte, daß Carl sich für sie interessierte." (Der Neffe ihres Stiefvaters, der uns in einem ihrer früheren Briese begegnet ist und neuerdings auf ihre Empfehlung hin im weimarischen Staatsdienst angestellt worden war.) 15

Ceider zählte das Ceben des holden Mädchens nur noch nach Monaten. Schon am 28. September 1844 erlag sie in Wien dem Typhus, kurz bevor sie das siebzehnte Cebensjahr vollendet hatte.

Unterdessen war Julie von Dresden abgereist, um, einer ersneuten sehr ehrenvollen Einladung des großherzoglichen Paares zusolge, den seit so vielen Jahren geplanten und immer wieder verschobenen Besuch in Weimar endlich abzustatten. Sie ersuhr dort Almas hinscheiden und säumte nicht, die schmerzliche Kunde nach Marienrode an Linen zu berichten. Wie zu erwarten, war diese das von ties erschüttert, doch kannte sie das Samilienseben im hause Goethe zu genau, um nicht das Los der Frühverblichenen eher zu preisen als zu beweinen. "Gott hat die Unschuld gerettet," ruft sie in ihrer Antwort an die Schwester aus, "und Almas Tod ist von dieser Seite betrachtet ein rührend und erhebender Trost."

Ihn als folden aufzufaffen, fühlte fich Line noch bestärkt durch die tiefernsten Cebensansichten, zu denen sie, auf Grund ihrer perfönlichen Erfahrungen ebenso wie der Besorgnis gelangt war, mit der sie seit Jahren die gefährliche Entwicklung der Zeitverhältnisse verfolgte. "Welche Zukunft breitet sich jest vor uns aus," bemerkt sie in dem gleichen Brief an Julie, "welche Schrecknisse in den Wirren des Religionshasses, des Kommunismus, der politischen Spaltungen! Die Schrecken der frangösischen Revolution bereiten sich auch für uns vor, und wenn man mit dem Blick aus der Der= gangenheit die Gegenwart ansieht, so ermißt man gang deutlich, daß wir jest auf den alten Punkt, wie gur Zeit unserer Geburt, guruckgekommen find. Ich suche mich täglich mit diesen Ideen mehr zu befassen und streng das Traurige im Auge zu halten. Die Sürsten und Staatsmänner, die dem übel steuern könnten, seben es nicht oder täuschen sich über die Natur des übels, und die es sehen, ver= mögen nicht zu helfen; so wächst es täglich und schreitet mit Riesen= schritten immer näher. Wir muffen gefaßt und geruftet uns finden laffen, wir muffen unter Gottes Beiftand den Bergfturg, der unfer gesichertes Dasein zu verschlingen droht, mit Wach en und Beten, und von oben erwarten, was mit uns geschehen soll, ob wir es überstehen oder darin untergeben werden?!"

Gerade der Schwester gegenüber hielt sie es für ihre Pflicht, auf die Zeichen der Zeit warnend hinzuweisen. "Diese Gedanken", fuhr sie fort, "machen mich nicht düster, aber ruhiger über die Ceiden des Moments, und ich teile sie Dir nur in der Absicht mit, auch Dein reizbares und schnell getroffenes Gemüt, mit diesem Gegenzgewicht beschwert, weniger empfänglich für die kleinen Dornen und Nadelstiche des täglichen quälenden Cebens zu machen. Die teure Mutter geht uns mit ihrem großartigen Beispiel voran; sie läßt geschehen, was nicht zu ündern ist, sie übersieht das Kleine, um es nicht zu vergrößern, und schweigt, wo das Reden nur aufregen und nichts helsen könnte. Ihre Ergebung beim Ceiden, ihre sanste Frömmigkeit bei so großer Cebhaftigkeit des Geistes und des Gez

fühls ist ein wahrhaft bewunderungswürdiges Vorbild."... "Das Schicksal will uns nun einmal nicht sanft und süß betten, und, wie die hahn in ihrem orientalischen Reisebericht so richtig sagt: Die Menschen würden viel weniger unglücklich sich fühlen, wenn sie das Glück nicht stets wie ein Recht ansähen, was ihnen die Gottheit entzieht."

Darin aber lag eben Juliens Verhängnis, das jest ihre Seele von neuem umdüsterte. So kam es, daß der genugreiche Aufenthalt in Dresden für sie mit einem Migklang endigte und daß sie sich auch in Weimar, wo ihr ebenfalls alle Welt aufs herzlichste begegnete, nicht wohl fühlte. Mochte der Unmut über ein neues körperliches Leiden, das sie im Herbst 1844 heimsuchte, noch so verständlich er= scheinen, so tat sie doch nichts, um ihn zu bekämpfen, sondern nährte ihn durch beständige Selbstquälerei. Anlässe dazu fand sie stets: bald war fie bestohlen worden, bald glaubte sie sich von einer befreundeten Samilie vernachläffigt oder machte fich Gedanken darüber, den 3meck der Reise nach Dresden verfehlt zu haben. Eine Quelle des Verdrusses waren für sie auch die handwerker und end= lich die Kammerjungfern. Daß sie mit den letteren selten gut aus= kam, konnte kaum wundernehmen, denn, reizbar und launisch wie sie war, verstand sie durchaus nicht mit ihnen umzugehen, an ihren Diensteifer aber wie an ihre Gewandtheit und Geschicklichkeit stellte sie gleichwohl die höchsten Ansprüche, ja, sie verlangte von ihnen obendrein noch herzensbildung und legte sogar Wert auf körper= liche Reize, teils aus angeborenem Schönheitssinne, teils um sie womöglich als Modelle benuten zu können.

Wie verkehrt dies sei, vermochte weder die Mutter noch Line der Künstlerin begreiflich zu machen. Im Hinblick auf ihren krankshaften Zustand waren sie zufrieden, daß Julie für den Augenblick eine gute Unterkunft gefunden hatte. Auf eine ursprünglich gesplante Reise nach Berlin, wo sie gehofft hatte, ihre Gemälde auszustellen und das Augenmerk König Friedrich Wilhelms IV. darauf zu lenken, leistete sie Derzicht. Er wurde ihr erleichtert durch die

Nachricht, daß sie Alexander v. humboldt, deffen Schutze sie vom Kangler empfohlen war, nicht antreffen würde, da er im Begriffe sei, sich nach Paris zu begeben. Indem der greise Gelehrte dies einer naben norddeutschen Derwandten Juliens, der grau v. Tettau, geb. v. Wallersbrunn, am 12. Oktober mitteilte, hob er zugleich hervor, daß er nur "eine sehr schwache und entfernte Einwirkung" in das Gebiet der Kunft besitze. "Es ist, wie Sie wohl selbst wissen," bemerkt er unter hinweis auf die in Preugen herrschenden Grundfähe, "eine alte Eigenheit des Candes, daß alles hier zu einem prosaischen Geschäfte wird und in planetarisch vorgeschriebenen Bahnen kreiset, wenngleich der Monarch selbst durch die anmutigsten Eigenschaften des Geistes und Gemütes, der Phantasie sich gern und rhapsodisch hingebend, zu einer anderen handlungsweise ge= stimmt ist. Dieser Zustand der Dinge, den ich lieber andeute als beschreibe, soll mich aber gewiß nicht abhalten, vor meiner in kurzem angutretenden Reise nach Paris alles aufzubieten, wodurch ich das Interesse des Königs auf die edle Künstlerin und ihre durch Krankheit so wenig erheiternde Lage richten kann."

Mit diesem Bescheide mußte sich Julie fürs erste begnügen. Don der liebevollen Fürsorge des großherzoglichen und des erbgroßherzoglichen Paares sowie ihrer alten Freunde umgeben, blieb sie in Weimar dis nach Neujahr 1845, bald darauf aber kehrte sie, da sie sich inzwischen einigermaßen erholt hatte, zu den Ihrigen zurück.

6

Ihr ferneres Ceben gestaltete sich traurig genug. Immermehr verschlechterte sich ihr körperliches Besinden, in gleichem Maß aber sank auch ihr Cebensmut und erlahmte ihre Schaffensfreude. Wenn sie sich im Cause der folgenden Jahre noch mehrmals entschloß, den Samilienkreis zu verlassen, so tat sie dies vorwiegend mit Rückslicht auf ihre Gesundheit, die sie an verschiedenen Orten durch Anwendung neuer Heilmethoden zu stärken suchte.

Dem König von Preußen sich zu nähern, ist ihr nicht mehr vergönnt gewesen, denn als im Sommer 1847 — zum ersten Male seit 1811 — ihr Weg sie nach Berlin führte, war er verreist. Ob ihre Arbeiten sonst in seiner Hauptstadt viel Beachtung gesunden haben, erscheint uns zweiselhaft, denn sie betrat diese am Vorabend der großen politischen Umwälzung, über deren Herannahen sich kein einsichtsvoller Beobachter mehr täuschte. Bei der damals in Berlin herrschenden Stimmung war dort begreislicherweise nur wenig Sinn für andere als politische Fragen zu sinden.

Einige Monate später, im Märg 1848, brach das Ungewitter über Deutschland berein. Den letten Anftof dazu gab die gebruarrevolution in Paris, die den Thron Louis Philipps zertrümmerte. Als ein bofes Omen für seine und seines hauses Jukunft hatte man nicht mit Unrecht den jähen Tod des volksbeliebten herzogs Serdinand von Orleans am 13. Juli 1842 betrachtet. Durch ihn war zugleich das Cebensglück feiner Gattin, der herzogin helene, zerstört worden. Die tieftrauernde junge Witme gab sich seitdem ausschlieflich der Erziehung ihrer beiden kleinen Sohne bin. Den in Weimar zugebrachten froben Jugendtagen bewahrte fie stets eine treue Erinnerung, und mit wehmütiger Freude empfing sie die alten Bekannten von damals, die sich in Paris ihr nahten. Zu ihnen zählte auch der Kanzler v. Müller, der 1841 dahin gekommen und in Anbetracht seiner Beziehungen zur Schwiegertochter des Königs an dem ohnehin deutschfreundlich gefinnten Tuilerienhofe mit großen Ehren aufgenommen worden war. Das nachfolgende Schreiben der herzogin an ihn, ihr Dank für seine Glückwünsche zu ihrem Geburtstag und zugleich für sein Beileid aus Anlaß des Derlustes, den Louis Philipp durch den Tod seiner geliebten Schwester, der aus der Geschichte der Julirevolution bekannten Prinzessin Adelaide, erlitten hatte, ist nur sechzehn Tage vor der großen Katastrophe geschrieben. Es läßt erkennen, daß die edle Frau den Sorgen, mit denen ihr neues Cebensjahr begann, unver-3agt ins Auge blickte, wie wenig fie auch den Ernft der Lage unterschätte. Sein Stil verrät deutlich den Einfluß der frangösischen Umgebung, in der sie seit mehr als zehn Jahren lebte.

"Daß Sie", lautet es, "den 24. Januar einem Tage gleichstellen, der lange der Segen eines Candes gewesen (mit dem 30., den auch ich in früher Kindheit nur mit Derehrung nannte), war mir überaus rührend; ich danke Ihnen dafür; es soll mir dieser Dergleich mit einem edlen, hohen Vorbild stets zur Ermunterung dienen; ich danke Ihnen nicht weniger für die treuen Wünsche, welche Sie mir zu Beginn meines neuen Cebensjahres aussprechen; wohl bedars ich ihrer in einer so trüben als wunderbaren Zeit, in welcher die sozialen Stürme Geist und herz mannigsach verletzen. Es gab Zeiten in der Geschichte der Völker und in dem Ceben der Individuen, in denen das Gute zu schwinden scheint, doch tritt es im Kampfimmer geläuterter hervor; so wird es auch jetzt der Fall sein, und die Epoche, welche wir durchleben, zu einer reineren, edleren Reaktion führen.

Diesen Glauben bewahre ich mir trot aller bittern Erfahrungen, welche das vergangene Jahr enthielt, in dieser hoffnung leite ich meine Kinder der Zukunft entgegen.

Ihre Teilnahme an dem Derlust, den der König, den wir alle, ich kann wohl sagen, sogar das Cand gemacht, hat den König sehr gerührt; er hat mir aufgetragen, es Ihnen zu sagen; er sprach mir bei dieser Gelegenheit viel von Ihnen. Es ist ein großer Derlust, aber das Bestreben einer so hohen, edlen, großartigen Individualität bleibt in einer Familie und spornt zu gleicher Größe, gleichem Edelssinn, gleicher Selbstvergessenheit an. Meine Tante hinterläßt das Dorbild großer Tugenden, und wenn die Trauer um ihren Tod desto größer ist, so ist auch die Anseuerung zur Nacheiserung desto bedeutender.

Der König hat sich gottlob männlich wieder über das Geschick erhoben, welches ihn sehr hart ergriffen hatte. Er ist wohl und voll Kraft und Mut, doch bleibt neben ihm eine Cücke, welche niemand je gänzlich ausfüllen kann.

Che ich schließe, muß ich Ihnen noch sagen, daß ich bei dem Cesen

der merkwürdigen Briefe W. v. Humboldts<sup>2</sup> oft an Sie gedacht mit der Überzeugung, sie würden auch Ihnen zur Seelenbefriedizung gereichen. Ich habe lange nichts Großartigeres, Zarteres, Schöneres gelesen.

Cassen Sie mich schließlich noch den Wunsch ausdrücken, Ihre Gesundheit möge sich wieder vollkommen erholen und Ihnen und Ihren Freunden durch Sie noch manchen frohen Tag schenken.

Mit aller Anhänglichkeit

Helene

Paris, 8. Februar 1848

Ehe der Monat zu Ende gegangen war, hatte man in Weimar ichon Kunde vom Sturze des Julikönigtums erhalten. Der Teil= nahme des großherzoglichen hauses an dem tragischen Geschick der in ihn hineingezogenen teueren Verwandten entsprach durchaus die Bewunderung für deren tapferes Derhalten während der Katastrophe. War doch Herzogin Helene nach der flucht der königlichen Samilie zuerst allein mit ihren Kindern in dem der tobenden Menge schutzlos preisgegebenen Palaste zurückgeblieben, dann aber hatte sie, ohne der mit diesem Wagnis verbundenen Lebensgefahr zu achten, von wenigen Getreuen begleitet, die beiden Knaben in die hocherregte Nationalversammlung gebracht, um dort, wenn möglich, die Anerkennung ihres ältesten Sohnes, des Grafen von Paris, als rechtmäßigen Königs durchzuseten, was ihr allerdings nicht gelang. Seiner Juneigung und hochachtung für die schwergeprüfte Nichte gab Großherzog Carl Friedrich würdigen Ausdruck durch die Aufforderung, sich unter seinen Schuk zu stellen. Sie kam ihr bereit= willig nach und erschien im Juli mit ihren Kindern in Eisenach, dessen Schloß der Obeim ihr als Wohnsitz eingeräumt hatte.

Ju derselben Zeit weilte auch Line wieder im Kreis ihrer Chüzninger Freunde. Zu ihrem Kummer fand sie den ältesten und treuesten unter ihnen, Müller, der schon seit Jahren leidend war, infolge der Ereignisse der letzten Monate gebrochen an Leib und Seele, wie ihrem an die Mutter gerichteten Geburtstagsbriefe vom 6. Juli

zu entnehmen ist. "Der gute Kangler", lesen wir darin, "schickte mir beifolgendes Blatt, selbst geschrieben und gedichtet, ein Wunder in seiner jegigen Lage. Ist es möglich, daß meine Wünsche und Bestrebungen zum Ziel gelangen und daß sich sein Geist bewegen läft, den Abschied zu nehmen, so könnte uns vielleicht der werte, vortreffliche Freund noch erhalten bleiben. Ach, er ift nur noch ,der Schatten der Maria', und die Kraft seiner Frau ist eine wahrhaft heldenmütige und bewunderungswürdige zu nennen in der Ergebung und Anstrengung, in der Duldung und Einsicht, die sie von allen Zuständen hat. Vielleicht belohnt sich unser vereintes Bestreben und erreichen wir, was von andrer Seite gefordert den Todesstoß geben würde. Wenn der gute teuere Mann erst nicht mehr an der Stelle steht, wird die Welt erfahren, was sie an ihm verloren! Die Welt, die arme, schwache, blinde Welt! Wer jemals von ihr anerkannt und beglückt zu werden erwartete, der hat auf Sand gebaut und in die Luft geschrieben."

Wirklich ließ sich der Kranke durch das Zureden der Gattin und der Freundin bestimmen, seinen Abschied einzureichen, der ihm auch am 14. Juli 1848 in der ehrenvollsten Weise bewilligt wurde. Eine lange Lebensdauer war ihm freilich nach dem Rücktritt aus dem Staatsdienste nicht mehr beschieden: schon am 21. Oktober 1849 erlag er seinem Leiden. Der Verluft des hochverdienten Mannes konnte von niemandem tiefer als von Linen empfunden werden. Je weniger sie übrigens im gangen von den Menschen und der Welt erhoffte, desto erfreulicher war es ihr gewiß zu hören, wie sehr der von ihr aufrichtig verehrte Großberzog, der bis dahin in weiteren Kreisen keineswegs nach Gebühr anerkannt worden war, durch sein würdiges Benehmen gegenüber den lärmenden Volks= haufen am Abend des 8. März das fürstliche Ansehen gehoben und sich zugleich die Herzen gewonnen hatte. Einen beglückenden und in jenen verworrenen Tagen doppelt wertvollen neuen Beweis der Liebe zu ihm und seinem hause sab Line in dem Derhalten der Be= wohner Weimars, als die Erbgroßherzogin Sophie, die bereits im Sommer 1848 den ersehnten Stammhalter zur Welt gebracht hatte, am 20. Januar 1849 auch einer Tochter<sup>3</sup> das Leben schenkte. "Daß die Geburt der kleinen Prinzeß die Freude und Teilnahme der Bürger erweckte," schrieb sie am 27., "ist eine Gnade von Gott, die man nicht genug erkennen und pflegen kann. Pflegen, ja pflegen muß man Liebe der Menschen zu Gottes Wort, zu dem angestammten herrn, denn von selbst gedeiht sie nicht mehr, und die Herrn müssen das Ihrige treu und redlich dazu tun."

Die Zeilen waren an Julien gerichtet, die, nach einer in Ilmenau gebrauchten Kaltwasserkur, Weimar zum Winteraufenthalte gewählt hatte, wo sie Linens damaliges Absteigequartier in dem jest jum Museum umgewandelten altertumlichen Kirmsschen haus in der Jakobsgasse bewohnte. Wenn sie der Samilie fernblieb, so tat sie es auf die dringenden Bitten Linens und der Mutter, die beide, vor allem um des häuslichen Friedens willen, ihre dauernde Heim= kehr nicht wünschten. Zunächst befand sich Auguste in einer jammer= volleren Verfassung denn je, dann aber war Beaulieu neuerdings in den Ruhestand getreten, was nicht allein infolge der Untätigkeit, zu der er sich jest verdammt sah, dazu beitrug, seine Stimmung noch zu verschlechtern, sondern auch zu manchen drückenden Ein= schränkungen führte. Dor allem mußte man sich von jest ab dazu bequemen, auch die raube Jahreszeit, für die man bis dahin stets nach hildesheim übergesiedelt war, in dem eigentlich nur während der wärmeren Monate bewohnbaren Marienrode zuzubringen: eine Aussicht, die um so weniger verlockend erschien, als auch durch die gleichzeitige Abschaffung von Wagen und Pferden der Verkehr mit der Stadt, namentlich auch der oft so notwendige Besuch des Arztes, aufs äußerste erschwert wurde. Bei seiner Armut durfte jedoch Beaulieu zufrieden sein, daß man ihm die freie Wohnung im Kloster auch fernerhin beließ, und so blieb nichts übrig, als sich ins Unvermeidliche zu fügen.

Wie sich unter solchen Umständen das fernere Zusammenleben Juliens mit den Ihrigen gestalten mußte, ließ sich leicht voraus=

sehen. Im Einvernehmen mit Frau von Beaulieu beschwor deshalb Line die Schwester, künftig nur noch vorübergehend im Sommer nach Hause zu kommen, den übrigen Teil des Jahres aber in Weimar zu verleben. "Caß uns in die Zukunft sehen," gab sie unter anderm zu bedenken, "was steht bevor? Deine geliebte, herrliche Beschäftigung, wird sie Dir immer treu bleiben können, wenn Deine Gesundheit sich nicht zu besestigen vermag? Müßtest Du nicht schon jetzt, für Deine spätern Jahre, andre Lebensinteressen zu suchen Dich bemühen? Dich sür Menschen interessieren, für die Jugend nühlich zu werden suchen? Du hast im Hause zwei junge, bildsähige Mädchen, sie könnten Dir vorlesen, Du könntest ihnen viel Gutes tun und Deine Zeit dahin verwenden, wo Samen für die Ewigkeit gestreut würde, statt bloße Werke zu schaffen, die endlich doch ein= mal dem Untergang anheimfallen müssen."...

Alle ihre Bitten, Vorstellungen und Warnungen waren jedoch vergeblich: Julie ließ sich von dem Gedanken der Rückkehr nicht abbringen, denn mit ihren ewigen Dienstbotennöten fühlte sie sich je länger desto unfähiger, einen eigenen Hausstand zu führen. Im Herbst 1849 war sie wieder in Marienrode, das sie fortan nicht mehr verlassen sollte.

\* \*

Wie traurig es dort aussah, ist in Tinens Briefen zu lesen, deren einer die tiefergreifende Klage enthält: "Die üble Caune im häus- lichen Teben ist eigentlich nächst allen andern betrübenden Umständen die schwierigste Prüfung und eine Aufgabe, an der meine Seele sich vergeblich bemüht, sie in völliger Ruhe und Resignation zu ertragen. Ich kann still und schweigsam bleiben, aber der Jammer über die traurige Geistesstimmung der andern drückt mir das Herz ab, und ich habe nur soviel Selbstbeherrschung von Gott erhalten, daß ich möglichst der teuern Mutter die Zustände verschweige und ihr die Kenntnis davon verspare."

Neben Linens Bemühen milderte auch Frau von Beaulieus Schwer=

hörigkeit den peinlichen Eindruck dessen, was um sie vorging. Daß sie sich gleichwohl nicht darüber täuschte, bezeugen die uns ershaltenen Niederschriften der hochbetagten Frau. Sie lassen zugleich keinen Zweisel darüber, wie ernst, mild und gottergeben die greise Henriette geworden war, wie sehr sich das Wesen des früher von Eitelkeit, Ehrgeiz und Schärfe durchaus nicht freien Weltkindes aus dem achtzehnten Jahrhundert im Feuer der ihm auserlegten schweren Prüsungen geläutert hatte. Um deren Maß voll zu machen, nußte sie noch erleben, daß ihr einziger Enkel, der gleichnamige Sohn ihres Sohnes Carl und Erbe des ostpreußischen Besitzes, im Frühling 1850 durch Selbstmord endete. Mit Julie war ihm die künstelerische Begabung, aber auch der Hang zur Schwermut gemein, der den vierundzwanzigjährigen Kürassierossizier dazu trieb, sich das Leben zu nehmen.

Je tiefer seine von diesem schmerglichen Erlebnis gebeugte Großmutter in all dem Unglück die Selbstverleugnung ihrer ältesten Tochter empfand, desto entschiedener bestand sie darauf, daß sie bisweilen des drückenden Joches sich entledigte, um fern von dem freudlosen Marienrode ihre Nerven zu stärken und frische Kräfte zu sammeln, während sich daheim hie und da ein anderes weib= liches Mitglied der Verwandtschaft ihrem Samariterwerk aushilfs= weise widmete. Dank dieser mutterlichen gursorge war es Linen noch öfters vergönnt, die suddeutsche heimat wiederzusehen und bei der Gelegenheit auch in Weimar, der Heimat ihres Herzens, einzukehren. Auf längere Zeit kam sie dahin im Mai 1852, wie immer, als ein fehr willkommener Gaft. "Die Großherzogin", er= zählt sie Julien in einem ihrer ersten Briefe, "habe ich schon einige Abende gesehen, angegriffen und traurig, aber liebreich und teil= nehmend; der Großherzog hat an Mama geschrieben und ihr ein serre-papier in Gestalt eines Sasans gekauft. Der Erbgroßherzog hat mir seine schönen Kunftschätze gezeigt. Alle grüßen herzlichst und wünschen Euch das beste Wohlergehen!"

Die Kunstschätze, deren sie erwähnt, waren nicht lange zuvor

infolge des Todes König Wilhelms II. der Niederlande durch Erbschaft an dessen Tochter, die Erbgroßherzogin, übergegangen. "Die köstlichsten Handzeichnungen von Lionardo de Vinci, Rubens, Fra Bartolomeo, Andrea del Sarto usw.",4 schreibt sie der Schwester darsüber, "sind ein reicher Schatz unseres Fürstenstammes und entzücken mich — wie würdest Du Dich dabei ergößen."

Die Genugtuung des jungen gürstenpaares, diese Meisterwerke der Renaissance zu besitzen, teilte Line aus vollem Bergen, zumal als sie in Sophie und Carl Alexander die würdigen hüter solcher Kleinodien erblickte. Sand sie doch beide jest, wo die Stürme der Revolution ausgetobt hatten, mit gleichem Eifer wie in den ihr vorangehenden Jahren bemüht, auf der Grundlage der ruhmreichen überlieferungen Weimars weiter zu bauen und, namentlich durch die Pflege geistiger, besonders künstlerischer Kultur, den Corbeeren der Vorfahren frische Reiser hingugufügen. Dieses Streben gab sich damals nach außen hin bereits deutlich kund, indem das stolze Wahrzeichen des Thuringer Candes, die Wartburg, aus dem Verfalle der Jahrhunderte wieder erstand, gleichzeitig aber in Weimar Musik und Theater einen neuen glängenden Aufschwung nahmen. Er war verknüpft mit dem Namen Frang Lifgts, der bedeutenoften Dersönlichkeit unter den Künstlern, die der hof in der nachklassi= schen Zeit an sich zu ziehen und festzuhalten wußte. Ihm war Line schon Jehn Jahre früher begegnet; mit einem anderen von den Talenten, die Carl Alexander von Nah und gern um sich ver= sammelt hatte, dem Dänen Hans Christian Andersen,5 wurde sie jest bekannt. "Gestern abend", schreibt sie Julien am himmelfahrts= tag 1852, "habe ich ein paar stille angenehme Stunden mit ihm verlebt und hat mir Andersens Individualität besser gefallen, als ich gedacht, weil er fromm und mild ist, und kindlich gut sich zeigt und trog seiner kindischen Eigenliebe mich interessiert."

Daß aber der fürstliche Gönner des liebenswürdigen Märchenerzählers, obwohl im Grund eine ihm verwandte zartbesaitete Seele, dennoch in literarischen und künstlerischen Interessen durchaus nicht

aufging, sondern sich nach jeder Richtung hin mit dem gleichen Pflichteifer auf den dereinstigen ernsten Beruf, ebenso wie seine Gemablin auf den ihrigen, vorbereitet hat, beweist die von so reichen Erfolgen gekrönte Tätigkeit, die Carl Alexander und Sophie später als Candesfürst und Candesfürstin entfaltet haben. Wesent= lich zu statten kam ihnen dabei der weite Gesichtskreis, den sie allmählich gewonnen hatten, sowohl infolge der genossenen planvollen Ausbildung als auch ihrer vielfältigen Verbindungen, gang besonders der dynastischen. Zum russischen, preußischen und niederländischen hofe stand man in einem naben freund= und ver= wandtschaftlichen Verhältnis. Als damals Line nach Weimar kam, hatte eben Kaiser Nikolaus I. seine Schwester Maria Paulowna besucht, kurz zuvor aber war der jüngere Bruder Carl Friedrichs, herzog Bernhard, aus weiter gerne, von Batavia heimgekehrt, wo er den ehrenvollen Posten des Generalgouverneurs von Nieder= ländisch=Indien als Abschluß seiner langjährigen ausgezeichneten Dienste im niederländischen Heere bekleidet hatte. Von des Herzogs Söhnen war der eine, Prinz Edward, infolge der Adoption durch feine Cante, die Königin Adelheid, von Kind auf in England ge= wefen und jum Englander geworden, eine feiner Tochter hingegen, die edle und liebenswürdige Pringessin Amelie, hatte sich mit Pring Beinrich der Niederlande, dem Bruder der Erbgroßherzogin, verlobt, wodurch das Band zwischen den Graniern und dem hause Weimar sich noch befestigte.

Daß infolge seiner innigen Beziehungen zur Schwiegertochter Couis Philipps und ihren Kindern die Aufmerksamkeit auf die Neugestaltung der Dinge in Frankreich gelenkt wurde, war selbstwerständlich. "Mitte April", schrieb Carl Friedrich der Frau v. Beaulieu am 28. Februar 1850, "reist die Herzogin von Orleans, der ersten Kommunion ihres ältesten Sohnes wegen, nach England, darauf rechnend, im September wiederzukommen. Führe sie doch statt dessen eine allmächtige Hand nach Frankreich, auf solche Art entsagte ich gern dem Glück, eines der Wesen, welche mir die

Liebsten sind, sobald wieder zu sehen." Dies war freilich ein eitler Wunsch, denn inzwischen hatte schon längst der Kronbewerber des Hauses Bonaparte, Louis Napoleon, dort guß gefaßt, und noch vor Abschluß des Jahres 1852 gelang es ihm, sich als Kaiser Napoleon III. auf den Thron zu setzen. Den Aufstieg des glücklichen Abenteuerers verfolgte man auch in Weimar mit dem größten Interesse. Namentlich jest, wo er die Stufen zur Macht erklommen hatte und sie durch eine heirat zu befestigen wünschte, war man darauf gespannt, ob seine schöne Kusine, die Prinzessin von Wasa. die er als Gemahlin beimzuführen hoffte, sich entschließen würde. die Seine zu werden. Sie gab ihm jedoch einen Korb, wie Line am 13. Dezember 1852 aus bester Quelle nach Marienrode berichten konnte. "Das Neueste, was neuer als Zeitungsartikel gilt," meldet sie. "ist die Nachricht, die Prinzeß Carola Wasa hierher an ihre geliebte Freundin, Prinzeß Amelie, die Braut des hollandischen Prinzen, mit großem Jubel erteilt, und was diefe seit vier Tagen mitgeteilt hat: ,daß nicht der Kaiser Napoleon, sondern der zu= künftige König von Sachsen mit ihr verlobt und von ihr geliebt sei! Dagegen wird nun wohl Navoleon eine Muno3 beiraten müffen oder gar eine Bourbon, und alle schönen Geschenke samt der Schneiderin und Puhmacherin, die er an die Wasa abgeschickt, nunmehr nach Spanien senden."... "Sollte die Kaisergeschichte in Frankreich", bemerkt sie weiter, "zur Derständigung und Einigung der deutschen Derhältnisse beitragen, so wollen wir Gottes Weisheit und Barmherzigkeit preisen; außerdem hat diese Begebenheit etwas so Märchen- und Spukhaftes, daß man zu träumen glaubt und es nicht für Wahrheit halten kann."

Im Gegensate zu Line stand Isabelle von Eglofsstein, die, schon seit 1834 verwitwet, außer Henriette fast allein von der alten Generation der Familie noch am Leben war, dem zweiten Kaiserreiche sehr freundlich gegenüber. Dies erschien um so natürlicher, als ihr Bruder, Graf Eduard Waldner von Freundstein, der damals eine Division in Straßburg befehligte, ein erklärter Günstling des dritten

Napoleon war und auch ihre übrigen elfässischen Derwandten zu seinen Anhängern zählten. Einer ihrer Neffen hatte sogar in die Familie Tascher de sa Pagerie hineingeheiratet, der die Kaiserin Josephine, des neuen Herrschers Großmutter, angehörte: was Isabellens Eigenliebe ebenso schmeichelte wie die Freundlichkeit, die ihrem zweiten, im Dienste des Herzogs von Sachsen Meiningen stehenden Sohne Leo kürzlich in Paris von jenem widerfahren war. Als Neffen seines Oheims Waldner hatte ihn Louis Napoleon im Elnsee, das er als Prinz-Präsident bewohnte, sehr liebenswürdig in Audienz empfangen und auch gleich zum Diner im kleinen Kreise gebeten.

Don Leos Mutter wurde Linen im herbst 1852 ein achtzehn= jähriges Mädchen zugeführt, das bei ihr zu Gaste war, Mathilde von Mansbach, das Kind erster Che des mit Isabellens zweiter Tochter Anna vermählten Freiherrn von Mansbach in Meiningen. Dort hatte Mathilde ichon früher einmal Linen gesehen und sich auf den ersten Blick zu ihr hingezogen gefühlt. "Mit froher über= raschung", erzählt sie in einem Rückblick auf ihre Jugend, "vernahm ich bei meiner Ankunft in Weimar, Dine sei da; ich konnte kaum erwarten, mich ihr wieder zu nähern und fand bald täglich den Weg zu ihrer Wohnung am Karlsplatz. Don 5 bis 8 Uhr abends war ihre Empfangszeit, und mochte da sein wer wollte - es ver= kehrte aber bei ihr alles, was Geist und Bildung besaß oder zu besitzen meinte —, mein Plat war auf einem Tabouret in der Nähe ihres Cehnsessels, und da faß ich und hörte der Unterhaltung meiner Gönnerin und ihrer Besucher zu. Ich traf zuweilen die Porträt= malerin Luife Seidler und Emma Froriep, die spätere Erzieherin der jungen Pringessinnen. Eine liebte fie, wie sich Verwandtes gu finden pflegt, denn auch durch Emmas Wesen ging der Zug von Seelenstärke und Geisteskeuschheit, gepaart mit den vielseitigsten Interessen. Die Menschen im allgemeinen liebten sie nicht, man nannte sie wohl "die hohe Emma" und verehrte sie von ferne. Die junge Erbgroßberzogin Sophie erkannte, selbst ernst gerichtet, Em= mas seltene Dorzüge und berief sie zur Erzieherin ihrer Töchter. Ich fah bei Cinen auch oft den edlen Apollonius von Maltig, da= mals russischen Gesandten in Weimar, mit seiner liebenswürdigen Frau, einer geborenen Gräfin Bothmer; ferner die genial-ungekämmte Bettina von Arnim und ihre Töchter Armgard und Gisela, die für den Winter nach Weimar gekommen waren, endlich Walter Boethe, den guten, einfachen, schüchternen Walter, klein und schmächtig von Gestalt, der unter seinem weiten Radmantel die kostbarften größten Bilderwerke aus dem Goethehause herbeischleppte, um sie mir zu zeigen und zu erklären, ober der mit mir von Musik sprechen wollte - denn er war von Beruf Musiker -, wenn ich oft viel lieber den Gesprächen der andern hätte lauschen und folgen mögen. Und neben diesen begegnete ich noch gar vielen bedeutenden und liebenswürdigen Menschen, denn bei Line galt, was Schiller so einzig ausdrückt in den Worten: Bist Du etwas? Oh, dann tauschen die Seelen wir aus!6 Am liebsten mochte ich bei ihr fein, wenn sie ganz allein war. Da erzählte sie mir vieles, oder sie las mir aus den damals noch nicht veröffentlichten Gedichten ihrer Schwester Auguste vor, oder unterhielt sich auf anregend-anmutige Weise mit mir. Als mich der Dater vor dem Weihnachtsfest in die Beimat holte, war es eine Trennung, die beiden Teilen Kummer bereitete."... "Es ist mir schmerglich leid," schrieb Line ihrer jungen Derehrerin zum Abschied, "den letten Scheidegruß und herzenssegen Dir, mein teures Kind, nicht mündlich sagen zu dürfen, und fast hätte ich es vorausgeahnt. Möge mir Dein liebes Lächeln bald wieder entgegenkommen und Dein liebevolles Berg der alten Tante eingedenk bleiben, die Dich mit innigster Liebe umfaft und Dein Wohlergeben vom himmel erfleht!"

Ganz im Einklange mit diesen Worten hatte sie sich schon einige Tage zuvor in einem Brief an die Mutter über Mathilden geäußert und hinzugefügt: "Wollte Gott, daß Leo eine solch e Frau hätte! Aber sie ist nicht sehr reich." Durch dieses Bedenken ließ er sich sezoch nicht abschrecken, sie einer sehr glänzenden Partie vorzu-

ziehen, die ihm winkte, und da sie seine Liebe von ganzer Seele erwiderte, brauchte Line nicht lang auf die Erfüllung ihres Wunsches zu warten. "Dein freundlich Brieschen hat mich innigst bewegt", erwiderte sie am 28. April 1853 meiner Mutter, denn das war Mathilde, auf die Anzeige ihrer Derlobung, "und der Gedanke Deiner Zufriedenheit, die Hoffnung, durch Dich unsern Leo beglückt und Dich Deinen liebenden Verwandten nicht entrückt zu wissen, erhöht wohl die Freude aller, wie es mich mit der herzlichsten Teilenahme erfüllt. Halte Dich versichert, daß ich Deiner unausgesetz gedenken werde und mit größter lebhafter Empfindung Dich zu den unsrigen zähle."

Nicht lange danach verließ sie Weimar, um vor der Rückkehr nach Marienrode noch einige Zeit in Franken zuzubringen. Dort erzeichte sie die Kunde von dem Hinscheiden des ihr und ihrer ganzen Samilie so teueren Großherzogs Carl Friedrich, der zwar schon seit längerer Zeit gekränkelt, aber doch noch am 15. Juni im Beisein vieler fürstlicher Derwandter sein fünfundzwanzigsähriges Regiezungsjubiläum festlich begangen hatte. Drei Wochen später, am 8. Juli, schied er in Belvedere aus dem Leben, tiesbetrauert im ganzen Cande.

Seinem Nachfolger brachte Line bei dem wichtigen Wendepunkte des Lebens, an dem er angelangt war, ihre treuen Segenswünsche dar, worauf er erwiderte: "Sie kennen mich und kannten den, welchen wir verloren haben, zu genau, um meiner Worte zu bedürfen, meinen Schmerz zu schildern wie der Gefühle Sie zu verssichern, mit denen ich an mein ernstes Amt gehe."

In welchem Geist er zu regieren gedächte, kündigte der neue Großscherzog an, indem er die Huldigung der Candstände auf den 28. Ausgust festsehte. Die Wahl dieses Gedenktages mußte seiner mütterslichen Freundin als eine frohe Verheißung für Weimars Jukunsterscheinen, der Gedanke aber, daß das Geschick des ihrem Herzen so teueren Candes in den Händen eines so würdigen Fürstenpaares

rubte, war ihr zugleich ein Trost bei der Ausübung der schweren eigenen Pflichten, denen sie sich nach ihrer heimkehr, obschon selbst fehr leidend und schonungsbedürftig, ohne Murren, mit der unermublichen Gebuld unterzog, die ihrer tiefen grömmigkeit entsprang. "Wie trostlos ware unser Leben," schrieb sie einmal an meine Mut= ter, "wenn nicht der Glaube uns beglückte und stärkte, daß des herrn Gnade uns nur leben und mit Trübsal kämpfen läßt, um unfre Seelen von diefer Erde abzulofen und zum Jenseits reifer gu machen!" Sie bedurfte dieses Glaubens um so mehr, als zu all den durch die Pflege ihrer verschiedenen Kranken ihr auferlegten schweren Pflichten sich zeitweise auch ernste Gelbsorgen gesellten. Nach einundfünfzigjähriger Dauer wurde die Ehe ihrer Mutter 1855 durch Beaulieus Tod gelöft. Er ftarb in fo gerrütteten Derhältniffen, daß nur das rechtzeitige Eingreifen treuer Derwandter und Freunde die zweiundachtzigjährige Witwe aus großer Verlegenheit zu retten vermochte. Wohl beließ König Georg V. von hannover, als er da= von Kenntnis erhielt, sie im Besitze der vollen Bezüge ihres Gatten, doch blieb ihre Cage trok dieses ansehnlichen Zuschusses und trok einer kleinen Erbschaft, die Julien von ihrem 1853 in Rom verstor= benen treuen Freunde Kestner zugeflossen war, gleichwohl auch fernerhin recht beengt, infolge der großen Ausgaben, die ihre eigenen Leiden wie die ihrer beiden jungeren Töchter andauernd verursachten.

Bei ihrem hilflosen Justande würden die vier Damen in der ländelichen Einsamkeit Marienrodes völlig von der Welt abgeschnitten und vergessen worden sein, wenn nicht Line sich bemüht hätte, die alten Beziehungen weiterzupflegen. Etwas erleichtert wurde ihr dies dadurch, daß viele Todesfälle im Laufe der Jahre den Kreis der alten Bekannten gelichtet hatten. Unter den übriggebliebenen stand kaum jemand ihrem Herzen näher als die Nachkommen Goethes. Groß war daher ihre Freude gewesen, beim letzten Besuch in Weimar Walter dort anzutreffen. Über seine Mutter finden sich in einem ihrer damaligen Briefe die ihre Lebensführung kennzeichenenden Worte: "Ottilie geht zu Wolf nach Rom, ohne Geld, denn

sie hat bereits alses wieder vertan, was sie hatte," nämlich das nach Almas Tod ihr zugefallene Kapital von 70 000 Talern. Ihrem jüngeren Sohne, der als Legationsrat der preußischen Gesandtschaft am Vatikan angehörte, sandte einige Zeit später Julie, die, ebenso wie Line, seine und Walters Patin war, durch diese die Steindrücke ihrer Szenen aus dem neapolitanischen Volksleben. Bezgleitet waren die Blätter von einem Briefe Linens, worin sie Wolf um eine Gefälligkeit für die kranke Schwester gebeten hatte. Seine Antwort darauf lautet:

Wien, 6. Juli 1855 Renngasse 153

#### Teuerste Pate Line!

Was wirst Du von mir gedacht haben, daß Du auf Deine freundliche Sendung kein Cebenszeichen, auf Deine Frage keine Antwort von mir erhalten hast. Wahrhaftig aber nicht Mangel an Liebe für Euch war es, der mich diese Versäumnis begeben ließ. Wie könnte ich je vergessen, wie Ihr immer unserem hause nahege= standen, wie könnte ich je vergessen, wie viele greuden meiner Kindheit ich Euch danke. Wenn ich so lange mit diesen Zeilen zögerte, so geschah es, weil ich hoffte und wünschte, Dir zugleich mit der Beantwortung Deines Briefes ein gunstiges Resultat meiner Bemühungen senden zu können. Um aber nicht geradezu lieblos zu erscheinen, muß ich mich aber doch endlich entschließen, mit leeren Bänden zu Dir zu kommen. Ich habe die Sache noch nicht aufgegeben, aber leider war es mir nicht möglich, sie vor meiner Abreise aus Rom zu Ende zu führen. Seit der Zeit, daß Pate Julie in Rom war, sind viele und die bedeutenosten der Personlichkeiten dahingegangen, die ihre bedeutende Persönlichkeit und geistwolle Art in der Kunft und im Ceben kannten, und die Erinnerung der Menschen, vorzüglich die werktätige Fremder, wie selten ist sie. So mußt Du denn Dich, teuerste Date Line, fürs erfte damit begnügen, daß Du mir durch Deinen Brief eine herzliche Freude gemacht, und die teuere Pate Julie muß sich fürs erfte damit begnügen, daß sie durch die geistvollen Zeichnungen einen alten kleinen Paten beglückt. Sobald ich wieder nach Rom komme, werde ich die Angeslegenheit wieder in die Hand nehmen. Jeht habe ich für mehrere Monate Urlaub, dessen Anfang ich eben dazu benuhe, mit der Mutter und Walter einmal wieder zusammen zu sein. In der zweiten hälfte des Juli gedenke ich in ein Seebad zu gehen. Mutter und Walter grüßen Euch alle tausendmal. Ich selbst bitte Dich noch, mich Deinen verehrten Eltern angelegentlichst zu empfehlen, Deine Schwester Auguste freundlich an mich zu erinnern und Pate Julie herzlich zu grüßen. Glaube mir, daß ich Euer aller oft und mit Dankbarkeit gedenke und an allen den schweren Leiden, die Euch heimsuchen, treuen Teil nehme.

Mit alter Anhänglichkeit Dein

Wolfgang v. Goethe

Er sollte seiner Patin noch einmal im Leben begegnen, und zwar in Weimar während der Septembertage des Jahres 1857, die durch die Grundsteinlegung des Standbildes Carl Augusts sowie durch die Enthüllung der Denkmäler Wielands und der beiden Dioskuren ihre Weihe erhielten. Line hatte es sich nicht versagen können, zu dem seltenen Seste sich einzufinden, und schildert der Mutter in einem leider nur als Bruchstück erhaltenen Briefe mit der Wonne der Wehmut den ihr bereiteten herglichen Empfang. "Die Freude aller Bekannten, mich hier zu sehen, vornehm und gering," schreibt sie, "gibt mir eine heiße Empfindung, und wollte ich aufgählen, wie alle Menschen mich begrüßen, so müßte ich viele Worte machen. Elkan hat mit Tränen mich begrüßt und sein Enkelchen an der hand von mir segnen lassen. Mein alter hauswirt kam mit Weinen und versicherte, niemals sich von mir trennen und keinen andern Mieter nehmen zu wollen. Juliens ehemaliges Garderobemädchen Schmidt und Dorthee, die jest als Witwe ein Kaffeehaus am Markte hat, haben Geld gezahlt, um Juliens Marionettenspiel zu sehen,7 da sie , Egloffsteinsch e' wären, und so ist überall nur Anhänglichkeit zu fühlen."

"Carl Müller<sup>8</sup> macht mir die größte Freude durch seine seelenvolle Wärme und seine Schönheit, leider nur sind seine Nerven noch sehr bedenklich und beängstigend.

Die Masse der Fremden, das Wogen in den Straßen, der Schmuck der häuser und bis jest das schöne Wetter, was aber heute gerade sich in Regen wandeln wird und schon jest alle Welt mit Schirmen gehen läßt, gibt diesen Tagen einen eigentümlichen Glanz und läßt die Augen nicht vom Fenster sich abwenden. Wielands haus mir gegenüber ist sehr schon dekoriert, Goethes haus ganz prachtvoll, kostet gewiß einige 100 Taler, Schillers haus höchst poetisch idnlessischen Ulrike schmückt ihre Senster mit den Büsten und Bildern aller Sürstinnen, wozu wir die Inschriften versertigen mußten und uns den Kopf zerbrachen. Wolf ist angekommen und freundelicher wie sonst, was mir wohltut...."

\* \*

Linens Erinnerung an die in Weimar verlebten erhebenden Festtage wurde ihr leider sehr getrübt, da in ihrer Abwesenheit Julie einen Nervenschlag erlitt, durch den ihr Befinden sich entschieden verschlechterte. Ihr Ende beschleunigte er aber nicht, und ebenso schien der Tod weder der immer gebrechlicher werdenden Mutter noch der unglücklichen Auguste als Freund und Tröfter nahen gu wollen. Auf welche harte Probe Linens Geduld und Gottvertrauen durch die Qualen der geliebten Ihrigen gestellt wurden, ist leicht gu ermessen. So konnte es kaum überraschen, daß sie, die mittlerweile selbst schon die Schwelle des Greisenalters überschritten hatte und beffen Leiden zur Genüge empfinden mußte, oft nahe daran war, am Ceben zu verzagen. "Bei uns geht es immer traurig," bemerkt sie niedergeschlagen in einem Brief an meine Mutter, "und das Marienroder Krankenhaus wird nicht eher erleichtert werden, bis die vier Kranken heimgegangen und vereint zur ewigen Ruhe abgerufen sind."

Aus der Müdigkeit, die sich in solchen Worten kundgab, raffte

fie fich jedoch bald wieder auf, um zu ihrem Tagewerk guruckzukehren. Die Sorderungen, die es an sie stellte, waren mit den Pflichten gegenüber der Samilie nicht erschöpft; auch die Mitglieder des huttenschen Stiftes bedurften ihrer nach wie vor beim Konvent in Nürnberg. Welch hohes Ansehen und Vertrauen Line unter ihnen genoß, beweist am besten ihre Wahl zur Abtissin im Jahre 1861. Auf ihren Reisen nach Franken unterblieb späterhin der früher so gern genommene Umweg über Weimar. Darauf zu verzichten, empfahl sich in aleichem Make bei ihren Jahren wie bei ihrer knapp bemessenen Zeit; gang abgesehen davon, daß mit dem Tode der Großfürstin am 23. Juni 1859 eine früher für ihr Erscheinen maßgebende Rücksicht weggefallen war. Dahingegen unterbrach sie jett gern die ermüdende Sahrt, um in Meiningen bei meinen Eltern Raft zu halten, deren Beziehungen zu der würdigen Der= wandten sich von Jahr zu Jahr inniger gestaltet hatten. "Gang unvergeflich sind mir diese Besuche", erzählt meine Mutter in ihren Aufzeichnungen. "Da war es, sobald sie die Schwelle überschritten hatte, als sei sie die herrin und wir nur die Gaste. Wir hoben sie durch unfere Verehrung auf ein Piedestal, welches so hoch war, daß sie uns in unserer Vorstellung weit überragte. Und wie holdselig verkehrte sie mit Jung und Alt! Einst, im August 1862, spielte sie vierhändig mit der achtjährigen Charlotte und baute an dem= selben Abend mit den zwei folgenden die "häuserstadt" auf, be= lustigte sich auch daran, wie der Kleinste, der noch nicht geben konnte, gewandt in sigender Stellung mit einem untergeschlagenen Beinchen in raschem Tempo durch die Jimmer rutschte und sein silbernes Trompetchen blies."

Das waren Lichtblicke in Linens mühseligem Dasein, dessen Sorgen gleich darauf wieder ihre Seele schwer bedrückten. "Daß ich das Wunder erleben und meine drei tödlich Kranken am Leben wiederfinden durfte", schreibt sie meiner Mutter nach der Ankunft in Marienrode, "wird Dein liebevolles Herz gewißlich auch mit Dank gegen Gott und mit Teilnahme für uns alle bewegen!

Die neunzigjährige Mutter war troß ihrer Quasen noch am munztersten, meine Julie fand ich viel seidender und schwerer heimgessucht; Augustens Zustand ist und bleibt trostlos, ohne Hoffnung auf Besserung, und kann man nur zu Gott dem Allbarmherzigen flehen, ihre Leiden zu mildern, zu enden!" Wirklich setzte am 1. November 1862 ein sanster Cod ihrer seit fast vier Jahrzehnten ertragenen Marter ein Ziel, und am 5., ihrem Geburtstage, wurde sie beerdigt, genau den Bestimmungen gemäß, die sie einst in dem nachsfolgenden Gedichte mit der Aufschrift "Ceste Bitte" getroffen hatte:

Wenn meines Atems letter hauch entschwand, Das Triebwerk meines Bergens stille stand, Der Körper, der fo manche Qual erlitt, Um den sich lange Tod und Leben stritt, Dann feine letten Pfichten abgetan -Den armen Körper rührt nicht weiter an! hüllt ihn nur schnell in einen Mantel ein, Weiß lagt die Wiege feiner Rube fein, Schmückt fie mit frischem Grun, mit Blumen aus, Und tragt sie frohlich beim ins Mutterhaus. Dort mag ein blühend heitrer Kinderschwarm, Mit Blicken ohne Scheu und ohne harm Dem liebenden Empfange zuzuseh'n An der geheimnisvollen Pforte fteh'n; Doch keiner Glocke schwermutsvoller Klang Mach einem lebensfrohen Bergen bang -Nur leise gebet Staub dem Staub guruck; Jum himmel aber bebet euren Blick Und bittet Gott, daß der entfloh'nen Seele Nicht seiner Liebe Allerbarmung fehle!

Die "Cetzte Bitte" trägt das Datum des 8. März 1832: mehr denn dreißig Jahre hatte also die Kranke auf deren Erfüllung warten müssen! Wie es möglich war, so lange die ihr auferlegten Solterqualen zu ertragen, würden wir kaum fassen können, wenn uns nicht diese Zeilen ahnen ließen, daß die Natur "im Schmerz

auch ihr Melodie und Rede gelassen hatte, die tiefste Sulle ihrer Not zu klagen". Die Bekenntnisse, denen sie entnommen sind, er= strecken sich als Tagebuchblätter von ihrer Jugend bis fast zum Tode; sie spiegeln ihr innerstes Leben mit seinen Kämpfen und Leiden in dichterischer Verklärung wieder und lassen uns einen hauch des starken Geistes verspüren, den der Dichter der "bezauberten Rose" schon an der kaum erwachsenen Auguste wahrgenommen hatte. Er offenbart sich ebenso deutlich in ihrem tiefen und feinen Naturgefühle wie in dem unablässigen Bemühen, mit ihrem Lose nicht zu hadern, und in der glaubensfrohen Zuversicht auf Gott. der sie in einem besseren Jenseits für alle Angst des Irdischen reich entschädigen wird. Im glücklichsten Einklange mit dem edlen Gehalte der Gedichte steht deren künstlerisch geschlossene und abge= rundete äußere Sorm, während in dem Wohllaut ihrer Sprache das Vorbild der großen Dichter, in deren Bannkreise sich Augustens erste Kindheit abgespielt hatte, unverkennbar zutage tritt.

An Bewunderern ihres Talentes hatte es ihr schon bei Cebzeiten nicht gesehlt, doch blieben sie auf eine kleine Jahl von Verwandten und Freunden beschränkt, da Auguste ungeachtet alles Juredens aus übertriebener Bescheidenheit nicht zu bewegen war, die Versöffentlichung ihrer Gedichte zu gestatten. Nach ihrem Tode ließ Frau v. Beaulieu sie ohne Jögern unter dem Titel "Aus einem Tagebuche" herausgeben,9 der Beisall aber, der ihnen gezollt wurde, bewies, daß es auch außerhalb des engen Kreises der Entschlasenen keineswegs an Gemütern sehlte, die den ernsten Klängen ihres Psalters zu lauschen vermochten. Schon im August 1864 solgte der ersten Auslage des kleinen Bandes eine zweite, und Ostern 1865 mußte eine dritte erscheinen. Der Ertrag wurde im Sinne der Dichterin den Armen zugewendet.

\* \*

Unterdessen war in Juliens düstere Krankenzelle wie ein heiterer Sonnenstrahl ein Gruß vom fernen Südgestade des Mittelmeeres

gedrungen, den König Ludwig I. von Banern ihr sandte. Die Eile, in der sie einst sein gastliches haus in Rom verlassen, hatte ihren autigen Wohltäter nicht abgehalten, sie später nochmals dahin ein= zuladen. Ebenso war sie auch seiner edlen Gemahlin nicht aus dem Gedächtnis entschwunden, wie ein Erinnerungszeichen an Mün= den bezeugte, das sie 1852 als Geschenk an die kranke Künstlerin gelangen ließ. Zwei Jahre darauf ftarb Königin Therese, der König aber erreichte, seit 1848 der Regierungsforgen enthoben, ein hobes Alter. Den Winter 1863/64 verlebte er in Algier, wo ihn der 3u= fall mit Amelie v. Eichel aus Eisenach und deren Tochter Anna ausammenführte. Im hinblick auf seine Beziehungen zu ihrem verstorbenen Vater Gottfried v. Egloffstein und auf die nahe Der= wandtschaft mit Julie erbat Amelie bei dem alten herrn für sich und ihre Tochter eine Audienz, die er den Damen bereitwillig ge= währte. "Beute waren wir nach 4 Uhr befohlen," berichtet Amelie darüber am 7. Januar 1864 nach Marienrode, "und ich eile der ge= liebten Julie mitzuteilen, daß ich ihren verehrten König ausnehmend gut aussehend für seine siebenundsiebzig Jahre und sehr freundlichen Andenkens für sie, wie für meinen lieben Dater fand, deffen handbewegungen und Sprache er sogar treffend nachmachte. Da der König sehr schwer hört und sehr viel spricht, konnte ich nur in kurzen Worten Juliens dankbare Ergebenheit aus= sprechen, um nur Zeit zu behalten, von ihren großen Leiden und Entbehrungen etwas mehr zu sagen, worüber er selbst dann sehr teilnehmend mancherlei fragte: woran sie vorzüglich litte, ob sie noch Freude an der Kunst habe, ob sie auch noch malen könne? Das abgeschlossene Leben bedauerte er, vorzüglich das Entbehren des Zusammenseins mit Künstlern, des Genusses an Kunstwerken. Als ich erwähnte, wie es die glücklichste Erinnerung der Künstlerin sei, in Rom auf Villa Malta haben leben zu dürfen, sagte er: Ja, ich habe sie in meinem hause wohnen lassen, aber erft als ich nicht da war, denn sie war schön und noch jung, das hätte nicht aut getan; grußen Sie sie recht sehr von mir und sagen Sie ihr

auch, ich hätte ihr einmal geschrieben, es ist aber schon viele Jahre her, der Brief ware nach langer Zeit wieder zu mir gurückgekom= men; sie soll doch wissen, daß ich ihr geschrieben. Don seiner merk= würdigen Frische ist der beste Beweis, daß er sehr entbehrt, hier nicht die Geselligkeit zu finden, wie voriges Jahr in Nizza, wo er jeden Abend ausgewesen sei; er hoffe, es werde hier in den nächsten Wochen noch mehr Gesellschaften geben. Bei seiner Taubheit begreife ich diese Liebhaberei nicht recht. hat er denn immer eine große Balggeschwulst mitten auf der Stirn gehabt? Und mit den falschen Jähnen scheint er ebensoviel Not zu haben als wir, denn er kaute fortwährend damit. Aber im übrigen sah er sehr gut aus, liebt auch noch ein schlechtes Späßchen zu machen; er sprach vom verstorbenen Großherzog, den er fehr gut gefunden, erzählte uns, derfelbe habe große Scheu vor seinen ruffischen Schwägern ge= habt, so daß, als Grokfürst Michael einst nach Kissingen gekommen sei, wo der Großherzog auch war, diese Ankunft beim Großherzog den Gebrauch des Rakoczy überflüssig gemacht habe! Dabei lächelte er Anna und mich höchst vergnügt an. Ich freue mich doch, ihn gesprochen zu haben, es wird wohl das einzige Mal sein, denn er empfängt eigentlich nicht, da er im Hotel lebt."

Offenbar fand jedoch, einem späteren Schreiben der Tochter Amelies an Linen zufolge, Ludwig I. Gefallen an dem Derkehr mit den beiden Damen. "Der König", erzählt Anna v. Eichel darin, "war so gnädig, uns schon mehrmals aufzusuchen, wobei er dann jedesmal wiederholt: wer hätte das gedacht, daß ich die Tochter und Enkelin meines guten Egloffstein hier in Afrika kennen Iernen würde. Seine Unterhaltung ist oft etwas wunderlich, und er hat uns bereits mit einer Reihe von Anekdoten und Geschichtchen regaliert, denen wirklich zuweilen auch das kleinste Mäntelchen und die leiseste Derblümung fehlte. So erzählte er uns neulich vom Prince de Ligne, dem alles erlaubt gewesen sei und der unter anderm beim Wiener Kongreß den König Max von Bayern einmal dadurch begrüßt hätte, daß er von hinten an ihn herangetreten und ihn

tüchtig gekniffen habe, in den Teil, auf den man sich sest. Ein anderes Mal hatte er die größte Lust, uns den abscheulichen Ders zu rezitieren, den Goethe einer Fräulein Salomon aus hamburg ins Stammbuch geschrieben, indessen rekollierte er sich doch noch und versicherte, nein, es sei doch nicht möglich. Als er von Goethe sprach, versuchte ich, ihm von dem schönen Porträt, das Cante Juliens Pinfel geschaffen, zu sagen; aber ich fürchte, so laut und wiederholt ich es ihm auch zuschrie, er hat es wohl doch nicht ver= standen. Nur den Namen der lieben Tante hatte er aufgefangen, und daran knüpfte er denn gleich wieder seine Erzählung von Rom, und sette abermals hinzu: aber erst als ich wegging, bot ich ihr die Dilla Malta an, nein, nein, das würde sonst zu gefährlich gewesen sein. Sagen Sie mal, warum bat sie nicht geheiratet, sie war so schön und liebenswürdig, fie muß ja fehr viele Verehrer und Bewerber gehabt haben? Ungählige, versicherten wir, aber die Liebe zur Kunst kämpfte mächtig und überwiegend in ihr 2c."

Wie zu erwarten, war man in Marienrode über die Nachrichten aus Algier fehr gerührt. Jugleich mit ihrem Danke dafür ließ Julie den Verwandten durch Linen den Wunsch übermitteln, beim König ein neues Eremplar seiner Gedichte für sie zu erbitten, da ihr das einst in München von ihm gewidmete abhanden gekommen sei. Ludwig I. war mittlerweile in Trauer versetzt worden durch den überraschend schnellen Tod seines Sohnes, König Mari= milians II., am 10. März 1864. "Er erträgt ihn übrigens mit großer Sassung", schreibt Frau v. Eichel an Line, "und beklagt nur seinen Enkel, daß er mit achtgebn Jahren ichon König sein muffe. Er felbst seufzt über die vielen Briefe, die er erhalten und doch fast alle selbst beantworten musse; auch unser Großherzog habe geschrieben, sehr artig, aber beschwerlich. Dabei bleibt ihm indes doch noch Zeit, Gedichte zu machen über die Einsamkeit eines Königs und sogar über die Liebe. Ich hoffe, sie vom Pastor hier zu bekommen, der sie überseten soll für den Präfekten, dem sie der König schenkte. Bei diesen Gedichten gedachte ich des Wunsches der

lieben Julie, und als der König wieder nach ihr frug, konnte ich ihm denselben glücklich beibringen; er nahm es freundlich auf und ließ sich die Adresse in sein Notizbuch schreiben; seinen Namen wolle er gern wieder selbst hinein schreiben, nur keinen Brief, so wie er nach Deutschland komme. Er erwähnte auch des Bildes der Königin von Julie sehr lobend."

In der Tat vergaß er nicht, nach seiner Heimkehr Juliens Bitte zu entsprechen; ja, wider Erwarten begleitete er sogar seine Gebichte mit den folgenden Zeilen: "Hochgeschätzte Gräfin Julie! Habe von der Tochter meines guten Bekannten, des verewigten Freiherrn Gottsfried v. Egloffstein, in Algier erfahren, daß Ihnen meine gedruckten Gedichte abhanden gekommen, und Sie solche wieder zu besitzen wünschen. Gestern die vier Bände erhalten, beeile ich mich, sie Ihnen zu schicken. Es war in Afrika, daß ich Frau v. Eichel und deren Tochter das Vergnügen hatte, kennen zu sernen; sah sie noch bei meiner Einschiffung. Algiers Klima war mir Lebensbalsam, und allgemein wird gefunden, daß mein Aussehen es zeigt. Eine angenehme Erinnerung ist mir die Ihrer Bekanntschaft; es war auf der Spanischen Treppe, wo ich Sie, begegnend, zum ersten Male sah. Schade, daß Sie Hosdame waren. Sie würden sonst eine große Malerin geworden sein. Gutes Besinden Ihnen wünschend

München, 24. Mai 1864

Ihr wohlgeneigter Ludwig.

Verwechslung zu vermeiden, ist auf die Briefumschläge an mich Cudwig I. zu schreiben."

Einige Monate später, am 15. Oktober, folgte Frau v. Beaulieu ihrer jüngsten Tochter in das Grab. Der Cast und den vielfältigen Beschwerden ihrer einundneunzig Jahre schier erliegend, hatte auch sie mit Sehnsucht auf den Tod geharrt, und selbst die zärtlichste Kindesliebe durfte sie nicht in die West zurückwünschen. Nichtsdestoweniger ließ sie ihre beiden Töchter, wie Line meiner Mutter am

573

Tage nach ihrem hinscheiden schrieb, "in den unsäglichsten Schmerzen zurück. Noch vermag ich", fuhr sie fort, "dies Geschick nicht zu fassen, zu begreifen, vermag mich nur mit dem Gedanken zu trösten, daß Gottes Gnade uns schnell mit ihr wieder vereinigen werde, und bin dem Leben ganz abgestorben. Ach, und meine arme Julie, wie soll sie das Dasein ertragen?"

Große Sorge bereitete den beiden Schwestern bei ihrer traurigen körperlichen und seelischen Derfassung der Gedanke, sich für den kurzen Rest ihres Lebens vielleicht noch nach einem anderen Wohnort umsehen zu müssen; es war ihnen daher troß aller ihrem Kloster anhaftenden Mängel eine wahre Beruhigung, zu erfahren, daß sie es nicht zu verlassen brauchten. "Die überraschende und stets unbegreifliche Gnade des huldvollen Königs", teilt Line am 7. Dezember meiner Mutter mit, "hat uns ohne Bitte und Surbitte von uns erhalten zu haben, die Sortdauer des hiefigen Aufent= haltes nebst allen Prärogativen erteilen lassen." . . . "Ad, meine Mathilde! Je mehr Zeit über das Ableben der geliebtesten Mutter hingeht, je mehr erhöht sich der Schmerz, und des Königs Gnade für die armen heimatlosen Schwestern hat sie vor allem damit ge= segnet, daß sie in der Nähe des Grabes der Vielgeliebten, und in der füßen hoffnung leben können, bald an deren Seite gur Rube gelegt zu werden!"

Je tiefer sie den neuen Huldbeweis des Candesherrn empfanden, der dessen zu so hoher Ehre gereichte, desto aufrichtiger betrauerten sie seinen und seines Hauses Fall im Jahr 1866. Allersdings konnten sie Georg V. von Schuld nicht freisprechen, wie sehr sie auch dem Einslusse körperlichen Gebrechens auf den von ihm in der Schicksalsstunde gefaßten verhängnisvollen Entschluß Rechnung tragen mochten. "Obgleich wir treue Preußen sind," schreibt Line meiner Mutter am 20. August 1866, "so ist unstre Anshänglichkeit und Dankbarkeit für das hiesige Königspaar doch zu innig, um nicht von dem Schmerz vernichtet zu sein, der insolge der unbegreislichen Handlungen des Königs die gänzliche Dernichs

tung seiner Samilie herbeiführte und die Königin sowie den teuern Kronprinzen ganz unglücklich machte."

Ihr und Juliens ferneres Ceben wurde übrigens durch die Katastrophe des Welfenhauses nicht berührt. "Wir sind nun glücklichersweise auch jetzt gesichert worden," teilt Line am 26. Februar 1867 meiner Mutter mit, "und wird keine Änderung in unserm hiesigen Aufenthalt eintreten, weil König Wilhelm es uns erhalten will, was König Georg versiehen. Die liebe Königin Augusta hat uns diese Beruhigung vermittelt und verschafft, was für unsre letzten Tage sehr viel Wert hat."

Wie peinlich das Aufgeben hannovers im preußischen Staat und die Entthronung der nahen Verwandten die Königin berührte, ist bekannt. Den Widerwillen der Schwester dagegen teilte niemand entschiedener als Großherzog Carl Alexander, dem es überhaupt schwer genug fiel, sich in die durch den deutschen Krieg geschaffene Lage der Dinge zu finden. Bei der Beschränkung der bisher aus= geübten Souveränitätsrechte, die auch er mit dem Eintritt in den norddeutschen Bund sich gefallen lassen mußte, ist dies wohl gu begreifen. War doch selbst eine so treue Anhängerin Wilhelms I. wie meine Großmutter Isabelle, die, trok ihres hohen Alters noch körperlich rustig und geistig frisch, sich seiner Siege über das nach ihren Worten "faule, perfide Ofterreich" aufrichtig gefreut hatte, hinterher über die Ausnügung der errungenen Erfolge und das Auftreten Preußens sehr entruftet. Erst durch eine personliche Begegnung mit dem ritterlichen Monarchen im herbst 1867 wurde sie wieder einigermaßen befänftigt. "Ich habe", bemerkt sie in einem Brief an Line vom 14. Oktober, "die bewegten Tage der filbernen hochzeit unserer herrschaften gut überstanden — und habe auch nur von meinem Eckchen aus manche Freude gehabt, unter anderm den Besuch des Königs von Preußen, einfach und gut wie ich ihn stets gekannt. Seine Persönlichkeit versöhnt gang mit allem, was seine Gewalttätigkeit Bitteres im Gemüt erweckte gegen Ihn! Dak er uns unsern Rock nimmt" — die historische grüne Uniform aus Carl Augusts Zeit — "bleibt mir ein bitterer noch zu verswindender Schmerz — und doch milderte er auch diese Empfindung. Ich fühle mich in eine andere Welt versetzt und will es ertragen, bis mich Gott erlöst mit Ergebung in seinen Willen." 10

Diese Zeilen geben der damals in Weimar herrschenden Stimmung ebenso deutlich Ausdruck wie die Antwort, die Carl Alexander acht Monate zuvor Linen auf ein Schreiben aus Anlaß des Geburtstages seiner verewigten Mutter erteilt hatte:

# Weimar, den 17. Februar 1867

Mit bewegtem herzen, meine teure Freundin, habe ich gestern Ihren Brief gelesen, mit tiefer Empfindung antworte ich Ihnen heute. Ihnen brauche ich nicht erst zu erklären, weshalb ich mich jo ergriffen fühle, sind Sie es doch, die für den 16. gebruar mir geschrieben! Aber, wenn Sie ebendeshalb auch schon wissen mögen, daß Sie mir Freude gemacht haben, so lassen Sie mich ge= wiß dennoch, ja gerade deswegen, das ichon Gewußte wiederholen, denn für Freude danken zu können, bereitet neuen Genuß! Sie haben Recht, wenn Sie in Erinnerung jenes Datums von ,unsterb= licher Liebe' sprechen, denn sie kann auch nicht vergeben. Dies Bewuftsein wächst mit dem Bedürfnis nach ihr; dieses lettere aber steigt, je mehr die Wogen des Lebens sich heben. Auf diesen nun schwebt die Sicherheit des glückseligen, friedlichen Jenseits wie das Schiff, in dem wir wohl fahren. Diese Sicherheit ist mir immer wieder überkommen, wenn meine Seele sehr gelitten, das aber habe ich gelernt, seitdem jenes Datum mir eins der Erinnerung geworden. Preisen wir indessen Gottes Gnade, daß er uns Jene vorausgehen ließ, denn was hätte sie gelitten, ware dies nicht geschehen, was würde sie jett leiden! Daneben bin ich, dies können Sie mir glauben, in fortwährendem Verkehr mit ihr; das Cesen zahlloser Briefe, das stete Begegnen ihrer Spur in der alltäglichen Tätigkeit meiner Stellung gestalten diesen Verkehr des Geistes und des Bergens sehr lebhaft. Er ist es, und der mit den andern großen

Geistern, die Weimar angehören — ich nenne besonders Goethe —, der mich in der fortgesetzten Prüfung dieser Zeit aufrichtet und erfrischt. Es ist dies für mich eine wahre Gnade Gottes. Ich darf sagen, daß es mir ein Genuß ist, trot der mich umgebenden Schwiezrigkeiten zu walten, zu fördern, zu verschönern!

Ihre treue Anhänglichkeit wird Ihnen erklären, weshalb ich so weitschweifig über mich selbst spreche, und wird mich entschuldigen. Jest aber von etwas anderem: fr. v. Goethe ist für diesen Winter hier, wie einst, das Zentrum eines wechselnden Kreises von Freunden und Fremden. Ihn verließ soeben die Priorin v. Poq= wisch,11 zu ihren Pflichten nach Schleswig zurückkehrend. Walter ist mehr als je in lebhaftestem Verkehr mit mir, Gutes und Schönes fördernd; Wolf leidend zwar, aber mit Interesse hier anwesend, wird hoffentlich sich hier fesseln lassen. In ihren, ja in allen Kreisen berricht neben dem Unvermeidlichen der Zeiteindrücke dennoch Teilnahme an der vielfältigen Entwickelung hiesiger Tätigkeit. Das Museum steigt empor, durch schöne Sormen gu schönem Inhalt einladend: ein neuer Stadtteil mit Parkanlagen beginnt sich um das= selbe zu schließen. Preller überrascht die denkende und fühlende Welt durch immer schönere Fresken für das Museum, Genelli durch immer poetischere Schöpfungen seines Genius; die Kunstschule ent= sendet vortreffliche Werke in entgegengesetter Richtung, der realistischen, um dies Modewort der Zeit zu gebrauchen. Sie wird in den Reformationsbildern für die Wartburg ein erwünschtes Seld der Tätigkeit finden. Daneben ist das Theater seinen Überliefe= rungen gemäß gepflegt, die Singakademie hier liefert fehr Gediegenes und wetteifert mit den akademischen Konzerten zu Jena durch Produktion des Besten aus Vergangenheit und Gegenwart.

Dies wäre eine weimarische Skizze. Diesleicht sagt mir die Freunsin, ob sie ihr, ob sie der teuern Schwester gefallen und weitergeflochten ist das alte und um so festere Band treuer Freundschaft, mit der ich bleibe der Alte

Carl Alexander

Den Bescheid, den er auf diese grage erhalten würde, konnte der Großherzog leicht voraussehen. Waren doch gute Nachrichten von ihren Lieben in der gerne das einzige, was den dusteren Spätherbsttag, dem Linens Leben glich, noch etwas aufzuhellen vermochte. "Könntest Du mir doch Erfreuliches über Euch sagen", rief sie in einem Brief an meine Mutter aus, "und dadurch mein Berg er= frischen! Gern möchte ich auch Dir Unterhaltendes mitteilen, wenn unfre traurige Cage, unfre Einsamkeit und alles Betrübende, was sich ereignet, mich nicht gang unfähig dazu machte." Eine beständig nagende Sorge war für sie die allmählich zur Wassersucht sich ent= wickelnde, immer schwerer werdende Krankheit der Schwester. "Juliens gabllose und troftlose Leiden vermöchte ich Dir nicht gu schildern," klagt sie der jüngeren Verwandten und Freundin am 29. De= zember 1867, "und daß ich sogar von ihr getrennt sein muß, seit einigen Wochen sie nicht sehen durfte, weil das Sprechen ihre Er= stickung so gefährlich erhöht, kann Dir einen kleinen Blick in unfre Zustände verschaffen. Der Argt hat es mir gur Pflicht gemacht, meine Julie nicht zu besuchen, und so wird mein körperliches Leiden, was durch Gicht mich so qualt, noch durch geistige Schmerzen verschlimmert."

Unter solchen Umständen durfte sie natürlich nicht mehr daran denken, dem Stiftskonvent in Nürnberg persönlich beizuwohnen; die Geschäfte der Äbtissin aber von Marienrode aus zu führen, konnte sie sich gleichwohl nicht versagen, wie schwer es auch ihren gichtgeschwollenen händen oft fallen mochte, die Seder zu führen. Überhaupt war sie noch immer eine fleißige Briesschreiberin und hatte sich außerdem eine Eigenschaft bewahrt, durch die sie sich schon in der Jugend viele Freunde gemacht hatte, die Lust am Schenken. Der Sendungen von Tante Line weiß ich mich aus meiner Kindheit genau zu erinnern: kostbar waren ihre Gaben nicht, aber alle wohl überlegt und mit liebevoller Sorgfalt ausgewählt. So erhielt ich von ihr noch zu Weihnachten 1867 einen, wie ich mich damals ausdrückte, "sehr wunderschönen" seuerroten Flatterschal und

außerdem das "Sittenbüchlein", eine Bilderfibel mit allen möglichen sehr beherzigenswerten guten Cehren in Prosa und in Versen, 3. B.:

Sleiß und Ordnung sollst du üben, Dann wird jedermann dich lieben;

oder:

und dergleichen mehr.

Der folgende Sommer brachte der ehrwürdigen Bischofsstadt hilbesheim den Besuch ihres neuen Candesherrn Wilhelms I. Die greisen Bewohnerinnen von Marienrode ließen die Gelegenheit nicht vorübergehen, dem König, dem sie, wie wir wissen, aus seiner Jugend vom weimarischen hofe her wohl bekannt waren, drieslich ihren Dank für das ihnen gewährte Aspl darzubringen, zugleich mit herzlichen Segenswünschen für das sernere Gelingen des so glückslich begonnenen Werkes der Einigung des deutschen Daterlandes. Seine Antwort auf diese huldigung ist als politisches Bekenntnis noch jest von Interesse. Möge sie deshalb hier ihre Stelle finden.

Babelsberg, 10. Juli 1868

Gnädigste Gräfinnen!

Sie können leicht denken, mit welchem Dankgefühl ich Ihre Zuschrift vom 22. vorigen Monats auf der Durchreise durch hildessheim erhielt! Welch schöne Vergangenheit knüpft sich an Ihre Personen und Ihre Namen! Wie verändert sind die Zeiten! Die Wünsche, welche Sie mir aussprechen zum Gelingen des großen Unternehmens, das Gott mir auferlegt hat, sind mir teuer und erfreulich. Sichtlich hatte 1866 den Grund zu diesem Unternehmen Iegen wollen, ich gehorchte. Welch schwere Augenblicke ich vor und nach jenem mir aufgedrängten Kriege verlebte, kann nies

mand mir nachfühlen, und mein Erscheinen in dem Cande, das Sie bewohnen, riß in mir manche Wunde auf, denn mein Herz weiß nichts von dem, was mein Gewissen mir aufnötigte und die Pflicht verlangte.

Nochmals tausend Dank für Ihre so werte Erinnerung!
Ihr treu ergebener König Wilhelm

Des königlichen handschreibens durfte Line sich leider nicht mehr erfreuen, denn als es eintraf, war sie schwer erkrankt und nicht mehr imstande, davon Kenntnis zu nehmen. Ein Karbunkel hatte sich in ihrem Genick gebildet, der ihre Umgebung von Anfang an mit ernster Sorge für ihr Leben erfüllte. Drei Wochen brachte sie mehr schlummernd als wachend zu, am 16. Juli mittags entschließ sie nach schwerem, aber kurzem Kampse. Da der Arzt auch bei ihr den Beginn der Brustwassersucht festgestellt hatte, durfte man die Beschleunigung ihres Todes durch das bösartige Geschwür noch als eine gnädige Sügung des Schicksals betrachten, troß aller Schmerzen, die es ihr verursacht haben mochte.

Wie tief meine Eltern Linens Hinscheiden beklagten, brauche ich kaum hervorzuheben. Die Kunde davon säumte meine Mutter nicht, an eine mit ihr selbst innig befreundete alte Bekannte der Dersblichenen gelangen zu lassen, die jüngste Tochter Schillers, Emilie von Gleichen-Rußwurm, die jene in ihren Briesen öfters als "den Liebling ihrer Jugend" freundlich erwähnt hatte. Wie lebhaft ihre Juneigung von der Gleichen erwidert wurde, lassen die Worte erskennen, mit denen sie in die Trauer meiner Mutter einstimmte. "Unsre geliebte Gräfin Line hat also geendet," erwidert sie ihr, "dieses liebenswürdige, tiese Gemüt, so erfüllt von allem Edlen, Hohen! Wohl ihr, die nun dieses Erdenlos beschlossen, was ihr mansches Schwere, Tiefschmerzliche gebracht, aber auch viel Segen im gottergebenen Gemüt. Ein lieber Gedanke ist es mir, daß sie mich liebte, von Jugend an hing ich mit Verehrung, mit Liebe und Bewunderung an dieser hinreißend liebenswürdigen Gestalt und

schwärmte in jenen Tagen für sie so recht mit jugendlicher hingebung!"

Aus dem Gesagten läßt sich entnehmen, was Linens Tod für die allein zurückgebliebene Julie bedeutete. "Und doch", versichert diese in einem bald nach dem traurigen Ereignis ihrer Dienerin diktierten Briefe, "steigen täglich heiße Dankgebete von mir zu Gott dem Herrn empor, daß er es mit der geliebten Schwester so gnädig gemacht und sie vor einer noch viel schwereren Krankheit bewahrt hat, die sie vielseicht noch jahrelang an das Lager gefesselt und den schwersten Leiden preisgegeben hätte." Welchen Qualen sie bei längerem Leben entgegengegangen wäre, konnte Julie nach denen, die sie selbst erdulden mußte, am besten ermessen.

Daß ihr eine seit vielen Jahren befreundete hausgenossin, die Amtsrätin Mejer, als treue Pflegerin zur Seite stand, war für sie in ihrer hilflosen Lage ein Trost, für die Derwandten aber eine große Beruhigung. Einer unter ihnen, Graf Friedrich Leopold Egslofsstein, der Sohn ihres Stiesbruders, schrieb mir über ein Zussammensein mit ihr im August 1868: "Tante Julie war bei meinem Besuche schon von der Wassersucht sehr geplagt und konnte nicht mehr liegen, verbrachte Tag und Nacht in einem Lehnstuhl. Großen Eindruck hat auf mich gemacht, was sie mir zuletzt sagte. Ihr ganzes Leben sei ein versehltes gewesen. Einmal habe sie vor der Wahl gestanden zwischen der Ehe (unter ihren zahlreichen Bewerbern meinte sie wohl den Baron Dachenhausen) und der Kunst. In der letzteren habe sie es nur zur Dilettantin gebracht, sie hätte doch heiraten sollen, denn nun stehe sie ganz vereinsamt im Leben da!"

Don dessen Jiele war sie damals nicht mehr weit entfernt. Am 15. Januar 1869, sechs Monate nach Line, hauchte auch sie ihre Seele aus. Ihr müder Leib fand seine letzte Ruhestätte auf dem stillen, stimmungsvollen Friedhofe von Marienrode an der Seite der Mutter und der Schwestern.

### Anmerkungen

W. A. bedeutet Weimarer (Sophiens) Ausgabe von Goethes Werken

### Erstes Buch

1

1. In dem Auffat: Ein Kind des achtzehnten Jahrhunderts. Jugend= erinnerungen der Gräfin henriette Egloffftein. Deutsche Rundichau, De-Bember 1919 bis Sebruar 1920. Er liegt der nachfolgenden Darftellung 2. Beaulieu-Marconnan, Anna Amalia, ihrer Jugendzeit zugrunde. Carl August und der Minister v. Fritsch, Weimar 1874, S. 221 ff. Derj., Goethes Cour d'amour, Goethe-Jahrbuch VI S. 59 ff. 4. Vermutlich Friedrich Sildebrand lob v. E., Benriettens Bruder. von Einsiedel, der bekannte Genoffe des weimarischen Dichterkreises 5. Wohl grau v. Tettan. 6. Caroline v. E., (1750-1828).Gottlobs Gattin. 7. Der Alteste, Majoratsherr in Egloffftein. 8. Kammerratin Cranen, geb. Leveau, Frau des Bankherrn und preuß. Konfuls Aug. Wilh. Crapen in Leipzig, eine, wie es scheint, galante Dame, Freundin Carl Augusts in den neunziger Jahren. 9. Goethe. 11. Nicht festzustellen. 12. Beaulien. 13. Ab= gedruckt Deutiche Rundichau, gebruar 1920 S. 290. 14. Erbpring Carl Friedrich und Großfürstin Maria Paulowna. 15. Gottfried v. Eglofffteins Gattin. 16. Ceibargt Dr. f. 17. hofdame Luise р. Ф. (1747—1807). 18. fr. hild. v. E. 19. Luife v. Kn., Carl 20. Den Kammerfrauen der herzogin. Ludwig v. Kn.s Gattin. 22. August Friedrich Carl Frhr. v. 3., Cand= 21. Dr. St., Hofmedilius. 25. Jeannette Gräfin Egloffstein, henriettens zweite ichaftsdirektor. 25. Ifabelle Walds 24. Friederike v. Riedesel, hofdame. Tochter. ner v. Freundstein; ausführlicher über fie weiter unten. 26. Dera mutlich Albertine Auguste v. Staff, hofdame.

2

1. Näheres über seinen damaligen Verkehr in Misburg und den dortigen Minnehof in den "Beiträgen zu Angust Kestners Lebens-

geschichte" von Anna Wendland, hannoversche Geschichtsblätter, Ihage 1914 u. 1917. Dgl. Kestner-Köchlin, Briefmechsel zwischen August K. und feiner Schwester Charlotte. Strafburg 1904, Register. 2. Bei= trage 1917, S. 58. Dal. Keftner-Köchlin, S. 58; a. a. O. S. 8 Charakte-3. Ungedrucht; mir gutigst mitgeteilt von grl. Anna ristik Juliens. 4. Carl Augusts Tochter (1786-1816). Wendland. 5. Die Um= gegend von hannover murde damals durch den Streifzug der "schwarzen Schar" des Herzogs Friedrich Wilhelm von Braunschweig beunruhigt. 6. Später herzog B., zweiter Sohn C. A.s (1792-1862). Schlacht bei Wagram; B. hatte daran als kgl. fächs. Offizier rühmlichen Anteil genommen und war dafür von Napoleon mit dem Orden der Ehrenlegion ausgezeichnet worden. 8. Conftange Grafin Sr., Bof= dame, zulegt Oberhofmeisterin der Großfürstin Maria Paulowna. 9. Johannes S. (1768-1826), Dichter und Schriftsteller. 10. Karl heinr. Ludw. Erhr. v. I., preuß. Staatsminister (1753-1831), hatte 1806 an der Spige der preußischen Verwaltung von hannover gestanden. 11. Morit August v. Th. (1738-1817), der bekannte Schriftsteller, sachsen=koburgischer Minister. 12. Friedrich v. M. (1779-1849), Beh. Regierungsrat, der spätere Kangler. 13. Fran v. B., Witme eines soeben in Tirol gefallenen weimarischen Offiziers. 14. 30= hanna Sch. (1766-1837), Romanschriftstellerin, Mutter von Arthur und Adele Sch. 15. Generalin v. W. 16. Sophie v. B., hof= dame der Bergogin Luise. 17. Gattin des Kammerherrn, späteren Oberhofmarschalls Freiherrn Spiegel von und zu Dickelsheim. hatte drei Semester in Beidelberg studiert. 19. Die beiden Schwestern des bekannten preußischen Generals von der Marwig. Siehe über sie das Buch "Dom Leben am preußischen Hofe", Berlin 1908. 20. Euphrasie de B. Näheres über sie und ihre späteren Beziehungen ju dem Dichter Grafen August Platen bei Schlöffer, Platen, Munchen 21. Carl Leonhard R. (1758-1823). 1910/13. Register. der hofprediger Wilhelm Christoph G. 23. Carl Friedrich Srhr. v. S., Polizeipräsident, dann Staatsminister (1769—1851). line v. h., geb. Jagemann (1777-1848), die bekannte Schauspielerin und Geliebte Carl Augusts. 25. Carl v. B., fpater kgl. fachf. General 26. Der "natürlichen Tochter". (1806-1895).27. Das Milch= madchen und die beiden Jager, Oper in einem Akte von Baligand, 28. J. S. Req= Musik von Egidio Romoaldo Duni (1709-75). nard, frangof. Cuftspieldichter (1647-1709). 29. Frau v. N., geb. v. Fritsch. 50. Frau v. Sch., geb. Gräfin Bernftorff, Schwägerin

der Frau v. Stein. 31. Der Schauspieler Pius Alexander W. (1782 bis 1828), und seine Frau Anna Amalie, geb. Malcolmi (1780—1851). 32. Den Dichter Jacharias W. (1768—1823).

3

1. Maria Seodorowna (1795—1828). 2. Siehe über ihn die von mir verfaßte biographische Skigge in den "Cebensläufen aus granken", Bd, I S. 78 ff. Dal. Artikel in der Allg. deutsch. Biographie und Nekrolog des Kanglers v. Müller, Beilage gur "Weimarischen Seitung" vom 5. Vanity fair. A novel without a hero by 15. Oktober 1834. 4. Friedrich v. M., Erinne-W. M. Thackeray, Paris 1849, S. 252. rungen aus den Kriegszeiten von 1806 bis 1813, Braunschweig 1851, 5. Einer damals in W. lebenden gräflich R.ichen Samilie. S. 135. 6. Abgedruckt W. A. Bd. 16 S. 215 ff. 7. Friedr. August Srbr. 9. Friedr. Juftin B., der bekannte v. S., Sorstmeister. 8. Beaulieu. 10. Henriette v. K., Carl Ludwig v. K.s Schwester, Buchhändler. hofdame der Prinzessin Caroline. 11. Caroline und Maria Pau-12. Erbpring, fpater Erbgroßhergog Friedrich Endwig (1778 13. Gustav. 14. Graf M. 15. Graf Bobenthal= bis 1819). 17. Morit August v. Th. 16. Frhr. v. B. 18. Deffen Dölkau. Bruder hans Wilh. v. Th., sachsen-gothaischer Minister (1744-1834). 19. Caroline Amalie, geb. Pringessin von Bessen-Cassel (1771-1848). 20. Henriette v. S., geb. v. Wolfskeel. 21. Kammerherr, fpater Oberhofmarschall grhr. Sp. von und zu Pickelsheim.

4

1. Die langjährige Oberhofmeisterin.

2. Wilhelmine, verw. Prinzessin von Oranien, geb. Prinzessin von Preußen (1751—1820), Tante Friedrich Wilhelms III.

3. Jüngster Bruder des Königs.

4. Mazianne, geb. Prinzessin von hessenschaften von Kozebue, Musik von der: Das Leiermädchen, Oper in drei Akten von Kozebue, Musik von Friedr. himmel (1765—1814).

6. Edda v. Kalb, Charlottens Tochter, hossame der Prinzessin.

5

1. (1771—1839). Er starb als Galerie-Inspektor in Nürnberg.
2. Später nach dem Grafen Kielmannsegg benannt.
3. In vollem Umfange mitgeteilt ist der Brief bei Kestner-Köchlin S. 360 ff.
4. Ludw. Georg Thedel Gr. W.-Gimborn (1769—1862), Schwager des Freiherrn vom Stein.
5. Ogl. A. Wendland, Beiträge, Hannov. Gesch.-Bl. 1907,

**S**. 140. 6. a. a. O. S. 143 ff. **7**. 1789—1817. 8. Abidrift bavon im Nachlasse der Schwestern E. 9. Beiträge S. 148 ff. 10. a. a. D. 11. "Frisch auf zum fröhlichen Jagen". 12. Der= öffentlicht von C. A. h. Burkhardt, Goethes Unterhaltungen mit dem Kangler Friedrich von Müller, 2. Aufl., Stuttgart 1898, S. 13 ff. 13. Julius, zweiter Sohn Leopolds aus der zweiten Che († 1829), und 14. Ottilie Grafin f. v. Donnersmarck, Oberhofmeisterin Auguste. der Großfürstin. 15. Grafin Conftange S. 16. Dr. Starke. 18. Friedr. Wilh. v. B., hofmarichall. 17. Julius Adolf Dolkel. 19. Den Dichter Friedrich Baron de la Motte S. (1777-1843). 20. Otto Gr. E., Leopolds jüngerer Bruder. 21. Siehe Deutsche Rundschau 1917, Juni= und Juliheft: "Am ruffifchen hofe vor hundert Jahren". 22. 1752-1831. Er war Generalleutnant; später wurde er noch Kurator der Universität Dorpat. 23. über ein unfreiwilliges Bad im Rhein berichtet Adele Schopenhauer an Ottilie v. Pogwisch, Schlangenbad 13.VIII. 16 Aus Ottilie v. Goethes Nachlaft I, Schriften der Goethe=Gesellichaft. Bd. 27 5. 241.

#### 3weites Buch

1

1. W. A. IV 22 S. 19. 2. Burkhardt a. a. O. S. 13 ff. 3. w. a. III 4 S. 244. 4. Burkhardt a. a. O. 5. Eine von mir ver= faßte Cebensskigge M.s auf Grund der vorhandenen Quellen und Lite= ratur enthält Bo. II der "Cebensläufe aus Franken", München und 6. 3m "goldenen Anker". Leipzig 1922, S. 312 ff. Ottilie v. G.s Nachlaß I, S. 294. 8. henriette v. D., geb. Gräfin hendiel, hofdame der herzogin, Tochter der Oberhofmeisterin, Mutter von Ottilie und Ulrike v. p. 9. Ob Julie Lust habe, bei eintretender Dakang hofdame der Großherzogin zu werden. 10. In dem ältesten Teile des Schlosses, der sogenannten Bastille. 11. Mam= fell Rosen, Linens Kammerjungfer. 12. Caroline v. W., Schillers Schwägerin. 13. Kammermusikus H. 14. Charlotte K. war mit ihrer Tochter Klara damals bei ihrer Schwester, der hofratin Riedel in W., zu Besuch. Dal. Biedermann, Goethes Gespräche, Bd. 10, Ceipzig 1896. \$.81. 15. Schoftunden der Oberkammerherrin. Paulownas Bruder, der spätere Kaiser Nikolaus I. 17. Anton Srhr. v. 3., Oberappellationsgerichtsprasident in Jena (1783-1843), und grau Luise geb. Freiin v. Stein=Nordheim. 18. Friedrich I., + am 30. Ok= tober. Er war Maria Paulownas Oheim. 19. Erbgroßherzog, später Großherzog August von G. (1783—1853).

20. Nicht sestzustellen.

21. Wohl ein armer Lehrer.
22. Wilhelm E., Sänger und Schaussieler, 1801—05 in Weimar (1774—1845).

23. Diane Freifrau v. G., verw. v. Pappenheim, geb. Waldner v. Freundstein, Isabellens Schwester. Siehe weiter oben. Sie hatte kürzlich den Staatsminister E. A. v. G. (1781—1853) geheiratet.

24. Prinzessin Stourdza, ehemals Hosdame der Kaiserin Elisabeth von Rußland. Ihr Gatte, Gr. Cajetan E., geborener Österreicher, war C. A.s Obermarschall.

2

1. Dal. W. Bode, Goethes Sohn, Berlin 1918, S. 237 ff. Christians v. E., also Nichte der Frau v. Beaulien. Sie heiratete fpater deren Sohn, ihren Vetter Carl. 3. Dienerin der Oberkammerherrin. 4. Clemens Wenzeslaus C. (1775—1845). 5. hans heinrich v. K. Näheres über ihn weiter unten. 6. Adolf v. W., Carolinens Sohn. 8. Auspielung auf Dianens 7. Näheres über sie weiter unten. einstiges Liebesverhältnis mit dem König Jérôme. 9. Wohl hans Albrecht v. D., kal, preuk, hauptmann. 10. Sophie Caroline v. f.. geb. v. Fritich. 11. Gouvernante der Pringessinnen. 12. Dal. W. Bode, Goethes Sohn, S. 240 ff. 13. Thomas 30h. S. (1770 bis 14. W. A. Bb. 3 S. 101. 15. a. a. O. S. 52. 16. Der Mann der berühmten Klaviervirtuofin, Graf Bombelles, mar k. k. Ge= 17. Pring Albrecht und Pringeffin Belene (nber fandter in Dresden. lettere Naheres weiter unten), Kinder der verstorbenen Erbgroßherzogin 18. Friederike, Witme des Erb= Caroline, Enkel Carl Augusts. pringen Carl v. Br., geb. Pringessin von Nassau-Granien (1770-1819). 19. Graf A., ruffischer Gesandter in Berlin. 20. Sürst K., gleich= falls ruffischer Diplomat.

3

1. W. A. Bd. 4 S. 36.

2. Burkhardt S. 249.

3. Ogl. W. A. III 6 S. 120.

4. Gemeint ist wahrscheinlich Alexander E., der Inshaber eines Schnittwarengeschäftes, den Line und Julie häusig in Nahmung setzen.

5. Siehe hierüber Ottiliens Brief an Goethe vom 4. Febr. 18. Aus Ottilie v. G.s Nachlaß II S. 22.

6. a. a. O. S. 24.

7. Julie an henriette am 13. März 18. Die Auszeichnungen sind leider nicht ausbewahrt worden.

8. G.s Federskizze ist wie J.s Zeichnung in ihrem Skizzenbuch enthalten.

9. Burkhardt S. 26 st.

4

1. Gemahlin des herzogs Bernhard, geb. Pringeffin von S.=Meiningen

(1794 - 1852).2. über ihn weiter unten. 3. Wohl Gräfin Flavie B., Linens Vorgängerin als Hofdame. 4. Carl Str., Sanger. 5. (1745—1831). Als Cebensbild O.s kommt vor allem die biographische Skigge in den "Cebensläufen aus Franken", Bd. I S. 336 ff., in Betracht. über Entstehung und Einweihung der katholischen Kirche in W. gibt außerdem seine als handschrift auf der Würzburger Universitätsbibliothek befindliche Selbstbiographie Auskunft. Unter den ebenfalls dort aufbewahrten Briefen an ihn sind sehr viele von Mitgliedern der 6. Journal des Lurus und der Moden, Jahrg. Samilie Egloffstein. 1819, Januar. 7. Das kurg zuvor erschienene Trauerspiel von 8. Genaueres darüber ift nicht zu ermitteln. Grillparzer. 11. Spigname Condrans. Man venhauer. 10. Luise v. Werthern. nannte ihn auch den Kuhdirektor Bandreck. 12. W. A.IV 31 S. 25. 13. Val. W. A. Bb. 16 S. 233 ff.

5

1. † 9. Januar 1819.
2. Alexander Stourdza, Bruder der Gräfin E., der in Dresden lebte und ebenfalls im Verdachte stand, ein russischer Spion zu sein.
3. Fran v. D., geb. Jagemann, Schwester der hengendorff.
4. Chr. G. v. Voigt, Geheinrat und Staatsminister.
5. Joh. Falks Sohn.
6. Der Maskenzug.
7. Die Dichterin Amalie v. h., geb. v. Imhoss (1776—1831).
8. E. C. A. hossmann, in dessen berühmten "Phantasiestücken in Callots Manier" ein verrückter Musiker Johannes Kreisler eine große Rolle spielte.

6

1. Dal. Aufzeichnung Müllers bei Burkhardt S. 47. 2. a. a. O. S. 48 ff. 3, S. 34, 4, W. A. Bb. 4 S. 37. 5, 1783—1847. 6. Carl Friedr. D., erster Inspektor der Galerie (1768-1823). 7. Dielleicht Carl Schw. (1769—1855). 8. Therese aus dem Windtell, Malerin und Schriftstellerin, vor allem bekannt durch ihre Kopien aus der Dresduer Galerie. 9. (1774-1842), von 1823 an Direktor ber Kunstakademie. 10. Mutter der hofdame. 11. Wolf Graf B., Schriftsteller und überseger, Freund und Mitarbeiter Tiecks (1789 bis 12. Oberft D., weimarischer Geschäftsträger. 13. General K., ruffischer Gesandter bei den fächsischen Bofen. 14. Oper von 15. Oper von Boieldien. 16. Francesco M., Direktor Spontini. der italienischen Oper. 17. Des K. von Preußen. 18. Dorothea R. (1770—1825), Tochter des berühmten Publizisten A. C. v. Schl., eben= falls durch Gelehrsamkeit berühmt, seit 1787 Dr. phil. 19. Die

königl. Familie, die bei der Rückehr aus der kath. Kirche ins Schloß den Weg durch den fogen. Steingang nahm. 20. Gattin des Kunft= gelehrten Joh. Gottlob v. Qu. 21. Bekannter Schriftsteller und Schöngeist (1775-1856). 22. Schriftstellerin (1783-1862). mine v. Ch., Dichterin und Schriftstellerin, Enkelin der Karfdin (1783 24. Carl Aug. B., der bekannte Archäolog, früher in W. 25. Ludw. T. (1773-1853). 26. Ernft Friedr. grhr. von der M., kurheffischer Gesaudter (1786-1824). 27. Koenneritz trat, nach porübergehender Tätigkeit als Theaterintendant in Dresden, in den diplomatischen Dienst, war lange Zeit sächs. Gefandter in Paris und bekleidete nach dem Rücktritt aus dieser Stellung im Jahr 1848 bis ju seinem Tod 1863 das Amt eines Oberhofmeisters der Königin Marie von Sachsen. Seine Gattin hat ihn um fast drei Jahrzehnte überlebt; der herausgeber erinnert sich ihrer als einer höchst sympathischen alten Dame.

7

1. W. A. Bb. 4 S. 256. 2. Gräfin Rosa W., eine der einstigen Schönheiten des Wiener Kongresses. 3. Caroline Auguste, vierte Gemahlin des K. Frang, geb. Pringeffin von Banern (1793-1873). 4. Don Preußen. 5. Graf O. 6. Sürst W., Generaladjutant K. Aleranders. 7. Graf G. 8. Graf h. 9. Preuß, haus= minister. 10. Preuf. Gesandter in Wien. 11. Die Bürger von Wien, Posse in drei Akten von Adolf Bäuerle. 12. Das bekannte Stück von Iffland. 13. Jüngfter Bruder des Kaifers Frang (1785 bis 1829). 14. Michail Paulowitsch, jungster Bruder Kaiser Alexan= 15. Friedr. v. G., Staatsmann und Dubligift ders (1798—1849). 16. Charles-André Graf Pozzo di Borgo, ruff. (1764 - 1832).Botschafter in Paris (1764—1842). 17. Vermutlich Fürst Alexander C3., bekannt als Heerführer in den Befreiungskriegen (1779—1857). 18. Die schöne Gräfin Linda de Rameiro aus dem Citan. 19. W. A. Bb. 4 S. 259. 20. Staatsrat Gregor v. W. 21. W. A. Bb. 4 \$. 38. 22. W. A. III 9 S. 15. 23. Burkhardt S. 79. 24. W. A. Bb. 4 S. 38.

## Drittes Buch

1

1. Ogs. Goethes Verse an die Oberkammerherrin vom 10. Mai 1826. a. a. G. S. 271.
2. Graf Alexander Str., damals russ. Gesandter in Konstantinopel.
3. Frédéric Soret, seit 1822 Erzieher des

Pringen Carl Alexander. 4. Nicht mehr vorhanden. 5. Auch 6. Titel des bekannten Schauerstücks von nicht mehr vorhanden. Zacharias Werner. 7. Ihrem Detter Beinrich v. Egloffftein und Benriette v. Niebecker. 8. Dr. Wilhelm R., Goethes hausargt. 9. Bibliothekar R. 10. G.s Diener. 11. Serdinand E., be= rühmter heldenspieler, seit 1819 in München. 12. Glangrolle E.s aus dem Schauspiele "Dienstpflicht" von Iffland. 13. Carl Srhr. v. **£**. (1767—1843). 14. Wohl die Abschriften der ihr gewidmeten 15. Friedr. Hermann Otto Sürft von h. Bechingen (1776 bis 1838). 16. Prinzessin Julia von h.=h. (1792-1864). Frühling 1823. 18. Maria v. Sz., geb. Wotowska (1795-1831). Dgl. über sie Müller, Erinnerungen aus den Kriegszeiten 19. Wortlaut des Gedichtes W. A. Bd. 4 S. 27; a. a. G. S. 32 die an ihre Schwester gerichteten Stanzen. 20. Dgl. Bode, Goethes Sohn, S. 285 ff. 21. Christoph Ludw. Friedr. Sch. (1781-1834). 22. Luise S., Malerin (1786—1866). 23. Carl Friedr. Gr. R. (1761-1837). 24. Siehe darüber W. A. III S. 111. 25. Sürft Boncompagni= Ludo= 26. Ernst Benjamin Salomo R., der bekannte Dramatiker visi. (1784 - 1852).27. R.s Nichte. 28. Zweiten Sohnes des Bergogs Bernhard, den seine Cante, die Bergogin von Clarence und spätere Königin Adelheid von England, gleich nach der Geburt an Kindes Statt angenommen hatte. 29. Marn E., Verfasserin von Jugendschriften von Romanen dem irischen Dolksleben (1767-1849). aus Charles St., Ottiliens späteren Geliebten. 31. Clementine 32. Erl. Wilhelmine v. W. v. M., geb. v. Milkau. 33. "Die Jungfrau vom See", von Walther Scott, dargestellt von Auguste. 34. Pring Wilhelm von Oranien, später K. Wilhelm II. der Niederlande, M. Paulownas Schwager (1794—1849). 35. Sch.s jüngste Tochter, spätere Freifrau v. Gleichen=Rugwurm (1804-1872). 36. Erbarok= herzog Carl Friedrich. Das Sejt fand an seinem Geburtstage statt. 37. Marie, geb. 1808, und Augusta, geb. 1811. Don Beiden wird noch später die Rede sein. 38. Staatsministerin v. Fritsch, geb. v. Wolfs= 38a. Siguren aus dem "Freischüth". 39. Georg Friedrich v. Gerstenbergk, genannt Müller, 1815 von seinem Oheim K. C. 40. Auch aus dem "Greischüth". v. Gerstenbergk adoptiert. 41. Chri= 42. Elisabeth f., Gattin des stian Wilhelm Schw. (1781—1856). 45. August v. G.; "The Corsair", die Komponisten Joh. Nep. h. berühmte Dichtung von Boron. 44. Er war ingwischen Ergieher der Prinzen Adalbert und Waldemar von Preußen geworden und lebte als solder in Berlin. 45. Ottiliens Jugendfreundin Charlotte v. E., seit einigen Monaten Carls Gattin. 46. Geb. du San, verheiratet mit Goethes Neffen Joh, Friedr, heinr. Schl. 47. Auguste, Gemablin Kf. Wilhelms II., geb. Pringessin von Preugen (1780-1841). 48. Sch.s älteste Tochter, spätere grau Junot (1801-50). 49. v. Gluck. 50. Der berühmte Bildhauer Chrift. Dan. R. (1777-1854). 51. Auguste 3., Enkelin des Philosophen Friedrich Heinrich 3. M. nennt sie Mathilde in Erinnerung an die ihr gleichende heldin des Romans "Umfonft" der grau v. Beaulieu, die diefen Namen trug. erstere W. A. Bd. 4 S. 35, Mr 43, der letztere W. A. IV 58 S. 154. 53. Nämlich, wie die hannoveraner, als hilfstruppen Kaiser Pedros I. von Brafilien, der das Recht seiner Tochter Maria da Gloria auf den Thron von Portugal gegen seinen Bruder Don Miguel verfocht. 54. Der Porträtmaler Alexander M., der ichon vor vielen Jahren 54. Des frangösischen Porträtmalers Frau v. Beaulieu gemalt hatte. 56. Sängerin in Weimar. François Gérard. 57. Ernit Graf 3u M., großbritannischennoverscher Kabinettminister. 58. Carl Serd. Friedr. v. II., preuß. Generalpostmeister und Bundestagsgesandter 59. Baron Anstett, russ. Bundestagsgesandter. in Frankfurt a. M. 60. Frang Ludw. Surft gu b., preuf. Gefandter in Wien.

2

1. Pringeffin Marie. 2. Friedrich Wilhelm, nachmals Kurfürst (1802-75). Die Heirat kam bekanntlich nicht zustande. 3. Gerften= bergk. Seine Dichtung "Phalanen" war 1817 erschienen. v. St. (1772—1844), Charlottens ältester Sohn, Generallandschafts= Repräsentant in Breslau. 5. Goethe. 6. Die überichwemmung 7. Wassilji Andrejewitich Joukowsky, russ. Dichter und Erzieher des Thronfolgers Alexander Nikolajewitsch. 8. Die Trilogie 9. Schopenhauer. der Leidenschaft, die ihr Ottilie geschickt hatte. 10. Ein alter Mann in Neuhof bei Marienrode. 11. Offenbar einen Klatich, den fie zwischen Julie und Ottilie angestiftet hatte. rich P., der nachmals berühmte Maler (1804-78), den Carl August zu seiner Ausbildung nach den Niederlanden geschickt hatte. 13. Don Grillparger. 14. Den kleinen Pringen. 15. Wahrscheinlich die "Novelle". W. A. Bd. 18 S. 314 ff. 16. Marie-Thereje Geoffrin, bekannt durch ihren literarischen Salon gur Jeit Ludwigs XV. 17. Der Oper von Mogart. 18. Den Papagei. 19. Schauspieler Joh. Carl Aug. La Roche, später am Burgtheater in Wien. 20. Eine in Weimar anfässige Judenfamilie. 21. Line. 22. Da selbst Goethe diese Worte nicht wiedererkannte, waren sie vermutlich falsch zitiert. Henrietten dürften wohl folgende Derse vorgeschwebt haben:

"Drum auf beizeiten morgens! ja und fandet ihr Was gestern ihr gebaut schon wieder eingestürzt, Ameisen gleich nur frisch die Trümmer aufgeräumt!"

Goethe, Paläophron und Neoterpe, Vers 183—185 (W. A. Bd. 13 S. 11). 23. Josef Wish. Eduard d'Alton, Prosessor der Archäologie in Bonn (1772—1840). 24. Mademoiselse Palsard, Gouvernante der Prinzzessinnen. 25. W. A. IV Bd. 39 S. 52. 26. Georg Dawe, Porzträtmaler (1781—1829). 27. Al. Feodorowna, Gemahlin des Großfürsten Nikolaus, geb. Prinzessin von Preußen (1798—1860. 28. August. 29. W. A. IV Bd. 39 S. 251.

3

1. Am 13. Oktober. 2. W. A. III 10 S. 163. 3. a. a. O. S. 150. 4. Arthur Welleslen Herzog von W. (1769-1852). 5. W. A. IV 40 S. 277. 6. a. a. Ø. III 10 S. 44. 7. a. a. Ø. 49 I S. 431. 9. Amélie v. Gr., geb. v. Seebach. 10. Vertraute hohenthal? Freundin Linens, von der später noch die Rede fein wird. 11. Kam= merherr v. W. 12. Kammerjunker und geheimer Referendar v. W. 13. Georg heinr. Ludw. n., Schwiegersohn von Goethes Schwester. 14. Landesdirektionsrat T. 15. W. A. 5 I S. 72. 16. W. A. 4 17. Gräfin Albertine R., geb. Freiin v. Rottberg, Witme des S. 143. 18. Arthur Richard Marquis of Douro (ein dem Dater für seine Siege in Portugal verliehener Citel), spater Bergog von Wel-19. Charles Lord Welleslen. lington (1807-84). 20. I promessi sposi von Manzoni. 21. Serd. Joh. Wit, genannt v. Dörring, Schriftsteller und Politiker (1800-63). 22. Carl v. h. (1797 bis 23. Dichtung von Tiech. 24. Seit 1827 war sie mit 1880). dem Pringen Carl von Preugen verheiratet. Der neugeborene Pring war der spätere heerführer Friedrich Carl. 25. Charles Desvoeug, ein Schotte, den Ottilie heiß geliebt hatte. 26. Einen damals in Weimar anwesenden Schotten. 27. Joseph Carl St. (1781-1858).

## Diertes Buch

1

1. Dem General v. E. 2. Joh. Friedr. R., Generalsuperintendent und Gberhofprediger (1777-1848). 3. Zwischen Eckardtsberga und

Apolda. 4. Dessen Chef C. A. gewesen war. 5. Don Rußland, Cuisens Richte, † 1826 bald nach ihrem Gemahl Alexander I. 6. Chr. Ludwig von Hessen-Darmstadt, Cuisens Bruder. 7. Gottsried v. E. 8. Ogl. den Brief Ottiliens an Goethe. Aus O. v. G.s Nachlaß II, S. 209 ff. Richt Graf, wie dessen Herausgeber gelesen hat, sondern Gräsin Schulenburg war beim Tode der Oberkammerherrin zugegen. 9. An seinen Freund Ceopold v. Orlich, den 9. August 53. Abgedr. in meinem Buche: Kaiser Wilhelm I. und Ceop. v. Orlich, Berlin 1904, S. 57. 10. Näheres über sein Verhalten in den Märztagen des tollen Jahres weiter unten. 11. Der Schauspieler. 12. Anna Amalias Ceibarzt. 13. Ceopold v. G., der bekannte spätere Generals adjutant Friedr. Wilhelms IV. 14. W. A. Bd. 5 I S. 77.

2

1. Bernhard v. C., kgl. fachf. Bundestagsgefandter, fpater Staats= minister, ein Derehrer Juliens. 2. Bundestagsgesandter der thuringischen Staaten. 3. Friedr. heinrich und Sophie Schl. Neuburg am Neckar. 5. Es wurde dort frangofifch gesprochen. 6. Der berühmte Baumeifter. 7. Anna Paulowna, Maria P.s Schwester, spätere Königin der Miederlande (1795-1865). 8. Gräfin Schulenburg. 9. Joh. Friedr. R., Schriftsteller, mit Goethe befreundet 10. Nikolaus Friedr. Gr. M., Schultheiß des Kan-(1769 - 1842).tons Bern, zweimal Bundesprasident der Eidgenossenschaft (1760 bis 11. Näheres über G.s Sendung an Line siehe W. A. IV 46 12. David d'Angers (1789-1856). 13. Theaterregiffeur D. S. 23. 14. d. h. Engländer. 15. Gr. Alexander S., Lustspieldichter (1793 16. Keftner-Köchlin S. 163. 17. heinrich M. war 18. Der preng. General v. M., der foeben im Bankier in Mailand. Namen Friedrich Wilhelms III. den Frieden von Adrianopel zwischen Rugland und der Pforte vermittelt hatte. 19. Der Sultan. 20. Sultan Selim III., sein Vorgänger, † 1808. 21. C. war morganatisch mit der zur Fürstin von Cowicz erhobenen polnischen Gräfin Johanna 22. Nicht festzustellen. 23. Das da= Grudgniska verheiratet. mals neu erschienene Werk von Benle-Stendhal "Promenades dans 24. Mademoiselle M. aus Neuchatel, frühere Gouvernante der Großfürstin, die häufig nach W. kam. 25. Sohne des Staats-26. Von Auber, damals sehr en vogue. ministers v. f. ruff. Gefandte in Neapel. 28. Dorothea Schl., geschied. Deit, geb. Mendelssohn. Bekanntlich war sie katholisch geworden.

spielung auf üble Caunen der Großfürstin. Deren Erklärung folgt in einem späteren Briefe. 30. Eduard G., Schauspieler und Sänger (1797—1866). 31. Carl Melchior Jakob M., Sänger (1783—1831). 32. Sie war früher, als Mademoiselle Martin, Gouvernante der weimarischen Prinzessinnen gewesen. Siehe weiter oben. 33. Gottfrieds ältester Sohn. 34. Aus Straßburg. 35. Isabellens älteste Tochter. 36. Vgl. hierüber Liln Braun "Im Schatten der Titanen".

3

2. Praefepium, auf deutsch: Krippe (mit 1. Nicht zu ermitteln. 3. Joseph Severn (1795-1879). 4. Bruder dem Jeinskinde). 5. Obermedizinalrat Dr. v. Fr. (1779-1847). 6. Der= des Kanzlers. mutlich Carl v. M. 7. Frau v. P. wohnte mit Ulrike in der Manfarde des Sürstenhauses, über den Räumen der Großherzogin. Bergogs Bernhard Erich Freund und der Bergogin Marie von S.-Mei-9. d. h. gegen juckende hautausschläge. 10. über die Besserung in ihrem Befinden vgl. Kestner-Köchlin S. 183, sowie Goethe-11. Joh. Carl Wilh. 3., Maler, Architekt Jahrbuch 1893, S. 84. und Kunftichriftsteller (1800-71). 12. Tochter des Buchhändlers S. in Jena, ebenfalls dem goethischen hause nahestehend, später Dorlegerin 13. Luife v. P., geb. v. Stein-Kochberg, verder Kaiserin Augusta. mablt mit James Patrik D., fpater v. D., einem in Deutschland ansässig gewordenen Engländer. Seine nahen Beziehungen zu ihrer Kufine Amélie v. Groß geb. Seebach machten in der weimarischen Gesellschaft viel von sich reden. 14. Abam M. (1798-1855). 15. 3ob. Peter E. (1793-1854), Goethes Vertrauter. 16. General Savary, von Napoleon I. zum Herzog v. R. erhoben. 17. "Sie ist immer noch ichon und in einiger Entfernung brillant," ichreibt Keftner am 11. Marg 1830 über Julie an feine Schwester Charlotte Kestner-Köch-18. Ludwig I. (1786-1868). 19. Geh. Kabinetts= rat Aug. Wilh. R. aus hannover (1757-1836) und seine geistvolle grau, 20. Christian Carl Josias v. B. (1791—1860), alte Freunde Juliens. der ichon von Göttingen ber mit Keftner befreundete und auch mit Julie bekannte diplomatische Vertreter Preugens am papstlichen Stuhle. Seine Gattin war die durch feltene Gaben des Geiftes und herzens ausgezeichnete Engländerin Sanny Waddington. 21. Leopold v. H., 22. A. v. Müller, des Kang-Dozent der Philosophie (1791-1866). lers einziger Sohn. 23. Gerhard Wilh. v. R., Maler (1794-1865). Eine seiner Töchter heiratete Jonkowshy. 24. Adolf K., Cand=

schaftsmaler, später Professor in Weimar. 25. Ernst M. (1797 bis 26. Dgl. Kestners Urteil über ihre damaligen Ceiftungen. Keitner-Köchlin S. 188. 27. W. A. Bd. 36 S. 202, 205; Bd. 49 S. 431. 28. Cord Douro. Er war nicht lange vor ihr ebenfalls in Rom ge= wesen. über den günstigen Eindruck, den Kestner von ihm gewonnen hatte, siehe Kestner=Köchlin S. 174. 29. K. Georg IV. von England, + 26. Juni 1830. 30. grhr. v. f., kgl. baner. General, bekannt als Philhellene und Candichaftsmaler (1788—1861). 52. Albert Bertel Th., der berühmte Bildund Paul, 29. Juni. hauer (1770-1844). 53. Sir Charles Bracebridge und Frau Selina, englische Freunde der Schwestern E., die früher in Weimar gelebt und 3um Kreis Ottiliens v. G. gehört hatten. 54. Caroline, verw. Her= jogin v. B., geb. Pringeffin beider Sigilien, Schwiegertochter Carls X. von Frankreich (1798-1870). 35. Louis Philipp. 36. Über sein Jusammensein mit Julie vgl. Schlösser, Platen, München 1910/13, Register. Dal. Platen, Tagebücher II, Stuttgart 1900, S. 922, 925. 37. Carl Wilh. G., Landichaftsmaler (1803—66). 38. Carl Friedr. Anton v. C., Prasident der Candesdirektion. 59. Ein damals in Weimar anwesender Schotte. 40. Wohl der weimarische Geschäfts= träger in Paris. 41. Dr. D., seit Rehbeins Tod hausargt bei 42. Jedenfalls den bekannten Angriff heinrich heines. Goethes. 43 u. 44. Don beiden wird noch später die Rede fein. 45. Den später berühmten Theologen Carl H. (1800—90). 46. Dom guriten hermann Pückler-Muskau (1785—1871). 47. Dr. Thompson. Näheres über ihn weiter unten. 48. Graf Platen-hallermund. Abgedr. int Chaos Mr. 50, ausgegeben am 23. Oktober 1830. Die in dem Sonnett erwähnte Casa Balsamo war Juliens Wohnung. 49. Tochter K. Friedrich Augusts I. (1782-1863). 50. Carl, den sogen. Diamanten: herzog (1804—73). 51. Pringessin Augusta von Weimar. 52. Louis 55. Kabinettsminister Graf E. 54. Bruder König Philipps. 56. Pauline Antons. 55. Geliebte des Kurfürsten Wilhelm II. Milder=Hauptmann, dramatische Sängerin (1785-1838).

4

<sup>1.</sup> Siehe aus Ottilie v. G.s Nachlaß II, S. 415 ff. Vgl. Bode, Goethes Sohn, S. 385 ff. Daß der Brief, dessen Verfasser der herausgeber nicht sestzustellen vermochte, von der Gerlach geschrieben ist, ergibt sich aus den Worten: "La Comtesse etait sortie, il resta avec moi jusqu'à dix

2. Tagebücher II, S. 925. 3. Nicht mehr vorhanden. 4. Er war infolge von Anstedung bei Augusts Pflege gefährlich an den Blattern erkrankt und konnte nur mit Mühe am Ceben erhalten 5. Jum Verständnis ihrer Gefühle für ihn sei auch darauf hingewiesen, daß er sich unter ihrem Einfluß allmählich zu einem gläubigen Christen entwickelt batte. Aus O.v. G.s Nachlaß II. 6. Infolge des durch Georgs IV. Tod bewirkten Snitem= wechsels in England. Bekanntlich war Wellington ein starrer Torn. 8. † am 30. November 1830. 7. W. A. IV 48 S. 31. ipätere Navoleon III. 10. Don Westfalen (1784-1860). Er lebte damals in Rom. 11. W. A. IV 48 S. 53 ff. 12. Entweder die Witme des Ministers Amalie v. D., geb. hufeland, oder deren gleich= falls verwitwete Schwiegertochter. 15. Frau Candesdirektionsrat Gille, die, ebenso wie ihr Mann, mit A. fehr befreundet gewesen war. 14. Gregor XVI. 15. Dgl. über sie Keftner-Köchin S. 147, 150. 16. W. A. IV 48 S. 178. 17. Darunter der Vermerk: "Dieses Schreiben hat Goethe aufbewahrt und es ist mir nach seinem Ableben wieder zugestellt worden von dem Erekutor seines Testamentes, gunt Beweis, daß der Verewigte einigen Wert darauf gelegt habe. Marien= rode am 10. Juli 1850." 18. W. A. IX 48 S. 178 ff. 19. Burk= 20. Karl Ceberecht Immermann, Romanschriftsteller, bardt S. 250. Dichter und Dramaturg (1796-1840). 21. Wörtlich wiedergegeben ift Müllers Niederichrift bei Biedermann, Goethes Gefprache, fiehe Register Bd. 10, Leipzig 1896. Dgl. Burkhardt S. 195. 22. W. A. IV 47, S. 254. 23. Neffe ihres Stiefvaters. 24. Der Kangler. 26. Adelheid, Ge= 25. Des berühmten Romanes von Diktor Hugo. mahlin Wilhelms IV., geb. Pringessin von Sachsen-Meiningen, Schwester der herzogin Ida von S.=Weimar (1792-1849). 27. Im "Chaos" 28. henriette v. Stein, die spätere grau v. Schorn. veröffentlicht. 29. Kathinka v. Tscheffkin, geb. v. Tomatis. 50. Gräfin Daudreuil. 31. Dem Tod ihres Bruders Constantin. 32. † am 21. August. 33. Nicht mehr aufzufinden. 34. Dielleicht Juliens Porträt der 35. Charles G., ein in Weimar lebender Ir= Großberzogin Luise. 36. Clara W., Pianistin, später Gattin von R. Schumann (1819-96).37. Dem späteren Kaiser Friedrich. 38. Es war Augusts Todestag. 39. Goethes Singspiel "Die Sischerin" wurde am 6. November abends bei Ottilie aufgeführt. W. A. III 13 S. 166. 41. Maximilian, später König Max II. 40. W. A. IV 49 S. 154 ff. (1811-64). 42. Die auf die Reform des englischen Parlamentes gerichtete Bill vom 23. November 1830. 45. Carl Wilh. C., Maler in Weimar. 44. W. A. IV 49 S. 197. 45. Einer der Großeneffen Goethes. 46. Rodolphe T. (1799—1846), bekannt durch seine Nouvelles Genevoises und seine geistreichen Genrezeichnungen. 47. Ludovica, Herzogin Max in B. (1808—92). 48. Tagebücher II, siehe Register. 49. Sie war am 17. Dezember 1831 gestorben. 50. (1798—1868).

### Sünftes Buch

1

1. Sein Brief ist nicht mehr aufzufinden. 2. Mit Miß Caw. 5. Sürst Elim Meichtscherschij, ein vornehmer Russe, der als Freund und Mitarbeiter des Chaos mit Ottilie korrespondierte. Aus O. v. G.s Nachlaß II, 4. Abgedr. bei C. Schüddekopf, Goethes Tod, Leipzig 1907, S. 406. S. 78. 5. a. a. O. S. 77 ff. 6. Goethe, Iphigenie, II. Aufzug, 2. Auftritt, Ders 863, 864. 7. Carl Frhr. v. J., verlobt mit Caroline Jiegefar. 8. Herzog Ludwig in B. (1831-1920). 9. Schüddes kopf S. 93. 10. Val. damit: Aus O. v. G.s Nachlaß II, S. 352. 18. Sürst Friedrich Schw., der sogenannte "Candsknecht" (1800-70). 13. (1755-1836). 14. geb. Pringessin von i2. (1804—61). Banern (1805-77). 15. Der spätere König Friedrich August II., seit 1830 Mitregent (1797-1854). 16. Der ingwischen gestorben 17. Marcheje G. C. (1792—1876). 18. Cochter K. Fried= richs von Württemberg aus der Che mit Auguste von Braunschweig 19. Jérôme Napoléon (1822-91). 20. Näheres (1783-1835),hierüber in dem vielgelesenen Buche von Lily Braun "Im Schatten der Titanen".

2

1. 1814—58.
2. B.s ältesten Sohn (1819—41).
5. K. Therese, geb. Prinzessin von Sachsen-Hildburghausen (1792—1854).
4. Maethilde, spätere Größherzogin von Hessen (1813—62), älteste Tochter Ludwigs I.
5. Peter v. C., der berühmte Maler (1787—1867).
6. Maximilian Graf M. (1759—1858).
7. Ludwig E., Genres und Schlachtenmaler (1805—50).
8. Bekanntlich war inzwischen Stersling ihr Geliebter geworden und hatte ihr zu unersaubten Muttersfreuden verholsen. Das aus dem Verhältnis mit ihm entsprossene Kind war in Wien auf die Welt gekommen und in Pflege gegeben worden.

9. Georg v. D., Maler und Kunftkenner, Zentralbirektor der königl. Kunstsammlungen (1759-1841). 10. Ernft Joachim S., Jean Pauls Schwiegersohn, Maler und Kunsthistoriker (1800-85). 11. Dermut= lich Heinrich H., Oberinspektor beim Antikenkabinett in Dresden (1789 12. Caroline, Witme Maximilians I., geb. Markgräfin 13. Auguste Bergogin v. C., geb. Prinvon Baden (1776-1841). Bessin von hessen-Kassel (1797-1889), der Julie früher in hannover 14. Clemens Br. (1778-1842). 15. Emilie C., begegnet war. Malerin (1797—1867). Sie war Konvertitin und gehörte dem kleri= 16. Das kurg guvor erschienene Buch kalen Kreise Mündens an. 17. Friedr. Wilh. Thiersch, "Goethes Briefwechsel mit einem Kinde". humanist, Professor der klass. Philologie (1784-1860). 18. Francis B., einem jungen Engländer aus Ottiliens Kreise. 19. Anna 3., englische Schriftstellerin, Freundin Ottiliens. 20. Er war 23. Sebruar 1834 gestorben. Sein "literarischer Nachlaß" murde Jahre danach von Darnhagen und Mundt herausgegeben. 21. Des späteren Pringregenten (1821-1912). Er war übrigens der dritte 22. Jum Besuche seines zweiten Sohnes, des Sohn Ludwigs I. jungen Königs Otto (1815-67). 23. Sophie Schr., Tragödin (1781—1868). 24. Am 5. Dezember 1835. 25. Gräfin A. R., hofdame ber Bergogin Mar, Linens und Juliens Jugendfreundin. 26. Wilhelmine Schröder=Devrient, Sophie Schr.s Tochter, berühmte San= 27. Ludwig Sch., später v. Sch., Direktor des freien gerin (1804-60). Kunstinstituts in Weimar (1793-1842). 28. Leo v. Kl., Schöpfer der meisten neueren Monumentalbauten in München (1784-1864).

3

1. August (1783—1853). 2. Königin Amalie von Griechenland, geb. Pringeffin von Oldenburg (1818-75). 3. Was für einen Bart: mann sie meint, ist nicht zu ermitteln. 4. über Mans Tod. früh verstorbenen einzigen Sohn. Siehe über ihn weiter oben. festzustellen. 7. Erl. v. Sinclair, die hofdame von helenens Stief= mutter, der verwitweten Erbgroßherzogin Auguste von Mecklenburg-8. Wohl die Angehörigen des früheren frangofischen Gesandten am Bundestage. 9. Friedrich Wilhelm Sch., später v. Sch., Direktor der Duffeldorfer Ahademie (1789-1862). 10. Julius fi., Schüler Schadows, Sistorienmaler, Professor an der Duffeldorfer Aka= demie, später Direktor der Dresdener Gemäldegalerie (1806-82). 11. Louis Ammy Blanc, Genres u. Porträtmaler (1810-85). . 12. Witwe

des Porträtmalers heinrich Kolbe. 15. Georg Pring von Preußen, zweiter Sohn des Pringen Friedrich (1826-1902). 14. Friedrich Prinz von Preußen (1794—1863). 15. Des Frhrn. Clemens August v. Drostes Vischering (1773—1845). 16. Karl Friedrich Cessing, Cands ichafts= und historienmaler (1808-80). 17. Kaspar Scheuren, Cand= 18. v. S., der auch der hiftoriker Beinichaftsmaler (1810-87). 19. Mit dem grhrn. v. Seckendorff. rich v. S. angehörte. Sriedrich hermann Beuft, den fpateren Generaladjutanten und Oberhof= marschall des Großherzogs Carl Alexander (1813-89). 21. Diktoria 22. Diktoria Bergogin v. Kent, geb. Pringeffin von (1819-1901).25. herzogin B. von Weimar. Sachsen=Koburg (1786-1861). Georg Friedrich D., Schriftsteller und Dichter, zeitweise Cehrer Kaspar Hausers (1800-75).

4

1. Matthäus Ignatius van Brée (1773—1839). 2. Marie=Amélie, Gemahlin Louis Philipps, geb. Pringessin beider Sigilien (1782-1866). 4. Den preußischen Gesandten. 3. Carl Alexander. 5. Jakob Joseph E., historien=, Genre= und Porträtmaler (1793-1861). 6. Ul= rid heinrich Wilhelm v. B., spater preuß, Minister des Augeren, Wilhelm v. Humboldts Schwiegersohn (1791—1846). 7. Der hannoversche 9. Georg, nachmals 8. Die bekannte Gabriele v. B. 10. Baron Blome gehörte, wie es scheint, Herzog v. Cambridge. auch zur hannoverschen Gesandtschaft. 11. Nicht genau festzustellen: entweder Pringessin Friederike, die später den Baron Washington beiratete, oder Pringessin Therese, die Gemablin des Pringen Peter von O., geb. Pringessin von Nassau. 12. henry P. Briggs, Genre= und Porträtmaler (1791-1844). 15. Näheres über fie ift nicht gu erfahren. Dielleicht hat Julie den Namen falich geschrieben. ihre Bitte in betreff der Widmung der englischen Ausgabe ihres Buches, die sie der Königin Diktoria zugedacht hatte. Siehe den Brief an Line 15. Burkhardt, Unterhaltungen S. 186 ff. pom 28. Mär3 1838. 16. Carl R. (1797—1850). 17. Dgl. Kestner=Köchlin S. 237. iprache mit Eckermann, herausgeg. von C. Geiger, Leipzig, S. 281, 295. 20. Dem kgl. baner. Kämmerer Gr. S. 19. a.a. O. S. 280. tin v. W. (1777-1858), Bildhauer, der dem Könige perfonlich nahe stand und von ihm mit der Obhut über die Villa betraut mar. 22. Vgl. Kestner=Köchlin S. 242. 23. Vertreter der neuromantischen Schule (1788-1860). 24. über ihre Dorbereitungen dagu siehe Keftner= Köchlin S. 245. 25. Alegandra Seodorowna.

5

1. Elisabeth, geb. Pringessin von Bavern (1801-73). 2. Dal. Adelheid v. Schorn, Das nachklaffische Weimar I, Weimar 1911, S. 17 ff. 3. geb. v. Reg. 4. Einem englischen Freunde. 5. Das Leben des Generals Friedrich v. Gagern, Leipzig und Beidelberg 1856, Bd. III, **6**. a. a. O. S. 502. 7. 1805-65. Dgl. über sie Jahr= buch der Goethe=Gesellschaft, Bd. 7, 1920, S. VI/VII. seit dem Berbst 1842 hofkapellmeister. 9. Oskar Ludw. Bernh. W., Improvisator und Professor der neueren Literatur an der Universität 10. Emanuel G. (1815-84). 11. Maria Scoborowna, geb. Pringessin von Hessen (1824-80). **12.** 1805—79. 13. Einem Kurlander, ihrem intimen greunde. 14. Siehe weiter oben den hinweis auf ihre Beziehungen zu James Patrick Parry. 15. Carl Srhr. v. B.=M. (1811-89), später Oberhofmeifter und Bundestags= gesandter.

6

1. Dem Geburtstag ihrer Großmutter, der Großherzogin Luise.

2. An eine Freundin.

3. Der Prinzessin Marie Alexandrine, späteren Prinzessin Reuß, † 6. Mai 1922.

4. Ogl. die Schilderung im Briese Carl Alexanders an Kestner vom 3. April 1851, Kestner-Köchlin S. 320.

5. 1805—75.

6. Im Epigramm "Das Werte und Würdige".

7. Dersmutlich besand sich die Genreszene in einer zu Ehren der Festtage versanstalteten Ausstellung.

8. C. v. M., der Enkel des Kanzlers.

9. Weimar, Verlag von Hermann Böhlau.

10. Sie starb am 26. April 1869. Ihr Sarg wurde, der letztwilligen Versügung der alten Soldatensrau entsprechend, von acht Unterossizieren in der altweimarischen grünen Unisorm zu Grabe getragen.

13. Ulrike.

### Namen= und Sachregister

Aachen 504. Abbruzzen 415. Adrianopel 306, 591. Adriatisches Meer 442. Ägnpten 518. Afrika 570, 572. Aibling (Oberbanern) 453. Albaner Gebirge 347, 522. Albani, Kardinal 323. Albano bei Rom 306, 347, 349. - aus dem "Titan" von Jean Paul, j. Dachenhausen. Algier 352, 569, 571, 572. Alopeus, Graf, russischer Gesandter in Berlin 116, 585. Altenburg|Sa. 362. Amalfi 355, 522. Amsterdam 507, 508. Ancona 471, 518. Andernach a. Rh. 174. Andersen, Hans Christian, Dichter 556, 598.Andrea del Sarto, Handzeichnungen i 556. Ansbach 2. Anstett, Frhr.v., russ. Diplomat 214, 589. Antwerpen 504-506, 510. Apolda 591. Apollo f. Goethe. Apollodorus, Scharade 135. Arnim, Achim v., Dichter 388, 389, 391. — Bettina v., geb. Brentano 133, 284 -287, 388-392, 497-503, 514, 560, 597. - Armgard v., sp. Gräfin Flemming 560. — Gisela v., sp. Grimm 560. Arona am Lago Maggiore 303. Arriccia bei Rom 347, 349, 437. Ajchaffenburg 527, 528. Asmus, Student, Freund Karl Sands

148.

Asowsches Meer 243. Ath in Belgien 63. Atherstone Hall, Landsig in England 514.Athen 471, 518. Auber, D. F. E., Opernkomponist 592. Auerbach an der Bergstraße 282. Babelsberg bei Potsdam 578. Baden, Amalie Markgräfin v., geb. Landgräfin von Heisen 330. Baden=Baden 192, 283, 288, 289, 360. Bamberg 55. Bar=le=Duc 101. Barmen 489. Barwell, engl. Samilie in München 477. Batavia 557. Baudiffin, Wolf, Graf, nebst Gattin und Schwester 158, 159. Bauer, Buchbinder in Weimar 388. Bäuerle, A., Bühnendichter 587. Baumbach J. Eschwege. Baner, Opernfänger in München 472. Banerische Herrschaft in Tirol 33. Bayern, Maximilian I., König von, 17, 243, 460, 570, 590. - Ludwig I., König von 213, 261, 262, 339, 417, 423, 438, 449, 453 **—458**, 466, 469**—471**, 479, 480, 482, 483, 488, 520—523, 527, 528, 535, 536, 569—572, 592, 595—597. — Mazimilian II., König von 417, 423, 466, 571, 594. — Ludwig II., König von 571. - Luitpold, Pring, ip. Pringregent 466. — Endwig, Herzog in 424, 438, 448. — Caroline, Königiumutter von 456, 462, 471, 534. — Therese, Königin von 276, 453, 455,

457—463, 466, 468—471, 473, 474,

477—483, 488, 516, 534, 569, 572*,* 

595.

Banern, Ludovica, Herzogin Max in Bellini, Cefare, Bankier in Floren 309. 424, 448, 449, 457, 481, 596.

- Königreich 16.

Banreuth 2, 53, 173.

Beaulieu-Marconnan, Carl Sthr. v., hannov. Forstmeister, sp. Oberforst= meister u. General 9, 13, 17, 18, 56, 58—63, 71, 72, 80, 82, 87, 98, 102, 106, 117, 133, 151, 184, 215, 357, 363, 374, 376, 488, 534, 541, 553, 562, 564, 594,

Wilhelm Srhr. v., oldenburg. Oberichenk 96, 97, 148, 208, 483, 484. — Carl Olivier Frhr. v., Theater= intendant und Oberhofmeister in Weimar, sp. Bundestagsgesandter der thüring. Staaten 9, 397, 545,

594, 598.

- Henriette Frfr. v., geb. v. Eg= loffstein, gesch. Gräfin Egloffstein 1 -14, 16-23, 25-27, 29-32, 34, 41, 43, 49—53, 55—63, 65—67, 70 -72, 74, 76-83, 87-96, 98, 101-104, 108-113, 116-118, 120-124, 126, 129—131, 133, 136—139, 141—148, 150—154, 156, 157, 161 –168, 173, 174, 179, 189, 190, 196, 202-204, 207-209, 214-219, 223 -225, 227-236, 241, 242, 245-249, 251—258, 261, 262, 269—271, 279—283, 288, 293—295, 297, 299, 301, 303, 305, 308, 310—318, 321 —327, 329, 330, 332—334, 337— 340, 342—352, 358—363, 365-373, 376, 377, 379—381, 384—388, 392—401, 405—408, 414, 416, 417, 422—424, 426—430, 432, 433, 438, 441, 442, 444—449, 452, 453, 457, 463, 465, 467, 468, 470, 473—477, 481—486, 488, 489, 492, 494—497 504, 505, 508, 515—519, 521, 523 -525, 527, 529, 532—534, 536, 541, 543, 544, 546, 547, 552, 554, 555, 557, 560, 562, 564—568, 572, 573, 580, 585, 589, 594,

Beaulieusches Jägerkorps 60, 62, 63,

Belgien 63.

Bellegarde, Graf, k. k. Feldmarschall 172.

Belvedere bei Weimar 103, 165, 192, 196, 199, 255, 275, 287, 361, 440, 544, 561.

Benatek in Böhmen 119.

Bendemann, Brüder, aus Berlin 380, 387.

Berchtesgaden 453, 454, 458.

Bergern bei Berka a/31m 276. Berka a/Ilm 135, 137, 276, 396, 397, 403, 405, 442,

Berlichingen, Got von, f. August v. Goethe.

Berlin 2, 39, 46, 49-51, 58, 66, 67, 148, 149, 195, 201, 207, 233, 260, 262, 278, 281, 284, 285, 287, 333, 380, 403, 411, 489, 528, 547, 549, 585, 589.

— hofdamen in 142.

Friedrichsstraße 149.

— Unter den Linden 50.

Museum 197, 285. Opernhaus 46, 48, 67.

Bern 289.

Kanton 591.

Berry, Marie Caroline, Herzogin von 352, 593.

Bertuch, Friedr. Justin, u. Samilie 44, 583.

Bettina f. Arnim.

Benst, Carl Leopold Graf, Bundes= tagsgesandter der thür. Staaten 282.

Friedr. Hermann, Adjutant, sp. Oberhofmarschall u. Generaladju= tant des Großherzogs Carl Ale= rander 495, 507.

flavie, Gräfin 133, 205, 586. Beuther, Theatermaler in Weimar 126. Benle, M. f., frangof. Schriftsteller, bekannt unter dem Namen Stendhal

307, 321, 591. Bibra, Srhr. v. 45.

Bielefeld 490.

Bielke, v., hofmarschall des Erbarok= herzogs Carl Friedrich u. der Groß= fürstin Maria Paulowna 66, 270, 584.

Bielschowskn. Albert. Goethe=Bio= graph 114.

Bistram, Baron, Kurlander, Freund Breitenbauch, Frau v., geb. v. Thuna 2. der Gräfin hahn=hahn 543, 544,598. Blanc, Louis Ammn, Genre= u. Por=

trätmaler 490, 491, 596.

Blome, Baron, hannov. Dipl. 512, 597. Baronin 513.

Böhm, Stallmeister in Weimar 94, 95, 121.

Böhmen 119, 209.

Böttiger (Böttcher), Karl Aug., Archäo= log 162, 587.

Boisseson, Euphrasie de 26, 582. Bomban 356, 373.

Bombelles, Graf, k. k. Gesandter in

Dresden 158, 585.

Ida, Gräfin, geb. Brun, berühmte Dianistin 116, 136, 158, 161, 585. Bonaparte, Couis, Prinz J. Napolon III. Boncompagni=Ludovisi, Sürst von Piombino 588.

Bonn 590.

Bouillé, René de, Abges. K. Louis Philipps 363.

Bourbon, haus 352.

Bousquet, Mademoijelle 53, 54.

Bovn, Medailleur 411. Brabant 72.

Bracebridge, Sir Charles u. Gattin, engl. Freunde von Julie Egloffstein 351, 356, 514—516, 518, 593.

- Mrs. 465, 508.

Brandenburg, Caroline, Markgräfin zu, geb. Pringessin von Braunschweig=Wolfenbüttel 2.

- Wilhelmine, Markaräfin zu, geb. Pringessin von Preußen 2.

Brasilien, Pedro I., Kaiser von 589.

Brasilianische Goldbergwerke 181. Braunschweig, Carl, Herzog von 362.

Friederike. Erbprinzessinwitwe von, geb. Pringessin von Granien 116, 585.

Auguste, Pringessin von, f. Württemberg.

— Haus 14, 15.

— Stadt 201, 362, 458.

Brée, Matth. Ign. van, Direktor der Kunstakademie in Antwerpen 506. 597.

Brennenkönig = König von Preußen 160.

Brentano, Clemens, Dichter 461, 462, 596.

Breslau 217, 589.

Breslauer Stein j. Frig v. Stein. Briggs, Henry P., Genre= u. Portrat= maler 514, 597.

Brockdorff, Graf 464.

Broock, Mrs. 205. Brouhton, Mr., vorübergehend in Weimar anwesender Engländer 205. Brückenau 523.

Brüffel 506.

Brun, Ida, j. Bombelles.

Bucha in Chüringen 2. Buchwald, Sophie v. 464.

- Schloft in Schlesien 118, 119.

Bülow, Ulrich heinr. Wilh. v., preuß. Gesandter in Condon 508-510, 512, 514, 597.

Gabriele v., geb. v. Humboldt 510, 597.

Bunsen, Christian Karl Josias v., preuß. Gesandter am papits. Stuhl 337, 342, 349, 353, 384, 533, 592.

Sanny v., geb. Waddington 342, 384, 423, 592.

Bushnpark bei Condon, Witwensit der Königin Adelheid 515.

Buttlar, Dorf zwischen Eisenach u. Sulda 282.

Burtehude 62. Bnron, Cord 589.

Cambridge, Adolf, Herzog von 488,

— Georg, Herzog von, dessen Sohn 512.

Auguste, Bergogin von, geb. Prinzessin von Heisen-Kaisel 457, 510, 512, 596.

Campan, Madame, Kammerfrau der Königin Marie Antoinette 209.

Campbell, vorübergehend in Weimar anwesender Schotte 315, 356.

Camporesi, Signora, Sängerin in Rom 384.

Canaletto, Bernardo Bellotto 155, 156, 541.

Cantu, Signore, Opernsänger in Dresden 159.

Capellari s. Papst Gregor XVI. Capponi, Gino, Marchese, ital. historiker u. Staatsmann 450, 595.

Capri 355, 365.

Caraman, Prince de, franz. Dertreter auf dem Troppauer Kongreß 171.

Castellamare 522.

Catalani, Angelica, Sängerin 136. Catalonien 43.

Celle 59.

Chaos, Zeitschrift 314—316, 321, 353, 357, 365, 409, 412, 414, 416, 418, 593—595.

Charlottenburg 51. Chatonllier f. Völkel.

Thezn, Helmine v., Schriftstellerin 162, 587.

Chiaja, Straße in Neapel 311.

Chiemfee 453.

Chien d'Aubry 111. Clarden f. Sinclair.

Clair, Herr v., preuß. Offizier, Adjustantd. Generals v. Utüffling 305,306. Clarence, Herzogin von, J. Königin

Adelheid von England. Tolbe f. Kolbe.

Tole, Bekannter von Julie Egloff= stein 459.

Colmar 35.

Couta, Karl Friedr. Ant. v., Candes= direktionspräsident 356. 593.

Corinna f. Auguste Jacobi.

Cornelius, Peter v., der berühmte Maler 455, 456, 472, 595. Correggio 54.

Coudray, Clemens Wenzeslaus, Obersbaurat 105, 126, 138, 206, 356, 585, 586.

– Frau 206.

Cranen, Madame, geb. Leveau in Leipzig 11, 581.

Creation, The, 3tschr. 409,412,416,418. Cromwell, Oliver s. Eechhout.

Czernitscheff, Graf, russischer Heer- führer 173, 587.

Dachenhausen, Fritzv., hannov. Reiters offizier, sp. Landdrost 71, 109, 152, 215, 252, 481, 580.

Dallner, Kriegsrat, s. Eßlair.

Dalton (d'Alton), Joj. Wilh. Eduard, Universitätsprofessor in Bonn 235, 590.

Dankelmann, Frauv., geb. Jagemann, Schwester der Hengendorff 145, 586.

Darmstadt 282, 360.

Daumer, Gg. Friedr., Dichter und Schriftsteller 502, 597.

David d'Angers, Bildhauer 296, 297, 405, 591.

Davoust, Marschall 62.

Dawe, Georg, Porträtmaler 238, 239, 590.

Dekabriftenaufftand 243.

Delavigne, Casimir, französ. Dramas tiker 236.

Demiani, Karl Friedr., erster Inspektor der Dresdner Galerie 156, 586. Derkheim, Frau und Fräusein, Be-

kannte von Julie Egloffstein 423. Deron, Gräfin, Oberhofmeisterin der Königin Cherese von Banern 453, 478.

Derschau, H. A. v., preuß. Hauptmann 109, 585.

Desvoeng (des Voeng) Charles, Freund Ottiliens von Goethe 259, 301, 432, 440, 590.

Deutschland 144, 150, 179, 240, 296, 366, 417, 423, 425, 444, 502, 515, 527, 528, 549, 578, 592.

Diebitsch, russ. Seldmarschall 306.

Diet, Madame 4, 5.

Dillis, Theod. v., Maler, Zentrals direktor der kgl. Sammlungen in München 456, 463, 478, 596.

Divan, Westöstlicher 176.

Domo d'Ossola an der Simplonstraße 303.

Donna Anna aus Mozarts Don Juan f. Hengendorff.

Dornburg a/Saale 128, 166, 167, 236, 276.

Dorpat, Universität 584.

Donro, Cord, erster Sohn des Bergogs

von Wellington, sp. zweiter Herzog von W. 258, 259, 272—274, 299, 348, 356, 360, 366, 373, 509—512, 590.

Drakendorf (Drackendorf) bei Jena 119, 198.

Drechseln, die, Dienerin der Obers kammerherrin v. Eglossstein 102, 336.

Dresden 13, 40, 49, 50, 52—54, 144, 155, 158, 159, 162, 164, 165, 167, 179, 448, 449, 465, 475, 483, 530, 541—545, 547, 585—587, 596.

— Brühlsche Terrasse 158, 159.

— Elbbrücke 313.

— Galerie 52, 54, 152, 156—158, 165, 180, 448, 586, 587.

— katholische hofkirche 159—161, 449, 587.

- ital. Dörfchen 541.

— Musik und Theater 157—160.

 Schöngeister 161—163, 448, 542.
 Droste-Dischering, Clemens August Frhr. v., Erzbischof von Köln 492, 597.

Drummond, ein in Deutschland reisender Schotte 261.

Düsseldorf 489—491, 504, 508, 519, 536, 596.

Duni, E. R., Komponist 582. Durand, Schauspieler und Regisseur 297, 591.

Cberwein, Musikdirektor 434. Eckartsberga 267.

Eckermann, Joh. Peter 275, 337, 346, 351, 356, 357, 420, 421, 592.

— Frau 419, 421.

Edgeworth, vorübergehend in Weismar anwesender Engländer 200.

— Mary, seine Schwester, Schrift= | stellerin 200.

Edling, Cajetan Graf, Obermarschall und Staatsminister 144.

Gräfin, geb. Stourdza 94, 144.
 Eeckhout, Jac. Josef, niederländ. Master 508, 597.

Eger 118, 130, 191, 290.

Egloffstein, Albrecht Dietrich Srhr. v., sp. Graf 5.

Eglofffein, Leopold Graf, preuß. Obersichenk 4—10, 17, 28, 46—50, 52—55, 59, 66, 67, 110, 127, 143, 241, 244, 247, 248, 257, 263, 274, 276—280, 287, 334, 504.

Carl, Graf (Ceopolds und Hensiettens Sohn) 9, 10, 13, 17, 50, 52, 55, 58, 59, 88, 113, 127, 128, 207, 334, 417, 527, 555, 585, 588, 589.

— Carl, Graf (Carls Sohn) 555. — Otto Graf, (Leopolds Bruder) 67,

584.

— Friedrich, Graf (Ceopolds u. Nan= nns Sohn) 504, 522, 526, 527.

— Julius, Graf (Leopolds u. Nannys Sohn) 67.

— Friedrich Ceopold, Graf (Friedrichs Sohn) 522, 580.

— Henriette, Gräfin, s. Beaulieu= Marconnay.

— Nanny, Gräfin, geb. v. Viereck 17,

49, 66, 67, 504, 528.

 Charlotte, Gräfin, geb. v. Egloff= ftein 101, 207, 334, 585, 589.

- Caroline (Line), Gräfin 1, 17, 19— 24, 26—34, 43, 44, 46, 56—70, 74, 75, 77—85, 87—91, 93—96, 98, 102, 104, 105, 107—109, 112, 113 —117, 121—139, 141—151, 153— 154, 156, 158—163, 165—179, 183, 185, 186—189, 195, 196, 198, 199, 200, 202—208, 210, 214, 216—247, 249, 251, 252, 255—272, 274—281, 284-288, 290-293, 296, 299-308, 310—316, 320, 321, 325—337, 340-343, 345-353, 355-367, 369, 371—373, 377—379, 384, 385, 387, 388, 390—392, 396—400, 402 -407, 409—414, 416—421, 424, 427, 431—441, 444—450, 452, 462, 464, 465, 471—473, 481—489, 492, 494, 497—504, 520, 527—541, 543 -547, 551-567, 571-580, 584, 588-590, 593, 594.

— Jeannette, Gräfin 15, 17, 21, 26 —29, 31, 581.

— Julie, Ġräjin 1, 17—22, 29—32, 41, 43, 46—66, 69—75, 77—112, 114—128, 133—143, 147—165,  $\begin{array}{c} 167, 168, 173, 174, 179-185, 187-\\ 204, 207-217, 219, 220, 222-225,\\ 229, 230, 234, 236, 242, 244, 245,\\ 247-257, 259-266, 268-275,\\ 277, 279-284, 287-309, 311-\\ 325, 327-388, 392-411, 414-\\ 418, 420-430, 433-438, 441-\\ 449, 452-497, 500, 504-530,\\ 532, 533, 535, 536, 540-549, 553-\\ 552, 562-565, 567-569, 571-\\ 574, 576-580, 584, 585, 589, 592,\\ 593, 596, 597. \end{array}$ 

Egloffftein, Auguste, Gräfin 17, 21, 32, 56—63, 65—67, 72, 77, 80, 81, 87, 90, 91, 112, 117, 182, 194, 196, 197, 200, 204, 205, 208, 209, 217, 219, 230, 244—247, 262, 272, 279, 281, 306, 314, 315, 325, 357, 361, 363, 368, 377, 387, 396, 403, 406, 424, 461, 473, 488, 497, 504, 534, 540, 541, 544, 553, 560, 562, 564, 567, 568, 580.

— Alexandrine, Gräfin, geb. v. Da= widoff 504, 522, 526, 527.

— Carl Ludwig, Frhr. v., markgräfl. brandenburg. Kämmerer 1.

 Christian, Frhr. v., Majoratsherr auf Egloffstein 11, 16, 581, 585.

— Gottlob, Frhr. v., Hofmarjáall, ip. Oberkammerherr in Weimar 2, 3, 4, 10, 11, 16, 21, 28, 29, 45, 55, 76, 77, 581.

— Gottfried, Frhr. v., General und Schloßhauptmann in Eisenach 8, 16, 76, 271, 282, 523, 569, 570, 572, 581.

— August, Frhr. v., Generalmajor u. Generaladjutant Carl Augusts, dann Carl Friedrichs 8, 16, 25, 34, 36—43, 76, 78—81, 94—96, 103, 104, 206, 265, 335, 396, 403, 405, 583, 590.

— heinrich, Frhr.v., Sohn Christians, preuß. Oberst 188, 588.

— Gustav, Sohn Christians, baner. Forstbeamter 520, 522.

— Julius, Frhr. v., Sohn Gottfrieds, oldenburg. General 315, 326.

— Louis, Frhr. v., Sohn Gottfrieds 282.

Egloffstein, August, Frhr. v., Sohn Augusts, Oberstallmeister in Weimar 154.

— Leo, Frhr.v., Sohn Augusts, Obers stallmeister in Meiningen 250, 559

-561, 566.

Sophie v., geb. v. Thüna, Gattin Carl Ludwigs 1—9, 16, 41, 76, 133.
Caroline v., geb. v. kuließ, Gatzin Gottlobs 2—4, 11—15, 21, 23, 24, 29, 30, 55, 69, 70, 72, 77, 80, 81, 84, 95, 96, 98, 100, 102, 107, 112, 118, 122, 123, 128, 137, 139, 155—158, 160—163, 167, 173, 182—184, 188, 190, 194, 196—198, 201—203, 217, 222, 225, 228, 230, 231, 234, 257, 261, 264, 267, 271, 272, 274, 277, 280, 282, 581, 584, 587, 591.

- Dorette v., geb. v. Centhe, Gattin

Gottfrieds 14, 581.

— Ijabelle v., geb. Waldner v. Freundstein, Gattin Augusts 15, 23, 25, 26, 34—43, 70, 78, 79, 81, 82, 84, 85, 91, 95, 96, 109, 139, 205, 212, 234, 250, 251, 267, 281, 288, 292, 298, 300, 336, 357, 385, 396, 403, 405, 451, 558, 559, 574, 575, 581, 598.

— Luise v., Tochter Augusts u. Isa= bellens, s. Waydorff.

– Anna v., Cochter Augusts u. Isa= bellens, s. Mansbach.

— Mathilde, geb. v. Mansbach 559 —562, 565, 566, 573, 577, 579.

— henriette v., geb. v. Niebecker, heinrichs Gattin 188, 588.

— `familie 1, 5, 8, 16, 17, 37, 55, 77, 586.

— =Beaulieu, Haus 446.

— Stammschloß in Franken 1, 56— 59, 173, 180, 483, 484, 516, 532. Eglofsteinischer Grundbesit 16.

Chlers, Wilhelm, Sänger und Schaus spieler 93, 585.

Eiblingen, s. Aibling.

Eichel, Carl v. 452.

— Amelie v., geb. v. Egloffstein 452, 537, 569—572.

Eichel, Anna v., deren Tochter 569- | Eichwege, Wilh. Ludwig v., General-

Eiche, alter Mann in Neuhof bei Marienrode 222.

Einsiedel, Graf, sächs. Kabinettsmini= fter 367, 593.

- Friedrich hildebrand v., Kammerherr, später Oberhofmeister Carl Augusts 3, 10, 14, 97, 103, 108, 133, 581.

Eisack 34.

Eisenach 117, 214, 234, 268, 269, 272, 274, 282, 364, 452, 523, 537, 561, 569.

Elbe, untere 59.

Elb= oder deutsches floreng f. Dresden. Elberfeld 489.

Elbing in Westpr. 218. Elisabeth, heilige 320.

Elkan, Julius, hofbankier 385, 397. - Alexander, Großkaufmann 124,

564, 585. "die kleine Dicke", in Duffeldorf

verheiratet 491. Elfaß 34, 42.

Elsholz, Ludwig, Genre- und Schlachtenmaler 456, 596.

Ems, Bad 174, 208, 214, 246, 527, 528. England, Georg IV. König v., 348,

593, 594. - Wilhelm IV., König von 594.

— künftiger Königv., s.Prinz Edward von Sachsen=Weimar=Eisenach.

— Adelheid, Königin v., vorher her= zogin v. Clarence, geb. Pringeffin von Sachsen=Meiningen 400, 425, 448, 488, 502, 503, 510, 513—516, 557, 588, 594.

— Viktoria, Königin v. 500, 511, 513,

514, 597.

- Charlotte, Prinzessin v., Tochter Georgs IV. 124.

— 351, 400, 428, 464, 500, 503, 508, 509, 516, 557. Epimenides, f. Goethe=Aufführungen.

Erfurt 24, 79, 205.

Erlangen 2, 4, 6, 7, 145, 173.

Erna, Gespielin der Goetheschen Kin= ber, nicht näher festzustellen 306, **414**.

direktor der brasilian. Goldbergwerke 181, 182, 203.

Sophie v., geb. v. Baumbach 25, 26, 181, 182, 197, 203, 205, 210, 212, 213.

Eflair, Serdinand, Schauspieler 190, 472, 588.

Este, Eleonore v., s. Julie v. Egloss= stein.

Efther, Königin, Tableau 104.

Ettersburg bei Weimar 28, 538-540, 544, 545.

Eu, Schloß in der Normandie 487. Eugenie, aus Goethes "Natürlicher Tochter" 30.

Falk, Johannes, Dichter und Schrift= îteller 24, 28, 29, 45, 133, 363, 582.

– Eduard, sein Sohn 145. - Samilie 44, 145.

Sanchon, Oper v. Kogebue, Musik v. Himmel 48, 583.

Santaisie, Lustichloß bei Banreuth 2. Sassarolli, Chorsänger, Kastrat, in Dresden 159.

Sips, Mr., Freund Ottiliens v. Goethe 465.

Flachenecker, Lithograph in München 254.

flandern 224.

florenz 198, 311-314, 397, 442, 450, 45**1**, 535.

- Uffizien mit ihren Kunstschägen 313.

— Palazzo Pitti 313.

- Boboli=Garten 313.

— Großherzoglicher hof 450.

Sörster, Ernst Joachim, Maler und Kunsthistoriker 456, 596.

Frau, Jean Pauls Tochter 456. Sougné, Friedrich, Baron de la Motte, Dichter 67, 176, 584.

– Frau v. 67.

Fra Bartolommeo, Handzeichnungen 536.

Franken 2, 4, 6, 17, 49, 53, 55, 56, 173, 561, 566.

Frankfurt a.M. 195, 207, 282, 439, 446.

Frankreich, Ludwig XV., König v. 590.
— Carl X., König v. 352, 593.

- Louis Philipp, König v. 353, 363, 486, 549, 550, 593, 597.

Wania Outainatta Vania

 Marie Antoinette, Königin v. 209.
 Marie Amélie, Königin von 506, 597.

— In Betr. der Familie Couis Phi= lipps s. Orléans.

- 98, 486, 557, 558**.** 

Franz I., Kaiser, s. Österreich. Frascati bei Rom 306, 346.

Fredro, Alexander, Graf, poln. Lust= spieldichter 301, 592.

Freiburg i. B. 291.

Freimütige, Der, von Kogebne herausgegeb. Blatt 13.

freischüt f. Weber.

Friedrich der Große f. Preugen.

— Wilhelm II. s. Preußen. — Wilhelm III. s. Preußen.

Sriffd, Konstanze, Gräfin, hofdame, sp. Oberhofmeisterin 23, 66, 88, 105, 131, 133, 260, 271, 279, 307, 320, 385, 397, 406, 407, 417, 436.

- Gräfin, Konstanzens Mintter 158,

586.

 Karl Friedrich, Frhr. v., Präjident des Candespolizei-Kollegiums, sp. Staatsminister 27, 582.

- Friedrich August, Srhr. v., Ober-

jägermeister 43, 583.

— Söhne des Staatsministers 307. — Karl, ältester von ihnen 436, 595.

 Henriette, Frfr. v., geb. v. Wolfs= keel, gen. "Rehle" 45, 133, 205, 583.

Frohreich, v., militär. Begleiter des Prinzen Wilhelm v. Preußen 279. Frommann, Samilie in Jena 191.

— Alwine 336, 592.

Froriep, Obermedizinalrat, Dr. v.,

140, 326, 592.

— Emma, in späteren Jahren Erz zieherin der Töchter des Großherz zogs Carl Alexander 209, 256, 559, 560, 590.

— Samilie 397.

— **§**ulda 282.

Gagern, Friedr. Baldnin, niederländ. Oberst 530, 531, 598.

Gastein, Wildhad 452, 455.

Gaubn, weimarischer Hauptmann 326. Geibel, Emanuel, Dichter 539, 598. Genast, Künstlerespepaar 311, 364.

Genelli, Bonaventura, Maler, 430, 576, 595.

Genf 227.

Genlis, Madame de, bekannt durch ihre Memoiren 173.

Geng, Friedr. v., österreich. Staats= mann und Publizist 172, 587.

Genua 309, 356, 450, 528. Genzano bei Rom 347.

Gérard, François Comte, Porträtmaler 213, 589.

Gerlach, Scopold v., militär. Begleiter des Prinzen Wilhelm v. Preußen, fp. Generaladjutant Friedrich Wilshelms IV. 279, 591.

 - Martin, Madame, geb. Martin, Erzieherin der Prinzessinnen Marie und Augusta von Sachsen-Weimar-Eisenach 112, 312, 315, 345, 348, 349, 353, 355, 367, 369, 378, 592, 593.

Germar, Fran v. 212.

Gersdorff, Ernst Aug., Frhr. v., weim. Staatsminister 94, 109, 585.

— Diane, Frfr. v., geb. Waldner v. Freundstein, verw. v. Pappenheim 35, 36, 40, 94, 109, 205, 292, 403, 451, 464, 473, 585.

— Chepaar 403, 406, 585.

- Samilie 411.

Gerstenbergk, Georg Friedr. v., gen. Müller 206, 216, 588, 589.

Gille, Landesdirektionsrat 594.
— Frau 379, 594.

Gleichen-Rußwurm, Emilie, Frfr. v., geb. v. Schiller 205, 579, 588.

Gneisenau, Graf, Feldmarschall 39, 119, 120, 148, 406, 594.

Godesberg 490, 491.

Goechhausen, Luise v., Herzogin Anna Amalias Hosbame 14, 581.

Goethe, Johann Wolfgang v.5, 7—9, 12, 15, 18, 26, 30—33, 36, 37, 43—45, 46, 68, 69, 72, 75, 79, 82,

86, 87, 89, 93, 102, 106, 108—112, 114—117, 120—122, 125-128, 132, 133, 135—137, 139, 142, 147 —152, 154, 155, 164—167, 175— 178, 180, 182—203, 207—216, 220 -227, 231-235, 237-240, 242, 244, 246, 248, 254, 256-258, 261, 262, 267, 268, 270, 271, 275, 276, 280, 281, 284—286, 289, 296, 301, 307, 316, 320, 321, 327, 335, 337, 341, 342, 345, 348, 353, 356, 357, 359, 360, 362, 366, 368—374, 377 -380, 385, 386, 388, 391**-**396, 398, 405, 407-421, 430-438, 440, 446, 447, 470, 498, 500, 502, 503, 514, 522, 564, 571, 576, 581, 585, 587-592, 594, 595. Goethe, August v. 26, 31, 93, 98-101, 113, 123—125, 148, 149, 167, 178, 186, 194, 195, 206, 207, 214, 218, 240, 248, 315, 321, 326, 337, 339, 342, 346, 350, 356, 362, 363, 365, 367—373, 377—380, 385, 387, 396, 405, 408, 412, 431, 450, 582, 588, 590, 593, 594. — Walter v. 127, 128, 167, 185, 207, 218, 219, 306, 326, 357, 368, 377, 414, 434, 435, 440, 465, 530, 560, 564, 576. Wolf v. 167, 192, 199, 207, 306, 326, 357, 368, 377, 434, 435, 440, 465, 530, 562, 565, 576. - Alma v. 256, 357, 368, 413, 431, 432, 530, 545, 563. - die drei Geschwister 414. Christiane v., geb. Vulpius 7, 22, 26, 31, 368. Ottilie v., geb. v. Pogwisch 32, 78, 79, 90, 98—101, 112, 116, 121, 123, 124, 127, 128, 147—149, 156, 167, 170, 176—178, 184—186, 188 189, 192, 195, 196, 199, 201, 207, 208, 214, 217—222, 224—227, 232, 233, 235, 236, 240, 315, 316, 321, 335, 337, 339, 345, 357, 360, 363,

364, 368, 370—374, 377—379, 385,

386, 397, 405, 406, 408, 411, 412,

414, 416, 418, 420, 432, 434—436,

439—441, 446, 456, 465, 473, 492,

530, 545, 562—564, 576, 584, 585, 588, 589, 591, 593—596. Goethe, Samilie 222, 240, 316, 320, 432, 593. \*Haus 123, 126, 560, 565. =Aufführungen 12, 13, 44, 45, 135, 139—142, 162, 163, 297, 306, 414, 435, 594. Göttingen 60, 61, 160, 592. Gönloff, Carl Wilhelm, Maler 354, 593. Goff, Charles, in Weimar lebender Irländer 409, 411, 412, 418, 594. Gelowkin, Graf 169, 172, 587. Goldiz, Lehrer Juliens v. E. 92, 585. Gotha 198, 282. — herzogin v., s. Sachsen = Gotha = Altenburg. Coullon, Dr., homoopath. Argt 251, 256, 260, 261, 289, 291, 332, 334. Gradig bei Torgan 262. Gregor XVI., Papit 381—383, 435. Griecheniand, Otto, König v., Pring von Banern 471, 483, 596. - Amalie, Königin v., geb. Prinzes= jin v. Oldenburg 483, 484, 596. 352, 469, 484, 514-516, 518. Grillparzer=Aufführungen in Weimar 136, 225, 586, 589. Grisi, Madame, Tängerin in Condon 510. Groß, Rudolf, Srhr. v., Gr. sächs. Staatsminister 545. Amélie, Frfr. v., geb. v. Seebach (Amalie Winter) 256, 336, 545, 590, 592, 598. Günther, hofprediger 27, 582. Gustedt, Werner, Erhr v. 485, 486. - Jenny, Frfr. v., geb. v. Pappen= heim 315, 320, 336, 356, 360, 379, 385, 386, 397, 403, 406, 412, 414, 436, 440, 441, 451, 452, 465, 473, 485, 486, 494, 530. Gustel, s. August v. Goethe.

haag, der 362, 506, 507, 511, 530. Haddik, k. k. General 173. häseler, Samilie von 327. hahn-hahn, Ida, Gräfin 543, 544, 547, 598.

Baiti, Pringessinnen v. 290.

haller v. Hallerstein, Christof Jakob Wilh., Maler, Galerieinspektor in Nürnberg 56, 57, 583.

hamburg 62, 436, 571.

hamilton, Francis, Freier Jennys v. Pappenheim 464, 596.

hamptoncourt bei London 511.

Hanan 282.

Hannover, Georg V., König v. 562, 573, 574.

— Marie, Königin v. 574.

Ernst August, Kronpring v., nads mals Herzog von Cumberland 574.
 Haus 574.

— Land 17, 56, 58, 574, 579, 582.

— Stadt 17, 20, 24, 56, 60, 62, 66, 80, 198, 366, 592.

— Gesandtschaft in Rom 153, 302.

— Gesellschaft 18.

— Offiziere und Offiziersfrauen 212. — Hilfstruppen für Portugal 212,

213, 589. Harburg a/Elbe 62.

hardegg, Graf, k. k. General 169. Hardenberg, C. A., Sürjt, preußischer

Staatskanzler 171.

harder, Oberst v. 177, 178. hartmann, Serdinand Chr., historiens maler und Akademiedirektor in

Dresden 157, 586. – nicht festzustellen 485,.

Harz 60.

Haje, Karl, Univ.Prof. in Jena 359, 593.

— Heinrich, Oberinspektor beim Anstikenkabinett in Dresden 456, 596. Hassel, Demoiselle, Opernsängerin in München 472.

Hatfeld, Frang Ludwig, Surft gu,

hauser, Kaspar 597.

preuß. Gesandter in Wien 214, 589. hecker, Friedrich Karl Franz, Freisicharenführer 530.

Heidelberg 73, 282, 283, 582.

heine, heinrich 593.

Helgoland 539.

helvig, Amalie v., geb. v. 3mhoff 149, 428, 429, 531, 595.

Henckel von Donnersmarck, Graf und Gräfin 101.

henckel von Donnersmarck, Ottilie, Gräfin, Oberhofmeisterin 44, 66, 88, 98, 131, 168, 169, 171, 172, 200, 236, 307, 327, 328, 406, 407, 424, 584. Henneberg, Frau v., u. Familie 171. Henning, Ceopold v., Dozent der Phislosophie 342, 593.

Herder, Johann Gottfried v. 3, 15, 261.

– Fräulein v. 140.

herlinde, Prinzessin, s. Goethes Maskenzug von 1810.

heisen, Wilhelm II., Kurfürst v., 589, 593.

— Friedrich Wilhelm, Kurfürst v. 216, 589.

- Auguste, Kurfürstin v.208,274,589.

— (Darmstadt) Christian Ludwig, Landgraf v. 270, 326, 591.

— Mathilde, Erbgroßherzogin, sp. Großherzogin, geb. Prinzessin von Banern 454, 461, 466, 470, 596.
— Philippsthal-Barchseld, Ernst,

Pring v. 252, 253.

Hengendorff (Hengendorf), Caroline v., geb. Jagemann, Schauspielerin, Geliebte Carl Augusts 30, 134, 225, 268, 270, 582.

Hieronymus f. Napoloniden.

hildesheim 63, 65, 72, 117, 127, 151, 314, 318, 473, 482, 499, 501, 503, 531, 534, 536, 541, 553, 578.

hilpolistein in der fränk. Schweiz 56. hirschfeld, Kammermusikus in Weimar 86, 584.

himmel, Friedrich, Komponist 583. hochwaldsgrotte b. Wilhelmstal, thür. Wald 274.

hönning, Frau v., Offizierswitwe 25. hoffmann, E. T. A., romantifcher Dich= ter 149, 177, 586.

hohenlohe=Ingelfingen, Sürst gu, preuß. General 39.

hohenthal, Graf 45.
— Gräfin 351, 494.

Hohenzollern-Hechingen, Friedrich Hermann Otto, Fürst v. 192, 588. — Julia, Prinzessin v. 192, 588.

hohesonne bei Gifenach 274.

Holland 359, 506. Holtei, Karl v. 259, 296, 591. Hopfgarten, Frau v., Erzieherin der | Pringessinnen Marie und Augusta von Sachsen=Weimar=Eisenach 112, 585.

Bübner, Julius, Maler, Akademieprofessor in Duffeldorf, fp. Galeriedir. in Dresden 490, 596.

Hugo, Dietor 416, 595.

humboldt, Alexander v. 263, 548. — Wilhelm v. 196, 346, 551, 597.

— Caroline v. 346.

hummel, Joh. Mep., Komponist und Kapellmeister 235, 434.

- Elisabeth, geb. Röckel 206. huschke, Dr , Anna Amalias Leibarzt 14, 276, 581, 591.

- Ida, dessen Tochter 209.

Hutten'iches Stift in Mürnberg 63, 483, 520, 544, 566, 577.

**3**da s. Sachsen=Weimar=Eisenach. Iffland, August Wilhelm 587, 588. Ilm 114, 135.

Ilm=Athen f. Weimar, Ilmenau 405.

Immerniann, Karl Ceberecht 395, 490, 492-494, 496, 497, 530, 594.

— Elisabeth, geb. Niemener 530. Indien 321, 377.

Ingersleben, General und Generalin v. 24, 582.

Interlaken 294, 295.

Iphigenie in Aulis, Oper von Gluck 209.

Isdia 438.

Italien 6, 7, 18, 21, 179, 301—304, 309-312, 324, 342, 350, 351, 362, 369, 376, 380, 396, 417, 425, 441, 445, 449, 450, 469, 506, 514, 516, 522, 527, 530, 533, 534, 536.

Jacobi, (Mathilde) Auguste, Eukelin Friedr. Heinr. Jacobis 211—214, 289, 335, 342, 343, 371, 403, 490, 491, 589.

- Samilie 491.

Jägerhof, Custschloß b. Düsseldorf 491. | Karlsruhe (Baden) 282, 283. v. Egloffftein, Altweimar

Jagemann, Hofmaler Carl Augusts 94.

— Caroline f. Hengendorff.

Jameson, Anna, Freundin Ottiliens v. G. 465, 473, 596.

Janitscharen 306.

Jean de Paris, Oper von Boieldien 159, 586.

Jean Paul Fr. Richter 173, 174.

- J. Roman Titan 71, 113, 173, 587. Jena 26, 80, 86, 101, 102, 111 114, 116, 118, 125, 127, 128, 133, 144, **14**5, **1**47, 153, 155, 156, 166, 167, 191, 198, 236, 359, 363, 397, 434,

485, 585, 592, 598. — Camsdorfer Brücke 128.

— Schlacht bei 16, 37, 39.

— Prorektor und Senat der Univer= sität 203, 204.

— Studentenschaft 132, 133, 204, 363.

- Hofgericht 16.

— Oberappellationsgericht 103. Jernsalem, Wallfahrt nach 224.

Johannisberg a. Rh. 214. Johnston, engl. Oberstleutnant 200, 205.

Jordan, v., preuß. Gesandter in Dresden 160, 448, 449.

Joukowsky (Shukowsky), Wassilji v., ruff. Dichter, Erzieher des fp. Kaijers Alegander II. 221, 238, 519, 530, 590, 593.

Jungfrau, Berg im Berner Oberlande 295.

Juno Eudovisi, Abguß 196, 197. Junot, Caroline, geb. v. Schiller 205, 209, 589.

Kaiser, Adolf, Candschaftsmaler 345, 395, 593.

Kalb, Charlotte v. 35, 583.

- Edda v., deren Tochter, hofdame in Berlin 51, 583.

Kandern in Baden 530.

Kanikoff, General, ruff. Gesandter in Dresden 158, 160, 586.

Karlsbad, 53, 108, 117—119, 135, 152, 155, 156, 192, 249, 276, 287, 288, 290, 296.

Karschin, Anna Luise, Dichterin 587. Kassel 364, 446, 477, 499. Kaufmann, Angelica 386, 416. Kehle f. Frfr. v. Fritich.

Keller, Graf, Erzieher des Pringen Georg v. Preugen 491.

– Gräfin 491, 493.

— Sophie, Gräfin 491, 493.

Kent, Diktoria, Herzogin v. Kent, geb. Prinzessin von Sachsen-Koburg 500, 597.

Kersting, Georg Friedrich, Maler 156,

Keftner, August, hannov. Minister= resident in Rom 18, 20, 21, 59-62, 72, 77, 153, 302, 306, 308, 317, 319, 321—325, 336, 337, 340, 345, 347, 353—355, 365, 366, 373, 375, 377, 378, 425, 442, 450, 519, 523, 524, 562, 581, 582, 593, 598.

Charlotte, geb. Buff (Werthers Lotte), Augusts Mutter 18, 77, 86, 87, 89, 368, 584.

-- Charlotte, ihre Tochter 21, 86, 89, 593.

— Klara, ihre Tochter 584. Kiel 27.

Kielmannsegg, Louis, Graf 240.

Serdinand, Graf, hannov. General 583.

Kiffingen, Bad 570.

Klenze, Leo v., Architekt in München 476, 477, 596.

dessen Sohn 477.

— Frau v. 477. - Samilie v. 476.

Klinger, Maximilian, ruff. General= leutnant, Goethes Jugendfreund 68, 69, 175—178, 208, 220, 239, 584. Knebel, Karl Ludwig v., 3, 103, 111,

128, 191, 198, 379, 405, 429, 465, 581, 596.

— Luise v., seine Gattin 14, 581. — Henriette v., seine Schwester 42,

44, 583.

Knefebeck, von dem, aus der Umgebung des Herzogs von Cambridge 510. Knuschke, Detter von Abele Schopen=

hauer 235.

Koblena 127.

Koburg 531, 532, 534.

Köln 73, 174, 417, 490, 492. — Dom 109, 174.

Kolbe, Heinrich, Maler 254, 436.

- deffen Witwe 490.

Königsberg i. Pr. 5, 68, 92, 176, 177. Königssee bei Berchtesgaden 453.

Koennerig, hans heinrich v., fachs. Ge= fandter, gulegt Oberhofmeister 105, 144, 148, 152—155, 163, 169, 587.

— Luise v., geb. v. Werthern 112, 137, 155, 163, 586, 587. Kolberg in Pommern 39.

Konstantinopel 182, 306, 327, 587. Kogebue, August v., Dichter 11, 92, 122, 123, 144—147, 153, 581, 583.

– Samilie 146, 148.

— Aufführung 154, 583. Kräuter, Goethes Diener 434.

Kran f. Cranen. Kreisler, Kapellmeister s. E. T. A. Hoff=

mann. Krusemark, General v., preuß. Ge= fandter in Wien 170.

Kunrenth, Burg in Franken 55, 75. Kurakin, Alexander, Sürft, ruff. Diplomat, bis 1812 Botschafter in Paris 116. 585.

Sürftin 290.

Knnaft, Ruine im Riesengebirge 119. Knnaston, in Weimar lebender Engländer 245.

La Sanette, Marquis de 359. La Ferronnans, Graf de, franz. Ab-

gesandter in Troppau 171. Lago Maggiore 303.

Calande, Madame, Sängerin im Scala=

Theater in Mailand 304. Langenbrücken in Baden 283.

La Roche, C., Schauspieler 229, 297,589. Canchstädt 321.

Causanne 291, 301, 307. La Valletta auf Malta 520.

Cavater, Joh. Kaspar 19, 134.

Law, Miß 595.

Lawrence, Brüder, in Weimar le= bende Engländer 205.

Cawrence, James 256, 301, 308. Cazansky, Gräfin, Obersthofmeisterin der Kaiserin von Österreich 169. Lear, König J. Eßlair.

Lebzeltern, Frhr. v., österreich. Diplo= mat 171.

Lehndorff, Gräfin, geb. Gräfin Schlip= penbach 544.

Cehzen, Baronin, Erzieherin Königin Viktoria 511, 514, 521. Leipzig 236, 351, 359, 362, 397, 409,

Schlacht bei 37, 59.

Lengerke, v., Samilie in Dresden 543. Seo XII., Papst 375, 594.

Leffing, Karl Friedrich, Candichafts= u. Historienmaler 493-495, 597. Levegow, Illrike v. 194, 195, 214.

Libanon 465.

Lieber, Karl Wilh., Maler 420, 595. Ligne, Prince de 570.

Linda, Romanfigur aus dem Titan von Jean Paul 174, 587.

Cindenau, Bernhard v., k. fachf. Bun= destagsgesandter, sp. Staatsminister 282, 364, 448, 591.

Linder, Emilie, Malerin 461, 462, 596.

Ling a/Donau 33.

Lionardo da Vinci, Handzeichnungen von 556.

Lippitadt 490. Lissabon 212.

List, Franz, Kapellmeister 538, 539, 556, 598.

Livorno 350.

Cobedaburg 198.

Iand 306, 592.

Lockenmüller f. Gerstenberg.

Condon 10, 200, 308, 508-510, 515. Lowicz, Johanna, Sürstin v., geb. Gräfin Grudgniska, Gemahlin des Großfürsten Constantin von Ruß=

Euciane aus Goethes Wahlverwandt= schaften 30.

Euden, Univ. Prof. in Jena 144, 147. **Ludwigslust in Mecklenburg 452.** Cuneburger Beide 56.

Cüttich 505.

Luise, Königin f. Preußen Euzern 289.

Enncker, Oberst v. 191, 307.

Macco, Alexander, Porträtmaler 213, 214, 279, 280, 408, 589. Mackenzie, Miß, Freundin von Julie

Œ. 387, 398. Magdeburg 39, 499.

Mahmud, Kaiser der Osmanen 305. 306, 592.

Mailand 303—306, 346, 450.

Dom 304.

— Scala=Theater 304.

Mainz 439, 440. – Bischof von 135.

Malsburg, Ernst Friedr. Frhr. v. d., kurheff. Gesandter in Dresden 162, 587.

Malta, Insel 516, 520.

Maltig, Apollonius v., russ. Gesandter in Weimar 560,

Mandelsloh, Frau v. 201, 414. Mannheim 144.

Mansbach, Hermann Frhr. v. 559, 560. — Anna Frfr. v., geb. v. Egloffstein 91, 559.

— Mathilde v., s. Egloffstein.

Manzoni, Alessandro, Dichter 258, 590. Marie Antoinette f. Frankreich. Marienbad 190, 193.

Marienburg, Westpreußen 218.

Marienrode bei hildesheim 151, 182, 190, 211, 215, 241, 260, 263, 274, 281, 345, 387, 394, 396, 399, 402, 413, 432, 435, 446, 464, 488, 516, 528, 529, 536, 545, 553—555, 558, 561, 562, 565, 566, 571, 573, 574, 577, 578, 580, 589, 594. Marichalk von Oftheim, Wilhelmine v.

36. - Frau v. 534—536.

Marschall, Adolf, Graf 45, 105, 583. - Luise v., Frenndin von Julie E. 58, 59.

Martin, Mademoiselle s. Gerlach= Martin.

Martinelli, Marchesa, geb. Gräfin

39 \*

Großherzogin von Coskana 307. Marwitz, v. d., Schwestern 26, 582. Maskenzüge von 1810 und 1818 f. Midkiewicz, Adam, poln. Dichter 337. Goethe.

Massow, Hauptmann v. 170. Mathilde=Auguste s. Jacobi.

Man, Baronet John, engl. Ceutnant 217, 240, 245, 321, 346, 356, 373, 377, 410, 449, 485, 532.

Mazelet, Mademoiselle, früher Er= zieherin Maria Paulownas 307, 345, 403, 592.

Mecklenburg-Schwerin, Friedr. Ludwig, Erbgroßherzog von 43, 45, 583.

- — Albrecht, Prinz von 116, 585.

— — Gustav, Prinz von 44, 45, 583. — — Caroline, Erbgroßherzogin von, geb. Prinzessin von Sachsen=Weimar= Eisenach 22, 28, 43, 44, 582, 583.

— — Auguste, Erbarokherzogin von, geb. Pringeffin von Beffen-Bomburg

597.

— — Helene, Herzogin zu s. Orléans. — — Elisabeth, Herzogin zu, geb. Pringessin von Sachsen-Weimar-Eisenach 560.

Medea s. Grillparzer.

Meiningen 566.

Meißen 156. Meister, Wilhelm, Lehrjahre, von

Goethe 86.

— Wanderjahre, von Goethe 175. Mejer, Amtsrätin, in Marienrode 580.

Mellish, v. (Genaueres nicht festzu= stellen) 327.

Mendelssohn=Bartholdn, Felig 235, 236, 380, 465.

Mengs, Anton Raffael 386.

Merlin, der alte, selbstgewählter Bei= name Goethes 151, 211.

Meschtscherschkij, Fürst Elim 432, 595. Metternich, Cl., Fürst, k. k. Staats= kanzler 170, 214.

Mener, Heinrich 64, 75, 82, 86, 91, 94, 104, 105, 139, 154, 156, 192, 206, 224, 226, 270, 407, 411, 420.

– Ernst, Genremaler 347, 350, 593.

Nobili, Oberhofmeisterin der verw. Megern-Hohenberg, Luise v., Malerin 64, 528, 531—536, 598.

Michael J. Rugland.

Miguel, Dom, f. Portugal.

Milchmadchen, Das, und die beiden Jäger, Oper von Baligand, Musik von E. R. Duni 31, 582.

Milder=Hauptmann, Pauline, drama= tische Sängerin 364, 594.

Mill, Charles, Chef der ostindischen Compagnie, Bracebridges Bruder

Minardi, Tomaso, ital. Maler und Zeichner 524.

Minnehof in Misburg 18, 581. Miroir, Samilie, J. Spiegel.

Misburg, Forsthaus bei Hannover 17—20, 46, 55—57, 62, 63, 71, 78, 102, 283, 581.

Molière J. Lawrence.

- =Stücke 31.

Molo di Gaeta bei Neapel 328.

Moltke, Sänger in Weimar 311, 368, 592.

Montblanc 297.

Montfort f. Napoleoniden.

Montgelas, M., Graf, baner. Staats= minister 455, 596.

Morlacchi, Francesco, Direktor der ital. Oper in Dresden 160, 586. Moskau 221, 240.

Mozart 589.

Mucius Scaevola 145.

Müffling, v., preuß. General, fp. Seld= marichall 305, 306, 592.

Mülinen, Nikol. Friedr., Graf 295, 591. Müller, August, weim. Hauptmann 326, 342.

Friedrich v., deffen Bruder, Geh. Regierungsrat, sp. Kanzler 24, 64, 75—78, 80, 86, 87, 91, 93, 95, 96, 103, 107, 111, 117, 120, 121, 125, 128, 133, 141, 142, 151, 154, 173, 178, 182—186, 190—201, 203, 204, 209-215, 248, 257, 259, 261, 264, 266—271, 276, 289, 291, 292, 303, 305, 306, 316, 325, 327, 333, 335, 337, 342—344, 360, 386, 392, 395,

397, 398, 403—406, 408, 409, 411, 432, 436, 440, 446, 447, 465, 492, 530, 548—552, 582, 584, 585, 589, 594, 598.

Müller, Kastner in Kunreuth, u. Gat= tin, Eltern des Kanzlers 75, 76.
– Adalbert v., Sohn des Kanzlers

335, 342, 343, 530, 592.

— Karl v., Sohn Adalberts 565, 598.

— Frau v., geb. Cüttich, Gattin des Kanzlers 24, 27, 77, 95, 96, 184, 215, 289, 316, 335, 342, 343, 371, 552.

Frau v., geb. v. Rer, Adalberts Gattin 530, 598.

— Mariechen, Nichte des Kanzlers 465. München 27, 53, 54, 58, 254, 268, 436, 446, 450, 453, 455-457, 459 **462**, 465, 468, 470, 472, 473, 476, **4**77, 479, 481, 488, 518, 520, 534,

569, 571, 572, 596.

Resideng 459, 460, 465. Münchhausen, v., hannov. Gesandter in Condon 509, 514, 597.

Münster, Ernst, Graf zu, großbritan= nisch=hannov.Kabinettsminister214, 589.

- in Westfalen 314.

Murat, Joachim, Großherzog von Berg, fp. König von Neapel 39. Murhof bei Strafburg 281, 283, 288,

289, 291. Murillo=Gemälde in London 509. Mylius, Bankierfamilie in Mailand 305.

Nagler, Serd. Friedr. v., preuß. Ge= neralpostmeister u. Bundestagsge= sandter in Frankfurt 214, 282, 408, 589.

Napoleon I. 16, 33, 35, 37—42, 56, 58, 59, 63, 145, 197, 592.

Napoleoniden: Napoleon III. 376, 558, 559, 594.

Jerome, König von Westfalen, ip. Prince de Montfort 376, 451, 486, 585, 594.

— Katharina, Königin von Westfalen, geb. Pringessin von Württemberg, ip. Princesse de Montfort 451, 596. | Ni33a 302, 570.

Napoleoniden: Napoleon, deren Sohn 451, 595.

Josephine, Kaiserin 559.

- Hortense, Königin von Holland 376.

– Gefamtfamilie 67, 558.

Meapel 6, 307, 336, 337, 340, 342, 344, 346, 348—350, 356, 367, 369, 371, 398, 400—402, 415, 444, 591.

- Santa Lucia 401.

— Chiaja 311.

– russ. Gesandtschaft in 346.

Neckar 591. Nenndorf, Bad 211, 215.

Nettelbeck, Verteidiger Kolbergs 39. Neuhurg, Stift, bei heidelberg 591. Neuhatel, Schweig 291, 591.

Neuenhof a/Werra bei Eisenach 117. Neuhof bei Marienrode 589.

Newa 223.

Nicolas J. Rußland.

Micolovius, Franz, Goethes Groß= neffe 135, 176, 177.

Serdinand, deffen jungerer Bruder 197, 256,

Miebecker, Frau v., geb. v. Fritsch 31, 582.

Benriette v., f. Egloffstein.

Niederlande, Wilhelm, Kronprinz, sp. Wilhelm II., König der 204, 359, 556, 588.

- Heinrich, Pring der 557, 558. — Alerander, Prinz der 530.

- Anna Paulowna, Königin ber 287, 359, 591.

— Amelie, Prinzessin Heinrich der, geb. Prinzessin von Sachsen=Wei= mar=Eisenach 557, 558.

Wilhelmine, Prinzessin der (von Oranien), geb. Pringessin von Preußen, die "alte Orange" 47, 583.

(Land) 359, 504, 589. Miederländisches Heer 557.

Miederländischer hof 557. Niederländisch=Indien 557.

Miesewand, v., Derwandter der graft. Egloffsteinschen Samilie 490.

- Fran v. 492.

Noel, englisches Chepaar, mit Ottilie v. Goethe besteundet 530, 598.
Norddeutschland 17, 58, 118.
Norma, Oper von Bellini 468.
Northeim im Hannoverschen 413.
Nürnberg 53, 56, 109, 173, 483, 484, 504, 544, 566, 577, 583.
Nymphenburg bei München 54.

Oberkirch, Henriette Luise, Frst. v., geb. Waldner von Freundstein 34, 36.

©berthür, Franz, Kanonikus in Würzsburg 133—135, 173, 586.

Österreich, Franz I., Kaiser von 168

**—170**, 172, 587.

— Rudolf, Erzherzog von, Kardinals Erzbischof von Olmüh 171—173, 587.

 Caroline Auguste, Kaiserin von, geb. Prinzessin v. Banern 169, 171, 173, 587.

-574.

Ohen, Corenz, Univ. Prof. in Jena 144. Oldenburg, August, Großherzog von 91, 483, 484, 585.

— Friederike, Prinzessin von 598. — Therese, Prinzessin von 598.

Oldershausen, Fran v. 160.
Oldweiler, Schloß im Elsaß 34, 35.
Olmüß, Erzbischof von, s. Österreich.
Olmpia s. Henriette von Beaulieu.
Opie (?), Mrs., engl. Dichterin 514, 597.
Orange, Oranien s. Niederlande.
Orleans, Ferdinand, Herzog von 486,

549.

— Louis Philipp von, Graf von Paris 549—551, 557.

— Robert, Herzog von Chartres 549

-551.

— Helene, Herzogin von, geb. Prinz zessin von Medelenburg 116, 452, 464, 487, 506, 549—551, 557, 585, 596.

- Adelaide, Pringessin von 549, 550.

— Haus 549, 551.

Orlich, Leopold v. 591.

Oftpreußen, Egloffsteinscher Grund= besit in 17.

Otto von Wittelsbach s. Eflair. Ouwaroff, Graf, russ. Generaladjutant 169, 177, 587. Overbeck, Friedr., Maler 441. Owen, engl. Admiral 356. Oxford 439, 446.

Paestum 355.

Pallard, Şräulein, Gouvernante der weimar. Prinzessinnen 235, 590. Pappenheim, Gottfried v., Kavalier

des Erbprinzen Carl Friedrich u. der Erbprinzessim Maria Paulowna 36. Pappenheim, Jenny v., s. Gustedt. Paris 198, 201, 235, 296, 361, 405, 419, 423, 506, 548, 549, 551, 559, 587, 593.

— Elnsee=Palast 559.

Paria, Stück von Delavigne 236. Parry, sp. v. P., James Patrik, in Weimar ansässiger Engländer 336, 592, 598.

— Enise v., geb. v. Stein, Enkelin der Charlotte v. St. 336, 592.

Parthenope s. Meapel.

Pasta, Giuditta, Sängerin 308. Pawlowsk (Paulowsky, Pawlossky), kaiserl. Eustschloß bei St. Petersburg 107, 175, 238, 239, 270. Pellegrini, Opernsänger in München

472. Pempelfort, haus, bei Dusseldorf 371,

491. Perrier, Musiklehrer in Berlin 48.

Perugia 442. Petersburg f. Sankt Petersburg. Phalänen, Dichter der, f. Gerstenbergks

Müller. Phaon s. Grillparzer: Aufführungen. Piccolomini, Maz, s. Franz Nicolovius. Pillnig bei Dresden 290.

Piombino, Sürst v., s. Boncompagnis Eudovisi.

Pisa 302, 307—309, 311, 312, 450.

— Dom u. Camposanto 314.

Pius VI., Papst 338.

— VII., Papst 375. — VIII., Papst 324, 349, 374—377,

594. Platen, August, Graf, Dichter 354, 582, 593, 596.

Plunket, Mr., Derehrer von Couise v. Egloffstein 315, 336, 356.

Pogwisch, Henriette v., geb. Gräfin Henckel v. Donnersmarck, Hofdame 79, 82, 88, 98, 100, 113, 147, 162, 188, 201, 218, 227, 236, 281, 288, 296, 297, 299, 300, 307, 315, 321, 327-329, 335-337, 339, 348, 351, 356, 357, 361, 362, 368, 370, 373, 378, 388, 397, 412, 417, 434, 436, 440, 484, 584, 592.

— Ottilie v., s. Goethe.

— Ulrike v. 98, 101, 113, 147, 194, 196, 203, 208, 214, 256, 328, 335, 337, 339, 357, 361, 370, 420, 440, 565, 576, 584, 592, 598.

Polen 243. Pommern 39. Pompeji 355.

Poonah (Ostindien) 356.

Portici 308.

– Stumme von, Oper von Auber 308, 310, 311. , Portugal, Dom Miguel, Infant v.

213, 589.

- Maria da Gloria, Königin von 589.

- 182, 203, 212, 589, 590.

Potsbam 2, 411. Poussin, Ricolas 386.

Pozzo di Borgo, Graf, russ. Botschaf= ter in Paris 173, 587.

**Prag** 119.

Pregel, Fluß 177.

Preller, Friedrich, weimar. Hofmaler 224, 341, 342, 344, 345, 347—350, 358, 366—368, 372, 373, 379, 397, 400, 406, 539, 576, 594.

Preußen, Friedrich II., König von 2, 5, 36.

Friedrich Wilhelm II., König von 5, 36.

– Friedrich Wilhelm III., König von 38, 118, 169, 170, 172, 262, 333. 489, 492, 583, 586, 587, 591.

Friedrich Wilhelm IV., König von 169, 170, 172, 528, 529, 547-549, Rafael Sanzio 19, 54, 164. 587, 591.

357, 358, 361, 365-367, 425, 472, | Preugen, Wilhelm I., König von, fp. Deutscher Kaiser 275, 278, 333, 359, 574, 575, 578, 579, 591.

- Friedrich, König von, Deutscher

Kaiser 412, 595.

- Karl, Prinz von 256, 264, 266, 333, 590.

-- Friedrich Karl, Prinz von 259, 590. — Louis Ferdinand, Prinz von 200.

— Wilhelm, Prinz von 47, 48, 583.

— Adalbert, Prinz von 588.

- Waldemar, Pring von 588. — Friedrich, Pring von 491, 597.

— Georg, Prinz von 491, 597.

- Luise, Königin von 38, 51, 65, 267. — Elisabeth, Königin von, geb. Prinzessin von Banern 314, 315, 529,

598.

— Augusta (Auguste), Königin von, sp. deutsche Kaiserin, geb. Prinzessin von Sachsen=Weimar=Eisenach 112, 205, 221, 224, 241, 256, 259, 268, 271, 278, 279, 331, 333, 359, 362, 411, 574, 585, 588, 592, 594.

- Marie, Prinzessin Karl von, geb. Dringessin von Sachsen-Weimar-Eisenach 92, 112, 182, 209, 216, 221, 224, 241, 256, 259, 264, 266, 333, 585, 588, 589, 591, 592.

- Marianne, Prinzessin Wilhelm v., geb. Candgräfin von heffen-homburg 48, 51, 52, 181, 583.

- Prinzessinnentöchter Friedrich Wil= helm III. 47.

- kgl. Samilie 489.

— Staat 14, 58, 267, 548, 574.

Preußischer hof 557. Pückler, Graf 278.

— =Muskau, Hermann, Fürst 360, 418, 593.

Dyrmont, Bad 117.

Quandt, Joh. Gottlob v., Kunstge= lehrter 587.

— Frau v. 161, 587.

Ragan, Schweiz 536.

— Sirtinische Madonna 197.

Rafael Sanzio, Stanzen an Siena 318. — — lebende Bilder nach 104—107. Rapp, Jean, Graf, franz. General 35, 39.

— Mar, Graf, deffen Sohn 261.

- Albertine, Gräfin, geb. v. Rott= berg, sp. Mrs. Drummond 258, 261, 268, 590.

Raticofani im südl. Toskana 317. Rauch, Chr. Daniel, der berühmte Bild= hauer 209, 289, 456, 460, 589.

Raupach, Ernst Benj. Sal., Dramatiker 197, 395, 493, 588.

Reck, Prasidentin v., geb. v. Ingers= leben 24.

Reden, Gräfin, geb. v. Riedesel 118, 119.

Regnard, J. F., Custspieldichter 31, 582. Rehbein, Dr., Goethes hausarzt 186, 188, 191, 208, 235, 588 593.

Rehberg, Ang. Wilh., hannov. Geh. Kabinettsrat, und Frau 340, 342, 345, 592.

Rehburg, Bad 62.

Reichenbach, Gräfin, Geliebte des Kur= fürsten Wilhelm II. von Hessen 364, 594.

Reichsritterschaft, freie 16.

Reinhard, Carl Friedr., Graf, frang. Gesandter in Frankfurt 195—197, 201, 235, 301, 588, 596.

deffen Sohn und Tochter 197.

— Şamilie 490, 596.

Reinhold, Carl Leonhard, Prof. der Philosophie 27, 582.

- dessen Gattin, Tochter Wielands 27.

Renard, André, Graf 179, 217. Reuß, Graf, Verwandter der Samilie v. Riedesel 152.

— in Weimar lebende gräfliche Sa= milie 40.

Marie Alexandrine, Pringessin, geb. Pringeffin von Sachfen-Weimar=Eisenach 553, 598.

Reutern, G. W. v., Maler 344, 592. Rennolds, Sir Joshua 510.

Rhein 174, 584.

Rhein=Adele f. Jacobi.

Rheinfahrten 73, 77, 174, 489. Rheinfall bei Schaffhausen 292. Rheingau 117. Rheinland 290.

Ribe, Solotänzer am Berliner Theater 48.

Richmond bei Condon 514.

Riedel, Samilie in Weimar 86, 584. Riedesel zu Eisenbach, Erhr. v. 108, 117, 118, 132, 133, 152.

— Srfr. v. 108, 117, 118. — Marline v., deren Tochter 117. — Friederike v., Hofdame 15, 582.

Riemer, Dr. Friedr. Wilh., Bibliothekar 44, 45, 188, 356, 420, 588. Riepenhausen, Joh., Maler 524, 597. Riesengebirge 119, 120. Rietidel, Ernft, Bildhauer 448, 460.

Rigi 289.

Rival f. Carl v. Beaulieu.

Roceid, vorübergehend in Weimar anwesender Schotte 356, 593.

Rodlin, Joh. Friedr., Schriftsteller, mit Goethe befreundet 289, 296, 397, 591.

Rodde, Dorothea, geb. Schlöger 160, 161, 587.

Röhr, Joh. Friedr., Generalsuperinten= dent 266, 434, 590.

Rom 6, 32, 153, 196, 302, 306-308, 311, 312, 317—319, 321—325, 334, 337—341, 345—347, 359, 366, 367, 369, 371, 372, 380, 381, 384, 386, 387, 392, 396, 400, 414, 415, 417, 423, 425, 430, 435, 437, 438, 441, 450, 481, 511, 518-528, 533, 535, 562—564, 569, 571, 593.

— Panorama von 319, 522.

— Şorum (Сатро vaccino) 319, 322.

— Kaiserpaläste 325. — Kolosseum 322, 323.

— Monte Mario 319.

- - Pincio 396, 519, 522.

— — Cavallo 322, 381.

— — Sacro 322.

- St. Peter 322, 325, 338, 340, 349, 374, 375, 382, 383, 435, 522.

 Sixtinische Kapelle 308, 322, 374, 382.

Rom, Sant' Trinità de' Monti 325, 338, 522.

— Santa Maria della Pace 322.

— Ara Coeli=Kirche 322.

— Pantheon 322, 323, 325.

Engelsburg 338.

— Quirinal 374, 376, 381—383. — Vatikan 323, 325, 374, 382.

— Desta-Tempel 373.

— Porta del Popolo 319, 518.

— — San Giovanni 322.

— Spanische Treppe 572.

— Villa Malta 520—523, 527, 528, 535, 569, 571.

— Villa Medici 324, 325, 341.

— — Rafaella 342.

— Antonins-Saule 323.

— Trajans-Säule 323.

— Marc Aurel=Statue 322.

— Ріазза Павопа 322.

— Via Gregoriana 325.

— Palazzo Tommaso 519. — Claude Corrain-Haus 338.

- Ponte Nomentano 322.

— Accademia San Euca 524.

Romano, neapolitan. Offizier 354, 357, 360.

Rosen, Mamsell, Linens Kammerjungfer 83, 89, 91.

Rossini, Gioachimo, Ouverturen von 172.

Rossitten auf der kurischen Nehrung 177.

Roßla zwischen Eckardtsberga und Apolda 267.

Rother, Pring, f. Goethe, Maskengug von 1810.

Rottenhan, Auguste, Gräfin 474, 478, 481, 482, 534, 596.

- Gabriele, Gräfin 534.

Rotterdam 516.

Rottmann, Karl, Candschaftsmaler 518.

Rovigo, Herzog von, Marc Savarn, napoleonischer General 338, 592. Rubens, Peter Paul 156.

- Kopie Juliens nach 157, 163, 164, 195.

— =Gemälde in Condon 509.

Rubini, Giov. Battifta, berühmter Tenor 304.

Rußland, Peter I., Kaiser von 221.

- Paul I., Kaiser von 144.

- Alexander I., Kaifer von 168-173, 223, 224, 243, 244, 587, 591.

— Nikolaus I., Kaiser von 89, 243. 244, 314, 315, 557, 584, 590.

Alexander II., Kaiser von 519, 524,

542, 543, 589.

— Konstantin Paulowitsch, Großfürst von, Statthalter in Polen 243, 591, 594.

— Michail Paulowitsch 172, 570, 587.

- Maria Seodorowna, Kaiserin von, geb. Pringeffin von Württemberg 36, 68, 84, 135—138, 141—143, 175, 199, 270, 271, 583.

- Elisabeth Alexiewna, Kaiserin von, geb. Markgräfin von Baden 269,

585, 591.

— Alexandra Seodorowna, Kaiserin von, geb. Pringeffin von Preußen 239, 528, 590, 597.

— Maria Feodorowna, geb. Prin= zeffin von Heffen 542, 543, 598.

- kaiserliche Samilie 221.

f) of 238, 583.

-65, 68, 175, 211, 217, 240, 241,243, 256, 502.

Saale bei Jena 128. Saalmünster 282.

Sabinergebirge 346.

Sachsen, Friedrich August I., König von 593.

- Anton, König von 359, 449, 595. — Friedrich August II., König von

364, 449, 595. — Albert, König von 558.

— Mag, Prinz von 364, 593.

— Marie, Königin von, geb. Prinzessin von Banern 449, 452, 587, 595.

— Carola, Königin von, geb. Prinzessin von Wasa 558.

— Auguste, Prinzessin von 362, 364, 593.

— kgl. Samilie 161.

— hof 290.

Sachsen=Klemme, Engpaß in Tirol 34. — =Gotha=Altenburg, Caroline, Her= 30gin von, geb. Prinzeffin von Heffen=

Kaffel 45, 200, 583.

=Meiningen, Bernhard Erich Freund, Herzog von 333, 559, 592. – Marie, Herzogin von, geb.Prin= zessin von hessen-Kassel 333, 592. Sachsen-Weimar-Eisenach, Carl Auguft, Großherzog von 1, 3, 8, 9, 14—16, 24, 28, 33, 36, 39—43, 45, 74, 76—78, 82, 86, 87, 94, 108, 111, 121, 124, 129, 131, 132, 134, 138, 144, 146, 153, 164, 165, 179, 181, 184, 195, 203, 204, 206, 210, 214, 222, 224, 225, 230—234, 236, 241 —244, 247, 250, 253—255, 259— 267, 269—275, 277, 280, 292, 362, 395, 400, 401, 448, 465, 486, 564, 575, 581, 582, 585, 589, 591.

– Carl Friedrich, Großherzog von 13, 23, 24, 26, 28, 45, 94, 99, 104, 124, 131, 170, 172, 205, 221, 241, 259, 260, 265, 268, 270—272, 275, 276, 301, 302, 321, 327, 328, 331, 333, 341, 352, 356, 360, 362 366, 379, 393, 395, 403, 434, 447, 451, 475, 483, 496, 497, 529, 531, 538, 548, 551, 552, 555, 557, 561,

570, 581, 588, 591.

— — Carl Alexander, Großherzog von 129—132, 134, 142, 179, 204, 205, 321, 329, 401, 423, 449, 450, 452, 464, 465, 485, 497, 507, 529, 537—540, 548, 555—557, 561, 571, 574-577, 588, 589, 597, 598.

— — Carl August, Erbgroßher= 30g von 553.

- Bernhard, Pring, sp. Her-30g von 22, 24, 27, 40, 270, 351, 452, 464, 527, 528, 557, 582, 585, 588, 595.

- Wilhelm, Pring von 204,

452, 464, 595.

— — Edward, Prinz von 199,

557, 588.

– Anna Amalia, Herzogin von, geb. Pringessin von Braunschweig= Wolfenbüttel 3, 6, 7, 9-11, 13, 14-16, 19, 36, 141, 228, 261, 274, 275, 522, 581, 591.

Sachsen=Weimar=Eisenach, Luise, Groß= herzogin von, geb. Candgräfin von hessen 3, 14, 24, 28, 33, 38—41, 43, 44, 74, 82, 85—87, 94, 96, 111, 124, 129, 138, 180—182, 192, 193, 198, 202, 208, 211, 215, 222, 224, 225, 230, 231, 234, 236, 247, 248, 250—254, 259—275, 277, 280, 288, 296, 298-300, 302, 307, 310, 314 -316, 326, 328-332, 334-336, 344, 348, 351, 352, 362, 415, 436, 584, 591, 592, 594, 598.

- — Maria Paulowna, Groß= herzogin von, geb. Großfürstin von Rugland 13, 22, 26, 28, 33, 36, 43, 44, 46, 65—70, 74, 83, 84, 88, 91, 94, 104, 107, 108, 112, 116, 124, 125, 129—131, 133, 135, 143, 146, 168—176, 179, 188, 198, 205, 221, 224, 241, 243, 256, 259, 260, 268, 270, 271, 275, 276, 278, 290, 300 **—302**, 307, 310, 314, 315, 316, 320, 331, 333, 336, 345, 348, 352, 353, 359—361, 365, 384, 385, 399, 401-406, 412, 413, 423, 434, 438 **--440**, 447, 451, 452, 475, 477, 484, 485, 529—531, 537—539, 548, 555, 557, 566, 575, 581—584, 588, 591, 594.

— — Sophie, Großherzogin von, geb. Pringessin der Niederlande 537 -539, 548, 553, 556, 557, 559,

561, 574.

- - Marie, Prinzessin von, s. Preußen.

- — — Augusta, Prinzessin von, s.

Preußen. — — Ida, Herzogin von, geb. Prinzessin von Sachsen-Meiningen

132, 501—503, 516, 585, 594, 597. - Amelie, Prinzessin von, s. Niederlande.

— — Marie Alexandrine, Prinzessin von, s. Reuß.

- Elisabeth, Pringessin von,

f. Mecklenburg.

– — — Großherzogl, Haus 556.

Sachjen=Weimar=Eijenach, Candstände 130, 132.

— — Großherzogtum 76, 124, 561.

Sächfisch=Ernestin, herzöge 39.

Saint-Aulaire, Graf, franzöl. Botichafter in Rom, mit Frau und Töchtern 423.

Salerno 355.

Salomon, Fräulein 571.

Salzburg 453.

Sankt Petersburg 26, 68, 84, 143, 162, 216, 175—178, 200, 220, 226, 233, 237, 238, 240, 243, 244, 246, 259, 267, 271, 405, 530.

— Winterpalast 68, 238.

— Eremitage 238.

— Wassilji Ostrow 220.— Kameni Ostrow 238.

— Stadtteil Cristowsky 238.

— Challagine 238.

— Chanagine 238. — Akademie der Wissenschaften 240.

— Barometerstand von 240.

Sand, Karl, Kozebues Mörder 144, 145, 148.

Sandrini, Madame, Opernjängerin in Dresden 159.

Sanssouci bei Potsbam 528, 529. Sappho s. Grillparzer.

Schadow, Wilh. v., Akademiedirektor in Düsseldorf 492—494, 524, 527,

596. — Shadow, Frau v. 492—494.

Schaffhausen 289, 291, 292. Schardt, Geheimrat v. 96.

— Frau v., geb. Gräfin Bernstorff 31, 97, 582.

Schaumberg, Freiin v., Aebtissin des hutten'ichen Stiftes 520.

Scheuren, Kaspar, Candschaftsmaler 493, 597.

Schiller, Friedrich v. 9, 37, 74, 224, 251, 560, 564, 579.

— Charlotte v. 206.

— Ernst v. 125.

— Karoline v., s. Junot.

— Emilie v., s. Gleichen-Rußwurm. Schinkel, Karl Friedr., Baumeister 285, 591.

Schlangenbad 584.

Schlegel, Dorothea, gesch. Veit, geb. Mendelssohn 308, 591.

Schleswig 576, 598.

Schlöger, C. A. v., Publigist 587.

Schloffer, Joh. Friedr. Heinr., Goethes Reffe 283, 291, 294, 589, 591.

— Sophie, geb. du Fan 207, 283, 291, 294, 589, 591.

Schmalz, Augenarzt in Dresden 152, 157.

Schmeller, Jofef, Maler und Seichner 209, 392, 396, 407.

Schmiedeberger Tal in Schlesien 169. Schneekoppe 119.

Schopenhauer, Artur 27, 28.

— Johanna 25, 90, 162, 199, 222, 256, 440, 503, 582.

Adele 78, 113, 137, 154, 162, 188, 206, 214, 224, 235, 236, 371, 387, 439, 446, 491, 586, 589.

Schorn, sp. v. Schorn, Ludwig, hofrat, 475—477, 529, 596.

— Henriette v., geb. v. Stein-Nordheim 402, 407, 529, 594.

Schröder, Sophie, Tragödin 472, 596.

— Devrient, Wilhelmine, Sängerin 475, 596.

Schulenburg, Gräfin von der, Obershofmeisterin 250, 271, 281, 288, 298—300, 307, 348, 591.

- Gräfinnen, deren Töchter 209.

Schulpforta 465.

Schulz, Chr. Ludw. Friedr., Staatsrat 195—197, 588.

Schulz, herr v., Bekannter Juliens 319, 324.

Schulze, Ernst, Dichter 60-65, 162, 568.

Schufter, Ignaz, Komiker aus Wien 171, 172.

Schwabe, Dr. Leibarzt 22.

Schwarzburg=Rudolstadt, Prinz von 45.

Schwarzenberg, Friedrich, Prinz von, der sog., Candsknecht" 440, 441, 595.

— in Franken 55, 58.

Schweikert, Carl, Maler in Dresden 156, 586.

Schweitzer, Staatsrat und Samilie 206.

Schweiz 112, 283, 291, 292, 294, 295, | 300, 301, 304, 309, 535, 591.

fränkische 1. sächsische 290.

Schwendler, Prafident v. 249. Scott, Walter 258, 588.

Seckendorff, Srhr. v. 597.

- Melanie v., geb. v. Spiegel 369, 379, 385, 386, 402, 403, 407, 464, 497, 530, 597.

Sedan 127.

See, Das Fräulein vom, s. Auguste Gräfin Egloffstein.

Seebach, Friedr. v., General und Oberstallmeister 80, 140, 249.

Seebeck, Thomas Joh., Prof. der Phyfik 114, 585.

Seidler, Luise, Malerin 195, 209, 378,

394, 395, 407, 559, 588. Seinsheim, Graf, banerischer Käm= merer 523, 597.

Selim III., Kaiser der Osmanen 306, 591.

Sestri di Levante bei Genua 535.

Séverin, russ. Diplomat 171. Severin, Dr., Arzt in Florenz 535. Severn, Josef, Maler 322, 511, 592. Senmour, Mr., vorübergehend in Weimar anwesender Engländer 301.

Ladn 301. Shakespeare 12. Sizilien 472.

Siena 318. Simplon 303.

Sinclair, Mr., vorübergehend in Weimar anwesender Engländer 205. Fraulein v., Hofdame 487, 596.

Sion in Wallis 303.

Smith Mr., Neffe Wellingtons 205. Soret, Frederic, Erzieher des Groß= herzogs Karl Alexander 185, 187 —189, 216, 218, 222—227, 230 —237, 249, 250, 256, 257, 260, 274, 321, 330, 337, 357, 360, 398, 409-414, 416, 418-421, 431, 432, 439-441, 450, 451, 465, 587.

Sorrent 336, 344, 353-355, 358, 359, 361, 365, 367, 425, 522, 532.

— haus des Tasso 344.

Sorrent, Kommella 354.

— Camaldulenser=Kloster bei 355.

Caja Baljamo 361, 594.

Dilla Spinelli 408. — Villa Pisano 521.

Southampton, Cadn 518, 520.

Spanien 42, 558. Spezzia 309, 356.

Spiegel, Präfident v. in Düffeldorf 495.

- v. n. zu Pickelsheim, Frhr., Ober= hofmarichall 46, 70, 91, 96, 105, 107, 108, 133, 271, 320, 341, 393, 395, 403, 407, 434, 497, 583.

— Frfr. v., geb. v. Rottberg 25, 42, 91, 104, 133, 200, 266, 379, 403,

464, 497, 582.

- Melanie v., s. Seckendorff.

Stach v. Golzheim, Freund Linens 501. Stackelberg, Baron, ruff. Gefandter in Meapel 308, 346.

Stadelmann, Goethes Diener 189,588. Staff, Fräulein v., Hofdame 15, 581. Starke, Dr., Hofarzt 14, 66, 108, 130, 266, 581.

Steigerwald, in Franken 55.

— Ritterkanton 9.

Stein, Karl, frhr. vom, preuß. Staats= minister 583.

— =Kochberg, frit v., "der Bres= lauer Stein" 217, 337, 589.

-Kochberg, Charlotte v., geb. v. Schardt 3, 5, 14, 23, 96—98, 108, 184, 217, 531, 583.

Stein-Nordheim, familie v. 34, 404.

henriette v., f. Schorn. Stendhal, Pjeudonnm für M. H. Benle.

Sterling, Charles, Geliebter Ottiliens v. Goethe 200, 356, 418, 439, 440, 446, 596.

Sternberg, Kaspar Graf, freund Goe= thes 209.

Sterzing in Tirol 34.

Stidet, mit Julie befreundete irlän=

dische Familie 354. Stieler, Josef, baner. Hofmaler 261, 262, 268, 270, 279, 436, 463, 480, 590.

Stourdza, Alexander, russ. Staatsrat 144, 146, 586.

Stralenheim, v., Hannov. Gesandter | in München 453.

Straljund 39.

Straßburg im Elsaß 7, 173, 281, 283, 284, 291, 293, 300, 558.

- Münster 284.

Streit, Madame, Sängerin 311.

Strekaloff, russ. General 244. Stroganoff, Graf, russ. Gesandter in Konstantinopel 184, 587.

Stromaner, Student, Verwandter der familie Schopenhauer 235, 236. Stromeier, Carl, Sänger 134, 304,

364, 586.

Subiaco bei Rom 346.

Sübhannoveriche Candichaften 60. Sybel, Heinrich v., Historiker 597.

— familie v. 494, 597.

Szymanowska, Maria v., geb. Wo= towska, Klavierspielerin 193, 194, 198—201, 588.

Caganrog in Südrukland 243. Carnow, fanny, Schriftstellerin 161, 162, 587.

Cascher de la Pagerie, familie 559. Tasso, Torquato 20, 249, 526, 527.

- =haus s. Sorrent. Tell, Wilhelm f. Eglair.

Teniers=Gemälde in Condon 509.

Tepl, fluß 118. Teplit 53.

Terni nördlich von Rom 442.

Tettan, franz v. 78, 84, 86, 91, 96, 102, 120, 277, 352, 396.

- frau v., in erster Ehe frfr. v. Auf= jeß, Mutter der Oberkammerherrin 2, 3, 11.

- friederike v., geb. v. Wallers= brunn 548.

Tettenborn, russ. Reiterführer 58. Thackeran, W. M. 37, 583.

Thekla aus dem Wallensteins. Goethe= Aufführungen,

Theseus s. Eflair.

Thiersch, friedrich Wilh., Humanist, Prof. der klass. Philol. 462, 465, 596. Thompson, Dr. 354, 357, 360, 425 **–4**30, 511, 512, 593.

Thorwaldsen, Albert Bertel 350, 370, 416, 593.

Thümmel, hans Wilh. v., sachsen= goth. Minister 45, 583.

- Morit Aug. v., sachsen=koburg. Minister, der bekannte Schriftsteller 24, 45, 582.

Thüna, General frhr. v. 2.

Thuringen 2, 274, 556.

— Hermann, Candgraf von 537. — Sophie, Candaräfin von 537.

Thüringisch=anhaltische Brigade 33,34. Thun, herr v. 504.

- in der Schweiz 293—295.

Thuner See 294, 295.

Tieck, Ludwig, Dichter 162, 164, 395, 493, 587.

Tiefurt 10, 12.

Tirol 33, 34, 444.

Tiroler, die 34.

Tischbein, Heinrich, Handzeichnungen v. 196.

Titan, Roman von Jean Paul 71, 113, 173. Titus, Oper von Mozart 229. Tivoli 346.

Töpfer, Landesdirektionsrat 256, 590. Töpffer, Rodolphe, Novellist und Genrezeichner 421, 595.

Toison d'Or, Scharade 136.

Torgau 262, 267.

Torlonia, Herzog v. 383, 424. Toskana, Maria ferdinanda Amalia, Großherzogin Witwe v., geb. Prinzessin von Sachsen 307.

Triest 516, 518.

Troppau, Monarchenkongreß in 168 **—173**, 179, 405.

Troppauer Damen 171.

Tscheffkin=Tomatis, Kathinka v. 403, 405, 594.

Türckheim, frhr. v. in Straßburg 292. — Cécile, frfr. v., geb. Waldner v. freundstein 173, 280, 292.

— Cécile v., beider Tochter 315, 326,

— Lili v., geb. Schönemann 7, 8, 173.

Tnchsen, Univ. Prof. in Göttingen 63. - Adelheid, seine Tochter 63.

Helzen, Städtchen im hannoverschen 56, 58.

Illmann, in Weimar anfässige jüdische familie 45, 231, 589.

Usedom, Insel 39.

Valerianus, röm. Kaiser 166. Van Dnak, Anton 156. Daudreuil, Graf und Gräfin 403, 411, 419, 450.

Gräfin 418-420, 436.

Deit, Philipp, Maler 322.

Denedig 442-444, 450, 518, 535. Derlohren, Cegationsrat, weim. Ge= schäftsträger in Dresden 158.

Dernet, Horace, Maler und familie 323, 341, 384, 422, 524.

Verona, Monarchenkongreß in 179. Derftorbenen, Briefe eines, f. Dückler= Muskan.

Desuv 358, 402.

Deven am Genfer See 297, 298, 302. Diereck, f. Nannn Gräfin Egloffstein. Dittoria, Schlacht bei 244.

Digihum v. Egersberg, frhr., Kammer= herr der Großfürstin Maria Pau-

lowna 172, 177, 267. Völkel, Jul. Adolf, Chatoullier und Sekretar der Großfürstin Maria Paulowna 66, 584.

Vogel, Dr., hausarzt der familie Goethe 357, 420, 430, 434, 435, 593. Doigt, Chr. G. v., Geheimrat und

Staatsminister 145, 433, 586. — Amalie v., geb. Hufeland, seine Gattin 378, 594.

frau v., deren Schwiegertochter 378, 594.

Dog, Gräfin, Oberhofmeisterin 47, 583. Dulpius, felir, Sanitätsrat 435.

— Christiane, s. Goethe.

Wagner, Martin v., Bildhauer 523, 528, 597,

Wahlverwandtschaften von Goethe

Waloner von freundstein, Gottfried, Graf 34, 35.

Waldner von Freundstein, ferdinand, Graf 34, 41.

— — Ебиагб, Graf 558.

— — Adelaide, Hofdame der Groß= herzogin Luise 36.

Isabelle f. Egloffstein. – Diane J. Gersdorff.

Waldstein, Graf, k. k. Kämmerer 169. Waldungen, v., Geh. Referendar 256, 356, 590.

Walldorf, Adelheid v., f. Goethe=Auf= führungen.

Wallenstein f. Goethe, Maskenzug von 1818.

Wallmoden=Gimborn, L. G. Th., Graf. General 59, 583.

Wanda, Drama f. Werner.

Wangenheim, Generalin v. 25, 582. Warichau 199, 260, 345.

Wartburg 320, 487, 537, 556.

Marwickshire 514.

Waterloo, Schlacht bei 63, 200, 244. Wagdorff, Luise v., geb. v. Egloffstein 42, 70, 315, 336, 356, 402-407. Weber, Karl Maria v., Aufführungen 192, 206, 588.

Wegner, v., Kammerherr, sp. Geh. Staatsrat 256, 465, 507, 590.

Weimar 1-9, 13, 14, 17-19, 21, 30-32, 35-40, 43, 46-48, 55, 69, 72—76, 78—83, 87, 101, 108, 113, 116, 119, 121, 122, 124, 125, 128, 129, 134, 135, 138, 144, 146, 149, 151—153, 155, 156, 164, 165, 167, 168, 173, 174, 176, 179—182, 189 -192,195-198,200,201,203,207209—212, 215, 217, 229, 241, 242, 244, 245, 247, 248, 252, 258—262, 266, 267, 269, 270, 272, 275—279, 282, 283, 289, 296—299, 301, 305, 307, 308, 310, 312, 315, 316, 320, 326, 327, 331, 333, 335—337, 342, 344, 352, 362—364, 366, 368, 369, 380, 384, 387, 392—396, 398, 399, 404-406, 412, 417, 418, 420, 430, 432, 435, 438, 439, 442, 446, 447-449, 452, 459, 464, 465, 475, 484, 485, 500, 503, 514, 522, 529—531, 537, 540, 545, 548, 549, 553-566,

575, 576, 583—587, 589—591, 593, | Westdeutschland 36. 595, 596.

Weimar, Schloß (Dichterzimmer und Kapelle) 475, 539.

— — Bastille 70, 83, 399, 584.

— fürstenhaus 230,247,252,330,592.

— römisches Haus 267.

— Wittumspalais 19, 229, 230.

– Hofkirche 267.

— Theater 85, 92, 111, 137, 157, 190, 192, 228—235.

— Bibliothek 405, 539.

— Museum 538, 576.

— Park 23, 84, 85, 93, 190, 200, 503.

— Schießhaus 21, 23.

— Windischengasse 78, 80, 95.

— Jägerhaus 134, 164. — Reigensteinsches Haus 93.

- Egloffsteinsches Haus an der Espla= nade 19.

Kirmssches haus in der Jakobs= gasse 553.

— katholische Bewohner von 134, 135.

— — Kirche 134, 135, 586.

Hofkreis u. Gesellschaft 33, 79, 82, 97, 249, 592.

Weimarisches Bataillon 34.

Weislingen, aus Gög von Berlichingen, f. Goethe=Aufführungen.

Weitsch, friedrich, preuß. Hofmaler 48, 49.

Welfenhaus f. hannover.

Welleslen, Charles, Lord, zweiter Sohn des herzogs von Wellington 258, 259, 590.

Wellington, Arthur, Herzog von, feld= maridall 205, 244, 258, 273, 366, 373, 510, 512, 590, 594.

Wengersky, Gräfin 171—173.

Wenigenjena bei Jena, Gasthaus zur

Tanne 128. Werner, Zacharias, dramat. Dichter 32, 588.

Werthers Cotte f. Kestner.

— Geleitsbrief (Trilogie der Leiden= ichaft) 221, 222.

West, Benjamin, historienmaler, Ge= mälde in Condon 510.

Wenrauch, Madame, Sängerin 214, 589.

Wieck, Klara, fp. Schumann, Pianistin 409, 594.

Wieland, Christoph Martin 3, 11, 27. 28, 228, 261, 564.

- =Haus in Weimar 565.

Wiesbaden 72, 117.

Wien 529, 530, 545, 563, 587, 595. - Die Bürger von, Singspiel von

Bäuerle 222, 587.

— Staatsvertrag zwischen Preußen und der Kurie, abgeschl. 1815, 197.

Wiener Kongreß 570, 587. Liebenswürdigkeit 170.

Wilhelmstal bei Eisenach 214, 263, 264, 266—268, 270—275, 400.

Willamov, Gregor v., russ. Staatsrat 178, 238, 246, 587.

Wimpfen, frl. v. 197, 588.

Winkell, Thereje aus dem, Malerin und Schriftstellerin 157, 586.

Winkler-hell, Theodor, Schriftsteller und Schöngeist 161, 542, 587.

Wit v. Dörring, ferd. Joh., Schrift= steller und Politiker 259, 590. Wittgenstein, fürst zu Sann-, preuß.

Hausminister 170, 587. Wigleben, frl. Wilhelmine v. 201,

588.Wolf, Pius Alex., Schauspieler und

Dichter 31, 276, 583. Anna Amalie, geb. Malcolmi 31,

32, 583. Wolff, Oskar Ludw. Bernh., Univ.=

Prof. in Jena, Improvisator 539, 598.Wolfskeel, Carl friedr., frhr. v.,

Kanzler, sp. Oberkammerherr 4. Wolkonskn, fürst, russ. Generalads jutant 169, 173, 587.

- Jenaide, fürstin 337, 384, 422.

Wollin, Insel 39.

Wolowska, Casimira 194, 198, 588. Wolzogen, Adolf v. 108, 485, 596.

Caroline v., geb. v. Lengefeld 84, 206, 214, 251, 337, 346, 407, 485, 596.

Woolen, Mr., vorübergehend in Weimar anwesender Engländer 205.

Wrbna, Graf, k. k. Oberstkämmerer 169.

– Roja, Gräfin 169, 170, 587.

Württemberg, Carl Eugen, Bergog von 2.

— friedrich, König von 91, 584, 595.

- Wilhelm, König von 143.

- Elisabeth friederike, herzogin v., geb. Markgräfin v. Brandenburg 2.

— Auguste, Herzogin von, geb. Prinzeisin von Braunschweig=Wolfen= büttel 595.

- Katharina Paulowna, Königin von, geb. Großfürstin von Ruß= land 143, 586.

**Cand** 144.

Würzburg 134, 173, 586. Wylmsen, engl. Captain 200.

3ahn, Joh. Carl Wilh., Maler, Archis | Jürich 289, 292—294, 303.

tekt u. Kunstichriftsteller 336, 348, 351, 592.

Zarskoe=Selo, kaiserl. Lustschloß bei Sankt Petersburg 238.

Zauberring, Dichtung von Lougué 64. 176.

Zelter, Karl friedrich, Komponist 126, 149, 434.

Zerbino, Prinz, Dichtung von Tieck 259.

Zichn, Graf, k. k. Gesandter in Berlin 171.

Ziegefar, Aug. Friedr. Carl, Frhr. v., Candschaftsdirektor 15, 581.

— Anton, frhr.v., Oberappellations= gerichtspräsident in Jena 103, 584.

Luise v., geb. v. Stein=Nordheim 103.

– Caroline v., deren Tochter 385, 402. 436.

- familie v. 91, 102, 114, 118, 128.

#### Berichtigungen: Seite 28 Zeile 9 von oben lies: daran.

163 nollendeten. 170 10 unten Minauderien. 173 14 oben Czerniticheff ergange: Anm. 17. " 189 1 lies: 11 s'est levé.

206 ? Anm. 38a ftatt 38. # 213 16 Aussöhnung. "

224 Ottilie. 226 unten mon bout d'homme.

7

227 5 oben indiscret. 227 13 Genève. 11

235 8 unten Pallard ergänze: Anm. 24. 281 11 lies: Anm. 14 statt 15. 288 10 oben Oberfrau erganze: Anm. 8.

355 8 unten lies: couvent. 416 3 samedi. "

450 17 deviez. 536 oben Menern.

553 1 1844. 556 3 da Vinci. ,, ' "

589 5 (1799 - 1850). 589 13 Dom Miguel. Goethe Don Albert Bielichowsky. Zwei Bande mit zwei Portratsgravuren. 42. und 41. Auflage. Grundpreis in Ganzleinen gebunden M 30.-, in halbfranz gebunden M 45.-

"Bielschwstys Goethe gehört in jedes Dentschen Haus, der überhaupt besähigt ist, Goethe geistig mitzubesitzen." Runstwart.— "Spielhagen hat das Werk in der Nationalzeitung ein wahres Labsal genannt und wir treten diesem Urreil bei." Prof. Dr. Egelhaaf (Reichspost).

Mignon Gin Beitrag zur Geschichte des Wilhelm Meister. Von Eugen wolff. Mit zwei Bildnissen. Grundpreis gebunden M 6. –

"Das Bud Wolffs ist ein tojtbarer Beitrag zur Goethe-Literatur, frei von gelehrter Tottrin, lesbar für jedermann und daher auch geschaffen, dem tieferen Berständnisse des "Wilhelm Meister" wesentlich zu dienen." Prof. Dr. W. A. Hanmer (Wiener Abendpost).

Goethes Saust Mann. 2. Aufl. 2 Bande. Grundpreis geb. je M 12.—

"Das bewundernswerte Eins von Stoff und künstlerischer Form ist uns noch nie so klar geworden wie durch Traumann. Wir kennen keinen verständlicheren und dabei mehr in die Tiese sührenden, keinen einleuchtenderen und überzeugenderen Kommentar zu Goethes Faust." Prof. Dr. Hofmiller (Allgemeine Zeitung, München).

Shiller Von Karl Berger. 13. u. 14. Aufl. 2 Bände mit 2 Porträtgravüren. Grundpreis in halbleinen geb. M 28. – , in halbfranz geb. M 45. –

"Diese Biographie dürste für Schiller das werden, was Bielschowsth für Goethe geworden ist: "der Schiller für das gebildete deutsche Haus"." Preußische Jahrbücher. — "Wir besigen in diesem Buch durchweg eine Verbindung von zuverlässiger Sachlichseit und ebler sprachlicher Darstellung, die der Schillerbiographie A. Bergers den höchsten Kang anweist, den solche Werke überhaupt erlangen können." Dr. J. B. Widmann (Verner Bund).

hegels Aesthetik unter einheitlichen Gesichtspunkten ausgewählt, von Alfred Baeumler. Grundpreis gebunden M 6.50

"Baeumler schlägt einen ganz neuen Weg ein: er reiht seine aus dem großen dreibändigen Werke Hegels sorgsam ausgewählten Stück sinnvoll aneinander und verbindet sie an vielen Stellen durch erklärende und überleitende Einschübe so, daß sie ein neues Ganzes ausmachen.... So erhalten wir einen reinen und großen Überblick über die Geschichte der Wenschheit im Spiegel ihrer künstlerischen Entwicklung." Pros. Dr. Berger (Hess. Landesztg.).

# Schicksalstage deutscher Dichter Ein novellenkranz. Erste Sammlung. 382 Seiten. Grundpreis gebunden m 5.50

In ha It: Walther v. d. Dogelweide von Walther Burk - Friedrich v. Logau von Paul Enderling. Wieland von Mathhäus Geriter - Schubart von Knoolf Krauß - Hölderlin von Heinrich Lilienfein. J. G. Herder von herman Hefele - Heinrich v. Kleift von Keinhold Senz - E. T. A. höffmann von Kurt Martens - Matthias Claudius von Gittomar Euking - Geethe von Will Desper - Wilhelm Hauff von Walter von Moler von Rolo - Annette von Drofte-Hilshoff von Klotifde Mayer - Georg Büchner von Karl Neurath - Adalbert Stifter von Wilhelm Fischerschraz - Serdinand Raimund von Karl Hausstrobl - Krançois von Paul v. Zzepanski, Keler von Alfred Bock - Luffe v. François von Paul v. Zzepanski,

#### 3weite Sammlung. 260 Seiten. Grundpreis gebunden M 4.20. -

Inhalt: hans Sachs von Paul Enderling - Friedrich Gottlieb Klopstock von Ludwig Diehl -Cessing von Hans Schiedelhuth - Schiller von Heinrich Litienstein - Novalis von Coo Sternberg -Echenborff von Robert Hohlbaum - Otto Ludwig von Wilhelm Hegeler - Niedergall von Hans Gustav Wagner - Nikolaus Lenau von Otto Frommel - Friedrich Hebbel von Rudolf Krauß -Franz Grillparzer von Siegfried Weyr - Margarete von Bülow von Sophie Hoechstetter hermann Cons von Josef Friedrich Perkonig.

"Überraicht sehen wir Dichter, die den meilten nur als tote Namen aus der Literaturgeschichte bekannt sind, lebendig und plastisch vor uns stehen, Geschichte zu neuem Leben werden." Deutsiches Bollsblatt. — "Diese Novellen sind markante, packende Bilder, die sich seit und unvergestich eingraden. Sie geben ein volles Bild des Wirkens und Wesens der gezeichneten Dichter." Karlsruher Zeitung.

# Anna Chamberlain • Meine Erinnerungen an Houston Stewart Chamberlain Mit 5 Bildnissen. Grunds preis gebunden M 4.50

Anna Chamberlain läht uns in ihren Erinnerungen ein Leben im goethilden Stil schauen. Über 25 Jahre ist sie Houiton Stewart Chamberlains Gattin gewesen. Sie hat mit ihm geforschi, gedacht und war die unermübliche Gesährlin biese wirklich "wendenden Mannes". Sie hat den Austres Ruhmes als Schriftiteller und Denter von europäischem Rufmiterlebt. Niemand wußte über Chamberlait etwas Näheres, dessen "Genen "Grinnerungen" 19. Jahrhunderte" oder bessen kantbuch zwischen 1900 und 1910 geselen wurden wie heute etwa Spenglers "Untergang des Abendlandes". Wir erleben nun in diesen "Erinnerungen" etwe Engelen geschlichen Austrelassen wir heute etwa Spenglers "Untergang des Abendlandes". Wir erleben nun in diesen "Erinnerungen" Schilberungen des Empfanges Chamberlains in der Hossen mit Spannung den sessen eine Schilberungen "Briese Chamberlains an seine Gattin; eine große Menge intersjanter Menischen aus der europäsichen Austrwelt tritt uns entsgegen, so des dass Sanze ein getreues Spiegelbild der gestitgen Austrurdet etzten Jahrzehn vor dem Weltfriege von dauerndem Wert ist. Das Buch ist ein Seitenstüd und eine Ergänzung zu dem voll geleienen Buche Chamberlains "Ledenswege meines Dentens".

Ludwig II. und Richard Wagner Teil: Die Jahre 1864/65.

2., neubearbeitete und vermehrte Auflage. Mit einem unveröffentlichten Porträt Wagners aus dem Jahre 1865, einem doppelseitigen Gruppenbild aus Wagners Münchener Jeit und mehreren Saksimiles. Zweiter Teil: Die Jahre 1866 – 1883. Grundpreis geb. je M 7.50, in Ganzleinen geb. je M 9. –

"Ein Bild buntbewegten, einzigartigen Lebens spricht aus diesen Blättern zu uns; Tage leben wieder auf, die in ihrer tunftgeschichtlichen Bedeutung von höchstem Interesse situng.

Mozart Bon Ludwig Schiedermair. Mit Titelbild in Lichtdruck, 22 gangspried feitigen Einschaftlafeln und 70 Notenbeispielen im Tert. Grundspreis in Leinen gebunden M 14.—, in halbfranz gebunden M 24.—

"Geschichtliche Randbemerkungen, die in kurzen Umrissen ein tressendes Bild des Zeit- und Rulturkolorits geben, wersen bligartige Schlaglichter auf den Entwicklungsgang des jungen Meisters, der innere Lebensgang wird mit einer logischen Schärse gezeichnet, wie sie mit ähnlicher Sicherheit und Objektivität vielleicht von keinem anderen Mozartbiographen dis jeht erreicht wurde. . . Dem handlichen und auch vortressisch ausgestatteten Buche, das so viel des Wissenswerten für den Fachmann wie sur den Musiksreund enthält, möchte man die weiteste Berbreitung wünschen." München-Augsburger Abendzeitung.

Beaumarchais Don Anton Bettelheim. 2., gänzlich neu bearbeitete Auflage. Mit einer Porträtgravüre. Grundpreis in Leinen gebunden M 14. –, in Halbsranz gebunden M 22.50

"Diese Biographse wächst sich aus zu einer grandiosen Beschreibung der Zeit vor der französischen Revolution und der ersten Zahre dieser Zeitepoche selbst." Dr. A. S b s t (Samburger Frendenbl.)

Joseph von Eichendorff Bildnis und einer Handschriftprobe des Dichters. Grundpreis in Leinen geb. M 13.50, in Halbfranz geb. M 22.50 "Das Werf ist mit einer seltenen Bersentung in die Wesensart Sichendorsts geschrieben. Der Versasser erweist sich hier als Dichter, der eines andern Dichters Schaffen dies dem tiesten Ursprung seiner Schöffungen erfassen kann. Das mit heißer Liebe und tiesem Verständnis geschriebene gründliche Wert, das Leben und Dichtung so innig miteinander vertnüpst, das und den Jauber des Waldes mit seiner ganzen Schönheit vor Augen sührt, ist ein wirklicher Gewinn der Sichendorsserzichung und eine Leistung, die unbedingt anerkannt werden muß." Carl Lange (Ostdeutsche Monatshefte).

heinrich heine von mar 3. Wolff. Grundpreis in Leinen gebunden m 17.-, in halblfranz gebunden m 24.50

"Die schwierige Aufgabe, eine Heine-Biographie in diesem Sinne zu schreiben, muß viele gereizt haben, — der Schwierigkeiten des Stoffes Herr zu werden, hätte sich am Ende mancher getraut; aber wenn von einem, gilt von diesem Dichter, daß sein Bild von der Parieien Gunst und Haß verwirrt ist — heikel, sa gefährlich ist es, über ihnen siehen zu wollen und doch zu ihnen zu reden: daran wird es liegen, daß wir dis heute auf die Heine-Biographie großen Stils haben warten müssen. Aun ist sie de: ein Werk Max J. Wolffs, dem wir die ausgezeichneten Bücher über Shakespeare und Molière verdanken. Nicht bloß "Leben und Werke", wie man sonit wohl liest; der Mensch heine muß auf dem Sintergrund einer geschichtlichen Spoche gesehen werden, sollen wir begreisen, wie aus dem Ches der Hamburger Rommissionssstrua Harry Heine & Co., dem Sproß einer ganz und gar untitterarischen Familie, der erste Schriftsteller seiner Zeit wurde, "eine Macht, die niemand ignorieren konnte"." Dr. Albert Ludwig (Bossische Zeitung).

Isolde Kurz / Nächte von Sondi Eine Geschichte aus dem Ginquecento. Mit Einsbandholzschnitt von Benno Eggert. Grundpreis in Pappband M 8.50, in Ganzleinen M 10.—. (Soeben erschienen)

in Ganziellen It 10.—. (Soeden erjasienen)
"Allen, die Isolde Kurz in ihrem Schaffen tennen, drängen sich, sobald ihr Name genannt wird, die Worte "Atalien" und "Kenassjane" als ergäuzend und zugehörig auf. So ist denn auch dies neueste Vert aus dem Voden Ttaliens und der Spätrenaissane erwachen, ganz durcherntt von der reichen, reisen Kultur sener Zeit, die uns Kachgeborene selbst in ihren Laskern und Mängeln noch magsich anzieht. Aus dem Kreis seingebideter Weltleute, prezisser Vodens, hessblittiger Genießer und blutdürstiger Gewaltmenschen, die alle Kebensiguren das Buch durchwandeln, treten die Gestalten der beiden Selden statt und plassisch vorreichen zu eine kanten der heide kaben und Vorzässen istat und plassisch vor der hobbieligen, hochsiunigen Julia Gonzaga. Die beiden Mächte, die in senem Zeitalter sich betänwsten und verschwolzen, Antite und Christentum, scheinen in Ispositio und Julia verlörpert: so sonstatiert der glüßende Lebensburst, die berauschend Lebensfülle des einen mit der großen, kitsen sonstatiert der albensburst, die berauschen Lebensfülle des einen mit der großen, kitsen das Inhalt, und hinterläßt dem Leser am Schlusse ein wundersam gestilltes, entspanntes Gesühl." Literarisches den wundersam gestilltes, entspanntes Gesühl." Literarisches des doc

# Graf Alexej N. Tolstoi / Höllenfahrt Roman. Deutsch Eliasberg. Mit Einbandzeichnung von E. Preetorius. Grundpreis in Halbleinen M 9.-. (Soeben erschienen)

"Es ist ein Zeitroman, der durch feine ganze Stimmung und Handlung auf uns Zeitgenossen sazimierend wirt und sür ein süngeres Geschlecht und gar sür künstige Zeiten als Phychogramm unichäthear ist. Mit den großen, allgemeinen Geschehnissen der Geschichte sind in dem Werte mannigsache personliche Schickale ern und merkwürdig verkundt und sie nehmen das Interssie des Lesers die zu höchsten Svantung in Anspruch. Die russische Geschlichaft, das russische Beleischaft, das russische Geschen der Verlanden Geschweitern aber, die im Mittelpuntte der Handlung stehn, ist das russische Weien, das sich vor kassische Verlanden Verlanden Verlanden Verlanden von der Verlanden von der Verlanden Verlanden von der Verlanden

# J. P. Jacobsen / Frau Marie Grubbe übertragen von Mit Einbandzeichnung von E. Preetorius. Grundpreis in Ganzleinen M7.50

(Soeben erschienen)

"Die Uebersetung liest sich wie eine deutsche Dichtung und läßt alle seelischen Feinheiten und Schwingungen des Originals nachspüren. Sandmeier (der auch Anut Hamsun meisterhaft übersetzt hat) hat damit — wie der Bergleich sedes beliedigen Abschnittes lehrt — seine Borgänger weit übertroffen." Lie. Anevels (Badische Generalanzeiger).

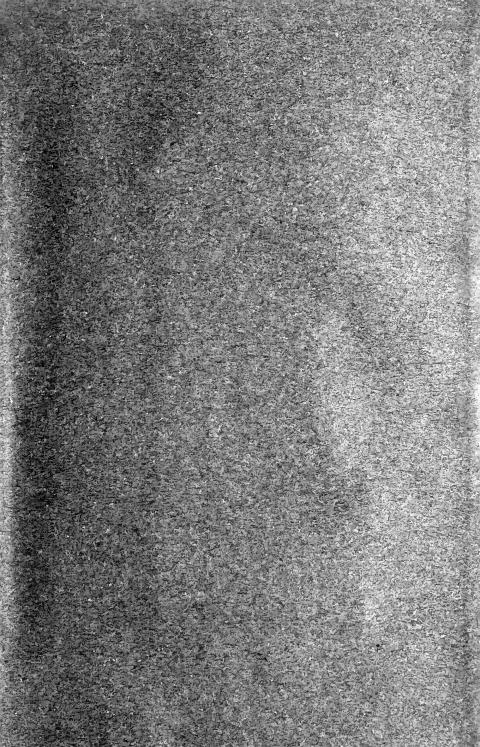
# A. Sperl / Ahnenbilder und Jugenderinnerungen

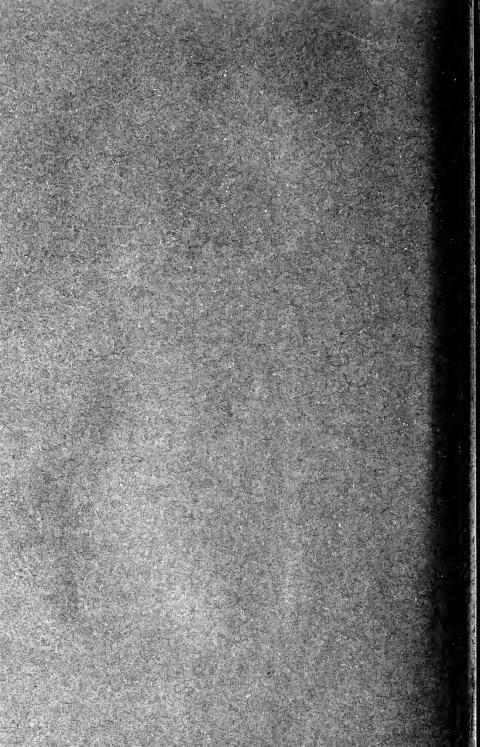
Grundpreis in Ganzleinen gebunden M 6.50. (Soeben erschienen)

In novellistischer Form erzählt Sperl aus der sechshundertjährigen Chronik seines Geschlechtes. In einer Folge leuchtender dunter Bilder ziehen die Schickale der Sperls an uns vorüber, und es rauscht in diesen Blättern vom Leiden und Ningen der vergangenen Zeit. Den Beichluß des Buchs bilden Kindheitserinnerungen des Dichters, der am 5. September 1922 seinen sechzissten Geburtstag und sein dreißigfähriges Schriftsellerjubiläum seiern durste.

Die Grundpreise sind mit der vom Börsenverein der deutschen Buchhändler festgesetzten Schlüsselzahl zu vervielfältigen. Die jeweils gültige Schlüsselzahl ist in jeder Buchhandlung zu erfragen.

C. h. Beck'sche Verlagsbuchhandlung Oskar Beck in München





CCO 1.6.

University of Teronto Library

DO NOT
REMOVE
THE
CARD
FROM
THIS
POCKET

Acme Library Card Pocket
Under Pat. "Ref. Index File"
Made by LIBRARY BUREAU

Author Egloffstein, beraam von (\*c.)

